

БЕЛОРУССКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ

О. С. Зарембо К. А. Тананушко

ДРЕВНЕГРЕЧЕСКИЙ ЯЗЫК

*Допущено Министерством образования
Республики Беларусь в качестве учебного пособия
для студентов учреждений высшего образования
по гуманитарным специальностям*

Под редакцией А. В. Гарник

МИНСК
БГУ
2013

УДК 811.14'01(075.8)

ББК 81.2Гре-923

3-34

Рецензенты:

кафедра латинского языка БГМУ (заведующий кафедрой
кандидат филологических наук, доцент *А. З. Цисык*);
кандидат филологических наук, доцент *Н. Л. Раевская*

Зарембо, О. С.

3-34 Древнегреческий язык : учеб. пособие / О. С. Зарембо, К. А. Тананушко ; под ред. А. В. Гарник. – Минск : БГУ, 2013. – 352 с.
ISBN 978-985-518-867-5.

Учебное пособие содержит элементарный курс грамматики древнегреческого языка, изложенный в виде справочника, а также практическую часть, включающую упражнения и тексты для чтения и перевода. Издание снабжено древнегреческо-русским и русско-древнегреческим словарями.

Предназначено для студентов учреждений высшего образования по гуманитарным специальностям.

УДК 811.14'01(075.8)

ББК 81.2Гре-923

© Зарембо О. С.,
Тананушко К. А., 2013
© БГУ, 2013

ISBN 978-985-518-867-5

ПРЕДИСЛОВИЕ

Данное учебное пособие составлено в соответствии с типовыми программами и предназначено для студентов учреждений высшего образования по гуманитарным специальностям, изучающих древнегреческий язык.

Сложность древнегреческой грамматики, особенно морфологии, обуславливает то, что основные знания студент должен получать на практических занятиях под руководством преподавателя. Чтобы помочь студентам закрепить знания, полученные на занятиях, авторы сочли целесообразным лаконично изложить основные нормативные правила грамматики древнегреческого языка в виде справочника.

Практическая часть учебного пособия состоит из 60 занятий, в которых грамматика древнегреческого языка излагается комбинированно в соответствии с объемом, предусмотренным курсом: различные морфологические явления вводятся параллельно с синтаксическими, глагольные формы изучаются одновременно с существительными и прилагательными.

Для закрепления и повторения материала студентам предлагаются упражнения, а также связные тексты исторического и мифологического содержания для чтения и перевода на русский и древнегреческий языки.

Учебное пособие снабжено древнегреческо-русским и русско-древнегреческим словарями.

В качестве дополнительных источников для изучения древнегреческого языка авторы рекомендуют следующие:

Вейсман А. Д. Греческо-русский словарь. М., 1991;

Гарник А. В. Практическое пособие по древнегреческому языку. Минск, 1999;

Дворецкий И. Х. Древнегреческо-русский словарь. М., 1958;

Козаржевский А. Ч. Учебник древнегреческого языка. М., 2008;

Нидерле И. Грамматика греческого языка, обработанная для русских гимназий. М., 2013;

Павленко Л. В. Древнегреческий язык. Симферополь, 1993;

Попов А. Н. Краткая грамматика греческого языка. М., 2001;

Славятинская М. Н. Учебное пособие по древнегреческому языку. М., 2003;

Соболевский С. И. Древнегреческий язык. М., 2003;

Черный Э. В. Греческая грамматика: этимология, синтаксис. М., 2008.

УСЛОВНЫЕ СОКРАЩЕНИЯ

Латинские

<i>acc.</i> = accusatīvus – винительный падеж	<i>m.-p.</i> = medium-passīvum – среднестрадательный залог
<i>act.</i> = actīvum – действительный залог	<i>med.</i> = medium – средний залог
<i>adj.</i> = adjectīvum – имя прилагательное	<i>n</i> = neutrum – средний род
<i>aor.</i> = aoristus – аорист	<i>nom.</i> = nominatīvus – именительный падеж
<i>compar.</i> = comparatīvus – сравнительная степень	<i>opt.</i> = optatīvus – желательное наклонение
<i>conj.</i> = conjunctīvus – условное наклонение	<i>pass.</i> = passīvum – страдательный залог
<i>dat.</i> = datīvus – дательный падеж	<i>psp.</i> = participium – причастие
<i>dual.</i> = duālis – двойственное число	<i>pf.</i> = perfectum – перфект
<i>fut.</i> = futūrum – футурум, будущее время	<i>pl.</i> = plurālis – множественное число
<i>gen.</i> = genetīvus – родительный падеж	<i>pqpf.</i> = plusquamperfectum – плюсквамперфект
<i>imperat.</i> = imperatīvus – повелительное наклонение	<i>praes.</i> = praesens – презент, настоящее время
<i>impf.</i> = imperfectum – имперфект	<i>sg.</i> = singulāris – единственное число
<i>ind.</i> = indicatīvus – изъявительное наклонение	<i>superl.</i> = superlatīvus – превосходная степень
<i>indecl.</i> = indeclinabile – несклоняемое слово	<i>voc.</i> = vocatīvus – звательный падеж
<i>inf.</i> = infinitīvus – инфинитив	
<i>m</i> = masculinum – мужской род	

Русские

<i>атт.</i> – аттический	<i>осн.</i> – основа
<i>безл.</i> – безлично	<i>перен.</i> – переносное значение
<i>греч.</i> – греческий	<i>преим.</i> – преимущественно
<i>досл.</i> – дословно	<i>рус.</i> – русский
<i>др.-греч.</i> – древнегреческий	<i>спр.</i> – спряжение
<i>ион.</i> – ионийский	<i>стяж.</i> – стяженная форма
<i>лат.</i> – латинский	<i>тж.</i> – также
<i>нем.</i> – немецкий	<i>фр.</i> – французский
<i>неперех.</i> – непереходный глагол	<i>эпич.</i> – эпический

ΠΡΑΚΤΙΚΗΣΚΑ ΧΑΡΤΗ

З а н я т и е 1 Фонетика. Правила ударения

1. Прочитайте слова, назовите составляющие их буквы, а также виды при-
дыхания и ударения.

Ἑλλάς, Ἕλληνες, Ἀθῆναι, Αἴγυπτος, Ῥώμη, Δελφοί, Θῆβαι, Κόρυθος,
Σπάρτη, Λακεδαίμων, Ἀχαιοί, Βοιωτία, Ὠκεανός, Εὐρώπη.

Ἄγγελος, εὐαγγελίον, φάλαγξ, ἰάμβος, σχολή, Ἀκαδημία, λύρα, τύραννος,
δῆμος, ἱστορία, ποιητής, ῥήτωρ, Παρθενών, θέατρον, εἶδωλον, δράμα, τραγωδία,
κωμωδία, ῥυθμός, ὕμνος, ψυχή, ψευδώνυμος, κροκόδειλος, λόγος, γένος, ζῶον,
θεός, νύμφη, ζέφυρος, λαβύρινθος, Ὠιδεῖον, Ἑλληνική γλῶττα.

Ζεύς, Ἥρα, Ποσειδῶν, Απόλλων, Ἄρτεμις, Ἄρης, Ἀφροδίτη, Ἑρμῆς, Ἀθηνᾶ,
Δημήτηρ, Ἥφαιστος, Ἑστία, Ἄϊδης, Ἔρως, Διόνυσος, Οὐρανός.

Ὅμηρος, Θουκυδίδης, Αἴσχυλος, Σοφοκλῆς, Εὐριπίδης, Θέογνις, Δημοσθένης,
Αἴσωπος, Θησεύς, Ἀχιλλεύς, Ὀδυσσεύς, Κύκλωψ, Οἰδίπους, Ἡρακλῆς, Χάρων,
Κλειώ, Ξέρξης, Δαρεῖος, Ζεῦξις.

Ἀναξίμανδρος, Ἀναξιμένης, Παρμενίδης, Ζήνων, Ἡράκλειτος, Πρωταγόρας,
Ἐμπεδοκλῆς, Πυθαγόρας, Θαλῆς, Δημοκρίτης, Σωκράτης, Πλάτων, Ἀριστοτέλης,
Ἐπικούρου, Πρόκλος, Πλωτῖνος.

Ἀκάκιος, Ἀλέξανδρος, Ἀνατόλιος, Ἀναστασία, Ἄνδρέας, Ἀντώνιος, Βασίλειος,
Γεώργιος, Γλυκερία, Γρηγόριος, Εὐγένιος, Εὐδοκία, Ζαχαρίας, Θεόδωρος, Θωμᾶς,
Ἰάκωβος, Ἰγνάτιος, Μακάριος, Μητροφάνης, Νικόλαος, Πέτρος, Ῥωμανός,
Σοφία, Στέφανος, Τιμόθεος, Φίλιππος, Χριστίνα.

2. Запишите слова из упражнения 1 латинскими буквами, учитывая при
этом, что густое придыхание передается в латинской транскрипции буквой *h*,
а подписная иота – строчной *i*.

3. Напишите греческими буквами следующие слова:

Adrastōs, Athēna, Byzantiōn, Brasidas, Gēlōn, Galatēs, Dēmadēs, Dēmōsthēnēs, Zēnōnōs, Zarētra, Thēbai, Thēmistōklēs, Isthmōs, Lissōs, Milētōs, Nēstōr, Xanthippē, Pēlōpōnnēsōs, Spartē, Sōlōn, Phylē, Charybdis, Phōkōs, gnēsios, Hēllēnōn, anthrōpōs, heuriskō, hiērōs, Aigyptioi, akuō, uranōs, eimi, rheō, Rhōdōs, rhiza, pseudēsthai, rhētōr.

4. Определите, через какую систему произношения были усвоены в русском языке следующие слова:

демократия (δημοκρατία), Ирина (εἰρήνη), педагог (παιδαγωγός), хирург (χειρουργός), Афины (Ἀθῆναι), механика (μηχανική), Демосфен (Δημοσθένης), Гесиод (Ἡσίοδος), Димитрий (Δημήτριος), Эсхил (Αἰσχύλος), эфир (αἰθήρ), апофеоз (ἀποθέωσις), схема и схима (σχῆμα), араб и Аравия (Ἄραβ, Ἄραβος), патетика и пафос (πάθος), поэт и пиит (ποιητής), ортопедия и орфография (ὀρθός), экология и ойкумена (οἶκος), Федор и Теодор (Θεόδωρος), Варвара и Барбара (βάρβαρος).

5. Руководствуясь общими правилами, проверьте, правильно ли поставлено ударение в словах и словосочетаниях:

ἔδιδόμεν, λῦε, δόξη, ἐρήμου, θάλαττά, μαθητής λέγει, ἀγρῶς.

6. Поставьте ударения в существительных, зная, что в начальной форме ударение ставится следующим образом: ἀπόστολος, δῶρον, θάλαττα:

а) ἀποστολῶις, ἀποστολῶν, ἀποστολοῦς, ἀποστολοῦ, ἀποστολε; б) δωρᾶ, δωρῶν, δωρῶις, δωρου; в) θαλαττης, θαλλατᾶι, θαλαττᾶς, θαλαττᾶις.

7. Определите типы слов по ударению:

σχῆμα, ἐνέργεια, δύναμις, ψυχή, ἀγάπη, χαρακτήρ, σχολή, ἀρμονία, θέσις, θεωρία, νοῦς, ἀριθμός.

З а н я т и е 2

Общие сведения о глаголе. Praesens indicatīvi actīvi, infinitīvus praesentis actīvi, imperatīvus praesentis actīvi

1. Переведите на русский язык:

1. Βασιλεύει. 2. Πιστεύετε. 3. Ἔχει. 4. Γινώσκεις. 5. Φθείρουσιν. 6. Λέγετε. 7. Οὐ γινώσκομεν. 8. Πιστεύετε καὶ θύετε πολλάκις. 9. Οὐ θαυμάζεις. 10. Μὴ φεῦγε. 11. Οὐ βαδίζουσιν, ἀλλὰ τρέχουσιν. 12. Οὐκ ἐθέλει μανθάνειν. 13. Μὴ λεγέτω, ἀλλὰ ἀκουέτω. 14. Ποῖ βαδίζεις; 15. Ἄει μανθάνομεν σπουδαίως. 16. Οὐ γράφεις καὶ οὐκ ἀκούεις, ἀλλὰ λέγεις. 17. Γράφει καὶ ἀναγινώσκει. 18. Μὴ ἀκουόντων. 19. Λέγομεν μὲν, ἀκούετε δέ. 20. Γράφουσι μὲν καλῶς, ἀναγινώσκουσι δὲ κακῶς.

2. Переведите на греческий язык:

1. Он идет домой. 2. Всегда надейтесь. 3. Мы не бежим, а идем. 4. Я хочу пить. 5. Ты хорошо говоришь. 6. Пусть он верит и надеется. 7. Вы говорите, мы же слушаем. 8. Не верь. 9. Они бегут? 10. Они часто удивляются. 11. Мы не верим. 12. Ты хочешь (ἐθέλω) знать. 13. Узнавай! 14. Он ведет. 15. Вы часто пишете. 16. Не говорите! 17. Следует хорошо учиться. 18. Ты хочешь (ἐθέλω) пить?

3. Проспрягайте в praes. ind. act., образуйте формы inf. praes. act., imperat. praes. act.:

а) λέγω – *говорить*, νομίζω – *полагать*; б) θύω – *приносить жертву*, φεύγω – *бежать*; в) γράφω – *писать*, βαίνω – *ступать*.

4. Измените число глаголов из упражнения 1 (единственное на множественное и наоборот).

З а н я т и е 3

1-е склонение существительных.

Praesens indicatīvi глагола εἶμί.

Синтаксис простого предложения

1. Переведите на русский язык:

1. Ἡ ἀνδρεία ἀρχή ἐστί τῆς νίκης. 2. Ἡσυχίαν ἄγομεν ἐν ταῖς συμφοραῖς. 3. Ἐν τῇ τῶν πολιτῶν εὐσεβείᾳ καὶ ἐν τῇ τῶν δικαστῶν δικαιοσύνῃ ἡ τῆς πολιτείας ῥώμῃ ἐστίν. 4. Πόθεν ἦκεις; Ἐξ ἐκκλησίας. 5. Λέγει τὴν ἀλήθειαν. 6. Ἐν τῇ θαλάττῃ πέτραι εἰσίν. 7. Δεῖ ἀποκτείνειν τοὺς προδότας. 8. Ἐν φυγῇ αἰσχύνῃ ἐστίν, ἐν ταῖς νίκαις τιμῇ. 9. Αἱ μέριμναι ἐσθίουσι τὴν καρδίαν. 10. Βλέπομεν εἰς τὴν σελήνην καὶ τὰς νεφέλας. 11. Ἡ τῆς ἀδελφῆς οἰκία ἐστίν ἐν τῇ τῆς θαλάττης ἀκτῇ. 12. Τὸ ἐθέλειν τὴν δόξην τὰς ἐπιμελείας φέρει. 13. Τῷ δικαστῇ πρέπει στέργειν τὴν δικαιοσύνην. 14. Ὡ μαθητά, μάνθανε τὴν γραμματικὴν. 15. Οἱ λησταὶ φεύγουσιν εἰς τὴν ὕλην. 16. Τὸν προδότην αἰσχύνῃ ἀναμένει καὶ ἡ τῶν πολιτῶν ἔχθρα. 17. Ὡ νεανία, μὴ πιστεue τοῖς ψεύσταις. 18. Ἡ δέσποινα πέμπει τὴν θεράπαιναν εἰς τὴν ἀγοράν. 19. Ἡ φίλια ἄγκυρά ἐστί ἐν τῇ ἀτυχίᾳ. 20. Αἱ ἐν ταῖς μάχαις νίκαι φέρουσι τῇ στρατιᾷ τιμὴν καὶ δόξαν. 21. Ὡ πρεσβύτε, θαύμαζε τὴν τῶν νεανῶν σπουδὴν. 22. Ἡ στρατιὰ ἀνδρείως φυλάττει τὴν βασιλείαν. 23. Ἡ τῆς στρατιᾶς ἀνδρεία φέρει τῇ χώρᾳ σωτηρίαν. 24. Οἱ ὄπλιται καὶ οἱ γυμνήται στέργουσι τὴν μάχην. 25. Οἱ οἰκέται φεύγουσι τὴν τοῦ δεσπότου ὀργήν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Служанки ходят на рынок. 2. Мы любим тень лесов. 3. Воины охраняют спокойствие граждан. 4. Отвори дверь. 5. Отворите двери. 6. Юноши охотятся в лесах. 7. Скалы моря приносят несчастья. 8. Сестра изучает языки. 9. Мы

слышим звуки песен. 10. Во время мира процветают науки и искусства. 11. Поэты воспевают дружбу Ореста и Пилада. 12. На площади есть дома. 13. Предатели губят государство. 14. Музы любят поэтов. 15. Мы почитаем (θεραπέυω) Муз. 16. Дом имеет двери. 17. Искусство кормит художника. 18. Мы верим справедливости судей. 19. Пророки говорят правду. 20. Воины персов и скифов разрушают дома граждан. 21. Воины ненавидят предателей. 22. В лесах есть источники и скалы. 23. Меч часто является причиной несчастий. 24. Мужество спасает воинов в сражениях.

3. Просклоняйте существительные:

а) ἡ Μοῦσα, ἡς – *Муза*, ἡ νίκη, ἡς – *победа*; б) ἡ ἡμέρα, ας – *день*, ἡ γλῶττα, ἡς – *язык*; в) ἡ μάχαιρα, ας – *меч*, ἡ γραφή, ἧς – *запись*; г) ὁ μαθητής, οὔ – *ученик*, ὁ ταμίης, ου – *казначей*; е) ὁ Πέρσης, ου – *перс*, ὁ γεωμέτρης, ου – *геометр*.

З а н я т и е 4

2-е склонение существительных. Accusatīvus duplex

1. Переведите на русский язык:

1. Ὁς ὀφθαλμοὶ τὰ ἄστρα ἐν τῷ οὐρανῷ λάμπει. 2. Τῆς ἀμπέλου εὐρετής ἐστὶ Διόνυσος, ὁ τῆς Σεμέλης υἱός. 3. Πολλάκις ἐν τῷ βίῳ οἱ λόγοι τῶν ἔργων μόνον σκιά εἰσιν. 4. Οἱ ἰατροὶ πολλάκις τὰς τῶν ἀνθρώπων νόσους οὐ γινώσκουσιν. 5. Αἱ νεφέλαι καλύπτουσι τὸν οὐρανόν. 6. Τοῖς διδασκάλοις προσήκει διδάσκειν τοὺς μαθητάς. 7. Τὰ δένδρα ἔχει φύλλα καὶ φέρει καρπούς. 8. Οἱ τῶν πολεμίων στρατηγοὶ ἐξάγουσι τὴν στρατιὰν ἐκ τοῦ στρατοπέδου εἰς τὸ πεδῖον. 9. Κρίνετε, ὦ ἄνθρωποι, τοὺς φίλους μὴ ἐκ τῶν λόγων, ἀλλ' ἐκ τῶν ἔργων. 10. Τὸν φίλον γίγνωσκε ἐξ ἔργων. 11. Τὸν ἥλιον καὶ τὰ ἄστρα λέγουσιν ὀφθαλμοὺς τοῦ οὐρανοῦ. 12. Ὡ πολῖται, φυλάττετε τοὺς νόμους. 13. Οἱ νόμοι τοῖς ἀνθρώποις δίκην καὶ ἀδικίαν ὀρίζουσιν. 14. Δοῦλοι καὶ δεσπότες οὐποτε φίλοι εἰσίν. 15. Οἱ κίνδυνοι τοῦ πολέμου τῷ στρατηγῷ φόβον οὐ παρέχουσιν. 16. Τὰ φάρμακα τοῦ ἱατροῦ καλύει τὰς νόσους. 17. Ἡ Αἴγυπτος δῶρον τοῦ Νείλου ἐστίν. 18. Οἱ ἄνθρωποι στέργουσι τὸν χρυσὸν καὶ τὸν ἄργυρον. 19. Αἱ τῶν πολεμίων μάχαιραι φέρουσι τοῖς γυμνήταις κίνδυνον. 20. Τῷ στρατιώτῃ οὐ πρέπει ἐν τῇ μάχῃ τὸν θάνατον φεύγειν. 21. Ἡ τῶν συμμάχων ἀνδρεία αἰτία ἐστὶ τῆς νίκης. 22. Τὸν θάνατον τελευτῆν τῶν ἡδονῶν καὶ τῶν λυπῶν νομίζομεν. 23. Οἱ ναῦται γινώσκουσι τὴν θάλατταν καὶ τὰς νήσους. 24. Οἱ ἄνθρωποι οὐκ ἐν τῷ οἴκῳ τὸν πλοῦτον καὶ τὴν πενίαν ἔχουσιν, ἀλλ' ἐν τῇ ψυχῇ. 25. Θαυμάζομεν τὰ τοῦ Θεοῦ ἔργα. 26. Στέργομεν τὸν τῆς ἡμέρας πόνον καὶ τὴν τῆς ἐσπέρας ἡσυχίαν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Девушки плетут венки для братьев. 2. На реке есть острова. 3. Мы идем в дом брата. 4. Волки едят овец. 5. Беды учат человека мудрости. 6. Книги

приносят людям пользу. 7. Персы приносят жертвы Луне и Солнцу. 8. Законы воспитывают народ. 9. Народ записывает законы на камнях. 10. Афиняне приносят в жертву богам коней. 11. Не удивляйся богатству Креза. 12. Золото часто приносит людям несчастье. 13. Победы войск (ή στρατιά, ἄς) приносят спокойствие и свободу стране. 14. У меня есть братья и сестры. 15. Не бедность, а богатство приносит душе человека опасности. 16. Скромность является украшением девушек и юношей. 17. Книги приносят удовольствие юношам. 18. Врачи знают признаки болезней. 19. Ученики уважают учителя.

3. Просклоняйте существительные:

α) ὁ λόγος, ου – слово, ἡ νῆσος, ου – остров; б) τὸ ἔργον, ου – дело, ὁ στρατηγός, ου – полководец; в) ἡ ὁδός, ου – дорога, τὸ δῶρον, ου – дар.

Περὶ οἴνου

Οἱ τῆς ἀμπέλου καρποὶ οἴνον φέρουσιν. Οἱ δὲ ποιηταὶ τὸν οἴνον δῶρον Διονύσου λέγουσιν. Ὅμηρος δὲ τῶν ἀνθρώπων τροφήν λέγει τὸν σῖτον καὶ τὸν οἴνον. Σῖτος καὶ οἴνος τοῖς ἀνθρώποις ἐν πόνοις ῥώμην παρέχουσιν, ἐν δὲ νόσοις οἴνος πολλάκις φάρμακόν ἐστιν. Διόνυσος στέφανον ἀμπέλου φέρει.

З а н я т и е 5

Прилагательные 1–2-го склонения. Место согласованного определения

1. Переведите на русский язык:

1. Ὁ πόλεμος τοῖς ἀνθρώποις χαλεποὺς πόνους καὶ δεινοὺς κινδύνους φέρει. 2. Τὴν ἀθάνατον θεὰν οὔτε τὰ τόξα φονεύει, οὔθ' αἱ νόσοι φθείρουσιν. 3. Ἐν μὲν τῇ ἀγορᾷ καὶ ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ οἱ δίκαιοι ἄνθρωποι λέγουσιν, ἐν δὲ στρατιᾷ σιγὴν ἔχουσιν. 4. Κακὸν φέρουσι καρπὸν οἱ κακοὶ φίλοι. 5. Καὶ τοὺς σοφοὺς καὶ τοὺς μωροὺς ἐκ τῶν λόγων γινώσκομεν. 6. Φεῦγε τὴν τῶν κακῶν φιλίαν καὶ τὴν τῶν ἀγαθῶν ἔχθραν. 7. Τοὺς μὲν δικαίους οἱ ἄνθρωποι στέργουσιν, τοὺς δ' ἀδίκους κολάζουσιν. 8. Μακρὸς βίος φέρει λύπην καὶ ἡδονήν. 9. Πολλάκις μικρὰ ἡδονὰι μακρὰς λύπας φέρουσιν. 10. Ὁ ἀνθρώπινος βίος ὅμοιός ἐστι ποταμῷ. 11. Μακρὰ καὶ χαλεπὴ ἐστὶν ἡ τῆς ἀρετῆς ὁδός. 12. Ἡ μὲν σπουδὴ τῷ ἀνθρώπῳ ὠφέλιμός ἐστιν. 13. Αἱ τῶν ἀνθρώπων ψυχὰι ἀθάνατοὶ εἰσιν. 14. Πιστοῖς καὶ ἀληθινοῖς φίλοις οἱ κίνδυνοι κοινοὶ εἰσιν. 15. Γινώσκομεν τὸν τῶν πολιτῶν πλοῦτον ἐκ τῶν λαμπρῶν ἱερῶν καὶ τῶν καλῶν οἰκιῶν καὶ τῶν λιθίνων γεφυρῶν. 16. Ὁ ὕπνος τῷ θανάτῳ ὅμοιός ἐστιν. 17. Οἱ πολέμιοι ὀπλιταὶ ἔχουσι τὰ λαμπρὰ ὄπλα. 18. Ὁ στρατηγὸς στέργει ἀνδρείους στρατιώτας. 19. Ἐν τοῖς τῶν δικαίων δεσποτῶν οἴκοις εἰσὶ πιστοὶ καὶ ἀγαθοὶ δοῦλοι. 20. Ἐν τῇ τῶν πολεμίων στρατιᾷ εἰσιν ἄλκιμοι καὶ πολεμικοὶ στρατιῶται. 21. Τὰς δεινὰς τῆς ψυχῆς ἐπιθυμίας

ὀνομάζομεν νόσους. 22. Ἐν τῇ μάχῃ αἱ τῶν πολεμίων ὀπλιτῶν μάχαιραὶ εἰσιν ἄχρηστοι. 23. Αἱ μὲν ἠδοναὶ θνηταί, αἱ δ' ἄρεται ἀθάνατοὶ εἰσιν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Свободные граждане предпочитают славную смерть бесчестной жизни. 2. Учитель любит хороших и старательных учеников. 3. Ученики читают прекрасные книги. 4. Храбрость воинов – причина славных побед. 5. Горькие лекарства приносят людям здоровье. 6. Скалы и ветры представляют для моряков страшные опасности. 7. Начало трудно, конец легко. 8. Дела (τὸ ἔργον, ου) богов светлы и прекрасны. 9. Жизнь людей полна тяжелых трудов и опасностей. 10. Судьба приносит людям и хорошее, и дурное. 11. Слава (ἡ δόξα, ης) афинян и спартанцев бессмертна. 12. Мы не знаем разнообразных языков чужих стран.

3. Переведите словосочетания и просклоняйте их:

а) хорошая книга, храбрый полководец; б) прекрасный дар, красивый остров; в) мудрый человек, чужой язык.

З а н я т и е 6

1–2-е слитные склонения. 2-е аттическое склонение

1. Переведите на русский язык:

1. Οἱ ποιηταὶ Ἑρμῆν τῆς λύρας εὐρετὴν λέγουσιν. 2. Ὁ περίπλους Σικελίας τῆς νήσου μακρὸς καὶ χαλεπὸς ἐστίν. 3. Τὰ τῶν νεκρῶν ὅσα ἐν τοῖς ἄντροις εὐρίσκομεν. 4. Ἄπλοῦς ὁ μῦθος τῆς ἀληθείας ἐστὶν αἰεὶ. 5. Ἄνθρωπος τῶν ἄλλων ζῶων διαφέρει τῷ νῷ καὶ τῇ φωνῇ. 6. Τοὺς τῶν ἀνθρώπων νοῦς ἐκ τῶν λόγων γινώσκουμεν. 7. Ἡ Ἀθηναῖα ἔχει τὸν λαμπρὸν νεῶν ἐν Ἀθήναις. 8. Ὁ ἐν Ἀθήναις νεῶς ἐν τῇ ἄκρᾳ ἐστίν, ἐν δὲ τῷ νεῷ τὸ τῆς θεᾶς εἰδωλὸν ἐστίν, Φειδίου λαμπρὸν ἔργον. 9. Ἡ θεὰ ἔχει τὸν ποικίλον πέπλον, δῶρον τῶν Ἀθηναίων παρθένων. 10. Τοῦ δ' εἰδῶλου κόσμος χρυσοῦς ἐστίν. 11. Ὁ ἥλιος τὴν ἕω ἀγγελον ἔχει. 12. Πολυμαθία νοῦν οὐ διδάσκει. 13. Τὴν ἀρχὴν ὀρίζει τῷ Κύρῳ πρὸς ἕω μὲν ἢ Ἐρυθρὰ θάλαττα, πρὸς ἄρκτον δ' ὁ Εὐξείνιος πόντος. 14. Τὰ τῶν παλαιῶν ὅπλα χαλκᾶ καὶ σιδηρᾶ ἐστίν. 15. Ἐν τοῖς κινδύνοις δημόσια εὐχαὶ καὶ ἱερείων σφαγαὶ ἐν τοῖς νεῶς εἰσιν. 16. Ἐν τοῖς νεῶς βωμοὶ εἰσιν. 17. Θαυμάζομεν τοὺς λαμπροὺς τῶν Ἀθηνῶν νεῶς. 18. Τὰ Μενέλεω καὶ Κροίσου καὶ Κύρου ἔργα ἐστὶ κλυτά. 19. Ἄγνοια πολλάκις αἰτία ἐστὶ διπλῆς καὶ τριπλῆς ἀτυχίας. 20. Ἐν ταῖς τῶν πλουσίων οἰκίαις διπλαῖ θύραι εἰσίν. 21. Ἐνιοὶ μαθηταὶ οὐ γινώσκουσι τοὺς ἀπλοῦς ἀριθμούς. 22. Τὰ ὅσα ἐστὶ σῖτος τῶν ἀγρίων θηρίων. 23. Γενναῖος νεανίας ἔχει χρηστὸν νοῦν. 24. Ἐν μὲν τῷ πλῶ ὁ κυβερνήτης, ἐν δὲ τῷ βίῳ ὁ νοῦς φέρει σωτηρίαν. 25. Αἱ Ἀθηναῖαι παρθέναι ἐν ταῖς Ἀθηνᾶς τῆς θεᾶς ἑορταῖς κανᾶ φέρουσιν ἐπὶ τῶν κεφαλῶν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Юноши приносят вино в золотых и серебряных кубках. 2. Оружие солдат – медное и железное, а полководцев – часто серебряное и золотое. 3. Афинские девушки приносят Афине прекрасные дары. 4. Гермес – вестник богов. 5. Храбрый полководец достоин золотого венка. 6. Лошади и быки (ὁ ταῦρος, οὐ) имеют крепкие кости. 7. В костях животных находится мозг. 8. Зеркала афинских девушек – медные. 9. Двери в домах богатых персов – серебряные. 10. Речи и мысли хороших людей просты. 11. Зайцы – робкие животные. 12. Разум – это удивительный дар бога.

3. Согласуйте прилагательные с существительными и проклоняйте पुलчившиеся словосочетания:

а) ἀπλοῦς, 3 – *простой*, ὁ νόμος, οὐ – *закон*; б) ἀργυροῦς, 3 – *серебряный*, ἡ ζώνη, ης – *пояс*; в) ἰσχυρός, 3 – *сильный*, ὁ λαός, ὦ – *народ*.

З а н я т и е 7

Praesens indicatīvi medii-passīvi, imperatīvus praesentis medii-passīvi, infinitīvus praesentis medii-passīvi.

Отложительные глаголы. Genetīvus auctōris.

Datīvus instrumenti. Nominatīvus duplex

1. Переведите на русский язык:

1. Ταῖς Μούσαις ὑπὸ τῶν ἀνθρώπων θυσίαί θύονται. 2. Πείθεσθε, ᾧ ἑταῖροι, ταῖς σοφαῖς βουλαῖς. 3. Οἱ Ἀχαιοὶ περὶ τῷ εἰδώλῳ τῆς καλῆς Ἑλένης ἐν τῇ Τροίᾳ μάχονται. 4. Φυλάττου, ᾧ φίλε, τοὺς δεινοὺς κινδύνους· ἐν γὰρ τῇ ὕλῃ ἄγρια θηρία εἰσίν. 5. Στέργω τοὺς φίλους καὶ στέργομαι ὑπὸ τῶν φίλων. 6. Μετὰ τὴν μάχην πορευόμεθα σὺν τοῖς συμμαχοῖς οἴκαδε. 7. Οἱ πολέμιοι ὑπὸ τῶν στρατιωτῶν διώκονται. 8. ὦ πολῖται, πείθεσθε τοῖς νόμοις. 9. Τρεφόμεθα τοῖς τῶν ἀγρῶν καὶ δένδρων καρποῖς. 10. Ὁ φίλος γινώσκεται ἐν τῷ κινδύνῳ. 11. Ἡ χώρα φυλάττεται ὑπὸ τῶν στρατιωτῶν. 12. Ἄνδρεῖοι γίγεσθε! 13. Ὁ Θησεὺς τὸ ξίφος δέχεται καὶ ἀνδρείως εἰς τὸν λαβύρινθον εἰσέρχεται. 14. Βούλομαι ἀκούειν καλὴν ᾠδὴν. 15. Οἱ στρατιῶται πείθονται τοῖς στρατηγοῖς. 16. Οἱ ἀγροὶ ὑπὸ τῶν πολεμίων φθείρονται. 17. Ὁ ἵππος ὑπὸ τοῦ γεωργοῦ εἰς τὸν ἀγρὸν ἄγεται. 18. Μετὰ τὸν θάνατον οἱ κακοῦργοι ἀθροίζονται εἰς τὸν Τάρταρον· ἐνταῦθα δὲ πόνοις πιέζονται, οἷον Τάνταλος καὶ Σίσυφος. Οἱ τῶν κακοῦργων πόνοι οὐ παύονται. 19. Αἱ Θερμοπύλαι ἐκ τῶν θερμῶν πηγῶν ὀνομάζονται.

2. Переведите на греческий язык:

1. Боги везде почитаются (θεραλεύω) людьми. 2. Виноград и вино называются дарами Диониса. 3. Дурные люди не повинуются ни законам, ни добрым

словам. 4. Египет называется даром реки Нил. 5. Юноша, советуйся (βουλευώ в med.) с мудрыми! 6. Мы хотим отправиться в Афины. 7. Воины, мужественно сражайтесь с врагами! 8. Обманщики преследуются судьями. 9. Неприятель не сражается, а убегает. 10. Они хотят отправиться к морю.

3. Проспрягайте в praes. ind. m.-р., образуйте imperat. praes. m.-р., inf. praes. m.-р.:

а) λέγω – *говорить*, νομίζω – *полагать*; б) θύω – *приносить жертву*, γράφω – *писать*.

З а н я т и е 8

Imperfectum indicatīvi actīvi.

Imperfectum indicatīvi глагола εἰμί

1. Переведите на русский язык:

1. Ἦγομεν φίλους ἐπὶ θάλατταν. 2. Αὐεὶ διδάσκαλοι ἐδίδασκον καὶ ἐπαίδευον τοὺς μαθητάς. 3. Οἱ στρατιῶται σχολὴν ἤγον. 4. Οἱ Ἀθηναῖοι τοὺς τυράννους ἤχθαιρον. 5. Οἱ Ἀκραγαντῖνοι ἵπποις μνημεῖα ἴδρουν. 6. Οἱ στρατιῶται οὐκ ἠθέλον λείπειν τὸ πεδῖον. 7. Ἡρακλῆς ἐν τῷ βίῳ χαλεπὰ ἔργα ἔπραττεν. 8. Οἱ Λακεδαιμόνιοι διέφερον τῶν ἄλλων Ἀχαιῶν τῇ ἀνδρείᾳ. 9. Οἱ Ἀθηναῖοι ἤχθαιρον τοὺς Πέρσας, διότι ἀνάριθμα κακὰ ἔπραττον καὶ τὰς οἰκίας ἔκαιον καὶ τὰ δένδρα ἐξέκοπτον. 10. Οἱ στρατηγοὶ συνέλεγον τὴν στρατιάν ἐπὶ τοὺς πολεμίους. 11. Οἱ Ἀθηναῖοι πολλὰς ἀποικίας ᾤκιζον. 12. Ὁ στρατηγὸς τοὺς στρατιώτας εἰς τὴν μάχην παρώξυνεν. 13. Οἱ ἄνθρωποι τοῖς θεοῖς τὰ δῶρα ἔφερον. 14. Ὁ νομοθέτης ὁ τῶν Ἀθηναίων ἀνέγραφε νέους νόμους εἰς λίθους. 15. Οἱ παλαιοὶ τὸν ἥλιον καὶ τὴν σελήνην ἐνόμιζον θεοὺς. 16. Οἱ θεοὶ ἐν τῷ οὐρανῷ ἤρχον. 17. Ἀθηνᾶ καὶ Ποσειδῶν ἤριζόν ποτε περὶ τῆς τῶν Ἀθηνῶν ἀρχῆς. 18. Οὐ μόνον τῇ ἀνδρείᾳ διέφερεν Ὀδυσσεὺς τῶν ἄλλων Ἀχαιῶν, ἀλλὰ καὶ τῇ σωφροσύνῃ. 19. Πολλάκις οἱ θεοὶ ἄνθρώπους εἰς δένδρα ἤθηρία ἤλλαττον.

2. Переведите на греческий язык:

1. Древние люди строили маленькие дома. 2. Древние почитали (θεραλεύω) разных богов. 3. Хозяева заставляли рабов тяжело работать. 4. Воины всегда верили отважным полководцам. 5. Ахилл сильно оплакивал смерть друга. 6. На пирах богов Аполлон играл на кифаре, а Музы пели. 7. Крестьяне выгоняли лошадей в поле. 8. Гонцы сообщали о победе воинов. 9. Мы слушали песню друга. 10. В Трое некогда справедливо царствовал Приам. 11. Сначала миром правил Уран. 12. Лакедемоняне во время Пелопоннеской войны ежегодно опустошали страну афинян.

3. Образуйте impf. ind. act. 1 sg.:

α) λέγω – *говорить*, συμ-πράττω – *помогать*, ὀνομάζω – *называть*, προβάλλω – *бросать вперед*, αἰσχύνομ – *стыдиться*, ὑβρίζω – *оскорблять*, φέρω – *нести*, νομίζω – *полагать*, μετα-βάλλω – *менять*; β) αὐξάνω – *умножать*, ἐκ-φεύγω – *избегать*, αἴρω – *поднимать*, ἐλπίζω – *надеяться*, ἰδρύω – *сооружать*, ἐρίζω – *спорить*, ὀπλίζω – *вооружать*.

4. Проспрягайте в impf. ind. act.:

α) λέγω – *говорить*, συμ-πράττω – *помогать*, ὀνομάζω – *называть*; β) αὐξάνω – *умножать*, ἐκ-φεύγω – *избегать*, αἴρω – *поднимать*.

5. Определите словарную форму глаголов по форме impf. ind. act.:

α) διεβαλλον, ὠνειδίζον, περιέβαινον, ἤχμαζον, προέπεμπον, ἐνέβαλλον, ἦγον, συνεβούλευον; β) ἠγγελλον, ἐξέφερον, συνέλεγον, ὤμωζον, ἴσχυον, ἦρχον, διέφερον, ἠλλαττον.

Περὶ τῶν Ἀθηνῶν

Ἡ Ἀττικὴ ἦν χώρα τῆς Εὐρώπης. Πρὸς μεσημβρίαν καὶ ἐσπέραν ἐν παραλία τῆς Ἀττικῆς οὐ πόρρω ἀπὸ τῆς θαλάττης ἦσαν Ἀθῆναι. Αἱ Ἀθῆναι εἶχον δόξαν τῶν ἐπιστημῶν καὶ τεχνῶν. Καλαὶ ἦσαν αἱ τῶν Ἀθηνῶν ἀγορὰ καὶ ἀγυαὶ καὶ πύλαι καὶ ἄκρα. Ἐν τῇ ἀγορᾷ ἦσαν αἱ ἐκκλησίαι. Ποικίλη ἡ τῶν Ἀθηνῶν στοὰ μάλιστα ἐν τιμῇ ἦν· ἐν γὰρ τῇ Ποικίλῃ ἦσαν γραφαί. Ἡ Ἀττικὴ ἐλαίας ἔτρεφεν· αἱ ἐλαῖαι ἦσαν τῆς τῶν Ἀθηνῶν θεᾶς δωρεά. Ἡ θεὰ τὴν οἰκίαν εἶχεν ἐν τῇ ἄκρῃ. Ἐν τῇ ἄκρῃ ἦσαν ἐλαία καὶ πηγὴ καὶ ἐστία.

Περὶ τῆς τῶν Σπαρτιατῶν πολιτείας

Οἱ παλαιοὶ Λυκούργον εὐεργέτην τῶν Σπαρτιατῶν λέγουσιν· τῆς γὰρ Σπάρτης νομοθέτης ἦν σοφὸς καὶ δίκαιος· ὁ δ' ἐν Δελφοῖς θεὸς Λυκούργον ἔλεγε θεῖον. Οἱ δὲ Λυκούργου νόμοι ἀπλοῖ μὲν ἦσαν, τῇ δὲ Σπάρτῃ σωτηρίαν καὶ ἀσφάλειαν ἔφερον· ἐπαίδευσεν γὰρ τοὺς πολίτας πρὸς ἀπλοῦς τρόπους, πρὸς σωφροσύνην καὶ πειθαρχίαν καὶ ἀνδρείαν καὶ τὰς ἄλλας ἀρετάς. Ἀπλῆ ἦν ἡ τῶν νεανιῶν παιδεία, ἀπλᾶ τὰ κοινὰ τῶν πολιτῶν δεῖπνα, ἀπλᾶ αἱ τῆς ἀνδρείας τιμαί· ἐλαίας γὰρ στέφανος τῆς νίκης τιμὴ καὶ τοῦ στρατηγοῦ κόσμος ἦν.

З а н я т и е 9

Participium praesentis medii-passivi.

Imperfectum indicativi medii-passivi

1. Переведите на русский язык:

1. Μετὰ τὸν τοῦ δεσπότητος θάνατον ἄλλος τύραννος ἐγίνετο καὶ ἦγεν αὐθῆς πολλοὺς πολίτας εἰς τὸ δεσποτήριον. 2. Οἱ δειλοὶ τύραννοι συνεβουλεύοντο οὐ τοῖς ἐλευθέροις πολίταις, ἀλλὰ τοῖς ἀλλοτρίοις ξένοις. 3. Οἱ παλαιοὶ πολλοῖς

θεοῖς ἠϋχόντο. 4. Ὁ Ἀλέξανδρος τοῖς πολεμίοις μαχόμενος ἔνδοξος γίγνεται. 5. Τὰ λεγόμενα οὐκ ἀεὶ πιστά ἐστιν. 6. Ἀριστείδης ὑπὸ τῶν Ἀθηναίων Δίκαιος ὠνομάζετο· διέφερε γὰρ δικαιοσύνη καὶ σωφροσύνη καὶ εὐσεβεία. 7. Ἀλέξανδρος ὑπὸ τῶν παλαιῶν Μέγας ὠνομάζετο διὰ τὰς ἐν Ἀσίᾳ νίκας. 8. Οἱ παλαιοὶ Ἀχαιοὶ ἐθαυμάζοντο τὰ τῶν ἀνδρείων ἀνθρώπων ἔργα. 9. Ὁ δῆμος ἐν τῇ ἀγορᾷ ἠθροίζετο καὶ περὶ τῆς πολιτείας ἐβουλευέτο. 10. Ἡ στρατιὰ διὰ τῆς ἐρημίας πορευομένη ἔφερε χαλεποὺς πόνους. 11. Φίλιππος μὲν ἐγυμνάζετο ἐν τῷ σταδίῳ καὶ ἐγυμνάζοντο οἱ ἄλλοι νεανία. Ἀλέξανδρος δ' οὐ μετὰ τῶν φίλων ἠγωνίζετο. 12. Ἐπειθόμην ταῖς τῶν φίλων βουλαῖς. 13. Διογένης οὐτ' ἐμέμφετο τὴν πενίαν, οὐτ' ὠργίζετο τοῖς πλουσίοις. 14. Ἀλεξάνδρεια μεστὴ ἦν τῶν ταῖς βίβλοις ἠδομένων. 15. Ἐν τῷ Μουσεῖῳ, λεγομένῳ τῶν Μουσῶν ἱερῷ, οἱ σοφοὶ τοῖς μαθηταῖς τῇ Ἑλληνικῇ γλώττῃ διελέγοντο. 16. Τῷ βουλομένῳ οὐδὲν χαλεπὸν ἐστιν. 17. Οἱ τοῖς νόμοις μὴ πειθόμενοι ὑπὸ τῶν δικαστῶν κολάζονται. 18. Οἱ Ἀχαιοὶ ἐκ τῶν ἀγρῶν μὲν σῖτον παρεσκευάζοντο, τοῖς δὲ πλοίοις διὰ τοῦ πόντου ἔπλεον καὶ ἀρπαγμῶ πλοῦτον ἠθροίζον. 19. Ἐν Σπάρτῃ οἱ νεανία μάλιστα πρὸς ἀρετὴν ἐπαιδεύοντο. 20. Οἱ μὲν Λακεδαιμόνιοι μάχονται ὑπὲρ τῆς ἐλευθερίας τοῖς πατρίοις νόμοις πειθόμενοι, ἡ δὲ τῶν βαρβάρων στρατιὰ μάχεται ἀναγκαζομένη ὑπὸ τῶν στρατηγῶν.

2. Переведите на греческий язык:

1. В древности греческие люди назывались ахейцами. 2. Ахейцы долго сражались с жителями Илиона. 3. Отправляясь в поход против Трои, ахейцы долго плыли по (ἐπι-νήχομαι + dat.) морю. 4. Злые люди преследовались богами. 5. Беседуя, мудрецы обучают учеников. 6. Мы не хотели вредить друзьям. 7. Желającego (βούλομαι) учиться любят учителя. 8. Кир воспитывался в доме Дария. 9. Скифами в жертву богам приносились кони. 10. Народ собирался на площади и совещался о государственном устройстве.

3. Проспрягайте в praes. и impf. ind. m.-p.:

α) βουλεύω – *советовать*, συν-άγω – *собирать*; б) ὀδεύω – *путешествовать*, ἐκ-φεύγω – *избегать*.

Περὶ Δαιδάλου

Ἀθάνατός ἐστιν ἡ δόξα Δαιδάλου, τοῦ τῶν Ἀθηναίων τεχνίτου. Ὁ Δαίδαλος φονεύει τὸν τῆς ἀδελφῆς υἱὸν καὶ φεύγει μετ' Ἰκάρου τοῦ υἱοῦ ἐκ τῆς ἠπειροῦ εἰς τὴν νῆσον Κρήτην. Διὰ δὲ τὴν ἐν τῇ τέχνῃ δόξαν θαυμάζεται ὑπὸ τοῦ τῆς νήσου δεσπότη καὶ φίλος γίγνεται αὐτοῦ. Ἐν τῇ νήσῳ ἰδρύει τὸν λαβύρινθον, οὗ ὁδοὶ ἦσαν πολλαὶ καὶ ἄβατοι. Μετὰ πολλοὺς ἐνιαυτοὺς ὁ Δαίδαλος πορεύεσθαι βούλεται ἐκ τῆς Κρήτης, ἀλλ' ὁ τῆς νήσου δεσπότης κωλύει τὸν τεχνίτην. Ὁ οὖν Δαίδαλος πτερὰ συντάττει καὶ κηρῶ συνάπτει. Διὰ τῶν πτερῶν φεύγει ὑπὲρ τῆς θαλάττης μετὰ τοῦ Ἰκάρου. Ὁ δ' Ἰκαρος, τοῖς τοῦ Δαιδάλου λόγοις οὐ πειθόμενος, προσπελάζει τῷ ἡλίῳ, ὥστε λύεται ὁ κηρὸς καὶ εἰς θάλατταν καταπίπτει. Ὁ δὲ Δαίδαλος σώζεται εἰς τὴν Σικελίαν.

З а н я т и е 10

3-е склонение существительных.

Основы на губной и заднеязычный

1. Переведите на русский язык:

1. Τοῖς Κύκλωσιν ὀφθαλμοὺς ἐν μέσῳ τοῦ μετώπου ἦν. 2. Ἐν τῇ τῶν Κυκλόπων νήσῳ αἶγες πολλαὶ ἦσαν καὶ πρόβατα. 3. Οἱ παλαιοὶ Αἰγύπτιοι καὶ Αἰθίοπες τοὺς γῦπας ἐνόμιζον ἱεροῦς, καὶ ὁ νόμος ἐκέλευε γῦπα μὴ φονεῦν. 4. Κόρακες κόραξι φίλοι εἰσίν. 5. Αἱ Μοῦσαι καὶ ὅσα καὶ ὅσα ἔχουσι καλήν. 6. Οἱ γῦπες καὶ οἱ κόρακες καὶ αἱ γλαῦκες τοὺς ὄνυχας ἰσχυροὺς ἔχουσιν. 7. Ταῖς γλαυξὶν οἱ ὀφθαλμοὶ ἡμέρας τυφλοὶ εἰσιν. 8. Ὡ τέκνον, φεῦγε τὸν κόλακα, οἱ γὰρ κολάκων λόγοι οὐκ ἀληθινοὶ εἰσιν. 9. Ἡ γλαυξ τῆς Ἀθηνᾶς ἱερὰ ἦν. 10. Ἐν τοῖς Ἄρασι οἱ ἵπποι τίμιοι εἰσιν. 11. Οἱ Θράκες ἦσαν ἀνδρεῖοι στρατιῶται καὶ κλυτοὶ τοξόται. 12. Οἱ δεσπῶται κολάζουσι τῇ μάστιγι τοὺς δούλους. 13. Τοῖς Αἰθίοσιν αἰὼν ἐστὶ μακρὸς.

2. Переведите на греческий язык:

1. Древние воины имели медные панцири. 2. Не верьте лстецам! 3. После сражения варвары бросали трупы врагов коршунам. 4. Афинские женщины не принимали участия в народном собрании. 5. Дикие козы служили (были) пищей эфиопам. 6. Древними египтянами и эфиопами коршуны считались священными. 7. Глашатаи имеют серебряные трубы. 8. Трубами глашатаи объявляют солдатам о начале сражения. 9. Совы не вредные, а полезные животные. 10. Крылья коршунов длинные и крепкие. 11. Фаланги афинских гоппитов были страшны персам.

3. Просклоняйте существительные:

α) ὁ φύλαξ, ακοῦς – *страж*, ὁ γύψ, γῦπός – *коршун*; б) ὁ ὄνυξ, υἰχος – *коготь*, ὁ Ἄραρ, αβος – *араб*.

Κόραξ καὶ ἀλώπηξ

Κόραξ ἐπὶ κλίμακι ἦν καὶ σάρκας τοῖς ὄνυξι εἶχεν. Ἀλώπηξ τῷ κόρακι τὴν ἄγραν ἐξαρπάσειν ἔθελεν. Προσέρπει οὖν ἡ ἄρπαξ πρὸς τὴν κλίμακα καὶ λέγει, ὡς οἱ κόλακες: «Ὡ κόραξ, ὡς καλὴν μορφὴν ἔχεις. Εἰ καὶ φωνὴν ἔχεις, ἄξιός εἶ οὐ μόνον τῶν ἡλίκων, ἀλλὰ καὶ τῶν ἀετῶν καὶ ἱεράκων καὶ γυπῶν βασιλεύειν».

Ὁ δὲ κόραξ τῷ τοῦ κόλακος ἐπαίνῳ πιστεύει καὶ τὴν φωνὴν ἐκπέμπει. Ἄμα δὲ ἐκ τῶν ὀνύχων αἱ σάρκες ἐκπίπτουσιν ἐπὶ τὴν γῆν. Ἡ δὲ οὖν ἀρπάξει τὰς σάρκας καὶ πρὸς τὸν κόρακα λέγει: «Ὡ κόραξ, φωνὴν μὲν ἔχεις, νοῦν δ' οὔ».

З а н я т и е 11

3-е склонение существительных.

Основы на переднеязычный

1. Переведите на русский язык:

1. Ὑπὸ τῶν ποιητῶν ὁ μὲν ἥλιος τῆς ἡμέρας λαμπὰς λέγεται, ἡ δὲ σελήνη τῆς νυκτός. 2. Ἐν τῷ γυμνασίῳ οἱ παῖδες καὶ οἱ νεανίαι ἔσπυδον τῶν ἄλλων δεξιότητι καὶ ταχυτῆτι τῶν ποδῶν περιγίγνεσθαι. 3. Οἱ στρατιῶται τὰ μὲν δόρατα ἐν ταῖς δεξιάις, τὰς δ' ἀσπίδας ἐν ταῖς ἀριστεραῖς εἶχον. 4. Κακὸν ἄνθρωπον οὐ στέργομεν. 5. Οἱ ὀπλίται κόρυθας ἔφερον καὶ θώρακας καὶ κνημίδας καὶ ἀσπίδας καὶ λόγχας καὶ μαχαίρας. 6. Οἱ φιλοπάτριδες πολλάκις περὶ τῆς δημοκρατίας διαλέγονται. 7. Ἄγει πρὸς φῶς τὴν ἀλήθειαν χρόνος. 8. Ὁ στρατηγὸς τὴν ἐλπίδα νίκης ἐν τῇ τῶν στρατιωτῶν ἀνδρείᾳ ἔχει. 9. Τοῖς πράγμασιν, οὐ τοῖς λόγοις γινώσκομεν τοὺς ἀνθρώπους. 10. Οἱ νομάδες τῆς Λιβύης τὸν χρόνον οὐ ταῖς ἡμέραις, ἀλλὰ ταῖς νυξίν ὀρίζουσιν. 11. Προφήτης ἐν τῇ ἰδίᾳ πατρίδι τιμὴν οὐκ ἔχει. 12. Ἐν τοῖς παισίν ἐστὶν ἡ τῆς πατρίδος ἐλπίς. 13. Οὐκ ἐκ χρημάτων ἀρετὴ γίνεταί, ἀλλ' ἐξ ἀρετῆς χρήματα. 14. Ἐλπίδι κενὴ οἱ ἄνθρωποι πολλάκις σφάλονται. 15. Χάρις μὲν χάριν τίκτει, ἔρις δ' ἔριν. 16. Οὐ τὰ τοῦ σώματος, ἀλλὰ τὰ τῆς ψυχῆς χρήματά ἐστί κτήμα εἰς αἰεί. 17. Τοῖς νομάσιν οἱ ἵπποι ἀναγκαῖοί εἰσιν. 18. Ἡ μὲν μάχαιρα τιτρώσκει τὸν χροῦτα, ὁ δὲ λόγος τὸν νοῦν. 19. Οὐ λαμπρὰν, ἀλλ' ἀπλῆν ἐσθῆτα περὶ χροῦτι ἔχειν πρέπει τῷ ἐσθλῷ νεανίᾳ. 20. Τῷ γέλωτι γινώσκεις τὴν τῶν ἀνθρώπων μωρίαν καὶ ἄγνοίαν. 21. Ἐν τοῖς χρυσοῖς τρίποσιν ἦν τὸ ἱερὸν πῦρ. 22. Ἐν τοῖς ἄρμασιν ἦν τὰ τοῦ στρατεύματος κτήματα. 23. Τὸ σῶμα σῆμα ψυχῆς· ἐν τῷ γὰρ σώματι ἡ ψυχὴ οὐκ ἐλευθέρα ἐστίν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Треножники посылались в Дельфы как священные дары. 2. Скифы приносили в жертву Артемиде чужеземцев. 3. Знания не всегда делают (пар-έχω) людей хорошими. 4. В детях – надежда родины. 5. Афиняне хорошо воспитывали детей. 6. Сражаться за родину и умереть в битве прекрасно. 7. Высокие пирамиды египтян удивительны. 8. Не питай пустых надежд. 9. Мы любим Элладу. 10. Тело человека смертно. 11. Кочевники не имеют постоянных жилищ. 12. Кабаны клыками и ногами губят плоды полей. 13. Богиня Афина имеет золотой шлем. 14. Без пота и труда людей земля не производит плодов.

3. Просклоняйте существительные:

а) τὸ γράμμα, ατος – буква, ἡ χάρις, ιτος – прелесть; б) ἡ κόρυς, υθος – шлем, ἡ λαμπάς, ἄδος – факел.

Περὶ τῆς τυραννίδος

Τυραννίδες ἦσαν ἐν Ἀθῆναις καὶ ἐν τῇ Κορίνθῳ καὶ ἐν ἄλλαις τῆς Ἑλλάδος χώραις. Οἱ δὲ παλαιοὶ τὴν τυραννίδα ἀδικίας ἀρχὴν λέγουσιν· οἱ γὰρ τύραννοι

ἐφυγάδευον ἀγαθοὺς πολίτας ἐκ τῆς πατρίδος καὶ ἐφόνευσαν τοὺς ἐναντίους καὶ κατέλυον τοὺς νόμους. Πλάτων δὲ ὁ φιλόσοφος τὸν τύραννον λέγει δοῦλον τῶν ἐπιθυμιῶν καὶ κόλακα τῶν πονηρῶν. Ἰππίας, ὁ τῶν Ἀθηναίων τύραννος, καὶ οἱ πολλοὶ τῶν Ἑλλήνων τύραννοι ἐχθροὶ ἦσαν τοῖς πολίταις. Οἱ γὰρ Ἀθηναῖοι ἔσπερον τὴν πατρίδα καὶ ἐλευθερίαν καὶ οὐκ ἐπίστευον ταῖς τυραννίσιν· ὕστερον δὲ κατέλυον καὶ τὰς ἄλλων Ἑλλήνων τυραννίδας.

З а н я т и е 12

3-е склонение существительных.

Основы на сонорный

1. Переведите на русский язык:

1. Οἱ ναῦται ἔθουσαν τοῖς Διοσκούροις τοῖς λεγομένοις σωτήρσιν ἐν τῷ πλῶ. 2. Τὸν Ναξίων οἶνον δικαίως τῷ νέκταρι τῷ θεῶν ποτῶ ἤκαζον. 3. Ἡ θάλαττα ὑπὸ τῶν ποιητῶν ἄλλ' ὠνομάζετο. 4. Ἐν τῷ τῶν Δελφῶν ἱερῷ χρυσοὶ καὶ ἀργυροὶ κρατῆρες ἦσαν. 5. Ἐπεὶ ὁ χειμῶν τοῖς Ἑλλήσι ψυχρὸς ἐγένετο, τοὺς ἀγῶνας καὶ τὰς ἑορτὰς ἐν τοῖς τοῦ ἕαρος μηνσὶν ἤγον. 6. Μετὰ τὴν ἐν Μαραθῶν μάχην οἱ Ἀθηναῖοι τὸν Πᾶνα ἐθεράπευσαν ὡς εὐεργέτην καὶ σωτήρα. 7. Τῷ ῥήτορι μὲν ἡ σωφροσύνη πρέπει, τῷ δ' ἡγεμονία ἢ ἀνδρεία καὶ ἐμπειρία. 8. Παροιμία ἐστίν· χεῖρ χεῖρα νίξει. 9. Ἐν τοῖς ἀγῶσι περιεγίνοντο οἱ Ἑλληνες τῶν βαρβάρων. 10. Ἐν τοῖς θεῶν ναοῖς καλοὶ κρατῆρες ἦσαν, ἐκ δὲ τῶν κρατήρων οἶνος τοῖς θεοῖς σπένδεται. 11. Τῷ ἕαρι καὶ οἱ ἄνθρωποι καὶ οἱ θῆρες ἡδοναί. 12. Τὸ πῦρ τοῖς Πέρσαις ἱερὸν ἦν. 13. Οἱ Ἀθηναῖοι πολλὰκίς οὐ τοῖς χρηστοῖς, ἀλλὰ τοῖς κακοῖς ῥήτορσιν ἐπίστευον. 14. Τοῦ μὲν ῥητορὸς ἐστὶ τοῖς πολίταις περὶ τῶν κοινῶν συμβουλευεῖν. 15. Οἱ ἄλλες καὶ ἀνθρώποις καὶ θηρσὶν ἀναγκαῖοί εἰσιν. 16. Οἱ Ἑλληνες τοῖς δαίμοσι θῆρας θύουσιν. 17. Ἐν Ἀθήναις πρῶτῳ τοῦ ἐνιαυτοῦ μηνὶ ἦν τὰ Παναθήναια. 18. Θαυμάζομεν τὴν τῶν προπατόρων ἀρετὴν καὶ δόξαν. 19. Πορφυροὶ καὶ χρυσοὶ ζωστήρες ἦσαν λαμπρὸς κόσμος τῶν νεανιῶν. 20. Χρηστοὶ ἡγεμόνες ποιμένες εἰσὶ τῆς στρατιᾶς. 21. Οἱ τῆς χθονὸς δαίμονες τίκτουσι τοὺς τῶν ἀγρῶν καρπούς. 22. Ὁ ταῦρος ἔχει ἰσχυρὸν αὐχένα. 23. Οἱ λαγῶ στέργουσι τοὺς τῆς ὕλης λειμῶνας. 24. Τοῖς Ἑλλήσιν ἀρχὴν τῆς μάχης ἐσήμαινεν ὁ κῆρυξ τῆ σάλπιγγι. 25. Τοῖς ἡγεμόσι μόνους πρέπει ἔχειν πορφυροῦς χιτῶνας καὶ ἀργυροῦς θώρακας. 26. Αἱ τοῦ πυρὸς φλόγες εἰσὶν ἐρυθραί. 27. Ἐν τῇ Θρακῶν καὶ Μακεδόνων χώρα οἱ χειμῶνές εἰσι μακροί. 28. Ὁ μὲν παιὰν ἄσμα ἐστὶν εἰς τὸν Ἀπόλλωνα ἢ τὴν Ἄρτεμιν, ὁ δὲ διθύραμβος ἄδεται τὸν Διόνυσον. 29. Οἱ τῶν Ἑλλήνων ὀπλῖται ἐπὶ φάλαγγος ἐτάττοντο. 30. Παρὰ τοῖς Ἑλλήσι διὰ κηρύκων ὁ πόλεμος ἐκηρύττετο.

2. Переведите на греческий язык:

1. Гомер называет Агамемнона пастырем народов (ὁ λεῶς, ὦ). 2. Во время бурь гавани предоставляют судам безопасность. 3. Древние называли Аполлона предводителем и учителем Муз. 4. Греки приносили в жертву богам

животных (ὁ θήρ, θηρός). 5. В состязаниях греков наградой был венок оливы. 6. Зимой дороги полны снега. 7. В Дельфах был храм Аполлона. 8. Греки имели прекрасные гавани. 9. В золотых чашах находится красное вино. 10. Не блестящее оружие, а храбрость солдат и хорошие предводители приносят в сражении победу. 11. Соловьи и ласточки – вестники весны.

3. Προσклонῆτε сὺществительные:

ὁ χαρακτήρ, ἦρος – *черта*, ὁ προπάτωρ, ορος – *праотец*, ὁ χιών, ὤνος – *снег*.

Περὶ τοῦ Ἀπόλλωνος μαντείου

Οἱ Ἕλληνες ἐκ κινδύνων σωζόμενοι ἀναθήματα εἰς τοὺς τῶν δαιμόνων ναοὺς ἐκόμιζον. Ἐν δὲ τῷ ἱερῷ ἦν Ἀπόλλωνος βωμός, ὅτι τὸ μαντεῖον κτῆμα ἦν Ἀπόλλωνος. Ἦν δ' ἐνταῦθα καὶ ἀγάλματα τῶν Μοιρῶν. Τὸ δὲ μαντεῖον, ὡς λέγουσιν, ἦν ἄντρον, ἀνεφέρετο δ' ἐκ τοῦ στόματος τοῦ ἄντρου πνεῦμα ἐνθουσιαστικόν. Καὶ ἡ Πυθία καθεζομένη ὑπὲρ τοῦ στόματος ἐδέχετο τὸ πνεῦμα καὶ μαινομένη τῷ πνεύματι ἐμαντεύετο. Τὰ δὲ μαντεύματα πολλάκις ἀμφίβολα ἦν, καὶ πολλοὶ τῶν μαντευομένων ἐψεύδοντο.

Περὶ Νέστορος

Νέστορα Ὀμηρὸς ὀνομάζει τῶν Πυλίων ἡγεμόνα· Πύλος δ' ἦν ἐν τῇ Πελοποννήσῳ· εἶχε δ' ἄκραν καὶ ἀγαθὸν λιμένα. Ἐν δὲ τῇ ἄκρᾳ ἦν τὰ τοῦ Νέστορος βασίλεια. Ὁ δὲ Νέστωρ τίμιος ἦν διὰ τὰς ἀρετὰς ἐν τοῖς περὶ Τροίας Ἀχαιοῖς· ἦν γὰρ δεινὸς τὴν μάχην καὶ τὴν βουλὴν σοφὸς καὶ ἀγαθὸς ῥήτωρ· τῶν γὰρ νεανιῶν κόσμος ἐστὶν ἡ ἀνδρεία, τῶν δὲ πρεσβυτῶν ἡ σοφία καὶ ἡ ἀγαθὴ βουλή. Ἐπίστευον δὲ τοῖς τοῦ Νέστορος λόγοις καὶ Ἀγαμέμνων, ὁ τοῦ κοινοῦ στόλου ἡγεμὼν, καὶ οἱ ἄλλοι τῶν Ἀχαιῶν ἡγεμόνες καὶ οἱ τῶν ἡγεμόνων λεῶ.

Περὶ ἔαρος καὶ χειμῶνος

Χειμῶνος μὲν χιών καὶ κρύσταλλος καλύπτει τὴν γῆν καὶ τοὺς ποταμοὺς καὶ τὰς λίμνας, ἔαρος δ' ὁ ἥλιος τήκει τὴν χιόνα καὶ τὸν κρύσταλλον. Ἄμα τῷ ἔαρι τὴν τῶν χελιδόνων καὶ τῶν ἀηδόνων φωνὴν ἀκούομεν· ὀνομάζομεν δὲ τὰς χελιδόνας ἀγγέλους τοῦ ἔαρος. Τὸν δὲ χειμῶνα αἱ χελιδόνες καὶ αἱ ἀηδόνες διάγουσιν ἐν τῇ Αἰγύπτῳ καὶ ἐν τῇ Λιβύῃ.

З а н я т и е 13

3-е склонение существительных.

Основы на -vт

1. Переведите на русский язык:

1. Ἐξ ὄνουχος λέοντα γινώσκεις. 2. Ἡ τῶν λεόντων ῥώμη ἐστὶν ἐν τοῖς ὁδοῦσι καὶ ἐν τοῖς ὄνουξιν. 3. Καλὸν γε καὶ γέροντι μανθάνειν σοφά. 4. Οἱ Αἰθίοπες

ἐθήρευον τοὺς ἐλέφαντας τῶν ὀδόντων ἕνεκα. 5. Πολλοὶ οἴκοι μὲν εἰσι λέοντες, ἐν μάχῃ δ' ἀλώπεκες. 6. Οἱ Ῥωμαῖοι καλοὺς ἀνδριάντας καὶ λαμπρὰ ἀναθήματα ἐκ τῆς Ἑλλάδος εἰς τὴν Ῥώμην ἄγουσιν. 7. Ἐν τῇ Σπάρτῃ καὶ ἐν ταῖς Ἀθήναις οἱ γέροντες ἐν τιμῇ ἦσαν. 8. Οἱ μαθηταὶ τὰ τοῦ Ξενοφῶντος βιβλία ἀναγιγνώσκουσιν. 9. Ὄφθαλμὸν ἀντ' ὀφθαλμοῦ, ὀδόντα ἀντ' ὀδόντος. 10. Δικαίου ἄρχοντός ἐστι φυλάττειν τοὺς νόμους. 11. Αἴας ὁ Τελαμῶνος ὅμοιος ἦν γίγαντι. 12. Ἡ τῶν Σπαρτιατῶν γερουσία γερόντων ἦν βουλή. 13. Θαυμάζομεν θαυμασίους τῶν Ἑλληνικῶν τεκτόνων ἀνδριάντας. 14. Ὁ Αἴαντος καὶ Ἐκτορος ἀγὼν ἐστι κλυτός. 15. Οἱ γίγαντες, τὰ τῆς γῆς τέκνα, ἐχθροὶ ἦσαν τοῖς θεοῖς. 16. Ἡ τῶν Αἰθιοπῶν γῆ φέρει χρυσὸν καὶ ἐλέφαντας.

2. Переведите на греческий язык:

1. Законы Дракона были суровы. 2. Африка – родина львов, а Индия – слонов. 3. Слоны имеют крепкие бивни и сильные ноги. 4. Весна – образ ребенка и юноши, зима – образ старца. 5. Старец, учи детей грамоте! 6. Пурпуровый пояс был даром Аякса Гектору, а даром Гектора Аяксу был меч с прекрасным ремнем. 7. О Аякс! Вражда богов причиняет вред даже храбрым и сильным! 8. Мы удивляемся благоразумию старцев.

3. Προσκλониῖτε сущестvительные:

ὁ ἐλέφας, ἀντος – слон, ὁ γέρων, онτος – старик, ὁ γίγας, ἀντος – гигант.

Περὶ τῆς Αἰγύπτου

Ἐν τῇ Αἰγύπτῳ μεταξὺ τῶν τοῦ Νείλου ποταμοῦ στομάτων ἦν τὸ Δέλτα, τὸ τοῦ Νείλου δῶρον, ὡς Ἡρόδοτος λέγει· τὸ δ' ὄνομα εἶχεν ἀπὸ τοῦ Ἑλληνικοῦ γράμματος, τοῦ δέλτα. Ἡ δ' Αἰγύπτος μεστὴ ἦν παντοίων μνημάτων· ἐγγυς γὰρ τῆς Μέμφιδος καὶ τοῦ Νείλου ποταμοῦ ἦσαν αἱ πυραμίδες, αἱ λίθιναι τῶν ἀρχόντων θῆκαι, ἐν δὲ ταῖς Θήβαις θαυμάσια ἱερά καὶ Σφίγγες καὶ ἀγάλματα θεῶν καὶ στήλαι. Αἱ δὲ σφίγγες ἦσαν λίθιναι, τὸ μὲν σῶμα λέοντος, τὴν δὲ κεφαλὴν ἀνθρώπου εἶχον. Αἱ δὲ λίθιναι στήλαι μεσταὶ ἦσαν ἱερῶν γραμμάτων καὶ γραφῶν· τὰ δὲ γράμματα μνηνεὶ τὰ τῶν ἀρχόντων ἔργα.

З а н я т и е 14

3-е склонение сущестvительных.

Основы с чередованием

1. Переведите на русский язык:

1. Μετὰ τὸν τῆς μητρὸς φόνον Ὁρέστης ὁ Ἀγαμέμνωνος υἱὸς ἐκ τῆς πατρίδος ἔφευγεν. 2. Ἄλλ' εἰσὶ μητρὶ παῖδες ἄγκυραι βίου. 3. Ἄνδρὸς χαρακτήρ ἐκ λόγων γινώσκεται. 4. Οἱ ποιηταὶ ὥσπερ πατέρες τῆς σοφίας εἰσὶ καὶ ἡγεμόνες. 5. Φρόνιμοι ἄνδρες οὐποτε ταῖς τῆς γαστρὸς ἡδοναῖς δουλεύουσιν. 6. Νιοβῆ πολλοὺς υἱοὺς καὶ

θυγατέρας εἶχεν. 7. Περσεφόνη ἐκ τοῦ Ἄιδου Δῆμητρα ἰκέτευεν· «ἽΩ μητερ, ἀπόλυε τὴν θυγατέρα». 8. Ἡ τῶν παιδῶν εὐδαιμονία τὴν μητέρα εὐφραίνει. 9. Μὴ πιστεύετε τοῖς κακοῖς ἀνδράσιν. 10. Ἀνδρῶν ἀπίστων ὄρκον εἰς ὕδωρ γράφει. 11. Χάρις εἰς ἀεὶ τοῖς πατράσιν ἐστὶ καὶ ταῖς μητράσι παρὰ χρηστῶν υἱῶν καὶ θυγατέρων. 12. Τῷ Θεῷ καὶ Πατρὶ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰῶνων. 13. Οἱ σοφοὶ τὴν δικαιοσύνην μητέρα τῶν ἐτέρων ἀρετῶν ὠνόμαζον. 14. Οἱ πατέρες καὶ αἱ μητέρες στέργουσι τοὺς παῖδας. 15. Ὡ θύγατερ, φεῦγε ὁμολίας κακᾶς. 16. Ὁ τοῦ πατρὸς καὶ τῆς μητρὸς θάνατος τοῖς παισὶν ἦν πικρὸς. 17. Ἐσθλῶν πατέρων παῖδες ἐσθλοὶ εἰσιν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Мудрецы называли справедливость матерью других добродетелей. 2. Дети, любите отцов и матерей! 3. Дитя, люби отца и мать! 4. Трусливых мужей мы считаем изменниками отечества. 5. Сын часто похож на мать, а дочь – на отца. 6. Эдип против воли убивает отца. 7. Дочери повинуются отцам и матерям. 8. Мы узнаем характер мужа по словам. 9. Часто матери любят больше сыновей, а отцы – дочерей. 10. Хлеб есть дар Деметры. 11. Смерть дочери была горька матери и отцу.

З а н я т и е 15

3-е склонение существительных.

Основы на -σ

1. Переведите на русский язык:

1. Ἀλλᾶ ἐστὶ τῆς ἀληθείας ἔπη. 2. Διάφορά ἐστὶ τὰ τῶν ἔθνῶν ἦθη. 3. Κακῆς ἀπ' ἀρχῆς γίγνεται τέλος κακόν. 4. Κάτων ἐν γήρᾳ τὴν Ἑλληνικὴν γλῶτταν ἐμάνθανεν. 5. Ταῖς τριήρεσιν ἐμάχοντο οἱ Ἕλληνες ἐν Σαλαμῖνι. 6. Τῷ μὲν ξίφει ἀποκτείνεις τὸ σῶμα, τῷ δὲ ψεύδει διαφθείρεις τὴν ψυχὴν. 7. Ἡ σοφία μόνη φάρμακόν ἐστὶ τῶν τῆς ψυχῆς παθῶν. 8. Αἱ τοῦ Ἀριστοφάνους κωμῳδίαί εἰσιν Νεφέλαι καὶ Ὀρνίθες καὶ Βάτραχοι καὶ ἄλλαι πολλάι. 9. Περὶ τὸν Σωκράτη ἀεὶ πολλοὶ ἦσαν νεανίαί καὶ γέροντες. 10. Οὐδὲ τῷ τῶν στρατιωτῶν πλήθει οὐδὲ τῷ τῶν τειχῶν ὕψει, ἀλλὰ τῇ ἀνδρείᾳ τὴν πατρίδα σφύζομεν. 11. Οἱ ποιηταὶ τοῦ βίου χειμῶνα τὸ γῆρας λέγουσιν. 12. Οἱ ἄνθρωποι χειμῶνος μὲν βούλονται θέρος, θέρους δὲ χειμῶνα. 13. Ἡ ἡμέρα μικρὸν μέρος τοῦ ἔτους ἐστίν. 14. Οἱ Θραῖκες ἐκ τῶν κεράτων οἶνον ἔπινον. 15. Οὐδὲ στέργομεν τοὺς ἀγγέλους τῶν κακῶν ἐπῶν. 16. Αἱ παρθένοι ἔχουσιν ἄνθη ἐν ταῖς θριξίν. 17. Οἱ Ἡρακλέους πόνοι εἰσὶ κλυτοί.

2. Переведите на греческий язык:

1. Любители греческой литературы восхищаются драмами Эсхила, Софокла и Еврипида. 2. В Ливии есть разные виды животных. 3. Юноши в горах охотятся на оленей. 4. После Фемистокла Аристид был предводителем афинян.

5. И на Луне есть горы. 6. Летом цветут прекрасные цветы. 7. Не высокие стены, а мужество граждан спасает родину. 8. Дни лета и ночи зимы бывают длинны.

3. Προσклонῆτε сущестβιτηλῆ:

τὸ ἔθνος, εὐς – *narod*, τὸ ὄρος, εὐς – *gora*.

Περὶ Σωκράτους

Ἡ τοῦ Σωκράτους πατρις Ἀθηναίη ἦσαν. Τὸ δὲ γένος ὁ Σωκράτης οὐκ ἦν εὐδοξος καὶ τὸ εἶδος οὐκ ἦν καλός, τῇ δὲ σοφία καὶ ἐγκρατεία ὑπερέβαλλε τὸ πλῆθος τὸ τῶν ἀνθρώπων. Οἱ ἐχθροὶ τὸν Σωκράτη ἐμέμφοντο καὶ ἔλεγον· «Εἰσφέρεις, ὦ Σώκρατες, καινὰ δαιμόνια καὶ τοὺς νέους διαφθεῖρεις». Σωκράτης δ' ἐδίδασκε τοὺς νέους τὴν ἀλήθειαν λέγειν. Οἱ τῶν Ἀθηναίων δικασταὶ κατακρίνουσι τὸν Σωκράτη ἀποθνήσκειν. Ἀναγκάζεται οὖν πίνειν τὸ κώνειον καὶ οὕτω τὸ τοῦ βίου τέλος ἔχει. Πλάτων καὶ Ξενοφῶν ἐνδοξοὶ Σωκράτους μαθηταὶ ἦσαν· ἐν ταῖς βίβλοις αὐτῶν ἐστὶ πολλὰ σοφὰ Σωκράτους ἔπη.

З а н я т и е 16

3-е склонение существительных.

Основы на -ι, -υ, -ῖ/-εῖ (-ηῖ), -ῦ/-εϋ (-ηϋ)

1. Περиведите на русский язык:

1. Οἱ ποιηταὶ τὰς τῶν πόλεων κτίσεις ἐν τοῖς ποιήμασιν ἄδουσιν. 2. Οὐκ ἄστυ ἀνδρῶν ἐστὶν ἔρυμα, ἀλλ' ἀνδρες ἄστεως. 3. Ἐν μέσῃ τῇ ἀκροπόλει ἦν ὁ Παρθενών, τὸ τῆς Ἀθηνᾶς ἱερόν, Ἰκτινοῦ ἔργον· τὸ δ' ὄνομα εἶχεν ἀπ' Ἀθηνᾶς τῆς παρθένου. 4. Οἱ ἰχθύες φωνὴν οὐκ ἔχουσιν· τοῖς οὖν Ἰταλοῖς παροιμία ἐστὶν· κωφὸς ὡς ἰχθύς. 5. Ἡ θάλαττα παντοῖα γένη τῶν ἰχθύων τρέφει. 6. Στάσεις ταῖς πόλεσιν ἀεὶ βλαβεραὶ εἰσιν. 7. Οἱ Σύριοι πολλοὺς ἰχθύς ἐνόμιζον θεοῦς. 8. Παλαιὸς ἐστὶν ὁ μῦθος περὶ τῶν βατράχων καὶ μυῶν μάχης. 9. Ἐν τῇ τῶν τυφλῶν πόλει ὁ ἑτερόφθαλμος βασιλεύει. 10. Καλὴν ὄψιν παρέχουσιν αἱ τῶν ὀπλιτῶν τάξεις. 11. Ὡσπερ τὸ σῶμα χωρὶς πνεύματος νεκρόν ἐστὶν, οὕτως καὶ ἡ πίστις χωρὶς ἔργων νεκρά ἐστὶν. 12. Πολλοὶ θῆρες ὑπερβάλλουσι τὸν ἀνθρώπον μεγέθει ἢ σώματος ἰσχύϊ ἢ κάλλει. 13. Ἐξ ὕβρεως κακὰ γίγνεται. 14. Χρυσὸς ἐνίοτε ἐν τοῖς φίλοις τίκει ἔριδας καὶ στάσεις. 15. Ταῖς πόλεσιν αἱ μὲν στάσεις κακὰ φέρουσιν, ἡ δ' ὁμόνοια δύναμιν καὶ εὐδαιμονίαν. 16. Αἱ πίτυες τοῦ Ποσειδῶνος ἱεραὶ ἦσαν καὶ ἐν τοῖς Ἰσθμιακοῖς ἀγῶσι τὸ ἄθλον ἦν στέφανος τῆς πίτυος. 17. Μὴ ἐκ τῶν ἐπῶν, ἀλλ' ἐκ τῶν πράξεων τοὺς ἀνθρώπους κρίνετε, πολλὰκις γὰρ αἱ πράξεις ἐναντία εἰσὶ τοῖς λόγοις. 18. Ἀλίσκονται οἱ ἰχθύες μάλιστα πρὸ ἡλίου ἀνατολῆς. 19. Ὑβρεὶ καὶ στάσει αἱ πόλεις διαφθεῖρονται. 20. Ἡ ὄψις τῶν Ἑλληνικῶν τάξεων τοῖς Πέρσαις ἦν φοβερά. 21. Αἱ γλαυκὲς τοῖς μυσὶ πολέμια εἰσίν. 22. Ἴππου μὲν ἀρετὴν γινώσκεις ἐν πολέμῳ, φίλου δὲ πίστιν ἐν ἀτυχίᾳ. 23. Στάσει καὶ ἔριδι οἱ πολῖται φθείρουσι τὴν τῆς πόλεως ἀσφάλειαν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Законы – это душа города. 2. В зубах змей есть яд. 3. В море и реках есть много (= многие) различных рыб. 4. Змеи едят маленьких птиц и животных. 5. Счастье и слава часто рожают высокомерие. 6. Не верьте предсказателям. 7. Ты узнаешь верность друга в несчастье. 8. Отважный воин не оставляет строй. 9. Слон не рождает мышь. 10. В войсках греков всегда были предсказатели. 11. Маслины были посвящены Афине, а сосны – Посейдону. 12. Болезни разрушают силу тела.

3. Просклоняйте существительные:

а) ὁ μάντις, εως – *прорицатель*, τὸ ἄστυ, εως – *город*; б) ὁ βότρυς, υος – *кисть винограда*, ἡ τάξις, εως – *строй*.

З а н я т и е 17

3-е склонение существительных.

Основы на дифтонг, -ο, -ω

1. Переведите на русский язык:

1. Ἦρωσιν ἀγάματά ἐστιν ἐν Ὀλυμπίᾳ. 2. Τὸν μὲν λέοντα λέγομεν βασιλέα τῶν θηρῶν, τὸν δ' ἀετὸν βασιλέα τῶν ὀρνίθων. 3. Θησεύς, ὁ Ἀθηναίων βασιλεὺς, Αἰγέως υἱὸς ἦν. 4. Ὀδυσσεὺς μακρὸν χρόνον ἐν τῇ Καλυψοῦς νήσῳ ἦν. 5. Πλάτων τὴν Σαπφῶ δεκάτην Μοῦσαν ὠνόμαζεν. 6. Ἀπόλλων καὶ Ἄρτεμις ἦσαν Λητοῦς παῖδες. 7. Οἱ θεοὶ πατέρες ἡρώων ἦσαν. 8. Οἱ πολλοὶ θαυμάζουσι τὰ τῆς Σαπφοῦς ποιήματα. 9. Οἱ ποιηταὶ τὸν νόμον λέγουσι βασιλέα τῶν θνητῶν καὶ ἀθανάτων. 10. Διὰ τὴν τοῦ πυρὸς ὑπὸ τοῦ Προμηθέως κλοπὴν οἱ ἄνθρωποι τέχνας ἔχουσι. 11. Πειθοὶ καὶ λόγῳ τὰς ἔχθρας διαλύομεν. 12. Ἀγαμέμνωνος καὶ Ἀχιλλέως ἕρις τοῖς Ἀχαιοῖς δεινῶν κακῶν αἰτία ἦν. 13. Τῶν γονέων ἐστὶν ἐπιμέλεια τῶν παίδων. 14. Ἐν μάχῃ οἱ ἰππεῖς ἐν τῷ ἀριστερῷ κέρατι ἦσαν. 15. Οἱ τῶν Αἰγυπτίων ἱερεῖς ἦσαν δικασταὶ καὶ ἰατροὶ καὶ διδάσκαλοι. 16. Οἱ γονεῖς καὶ οἱ διδάσκαλοι αἰδοῦς ἄξιοι εἰσιν. 17. Ὁ βασιλεὺς, νομεὺς καὶ ἡγεμὼν τοῦ λεῶ, τοῖς βασιλεῦσιν ἢ δικαιοσύνη τιμὴν καὶ δόξαν φέρει. 18. Οἱ τῶν Σπαρτιατῶν παῖδες οὐχ ὕβρις, ἀλλ' αἰδῶ τῶν γερόντων ἔχουσι. 19. Τὰς βοῦς τοῦ γάλακτος ἔνεκα τρέφουσι. 20. Ὁ τῶν Λακεδαιμονίων βασιλεὺς πρὸ τῆς μάχης ἔθυε τοῖς θεοῖς βοῦν καὶ σὺν καὶ οἶν. 21. Ταῖς ναυσὶν οἱ Ἀθηναῖοι ἐπρώτεον τῆς Ἑλλάδος καὶ σωτήρες ἦσαν τῶν ἄλλων Ἑλλήνων. 22. Αἱ γρᾶες τερπνοὺς μύθους τοῖς παισὶ λέγουσι. 23. Εἰ καλὸν ἔχεις σῶμα καὶ ψυχὴν κακὴν, καλὴν ἔχεις ναῦν καὶ κυβερνήτην κακόν. 24. Σώζε τοὺς ἐν τῇ νήϊ. 25. Ἐν τῇ ἐν Σαλαμῖνι μάχῃ αἱ τῶν Ἑλλήνων νῆες ἐναντία ἦσαν ταῖς τῶν Περσῶν ναυσίν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Поэты называли эхо ребенком гор. 2. Дитя, не спорь с родителями. 3. Персы подносят дары царю. 4. Война часто приносит царям славу, а народам (τὸ ἔθνος, εὐς) – бедствия. 5. Вооружение всадников было другим, чем вооружение гоплитов. 6. Жрецы ведут жертвенных животных к алтарям. 7. Мы знаем спор Одиссея и Аякса из-за (περί + γεν.) оружия славного героя Ахилла. 8. В войске царя были не только всадники и стрелки из лука, но и жрецы и переводчики. 9. Жрецам подобает забота о храмах (γεν. без предлога). 10. Греки приносили в жертву богам быков, а скифы – коней. 11. Сила афинян была в кораблях. 12. Гомер называет корабли конями моря. 13. Союзники отправляют корабли в поход; на кораблях находятся всадники и гоплиты.

3. Просклоняйте существительные:

ὁ ἵπλεϋς, ἑὼς – *всадник*, ὁ Τρώς, ὠός – *тroyнец*, ἡ Λητώ, οὖς – *Латона*.

З а н я т и е 18

3-е склонение существительных и его особенности

1. Переведите на русский язык:

1. Οἱ ἄνθρωποι μᾶλλον πιστεύουσι τοῖς ὀφθαλμοῖς ἢ τοῖς ὤσιν. 2. Εὖ λέγεις, νῆ τὸν Δία καὶ τὸν Απόλλω καὶ τὴν Δήμητρα. 3. Οἱ Ἀττικοὶ ποιηταὶ Περικλέα ὠνόμαζον Δία σχινοκέφαλον. 4. Ὁ ἕξεστι Δί, οὐκ ἕξεστι βοί. 5. Γύναι, γυναιξὶ κόσμον ἢ σιγὴ φέρει. 6. Κακοὶ μάρτυρες πολλάκις τοῖς ἀνθρώποις ὀφθαλμοὶ καὶ ὄτα. 7. Οἱ πιστοὶ κύνες φυλάττουσι τοὺς οἴκους. 8. Σίσυφος ἐν Ἄιδου πέτρον τῇ κεφαλῇ καὶ ταῖς χερσὶ κυλίνδει. 9. Τοῖς μὲν βουσὶν ἡ ἰσχύς ἐστὶν ἐν κέρασιν, τοῖς δὲ κυσὶν ἐν ὀδοῦσιν, τοῖς δὲ γυνσὶν ἐν ὄνυξιν, τοῖς δ' ἀνθρώποις ἐν σοφίᾳ. 10. Οἱ πρέσβεις πανταχοῦ ἱεροὶ νομίζονται καὶ οὐχ ὑβρίζονται. 11. Οἱ βάρβαροι τὰς γυναῖκας καὶ τοὺς παῖδας εἰς δουλείαν ἤγον. 12. Κύρω τὸ σημεῖον ἀετοῦ χρυσοῦς ἐπὶ δόρατος μακροῦ ἦν. 13. Τῶν μὲν ἀνδρῶν εἰσι πόλεμοι καὶ μάχαι, τῶν δὲ γυναικῶν τὰ ἐν τῷ οἴκῳ ἔργα. 14. Αἱ Σειρῆνες ἔχουσι σώματα μὲν γυναικῶν, πόδας δὲ καὶ πτέρυγας ὀρνίθων. 15. Τῷ ὄνῳ τὰ ὄτα μακρὰ ἐστὶν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Афина – дочь Зевса. 2. Собаки похожи на волков. 3. Женщины любят детей. 4. Гомер называет Зевса отцом богов и мужей. 5. Зевс, спаси город и граждан! 6. Болезни глаз и ушей причиняют сильную боль (pl.). 7. Кочевники питаются молоком и мясом.

З а н я т и е 19

Прилагательные 3-го склонения. Основы на -v, -vt

1. Переведите на русский язык:

1. Πιστεύετε τοῖς σώφροσι γέρουσιν. 2. Χρόνος ἅπαντα εἰς Λήθην ἄγει. 3. Ἡ πᾶσα ἀρχὴ χαλεπή. 4. Ὁ ἄγγελος ἄκων τῷ στρατηγῷ ἀγγέλλει τὴν τῶν πολεμίων νίκην. 5. Οὐ πάντα τὰ τῶν ἀνθρώπων δῶρα τοῖς θεοῖς χαρίεντα ἦν. 6. Οἱ θεοὶ τοὺς πάντας γίγαντας ὑπερέβαλλον. 7. Ἄφρονες ἠγεμόνες οὐ φέρουσι τῇ στρατιᾷ νίκην καὶ εὐτυχίαν, ἀλλ' αἰσχύνην καὶ βλάβην. 8. Πολλάκις ὁ ἄνθρωπος τὸν βίον ἔχει εὐδαίμονα, θάνατον δ' αἰσχρόν. 9. Ἀρχὴ δέ τοι ἡμισυ παντός. 10. Ὁ θάνατος ἅπασι τοῖς χρηστοῖς ἀνθρώποις τελευτὴ ἐστὶ πασῶν τῶν λυπῶν καὶ πόνων. 11. Ἐν τοῖς ἀγῶσι περιεγίνοντο οἱ Ἕλληνες τῶν βαρβάρων, εἶχον γὰρ σώφρονας καὶ τοῦ πολέμου ἐμπείρους ἠγεμόνας. 12. Χρόνος γίνεταί λύτης πάσης ἱατρός. 13. Ὁ μὴ ἐκὼν τοῖς ἄρχουσι πειθόμενος οὐκ ἀγαθὸς πολίτης ἐστίν. 14. Ξέρξης ἦν δεσπότης πάσης τῆς Ἀσίας. 15. Αἱ Ἐρινύες ἔχουσι μέλανα ἱμάτια καὶ ὄφεις ἀντὶ τῶν τριχῶν. 16. Οἱ Αἰθίοπες μέλανές εἰσιν. 17. Τὸ ἄφρον τῷ φρονίμῳ ἐναντίον ἐστίν. 18. Καὶ τὰ θηρία μνήμονά ἐστὶ τῶν εὐεργετῶν. 19. Εὐδαίμονι βίῳ οὐκ αἰεὶ ἐστὶ καλὸς θάνατος. 20. Ὁ χρόνος ἀπάσης ἐστὶν ὀργῆς φάρμακον. 21. Πασῶν τῶν ἀρετῶν ἠγεμών ἐστὶν ἡ εὐσέβεια. 22. Ἡ μὲν ἀδικία ἐστὶ ρίζα πάντων τῶν κακῶν, ἡ δ' ἀλήθεια πάντων τῶν ἀγαθῶν.

2. Переведите на греческий язык:

1. За счастливой жизнью следует прекрасная смерть. 2. Древние принесли в жертву Посейдону, богу моря, черных быков и черных коз. 3. Не доверяй всякому человеку! 4. Всякое животное имеет душу. 5. Мир всем людям! 6. Все дороги ведут в Рим. 7. Среди всех греков Аякс был уважаем за мужество. 8. Умному человеку приличествует речь, а глупому – молчание. 9. Начало царствования Камбиса было счастливо и полно побед, но конец был ужасен и полон стыда и бедствий. 10. На лесистых островах находились храмы и жертвенники Артемиды. 11. Бог видит все дела людей, хорошие и дурные.

3. Согласуйте прилагательные с существительными и просклоняйте полчившиеся словосочетания:

α) μαρμαρόεις, εσσα, εν – *мраморный*, ὁ ἀνδριάς, ἄντος – *статуя*; β) χαρίεις, ἴεσσα, ἰεν – *приятный*, τὸ δῶρον, ου – *подарок*; γ) εὐδαίμων, 2 – *счастливый*, ὁ ἄνθρωπος, ου – *человек*; γ) ἐπιστήμων, 2 – *сведущий*, ὁ ἱατρός, οὔ – *врач*.

Περὶ Ἀλεξάνδρου

Ἀλέξανδρος, Μακεδόνων βασιλεὺς, Ἀχιλλέα τὸν Πηλέως μάλιστα ἐθεράπευε τῶν παλαιῶν βασιλέων καὶ ἡρώων· καὶ πολλάκις ἔλεγε· «ὦ εὐδαίμον Ἀχιλλεῦ, ὅτι Ὅμηρον ἔχεις κήρυκα καὶ ἐρμηνέα τῆς ἀνδρείας».

З а н я т и е 20

Прилагательные 3-го склонения. Основы на -σ

1. Переведите на русский язык:

1. Παλαιὸς λόγος ἐστὶν· ὑγιής ψυχὴ ἐν σώματι ὑγιεῖ. 2. Ἑρμῆς, ὁ Διὸς ἄγγελος, πάντας πέμπει εἰς Ἄϊδου τέκνα καὶ γέροντας, ἄνδρας καὶ γυναῖκας, πλουσίους καὶ πένητας, ἀσεβεῖς καὶ εὐσεβεῖς, εὐγενεῖς καὶ δούλους, σώφρονας καὶ ἄφρονας, πολυμαθεῖς καὶ ἀμαθεῖς, δικαίους καὶ ἀδίκους, ἐκόντας καὶ ἄκοντας. 3. Οἱ εὐγενεῖς ἄνδρες ἀεὶ περὶ τῆς πατρίδος φροντίζουσιν. 4. Δόξα καὶ πλοῦτος ἄνευ συνέσεως οὐκ ἀσφαλῆ κτήματά εἰσιν. 5. Κόρινθος πλήρης ἦν καλῶν ἀνδριάντων. 6. Ψευδὲς ἐστὶ πᾶν τὸ κολάκων γένος. 7. Ὁ πλοῦτος ὁ τῆς ψυχῆς μόνος ἐστὶν ἀληθής. 8. Τοὺς εὐσεβεῖς καὶ δικαίους στέργει θεός. 9. Τὸ τῶν βοῶν γένος τοῖς ἀνθρώποις λυσιτελὲς ἐστὶν. 10. Οἱ εὐγενεῖς οὐ φέρουσι τὴν τῶν πονηρῶν τυραννίδα. 11. Εὐτυχεῖς οἱ γονεῖς τῶν εὐτυχῶν παίδων. 12. Τοῖς εὐτυχεῖσιν οὐ βεβαία ἡ τύχη. 13. Ψευδῆ τοῖς ἐσθλοῖς οὐ πρέπει λέγειν. 14. Οὐκ ἐξάγουσι καρπὸν οἱ ψευδεῖς λόγοι.

2. Переведите на греческий язык:

1. Демосфен сначала имел слабое тело и слабый голос. 2. Смерть и для больных, и для здоровых людей общая. 3. Дары счастья непрочны. 4. Муж любит жену здоровую, а брат – сестру богатую. 5. Военные корабли полны (πλήρης, 2) гоплитов и стрелков из лука. 6. Боги милостивы и благосклонны (κ) благочестивым людям. 7. В слабом теле часто пребывает (=бывает) сильный дух. 8. Глаза несчастных детей были полны (πλήρης, 2) слез. 9. Вестник доносит военачальнику неправду (= не истинное). 10. Постыдно говорить ложь (= ложное).

3. Согласуйте прилагательные с существительными и просклоняйте получившиеся словосочетания:

α) εὐκλεής, 2 – *знаменитый*, ὁ ποιητής, οὐ – *поэт*; ἀσθενής, 2 – *мелководный*, ὁ ποταμός, οὐ – *река*; β) ἀληθής, 2 – *верный*, ἡ δόκησις, εως – *предположение*; ὑγιής, 2 – *здоровый*, τὸ σῶμα, ατος – *тело*.

З а н я т и е 21

Прилагательные 3-го склонения. Основы на гласный и взрывной согласный

1. Переведите на русский язык:

1. Ἡ τῶν ἀνθρώπων ψυχὴ καὶ ἐν ἀτυχίαις μεστή ἐστὶν ἠδειῶν ἐλπίδων. 2. Ἡδύ ἐστὶν ὑπὸ πάντων τῶν σωφρόνων ἀνδρῶν θεραπεύεσθαι. 3. Πολλάκις ἡ βραχεῖα ἠδονὴ μακρὰν τίκει λύπην. 4. Ἐν τοῖς εὐρέσι καὶ βαθέσι ποταμοῖς

οἱ πολλοὶ ἰχθύες εἰσίν. 5. Αἱ ἡδεῖαι ἡμέραι βραχεῖαι εἰσιν. 6. Ἡ τῶν λεόντων ῥώμη ἐν τοῖς ὀξεῖσιν ὄνυξιν ἐστίν. 7. Οἱ ταχεῖς θεράποντες γλυκὸν οἶνον τοῖς δεσπόταις φέρουσιν. 8. Καλὸν τε καὶ δίκαιον καὶ ἡδὺ τῶν ἀγαθῶν μᾶλλον ἢ τῶν κακῶν μνημονεύειν. 9. Ἡ τῆς ἀρετῆς ὁδὸς τραχεῖα. 10. Μὴ πιστεύετε τοῖς γλυκεῖσιν ἔπεσι τῶν κολάκων. 11. Ἡ μὲν ῥίζα τῆς παιδείας πικρά, οἱ δὲ καρποὶ γλυκεῖς εἰσιν. 12. Ὅμηρος τὸν Νέστορα γλυκὸν Πυλίων ἀγορητὴν προσαγορεύει. 13. Οἱ τῶν γυπῶν ὀφθαλμοὶ ὀξεῖς εἰσιν. 14. Διὰ τὰς εὐρείας καὶ βαθείας τάφρους ἡ διάβασις τοῖς νομάσιν ἦν χαλεπή. 15. Ἰθάκη ἡ νῆσος τραχεῖα ἐστίν. 16. Αἱ τῶν Ῥωμαίων μάχαιραι ἦσαν βραχεῖαι καὶ ὀξεῖαι. 17. Βραδεῖς ἵπποι πολλάκις κινδύνους φέρουσιν ἐν τῇ μάχῃ. 18. Χειμῶνος ἔχομεν παχέα ἱμάτια.

2. Переведите на греческий язык:

1. Арабы имели быстрых и сильных коней. 2. Слова предсказателя Калханта не были приятны Агамемнону, предводителю всех ахейцев. 3. Приятные речи бывает приятно слушать. 4. Гоплит имеет тяжелое оружие. 5. Острые и широкие мечи афинских гоплитов были страшны стрелкам неприятелей. 6. Лисицы и зайцы быстры, а ослы медленны. 7. Хорошие дети – приятное приобретение отцов и матерей. 8. Слоны имеют толстые, но быстрые ноги. 9. Приятные дни коротки. 10. Гоплиты имеют широкие щиты. 11. Смерть общая для всех людей, богатых и бедных, счастливых и несчастных (τλήμων, 2), детей и стариков, юношей и девушек.

3. Согласуйте прилагательные с существительными и просклоняйте **получившиеся словосочетания**:

α) βαθύς, εἶα, ὕ – *глубокий*, ἡ τάφρος, οὐ – *ров*; ἡδύς, εἶα, ὕ – *приятный*, ὁ λόγος, οὐ – *речь*; б) ταχύς, εἶα, ὕ – *быстрый*, ὁ ἔλαφος, οὐ – *олень*; παχύς, εἶα, ὕ – *толстый*, τὸ ἱμάτιον, οὐ – *плащ*; в) ἄχαρις, 2 (gen. ιτος) – *неприятный*, ὁ ἄνθρωπος, οὐ – *человек*; πένης, ητος – *бедный*, ἡ γυνή, γυναικός – *женщина*.

З а н я т и е 22

Participium praesentis actīvi

1. Переведите на русский язык:

1. Χαίρετε μὲν μετὰ χαιρόντων, κλαίετε δὲ μετὰ κλαιόντων. 2. Φεύγετε ἡδονὴν φέρουσαν ὕστερον βλάβην. 3. Οὐ χρὴ ἀποβλέπειν εἰς τοὺς λέγοντας, ἀλλ' εἰς τὰ λεγόμενα. 4. Οἱ πολέμοι διώκοντες τοὺς στρατιώτας φεύγοντας ἀποκτείνουσιν. 5. Οὐ στέργομεν τοὺς ἀγγέλους τὰ κακὰ ἀγγέλλοντας. 6. Οἱ λαοὶ ἐθεράπευον τοὺς βασιλέας φέροντες δῶρα καὶ γέρα. 7. Ὁ γραμματῶν ἄπειρος οὐ βλέπει βλέπων. 8. Περὶ τὴν σιγὴν ἐχόντων τοῖς Ἑλλήσι παροιμία ἦν· βουὺς ἐπὶ γλώττης ποδὶ ἐπιβαίνει. 9. Οὐ γινώσκουμεν τὰ ἐν μακρῷ κόσμῳ ὄντα. 10. Οἱ περίοικοι ἐν

μικραῖς πόλεσι βιοτεύοντες δουλείας ἐλεύθεροι ἦσαν. 11. Ἀμφότεροι κλῶπες καὶ ὁ κλεπτόμενος δεχόμενος καὶ ὁ κλέπτων. 12. Οἱ ἄνθρωποι οὐ μόνον ἄκοντες, ἀλλὰ καὶ ἐκόντες ἁμαρτάνουσιν. 13. Ὁ ἔχων τὰ ὦτα ἀκουέτω. 14. Καὶ ἀπόντας τοὺς φίλους εὖ λέγε. 15. Οἱ ἄνδρες ἐν τῇ ἀγορᾷ καθίζονται οἶνον πίνοντες. 16. Βλέπω τὴν παρθένον εἰς τὸ ἱερὸν σπυδουσαν. 17. Οἱ ἄνδρες γυναῖκας λείπουσιν ἐν τῷ οἴκῳ τὸ δεῖπνον παρασκευαζούσας. 18. Πάντες οὖν χαίροντες τῇ πομπῇ ἔπονται πρὸς τὸ τοῦ θεοῦ τέμενος. 19. Ὁ παῖς κατὰ τὴν ὁδὸν βαδίζων τῆς τοῦ πατρὸς χειρὸς ἔχειται.

2. Переведите на греческий язык:

1. Πειράτες нападают на корабли, находящиеся в море. 2. Будучи учениками, учитесь прилежно! 3. Отправляясь в поход на Элладу, Ксеркс имел большое войско. 4. Нестор, уже будучи стариком, отправляется с греками в поход на Трою. 5. Воины, защищающие город, имеют почет и любовь граждан. 6. Мы видим детей, бегущих на площадь. 7. Учителя любят учеников, занимающихся старательно. 8. Мужчины восхищаются женщинами, являющимися красивыми.

3. Образуйте срр. praes. act. и срр. praes. m.-p.:

α) νομίζω – *ποлагать*, λύω – *развязывать*; β) γράφω – *писать*, λέγω – *говорить*.

З а н я т и е 23 Genetivus absolūtus

1. Переведите на русский язык:

1. Τῶν ἀνδρῶν ἐν πεδίῳ μαχομένων αἱ μητέρες ἠύχοντο τῇ Ἀθηνᾷ. 2. Ὁ στρατηγὸς ἠσύχαζε καίπερ τῶν πολεμίων προσερχομένων. 3. Ἀλεξάνδρου βασιλεύοντος ἡ Ἑλλὰς τοῖς Μακεδόσιν ἐδούλευεν. 4. Τῶν τῶν Περσῶν τριήρων πλησιαζουσῶν οἱ Ἀθηναῖοι ὑπὲρ τῆς ἐλευθερίας μάχεσθαι παρεσκευάζοντο. 5. Ἀλέξανδρος τῶν ἐταίρων πειθόντων νυκτὸς τοῖς πολεμίοις ἐπιφέρεισθαι «Οὐ κλέπτω, – ἔλεγεν, – τὴν νίκην». 6. Κατακαιομένου τοῦ Μουσείου αἱ πολλοὶ βίβλοι διεφθείροντο. 7. Νυκτὸς γιγνομένης οἱ στρατιῶται μάχης καὶ φόνου παύονται. 8. Διαφθειρομένων τῶν γεωργῶν οἱ γεωργοὶ ἐν ταῖς κάμαις μένουσιν. 9. Πλουσίων ὄντων τῶν Ἀθηναίων πολλοὶ ξένοι Ἀθήναζε ἐπορεύοντο. 10. Κῦρος ἐλάμβανεν ἄνδρας Πελοποννησίους ὡς ἐπιβουλεύοντος Τισσαφέρνους. 11. Τῆς Τροίας ἀλίσκομένης οἱ Ἀχαιοὶ πολλοὺς οἰκητὰς ἀπέκτεινον. 12. Τῆς Τροίας ἀλίσκομένης οἱ οἰκητὰι τοῖς Ἀχαιοῖς ἀντιγωνίζοντο. 13. Ἦδη ἡλίου δύνοντος συλλέγει Κλέαρχος τοὺς στρατηγούς. 14. Οἱ στρατιῶται στρατεύονται καίπερ μέσου χειμῶνος ὄντος. 15. Καίπερ τῆς Ἦρας ὀργιζομένης Πάρις τῇ Ἀφροδίτῃ πείθεται. 16. Τῶν πολεμίων φθειρόντων τὰς οἰκίας οἱ οἰκητὰι φεύγουσιν. 17. Τοῦ ἡλίου ἐπιτέλλοντος ἐπεγειρόμεθα. 18. Πέτρου νοσερῶς ἔχοντος σήμερον οἴκοι μένει.

2. Переведите на греческий язык с помощью оборота *genetivus absolutus*:

1. В царствование Кира персы правили всей Азией. 2. Под предводительством (ἡγεμονεύω) Перикла и Софокла афиняне выступили в поход против Самоса. 3. В то время как полководцы совещались, воины преследовали убегающих врагов. 4. Когда наступает весна, цветут цветы. 5. Когда корабль был в опасности, моряки молились Диоскурам. 6. Когда наступает утро, ученики идут в школу.

Περὶ Ὀδυσσεύς

Ὀδυσσεύς ποτε τῆς Ἰθάκης ἦρχεν. Ὅτε δ' οἱ Ἕλληνες πρὸς Τροίαν ἐστρατεύοντο, Ὀδυσσεὺς καὶ αὐτὸς μετὰ τῶν ἄλλων ἐλαύνει. Μετὰ τὴν νίκην δέκα ἔτη ἐν τῇ θαλάττῃ περιήγετο. Πηνελόπη δέ, ἡ γυνὴ αὐτοῦ, οἴκοι ἦν καὶ Ὀδυσσεά ἀνέμενεν. Πολλῶν καὶ εὐγενῶν νεανιῶν αὐτὴν μνηστευομένων Πηνελόπη οὐκ ἠθέλεν ἄπιστος εἶναι τῷ ἀνδρὶ. Διὸ δόλον ὕφαινε καὶ τοὺς μνηστευομένους ἔσφαλλεν. Μετὰ πολλὰ ἔτη Ὀδυσσεὺς ἐπανέρχεται εἰς τὴν Πηνελόπην.

З а н я т и е 24

Разносклоняемые прилагательные

1. Переведите на русский язык:

1. Αἱ τῶν ἀνθρώπων ἐλπίδες εἰς μεγάλα καὶ καλαῖα. 2. Ἡ γλῶττα πολλῶν ἐστὶν αἰτία κακῶν. 3. Πολὸν ἤδη χρόνον περιαγόμεθα κατὰ πᾶσαν τὴν χώραν. 4. Μὴ ἐν πολλοῖς ὀλίγα λέγε, ἀλλ' ἐν ὀλίγοις πολλά. 5. Ὁ Νεῖλος ποταμὸς πλήρης ἐστὶν ἰχθύων μεγάλων. 6. Μεγάλα ἀρετὰ φέρουσι μεγάλην δόξαν. 7. Ἐν τῷ Νεῖλῳ ποταμῷ πολλαὶ πέτραι καὶ ὄξεις ῥοῖ εἰσιν. 8. Τὰ τῆς εὐδαιμονίας δῶρα μεγάλα καὶ πολλά εἰσιν. 9. Πολὸν χρόνον οἱ Μεσσηνιοὶ ὑπὲρ ἐλευθερίας καὶ τῆς πατρίδος ἐμάχοντο. 10. Οἱ ἄγγελοι ἦκον ἀγγέλλοντες, ὅτι οἱ πολέμιοι πολὺ στρατεύμα ἄγουσιν. 11. Πολλοὺς φίλους ἔχοντες ἔχετε πολὺν θησαυρόν. 12. Τὸν τῶν Περσῶν βασιλέα οἱ Ἕλληνες μέγαν ὠνόμαζον. 13. Πολλοῖς θηρσὶν ἐν τοῖς ποσίν ἐστὶν ἡ σωτηρία. 14. Δικαία γλῶττα ἔχει κράτος μέγα. 15. Πολλοῖς ἀνθρώποις ἐστὶ φάρμακον κακῶν σιγή. 16. Πολλὰ κακὰ ἔστιν τοῖς ἀνθρώποις ἐν τῷ βίῳ. 17. Ὁ πλοῦτος πολλοῖς πολλάκις αἰτίος ἐστὶ μεγάλων συμφορῶν. 18. Ὁ Χάλος ποταμὸς πλήρης ἐστὶν ἰχθύων μεγάλων καὶ πραέων. 19. Θαυμάζομεν πολλὰ εὐκλεᾶ ἔργα καὶ τῶν Ἑλλήνων καὶ τῶν βαρβάρων.

2. Переведите на греческий язык:

1. Имеющие многих друзей имеют большое богатство. 2. Во многих городах Греции были тираны. 3. На острове Сицилия было много хлеба и много вина. 4. В реках и озерах есть многие виды рыб. 5. Многие жители маленьких островов – моряки. 6. Когда Перикл был архонтом, Афины имели большую

власть. 7. Город афинян имеет великую славу у всех людей. 8. Продолжительный (πολύς) сон вреден телу человека. 9. Зубы слонов большие и крепкие. 10. Богатство имеет большую силу у всех людей. 11. Великий труд бывает источником великой славы. 12. Дары счастья велики и многочисленны.

З а н я т и е 25

Степени сравнения прилагательных.

Суффиксы -τερ-, -τατ-

1. Переведите на русский язык:

1. Σπουδή καὶ πόνος βεβαιότατος θησαυρός ἐστι τῷ ἀνθρώπῳ. 2. Ὁ φίλος ἀναγκαϊότερός ἐστι πυρὸς καὶ ὕδατος. 3. Μηδὲν τοῖς πολίταις ἐλευθερίας τιμιώτερόν ἐστιν. 4. Ἔργα μὲν νεωτέρων, βουλαὶ δ' ἔχουσι τῶν γεραιτέρων κράτος. 5. Ἀπόλλωνος χρησμὸς ἦν· σοφὸς Σοφοκλῆς, σοφώτερος δ' Εὐριπίδης, ἀνδρῶν δὲ πάντων σοφώτατος Σωκράτης. 6. Παλαιάτατον ἔθος ἦν τοῖς Ἀθηναίοις ἐν τῇ τῶν Διονυσίων ἐορτῇ τράγους τῷ θεῷ θύειν. 7. Φίλος μὲν Σωκράτης, φίλτερα δ' ἀλήθεια. 8. Λευκότερον χιόνος. Μελάντερον πίττης. Γλυκύτερον μέλιτος. 9. Ἰσχυρότερον δὲ γ' οὐδὲν ἐστι τοῦ λόγου. 10. Τὰ ἔθνη ἐν εἰρήνῃ εὐδαιμονέστερά ἐστιν ἢ ἐν τῷ πολέμῳ. 11. Μηδὲν ἐστι φίλτερον καὶ γλυκύτερον τῆς πατρίδος τοῖς ἀνθρώποις. 12. Αἱ τοῦ χειμῶνος νύκτες μακρότεραί εἰσιν ἢ αἱ τοῦ θέρους νύκτες. 13. Πασῶν Ἀθῆναι τιμιωτάτη πόλις εἰσίν. 14. Ἐν ταῖς ἀτυχίαις πολλακίς οἱ ἄνθρωποι σωφρονέστεροί εἰσιν ἢ ἐν ταῖς εὐτυχίαις. 15. Ἀχιλλεὺς Θέτιδος θεᾶς καὶ Πηλέως σωφρονεστάτου ἀνδρὸς παῖς ἦν. 16. Οἱ Λεωνίδου στρατιῶται θρασύτεροι ἦσαν τῶν Ξέρξου στρατιωτῶν. 17. Τὰ τέκνα τοῖς γονεῦσι φίλτατον κτῆμά ἐστιν. 18. Ἐν τοῖς παλαιότεροις χρόνοις Μίλητος καὶ Κόρινθος πλουσιώτεροι καὶ ἐνδοξότεροι ἦσαν ἢ αἱ Ἀθῆναι. 19. Ἐν τῇ Πελοποννήσῳ πόλεις παλαιάται ἦσαν Πύλος καὶ Σπάρτη καὶ Μυκῆνη. 20. Οἱ Αἰθίοπες μελάντεροί εἰσι τῶν λοιπῶν ἀνθρώπων. 21. Ἐν ταῖς πόλεσι τιμιώτεροί εἰσιν οἱ πλούσιοι τῶν πενεστέρων. 22. Οἱ βαθύτατοι ποταμοί εἰσι βραδύτατοι. 23. Πάντων τῶν ἐν τῷ βίῳ χρημάτων ψυχὴ θειότατον. 24. Ἡ δόξα βεβαιότερον κτῆμά ἐστι τοῦ πλούτου, βεβαιότατον δ' ἡ ἀρετή. 25. Τῶν μὲν νεωτέρων τὰ ἔργα, τῶν δὲ πρεσβυτέρων τοὺς λόγους θαυμάζομεν. 26. Ὅμηρος ὠνόμαζεν Ὀδυσσεά πάντων τῶν ἥρώων φρονιμώτατον. 27. Ἐσθλῶν κακοὶ ἐνίот' εὐτυχέστεροι.

2. Переведите на греческий язык:

1. Волк силен, лев сильнее волка, самый сильный – слон. 2. Сократ был самый мудрый и самый справедливый из всех афинян. 3. Город афинян был великолепно и знаменитее остальных городов. 4. Нравы спартанцев были проще, чем нравы афинян. 5. Гомер был самым древним из греческих поэтов. 6. Дела труднее слов. 7. Законы Солона были очень полезны афинянам.

8. Ασπασία, жена Перикла, была прекраснейшей (χαρίεις) из всех женщин в Афинах. 9. Скифы были воинственнее персов. 10. Любовь родителей и детей – самая прочная из всех. 11. Женщины слабее мужчин. 12. Самое старое вино не всегда самое сладкое.

3. Образуйте степени сравнения от прилагательных:

δεινός, 3 – *страшный*; παλαιός, 3 – *древний*; σώφρων, 2 – *умный*; βραχύς, εἶα, ὄ – *короткий*; ἀσθενής, 2 – *слабый*; μάκαρ, αρος – *блаженный*; σοφός, 3 – *мудрый*.

З а н я т и е 26

Степени сравнения прилагательных.

Суффиксы -ιον-, -ιστ-

1. Переведите на русский язык:

1. Δημοσθένης συνεβούλευε τοῖς Ἀθηναίοις οὐ τὰ ἥδιστα, ἀλλὰ τὰ ὠφελμώτατα. 2. Πάντων αἰσχιστός ἐστιν ὁ τῆς πατρίδος προδότης. 3. Πάρις Ἀφροδίτην καλλίω ἐνόμιζε Παρθένου τε καὶ Ἥρας. 4. Μηδὲν ἥδιόν ἐστι μητρὸς τοῖς τέκνοις. 5. Ταχεῖς μὲν οἱ πόδες, θάπτων δ' ὁ ἄνεμος, τάχιστος δὲ νοῦς. 6. Οἱ Ἴνδικοὶ ἐλέφαντες μείζονές εἰσι καὶ ἰσχυρότεροι τῶν Λιβυκῶν. 7. Ἡ τῶν Ἀθηναίων πόλις τοῖς ἐκ τῶν ἄλλων πόλεων φεύγουσιν ἥδιστα διατριβάς καὶ ἀσφαλεστάτην καταφυγὴν παρεῖχεν. 8. Ἀφροδίτη ἦν πασῶν τῶν θεῶν καλλίστη, καὶ ὁ Πάρις αὐτὴν καλλίω τῆς Ἀθηνᾶς καὶ τῆς Ἥρας ἔκρινεν. 9. Ἡ μὲν σοφία πάντων κάλλιστον, ἡ δ' ἀμαθία πάντων αἰσχιστον. 10. Οἱ ἵπποι Λαομέδοντος, τοῦ τῶν Τρώων βασιλέως, θάπτους ἦσαν πάντων ἵππων. 11. Τοῖς ἀνθρώποις μέγιστον κακόν ἐστιν ἡ δουλεία. 12. Οὐκ ἔστι κτῆμα κάλλιον φίλου. 13. Μὴ τὰ ἥδιω τοῖς φίλοις συμβούλευε, ἀλλὰ τὰ λυσιτελέστερα. 14. Οἱ πολέμιοι ὡς τάχιστα φεύγουσιν ἐκ τοῦ πεδίου. 15. Ῥῥον εὐρίσκομεν τὰ εἰς σῶμα ἢ τὰ εἰς τὴν ψυχὴν χρήσιμα. 16. Λύσανδρος τοῖς Ἀθηναίοις ἔχθιστος ἦν διὰ τὴν ὕβριν. 17. Οἱ προδῶται πολὺ ἐχθιόνες εἰσιν ἢ οἱ πολέμιοι. 18. Ἀντίλοχος ὁ τοῦ Νέστορος πάντων τῶν Ἑλλήνων ἦν τάχιστος. 19. Μείζους ἠδονὰς οὐκ ἔχουσιν οἱ γονεῖς ἢ ἀγαθοὺς ἔχειν παῖδας. 20. Ὡ παῖ, φεῦγε τὴν ἀδικίαν· ἀδικίας γὰρ οὐκ ἔστι μεῖζον κακόν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Свет быстрее звука. 2. Для храброго солдата бегство постыднее смерти. 3. Кони скифов были очень быстры. 4. Нет большего несчастья, чем смерть верного друга. 5. В море рыбы бывают крупнее (μέγας), чем в реках. 6. Соловьи имеют голос более приятный, чем голоса других птиц. 7. Из всех пороков самый постыдный – ложь. 8. Зайцы быстрее собак. 9. Юноши смелее и быстрее стариков.

З а н я т и е 27

Сυππλετιβνιε στεπενι σρивνιεννι πριλαγательνιχ

1. Περивεδιτε на русский γυκι:

1. Πάντων τῶν κτημάτων κράτιστον ἀγαθὸς φίλος. 2. Ὁ σῶφρων ῥήτωρ τοῖς πολίταις οὐ τὰ ἥδιστα, ἀλλὰ τὰ βέλτιστα συμβουλεύει. 3. Οἱ πλείστοι καὶ ἄριστοι τῶν Λυκούργου νόμων ἐκ τῆς νήσου Κρήτης ἦσαν. 4. Ὁ θάνατος κοινὸς καὶ χειρίστοις καὶ βελτίστοις. 5. Ὁ κρείττων τοῦ ἥττονος ἄρχει. 6. Ἐλάττω κακὰ πάσχουσιν οἱ ἄνθρωποι ἐνίοτε ὑπὸ τῶν ἐχθρῶν, ἢ ὑπὸ τῶν φίλων. 7. Ζεὺς ἀπάντων τῶν θεῶν ἀμείνων καὶ ἰσχυρότερός ἐστιν. 8. Οὐτ' ἰατρός, οὔτε σύμβουλος οὐδεὶς τοῦ χρόνου βελτίων ἐστίν. 9. Γνώμη κρείττων ἐστίν ἢ ῥώμη χειρῶν. 10. Νόσον πολὺ κρείττον ἐστίν ἢ λύπην φέρειν. 11. Ἀριστείδης, ὁ δικαιοτάτος καὶ ἄριστος πάντων τῶν Ἀθηναίων, ἦν πενέστατος. 12. Κρείττων θεοῖς ἢ ἀνθρώποις χάριν φέρειν. 13. Ἄει κράτιστόν ἐστι τάληθῆ λέγειν. 14. Μέγιστόν ἐστι ἐν ἐλαχίστῳ νοῦς ἀγαθὸς ἐν ἀνθρώπου σώματι. 15. Ὀλίγοι ἐσθλοὶ κρείττονες πολλῶν κακῶν. 16. Ἐλένη, ἡ Μενέλεω γυνή, καλλίστη ἦν πασῶν τῶν Ἑλληνικῶν γυναικῶν. 17. Ὁ θάνατος λῶστος ἰατρὸς νόσων ἐστίν. 18. Οὐκ ἔστι λύπης χεῖρον ἀνθρώποις κακόν. 19. Οἱ Ἀθηναῖοι πληθεὶ οὐ μείους ἦσαν τῶν Βοιωτῶν. 20. Πενέστατοι ἦσαν οἱ ἄριστοι τῶν Ἑλλήνων.

2. Περивεδιτε на греческий γυκι:

1. Солнце больше, а Луна меньше Земли. 2. Геракл был сильнее и лучше многих мужей. 3. Родос больше Саламина, но меньше Сицилии. 4. Мы выбираем (ἐγ-κρίνω) полководцами самых лучших и самых умных людей. 5. Лучше иметь хорошего друга, чем большое (πολύς) богатство. 6. Союзники имеют меньше всадников, чем царь. 7. Болезни души хуже болезней тела. 8. Оружие варваров было хуже оружия греков. 9. Общество хороших и умных людей лучше богатства и славы. 10. Лястецы – худшие враги.

З а н я т и е 28

Μεστοιμενιεννι

1. Περивεδιτε на русский γυκι:

1. Τίς φιλόσοφος ἔλεγεν· «Ἐν ἐμοὶ καὶ σοὶ καὶ ἡμῖν καὶ ὑμῖν ἀθάνατος ψυχή ἐστιν». 2. Ἄλλοις ἄλλα φίλα ἐστίν· ἡμᾶς μὲν τὰ ἡμέτερα εὐφραίνει, ὑμᾶς δὲ τὰ ὑμέτερα. 3. Ὁ ἐν Δελφοῖς θεὸς συνεβούλευεν ἀνθρώποις γινώσκειν σφᾶς αὐτούς. 4. Ἐν τῇ μάχῃ τὸ τῶν Ἑλλήνων σύνθημα ἦν τότε· Ζεὺς σωτὴρ καὶ Νίκη. 5. Δημοσθένης που τότε πως λέγει· ἀπιστία τὰς πόλεις μᾶλλον φυλάττει ἢ τείχη καὶ τάφοι καὶ ἄλλα τοιαῦτα. 6. Ὅσοι ἄνθρωποι, τοσαῦται γινώμαι. 7. Δημοσθένης

ὁ ρήτωρ λέγει· ὃ βούλεται, τοῦθ' ἕκαστος καὶ οἶεται. 8. Ζῶά τινα οἴκους ὑπὸ τῆς γῆς ἔχει. 9. Κῦρος εἰς χώραν ἦκεν, ἐν ἧ οὔτε χόρτος ἦν, οὔτ' ἄλλο οὐδὲν δένδρον. 10. Ὅστις ἄλλον τινὰ ἀποκτείνει, τοῦτω θάνατός ἐστι ζημία. 11. Τίς ἐστὶν αἰτία τῆς λύπης σου; 12. Οἷσισι τῶν πολιτῶν Ἀριστείδης οὐ φίλος ἦν. 13. Θεὸς εὐμενῆς πατήρ ἐστι καὶ ἐμοὶ καὶ ἡμῖν πᾶσιν. 14. Οἷα ἡ δέσποινα, τοιαύτη καὶ ἡ κύων. 15. Κύρω στρατεύμα συλλέγεται τὸνδε τὸν τρόπον· Κλέαρχος φυγὰς ἦν· τοῦτω ὁ Κῦρος πολλὰ χρήματα πορίζει, ὁ δ' ἀπὸ τούτων τῶν χρημάτων στρατεύμα ἐκείνω συλλέγει. 16. Ὁ θεοῦ ὀφθαλμὸς αἰεὶ σε βλέπει καὶ τὰ σὰ ἔργα. 17. Ἦδονῆν αἰσχροὺν φεῦγε, αὐτὴ γὰρ λύπην τίκει. 18. Οὗτός ἐστι βέλτιστος ἀνὴρ, οὗ ἡ ψυχὴ ἐλευθέρᾳ ἀμαρτημάτων ἐστίν. 19. Ὁ διδάσκαλος τούτους τοὺς παῖδας μάλιστα στέργει, ὧν ἡ σπουδὴ πράξεισι φανερά ἐστίν. 20. Τίνες τῶν στρατηγῶν τὴν ἐλπίδα νίκης οὐκ ἔχουσιν; 21. Μὴ τὸ θέλημα μοῦ, ἀλλὰ τὸ σοῦ γενέσθω (imperat. aor. med. ot γίγνομαι – *da budem!*). 22. Εἴ τις μὴ θέλει ἐργάζεσθαι, μὴ δ' ἐσθιέτω. 23. Πολλοὶ ἄνθρωποι οὔθ' ἑαυτοῖς οὔτ' ἄλλοις ὠφέλιμοὶ εἰσιν. 24. Οἱ ἐλέφαντες παίουσι τοῖς ὀδοῦσι σφῆς αὐτούς. 25. Οἱ τῶν αὐτῶν γονέων παῖδες οὐκ αἰεὶ ἀλλήλοισι ὅμοιοι εἰσιν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Сократ беседовал со своими учениками. 2. Не слишком доверяйте себе самим. 3. Моя жизнь мне так же дорога, как тебе твоя. 4. Я верю тебе, а ты веришь мне. 5. Я люблю тебя больше себя самого. 6. Люди часто сами виноваты в своих несчастьях. 7. Ничто не радует меня больше, чем твоя благосклонность. 8. Каждый из нас имеет много (= многие) надежд. 9. Письмо твоего брата приносит большую радость всем нам. 10. Родина – общая мать всех нас. 11. Родители любят нас, а мы любим родителей. 12. Одни и те же люди не всегда имеют одни и те же нравы. 13. Не нам, а вам самим причиняют вред ваши позорные поступки. 14. Не тот мой друг, чьи (= которого) слова блестящи, но того я люблю, кому добродетель дороже, чем слова. 15. Какие бедствия больше несправедливости и лжи?

3. Выразите по-гречески во всех лицах и числах:

я люблю своего отца, я спасаю себя самого.

4. Переведите на греческий язык:

а) мне, тебе, ему, мой друг, тот царь, тот же самый царь, какой-то закон, некий обычай; б) этот муж, его книга, «другое я», ваша сестра, этим юношам; в) тем воинам, эти дети, к тебе, о нас и о вас.

5. Определите грамматические формы местоимений:

а) τοῦτω, αὐται, σοί, ἐκεῖνοι, ἐμέ, τούτων; б) ἐκείνους, τάδε, οὗτοι, ἦδε, ἡμετέρω, ὑμᾶς, ἀλλήλοισι, ὑμέτερον; в) ἄλλα, αὐτή, αὐτή, ταύτη, ταύτῃ, ταῦτα, ταῦτά.

6. Просклоняйте словосочетания:

α) οὗτος ὁ σοφὸς δικαστὴς – *этот мудрый судья*; β) αὕτη ἡ φρόνιμος ἡμετέρα ἀδελφή – *эта наша благоразумная сестра*; γ) ἐκεῖνο τὸ μέγα δένδρον – *это большое дерево*.

7. Переведите следующие фразы:

1. Ὁ ἄνθρωπος, ὃς ταύτην τὴν βίβλον ἀναγινώσκει, ἐμὸς φίλος ἐστίν. 2. Ὁ ἄνθρωπος, οὗ βίβλον ἀναγινώσκω, ἐμὸς φίλος ἐστίν. 3. Ὁ ἄνθρωπος, ᾧ βίβλον ἀναγινώσκω, ἐμὸς φίλος ἐστίν. 4. Ὁ ἄνθρωπος, ὃν βλέπω, ἐμὸς φίλος ἐστίν. 5. Λέγω περὶ τῆς ἑορτῆς, ἣ σήμερον ἄγεται. 6. Λέγω περὶ τῆς ἑορτῆς, ἣς ἡ ἀρχὴ σήμερόν ἐστιν. 7. Λέγω περὶ τῆς ἑορτῆς, ἣ οἱ Ἀθηναῖοι ἤδοντο. 8. Λέγω περὶ τῆς ἑορτῆς, ἣν πολλοὶ θαυμάζουσιν.

Φιλόσοφος καὶ μαθητής

Μ. Λέγε μοι, ὦ διδάσκαλε, τίνα νομίζεις σοφόν.

Φ. Ὅστις τὰς τύχας κάλλιστα φέρει, οὗτός ἐστιν ἀνὴρ σοφός· αὐτὸς γὰρ οὐ μόνον τὴν εὐτυχίαν, ἀλλὰ καὶ τὴν ἑαυτοῦ τελευτήν ἀνδρείως φέρει, ὥσπερ Σωκράτης.

Μ. Τίνας ἀρετὰς λέγεις πρώτας;

Φ. Δικαιοσύνην καὶ σωφροσύνην καὶ ἀνδρείαν καὶ εὐσέβειαν· εἰσὶ μὲν καὶ ἄλλαι ἀρεταί, αὗται δὲ προέχουσι τῶν ἄλλων. Ὁ γὰρ εὐσεβὴς θεραπεύει καὶ τοὺς γονέας καὶ στέργει τὴν πατρίδα καὶ πάντα, ἃ στέργειν πρέπει, καὶ οὐχ ἥκιστα τοὺς φίλους. Οἱ γὰρ φίλοι ἡμῖν ἐν τῷ βίῳ ὥσπερ στήλαι τινες ἀναγκαῖοι εἰσιν· καλῶς δὲ λέγει Πυθαγόρας, οὗ μάλιστα θαυμάζω τὴν σοφίαν· φίλος ἐστὶν ἄλλος ἐγώ. Ἄνθρωπον οὖν ταύτας τὰς ἀρετὰς καὶ ταῦτα τὰ ἀγαθὰ ἔχοντα νομίζω σοφόν.

З а н я т и е 29

Числительные

1. Переведите на русский язык:

1. Ἡ δραχμὴ ἦν ἕξ ὀβολῶν, ἡ δὲ μνᾶ ἑκατὸν δραχμῶν, τὸ δὲ τάλαντον ἐξήκοντα μνῶν. 2. Ἡ Εὐβοία τὸ μῆκος ἔχει σταδίων χιλίων καὶ διακοσίων. 3. Ἡ Ὀλυμπιάς ἦν χρόνος πενήκοντα μηνῶν ἢ τεττάρων ἐτῶν. 4. Ὁ Ξενοφῶν ἵππον πενήκοντα δαρεικῶν πιπράσκει. 5. Ὁ Πειραιὸς ἀπὸ τῶν Ἀθηνῶν τετταράκοντα στάδια ἀπῆν. 6. Αἱ Πλαταιαὶ τῶν Θηβῶν ἀπέχουσι σταδίους ἑβδομήκοντα. 7. Ἡ στρατιὰ ἡ τοῦ Κύρου ἔχει ἵππεων δώδεκα μυριάδας καὶ δισχιλία ἄρματα δρεπανηφόρα καὶ πεζῶν ἐξήκοντα μυριάδας. 8. Ὁ τοῦ ἀνθρώπου βίος ὀρίζεται εἰς τοῖς ὀγδοήκοντα ἔτεσιν. 9. Αἶνιγμα τῆς Σφιγγὸς ἦν τοιόνδε· τί ζῶον χρῆται πρῶτ' ἑτάρσι ποσίν, μεσημβρίας δὲ δυοῖν, ἐσπέρας δὲ τρισίν; 10. Δαρεῖος ἕξ καὶ τριάκοντα ἐνιαυτοὺς ἐβασίλευεν τῶν Περσῶν. 11. Δύο μὲν ὄτα ἔχομεν, στόμα δ' ἓν. 12. Ὀδυσσεὺς

εἴκοσιν ἔτη ἀπὸ τῆς πατρίδος ἀπῆν. 13. Κλέαρχος ὁ Λακεδαιμόνιος παρὰ τοῦ Κύρου μυρίους δαρεικοὺς λαμβάνει. 14. Λέαινα τίκτει ἕνα τέκνον, ἀλλὰ λέοντα. 15. Οἱ Διόσκουροι ἦσαν δύο, αἱ δὲ Χάριτες τρεῖς, αἱ δὲ Μοῦσαι ἑννέα, οἱ δὲ μεγάλοι θεοὶ δώδεκα. 16. Οἱ Ἕλληνες τὴν Τροίαν λαμβάνουσι δεκάτῳ ἔτει. 17. Τὰ δένδρα ἐνίοτε δις τοῦ ἔτους θάλλει. 18. Τὸ τεῖχος τὸ μὲν ὕψος ἑκατὸν ποδῶν ἦν, τὸ δ' εὖρος πεντεκαίδεκα. 19. Τοῖς ἀνθρώποις διακόσια καὶ τρία καὶ δέκα ὀσῶ ἐστιν. 20. Τρισὶ τῶν γιγάντων ἑκατὸν χεῖρες καὶ πενήκοντα κεφαλαὶ ἦσαν.

2. Переведите на греческий язык:

1. В Египте есть змеи, имеющие два маленьких рога на голове. 2. Дружба одного умного человека лучше дружбы десяти глупых. 3. Друзья имеют одну душу в двух телах. 4. Есть четыре времени года: зима, весна, лето и осень. 5. Жизнь некоторых маленьких животных продолжается один день (асс.). 6. Месяц – это двенадцатая часть года. 7. Один хороший друг лучше, чем сто плохих. 8. Одна ласточка не приносит весну. 9. При Марафоне сражалось десять тысяч греков. 10. Длина реки Нил – 32 000 стадиев. 11. Пчелы имеют четыре крыла и шесть ног.

3. Переведите на греческий язык:

одному человеку, два друга, три года, двенадцатый месяц, сто рек, десять тысяч греков.

З а н я т и е 30 Слитные глаголы на -εω

1. Переведите на русский язык:

1. Ἐλέφαντα ἐκ μυίας ποιεῖς. 2. Ὃν γὰρ θεοὶ φιλοῦσιν, ἀποθνήσκει νέος. 3. Ὅρφεὺς ἄδων ἐκίνει λίθους καὶ δένδρα. 4. Ἄπαντα τὰ ζητούμενα εὐρίσκεται. 5. Αἱ τέχναι τὴν φύσιν μιμοῦνται. 6. Κυβερνήτου νοσοῦντος ὄλον τὸ πλοῖον κινδυνεύει. 7. Κλέαρχος ἐπολέμει τοῖς Θραξὶ τοῖς ὑπὲρ Ἑλλήσποντον οἰκοῦσι καὶ ὠφέλει τοὺς Ἕλληνας. 8. Τὰς πόλεις δεῖ κοσμεῖν οὐ τοῖς ἀναθήμασιν, ἀλλὰ ταῖς τῶν ἐνοικούντων ἀρεταῖς. 9. Φιλοῦντες μὲν φιλούμεθα, μισοῦντες δὲ μισοῦμεθα. 10. Τοὺς τυράννους οἱ πολῖται ἀεὶ ἐφοβοῦντο καὶ οὐδέποτε ἐφίλουν. 11. Οἱ ἀγαθοὶ μετὰ θάνατον τὰς μακάρων νήσους κατοικοῦσιν. 12. Οἱ Ἀθηναῖοι πολλὰ ἔτη ἐπολέμουν τοῖς Σπαρτιάταις καὶ τοῖς συμμάχοις αὐτῶν. 13. Ἄει δεῖ εὖ ποιεῖν καὶ εὖ πονεῖν. 14. Τοὺς ἀγαθοὺς μὴ μόνον ἐπαινεῖτε, ἀλλὰ καὶ μιμεῖσθε. 15. Σικελία ἡ νῆσος τὸ πάλα Τρινακρία ἐκαλεῖτο. 16. Φιλῶ τὰ τέκνα, ἀλλὰ τὴν πατρίδα μᾶλλον. 17. Γλῶττα ψευδῆς μισεῖ ἀλήθειαν. 18. Οἱ πλούσιοι καὶ οἱ βασιλεῖς τιμῶντες τοὺς σοφοὺς ἑαυτοὺς κοσμοῦσι καὶ ἐκείνους. 19. Ὅσοι τοὺς ἀδικοῦντας κολάζουσιν, οὗτοι τοὺς ἄλλους ἀδικεῖσθαι κωλύουσιν. 20. Μηδέποτε δοῦλον ἠδονῆς σαυτὸν

ποίει. 21. Οἱ Ἀθηναῖοι ἐκράτουν τῶν τὰς νήσους οἰκούντων. 22. Ψυχῆς νοσοῦσης ἐστὶ φάρμακον λόγος. 23. Κίμων ἐμμεῖτο τοὺς δικαίους τοῦ πατρὸς τρόπους. 24. Τὰ θηρία ἀλλήλοις πολεμεῖ.

2. Переведите на греческий язык:

1. Весной земля украшается всевозможными цветами. 2. Обижающий несчастнее обижаемого. 3. Кир был больше любим (φιλέω) своей матерью, чем братом. 4. Ложь ненавидима (μισέω) не только людьми, но и богами. 5. Не подражай дурным нравам. 6. Добродетели граждан больше украшали Афины, чем их великое могущество и удивительное богатство. 7. Эфиопы населяли прекрасную и богатую страну. 8. Свобода делала греков мужественней и сильней персов. 9. Из уст (= от языка) Нестора текла речь слаше меда. 10. Храбрые солдаты не боятся смерти. 11. В древности люди жили в пещерах.

3. Проспрягайте в **praes. ind. act., impf. ind. act., praes. ind. m.-p., impf. ind. m.-p.:**

α) ποιέω – *делать*; б) κοσμέω – *украшать*.

4. Определите грамматические формы глаголов:

α) ποιεῖ, ποίει, ἐκόσμου, φιλοῦμεν, ἐφιλοῦμεν, κοσμοῦσιν, ἐποίει; б) φιλεῖν, φιλεῖτω, ἐποίεις, φιλεῖς, φιλοῦντων, φιλοῦσιν, φιλῶν, φιλεῖσθε, φοβοῦ.

З а н я т и е 31 Слитные глаголы на -αω

1. Переведите на русский язык:

1. Οἱ Σπαρτιᾶται ἐτίμων μάλιστα τοὺς νικῶντας καὶ τοὺς ὑπὲρ τῆς πατρίδος ἐν μάχῃ τελευτῶντας. 2. Ὡς Ὅμηρος λέγει, Νέστωρ πάντων τῶν Ἀχαιῶν μάλιστα ὑπ' Ἀγαμέμνονος διὰ τὴν γνώμην καὶ τὸ γῆρας ἐτιμᾶτο. 3. Ὁ ἐλέφας τῷ μυκτῆρι χρῆται ὥσπερ χειρὶ. 4. Φίλους μὴ ταχὺ κτῶ. 5. Ῥᾶον ἐρωτᾶν ἢ ἀποκρίνεσθαι. 6. Οἱ τῶν ἀρίστων Περσῶν παῖδες ἐπὶ ταῖς βασιλέως θύραις παιδευόμενοι ἤκουον καὶ ἐθεῶντο καὶ τοὺς τιμωμένους ὑπὸ βασιλέως καὶ τοὺς ἀτιμαζομένους. 7. Οἱ Ἀθηναῖοι τὸν Ἀναξαγόραν τὸν Περικλέους φίλον ἠτιῶντο ἀσεβείας. 8. Πένητας ὀλίγοι βούλονται κτᾶσθαι φίλους. 9. Οἱ Ἀθηναῖοι ἐτίμων Σόλωνα τὸν νομοθέτην, ἐπειρᾶτο γὰρ τοῖς νόμοις τὸν δῆμον τῶν Ἀθηναίων εἰς τὴν ἐλευθερίαν ἄγειν. 10. Τίμα τὸν πατέρα καὶ τὴν μητέρα. 11. Οἱ βάρβαροι ἐν πολλαῖς μάχαις ὑπὸ τῶν Ἑλλήνων ἐνικῶντο. 12. Σιγῶμεν τῶν γερόντων λεγόντων. 13. Πάντα τὰ ἀγαθὰ πόνῳ κτῶμεθα. 14. Ἀγαμέμνων, ὁ τῶν Ἀχαιῶν ἡγεμῶν, πάντων μάλιστα τὸν Νέστορα ἐτίμα διὰ τὴν σωφροσύνην καὶ διὰ τὸ γῆρας. 15. Μὴ νικῶ κακῶ.

ἀλλὰ νίκα τῷ ἀγαθῷ τὸ κακόν. 16. Μετὰ τὴν τῆς Τροίας ἄλωσιν Ὀδυσσεὺς πολλὸν χρόνον καὶ ἐν τῇ γῇ καὶ ἐν ταῖς θαλάτταις ἐπλανᾶτο. 17. Ἀθηναῖοι μάλιστα ἐτίμων Ἀθηναῖν καὶ Ποσειδῶνα καὶ Ἑρμῆν. 18. Ἡδὺ ἐστὶν ὑπὸ πάντων τῶν σωφρόνων ἀνδρῶν τιμᾶσθαι. 19. Πειρᾶτε τοὺς ἐχθροὺς εὐεργεσίαις νικᾶν. 20. Ὑπὲρ ἐσθλῶν ἀνδρῶν ἀγαπᾶσθαι καὶ τιμᾶσθαι μεγάλη δόξα ἐστίν. 21. Οἱ εὐεργέται τῆς πόλεως αἰεὶ ὑπὸ τῶν πολιτῶν τιμᾶσθων. 22. Ἐν Λακεδαιμόνι οἱ γέροντες μάλιστα ἐτιμῶντο. 23. Μασσαγέται, ἔθνος Σκυθικόν, τὴν γῆν οὐκ ἔσπειρον, ἀλλ' ἀπ' ἰχθύων ἕζων. 24. Κρεῖττον τὸ μὴ ζῆν ἐστὶν ἢ ζῆν ἀθλίως.

2. Переведите на греческий язык:

1. Αφινιάνε уважали (τιμάω) Солона за мудрость и добродетель. 2. Приобретая себе друзей, приобретаешь великое сокровище. 3. Кир пытался в битве убить своего брата. 4. Греки побеждают варваров. 5. Одиссей десять лет блуждал по морю вследствие гнева Посейдона. 6. Варвары были побеждаемы греками во многих сражениях. 7. Глупый пусть молчит, когда говорит мудрый (gen. absolutus). 8. Не пытайся скрыть свои проступки словами.

3. Προσπριάξαιτε в praes. ind. act., impf. ind. act., praes. ind. m.-p., impf. ind. m.-p.:

α) σιγάω – *молчать*; β) ἀγαπάω – *любить*.

4. Определите грамматическую форму глаголов:

α) ἀγαπῶ, ἀγαπᾷ, ἀγαπῶντων, ἀγαπῶσιν, ἡγάπων, ἀγαπῶν; β) κτώμεθα, κτῶνται, ἐκτᾶσθε, νικᾶν, νικῶν, ἐνικώμην, νικᾶσθε, ἐνικῶ.

З а н я т и е 32 Слитные глаголы на -οο

1. Переведите на русский язык:

1. Οἱ στῳϊκοὶ τοὺς μὲν φιλοσόφους ὁμοιοῦσι τοῖς ἰατροῖς, τὴν δὲ φιλοσοφίαν τῇ ἰατρικῇ. 2. Ζηλοῦτε τοὺς κρείττους, ἀλλὰ μὴ φθονεῖτε αὐτοῖς. 3. Παρὰ τοῖς Ἑλλησι θέμις ἦν δούλους μαστιγοῦν. 4. Τυφλοῦται γὰρ περὶ φιλοῦμενον ὁ φιλῶν. 5. Ἡ Σαπφὼ μάλιστα τοῦ ῥόδου ἐρᾷ καὶ αἰεὶ στεφανοῖ αὐτὸ ἐγκωμῶν, καλὴν παρθένον ἐκείνῃ ὁμοιοῦσα. 6. Ὁ χρόνος πάντα δηλοῖ. 7. Ἀττικὴ ὑπὸ τῶν Πελοποννησίων πολλάκις ἐδηοῦτο. 8. Αἴσωπος ἐρωτώμενος, τί δρᾷ Ζεὺς, «τὰ μὲν ὑψηλά, – λέγει, – ταπεινοῖ, τὰ δὲ ταπεινά ὑποῖ». 9. Τὸ μὲν τὸ ἀνθρώπων πλῆθος ἀξιοῖ ἐν εἰρήνῃ ζῆν, ὀλίγοι δὲ βούλονται ὑπὲρ τῆς εἰρήνης μάχεσθαι. 10. Οἱ νόμοι οὐ μόνον ζημιοῦσι τοὺς ἀδικοῦντας, ἀλλὰ καὶ ὠφελοῦσι τοὺς δικαίους. 11. Ἐν Σπάρτῃ καὶ οἱ βασιλεῖς ἐζημιοῦντο ἄδικόν τι ποιοῦντες. 12. Ὑπὸ τῶν σοφῶν ὁ μὲν λόγος ὁμοιοῦται τῷ ἀργυρῷ, ἡ δὲ σιγὴ τῷ χρυσῷ. 13. Ὀμηρος

τοῖς τῶν δένδρων φύλλοις τὰ τῶν ἀνθρώπων γένη ὁμοιοῖ. 14. Οἱ ἐν τοῖς ἀγῶσι νικῶντες στεφανοῦνται. 15. Οἱ τῶν ἀνθρώπων τρόποι μᾶλλον ἐκ τῶν ἔργων δηλοῦνται ἢ ἐκ τῶν λόγων. 16. Ἡ τῶν Ἑλλήνων ἀνδρεία ἐββαίουτο ἐν τοῖς πρὸς τοὺς Πέρσας πολέμοις. 17. Ἡ ἀνάγκη δουλοῖ τοὺς ἀνθρώπους καὶ νέους καὶ παλαιούς. 18. Ὡ νεανία, δῆλου τοῖς φίλοις τὴν γνώμην, ἣν ἔχεις. 19. Μηδέποτε θυμούμενος ζημίου. 20. Ὡν τὰς δόξας ζηλοῖς, μιμοῦ τὰς πράξεις. 21. Οὐχ ὅταν ὁ ἄνθρωπος ἐν ἡδοναῖς βιοῖ, τότε κατὰ φύσιν βιοῖ, ἀλλ' ὅταν ἐν ἀρετῇ. 22. Τοῖς τῶν Σπαρτιατῶν παισὶν οὐκ ἦν αἰσχρὸν μαστιγοῦσθαι. 23. Ὑπὸ τῆς ἀνάγκης πάντα δουλοῦται.

2. Переведите на греческий язык:

1. Часто только войной упрочивается мир. 2. Поэты сравнивали род людей с листьями деревьев. 3. В Спарте наказывали имевшего золото или серебро. 4. Ум людей лучше всего подчиняется золотом. 5. Предатели наказывались смертью. 6. Поэтами наша жизнь сравнивается со сном. 7. Верность союзников больше всего упрочивается справедливостью. 8. Афиняне освобождали много городов и островов от владычества (gen. без предлога) персов. 9. Ты обнаруживаешь свои мысли лучше делами, чем словами. 10. Судьи наказывают граждан, делающих что-либо постыдное.

3. Проспрягайте в **praes. ind. act., impf. ind. act., praes. ind. m.-p., impf. ind. m.-p.:**

α) δουλόω – *порабощать*; б) ἀξιόω – *оценивать*.

4. Определите грамматическую форму глаголов:

στεφανοῖ, στεφανῶν, στεφανοῦσιν, δουλοῖς, δουλω, ἐδήλου, δηλοῦ, δήλου, δουλοῦν.

З а н я т и е 33

Accusativus/nominativus cum infinitivo.

Accusativus/nominativus cum participio

1. Переведите на русский язык:

1. Ὁ στρατηγὸς ἐκέλευε τοὺς στρατιώτας μὴ φείδεσθαι τῶν πολεμίων. 2. Ἀριστοτέλης ὁ φιλόσοφος γράφει τὴν μίμησιν πάσης τέχνης ἀρχὴν· πάντα γὰρ ἐκ τῆς φύσεως εἶναι. 3. Ἀριστοτέλης τῆς παιδείας τὰς μὲν ρίζας πικρὰς εἶναι λέγει, τοὺς δὲ καρποὺς γλυκεῖς. 4. Ὅμηρος Ἀχιλλεῖα θάττω τῶν ἡρώων ἀπάντων εἶναι λέγει. 5. Ὁ Πλάτων λέγει τὴν τραγωδίαν τῆσδε τῆς πόλεως εἶναι εὕρημα. 6. Λέγονται οἱ Συβαρῖται πολυτελέσι χρῆσθαι τραπέζαις. 7. Διήλόν ἐστι τοὺς προδότας ὑπὸ τῶν στρατιωτῶν ἐχθαίρεσθαι. 8. Λέγομεν τοὺς μαθητὰς ὑπὸ τῶν

διδασκάλων παιδεύεσθαι. 9. Λέγονται οἱ Ἑλληνικοὶ θεοὶ ἄλυπον καὶ ἥσυχον βίον ἄγειν. 10. Οἱ παλαιοὶ ἐνόμιζον τὰς τῶν μακάρων νήσους, ἐν αἷς αἱ τῶν νεκρῶν ψυχαὶ διῆγον, περὶ τὸν Ὠκεανὸν εἶναι. 11. Χαίρομέν σε ἡμέτερον φίλον ὄντα. 12. Οἱ πολῖται ἤδονται τὴν πατρίδα ἀκμάζουσαν. 13. Ὅδε ὁ ἄνθρωπος σοφώτατος εἶναι ἐλέγετο. 14. Δεῖ τὸ βέλτιστον αἰεὶ, μὴ τὸ ῥᾶστον ἅπαντας λέγειν. 15. Τὸν ἄνθρωπον χρὴ εὖ φέρειν τὰς συμφοράς. 16. Ἀποφαίνονται οἱ φεύγοντες πονηροὶ ὄντες. 17. Αἱ τῶν Σπαρτιατῶν μητέρες ἐκέλευον τοὺς παῖδας ἢ νικᾶν ἐν ταῖς μάχαις τελευτᾶν. 18. Χάριν δεῖ τοὺς παῖδας ἔχειν τῷ τε πατρὶ καὶ τῇ μητρί. 19. Οἱ πολέμιοι πρὸς τὰς πύλας προσέρχεσθαι λέγονται. 20. Ἡμᾶς χρὴ ἀνδρείως μάχεσθαι ὑπὲρ τῆς πατρίδος. 21. Κῦρος στρατεύων ἀγγέλλεται. 22. Οἱ Ἀθηναῖοι ὄζοντο τοῖς μὲν γυψὶ πρὸ τῆς μάχης παραγινομένοις ἦτταν σημαίνεσθαι, ταῖς δὲ γλαυξὶ νίκην. 23. Οὐ νομίζομεν τοὺς ἀνθρώπους θησαυροῖς εὐδαίμονας γίγνεσθαι.

2. Переведите на греческий язык с помощью инфинитивного или причастного оборота:

1. Граждане, знайте, что наши воины храбры! 2. Ясно, что согласие граждан является украшением государства. 3. Следует, чтобы молодые уважали стариков. 4. Говорят, что законы – это душа города. 5. Должно, чтобы страной управляли достойные люди. 6. Говорят, что греки побеждают персов. 7. Перикл считал, что Аспασία красива. 8. Древние говорили, что день есть ступень жизни. 9. Считается, что начало – половина дела. 10. Ясно, что богатства не делают людей счастливыми.

З а н я т и е 34

Aoristus I indicatīvi actīvi, infinitīvus aoristi I actīvi, imperatīvus aoristi I actīvi, participium aoristi I actīvi

1. Переведите на русский язык:

1. Οἰδίπους λύσας τὸ τῆς Σφιγγὸς αἴνιγμα ἐβασίλευσεν ἐν ταῖς Θήβαις. 2. Οἱ πολέμιοι ἔλυσαν τὴν εἰρήνην. 3. Πρὸ τῆς μάχης οἱ Ἕλληνες Διὶ ἔσπεισαν. 4. Τὴν Ἀττικὴν καὶ Εὐβοίαν καὶ Σαλαμίνα νῆες ἐφύλαξαν ἑκατόν. 5. Φειδίας ἔπλασε τὸν τῆς Ἀθηνᾶς ἀνδριάντα ἐκ χρυσοῦ καὶ ἐλέφαντος. 6. Οἱ Ἀθηναῖοι ἐνόμιζον ἐν τῇ αὐτῇ ἡμέρᾳ δις καὶ τρις ἐνίκησαν τοὺς πολεμίους καὶ ἐδίωξαν αὐτοὺς μέχρι τοῦ στρατοπέδου αὐτῶν. 7. Κῦρος, ὀργιζόμενος τῷ ἀδελφῷ καὶ βουλόμενος αὐτὸν τῆς ἀρχῆς ἀποστερῆσαι, συνέλεξε πολλὴν στρατιάν τῶν τε βαρβάρων καὶ τῶν Ἑλλήνων, οἷς ἐπίστευε μᾶλλον ἢ τοῖς Πέρσαις. 8. Δαρεῖος ἐστράτευσεν ἐπὶ τοὺς Σκύθας. 9. Σωκράτης ἐνόμιζε μᾶλλον ἑαυτῷ πρέπειν τὰ τῶν θεῶν πράττειν ἢ τὰ τῶν ἀνθρώπων ὥστε τοῖς ἀνθρώποις ἀρέσκειν. 10. Καὶ Τισσαφέρνης τοὺς μὲν κατέσφαξεν, τοὺς δ' ἐφυγάδευσεν. 11. Θουκυδίδης συνέγραψε τὸν τῶν Ἀθηναίων

καὶ Λακεδαιμονίων πόλεμον. 12. Μιλτιάδης νικήσας τοὺς βαρβάρους στέφανον ἤτησε παρὰ τοῦ δήμου. 13. Ξέρξης ἐπὶ τοὺς Ἕλληνας στρατεῦσαι βουλόμενος ἀναρίθμητον στρατιὰν συνέλεξεν. 14. Λέγουσιν Ἀπόλλωνα μὲν τοὺς Νιοβῆς υἱοὺς τοξεῦσαι, Ἄρτεμιν δὲ τὰς θυγατέρας. 15. Ἴατρέ, θεράπευσον σεαυτόν. 16. Μιλτιάδης ἔπεισε τοὺς Ἀθηναίους πέμψαι αὐτὸν σὺν ναυσὶν ἐπὶ τοὺς τῆς Πάρου νήσου ἐνοίκους. 17. Οἱ παλαιοὶ τοὺς δούλους ἠνάγκασαν χαλεπὰ ἔργα πράξαι. 18. Βροῦτος καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ ἐφόνευσαν τὸν Καίσαρα. 19. Χαλεπὸν τὸ ποιεῖν, τὸ δὲ κελεῦσαι ῥάδιον. 20. Ποίησον ἀγαθὸν καὶ ῥίψον αὐτὸ εἰς θάλατταν. 21. Τίνας χώρας ἐβλέψατε, ὧ ναῦται, ἐν τῷ τῆς Λιβύης περίπλῳ; 22. Φινεὺς ὁ μάντις ἐμήνυσε τοῖς Ἀργοναύταις τὸν εἰς Κόλχους πλοῦν. 23. Ῥωμύλον, τὸν πρῶτον τῶν Ῥωμαίων βασιλέα, ποιμένες ἐπαίδευσαν. 24. Οἱ Μασσαγέται ἐδήλωσαν τὴν σφετέραν ἀνδρείαν ἐν τῷ πρὸς Κῦρον πολέμῳ. 25. Ζεὺς ἐγέννησεν Ἥβην καὶ Ἄρην καὶ Ἀφροδίτην καὶ Ἥφαιστον. 26. Οἱ ποιηταὶ ἔλεγον Ὅμηρον παιδεῦσαι τὴν Ἑλλάδα. 27. Ἄνδρες, ἀκούσατε τοὺς λόγους τούτους! 28. Δημοσθένης ἔπεισε τοὺς Ἀθηναίους πρέσβεις πέμψαι πρὸς βασιλέα πείσοντας αὐτὸν Φιλίππῳ, τῷ τῶν Μακεδόνων βασιλεῖ, πολεμῆσαι. 29. Ζεὺς τὸν Ἑρμῆν ἔπεμψε πρὸς τὴν Καλυψὼ κελεύσοντα ἀποπέμψαι Ὀδυσσεά εἰς τὴν Ἰθάκην.

2. Переведите на греческий язык:

1. После битвы воины с большими почестями похоронили мертвых. 2. Афиняне освободили свою родину. 3. Брат прислал мне много прекрасных даров. 4. Фрасибул, победив тиранов, освободил отечество. 5. Зевс, по-слав Гермеса к Калипсо, приказал, чтобы она отправила Одиссея на Итаку. 6. Прометей вылепил людей из воды и земли. 7. Афиняне, победив при Марфоне, восстановили храмы и украсили их великолепными украшениями. 8. Махаон излечил рану Филоктета. 9. Полководец, принеся жертву богам, выступил в поход против неприятелей. 10. Полководец, намереваясь отправиться в поход против неприятелей, принес быка в жертву богам.

3. Образуйте форму aor. I ind. act. 1 sg.:

α) ἀνῶ – *совершать*, τιμάω – *почитать*, πλέκω – *плести*, κοσμέω – *украшать*; б) βλέπω – *смотреть*, κρύπτω – *скрывать*, τρέπω – *поворачивать*, ἀπο-τρέπω – *отвращать*; в) τρέφω – *кормить*, ἀνα-τρέφω – *вскармливать*, θαυμάζω – *удивляться*, πείθω – *убеждать*; г) πράττω – *делать*, τάττω – *строить*, τρίβω – *тереть*, ἐλέγχω – *изобличать*.

4. Проспрягайте в aor. I ind. act.:

α) ἀνῶ – *совершать*; б) τιμάω – *почитать*; в) πλέκω – *плести*.

5. Определите словарную форму глаголов по aor. I ind. act. 1 sg.:

ἐθήρασα, εἶασα, ἐνίκησα, ἐκόσμησα, ἐδήλωσα, ἤμειψα, ἔβλεψα, ἔγραψα, ἔλεξα, ἐδίωξα, ἤρξα, ἔψευσα, ἔπεισα, ἤνυσα, ἐγύμνασα, ἔσπεισα.

З а н я т и е 35

Aoristus I indicatīvi medii, infinitīvus aoristi I medii, imperatīvus aoristi I medii, participium aoristi I medii

1. Переведите на русский язык:

1. Κύρος τοὺς Πέρσας ἐλευθερώσας καὶ τοὺς δεσπότας Μήδους ἐδουλώσατο καὶ τῆς ἄλλης Ἀσίας μέχρι τῆς Αἰγύπτου ἐκράτησεν. 2. Δαρεῖος ἐβούλετο Εὐρώπην ἑαυτῷ δουλώσασθαι. 3. Κύρος ὁ ἀρχαῖος τοὺς Πέρσας ἠλευθέρωσε καὶ τοὺς Μήδους κατεστρέψατο, καὶ τῆς λοιπῆς Ἀσίας ἐκράτησε. Κύρος δ' ὁ νεώτερος πρὸς τὸν ἑαυτοῦ ἀδελφὸν ἐστρατεύσατο. 4. Λεωνίδας καὶ οἱ ἑαυτοῦ στρατιῶται ἐν ταῖς Θερμοπύλαις λουσάμενοι καὶ στεφανωσάμενοι ἤρξαντο τῆς μάχης. 5. Κροῖσος Σόλωνα τὸν Ἀθηναῖον καλῶς ἐδέξατο. 6. Σόλων ἐθαύμασε μὲν τὴν τοῦ Κροίσου δύναμιν, οὐ δ' ἠγάσαστο τὸν Κροῖσον εὐτυχῆ. 7. Οἱ Θηβαῖοι καὶ οἱ Ἀθηναῖοι διελύσαντο τὰς ἔχθρας Δημοσθένους παρακελευσαμένου. 8. Βούλευσαι πρὸ τοῦ ἔργου. 9. Τιμωρήσασθε, ὦ πολῖται, τόνδε τὸν κακὸν τύραννον. 10. Οὐδεὶς ἔπαινον ἠδοναῖς ἐκτίσατο. 11. Οἱ Ἀθηναῖοι καὶ οἱ Λακεδαιμόνιοι ἀλλήλους πολέμῳ βλάψαντες εἰρήνην εἰς πολλοὺς ἐνιαυτοὺς ἐποιήσαντο. 12. Πausάσθω ἄρα ἢ τοῦ δεσπότη ἀρχῆ, ἢ ἐκτίσατο δόλω καὶ βία. 13. Μέμψασθε τούτοις, οἱ κακὰ ἠργάσαντο. 14. Ὁ Δαναὸς τῆς ἔχθρας οὐ παυσάμενος ἐπέταξε ταῖς θυγατράσι τοὺς ἀνδρας ἑαυτῶν φονεῦσαι. 15. Τὴν οὐσίαν τὴν τοῦ τελευτήσαντος ὁ υἱὸς ἐδέξατο. 16. Πρὸ ἔργου δεῖ πάντα λογίσασθαι καλῶς. 17. Μίνως, ὁ τῆς Κρήτης βασιλεὺς, ἐκτίσατο δύναμιν ναυτικὴν μεγάλην καὶ τῶν νήσων τὰς πλείστας κατεστρέψαντο. 18. Ἠγήσασθε ἡμῖν· ἡμετέρα ἔσται ἢ νίκη. 19. Πολλοὶ ἠὔξαντο Σόλωνα τούτῳ νόμῳ καὶ ὄλην τὴν πολιτείαν ἀλλάξαι. 20. Τοῦ χειμῶνος παυσάμενος οἱ ναῦται τὰ πλοῖα ἐσκεύαζον. 21. Ὁ κῆρυξ ἀπὸ τοῦ ἠγεμόνος ἀρξάμενος πάντας τοὺς στρατιώτας ἐκέλευσε τοῖς θεοῖς εὐξασθαι. 22. Κύρος πρὸς Ἀρταξέρξην τὸν ἀδελφὸν στρατευσόμενος Κλέαρχον τὸν τοῖς Θραξῶν πολεμήσαντα ἐκ τῆς Θράκης μετεπέμψατο. 23. Κτησάμενοι τὴν ἀρχὴν τὸν ὑβριστὴν ἐτιμωρήσαντο καὶ ἐφόνευσαν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Пирр выступил в поход против римлян. 2. Крез приобрел большое богатство. 3. Афиняне постановили отправиться в поход на Филиппа и помочь олинфийцам. 4. Приобретай друзей, а не богатство. 5. Богатство, которое приобрел нечестный человек, не прочно. 6. Мильтиад посоветовал товарищам сломать мост, который построил (ποιέω в аор. ind. med.) Дарий. 7. Получившие власть начали (imprf.) поработать (inf. аор. med.) других граждан. 8. Приобрети в юности любовь родителей, а в старости – мудрость.

3. Проспрягайте в аор. I ind. med.:

а) πράττω – *делать*; б) τρέφω – *питать*; в) κοσμέω – *украшать*.

Δαναΐδες

Δαναῶ μὲν τῷ τῆς Λιβύης βασιλεῖ πενήκοντα θυγατέρες ἦσαν, Αἰγύπτῳ δὲ τῷ τοῦ Δαναοῦ ἀδελφῷ, πενήκοντα υἱοί. Στασιαζόντων αὐτῶν περὶ τῆς ἀρχῆς ὁ Δαναὸς μετὰ τῶν θυγατέρων φεύγει εἰς τὴν Ἑλλάδα. Ἐκεῖ καὶ οἱ τοῦ Αἰγύπτου παῖδες ἦγον, τὰς τοῦ Δαναοῦ θυγατέρας νυμφεύεσθαι βουλόμενοι. Ὁ δὲ Δαναὸς συνεχώρησε τὰς θυγατέρας αὐτοῦ γυναῖκας ἐκείνων εἶναι. Καὶ τῆς ἔχθρας οὐ παυσάμενος ἐπέταξε ταῖς θυγατράσι τοὺς ἄνδρας φονεῦσαι. Αἱ οὖν γυναῖκες, πειθόμεναι τῷ πατρὶ, ἐφόνευσαν αὐτοὺς νυκτός. Τοῦ δὲ τῶν ἀνδρῶν φόνου δίκην ἐν Ἄϊδου τίνουσιν, ὕδωρ ἀεὶ ἐν κοσκίνῳ φέρουσαι.

Περσεὺς φονεῖ τὴν Μέδουσαν

Περσεὶ ἐφήβῳ ὄντι ἐπέταξε Πολυδέκτης, ὁ τροφεὺς αὐτοῦ, τὴν τῆς Μεδοῦσης κεφαλὴν κομίσει. Ἦν δ' ἡ Μέδουσα μόνη τῶν Γοργόνων θνητή. Εἶχον δ' αἱ Γοργόνες ὄφεις ἀντὶ τριχῶν, ὀδόντας δ' ὡς συῶν, χεῖρας δὲ χαλκᾶς, πτέρυγας δὲ χρυσαῖς. Ἡ δὲ τῶν Γοργόνων ὄψις τὸν προσβλέποντα εἰς λίθος μετέβαλλεν. Οὐ ρᾶδιον οὖν ἦν τὸ τοῦ Περσεῶς ἔργον, ὅμως δὲ τὴν Μέδουσαν ἐφόνευσεν. Ἡ μὲν γὰρ Ἀθηνᾶ παρεῖχεν αὐτῷ θεῖαν ἀσπίδα, ὃ δ' Ἑρμῆς κράνος, ὃ αὐτὸν ἠφάνιζεν. Ἐκόμισεν οὖν τῷ Πολυδέκτῃ τὴν κεφαλὴν αὐτῆς, ἣν Ἀθηνᾶ τῇ ἀσπίδι ἑαυτῆς προσάγει ἐλέγετο.

З а н я т и е 36

Futūrum I indicatīvi actīvi, infinitīvus futūri I actīvi, participium futūri I actīvi

1. Переведите на русский язык:

1. Τίς ποτε τὰ ἄστρα ἀριθμήσει; 2. Νῦν μὲν ἀναγιγνώσκομεν, ὕστερον δὲ γράψομεν. 3. Ἄγαθοὶ πολῖται τὴν πόλιν μᾶλλον σώσουσιν, ἢ ἰσχυρὰ τεῖχη. 4. Πῶς σε πείσω; 5. Τί πρὸς ταῦτα λέξεις; 6. Κῦρος ἀεὶ τῷ Ἀρταξέρξῃ ἔφερε τοὺς γιγνομένους δασμοὺς καὶ ἔλεγεν, ὅτι πιστός ἐστιν αὐτῷ καὶ οὐποτε ἐπιβουλεύσει αὐτῷ. 7. Ἀεὶ προσέξομεν τὸν νοῦν τῆ τῶν πολιτῶν ὁμοιοῖα. 8. Ἦξει Δωριακὸς πόλεμος καὶ λοιμὸς ἅμ' αὐτῷ. 9. Παροιμία: «Μωρὸς ρίψει λίθον εἰς θάλατταν, καὶ δέκα σοφοὶ οὐκ ἀνέλξουσιν αὐτόν». 10. Εἰ οἱ πολέμιοι τὴν εἰρήνην λύσουσιν, συλλέξομεν τὴν στρατιὰν καὶ στρατεύσομεν ἐπὶ τοὺς πολεμίους. 11. Οὐδεὶς τῶν ἀνθρώπων πάντα τὸν βίον εὐδαιμονήσει. 12. Ξέρξης ἐστρατεύσατο δουλώσων τὴν Ἑλλάδα. 13. Ἡμᾶς οὔτε λόγους πείσεις, οὔτε βία ἀναγκάσεις. 14. Τοῖς ἀεὶ ἀληθεύουσι πάντες πιστεύουσιν. 15. Ἄιδετε καὶ ἀκούσομεν τὴν ᾠδὴν. 16. Οἱ διδάσκαλοι παιδεύουσιν τοὺς νέους. 17. Τοὺς γονεάς ἐν τιμῇ ἔχω, πράξεις καλῶς. 18. Οἱ ἄνδρεῖοι ἀθάνατον μνήμην ἑαυτῶν καταλείψουσιν. 19. Ἡ δόξα σου λάμπει ἐν ὅλῳ τῷ κόσμῳ. 20. Παιδεύσομεν τοὺς παῖδας καὶ καλύσομεν τοῦ

κακοῦ. 21. Κροῖσος ἤλπιζε τὴν Κύρου ἀρχὴν καταλύσειν. 22. Τί ἀγαθὸς υἱὸς τοῦς γονέας κρύψει; 23. Οἱ γονεῖς οὔποτε λήξουσι τὰ τέκνα ὠφελούντες καὶ φιλοῦντες. 24. Οὐδέποτε ξένον ἀδικήσομεν, ἀλλὰ τιμήσομεν καὶ ὠφελήσομεν. 25. Οἱ Πέρσαι πρέσβεις εἰς Ἀθήνας καὶ Σπάρτην ἔπεμπον αἰτήσοντες ὕδωρ καὶ γῆν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Мужественное войско обратит врагов в бегство. 2. Мы всегда будем говорить правду. 3. Воины идут в поход, чтобы победить (рсп. fut.) врагов. 4. Смерть избавит человека от несчастий. 5. Мудрый муж будет советовать гражданам не самое приятное, а самое лучшее. 6. Граждане будут уважать приносящих пользу государству. 7. Наш полководец победит неприятелей. 8. Враги соберут большое войско и пойдут на нас войной. 9. Я никогда не буду убеждать вас делать что-либо постыдное. 10. Не надейся скрыть (fut.) что-либо ложью, потому что время всё откроет. 11. Мы не будем верить тому, кто часто лжет. 12. Хороший мальчик никогда не будет лгать.

3. Образуйте fut. I ind. act. 1 sg.:

а) δράω – *действовать*, τιμάω – *почитать*, ποιέω – *делать*, στεφανόω – *увенчивать*, τρίβω – *тереть*; б) στρέφω – *поворачивать*, ἐλέγχω – *изобличать*, πλέκω – *плести*, πέρθω – *разрушать*, θαυμάζω – *удивляться*.

4. Проспрягайте в fut. I ind. act.:

а) τιμάω – *почитать*; б) στρέφω – *поворачивать*; в) θαυμάζω – *удивляться*.

З а н я т и е 37

Futūrum I indicatīvi mediī, infinitīvus futūri I mediī, imperatīvus futūri I mediī, participium futūri I mediī

1. Переведите на русский язык:

1. Μὴ ἔλπιζε τῷ χρόνῳ κακὸν ἔργον ἀποκρύψεσθαι. 2. Λέξω καὶ οὐκ ἀποκρύψομαι. 3. Πλάτων ἦκεν εἰς Σικελίαν θεασόμενος τοὺς κρατῆρας τοὺς ἐν τῇ Αἴτνῃ. 4. Οὗτοι οἱ ἔμποροι ναῦν κτήσονται, ἧ̄ εἰς τὴν πατρίδα ἀποπλευσοῦνται. 5. Ὁ σοφὸς ἐπ' ἀτυχίᾳ ἄλλων ἀνθρώπων οὐ γελάσεται. 6. Οἱ Ἀθηναῖοι θεοπρόπους ἔπεμπον εἰς Δελφοὺς μαντευσόμενους. 7. Περὶ μεγάλων πραγμάτων μετὰ τῶν σοφῶν βουλευσόμεθα. 8. Πᾶσαν τὴν ἀλήθειάν σοι λέξω καὶ οὐ κρύψομαι. 9. Οἱ ἀγαθοὶ πολῖται ἀεὶ πείσονται τοῖς νόμοις. 10. Αὔριον ἤξομεν εἰς τὸ γυμνάσιον καὶ γυμνασόμεθα. 11. Οἱ στρατιῶται στρατεύονται ἐκλύσοντες τοὺς συμμάχους τοῦ κινδύνου. 12. Οὐ κτήσεσθε ἔπαινον ἡδοναῖς. 13. Τοῖς θεοῖς εὐξόμεθα καὶ νικήσομεν ἐν τῇδε τῇ μάχῃ. 14. Βούλομαι λέξαι σοι δύο παροιμίας: «Ἀμφοτέροί εἰσι κλέπται, καὶ ὁ κλέψας καὶ ὁ δεξάμενος», καὶ «Ὁς κλέπτει τὸ

ῶόν, κλέψεται τὴν ὄρνιν». 15. Σοφοὺς λόγους ποιησάμενος ὁ ῥήτωρ ἐπαύσατο ὡς ἀκουσόμενος, τί οἱ ἄλλοι λέξουσιν. 16. Οὐδέποτε οἱ ἄνθρωποι παύσονται πολέμου καὶ μαχῶν. 17. Οὕτω πειρῶ ζῆν ὡς ὀλίγον χρόνον βιωσόμενος. 18. Θεῶ μᾶλλον πείσομαι ἢ ἄνθρωποις.

2. Переведите на греческий язык:

1. Мы охотно (ἐκόν, οὔσα, ὄν) примем всех несчастных. 2. Хорошие граждане всегда будут слушаться законов. 3. Мы не будем бояться врагов. 4. Ксеркс собрал большое войско, чтобы поработить греков. 5. Если мир будет нарушен, граждане будут вынуждены воевать. 6. Мы надеемся, что вы всегда будете счастливы. 7. Я надеялся, что вы все послушаетесь меня. 8. Кто не примет и не угостит блуждающего странника? 9. Об этом деле мы потом побеседуем.

3. Проспрягайте в fut. I ind. med.:

α) πείθω – *убеждать*; б) λύω – *развязывать*; в) διώκω – *преследовать*.

З а н я т и е 38

Aoristus I indicatīvi actīvi и medii, infinitīvus aoristi I actīvi и medii, imperatīvus aoristi I actīvi и medii, participium aoristi I actīvi и medii глаголов на сонорный

1. Переведите на русский язык:

1. Κάδμος ὁ Ἀγήνορος διέφθειρε τὸν δράκοντα μέγαν, τοὺς δ' ὀδόντας Ἀθηνᾶς παραγγειλάσης ἔσπειρεν. 2. Χαλεπὸν ἔστι διακρίναι τὸν κόλακα καὶ τὸν ἀληθῆ φίλον. 3. Ξενοφῶν τοῖς στρατιώταις μεῖναι ἐπὶ τῷ ποταμῷ παρήγγειλεν. 4. Ἀθηνᾶ περιέστειλεν Ἡρακλέα πέπλω, ὃν αὐτὴ ὑφήνατο. 5. Ἡ τύχη διένειμεν ἄλλοις ἄλλα δῶρα. 6. Θησεὺς πεμψάμενος ὑπὸ τῶν Ἀθηναίων εἰς Κρήτην ἀπέκτεινε τὸν Μινώταυρον βοηθησάσης Ἀριάδνης. 7. Πηνελόπη τρία ἔτη Λαέρτη ἐντάφιον ὑφαίνουσα οὐκ ἐπέρανε τὸ ἔργον, νυκτὸς γὰρ ἔλυεν αὐτό. 8. Ὀρέστης ἐμίανε τὰς ἑαυτοῦ χειῖρας τῷ τῆς μητρὸς αἵματι, ἣν ἀπέκτεινε ἐπιτάξαντος Ἀπόλλωνος. 9. Ἀχιλλεὺς πολλοὺς Τρῶας ἀπέκτεινε τιμωρούμενος ὑπὲρ τοῦ φίλου. 10. Μίλων ὁ ἀθλητῆς ταῦρον ἀράμενος ἐν Ὀλυμπίᾳ ἔφερεν αὐτὸν διὰ μέσου τοῦ σταδίου. 11. Ἀπόφηναι, ὦ φίλε, τὴν γνώμην σοῦ. 12. Ὁ Ζεὺς καὶ ὁ Ποσειδῶν καὶ ὁ Πλούτων διενείμαντο τὴν ἀρχήν. 13. Θησεὺς ἐκάθηρε τὴν εἰς Ἀθήνας ὁδὸν κακῶν ἀνθρώπων. 14. Ἀλέξανδρος ἔπεμψε πρὸς τὴν μητέρα καὶ τὴν γυναῖκα Δαρείου Λεόννατον ἐντειλάμενος φράσαι, ὅτι ζῆ Δαρεῖος. 15. Ἔπεισε Φοῖβος Ὀρέστην τὴν μητέρα ἀποκτεῖναι. 16. Μήδεια βλέψασα διώκοντα τὸν πατέρα ἀπέκτεινε Ἄψυρτον τὸν ἀδελφόν. 17. Οὐδεὶς ἀνθρώπων μέχρι τέλους εὐτυχῆς ἔμεινε. 18. Οἱ τοῦ Ἀλεξάνδρου στρατηγοὶ διενείμαντο τὴν κτήσιν τῶν χωρῶν, ἃς ἐδούλωσεν. 19. Ἀμυνάμενοι τοὺς πολεμίους ἐτρέψαμεν εἰς φυγὴν καὶ πολὺ ἐδιώκομεν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Этеокл и Полиник убили друг друга, споря за власть. 2. Персы разрушили многие города Греции. 3. Вестник сообщил гражданам о победе. 4. Неоптолема, осквернившего алтарь Зевса кровью Приама, убили жрецы Аполлона. 5. Александр, умирая, не сообщил имя наследника. 6. Геракл очистил землю от диких зверей. 7. Лучше окончить малое хорошо, чем большое – плохо. 8. На платье, которое афинские девушки соткали богине Афине, были прекрасные узоры.

3. Проспрягайте в aor. I ind. act. и med.:

α) ἀγγέλλω – *возвещать*; б) ἀπο-κτείνω – *убивать*; в) κλίνω – *наклонять*.

З а н я т и е 39

Futūrum I indicatīvi actīvi и medii, infinitīvus futūri I actīvi и medii, imperatīvus futūri I actīvi и medii, participium futūri I actīvi и medii глаголов на сонорный. Futūrum atticum. Futūrum dorīcum

1. Переведите на русский язык:

1. Τιςσαφέρνης συλλαμβάνει Κῦρον, ὡς ἀποκτενῶν. 2. Ἀποκτενεῖς λιμῶ με. 3. Ἦκω, νίκην ἀγγελῶν. 4. Οὐδέποτε τὴν πατρίδα καταισχνῶ. 5. Ὁ πόλεμος τὰς πόλεις καὶ τοὺς ἄγρους διαφθερεῖ. 6. Λέγοντός τινος, ὅτι πολλοὶ εἰσιν οἱ πολέμοι, Σπαρτιάτης τις «Καλόν, – ἔλεξεν, – πλείους γὰρ ἀποκτενοῦμεν». 7. Ὁ σπουδαῖος μαθητὴς αἰεὶ καλῶς ἀποκρινεῖται ἐρωτώμενος ὑπὸ τοῦ διδασκάλου. 8. Οἱ Ἀθηναῖοι ἐν Μαραθῶνι νικήσαντες ἄγγελον ἔπεμψαν εἰς τὰς Ἀθήνας ἀγγελοῦντα τὴν νίκην. 9. Τὸ ἱμάτιον οἶνω ἐμίανας, σὺν καὶ καθαρεῖς. 10. Πολὸν χρόνον Ἀθήνησιν ἔμεινα, ἔτι πλείω μενῶ. 11. Ἐλπῶ σε καλὰ ἀγγελεῖν. 12. Πάντες οἱ παρόντες ἤλπιζον τὴν Πυθίαν ἑαυτοῖς ἀποκρινεῖσθαι. 13. Οἱ ἀνδρεῖοι στρατιῶται οὐ λείψουσι τὴν τάξιν, ἀλλὰ μενοῦσιν, οὗ ἕκαστον ὁ ἄρχων τάξει. 14. Ἄρα μενοῦμεν ἐν τῷ ἄστει ἢ οἴκαδε πορευσόμεθα; 15. Ὁ Θησεύς, ἀνδρεῖος ὢν, τὸν Μινώταυρον ἀποκτενεῖ. 16. Τοὺς πολεμίους ἀνδρείως ἀπὸ τῶν τειχῶν τῆς ἡμετέρας πόλεως ἀμυνοῦμεν. 17. Τίς ἄμεινον τοῦ σοφοῦ κρινεῖ τὰ δίκαια; 18. Εἰ μὴ φυλάξεις τὰ μικρά, ἀποβαλεῖς τὰ μέγιστα. 19. Μετὰ τὴν νίκην Λύσανδρος εἰς Λακεδαίμονα τοὺς τὴν νίκην ἀπαγγελοῦντας ἔπεμψεν ἐπὶ τῆς κρατίστης νεώς. 20. Οὐδεὶς τῶν ἀγαθῶν κακῶς ζῶν τὴν ἑαυτοῦ δόξαν αἰσχνεῖ. 21. Ὀργῆς ἀπεχόμενος κερδανεῖς. 22. Ὁ φίλος ἀρεῖ τὸ τοῦ φίλου σῶμα ἐν τῇ μάχῃ. 23. Πάντες στρατεύεσθε τὸν πολέμιον ἀμυνοῦμενοι. 24. Ἡ τοῦ στρατεύματος δειλία πᾶσαν τὴν πόλιν μιανεῖ.

2. Переведите на греческий язык:

1. Отважные (θρασύς, εἶα, ὕ) воины всегда будут оставаться в строю и не испугаются врагов. 2. Александр после битвы при Иссе послал к матери Дария

гонца, чтобы он сообщил (рсп. fut.) о судьбе Дария. 3. Война разрушит наши города. 4. Мы все мужественно воспротивимся врагам отечества. 5. Вы убьете тело, но не душу. 6. Неприятели построились, чтобы защищаться (рсп. fut.). 7. Хорошие воины никогда не опозорят своего оружия. 8. Если мы победим, полководец отправит послов, чтобы они всё сообщили (рсп. fut.). 9. Мы отразим нападение (ή είσβολή, ης) варваров, идущих войной на нашу страну. 10. Как ты различишь друга и льстеца? 11. Мы хорошо примем гостя и позаботимся о нем.

3. Проспрягайте в fut. I ind. act. и med.:

а) ἀπο-στέλλω – *отправлять*; б) δια-φθείρω – *зубить*; в) βαδίζω – *идти*.

З а н я т и е 40

Aoristus II indicatīvi actīvi, infinitīvus aoristi II actīvi, imperatīvus aoristi II actīvi, participium aoristi II actīvi

1. Переведите на русский язык:

1. Ἡ γλῶττα πολλοὺς εἰς ὄλεθρον ἤγαγεν. 2. Λεωνίδας Ξέρξου τὰ ὄπλα ἀπαιτήσαντος εἶπεν· «Ἐλθὼν λαβέ». 3. Ὅτε Ξέρξης ἐκ τῶν Θερμοπυλῶν ἐπὶ τὴν Φωκέων χώραν προῆγεν, οἱ Φωκεῖς τὰς μὲν πόλεις ἀπάσας ἐξέλιπον πανδημεί, πρὸς δὲ τὰς ἐν τῇ Παρνασσῷ δυσχωρίας κατέφυγον. 4. Σοφία γάρ ἐστι καὶ μαθεῖν ἢ μὴ νοεῖς. 5. Ξέρξης τοσαῦτα ἔθνη εἰς τὴν Ἑλλάδα ἤγαγεν, ὥστε τὰ ὕδατα ἐπέλιπε πινόμενα. 6. Ὁ Καῖσαρ ῥαδίως νικήσας τοὺς πολεμίους εἶπεν· «Ἦλθον, εἶδον, ἐνίκησα». 7. Τοῦ Φιλίππου ἀποθανόντος Ἀλέξανδρος κατὰ τοὺς πατρίους νόμους παρέλαβε τὴν βασιλείαν. 8. Αἰσχρὸν ἦν τοῖς Σπαρτιάταις τὴν τάξιν ἀπολιπεῖν καὶ ἐξ μάχης φυγεῖν. 9. Περσεὺς ὁ Διὸς καὶ Δανάης παῖς τὴν τῆς Γοργοῦς κεφαλὴν ἀποκόψας εἰς Αἰθίοπας ἦλθε καὶ Ἀνδρομέδην ἐν δεσμοῖς εἶδεν. 10. Νιόβη μετὰ τὸν τῶν παίδων θάνατον τὰς Θήβας ἀπολιπούσα πρὸς Τάνταλον τὸν πατέρα ἦλθεν εἰς Σίπυλον. 11. Οὗτος ὁ ἄνθρωπος πειρώμενος πλείω ἀγαθὰ κτᾶσθαι ἀπέβαλε καὶ ἃ εἶγεν. 12. Δεινὰ παθόντες οὐκ ἔφυγον, ἀλλ' ἔπεσον ἀνδρείως μαχόμενοι. 13. Ὁ ἀδελφὸς ἐπελθὼν ἔκοψε τὴν θύραν, ἀλλ' οὐδεὶς ἦλθεν. 14. Ἡ γυνὴ τὸν ἄνδρα ἐν τῷ οἴκῳ λιπὼν τὸν παῖδα πρὸς τὸν ἰατρὸν ἤγαγεν. 15. Δαίδαλος ὁ Ἀθηναῖος φονεύσας μαθητὴν καὶ ἔλιπε τὰς Ἀθήνας καὶ ἔφυγεν εἰς τὴν Κρήτην καὶ τῷ βασιλεῖ τὸν λαβύρινθον ἴδρυσεν. 16. Πάρις ἤρπασε τὴν Ἑλένην ἐκ Σπάρτης καὶ ἤγαγεν αὐτὴν ἐν ναυσὶν ἑαυτοῦ εἰς Τροίαν. 17. Οἱ Ἀθηναῖοι ἐξέβαλον Θεμιστοκλέα ἐκ τῆς χώρας, ὃ δ' ἔφυγε πρὸς βασιλέα. 18. Οὐδεὶς ἀλύπως τὸν βίον διήγαγεν. 19. Ὅτε Λεωνίδας μετὰ τῶν τριακοσίων ἐν ταῖς Θερμοπύλαις ἐτελεύτησεν, ὃ δὲ Ξέρξης εἰς τοὺς Φωκέας τὸ στράτευμα προῆγεν, οἱ Ἀθηναῖοι ἔλιπον τὴν πόλιν, γυναῖκας δὲ καὶ τέκνα ἤγαγον εἰς Σαλαμίνα. 20. Ὁ πατήρ μοι τοῦτον τὸν ἀγρὸν κατέλιπεν. 21. Οἱ Λακεδαιμόνιοι εἰς τὴν Ἀττικὴν εἰσέβαλον τῶν Ἀθηναίων τοὺς ἀγροὺς ἀπολιπόντων. 22. Ἀπόλλων ἔβαλεν εἰς τὸ τῶν Ἑλλήνων

στρατόπεδον τὰ βέλη τὰ θάνατον καὶ ὄλεθρον φέροντα. 23. Ὁ αὐτουργὸς τὸν κῦνα πρὸς τὸ ὄρος ἀγαγὼν τὸν λύκον ἤϊρε τοῖς προβάτοις ἐμπεσοῦμενον. 24. Τὸν λύκον ἰδόντες λίθους αἴρουσι καὶ διώκουσιν αὐτόν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Аристид оставил дочерям не богатство, а славу прекрасных дел. 2. Философ Демонакс убил сам себя, желая избежать старости. 3. При Херонее греки навсегда потеряли свою свободу. 4. После смерти Филиппа власть получил Александр. 5. Юноши погибли (ἀπο-θνήσκω), сражаясь за город. 6. Враги бежали с поля боя. 7. Алкмена родила Геракла. 8. Кир Младший повел большое войско против своего брата. 9. Перикл потерял всех своих сыновей из-за чумы (γεν. без предлога).

3. Выпишите и запомните формы aor. II ind. act. 1 sg. глаголов:

ἄγω – *вести*, λαμβάνω – *брать*, λέγω – *говорить*, ἔρχομαι – *приходить*, εὐεύγω – *бежать*, λείπω – *оставлять*, μανθάνω – *учить*.

Ἦλθον, εἶδον, ἐνίκησα

Καῖσαρ ἐπὶ τὸν Φαρνάκην ἐλαύνει καὶ τὴν στρατιὰν ἄρδην ἀνεῖλεν. Καὶ τῆς μάχης ταύτης τὴν ὀξύτητα καὶ τὸ τάχος ἀγγέλλων εἰς Ῥώμην πρὸς τινὰ τῶν φίλων ἔγραψε τρεῖς λέξεις: «Ἦλθον, εἶδον, ἐνίκησα».

З а н я т и е 41

Aoristus II indicatīvi medii, infinitīvus aoristi II medii, imperatīvus aoristi II medii, participium aoristi II medii

1. Переведите на русский язык:

1. Ἐπεὶ οἱ πρῶτοι Ἕλληνες ἐγένοντο ἐπὶ τοῦ ὄρους καὶ κατεῖδον τὴν θάλατταν, κραυγὴ πολλὴ ἐγένετο. 2. Οἱ Ἕλληνες εἰσηγάγοντο θεοὺς ἐξ ἀλλοτριῶν ἐθνῶν. 3. Τῶν Περσῶν ἐγγὺς προσελθόντων Θεμιστοκλῆς ἔπεισε τοὺς Ἀθηναίους ἀπολιπόντας τὸ ἄστυ καταφυγεῖν εἰς τὰς ναῦς, παῖδας δὲ καὶ γυναῖκας ἀγαγεῖσθαι εἰς τὰς νήσους. 4. Μιλτιάδης μόνος ἐνδόξων Ἀθηναίων κατελίπετο υἱὸν ὅμοιον τῷ πατρὶ ἢ μείζω αὐτοῦ. 5. Οὐ γρηὶ ἐπιλαθέσθαι τῶν Ὀμήρου μύθων. 6. Οὐκ ἀνασχέσθαι βουλόμεθα τὴν σὴν ἀδικίαν. 7. Οἱ δὲ πάντα τὰ γενόμενα αὐτῷ εἶπον. 8. Εἰς τὸν ἀγρὸν ἀφικόμενος τῷ πατρὶ τὸ δεῖπνον παρέσχεν. 9. Οἱ Ἀθηναῖοι ἐν μικρῷ χρόνῳ τὴν πόλιν τείχει περιεβάλοντο. 10. Οὐκ ἀνασχομένη τὴν τῶν μνηστευομένων κακίαν Πηνελόπη ἤϊρε δόλον. 11. Δρόμος ἐγένετο τοῖς στρατιώταις ἐπὶ τὰς σκηνάς, οἱ δ' ἐν τῇ ἀγορᾷ καταλιπόντες τὰ ὄνια ἔφωγον. 12. Λαβοῦ τῆς ἐμῆς χειρός. 13. Ἦ γυνὴ μαθοῦσα ὅτι τυφλὸς ἐγένετο ὁ παῖς τῷ ἀνδρὶ: «᾿Ω Ζεῦ, – εἶπεν, – τί δεῖ ἡμᾶς ποιεῖν;» Ἀφικόμενος εἰς τὴν τοῦ ἀδελφοῦ οἰκίαν εἶπον αὐτῷ τί ἔπαθεν ὁ παῖς. Οἱ ἄνδρες τὰς γυναῖκας ἐν τῷ οἴκῳ λιπόντες τὸν παῖδα πρὸς τὸν ἰατρὸν ἦγαγον. 14. Κλέαρχος δοκεῖ γενέσθαι ἀνὴρ πολεμικός.

2. Переведите на греческий язык:

1. Друзья, воздержитесь от печали! 2. Многие спутники Одиссея не удержались от лотоса и поэтому не хотели возвращаться домой. 3. Мы не хотим забыть друзей. 4. Греки выбрали нового предводителя. 5. Когда полководец узнал (πυνθάνομαι) это, он, взяв всадников, удалился. 6. Сын пообещал отцу хорошо учиться (inf. fut.).

3. Проспрягайте в aor. II ind. act. и med.:

α) λαμβάνω – брать; б) ἄγω – вести.

4. Образуйте inf. aor. act. и med. и prp. aor. act. и med.:

α) φεύγω – бежать, λαμβάνω – брать; б) ἀποθνήσκω – умирать, γίγνομαι (только med.) – рождаться, ὁράω – видеть.

5. Образуйте praes. ind. act. и m.-p., impf. ind. m.-p., aor. ind. act. и med. 3 sg. и pl.:

φεύγω – бежать, ἔρχομαι – приходить, ἄγω – вести, γίγνομαι – рождаться.

6. Определите грамматические формы глаголов и переведите:

λείπειν, λιπεῖν, λιπόμενος, λειπόμενος, ἤγαγον, λίπε, λαβέ, ἔλαβε, ἔλθετε, ἦλθετε, εἶπεῖν, λαβέσθαι, ἠγάγομεν, ἐλείπου, ἔλιπον, εἵπομεν.

Περὶ Δημοκίδου

Ἐπεὶ δ' ἀπέθανεν ὁ Πολυκράτης, οἱ Πέρσαι τοὺς τε ἄλλους θεράποντας τοῦ Πολυκράτους λαβόντες καὶ τὸν Δημοκίδην εἰς τὰ Σοῦσα ἐκόμισαν. Δι' ὀλίγου δ' ὁ βασιλεὺς κακὸν τι ἔπαθεν· ἀπὸ τοῦ ἵππου γὰρ πεσὼν τὸν πόδα ἔβλαπεν. Οἱ δ' ἰατροὶ οὐκ ἐδύναντο αὐτὸν ὠφελεῖν. Μαθὼν δ' ὅτι ἰατρός τις Ἑλληνικὸς πάρεστιν ἐν τοῖς δούλοις, τοὺς θεράποντας ἐκέλευσε τὸν Δημοκίδην παρ' ἑαυτὸν ἀγαγεῖν. Ὁ οὖν Δημοκίδης εἰς μέσον ἦλθεν, πέδας ἔλκων καὶ ἐν ῥάκεσιν. Ὁ οὖν βασιλεὺς ἰδὼν αὐτὸν ἐθαύμασε καὶ ἤρετο εἰ δύναται τὸν πόδα ἰατρεύειν. Ὁ δὲ Δημοκίδης φοβούμενος εἶπεν ὅτι οὐκ ἔστιν ἰατρὸς σοφός, ἀλλ' ἐθέλει πειρᾶσθαι. Ἐνταῦθα δὴ Ἑλληνικῇ ἰατρείᾳ χρώμενος τὸν πόδα ταχέως ἰάτρευσεν. Οὕτως οὖν φίλος ἐγένετο τῷ βασιλεῖ, ὃ δὲ πολὺ ἀργύριον αὐτῷ παρέσχε καὶ μέγα ἐτίμα.

З а н я т и е 42 Conjunctivus

1. Переведите на русский язык:

1. Φεύγωμεν ἀεὶ ἀδικίαν. 2. ὦ Ἀθηναῖοι, μὴ ἀκούσητε τούτων τῶν ῥητόρων, μηδὲ ψηφίσησθε ἀφρόνως. 3. Ἐπεὶ τις ἐθαύμασεν, ὅτι οὕτως ὀλίγον οἶνον οἱ Σπαρτιᾶται ἔπινον, Λεωτυχίδης ὁ δυνάστης «Ὀλίγον, – εἶπεν, – πίνομεν, ἵνα μὴ

οἱ ἄλλοι ὑπὲρ ἡμῶν βουλευσονται, ἀλλ' ἵνα ἡμεῖς ὑπὲρ ἄλλων». 4. Μὴ πιστεύης τοῖς κόλαξιν. 5. Οἱ Ἕλληνες ἐδειμαῖνον, μὴ οἱ βάρβαροι αὐτοὺς κυκλώσωσιν. 6. Ὅστις ἂν εὖ ποιήσῃ τοὺς κακοὺς, βλάπτει τοὺς ἀγαθοὺς. 7. Οἱ ἂν τῶν τιμῶν μετέχειν βούλωνται, τούτους καὶ τοὺς κινδύνους χρῆ ὑπομένειν. 8. Διὰ τοῦτο δύο ὄτα ἔχομεν, στόμα δ' ἓν, ἵνα πλείω μὲν ἀκούωμεν, ἥττονα δὲ λέγωμεν. 9. Εὐθὺς οὖν σπευδῶμεν πρὸς τὴν πόλιν. 10. Ἀνδρείως μαχόμεθα. 11. Ὅταν εὖ πράττης, πολλοὺς ἔχεις φίλους. 12. Βουλευόμεθα περὶ τῆς τῶν παιδῶν παιδείας. 13. Μὴ τοῦτο ποιήσῃς. 14. Ἀνδρείως μαχόμεθα, ἵνα τὴν πατρίδα σώσωμεν. 15. Πότερον οἴκαδε ἐπανεέλθωμεν ἢ ἐν τοῖς ὄρεσιν μένωμεν; 16. Μὴ ἀποφύγῃς, ὃ γέρον, ἀλλ' εἰπέ ἡμῖν τίς ὁδὸς πρὸς τὸ ἄστυ φέρει. 17. Πότερον πόλεμον ποιησόμεθα πρὸς τοὺς Πελοποννησίους ἢ εἰρήνην σώσωμεν; 18. Τίνα ἐλώμεθα δικαστήν; 19. Ἐάν τις εὐτυχή, τότε μάλιστα δεῖ φυλάξασθαι τὴν τῆς τύχης ἀπιστίαν. 20. Φοβοῦμαι, μὴ νοσήσῃς, ὁρᾷ σε γὰρ ἄθυμουντα. 21. Ἐὰν δὲ οἱ στρατιῶται ἀποχωρήσωσι, Κῦρος αὐτοὺς οὐ τιμήσει. 22. Τὸν ξένον τιμήσωμεν. 23. Τὴν γέφυραν λύσομεν, ἵνα τοὺς πολεμίους κωλύσωμεν. 24. Πausώμεθα, ὃ φίλοι, ταύτης τῆς μάχης. 25. Κίνδυνός ἐστι μὴ τῆς νυκτὸς οἱ πολέμιοι πορεύωνται ἐπ' αὐτοῦς.

2. Переведите на греческий язык:

1. Друзья, давайте не будем избегать сражения, а умрем за родину! 2. Давайте сожжем (καίω) корабли, чтобы Кир не перешел реку. 3. Соблюдайте (praes.) тишину, чтобы воины услышали (aor.) слова полководца. 4. Моряки хотели убить Ариона, чтобы отнять его богатство. 5. Родители воспитывают детей, чтобы они становились умней. 6. Так как наступает вечер (gen. absolūtus), давайте не будем оставаться в горах, а поспешим домой. 7. Что же нам делать, друзья? 8. Мы спешим, чтобы послушать ораторов в народном собрании. 9. Пусть никто не тревожится из-за несчастий (dat. без предлога). 10. Отец воспитывает своего сына, чтобы он повиновался законам.

3. Προσπριάξτε в praes. conj. act. и m-p., aor. conj. act. и med.:

λέγω – *говори́ть*, κοσμέω – *украша́ть*.

Περὶ Βελλεροφόντου

Βελλεροφόντης, τῆς Κορίνθου βασιλέως υἱός, ἄκων ἀποκτεῖνας τὸν ἀδελφὸν ἔφυγεν ἐκ τῆς πατρίδος. Ἐπεὶ ἦλθε πρὸς Προῖτον, τῆς Τίρυνθος βασιλέα, φίλον ὄντα πατρῶον, δεῖται αὐτοῦ καθῆραι ἑαυτὸν τοῦ φόνου. Προῖτος οὖν ἐκάθηρεν αὐτὸν καὶ εἶπεν· «Ἄνδρὸς φίλου παῖς ὢν ἦκεις παρ' ἐμέ, μείνον οὖν παρ' ἐμοί, εἰ βούλει». Καὶ ὁ Βελλεροφόντης ἔμεινε παρὰ τῷ Προίτῳ. Μετὰ δ' ὀλίγον χρόνον διαβάλλεται τῷ βασιλεῖ, ὡς ἐπιβουλεύει αὐτῷ. Ὁ οὖν Προῖτος ἀπιστῶν μὲν τῷ ξένῳ, αἰδούμενος δ' ἀποκτεῖναι, πρὸς Ἰοβάτην, τῶν Λυκίων βασιλέα, ἀπέστειλεν. Τὴν ἐπιστολὴν αὐτῷ ἐνεχείρισεν, ἐν ἣ ἔγραψε τῷ Ἰοβάτῃ τὸν νεανίαν ἀποκτεῖναι. Κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον διέφθειρε τὴν τῶν Λυκίων χώραν ἢ Χίμαιρα, δεινὸν

θηρίον, σῶμα μὲν λέοντος, οὐρανὸν δὲ δράκοντος, κεφαλὴν δ' αἰγὸς ἔχουσα, ἐκ δὲ τοῦ στόματος πῦρ ἀναπνέουσα. Ταύτην τὴν Χίμαιραν ὁ Ἰοβάτης ἀποκτεῖναι ἐπέταξε τῷ Βελλεροφόντῃ, διαφθεῖρειν ἐλπίζων τούτῳ τῷ τρόπῳ τὸν ξένον. Ὁ δὲ Βελλεροφόντης τὰς χεῖρας εἰς τὸν οὐρανὸν ἄρας ἤνυχετο τῇ Ἀθηνᾶ, ἡ δὲ θεὰ ἔπεμψε αὐτῷ τὸν Πήγασον, πτηνὸν ἵππον, ἐφ' ὃν ἀναπηδήσας ὁ Βελλεροφόντης αἵρεται εἰς ὕψος καὶ κατατοξεύει τὴν Χίμαιραν. Ἐπεὶ δὲ μετὰ ταῦτα ἄλλα πολλὰ καὶ λαμπρὰ ἔργα ἐπέρανε, ἃ αὐτῷ Ἰοβάτης ἐκέλευσεν, μεγάλην ἐκ τούτων ἐκτήσατο δόξαν. Ὁ βασιλεὺς οὖν πρὸς αὐτὸν εἶπεν· «Ὅρῶ σε ἄνδρα μὲν ὄντα δεινὸν καὶ ἀγαθόν, μείνον οὖν παρ' ἐμοί, ἵνα τελευτήσαντος ποτ' ἐμοῦ τῶν Λυκίων ἄρχῃς».

З а н я т и е 43

Opativus

1. Переведите на русский язык:

1. Αποτρέποιτε, ὦ θεοί, τοῦτον τὸν κίνδυνον τῆς ἡμετέρας πατρίδος. 2. Μετὰ ἐκείνην τὴν μάχην οἱ Ἑλληνες ἐθαύμαζον, ὅτι Κῦρος οὐδαμοῦ φαίνοιτο οὐδ' ἄλλος ὑπ' αὐτοῦ πέμποιτο ἄγγελος. 3. Κροῖσος ἠρώτησε τὸν Ἀπόλλωνα, εἰ στρατεύοιτο πρὸς Κῦρον. Ὁ δ' Ἀπόλλων ἀπεκρίνετο, ὅτι Κροῖσος ἰσχυρὰν ἀρχὴν καταλύσει, εἰ τὸν Ἄλυν ποταμὸν διαβαίνει. 4. Οἱ Ἀρεοπαγῖται ἐν νυκτὶ ἐδίκασον, ὅπως μὴ εἰς τοὺς λέγοντας βλέποιν, ἀλλ' εἰς τὰ λεγόμενα. 5. Τίσις ἂν τις βούλοιο μᾶλλον φίλος εἶναι ἢ τοῖς ἀγαθοῖς; 6. Ἀγησίλαος συνεβούλευε τῷ Ξενοφῶντι τοὺς παῖδας ἐν Σπάρτῃ τρέφειν λέγων, ὅτι οἱ Σπαρτιᾶται παιδεύσοιεν αὐτοὺς ἄρχειν τε καὶ ἄρχεσθαι. 7. Ἡ πολιτεία εὖ ἂν πράττοι, εἰ οἱ πολῖται παύσαινο τῆς ἔριδος. 8. Τισσαφέρνης διέβαλλε τὸν Κῦρον πρὸς Ἄρταξέρξην τὸν ἀδελφόν, ὡς ἐπιβουλεύσειεν αὐτῷ. 9. Τίς οὐκ ἂν θαυμάζοι τὴν τῶν Σπαρτιατῶν ἀνδρείαν; 10. Ὁ τοῦ ἀνθρώπου τρόπος μάλιστα δηλοῖτο ἂν ἐκ τῶν ἔργων. 11. Μιλτιάδης ἐν τῷ πρὸ τῆς ἐν Μαραθῶνι μάχης λόγῳ ἔλεγεν, ὅτι οἱ βάρβαροι πάντας τοὺς Ἀθηναίους εἰς τὴν Ἀσίαν ἀπάξοιεν. 12. Μήποτε ἀκούοιτε ἐμοῦ λέγοντος αἰσχροὺς καὶ ψευδεῖς λόγους. 13. Μή μοι ἀνὴρ εἴη γλώττη φίλος, ἀλλὰ καὶ ἔργῳ. 14. Τοὺς ἀγαθοὺς ζηλῶν μάλιστα ἂν δηλοῖς τὴν σαυτοῦ σωφροσύνην. 15. Οἱ πολῖται φοβοῦνται μὴ οἱ πολέμιοι εἰς τὴν γῆν εἰσβάλοιν. 16. Ἐχθροὶ ὄντες οὐκ ἂν βούλοιντο ἡμῖν συλλαμβάνειν. 17. Βουλοίμην ἂν τὸν ἱατρὸν ἰδεῖν. 18. Τοὺς πολεμίους νικήσοιμεν καὶ τὴν πατρίδα σώξοιμεν. 19. Ὁφελοίη σε ὁ θεός, ὦ παῖ. 20. Εἰ πράττοι τοῦτο, καλῶς ἂν ἔχοι.

2. Переведите на греческий язык:

1. Справедливость могла бы быть названа величайшей добродетелью. 2. О если бы вы всегда верили богам! 3. Кто же будет верить тебе, говорящему

такое? 4. Греки отправились в Трою, чтобы вернуть Елену. 5. Умирая, Александр не объявил, кому он оставляет власть. 6. О если бы воины хорошо охраняли города! 7. Никто не поверил бы предателю. 8. Только бы господин не прогневался на нас! 9. Кто поверил бы тому, кто часто обманывал? 10. О если бы ты стал нам другом!

3. Определите грамматические формы и переведите:

α) ἄγοιο, ἄγετε, ἦγε, ἄγε, ἄγη, ἄγει, ἄγοι, ἦγου, ἄγου; б) φυλάζωμεν, φυλάζομεν, ἐφυλαξάμην, φυλαξαίμην, φυλάζαιμεν, φυλαττόμενος, φυλαξόμενος, φυλάξεσθαι, φυλάξασθαι; в) κοσμήσαι, κοσμήσαι, κόσμησαι, κοσμεῖ, κόσμει, ἐκόσμει, ἵνα μὴ κοσμή, κοσμοῖην ἂν, μὴ κοσμοῦντων, κοσμεῖς, κοσμήσεις.

4. Проспрягайте:

θαυμάζω – *удивляться* в aor. ind. act., ἀγαπάω – *любить* в aor. conj. act., τρέπω – *поворачивать* в aor. opt. act.

5. Образуйте praes. act. 3 sg. всех наклонений:

πιστεύω – *верить*.

6. Образуйте praes. m.-p. 3 sg. всех наклонений:

ἔρχομαι – *приходить*.

Ξέρξης

Ξέρξης ἀπελαύνων ἐκ τῆς Ἑλλάδος μετεπέμψατο πλοῖον τῶν Φοινίκων, ἵνα κομίσειεν αὐτὸν εἰς τὴν Ἀσίαν. Ἐπεὶ δεινὸς χειμῶν ἐν τῇ θαλάττῃ ἐφόβησε Ξέρξην καὶ τοὺς ἄμφ' αὐτόν, ὁ δυνάστης ἠρώτησε τὸν κυβερνήτην τοῦ πλοίου, τίνι τρόπῳ ἂν ἑαυτὸν διασώσειεν. Ὁ δὲ κυβερνήτης ἀπεκρίνετο· «ἽΩ δέσποτα, οὐκ ἂν σε διασώσασαιμι, εἰ μὴ κελεύσειας τοὺς πολλοὺς ἐπιβάτας ἐκβαίνειν τοῦ πλοίου». Εὐθὺς οἱ Πέρσαι ἐξεπήδησαν εἰς τὴν θάλατταν, ἵνα τὸν κύριον σώσειαν. Ἐπεὶ δὲ Ξέρξης σῶος εἰς τὴν Ἀσίαν ἦκεν, ἐποίησε τοιόνδε· τῷ μὲν κυβερνήτῃ ἐδώρησατο χρυσοῦν στέφανον, ὅτι ἔσωσε τὴν τοῦ κυρίου ψυχὴν, τοῦ δ' αὐτοῦ κυβερνήτου κατεδίκασε θάνατον, ὅτι πολλοὺς Πέρσας ἀπέκτεινε.

З а н я т и е 44 Aoristus I passivi

1. Переведите на русский язык:

1. Ἡ τῶν Λακεδαιμονίων ἡγεμονία ὑπὸ τῶν Θηβαίων κατελύθη. 2. Ἄνευ ὁμονοίας οὐκ ἂν πόλις εὖ πολιτευθεῖη. 3. Οἱ πολέμιοι ἐφοβήθησαν, μὴ κυκλωθεῖεν. 4. Σόλων ἐρωτηθεὶς, πῶς ἂν ἡ πόλις εὖ οἰκηθεῖη· «Ἐὰν οἱ μὲν πολῖται, – ἔφη, – τοῖς ἄρχουσι πείθωνται, οἱ δ' ἄρχοντες τοῖς νόμοις». 5. Κῦρος

ὁ Δαρείου κατεπέμφθη ὑπὸ τοῦ πατρὸς σατράπης Λυδίας καὶ Φρυγίας καὶ Καππαδοκίας. 6. Γοργίας ὑπὸ Σωκράτους ἐν τοῖς λόγοις συμποδισθεὶς ἠναγκάσθη ἐναντία αὐτὸς αὐτῷ λέγειν. 7. Πausanίας τῇ τῶν Λακεδαιμονίων πολιτείᾳ ἐπιβουλεύσας τοῖς ἐφόροις ἐμηνύθη. 8. Τοῦ δ' ἀγγέλου ἀκούσαντες οἴκαδε ἔσπευδον ὡς τὰ ἀγγελθέντα ταῖς γυναιξὶ λέξοντες. 9. Οἱ παῖδες ὑπὸ τῆς μητρὸς πρὸς τὴν κρήνην πεμφθεῖσαι τὰς ὕδριας πληροῦσιν. 10. Οἱ Ἕλληνες οἱ ὑπὸ Κύρου εἰς τὴν Ἀσίαν ἀναχθέντες ὑπὸ Ξενοφῶντος ἐπὶ τὴν θάλατταν κατήχθησαν. 11. Ὑπὸ Πάριδος Ἑλένη ἀρπασθῆναι λέγεται. 12. Πυθαγόρας ἐρωτηθεὶς, τί ἐστί φίλος, εἶπεν· «Ἄλλος ἐγώ». 13. Πόνου μεταλαχθέντος οἱ πόνοι γλυκεῖς. 14. Καῖσαρ ἀκούσας, ὅτι Πομπήιος φονευθεῖη, ἐδάκρυσεν. 15. Λέγουσι Κάστορα καὶ Πολυδεύκη διὰ τὴν ἀρετὴν νομισθῆναι Διὸς υἱοὺς καὶ ὀνομασθῆναι Διοσκούρους. 16. Ξενοφῶν θαναμάζει, τίνοι τρόπῳ ἐπέισθησαν οἱ Ἀθηναῖοι Σωκράτη ἄξιον εἶναι θανάτου. 17. Τὰ Θεμιστοκλέους ὅσα λέγεται κομισθῆναι ἐκ τῆς Ἀσίας κρύφα εἰς Ἀθήνας. 18. Πειράθητι, ὦ παῖ, μιμεῖσθαι τοὺς τοῦ σεαυτοῦ δήμου ἀρίστους. 19. Ἀγγελθείσης τῆς ἐν Σικελίᾳ συμφορᾶς πάντες Ἀθηναῖοι ὠδύραντο δακρύνοντες τὴν ἑαυτῶν τύχην. 20. Ἐπεὶ τῷ στρατηγῷ ἢ τῶν πολεμίων φυγὴ ἠγγέλθη, ἰπέας ἔπεμψε διώζοντας αὐτούς. 21. Περσεφὼν καθ' ἕκαστον ἐνιαυτὸν τὸ μὲν τρίτον μέρος μετὰ Πλούτωνος ἠναγκάσθη μένειν, τὸ δὲ λοιπὸν παρὰ τοῖς θεοῖς. 22. Κόρινθος ἢ πόλις ὑπὸ τῶν Ῥωμαίων κατεφλέχθη. 23. Ὁ χρόνος κρυφθέντα δηλοῖ. 24. Λέγουσι τὴν χώραν Δέλτα ποθ' ὑπὸ τῆς θαλάττης κρυφθῆναι. 25. Πολλῶν φονευθέντων οἱ Θηβαῖοι ἐπαύσαντο τῆς μάχης. 26. Ἀνάχαρσις ὁ Σκύθης ἐρωτηθεὶς ὑπὸ τίνος, τί ἐστί πολέμιον ἀνθρώποις; «Αὐτοί, – ἔλεξεν, – ἑαυτοῖς». 27. Οἱ ἐν τῇ Ἀσίᾳ Ἕλληνες ὑπὸ τῶν Περσῶν δουλωθέντες πάλιν ἠλευθερώθησαν. 28. Οἱ Πέρσαι ὑπὸ τῶν Ἑλλήνων πολλακίς νικηθῆναι λέγονται. 29. Τιμολέων νικήσας τοὺς Καρχηδόνιους ἠλευθέρωσε πᾶσαν τὴν Σικελίαν καὶ τὰς ὑπὸ τῶν βαρβάρων πορθηθείσας πόλεις ἐπανώρθωσεν. 30. Τῆς τῶν Μήδων ἀρχῆς καταλυθείσης Κῦρος ἐστρατεύσατο ἐπὶ τοὺς Λυδοὺς.

2. Переведите на греческий язык:

1. Агамемнон был принужден другими царями принести в жертву свою дочь. 2. О если бы городские ворота были хорошо охраняемы! 3. Долго Троя осаждалась греками, но через десять лет город был завоеван и разрушен (κατα-λύω). 4. Говорят, что Актеон был растерзан своими собственными собаками. 5. Ганимед, поднятый орлом, был доставлен на небо. 6. Победившие в состязаниях очень почитались гражданами. 7. Говорят, что Фивы были построены Кадмом. 8. Орест, убивший мать, был преследуем Эриниями. 9. Варвары, побежденные греками, вернулись в Азию. 10. Говорят, что Геракл произошел от Зевса. 11. Дарием было подготовлено большое войско. 12. Деревья, посаженные нашими отцами, приносят прекрасные плоды.

3. Образуйте aor. ind. pass. 1 sg.:

ἀμείβω – *менять*, φυλάττω – *охранять*, ψεύδω – *лгать*, ἄγω – *вести*, πείθω – *убеждать*, νικάω – *побеждать*, βλέπω – *смотреть*, κοσμέω – *украшивать*, στεφανόω – *увенчивать*, πράττω – *делать*, γυμνάζω – *упражнять*, τιμάω – *почитать*.

4. Проспрягайте в aor. pass.:

а) ἀμείβω – *менять*; б) φυλάττω – *охранять*; в) ψεύδω – *лгать*.

З а н я т и е 45 Futūrum I passivī

1. Переведите на русский язык:

1. Σπαρτιάτης τις ἐρωτηθεῖς, τί παιδευθήσοιτο ξένος ὑπὸ τῶν Σπαρτιατῶν ἀπαιδευτῶν ὄντων· «Παιδευθήσεται, – ἔφη, – βραχέως λέγειν». 2. Οἱ ψεῦσται ἐξελεγχθήσονται ποτε ἔργῳ. 3. Οἱ Τρῶες ἐνόμιζον τὴν πόλιν ὑφ' Ἐκτορος σωθήσεται. 4. Ἐὰν ἡ ὁμόνοια διαλυθῆ, διαλυθήσεται ἡ τῆς πόλεως δύναμις. 5. Πάντα τὰ ἀμαρτήματα ἐκκαλυφθήσεται. 6. Ὁ φρόνιμος τοῖς μὲν ἀγαθοῖς ἠδέως πείσεται, ὑπὸ δὲ τῶν πονηρῶν οὐδέποτε πεισθήσεται. 7. Οἱ πολέμιοι ὑφ' ἡμῶν κωλυθήσονται τῆς διαβάσεως τοῦ ποταμοῦ. 8. Πύρρος ἤλπισε τοὺς Ῥωμαίους ἀπείρους ὄντας τῶν ἐλεφάντων φοβηθήσεται καὶ ταραχθήσεται ἐν τῇ μάχῃ. 9. Θεμιστοκλῆς ἐνόμισεν, ὅτι ἡ Ἑλλάς μετ' ὀλίγον χρόνον ἐλευθερωθήσοιτο. 10. Ἐὰν ὑπὸ τῶν πολεμίων νικηθῶμεν, οἱ σύμμαχοι ταχέως ὀρμήσονται ὡς βοηθήσοντες. 11. Τῶν πλείστων πόλεων ἐκπολιορκηθειῶν οὐδεμία ἐλπὶς ἦν τοὺς πολέμιους ἠττηθήσεται. 12. Λυπῶν καὶ φροντίδων οἱ ἄνθρωποι οὐποτ' ἀπαλλαγθήσονται. 13. Τειρεσίας ὁ μάντις Ὀδυσσεῖ ἐμαντεύσατο, ὅτι μόνος ἐπ' ἀλλοτρίας νεὸς κομισθήσοιτο εἰς τὴν πατρίδα. 14. Ἄνευ σπουδῆς οὐδὲν καλὸν κάγαθὸν πραχθήσεται οὐτ' ἐν τοῖς οἴκοις, οὐτ' ἐν ταῖς πόλεσιν. 15. Ὑπὸ χρηστοῦ ἀεὶ τάληθῆ λεχθήσεται. 16. Ὅρατε, ὦ ἄνδρες δικασταί, εἰ δικαίως κολασθησόμεθα. 17. Ὑφ' ἀπάντων τῶν ἀγαθῶν κωλυθήσεται κακῶν ἔργων. 18. Ἄπαντες, γέροντες καὶ νεανία, διὰ τὸν μέγαν κίνδυνον ὀπλισθήσονται. 19. Οἱ κόλακες ἐπὶ τὰ τῶν φίλων δεῖπνα ταχέως πορευθήσονται, ἐπὶ δὲ τὰς ἀτυχίας βραδέως. 20. Ἐὰν τὴν πατρίδα καὶ τοὺς πολίτας σῶσης, ὑφ' ἀπάντων ὑμνηθήσεται.

2. Переведите на греческий язык:

1. Ни временем, ни удачей не будет скрыто позорное дело. 2. Верящий неразумным будет назван неразумным. 3. Город без законов быстро будет уничтожен (ἀνα-τρέπω). 4. Люди никогда не избавятся от печалей и бед. 5. Троянцы надеялись, что Троя будет спасена Гектором. 6. Погибшие (ἀπο-θνήσκω) в войне будут всеми почитаться. 7. Хотя персы имели много кораблей (gen. absolūtus), Фемистокл надеялся, что Ксеркс будет побежден при Саламине.

8. Граждане, освободившие отечество от рабства, всегда будут прославляться. 9. Предметом удивления будут (fut. ind. pass. от θαυμάζω) не те, которые много говорят, а те, которые делают полезное. 10. Наши враги надеялись, что мы будем побеждены; но не (οὐ μέντοι) мы, а они сами побеждены.

3. Проспрягайте в fut. ind. pass.:

а) τάττω – *смотреть*; б) ποιέω – *делать*; в) βλέπω – *смотреть*.

4. Переведите на греческий язык:

побежденные персы, посланный вестник, город был основан, сделанное дело, ты будешь освобожден, тебя освободили, варвары были побеждены, убитые воины, освобожденный город.

З а н я т и е 46

Aoristus II passīvi. Futūrum II passīvi

1. Переведите на русский язык:

1. Πτολεμαῖος, ὁ Μακεδονίας βασιλεύς, ὑπὸ Γαλατῶν ἐσφάγη, καὶ πᾶσα ἡ Μακεδονικὴ δύναμις κατεκόπη. 2. Ἐν τῷ Πελοποννησιακῷ πολέμῳ πολλὸ ἐβλάβησαν οἱ Ἀθηναῖοι. 3. Τοὺς προδότας οἱ Ἀθηναῖοι οὐδ' ἐν τῇ χώρᾳ ταφῆναι ἐπέτρεψαν τοῖς οἰκείοις. 4. Οἱ ἐν Μαραθῶνι κατακοπέντες αὐτοῦ ὑπὸ τῶν Ἀθηναίων ἐτάφησαν, τὰ δ' ὀνόματα αὐτῶν ἐν δέκα στήλαις ἀνεγράφη. 5. Ὁ θεὸς τοῖς Θηβαίοις ἐμαντεύσατο, ὅτι οὐκ ἀπαλλαγῆσιντο τῆς Σφιγγός, πρὶν ἂν τις λύσῃ τὸ αἶνιγμα. 6. Οἱ Ἀθηναῖοι ὑπὸ μὲν τῶν Περσῶν οὐ κατεστράφησαν, ὑπὸ δὲ τῶν Μακεδόνων τῆς ἐλευθερίας ἀπεστερήθησαν. 7. Ἔνιοι φιλόσοφοι ἐνόμιζον τὴν ψυχὴν μετὰ τὸν θάνατον τοῦ σώματος ἀπαλλαγεῖσιν ζῆν. 8. Δημοσθένους λέξαντος πρὸς Φωκίωνα «Ἀποκτενοῦσι σε οἱ Ἀθηναῖοι, ἐὰν μανῶσι», «Ναί, – ἔλεξεν, – ἐμὲ μὲν, ἐὰν μανῶσιν, σὲ δέ, ἐὰν σωφρονῶσιν». 9. Τράπηθι, ὦ Περσεῦ, μὴ τὴν Γοργῶ προσβλέψας μεταλλαγῆς εἰς λίθον. 10. Σοφίας ὁ καρπὸς οὔποτε φθαρῆσεται. 11. Ἐν τῇ ἐν Σαλαμῖνι μάχῃ διεφθάρησαν νῆες τῶν μὲν Ἑλλήνων τετταράκοντα, τῶν δὲ Περσῶν ὑπὲρ τὰς διακοσίας. 12. Οἱ Κρήτες παρ' ἑαυτοῖς τραφῆναι Δία λέγουσιν. 13. Ἀλέξανδρος ἄριστος μὲν στρατηγός, οὐκ ἄριστος δ' ἄνθρωπος ἐφάνη. 14. Τῶν Θηβῶν διαρπασθεισῶν καὶ κατασκαφεισῶν ὑπ' Ἀλεξάνδρου οἱ Ἀθηναῖοι τοὺς φυγόντας τῶν Θηβαίων ἐδέξαντο εἰς τὴν ἑαυτῶν πόλιν. 15. Ἡ ναῦς τῶ χειμῶν διεφθάρη καὶ πάντες οἱ ναῦται ἀπέθανον. 16. Αἴας μανεῖς ἑαυτὸν ἐφόνευσεν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Тело Александра погребено в Александрии. 2. Говорят, что огонь был похищен с неба Прометеем. 3. Платон похоронен в Академии. 4. Ромул, первый царь римлян, был вскормлен волчицей. 5. Елена была похищена Парисом

из Спарты. 6. Спящему ребенку явился бог. 7. Это письмо было написано моим отцом. 8. Афинянами были отправлены послы в Спарту. 9. Ахилл и Патрокл были выращены вместе. 10. Корабли варваров были уничтожены греками.

3. Προσπριάγαιτε в аог. и fut. II pass.:

α) γράφω – *писать*; б) θάπτω – *погрэбать*; в) κόπτω – *рубить*.

Περὶ φιλαργύρου

Ἄνῆρ τις ἄπασαν τὴν οὐσίαν ἔν τινι τόπῳ κατώρυξεν. Συγκατωρύχθη δ' ἐκεῖ καὶ ἡ ψυχὴ αὐτοῦ. Καθ' ἐκάστην γὰρ ἡμέραν τοὺς κρυφέντας θησαυροὺς ἀνορύξας ἐθεώρει. Ὀλίγῳ δ' ὕστερον ὁ θησαυρὸς ἠρπάσθη. Ἐκεῖνος δ' ἐνοήσας τὰ πραχθέντα ὠλοφύρετο. Ἀκούσας δέ τις αὐτὸν ὀλοφυρόμενον ἔφη· «Μὴ οὕτως παραχθῆς, ἀλλὰ λίθον ἐν τῷ αὐτῷ τόπῳ κατώρυξον καὶ νόμιζε τὸν χρυσοῦν ἐκεῖ κατορυχθῆναι. Οὐδὲ γὰρ ὁ χρυσοῦς, ὅτε σοι ὑπῆρχεν, χρήσιμός σοι ἦν».

Περὶ Θησεῦς

Θησεὺς ὁ Αἰγέως σπουδαίως ἐπαιδεύθη ἐν Τροιζῆνι. Σχεδὸν δὲ παῖς ἔτι ὢν ἐπορεύθη εἰς Ἀθήνας πρὸς τὸν πατέρα. Πολλοὶ τότε κακούργοι νικηθέντες ὑπ' αὐτοῦ ἐζημιώθησαν. Ζημιωθέντων δὲ τῶν κακούργων ὁ βασιλεὺς τὸν Θησεῖα ἔπεμψεν εἰς Κρήτην μεθ' ἑπτὰ παρθένων καὶ ἑπτὰ νεανίων Ἀθηναίων. Αἰγέως μὲν ἔπεμψεν αὐτοὺς ὡς φονευθησομένους ὑπὸ τοῦ Μινωταύρου, Θησεὺς δὲ τοῖς γονεῦσιν ὑπέσχετο τοὺς παῖδας μὴ φονευθῆσθαι. Καὶ οἱ γονεῖς τῷ Θησεῖ ἐπίστευον. Πάντες ἀφίκοντο εἰς Κρήτην πρὸς τὸν βασιλέα Μίνωα, ὃς εἰς τὸν λαβύρινθον αὐτοὺς εἰσέπεμψεν. Ἐκεῖ Θησεὺς ἀπέκτεινε τὸν Μινώταυρον. Θησεὺς διὰ τὸ μὴ φοβηθῆναι τὸν κίνδυνον ἐνδοξότατος ἐγένετο ἀνὰ πᾶσαν τὴν Ἑλλάδα.

Περὶ Ὀρφέως

Ὀρφεύς, ὁ Καλλιόπης Μούσης καὶ Οἰάγρου υἱός, ἄδων ἐκίνει λίθους τε καὶ δένδρα. Ἀποθανούσης δ' Εὐρυδίκης, τῆς γυναικὸς αὐτοῦ, δηχθείσης ὑπ' ὄφεως, κατήλθεν εἰς Ἄϊδου βουλόμενος ἀναγαγεῖν αὐτὴν καὶ Πλούτωνα ἔπεισεν ἀναπέμψαι. Ὁ δ' ὑπέσχετο τοῦτο ποιήσιν, ἐὰν μὴ πορευόμενος Ὀρφεὺς ἐπιστραφῆ, πρὶν ἂν εἰς τὴν ἑαυτοῦ οἰκίαν παραγένηται. Ὁ δ' ἀπιστῶν ἐπιστραφεὶς εἶδε γυναῖκα, ἣ δὲ πάλιν ὑπέστρεψεν.

З а н я т и е 47

Perfectum I actīvi. Plusquamperfectum I actīvi

1. Переведите на русский язык:

1. Σποδὸν φεύγων εἰς πῦρ ἐμπέπτωκα. 2. Ξέρξης συλλέξας τὴν μεγάλην στρατιὰν ὤρμητο ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα ὡς τιμωρησόμενος τοὺς Ἀθηναίους, οἱ τοῖς ἐν τῇ Ἀσίᾳ Ἴωσιν ἐβεβηθηθήκεσαν. 3. Ἐγὼ νεανίας τότε ὢν οὐπῶ ἐμεμαθήκη τὴν γεωμετρίαν. 4. Σωκράτην θανάτου οἱ Ἀθηναῖοι κεκρίκασιν. 5. Αἰεὶ θεραπεύετε τὰς

μητέρας τὰς τοὺς παῖδας πρὸς ἀρετὴν παιδευκυίας. 6. Μηνύσω τοὺς πρέσβεις, οἳ συμβεβουλεύκασιν οὐ τὰ χρήσιμα τῇ πόλει καὶ τὴν εἰρήνην κεκωλύκασιν. 7. Φωκίων γέρων ὢν ἔλεγεν· «Πολλὰ συμβεβούλευκα τοῖς Ἀθηναίοις καλὰ καὶ συμφέροντα, ἀλλ' οὐκ ἐπέισθησαν τοῖς ἔμοις λόγοις». 8. Ἐπαμεινώνδας ἐν Λεύκτροις νενικηκῶς ὑπὸ τε τῶν Θηβαίων καὶ πάσης σχεδὸν Ἑλλάδος μάλιστα ἐτιμήθη. 9. Τὰ ἄστρα οὐδεὶς πω τῶν ἀνθρώπων ἠρίθμηκεν οὐδ' ἀριθμήσει. 10. Μηδέποτε ἀνακεχωρηκέναι τῷ στρατιώτῃ μεγάλην φέρει δόξαν. 11. Οἱ Λυκούργου νόμοι τοὺς Λακεδαιμονίους πρὸς ἀνδρείαν παιδευκέναι λέγονται. 12. Ἐπὶ τοῖς ἔπεσι τεθαυμάκαμεν μάλιστα τὸν Ὅμηρον, ἐπὶ δὲ τραγωδία τὸν Σοφοκλέα. 13. Ἡ γυνὴ ἅπαντα εὖ παρασκευαυῖα κόσμος ἐστὶ τῆς οἰκίας. 14. Πολέμου καταλυθέντος ὁ στρατηγὸς ἔλεξε πρὸς τοὺς συμμάχους· «Ἄνδρες σύμμαχοι, συνεστρατεύκατε ἡμῖν, πολλοὺς δὲ κινδύνους κεκινδυνεύκατε μεθ' ἡμῶν ἀνδρείως μαχόμενοι περὶ τῆς κοινῆς σωτηρίας καὶ ἐλευθερίας, νῦν οὖν, ἐπεὶ νενικήκαμεν τοὺς πολεμίους, εἰς αἰεὶ φίλοι μένωμεν ἀλλήλοις». 15. Ἡ Σφίγξ ἀπέκτεινεν ἕκαστον, ὃς μὴ λελύκοι τὸ αἶνιγμα τὸ ὑπ' αὐτῆς προβληθέν. 16. Τὸν Ἡρακλέα πολλοὺς καὶ μεγάλους πόνους Εὐρυσθέως κελεύσαντος τετελεκότα Ζεὺς ἀθάνατον ἐποίησεν. 17. Οἱ Ἀθηναῖοι ἀπέκτειναν τοὺς πρέσβεις, οὓς Ξέρξης εἰς τὴν Ἑλλάδα ἀπεστάλκει γῆν καὶ ὕδωρ αἰτήσοντας. 18. Θαυμάζομεν ἔτι καὶ νῦν τὰ λαμπρὰ ἰδρύματα, οἷς ποτε Περικλῆς τὰς Ἀθήνας ἐκεκοσμήκει. 19. Εὖ νενοηκῶς ὁ φίλος τὴν ὀρθὴν ὁδὸν ἠῦρεν. 20. Οἱ συγγραφεῖς πολλὰ περὶ Διονυσίου τοῦ πρεσβυτέρου δεδηλώκασιν. 21. Κικέρων ἐμέμψατο τοὺς τὸν Καίσαρα φονεύσαντας, ὅτι τὸν μὲν τύραννον πεφονεύκασιν, τὴν δὲ τυραννίδα οὐ πεπαύκασιν. 22. Πολλοὶ τῶν κακὰ πεποηκῶτων πάσχουσι κακὰ. 23. Ἄρα πέπεικά σε, τοιαῦτα λέγων; 24. Πότερον Σοφοκλέα μᾶλλον τεθαυμάκατε ἐπὶ τραγωδία ἢ Εὐριπίδην; 25. Τότε δὲ δὴ αὐτὸς τε ἀνεβηθήκει καὶ κατ' αὐτὸν ἄλλοι Περσῶν ἀνέβαινον.

2. Переведите на греческий язык:

1. Αφινιάνη πρώτοι έγιναν λατρεύοντες (pf ind.) Γερακλά ως θεοῦ. 2. Νικηθέντες (pprf) ἐν Ὀλυμπιακοῖς ἀγῶνι πολύ λατρεύονταν ἀπὸ τοῦ λαοῦ. 3. Οἱ Ἕλληνες γινώσκουσι, ὅτι Ὁμηρὸς ἐτρέφθη ἐν Γραικίᾳ. 4. Ἰάσων ἐσείσεν (aor) τὰς δυνάμεις τοῦ δράκοντος, ὃν ἐκάλει Κασμῶν. 5. Περικλῆς ἐποίησεν πολλοὺς καλὰς ἱερῶν ἐν Αφίνοις. 6. Πιστεύω ἐν τοῖς φίλοις, οἳ σοὶ καλὰ συμβούλευσαν. 7. Μειδία, ἡ φονεῖσα τῶν τέκνων τοῦ Ἰάσωνος, ἐφυγῆκεν (aor) ἐν Αφίνοις. 8. Αφινιάνη ἐπέτασαν τὸν Σοκράτη πρὸς τὸ θάνατον. 9. Ἡ ναυαγία, ἡ καλῶς ἐπὶ τὸν χειμῶνα ἐπὶ τὸν ναυαγία, οὐ φοβῆται τὸν χειμῶνα. 10. Ἄλλος ἄνθρωπος ἐσὶν ἐν τῷ καιρῷ τῆς ἀπειρίας. 11. Δεδοκίμηκεν (pprf) τὸν Κριτὸν ἐν τῷ λαβυρινθῷ.

3. Образуйте pf и pprf ind. act. 1 sg.:

λύω – *развязывать*, φιλέω – *любить*, ψεύδω – *лгать*, νομίζω – *считать*, ἔαω – *позволять*, βασιλεύω – *царствовать*, στρατεύω – *отправляться в поход*.

4. Проспрягайте в pf и pprf ind. act.:

а) φιλέω – *любить*; б) ψεύδω – *лгать*.

5. Образуйте пер. рф. акт.:

κελεύω – *приказывать*, ἐλευθερώ – *освобождаю*, θύω – *приносите жертву*.

6. Образуйте inf. рф. акт.:

θεραπεύω – *служить*, χορεύω – *танцевать*, οἰκέω – *населять*.

7. Определите грамматические формы:

τετιμήκασιν, πέπαικεν, κεκέλευκας, νενικήκαμεν, ἐζήτηκας, λελυκώς, κεχορευκέναι, δεδουλόκασιν, ἐλελύκειν, ἐτετιμήκει, τετιμηκότες.

8. Образуйте ряды форм от глаголов по образцу ἔλυνεν – ἔλυσεν – λέλυκεν – ἐλελύκει:

α) πολεμέω – *вести войну*, θύω – *приносите жертву*; б) συμβουλεύω – *советовать*, ζημιόω – *наказывать*.

Ἀπόφθεγμα

Διογένης, ὁ εὐτελής καὶ αὐτάρκης φιλόσοφος, ἐπεὶ ποτ' ἐθεάσατο, ὅτι παῖς ταῖς χερσὶν ἔπινεν, τὴν κοτύλην ἐκρίπτει τῆς πήρας καὶ λέγει· «Παιδὸς εὐτέλεια νενίκηκέ με».

Περὶ Ὀμήρου

Περὶ Ὀμήρου καὶ τῶν Ἑλληνικῶν ποιητῶν πολλὰκις ἀκηκόαμεν. Ὀμηρος γέγραφε ποιήματα δύο· Ἰλιάδα καὶ Ὀδύσσειαν. Οἱ παλαιοὶ λέγουσι, ὅτι οἱ ποιηταὶ πεπαιδευκασὶ τὴν Ἑλλάδα. Πάντες οἱ Ἕλληνες μᾶλλον τεθναμάκασιν καὶ ἐζηλόκασιν τὸν Ὀμηρον. Αἰσχύλος καὶ Σοφοκλῆς καὶ Εὐριπίδης, οἱ πεποιήκασιν τὰ δράματα, ἐμίμησαντο τὰ Ὀμήρου ποιήματα. Πεισίστρατος ἢ ὁ υἱὸς αὐτοῦ τὰ Ὀμήρου ἔπη εἰς Ἀθήνας κεκόμικε καὶ διεσκεύακεν. Λέγουσιν, ὅτι καὶ Λυκούργος αὐτὰ ἐκ τῆς Κρήτης εἰς Σπάρτην κεκόμικεν. Πτολεμαῖος, ὁ τῆς Αἰγύπτου βασιλεὺς, Ὀμήρω νεῶν ἐν Ἀλεξάνδρεια ἴδρυκεν.

З а н я т и е 48

Perfectum II actīvi. Plusquamperfectum II actīvi

1. Переведите на русский язык:

1. Κροῖσος εἰς Λακεδαίμονα πρέσβεις πέπομφεν. 2. Τυρταῖος ὁ ποιητής, ὃν οἱ Ἀθηναῖοι τοῖς Λακεδαιμονίοις ἐπεπόμφεσαν ἡγεμόνα, διὰ τῆς τῶν ποιημάτων δυνάμεως τῇ Σπάρτῃ αἴτιος ἦν τῆς νίκης. 3. Πεισίστρατος Σόλωνα ἐτετιμήκει καὶ τοὺς πλείστους νόμους αὐτοῦ ἐπεφυλάχει. 4. Οἱ τὴν ἀσπίδα ἐν τῇ μάχῃ ἐρρίφότες ἄτιμοι ἦσαν. 5. Ἄ μοι προσετετάχεις, πάντα διαπέπραχα. 6. Οἱ στρατηγοὶ ἐτετάχεσαν τὰς τάξεις, ἀλλ' οἱ πολέμιοι οὐκ ἐξήχεσαν τὴν στρατιὰν ἐκ τοῦ στρατοπέδου. 7. Ὡ στρατιῶτα, διὰ τί τοὺς πολεμίους οὐ δεδιώχαστε; 8. Πολλοὶ συγγραφεῖς τὰς Ἀλεξάνδρου τοῦ Μακεδόνος πράξεις ἀναγεγράψασιν. 9. Δαίδαλος ὁ ἀρχιτέκτων ἐξ Ἀθηνῶν εἰς Κρήτην πεφευγέναι, ἐκεῖ δὲ τὸν λαβύρινθον

κατεσκευακένα λέγεται. 10. Κροῖσος εἰς Δεελφούς πρέσβεις ἐπεπόμφει περὶ τῆς στρατείας μαντευσομένων, πεποιθὸς δὲ τῷ τοῦ Ἀπόλλωνος χρησμῷ ἐπὶ τὸν Κῦρον ἐστρατεύσατο. 11. Οἱ Ἀθηναῖοι τῇ τοῦ Θεμιστοκλέους βουλῇ πεποιθότες τὴν πόλιν κατελελοίπεσαν καὶ εἰς τὰς ναῦς ἀπεπεφεύγεσαν. 12. Σοφοκλῆς, ὡς λέγουσιν, πλέω ἢ ἑκατὸν δράματα ἐγεγράφει. 13. Αἶξ Δία ἐν Κρήτῃ τετροφέναι λέγεται. 14. Ὁ ἡγεμὼν ἦχε τοὺς στρατιώτας εἰς νίκην. 15. Τὸν Ὀδυσσεά ἢ Χάρυβδις οὐ διέφθειρεν, ἢ γὰρ Κίρκη αὐτῷ ἀπεπεφῆνει, πῶς ἂν ἐκφύγοι τοῦτον τὸν κίνδυνον. 16. Νῦν δὲ σοφιστής τις πάντα τὰ μαθηματικά με δεδίδαχεν. 17. Τοῖς οὖν θεοῖς χάρις ἔστω, ὅτι ἡμᾶς οὐ βεβλάφασιν οἱ πολέμοιοι. 18. Λάθρα δὲ τῶν στρατιωτῶν ἐπεπόμφει Κύρω ἄγγελον. 19. Ὁ ἄγγελος εἶπεν· «Πεπόμφασί με ἄνδρες πιστοὶ ὄντες Κύρω καὶ ὑμῖν εὖνοι». 20. Ὁ στρατηγὸς τοὺς πεζοὺς ἐπὶ ταῖς ὄχθαις τέταχεν ἄνω τῶν ἰπέων. 21. Εἰ ὁ ἀνθρώπων χρήματα κεκλοφῶς κολάζεται, μᾶλλον κολασθήσεται ὁ τὰ τῶν θεῶν συλήσας.

2. Переведите на греческий язык:

1. Говорят, что первые законы для афинян написал Дракон. 2. Афиняне написали много прекрасных законов. 3. Мы написали на столбах имена тех, кто своей храбростью спас отечество. 4. Филипп стал (pf. от γίγνομαι) слепым. 5. Сатрап написал царю письмо. 6. Греки преследовали рассеявшихся врагов и убили многих из них. 7. Кто вредит (pf.) другим, вредит самому себе.

3. Образуйте pf. и pppf. II ind. act. 1 sg.:

α) γράφω – *писать*, βλάπτω – *вредить*, πράττω – *делать*, θάπτω – *погребать*, τρίβω – *тереть*, στρέφω – *поворачивать*, λείπω – *оставлять*; β) κλάζω – *звучать*, διώκω – *преследовать*, πλήττω – *ударять*, πλέκω – *плести*, τρέφω – *кормить*, τύπτω – *бить*.

4. Проспрягайте в pf. и pppf. II ind. act.:

α) γράφω – *писать*; β) βλάπτω – *вредить*; в) πράττω – *делать*.

З а н я т и е 49

Perfectum medii-passivi. Plusquamperfectum medii-passivi

1. Переведите на русский язык:

1. Ἔστε ἄνδρες ἄξιοι τῆς ἐλευθερίας, ἥς κέκτησθε. 2. Ῥόδον τὴν νῆσον τὸ παλαιὸν κεκρῦφθαι ὑπὸ τῆς θαλάττης λέγουσιν. 3. Εὐριπίδης ἐν Μακεδονίᾳ τέθαπται. 4. Τοῦτο εἰς ὕδωρ γέγραπται. 5. Ἀντισθένης ὁ φιλόσοφος ἐπαινούμενος ποτε ὑπὸ πονηρῶν· «Φοβοῦμαι, – ἔφη, – μὴ κακόν τι ὑπ’ ἐμοῦ πεπραγμένον ᾦ». 6. Οἱ Ἕλληνες ἐβάδιζον εἰς μάχην τεταγμένοι ἐπὶ τεττάρων καὶ κεκαλυμμένοι ταῖς ἀσπίσιν. 7. Οἱ Ἀθηναῖοι ἐνόμισαν ἅπαντα ὑπὸ Ἀλκιβιάδου ἐπὶ τυραννίδι πεπραχθαι. 8. Οἱ τοῦ Δράκοντος νόμοι αἵματι γεγράφθαι ἐλέγοντο. 9. Λυκοῦργος τὴν Σπάρτην μὴ τείχεσιν, ἀλλὰ τῇ τῶν πολιτῶν ἀνδρείᾳ τετειχίσθαι ἐβούλετο.

10. Ἐν Μαραθῶνι οἱ Ἀθηναῖοι ὑπὸ πάντων πλὴν Πλαταιέων καταλελειμμένοι ἦσαν. 11. Πλεῖστον χρόνον ἐν ἐλευθερίᾳ ὁ τῶν Ἀθηναίων δῆμος τέθραπται. 12. Οἱ Σπαρτιᾶται ἐν τοῖς ὅπλοις εὖ γεγυμνασμένοι ἦσαν. 13. Πολλοὶ βουλαῖς, ἀλλ' οὐ τῆ τῶν πολεμίων ἀρετῇ νενίκηνται. 14. Οἷ τε ὀπλίται ὑπὸ τῶν πολεμίων νενίκηνται καὶ αὐτὸς ὁ στρατηγὸς τέθνηκεν. 15. Οἱ ἐν τῇ μάχῃ τεθνηκότες ὑπὸ τοῦ δήμου τετίμηνται. 16. Ἡ σοφία ἄριστον κτῆμα κέκριται ὑπὸ πάντων τῶν σωφρόνων. 17. Τῷ τοῦ Κύρου τάφῳ ὁ Καμβύσης ἐπιγράψαι ἐκέλευσε τάδε· «ἽΩ ἄνθρωπε, ἐγὼ Κύρος εἰμὶ ὁ Καμβύσου, κέκτημαι τὴν ἀρχὴν Πέρσαις, βεβασίλευκα τῆς Ἀσίας· μὴ οὖν φθονήσης μοι τοῦ μνήματος». 18. Σωκράτης πένης ἦν, ἐκέκτητο γὰρ οὐ πλέον ἢ μνᾶν ἀργυρίου. 19. Πάντα τὰ κεκαλυμμένα δηλωθήσεται. 20. Ὑφ' Ἡρακλέους Προμηθεὺς τῶν ἀλγῶν ἀπηλλάχθαι λέγεται. 21. Οἱ τετελευτηκότες ἀπηλλαγμένοι εἰσὶ νόσων καὶ λύπης καὶ ἄλλων κακῶν. 22. Ἐὰν τὸ στρατεύμα διαταχθῆ, ὁ στρατηγὸς τοῖς ἰπευσι τοῖς ἐν τῷ ἀριστερῷ κέρατι τεταγμένοις ἐπιτάξει ἄρξασθαι τῆς μάχης. 23. Σπάρτη τῆ τῶν πολιτῶν ἀρετῇ μᾶλλον ἐτετείχιστο ἢ τάφοις καὶ τεύχεσιν. 24. Ἐπεὶ ἠγγέλθη, ὅτι ἐξήκοντα νῆες διεφθαρμένοι εἰσὶν ἐν Κυζίκῳ, ὑπὸ τῶν Λακεδαιμονίων πρέσβεις εἰς Ἀθήνας περὶ τῆς εἰρήνης ἀπεστάλησαν. 25. Ἐὰν τὸ ὄνομα γεγραμμένον ἦ ἐπὶ τῷ τάφῳ, οὐ χαλεπὸν ἐστὶν εὐρεῖν τὸν νεκρόν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Граждане, радуйтесь: враги побеждены и война закончена! 2. Многие города были основаны греками в Италии и на Сицилии. 3. Быть хорошо воспитанным есть наилучшее богатство. 4. Ахилл любил и чтит Феникса, которым был воспитан. 5. Гоплиты, выстроенные на равнине, ждали врагов. 6. Одиссей сказал Полифему, что он был назван отцом Никто. 7. Законы римлян были записаны на двенадцати таблицах. 8. Говорят, что сначала Геракл почитался афинянами как бог. 9. Философ Антисфен, когда какие-то плохие люди называли его хорошим человеком, сказал: «Полагаю, мной было совершено нечто дурное». 10. Тесея, отправленный (рсп. рf.) афинянами на Крит, убил Минотавра.

3. Проспрягайте в рf. ind. m.-p. и рqpf. ind. m.-p.:

а) κόπτω – рубить; б) φυλάττω – охранять; в) πείθω – убеждать.

4. Определите и переведите грамматические формы для следующих глаголов:

а) πέμπω – посылать, σκευάζω – готовить:

πέπεμπται, ἐσκεύασαι, ἐσκευασμένοι εἰσίν, πέπεμφθε, πεπέμφθαι, ἐσκευάσμεθα, πεπέμμεθα, ἐπέπεμπτο, ἐσκεύασο, πεπεμμένη, ἐσκευασμένοι, εἶθε πεπεμμένοι εἶεν, εἶθε ἐσκευασμένος εἴη, ἵνα πεπεμμένα ᾧσιν, ἐσκεύασται.

б) φυλάττω – охранять, ἀγγέλλω – возвещать:

φυλάττεται, ἐφυλάττετο, ἐφυλάξαντο, φυλαξόμενος, φυλαξάμενος, πεφυλάγμεθα, ἐπεφύλακτο, φυλάττεσθαι, πεφυλάχθαι, ἀγγελλόμεθα, ἀγγελλόμενα, ἠγγελέμενα, ἀγγέλλεσθαι, ἀγγείλασθαι, ἀγγέλλοιτο, ἀγγείλοιτο.

5. Образуйте ряды форм, соответствующих лóονται – λύονται – λέλονται, от следующих глаголов:

а) θεάομαι – *рассматривать*; б) αἰτέομαι – *просить*; в) στρατεύομαι – *идти в поход*.

Περὶ Διονυσίου τοῦ τυράννου

Μεγάλη ἦν ἡ Διονυσίου δύναμις· ἐκέκτητο γὰρ ναῦς μὲν πολλὰς, πεζῶν δὲ καὶ μεγάλην δύναμιν ἐμεμίσθωτο. Ἡ δὲ τῶν Συρακοσίων πόλις λιμέσιν ἐκεκόσμητο μεγίστοις καὶ τείχει ὑψηλοτάτῳ περιφοδόμητο. Ἡ δὲ σκευοθήκη ἐπεπλήρωτο ἀσπίδων καὶ μαχαίρων καὶ ἀκοντίων καὶ κνημίδων καὶ θωράκων. Αὐτοῦ δὲ τετελευτηκότος Διονύσιος ὁ δεῦτερος τὴν ἀρχὴν διεδέξατο. Οὗτος ἀσφαλῆ ᾤετο τὴν ἀρχὴν κεκτῆσθαι· ἀλλ' οὐ πολλῷ ὕστερον ἡ ἀρχὴ αὐτοῦ κατελέλυτο.

З а н я т и е 50

Futūrum III. Adjctīva verbalia

1. Переведите на русский язык:

1. Οὐδὲν κακὸν ἐμοὶ διαπεπράζεται. 2. Κῦρος λέγει πρὸς τοὺς στρατιώτας στασιάζοντας· «Εἶ τινα ἀλλήλοισι μάχην συνάψετε, νομίζετε ἐν τῇδε τῇ ἡμέρᾳ ἐμὲ τε κατακεκόνησθαι καὶ ὑμᾶς οὐ πολὺ ἐμοῦ ὕστερον». 3. Πάντα γεγράφεται ἐν τῇ μνήμῃ τοῦ λεῴ, ὃς' οἱ ὑπερήφανοι ὑβρίζονται τοὺς πένητας ἠδίκουν. 4. Πολιτεία εὖ κεκοσμήσεται, ἐὰν ἐπιστήμων ἄρχων αὐτὴν πολιτεύῃ. 5. Τοῖς ποιηταῖς χρησταὶ βίβλοι γραπτέαι εἰσίν. 6. Παντοῖοι θῆρες τούτοις τοῖς νεανίαις θηρευτέοι εἰσίν. 7. Εἰ βούλει σοὶ τοὺς ἀνθρώπους εὐμενεῖς εἶναι, θεραπευτέον τοὺς ἀνθρώπους, εἰ δ' ὑπὸ τῶν φίλων ἀγαπᾶσθαι ἐθέλεις, εὐεργετητέον τοὺς φίλους. 8. Θεραπευτέοι εἰσὶν οἱ γέροντες. 9. Αἰεὶ σαφῶς ἄρξει τοῦ ἔργου, καλῶς δὲ σοὶ πάντα πεπράζεται. 10. Πάντα τὰ τῶν ἀνθρώπων χρήματα φθαρτά, ἡ δ' ἀρετὴ ἀθάνατός ἐστιν. 11. Μετ' ὀργῆς τοῖς φρονίμοις πρακτέον οὐδέν. 12. Οὐδὲν ἄλλο χρὴ τοῖς νέοις μᾶλλον παραινεῖν ἢ τὸ πειστέον τοῖς νόμοις. 13. Ὁ ποταμός ἐστιν ἡμῖν διαβατέος. 14. Ταῦτα ἡμῖν ποιητέον ἐστίν. 15. Ὀφελεγέα σοὶ ἡ πόλις ἐστίν. 16. Ἐμοὶ βαδιστέον ἐστὶν πρὸς τὴν ἀγοράν. 17. Οὗτοι οἱ λόγοι οὐ λεκτέοι ἐν τῇ ἡμετέρᾳ πόλει. 18. Οἱ ἐν ἀγῶσι νικῶντες καθ' ἕκαστον ἐνιαυτὸν ἀναγεγραμμένοι εἰσίν, ὥστε ἡμᾶς ἔτι νῦν τὰ ὀνόματα αὐτῶν ἀναγιγνώσκειν. 19. Κάλλιστον τοῦτο λέγεται καὶ λελέξεται, ὅτι τὸ μὲν ὠφέλιμον καλόν, τὸ δὲ βλαβερὸν αἰσχρόν. 20. Τῷ πρεσβυτέρῳ προστετάζεται νεωτέρων πάντων ἄρχειν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Отец должен быть почитаем сыном. 2. Сыну следует почитать отца. 3. Скажи, что должно быть совершено, и будет совершено (fut. III). 4. Юношей следует удерживать от дурного общества. 5. Эту гору следует перейти. 6. Родителям следует воспитывать детей. 7. Дети должны воспитываться родителями. 8. Что мы уже совершили и что совершим (fut. III), (об этом) все услышат.

3. Образуйте и переведите отглагольные прилагательные:

α) παιδεύω – *воспитывать*, τιμάω – *почитать*, λέγω – *говорить*, πείθω – *убеждать*, κρύπτω – *прячь*, θάπτω – *погребать*, τάττω – *строить*, ἀγγέλλω – *возвещать*; β) σημαίνω – *обозначать*, φθείρω – *зубить*, αἴρω – *поднимать*, θαυμάζω – *удивляться*, θηράω – *охотиться*, νικάω – *побеждать*, κοσμέω – *украшать*; γ) δηλόω – *обнаруживать*, πράττω – *делать*, γράφω – *писать*, σπείρω – *сеять*, κρίνω – *судить*, φαίνω – *являть*.

4. Образуйте fut. III ind. act. и m.-p. 1 sg.:

κόπτω – *рубить*, φυλάττω – *охранять*, πείθω – *убеждать*.

5. Проспрягайте в fut. III ind. act. и m.-p.:

πράττω – *делать*.

З а н я т и е 51

Глагол δίδωμι

1. Переведите на русский язык:

1. Ἡ μωρία δίδωσιν ἀνθρώποις κακά. 2. Δίκην διδοίη ὁ τὴν πατρίδα προδιδούς. 3. Ἀργύρου οὐκ ἦν ποτε οὔτε χρυσοῦ νόμισμα, ἀλλὰ οἱ ἄνθρωποι ἀντεδίδωσαν βοῦς καὶ ἀνδράποδα καὶ ἄγρον καὶ ἄργυρον καὶ χρυσόν. 4. Ἡρακλῆς λέγεται φυτεῦσαι Ὀλυμπίασιν ἐλαίαν, ἀφ' ἧς οἱ στέφανοι τοῖς νικήσασιν ἐδίδοντο. 5. Ἐν ταῖς Θερμοπύλαις τῶν μὲν Λακεδαιμονίων οὐδεὶς παρέδωκεν ἑαυτὸν τοῖς πολεμίοις, ἀλλὰ πάντες τοῦ Ἐφιάλτου προδόντος ἐτελεύτησαν μαχόμενοι ὑπὲρ τῆς Ἑλλάδος, οἱ δὲ Θηβαῖοι τῶν πολεμίων προσερχομένων εὐθὺς παρέδωσαν ἑαυτοὺς λέγοντες, ὅτι ἄκοντες πολεμοῦσι τοῖς Πέρσiais. 6. Αἱ πόλεις εὖ οἰκοῦνται, ὅταν οἱ ἀδικοῦντες δίκην δίδωσιν. 7. Ἡ φύσις τοῖς μὲν λέουσιν ἔδωκεν ἀλκὴν καὶ ταχυτῆτα, ταῖς δ' ἀλώπεξι πανουργίαν. 8. Φίλιππον ἀδικοῦντα παρὰ τοὺς δικαστὰς ἄγειν δεῖ, δίκην δώσοντα. 9. Τὴν δόξαν, ἣν ἡμῖν οἱ πατέρες παραδεδώκασι, καὶ τοῖς ἡμετέροις παισὶ παραδώσομεν. 10. Τῷ ἀρίστῳ ἡ ἀρχὴ παραδοθήσεται. 11. Πυθαγόρας ἔλεγεν, δύο ταῦτα ἐκ τῶν θεῶν τοῖς ἀνθρώποις δεδόσθαι κάλλιστα, τό τε ἀληθεύειν καὶ τὸ εὐεργετεῖν. 12. Αἶας ὀργιζόμενος, ὅτι τὰ Ἀχιλλέως ὄπλα ἐδέδοτο Ὀδυσσεῖ, αὐτὸς ἑαυτὸν ἀπέκτεινε τῷ ξίφει, ὃ Ἐκτωρ ποτὲ ἐδεδώκει αὐτῷ. 13. Μετὰ τὸν Ἀχιλλέως θάνατον Θέτις ἐκήρυξε τὰ ὄπλα αὐτοῦ δοθήσεσθαι τῷ ἀρίστῳ τῶν Ἑλλήνων. 14. Παρ' Αἰγυπτίους τὸ τρίτον μέρος τῆς χώρας ἐδίδοτο τοῖς ἱερεῦσι πρὸ τῆς τῶν θεῶν θεραπείας. 15. Ἀγαθοὶ ἄνθρωποι τοῖς πένησι μεταδιδάσκει τῶν χρημάτων. 16. Εἰ πλείων μισθὸς διδοῖτο ἡμῖν, τὴν σύνταξιν περαίνομεν. 17. Τὸ δίδοναι βέλτιόν ἐστιν τοῦ δέχεσθαι. 18. Ὁ γέρον οὐκ ἠθέλησε τὸ ἀργύριον τῷ ξένῳ δοῦναι. 19. Ὁ δεσπότης τὸν δοῦλον ἔπεμψεν ὡς τὸ ἀργύριον ἡμῖν ἀποδώσοντα. 20. Χάριν τῷ θεῷ ἀπόδος· ἔσωσε γὰρ ἡμᾶς. 21. Οἱ

Ἀθηναῖοι ἠττηθέντες τῷ Πελοποννησιακῷ πολέμῳ τὰς ναῦς πλὴν δώδεκα τοῖς Λακεδαιμονίοις παρέδωσαν καὶ τὰ μακρὰ τεῖχη κατέσκαψαν. 22. Ὁ βασιλεὺς τῶ τῶν πολεμίων στρατηγῶ ἀργύριον ἐδίδου, ἐκεῖνος δ' οὐκ ἐδέξατο. 23. Σωκράτει οἱ Ἀθηναῖοι ἔδωσαν τὸ κόνειον πιεῖν. 24. Τῶν ἀγαθῶν καὶ καλῶν οὐδὲν ἄνευ πόνου διδοῖτο ἄν τοῖς ἀνθρώποις. 25. Ὅστις ἄν, δυνατὸς ὦν χάριν ἀποδοῦναι, μὴ ἀποδῶ, δικαίως ἂν κληθεῖται ἀχάριστος.

2. Переведите на греческий язык:

1. Атлетам, победившим на Панафинейх, давали сосуд, полный (πλήρης, 2) масла. 2. После битвы при Саламине греки дали Фемистоклу награду за мудрость (gen. без предлога). 3. Лай отдал своего сына пастуху, чтобы тот убил его. 4. Исократ продал одну речь за двадцать талантов. 5. Славные (εὐκλεής, 2) подвиги эллинов и римлян не будут преданы забвению. 6. Не предавайте друзей, чтобы не понести наказание. 7. Отдающего с удовольствием любит Бог. 8. Царь дал полководцу врагов серебро, а тот не взял. 9. Воины скорее бы умерли, чем отдали оружие. 10. Пусть понесет наказание предающий родину. 11. Как говорит Гесиод, грекам буквы передали финикийцы. 12. Славу, которую нам передали отцы, мы передадим нашим детям.

3. Образуйте от глагола δίδωμι 2 sg. и pl. для следующих активных и медиальных форм: inf. praes., aor, fut., pf.; pcp. praes., aor, fut., pf.; imperat. praes. и aor.

4. Определите формы глагола δίδωμι и производных от него:

α) διδοίη, ἀπέδωκεν, προεδίδους, ἐκδῶς, προδῶτε, ἔδοτε, ἐδίδοτε, ἔδωσαν, μετέδοτε; β) προέδωκας, προδέδωκεν, παραδούς, ἔκδος, ἐκδιδούς, ἐξεδίδους, ἐκδίδως, ἐκδεδωκώς, ἀποδοῖτο; γ) ἀποδῶσθε, ἀποδόμενος, ἀποδέδοται, παραδιδόσθω, διδῶνται, προδοθῆναι, παρεδόθη, παραδιδόμενοι, παραδεδομένοι.

З а н я т и е 52 Глагол τίθημι

1. Переведите на русский язык:

1. Ἦδη Ἀναξαγόρας ὁ φιλόσοφος ἐδίδασκε τὸν ἥλιον τῇ σελήνῃ ἐντιθέναί τὸ φῶς. 2. Οἱ νόμοι τοιοῦτοί εἰσιν, οἷοι οἱ τιθέντες. 3. Πολλοὶ τῶν ἀνθρώπων μέτρον εὐδαιμονίας τὰς τῆς γαστρὸς ἡδονὰς τίθενται. 4. Οἱ παλαιοὶ τοῖς νεκροῖς ὀβολὸν εἰς τὸ στόμα κατετίθεισαν, ἵνα διδοῖεν Χάρωνι. 5. Πεισίστρατος καὶ Ἴππίας φόρους μὲν ἐπιθεῖναι τοῖς Ἀθηναίοις λέγονται, τοὺς δὲ νόμους, οὓς Σόλων ἔθηκεν, οὐ μετέθεσαν. 6. Οἱ διδάσκαλοι παρατιθέασιν τοῖς παισὶν ἀναγιγνώσκειν ποιητῶν ἀγαθῶν ποιήματα. 7. Σόλων νόμους κρατίστους τῇ πόλει κατέθηκεν. 8. Ἀθηναῖα ἐν μέσῃ τῇ ἀσπίδι τὴν τῆς Γοργούς κεφαλὴν ἀνέθηκεν. 9. Λυκοῦργον,

τὸν θέντα Λακεδαιμονίοις νόμους, μάλιστα θαναμάζω καὶ σοφώτατον ἡγοῦμαι. 10. Τοῖς διδασκάλοις παρακατατιθέμεθα τοὺς ἡμετέρους παῖδας. 11. Οἱ Ἕλληνες ἐφοβοῦντο, μὴ ἐπιθοῖντο αὐτοῖς οἱ πολέμιοι. 12. Τοὺς νόμους πολλακίς αὐτοὶ οἱ θέμενοι μετατίθενται. 13. Ἀγῶνες τίθενται ῥώμης καὶ σοφίας καὶ πλούτου. 14. Οὐκ ἔστιν οὐδὲν κρεῖττον, ἢ νόμοι πόλει, καλῶς τεθέντες. 15. Ἀλέξανδρος παρακαλούμενος ὑπὸ τῶν φίλων νυκτὸς ἐπιθέσθαι τοῖς πολεμίοις ἔλεξεν· «Οὐ βασιλικόν ἐστι κλέπτειν τὴν νίκην». 16. Ἐπεὶ οἱ Τρῶες ταῖς τῶν Ἑλλήνων ναυσὶν ἐπέθεντο, Πάτροκλος περιθέμενος τὰ Ἀχιλλέως ὄπλα φόβον ἐνέθηκεν αὐτοῖς. 17. Οἱ Σκύθαι τοῖς βασιλεῦσι τελευτήσασιν εἰς τοὺς τάφους ἐνετίθεσαν, ἃ αὐτοῖς ἐν τῷ βίῳ φίλτατα καὶ ἥδιστα ἦν. 18. Καλὰ παραδείγματα προτίθεμεν τοῖς νέοις, ἵνα φιλοτιμίαν ἐντιθῶμεν αὐτοῖς καὶ ἀρετὴν. 19. Δράκων ἐρωτηθεὶς, διὰ τί τοῖς πλείστοις ἀδικήμασι θάνατον ζημίαν ἐπιτέθηκεν, ἀπεκρίνατο· «Τὰ μὲν μικρὰ ἀδικήματα ταύτης τῆς ζημίας ἄξια νομίζω, τοῖς δὲ μεγάλοις οὐκ ἔχω μείζω». 20. Τὰ ὄπλα τὰ τῶν νικηθέντων πολεμίων παρὰ τὸν τοῦ Ἀπόλλωνος βωμὸν ἐτίθετο. 21. Σόλων τοῖς Ἀθηναίοις τοὺς νόμους τεθηκῶς ἀπέλιπε τὰς Ἀθήνας, ἵνα μὴ μετὰ μικρὸν χρόνον ἀναγκασθεῖ τὸς νόμους μετατιθεῖναι. 22. Δᾶτις ὑπὸ Δαρείου ἐπέμφθη λόγῳ μὲν δίκην ἐπιθήσων τοῖς Ἀθηναίοις, ὅτι Σάρδεις κατέκαυσαν, ἔργῳ δὲ πᾶσι τοῖς Ἑλλησιν ἐπιθησόμενος. 23. Ἐν τοῖς Δελφικοῖς ἀναθήμασιν ἦν σκελετός, ὃν ἀνετεθεῖκε ὁ Ἱπποκράτης ὁ ἰατρός. 24. Εἰ οἱ πολῖται τοὺς νόμους μετατιθεῖεν, οὐκ ἂν ἀσφαλῆς εἴη ἡ πολιτεία. 25. Τοῖς Ἑλλησιν οἱ ἱερεῖς πρὸ τῆς ἐν Πλαταιαῖς μάχης εἶπον· «Νικήσετε, ἐὰν μὴ ἐπιθήσθε, ἀλλ' ἀμύνησθε». 26. Σὺ μὲν τὰς κόπας εἰς τὴν ναῦν θές, ἐγὼ δὲ θήσω τὰ ἰστία.

2. Переведите на греческий язык:

1. Законодатель издаст законы и каждому преступлению назначит наказание. 2. Законодатели издают законы, чтобы несправедливость и беззаконие не губили государство. 3. Законы, данные (τίθημι) Ликургом спартанцам, спасли их государство от многих опасностей. 4. Геракл, убив льва, надел на себя его шкуру. 5. Крезом в Дельфы было привезено много прекрасных даров. 6. Принеси в дар Аполлону треножник, ведь он спас тебя. 7. Когда Филипп напал на (ἐπι-τίθεμαι + dat.) Грецию, Демосфен призвал афинян к борьбе. 8. После сражения при Саламине Фемистокл, говорят, отослал часть добычи в Дельфы, чтобы пожертвовать ее богу. 9. Прометей посоветовал Девкалиону построить корабль и поместить (на него) съестные припасы (τὰ ἐπιτήδεια). 10. Подготовив корабли, мы нападём на (ἐπι-τίθεμαι + dat.) варваров.

3. Определите следующие формы от δίδωμι и образуйте к ним соответствующие ряды от τίθημι:

- а) δίδωμι, διδῶσιν, διδοίη, δίδου, ἐδίδους, δίδοσο, ἐδιδόμην, ἔδοτε, δός;
 б) ἔδου, δοῦσα, δόμενος, δόσθω, δώσομεν, δοθήσεται, ἐδεδώκεσαν, δέδοται.

4. Определите грамматические формы глагола τίθημι и производных от него:

α) τέθηκας, ἔθηκας, ἐπιτιθέντες, ἐπιθέντες, ἐπιτεθέντες, διατιθεῖεν ἄν, διαθεῖεν ἄν; β) προσετίθεις, προστιθείς, προσθείς, προστεθείς, ἐπίθεες, προσθῶμεν, περιθήσουσιν; γ) ἀναθεῖμεν, παρατεθήκασιν, ἐπιτιθέμενοι, παρειτίθετο, συντίθεσθαι, προστίθενται; γ) συνθέσθαι, ἐπιθήται, προσέθεντο, περιέθετο, ὑποθεμένου, προστεθέντα, παρατεθείη, διατεθῆναι.

З а н я т и е 53 Глагол ἵστημι

1. Переведите на русский язык:

1. Οἱ νικῶντες αἰεὶ τρόπαιον ἵσαντο. 2. Ἀρισταγόρας τοὺς Ἴωνας ἔπεισε τῶν Περσῶν ἀφίστασθαι. 3. Ὁ ἄριστος τῇ πόλει ἐπισταθήσεται. 4. Μὴ δίστασθε, ὦ σύμμαχοι. 5. Οἱ Σπαρτιᾶται οὐποτε δημοκρατίαν κατεστήσαντο. 6. Ὑπὸ τῶν Λακεδαιμονίων ἄλλοις δήμοις πολλάκις τυραννὶς κατεστάθη. 7. Ὁ κύριος διώκων τὸν ἀποδράντα δοῦλον ἐκέλευσεν· «Ἔστηκε». Ὁ δὲ εἰστήκει. 8. Πλάτων ὁ φιλόσοφος συνεβούλευε τοῖς μεθύουσι παραστήναι τῷ κατόπτρῳ, εἶτα γὰρ ἀποστήσεσθαι αὐτοὺς τοῦ πίνειν. 9. Ἐπεὶ οἱ Ἀθηναῖοι καὶ οἱ Σπαρτιᾶται διέστησαν, Φίλιππος ῥαδίως τὰς Ἑλληνικὰς πόλεις κατεστρέψατο. 10. Ἐπεὶ ὁ Ἀλέξανδρος τῷ Διογένηι παρέστη, ἐκεῖνος εἶπεν αὐτῷ· «Μικρὸν ἀπὸ τοῦ ἡλίου μετάστηθι». 11. Δός μοι, ποῦ στῶ, καὶ κινῶ τὴν γῆν. 12. Τὸν ἄριστον προῖστῶμεν τῶν πολιτῶν. 13. Φίλιππος τὸν υἱὸν τῶν ἱππέων προέστησεν, Ἀλέξανδρος δὲ τῶν ἱππέων προεისტήκει, ἕως ὃ πατὴρ ἀπέθανεν. 14. Λύσανδρος ὑπὸ τῶν Ἑλλήνων ἐμυσεῖτο, ὅτι πασῶν τῶν πόλεων, ὄντινων κρατήσαι, ἄρμοστὰς προῖστη καταλύσας τὰς δημοκρατίας. Οὗτος κρατήσας τῶν Ἀθηνῶν μετέστησε τὴν πολιτείαν τριάκοντα ἄρχοντας καθιστὰς ἐν τῇ πόλει. 15. Δεῖ τὸν στρατιώτην μένειν ἐν τῷ αὐτῷ τόπῳ, εἰς ὄντινα ἂν στήσῃ αὐτὸν ὁ στρατηγός. 16. Οἱ τοῦ Σόλωνος νόμοι οὐ μετεστάθησαν ὑπὸ Πεισιστράτου. 17. Οἱ Ἀθηναῖοι τὸν Πειραιὸν ἐμπόριον ἐν μέσῳ τῆς Ἑλλάδος κατεστήσαντο. 18. Οἱ Λακεδαιμόνιοι τοὺς ἐνδοξοτάτους τῶν πολιτῶν φύλακας τῶν βασιλέων καθίστασαν. 19. Ἡράκλειτος λέγει ἐκ πυρὸς τὰ πάντα συνεστάναι καὶ εἰς τοῦτο ἀναλύεσθαι. 20. Ἡ πενία τοὺς ἀνθρώπους πρὸς τὰς τέχνας δεινότερους καθίστησιν. 21. Ἀνέστησαν οἱ Ἕλληνες καὶ εἶπον, ὅτι ὥρα τοὺς φύλακας καθιστάναι. 22. Ὅμηρος πεποίηκε τὴν Ἀθηνᾶν ἐν πᾶσι τοῖς πόνοις Ὀδυσσεῖ παρισταμένην. 23. Εἰ φοβησόμεθα τοὺς κινδύνους, εἰς πολλὰς ταραχὰς καταστήσομεν ἡμᾶς αὐτούς. 24. Τάνταλος ἐν τῇ λίμνῃ διψῶν εἰστήκει. 25. Περικλῆς, ὅσον χρόνον προῖστη τῆς πόλεως ἐν τῇ εἰρήνῃ, μετρίως ἐξηγεῖτο καὶ ἀσφαλῶς διεφύλαξεν αὐτήν, καὶ ἐγένετο ἐπ' ἐκεῖνου μεγίστη. 26. Ὁ κύων τὸν ξένον ἐν φόβον κατέστησεν. Ὁ ξένος εἰς φόβον κατέστη. 27. Χριστὸς ἀνέστη! Ἀληθῶς ἀνέστη!

2. Переведите на греческий язык:

1. Не ставьте вора сторожем дома. 2. Спартанцы установили государственное устройство, подобное военному лагерю. 3. Греки и римляне, победив врагов, ставили трофеи¹. 4. По окончании Пелопоннесской войны во многих греческих городах были установлены олигархии. 5. Асклепий лечил болеющих и воскрешал умерших, поэтому Зевс поразил его молнией. 6. Нас окружает (рф.) много опасностей. 7. Храбрым счастье помогает (пар-ίστημι в med.). 8. Скульптор Фидий установил (αογ) в Пропиляях много удивительных произведений искусства. 9. После того как Патрокл был похоронен, Ахилл устроил состязание. 10. Древние изображали Тюхе (ή Τύχη, ης), богиню удачи, стоящей на круглом камне. 11. После смерти Кодра афиняне решили стать во главе государства не царя, а архонтов.

3. Определите следующие формы глагола ἴστημι и производных от него:

а) ἀφίστησιν, διιστᾶσιν, ἐφιστάς, μεθίστη, προέστησας, συνέστησαν, καταστήσατε; б) καταστήσειαν, ἀναστήσει, παραστήσουσιν, καθίστανται, παραστήσασθαι, ἀνίσταντο; в) ἀναστησόμεθα, κατεστάθης, ἀποσταῖεν, ἀναστάντες, ἐστῶτες, ἔστασαν.

З а н я т и е 54 Корневой аорист

1. Переведите на русский язык:

1. Ὁ δεσπότης δεῖσας, μὴ δοῦλοί τινες ἀποδραῖεν, τοὺς φύλακας τῆς οἰκίας ἐκέλευσε φθῆναι τὰς θύρας φρουροῦντας. 2. Μετὰ τὸν δεκαετῆ πόλεμον Ἰλιον ὑπὸ τῶν Ἀχαιῶν ἐάλω. 3. Σωκράτης Ἀπολλοδώρου λέγοντος: «Ἀδίκως σου θάνατον κατέγνωσαν Ἀθηναῖοι», – γελάσας ἔφη: «Σὺ δ' ἐβούλου δικαίως». 4. Ἡράκλειτος λέγει, ὡς δις εἰς τὸν αὐτὸν ποταμὸν οὐκ ἂν ἐμβαίης. 5. Πάρις αἰτίος φῦναι λέγεται Τρωσὶ πάντων τῶν κακῶν. 6. Κάλλιστον τὸ Ἀντιγόνης παρὰ Σοφοκλεῖ: «οὐ μισεῖν, ἀλλὰ φιλεῖν ἔφουμεν». 7. Σιμωνίδης ἐρωτηθεὶς, πόσον χρόνον βιοίη: «Χρόνον, – ἔφη, – ὀλίγον, ἔτη δὲ πολλά». 8. Βακχυλίδης ὁ Κεῖος ποιητὴς ἐν διθυράμβοις ἄδει Θεσέα εἰς θάλατταν καταδύντα εὐθὺς ἀναδῦναι τὸν χρυσοῦν δακτύλιον φέροντα. 9. Ἀράβαζος ἐν Πλαταιαῖς γνούς, ὅπως τὸ πρᾶγμα ἀποβήσεται, ἀπέδρα ἐκ τῆς μάχης ἔχων τέτταρας μυριάδας Περσῶν. 10. Οἱ αἰχμάλωτοι γνόντες, ὅτι ἀδύνατοι ἦσαν ἀποδρᾶναι ἡμέρας, ἔμειναν μέχρι ἐσπέρας. 11. Δράκων ὁ τῶν Ἀθηναίων νομοθέτης τῶν κλοπῆς ἀλόγων θάνατον κατέγνω. 12. Λαβὲ τότε τὸ βιβλίον καὶ ἀναγῶθι. 13. Ὅποτε οἱ Πέρσαι τολμήσειαν ὑπερβῆναι τοὺς τῆς Ἀσίας ὄρους, οὐ μόνον ὑπὲρ τῆς ἀρχῆς, ἀλλὰ καὶ περὶ ἑαυτῶν ἐκινδύνευον. 14. Οἱ τῶν Ἑλλήνων στρατηγοὶ ἐβουλεύοντο, πῶς ἂν κάλλιστα τὸν ποταμὸν διαβαίεν. 15. Χαλεπὸν

¹Трофей – памятник из захваченных у неприятеля доспехов, оружия и т. п.

ἐστὶ τὸ ἑαυτὸν γινῶναι. 16. Τῶν Λυκίων, ὃς ἂν ἐλεύθερος ἀλῶ κλέπτων, δοῦλος γίγνεται. 17. Ὁ δοῦλος ἐμβὰς εἰς πλοῖον διέπλευσεν εἰς νῆσον, ἵνα μὴ ἀλοίη. 18. Ὁ δοῦλος φυγὼν θανάτῳ ἐζημιώθη ἂν, εἰ ἐάλω. 19. Ἐνδοξός ἐστιν ὁ λόγος ὁ τοῦ Θάλεω· «Γινῶθι σεαυτὸν». 20. Ἡρακλῆς λέγεται καταβῆναι εἰς Ἴαιδου ἐπὶ Κέρβερον τὸν κύνα.

2. Переведите на греческий язык:

1. Греки, перейдя реку, сражались с врагами и обратили их в бегство. 2. Говорили, что Афродита родилась (φύω) из морской пены. 3. Осажденные были взяты в плен. 4. Под предводительством Эпаминонда (gen. absolūtus) фиванцы перешли Эврот и опустошили поля лакедемонян. 5. Скифы ослепляли своих рабов, чтобы те не убежали (ἀπο-διδράσκω).

3. Определите грамматические формы, подберите ко всем формам единственного числа соответствующие формы множественного и наоборот:

α) οἱ ἀλόντες, οἱ ἐλόντες, ἐὰν ἀλῶ, ἵνα ἀλῶ, ἀποδράντες, δρῶντες, δρᾶν, ἀποδράναι, δρᾶσαι; β) πάσας τὰς ναῦς ἔδυσαν, πολλὰ νῆες ἔδυσαν, ἡ φύσις παντοῖα ζῶα φύει καὶ ἀεὶ φύσει, καὶ ἐν τούτῳ τῷ ἔαρι πολλὰ ἄνθη ἔφυ.

З а н я т и е 55 Глагол ἴημι

1. Переведите на русский язык:

1. Ἐν τῇ Κορίνθου ἀγορᾷ φκοδόμηται κρήνη καὶ Ποσειδῶν ἐπ' αὐτῇ χαλκοῦς καὶ δελφὶς ὑπὸ τοῖς ποσίν ἐστὶ τοῦ Ποσειδῶνος, ἀφιεὶς ὕδωρ. 2. Κύρος τοῖς στρατιώταις οὐκ ἐβούλετο ἐφεῖναι τὰς πόλεις ἀρπάσαι. 3. Ἐλευθέρους ἀφῆκε πάντας ἡ φύσις, οὐδένα δὲ δοῦλον πεποίηκεν. 4. Τῷ κυνί, διπλοῦν λαβεῖν μάτην ἐπιθυμοῦντι καὶ κρέας ἀφέντι, ὀρθῶς ὁμοιωθήσεται ὁ κενῶν ἐλπίδων ἐφιέμενος. 5. Ἀφεὶς τὰ φανερὰ μὴ δίωκε τὰ φανῆ. 6. Λόγος ἀφεθεὶς οὐκ ἐπανέρχεται. 7. Θεμιστοκλῆς τοὺς Ἀθηναίους ἐκέλευσε τοὺς τῶν Λακεδαιμονίων πρέσβεις μὴ ἀφεῖναι, πρὶν ἂν ἐπανέλθῃ, ἐφοβεῖτο γάρ, μὴ οἱ Λακεδαιμόνιοι ἑαυτὸν οὐκέτι ἀφῶσιν. 8. Ἄφες ἡμῖν τὰ ὀφειλήματα ἡμῶν, ὡς καὶ ἡμεῖς ἀφήκαμεν (ἀφεῖμεν) τοῖς ὀφειλέταις ἡμῶν. 9. Δοκεῖτε οὐ συνείναι, ἃ εἴπομεν. 10. Οὐκ ἐφήσομεν, ἃ αἰτεῖτε. 11. Ὅποτεν τις ὑπὸ Σκύλλης παριῆται, ἀρπασθήσεται ὑπὸ Χαρυβδεως. 12. Ἀλκμαίων λέγει· «Ὁ ἄνθρωπος τῶν ἄλλων ζῶων διαφέρει, ὅτι συνήσιν, τὰ δ' ἄλλα αἰσθάνεται μὲν, οὐ συνήσιν δέ». 13. Οἱ ἔμποροι πρὸς τὸν λιμένα ἰέμενοι ναῦν ἐζήτουν μέλλουσαν πρὸς τὰς Ἀθήνας πλεύσεσθαι. 14. Ὁ δὲ ἀνὴρ τὸν δοῦλον ἀφιεὶς Ἀθήναζε ἴετο καὶ ἄλλον δοῦλον ἐπρίατο (αορ. οτ ὠνέομαι). 15. Οὐ πάντα συνήκα ἐγώ. Ἄρα σὺ πάντα συνείναι ἐδύνασο; 16. Τοὺς κύνας ἀφέντες τῶν λαγῶν ἐδιώκομεν. 17. Κράτιστόν ἐστιν ἡμῖν ἴεσθαι ὡς τάχιστα ἐπὶ τὸ ἄκρον. 18. Οἱ Ἀθηναῖοι ἐφίεντο τῆς Σικελίας ἄρξαι. 19. Θεμιστοκλῆς, ὁ τοὺς βαρβάρους

καταναυμαχήσας καὶ μόνος συνιεὶς τὰς τῶν θεῶν ἐν τοῖς χρησιμοῖς φωνάς, Θράττης υἱὸς ἦν. 20. Οἱ νόμοι σοὶ ἐφείκασι τῆς ἡμετέρας πολιτείας μετέχειν. 21. Θεμιστοκλῆς Ἀθηναῖος ἠνάγκασε τὴν πόλιν προεμένους τοῖς βαρβάροις καὶ τὰ τῶν θεῶν ἱερά καὶ τοὺς τῶν προγόνων τάφους ναυμαχῆσαι. 22. Μᾶλλον τὴν οὐσίαν προίεσο ἢ τὸ δίκαιον καὶ καλόν. 23. Κάδμιον λέγουσι δράκοντος ὀδόντας σπεῖραι, ἄνδρας δ' ἀπὸ τῶν ὀδόντων ἀνεῖναι τὴν γῆν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Пленные были отпущены нашим полководцем. 2. Когда Фазтон выпустил вожжи из рук, лошади помчались и уже не слушались его голоса. 3. Прощайте другим их ошибки! 4. Лакедемоняне послали (ἴημι) Леонида и триста спартанцев к Фермопилам, чтобы они не пропустили персов. 5. Минос и Радамант, судьи в Аиде, передав Эриниям осужденных злодеев, посылают (ἴημι) их в страну нечестивых. 6. Женщина говорит: «Не отпускай раба, муж!» 7. Умирая, ты оставишь (ἀφ-ίημι) все богатства, а также все заботы и труды. 8. Каждый легко понимает то, что говорят законы. 9. Юноши, не пренебрегайте гимнастикой! 10. Сказанное слово как выпущенная стрела.

3. Определите формы от ἴημι и производных от него:

α) παρείς, συνιεὶς, ἀφιεὶς, ἐξίει, συνῆκα, συνεῖκα, καθιεῖη, ἀφείη, ἐφιῖ, ἐφῖ; β) παριέντων, παρέντων, ἐφίεσαι, ἐφοῦ, ἐφιῖσθε, ἐφεῖο, ἐφίεντο, ἀφιῶσιν, προϊέετε, συνιέναι; γ) παριέντες, ἄφετε, συνῆκα, ἐφιέμεθα, προϊέμενοι, ἐφίεσθα, ἐφίεντο; δ) προεῖντο, πρόεσθε, ἀφείθησαν, ἀφεῖνται, ἀφείντο, ἀφεθέντας.

З а н я т и е 56

Остальные глаголы 1-го класса II спряжения

1. Переведите на русский язык:

1. Ἡρόστρατος τις Ἐφεσῖος, ἵνα ὄνομα ἔχοι παρὰ τοῖς ὕστερον, τὸν τῆς Ἐφεσίας Ἀρτέμιδος νεὼν ἐνέπρησεν. 2. Ἠπίστατο ὁ Κῦρος, εἴ τις καὶ ἄλλος, χάριν ἀποδοῦναι, ἠπίστατο δὲ καὶ ἐκπλήσαι τὰς τῶν στρατιωτῶν γνώμας. 3. Πτωχοῦ πῆρα οὐ πῖμπλαται. 4. Οὐδεὶς τὸ μέλλον ἀσφαλῶς ἐπίσταται. 5. Ἡρόδοτος λέγει, ὅτι οἱ Αἰγύπτιοι τὰ τῶν νεκρῶν σώματα ἐμπιμπλάσιν. 6. Λέγουσι τὸν Λύσανδρον τοὺς Λακεδαιμονίους πλέον βλάσαι ἢ ὀνήσαι, πολλὰ γὰρ χρήματα κομίσας εἰς Σπάρτην τοὺς πολίτας ἐνέπλησε πλεονεξίας. 7. Θεόκριτος, ἐρωτηθεὶς, διὰ τί οὐ συγγράφει, «Ὅτι, – ἔφη, – ὡς μὲν βούλομαι, οὐ δύναμαι, ὡς δὲ δύναμαι, οὐ βούλομαι». 8. Μετὰ τὴν Τισσαφέρνους προδοσίαν Ξενοφῶν τῶν στρατηγῶν ὅσοι σῶοι ἦσαν συλλέξας ἠγόρευε τάδε: «Ταῦτα δὴ πάντες ἐπιστάμεθα, ὅτι βασιλεὺς καὶ Τισσαφέρνης, οὓς μὲν ἐδυνήθησαν συνέλαβον ἡμῶν, τοῖς δ' ἄλλοις ἐπιβουλεύουσιν, ὅπως, ἐὰν δύνωνται, διαφθείρωσιν, ἀλλ' εὖ ἐπίστασθε, ὅτι τὸ στράτευμα μέγα ὀνήσαι δυνήσεσθε, εἰ ἐπιμέλεσθε, ὅπως ἀντὶ τῶν τελευτησάντων ὡς τάχιστα στρατηγῶν

αὐθις κατασταθῶσιν». 9. Ἀλέξανδρος ἐνέπρησε τὰ ἐν Περσεπόλει βασιλεία τιμωρῶν τοῖς Ἑλλησιν, ὅτι κάκειων ἱερὰ καὶ πόλεις οἱ Πέρσαι πυρὶ καὶ σιδήρῳ ἐπόρθησαν. 10. Οἱ Κύρω ὁμιλοῦντες πάντες ἀγασθῆναι αὐτοῦ τὸν τρόπον λέγονται. 11. Τὸ χρυσόμαλλον ἐν Κόλχοις ἦν ἐν Ἄρεως ἄλσει κρεμάμενον ἐκ δρυός, ἐφυλάττετο δὲ ὑπὸ δράκοντος ἀύπνου. 12. Οἱ Ἀθηναῖοι ἐψηφίσαντο Αἰγινητῶν ἐκάστῳ τὸν μέγαν ἀποκόψαι τῆς χειρὸς δάκτυλον τῆς δεξιᾶς, ἵνα δόρυ μὲν βαστάζειν μὴ δύναιτο, κώπην δ' ἐλάυνειν δύναιτο. 13. Οὐθ' οἱ τῶν Περσῶν βασιλεῖς οὐθ' οἱ τῶν Μακεδόνων ἐδυνήθησαν τὸ τῶν Ἀράβων ἔθνος καταδουλώσασθαι. 14. Θεμιστοκλῆς οὐδὲν ὄνητο οὐτ' ἐκ τῆς ναυμαχίας τῆς περὶ Σαλαμίνα οὐτ' ἐκ τῆς πρεσβείας τῆς εἰς Σπάρτην. 15. Οἱ Μῆδοι καὶ ἔπινον καὶ εὐωχοῦντο καὶ πάσης εὐθυμίας ἐνεπίμπλαντο. 16. Τὸν οἶνον ἐὰν πίνη τις μετρίως, τὸ σῶμα ὤνησεν, τὴν δὲ ψυχὴν οὐκ ἔβλαψεν· ἐὰν δὲ πίνη πρὸς ὑπερβολήν, αἰσχροῦ πάσχει καὶ γελοῖον θέαμα τοῖς ἄλλοις παρέχει. 17. Τῶν κτημάτων σοὶ τῶν ἐμῶν χρήσω, ὅ τι βούλει. 18. Δοῦλοι τὰ ἔργα τὰ δεσποτῶν ἐπίστανται καὶ καλὰ καὶ αἰσχροῦ. 19. Τὸν ἀγαθὸν δεῖ φίλαυτον εἶναι· καὶ γὰρ αὐτὸς ὀνήσεται, τὰ καλὰ πράττων, καὶ τοὺς ἄλλους ὠφελήσει. 20. Οἱ Πέρσαι ἐν τῷ πρὸς τοὺς Ἑλληνας πολέμῳ πολλὰ τῶν θεῶν ἱερὰ ἐνέπρησαν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Той самой ночью (dat.), в которую родился Александр Македонский, некий Герострат поджег храм Артемиды Эфесской. 2. Врачи не смогли вылечить моего сына. 3. Глупый не может приносить пользу никому. 4. Греки, сжегшие Сарды, поспешно отступили в Милет. 5. Неприятели сжигали города и села, а жителей обращали в рабство. 6. Мы наполняем кувшины холодной водой. 7. Сократ, имевший маленький дом, однажды сказал: «О если бы я мог наполнить его истинными друзьями!» 8. Мы не сожжем их городов. 9. Мы будем приносить пользу друзьям. 10. Геракл, убив Лаомедонта и всех его детей, кроме Приама и Гесионы, поджег Илион.

З а н я т и е 57

Глаголы εἶμί, εἶμι, φημί

1. Переведите на русский язык:

1. Ἔστιν, ὡς φαμεν, ὁ φίλος ἕτερος ἐγώ. 2. Πάντων ἥδιστον ὀρθῶς ἀν φαῖμεν εἶναι τὴν φιλίαν· διὸ καὶ τὸν φίλον φασὶ πυρὸς καὶ ὕδατος ἀναγκαιότερον. 3. Ὁ Κέρβερος ἡμερος ἦν, εἴ τις Ἄιδου εἰσίοι, ἐξιέναι δ' οὐδένα εἶα. 4. Κύρος τοῖς τῶν Ἑλλήνων στρατηγοῖς ἔλεξεν, ὅτι ἡ ὁδὸς ἔσοιτο πρὸς βασιλέα μέγαν εἰς Βαβυλῶνα. 5. Ὁ υἱὸς φησι σοφώτερος εἶναι τοῦ πατρός. 6. Ἄλλ' ἴωμεν· ὦρα γὰρ ἤδη ἀπιέναι οἴκαδε. 7. Διογένης ἐπανήει ἐκ Λακεδαίμονος εἰς Ἀθήνας. Πρὸς οὖν τὸν ἐρωτήσαντα «ποῖ καὶ πόθεν», «Παρ' ἀνδρῶν, – ἔφη, – εἶμι πρὸς γυναικας». 8. Οἱ αὐτόμολοι ἔφασαν τὴν τῶν πολεμίων στρατιάν διαβῆναι τὸν ποταμόν. 9. Διὰ λύπην φασὶ καὶ μανίαν γίγνεσθαι πολλοῖς καὶ νοσήματα οὐκ ἰάσιμα. 10. Εἰς τὸν

πόλεμον οἱ μὲν ἐθέλουσιν ἰέναι, οἱ δὲ οὐκ ἐθέλουσιν. 11. Ὁ τῶν Περσῶν βασιλεὺς ἐτόλμα ἐν ταῖς ἐπιστολαῖς γράφειν, ὅτι δεσπότης ἐστὶν ἀπάντων ἀνθρώπων ἀφ' ἡλίου ἀνιόντος μέχρι δυομένου. 12. Πλάτων ἔφησε σφαιροειδῆ τὸν κόσμον εἶναι. 13. Σὺ πολὺν χρόνον ἀπῆσθα, νῦν δ' ἡμεῖς ἄπιμεν. 14. Οἱ Λυσιτανοὶ παιᾶνας ἄδουσιν, ὅταν ἐν μάχῃ ἐπίωσι τοῖς ἀντιτεταγμένοις. 15. Ἀλέξανδρος, ὅτε ἐνίκησε Δαρεῖον καὶ τὴν τῶν Περσῶν ἀρχὴν κατεκτήσατο, ἐπέστειλε τοῖς Ἑλλησι θεὸν ὄντα ψηφίσασθαι. Ἄλλοι μὲν οὖν ἄλλα ἐψηφίσαντο, Λακεδαιμόνιοι δ' ἐκεῖνα· «Ἐπειδὴ Ἀλέξανδρος βούλεται θεὸς εἶναι, ἔστω θεός». 16. Δῆλος τὸ παλαιόν, ὡς φασιν, νῆσος ἦν πλανωμένη· τοῦ δὲ Ποσειδῶνος φήσαντος· «Στήθι, ὦ νῆσε», εἰστήκει ἡ νῆσος. 17. Ἡρακλῆς καὶ Θησεὺς περιόντες τὴν γῆν ἐκάθηραν θηρίων βλαβερῶν καὶ ἀνθρώπων κακούργων. 18. Ἐγὼ Ἀθηναίους, ὥσπερ καὶ οἱ ἄλλοι Ἕλληνες, φημί σοφοὺς εἶναι. 19. Γερμανικῶν ἐθνῶν βία εἰς τὴν τῶν Ῥωμαίων ἀρχὴν εἰσιόντων καὶ τὰ πρὸς ἐσπέραν μέρη ἐλόντων ἡ ἐπιστήμη ἡ τῆς Ἑλληνικῆς γλώττης ἐκεῖ ὀλίγου διεφθάρη. 20. Διογένης, λύχον μεθ' ἡμέραν ἄσας, περιίει, λέγων· «Ἄνθρωπον ζητῶ». 21. Σὺ δὲ τί φῆς; 22. Οὐποτε φήσω γάμον εὐφραίνειν πλεόν ἢ λυπεῖν. 23. Ὅποι ἂν ἡμᾶς οἱ πόδες φέρωσιν, ἐκεῖσε ἄπιμεν.

2. Переведите на греческий язык, употребляя глаголы εἰμί, εἶμι, φημί и производные от них:

1. Предсказатели говорили (φημί), что надо принести жертву Зевсу.
 2. Я уйду (ἄπ-εἰμι) домой. 3. Пусть лучники в сражении идут вперед (πρό-εἰμι). 4. Обман всегда будет причиной величайших несчастий. 5. Анаксагор утверждает, что Солнце является камнем, а Луна – землей. 6. Мы утверждаем, что морское сражение при Саламине спасло Элладу. 7. Юноши тотчас отошли, а царю подвели другого коня. 8. Пословица утверждает, что все дороги ведут в Рим. 9. Когда наступила ночь, враги вышли из своего лагеря и напали на (ἐπι-τίθεμαι + dat.) наше войско.

3. Определите формы глаголов εἰμί, εἶμι и ἴημι и производных от них:

ἀπιέναι, ἀφιέναι, ἐὰν ἀφῆ, ἐὰν ἀπῆ, ὅταν ἀπίη, ὅς ἂν ἀφίη, εἶθε ἀφεῖεν, εἶθε ἀπεῖεν, εἶθε παρεῖεν, ἐπεὶ ἀπῆσαν, ἐπεὶ ἀπῆσαν, ἀπιτέον ἐστίν, ἀφετέον ἐστίν.

З а н я т и е 58

Глагол οἶδα

1. Переведите на русский язык:

1. Καίπερ πολλὰ εἰδότες οὐκ ἴστε τοῦτο. 2. Σωκράτης ἤρχετο θεοῖς ἀπλῶς τὰ ἀγαθὰ διδόναι· τούτους γὰρ κάλλιστα εἰδέναι, ὅποια ἀγαθὰ ἐστίν. 3. Δημοσθένης πρὸς κλῶπά τινα λέγοντα «Οὐκ ἦδη, ὅτι σὸν ἐστίν», «Ὅτι δὲ σὸν οὐκ ἐστίν, ἦδησθα», ἔφη. 4. Οὐδέεις, ὃ νοεῖς μὲν, οἶδεν· ὃ δὲ ποιεῖς, βλέπει. 5. Δεῖ ὑμᾶς, ὦ ἄνδρες Ἀθηναῖοι, ἐξ ἀρχῆς τῶν πραγμάτων ἀπάντων ἀκοῦσαι, ἵνα εἰδῆτε,

ὧ τρόπῳ ὑμῖν ἡ δημοκρατία κατελύθη. 6. Οὐδὲν γλυκύτερόν ἐστιν, ἢ πάντ' εἰδέναί. 7. Ὁ χρήσιμ' εἰδῶς, οὐχ ὁ πόλλ' εἰδῶς, σοφός. 8. Ὁ μηδὲν εἰδῶς οὐδὲν ἐξαμαρτάνει. 9. Λύπην γὰρ εὐνους οἶδεν ἰᾶσθαι λόγος. 10. Καλὸν τὸ καιροῦ παντὸς εἰδέναί μέτρον. 11. Ἴσμεν τοὺς ἀνθρώπους θνητοὺς ὄντας. 12. Σωκράτης ἔλεγε τάδε· «Οἶδα μηδὲν εἰδῶς». 13. Ἐγὼ φημι τὸν θεὸν προειδέναί τὸ μέλλον καὶ προσημαίνειν, ἃ βούλεται. 14. Ἦδη ἴστε τοὺς Ῥωμαίους πολλὰ μὲν τῆς τῶν Ἑλλήνων ἐπιστήμης δεξαμένους, ἔργα δ' Ἑλληνικῶν ποιητῶν καὶ συγγραφέων μεταφράσαντας. 15. Εἰδότες ἀμαρτάνοντες μείζονος ζημίας ἄξιοι ἔσεσθε, ἢ μὴ εἰδότες. 16. Ὁ μὲν τὸ ὅλον εἰδῶς εἰδείη ἂν καὶ τὸ μέρος, οἱ δὲ μόνον τὸ μέρος εἰδότες οὐκέτι ἴσασι τὸ ὅλον. 17. Οἱ Ἕλληνες οὐκ ἤδεσαν Κῦρον τετελευτηκότα. 18. Γύγης πρῶτος βαρβάρων, ὡς ἡμεῖς ἴσμεν, εἰς Δελφοὺς ἀνέθηκεν ἀναθήματα μετὰ Μίδαν τὸν Γορδίου, τῆς Φρυγίας βασιλέα. 19. Ἡμᾶς δὲ χάριν εἰδέναί χρὴ ὑπὲρ τούτων, ἃ ὑπ' αὐτῶν σέσωσται. 20. Ὑμῖν χάριν εἴσεται Κῦρος καὶ ἀποδώσει. 21. Εὐ ἴσθ', ὅταν τις εὐσεβῶν θύῃ θεοῖς, κἂν μικρὰ θύῃ, τυγχάνει σωτηρίας. 22. Οἶσθα καὶ σύ, ὦ Καμβύση, ὅτι οὐ τότε τὸ χρυσοῦν σκῆπτρον τὸ τὴν βασιλείαν διασῶζόν ἐστιν, ἀλλ' οἱ πιστοὶ φίλοι σκῆπτρον βασιλευσὶν ἀληθέστατον καὶ ἀσφαλέστατον. 23. Οἱ πολῖται οὐκ ἤδεσαν τὸν ῥήτορα ψευδῆ εἰπόντα. 24. Αἱ γυναῖκες, εἰδυῖται τοὺς ἄνδρας εἰς κίνδυνον καταστάντας, μάλα ἐφοβοῦντο.

2. Переведите на греческий язык, употребляя глагол *οἶδα*:

1. Многие знают меня и тебя. 2. Эдип, встретившись со своим отцом, убил его, не зная, что это – его отец. 3. Если бы молодость знала, если бы старость могла. 4. Все знают, что греки победили персов. 5. Не хвали никого, пока не узнаешь его хорошо. 6. Многие убеждены в том, что они всё знают. 7. Мы все знаем, что спартанцы более остальных греков повиновались законам. 8. Глупый думает, что всё знает, а мудрый знает, что ничего не знает. 9. Ликург знал, что государство будет счастливо, если граждане будут повиноваться (= повиновались бы) законам. 10. Мудры не те, которые всё знают, а те, которые знают полезное.

З а н я т и е 59

Γлаголы 2-го класса II спряжения

1. Переведите на русский язык:

1. Ὅρος ὄρει οὐ μείγνυται, ἄνθρωπος δ' ἀνθρώπῳ. 2. Ἐν Χαιρωνείᾳ ἐδείκνυτο παλαιὰ δρῦς Ἀλεξάνδρου καλουμένη. 3. Ἐν Ἀθήναις οἱ ἔφηβοι ὠμνυσαν μήτε τὰ ἱερά ὄπλα κατασχευεῖν μήτε τὴν τάξιν λείπειν, ἀμυνεῖν δὲ τῇ πατρίδι καὶ ἀμείνω παραδώσειν τοῖς παισίν. 4. Τῷ Ἀλεξάνδρῳ ἐν Ἰλίῳ θύοντι ἔφη ἱερεὺς δεῖξειν τὴν Πάριδος λύραν. «Τὴν Ἀχιλλέως, – ἔφη Ἀλέξανδρος, – εἰ ἔχεις, δεῖξον, καὶ πρό γε τῆς λύρας τὸ δόρυ». 5. Κάτω ἐνόμιζε τὴν τῶν Ῥωμαίων δύναμιν ἀπολεισθαι, εἰ οἱ νεανία ἐμπλησθεῖεν Ἑλληνικῶν γραμμάτων. 6. Οἱ συγγραφεῖς ἐπιδεικνύσασαι

τὰ τῶν παλαιῶν ἀνδρῶν ἔργα καὶ λόγους. 7. Ἀλέξανδρος, ἐρωτηθεὶς ὑπὸ τινος, ἐν τίνι ἔχει τοὺς θησαυρούς, δείξας τοὺς φίλους, εἶπεν· «Ἐν τούτοις». 8. Νεὸς ἐν Ῥώμῃ δείκνυται, ἐν ᾧ αἱ εἰκόνες τῶν Τρωϊκῶν θεῶν κεῖνται. 9. Εἰ μὴ φυλάττεις μικρά, ἀπολεῖς τὰ μεζύονα. 10. Διογένης, ἰδὼν μάχαιραν ἐρῥιμμένην, εἶπεν· «Τίς σε ἀπόλεσεν, ἢ τίνα σύ;». 11. Οἱ αἰχμάλωτοι ἀπολοῦνται τῷ λιμῷ. 12. Διὰ γυναικῶν ὕβρεις πολλαὶ τυραννίδες ἀπολώλασιν. 13. Ἡ σαλαμάνδρα, ὡς φασιν, διὰ πυρὸς βαδίζουσα, κατασβέννυσι τὸ πῦρ. 14. Πυρὶ οὐ σβέννυται πῦρ. 15. Παρὰ τοῖς Αἰγυπτίοις οἱ βασιλεῖς ἀπεδείκνυτο ἐκ τῶν ἱερέων ἢ τῶν στρατιωτῶν. 16. Πύρρος ἐπεὶ συμβαλὼν τοῖς Ῥωμαίοις δις ἐνίκησε πολλοὺς τῶν φίλων καὶ ἡγεμόνων ἀπόλεσας, «ἐὰν ἔτι μίαν, – ἔφη, – μάχην Ῥωμαίους νικήσωμεν, ἀπολώλαμεν». 17. Οἱ Φρύγες ὄρκους οὐ χρῶνται, οὔτ' ὀμνύντες, οὔτ' ἄλλους ἐξορκοῦντες. 18. Ῥαδάμανθος διὰ τὴν δικαιοσύνην δικαστῆς ἀποδέδεικται ἐν Ἄϊδου καὶ διακρίνει τοὺς πονηροὺς καὶ εὐσεβεῖς. 19. Ἐπέδειξαν οἱ ἡμέτεροι πρόγονοι καὶ ἐν ταῖς δυστυχίαις τὴν ἑαυτῶν ἀρετὴν. 20. Ὑμεῖς δείκνυτε τὰς ὁδοὺς· ἴστε γάρ. 21. Λάκαινά τις πρὸς τινὰ Ἰωνικὴν, δείξασαν αὐτῇ τὸν κόσμον, ἀντεπέδειξε τὰ τέκνα, εἰποῦσα· «Ὁ δὲ ἐμὸς κόσμος – τοιοῦτος». 22. Τῆς γλαυκὸς οἱ ὀφθαλμοὶ νυκτὸς μὲν ἔρρωνται, ἡλίου δὲ λάμπαντος, ἀμαυροῦνται. 23. Ξέρξης τὸν μὲν Ἄθω διώρυξεν, τὸν δ' Ἑλλάσποντον ἔξευξεν. 24. Ὁ ἄγγελος τοὺς φύλακας ἤρετο τί οὐκ ἀνοιγνύασι τὰς πύλας. 25. Κρηῖτες τοῦ Διὸς τάφον δεικνύοντες οὐκ αἰσχύνονται. 26. Διαφθαρέντες ἀργυρίῳ, τινὲς ὄλην τὴν πόλιν ἀπόλεσαν.

2. Переведите на греческий язык:

1. Критяне показывали пещеру, в которой Зевс был вскормлен козой. 2. Ничто дурное легко не погибает. 3. Колхи умерших не хоронили, а вешали на деревьях. 4. Поэт Феогнид говорит, что вино показывает ум человека. 5. Эллины и римляне смешивали вино с водой. 6. Тиран повесил над головой Дамокла меч на волоске. 7. У лакедемонян царь клянется, что будет царствовать по (κατά + асс.) законам. 8. Когда началась буря, корабль Одиссея был разбит (κατ-ἀγνυμι), а друзья погибли. 9. Древние пили вино, смешанное с водой. 10. Я высказал свое мнение, а ты выскажи свое!

3. Προσπριαγείτε в praes. act. и m.-p.:

ὄμνυμι – κлясться.

З а н я т и е 60 Неправильные глаголы

1. Переведите на русский язык:

1. Ἐξελῶ σ' ἐκ τῆς οἰκίας. 2. Ζεὺς ἔλαχε τὴν ἐν οὐρανῷ δυναστείαν, Ποσειδῶν δὲ τὴν ἐν θαλάττῃ, Πλούτων δὲ τὴν ἐν Ἄϊδου. 3. Ἔγνω δὲ φῶρ τε φῶρα καὶ λύκος λύκον. 4. Οἱ πολλοὺς ἐχθροὺς ἐν βίῳ ἔχοντες οὐδένα φίλον ἐν ἀνάγκῃ εὐρήσουσιν.

5. Δοῦλοι καὶ δεσπότες οὐκ ἄν ποτε γένοιτο φίλοι. 6. Ἄ δεῖ γενέσθαι, ταῦτα καὶ γενήσεται. 7. Γράφω, ἃ εἶδον, οὐχ ἃ ἤκουσα. 8. Ἐπεὶ Κῦρος τὸ Ἑλληνικὸν στράτευμα παρελήφει, ἐστρατεύσατο πρὸς βασιλέα. 9. Ὁ θεὸς ἔδωκεν ἡμῖν τὰς δυνάμεις ταύτας, καθ' ἃς οἴσομεν πάσας τὰς τῆς τύχης συμφοράς. 10. Τὸν Παρθενῶνα ἰδὼν νομίεις τὸ κάλλιστον πάντων τῶν ἱερῶν ἰδεῖν. 11. Ὅταν Κῦρος ἔλθῃ, μαχοῦμεθα. 12. Τὸν Δαίδαλον οὐκ ἀκήκοας, ὅτι ληφθεὶς ὑπὸ Μίνῳ διὰ τὴν σοφίαν ἠναγκάζετο ἐκεῖνῳ δουλεύειν; 13. Τοῦτον τὸν νόμον ὁ θεὸς τέθεικεν· εἴ τι ἀγαθὸν θέλεις, παρὰ σαυτοῦ λαβέ. 14. Προμηθεὺς τοῦ πυρὸς κλαπέντος δίκην πολὺν χρόνον ἔτισεν. 15. Κλέαρχος καὶ τέτταρες ἄλλοι στρατηγοὶ ἀνήχθησαν ἐπὶ βασιλέα καὶ ἀποτμηθέντες τὰς κεφαλὰς ἐτελεύτησαν. 16. Πύρρος τοὺς πεπτωκότας Ῥωμαίους ἐπιμελῶς ἔθαπεν. 17. Ἀνάχαρσις ὁ Σκύθης ἀφίκετο εἰς τὴν Ἑλλάδα συνεσόμενος τοῖς βελτίστοις τῶν Ἑλλήνων καὶ ἦθη καὶ βίον αὐτῶν καὶ πολιτείαν ὁψόμενος. 18. Οἱ τῶν Περσῶν ἱππεῖς ἐν τῇ ἐν Ἰσῶ μάχῃ οὐ πρόσθεν ἐνέκλιναν, πρὶν Δαρεῖον πεφευγότα ἦσθοντο. 19. Κῦρος ἐκάλεσε τοὺς ἐκ Μιλήτου φυγάδας καὶ ἐκέλευσεν αὐτοὺς συστρατεύεσθαι, ὑποσχόμενος αὐτοῖς, εἰ καλῶς καταπράξειεν, ἐφ' ἃ ἐστρατεύετο, μὴ πρόσθεν παύσεσθαι, πρὶν αὐτοὺς καταγάγοι οἴκαδε. 20. Καὶ ἐκεῖνῳ καὶ ἄλλοις πολλοῖς ἀπηχθόμην. 21. Ζεὺς, εἰς ἡλικίαν ἀφικόμενος, ἐξήλασε Κρόνον τῆς ἀρχῆς, πολέμῳ κρατήσας. 22. Ξέρξης ὡς ἐπύθετο τὸν Ἑλλήσποντον ἐξεῦχθαι καὶ τὸν Ἄθω διεσκάφθαι, ἐξήλασεν ἐξ τῶν Σάρδεων. 23. Ἐγώ, ἔφη Ξενοφῶν ὁ Ἀθηναῖος, ἔτοιμός εἰμι τοὺς ὀπισθοφύλακας ἔχων, ἐπειδὴν δειπνήσωμεν, ἰέναι καταληγόμενος τὸ ὄρος. 24. Πολὺν κρεῖττόν ἐστιν ἐν καλῶς μεμαθηκέναι ἢ πολλὰ φαύλως περιβεβλησθαι πράγματα. 25. Ὅψεσθε πολλοὺς παρὰ τὴν ἀξίαν εὖ πράττοντας. 26. Ἰσοκράτης εἶπεν, ὅτι τὸν ἀγαθὸν ἄνδρα δεῖ τῶν μὲν προγεγεννημένων μεμῆσθαι, τὰ δ' ἐνεστῶτα πράττειν, περὶ δὲ τῶν μελλόντων φυλάττεσθαι. 27. Ἀλέξανδρος, ὅτε εἶλε τὴν Θηβαίων πόλιν, ἀπέδοτο τοὺς ἐλευθέρους πάντας, πλην ἱερέων.

2. Переведите на греческий язык:

1. Греки захватили Трою. 2. На войне погибли многие воины. 3. Лекарство от смерти (gen. без предлога) никем не найдено (pf. pass.) и никогда не будет найдено. 4. Мы победим, а вы догоняйте. 5. Приобретая новых друзей, не забывай старых. 6. Многие потерпели большее несчастье от клеветы, чем от врагов. 7. Эдип, выброшенный у Киферона, был найден пастухом и отнесен в Коринф. 8. Ксеркс, получив от Дария царство, тотчас отправился в поход против греков. 9. Ты скоро меня забудешь, но я тебя не забуду. 10. В сражении Сократ спас раненого Алкивиада. 11. Ты не найдешь друга вернее собаки. 12. Не говори (aor. conj.) плохо об умерших.

3. Определите глаголы и их грамматическую форму:

α) μαθήσεται, πεισόμεθα, λελήθασι, ἐλήφθησαν, ὄφλων, παρέβησαν, ἀπελάσαντες, εὐρήκασιν, ἐγεγόμεθα; β) εἶλοντο, πείσονται, διδαχθήσεται, ἔλθωσι, ἐωράκατε, εἰρημένος, αἰρεθέντες, ἴδωσι, ὄφθῃναι.



ГРАММАТИЧЕСКИЙ СПРАВОЧНИК

ИСТОРИЯ ГРЕЧЕСКОГО ЯЗЫКА

Греческий язык (ἡ Ἑλληνικὴ γλῶττα) относится к индоевропейской семье языков, которая сформировалась примерно в 6–5-м тыс. до н. э. Он является синтетическим, т. к. средствами формообразования и выражения связей слов в нем служат окончания.

На рубеже 3-го и 2-го тыс. до н. э. предки греков появились в Средиземноморье. Среди захваченных территорий был и остров Крит, у жителей которого греческое племя ахейцев заимствовало слоговую письменность (так называемое «линейное письмо Б»). Крит и наиболее развитое ахейское государство того времени – Микены – дали ахейской культуре XIII–XI вв. до н. э. название **крито-микенской**.

В конце 2-го тыс. до н. э. племя дорийцев, населявших север Балкан, устремилось на юг, что привело к падению ахейской культуры и письменности.

Различные группы греческих племен говорили на разных вариантах языка (диалектах). В Малой Азии, на островах Эгейского архипелага, в Аттике развиваются и о н и й с к и е диалекты. Центральные племена были носителями э о л и й с к и х диалектов. Жители Пелопоннеса говорили на д о р и й с к и х диалектах.

Культурное развитие вызвало потребность в письменности, которая была заимствована примерно в IX в. до н. э. у семитских народов (в частности, у финикийцев). Древнейшие памятники греческого языка (надписи на предметах из камня, металла, керамики) относятся к VIII–VII вв. до н. э.

В VIII в. до н. э. наиболее развитой из греческих территорий стала центральная часть побережья Малой Азии, населенная преимущественно ионийцами. Здесь и происходит становление основ литературного языка. В VIII в. до н. э. складывается греческий эпос («Илиада» и «Одиссея» Гомера). Поэтому VIII в. до н. э. считается временем начала греческой литературы. Лирика, трагедия и комедия возникают в VII–VI вв. до н. э.

Началом **классического периода** греческой истории принято считать время греко-персидских войн (500–449 гг. до н. э.), в результате которых Атика и ее столица Афины становятся центром греческого мира. Это привело к увеличению престижа а т т и ч е с к о г о диалекта. В V–IV вв. до н. э. литературный язык достиг высокой степени стилистической обработанности. Это время расцвета греческой драмы (Эсхил, Софокл, Еврипид, Аристофан), исторической прозы (Геродот, Фукидид, Ксенофонт). В Афинах получило развитие красноречие (Лисий, Демосфен, Исократ).

Характерной особенностью литературного языка являлось использование разных диалектов в разных жанрах. Ионийский диалект лег в основу эпических поэм (Гомер, Гесиод), жанра элегии (Симонид, Теогнид, Тиртей, Мимнерм, Каллимах) и ямбов (Архилох, Симонид, Гипполакс Эфесский), исторической прозы (Геродот). На дорийском диалекте писались оды (Пиндар), хоровые партии трагедий. Эолийский диалект использовался в лирике (Алкей, Сапфо).

На основе аттических и ионийских форм литературного языка начинает складываться аттическо-ионийский общий вариант языка – к о й н е.

С конца IV в. до н. э. ослабленные междоусобными войнами греческие полисы один за другим стали попадать в подчинение к своему северному соседу – Македонии. После создания Александром Македонским огромной империи началось взаимовлияние греческой культуры и культур других народов. В силу преобладания греческой культуры эта эпоха получила название **эллинизма** (338–30 гг. до н. э.). С III в. до н. э. центрами греческой культуры становятся столицы крупнейших эллинистических государств – Александрия в Египте и Антиохия в Сирии.

С этого времени устная речь и письменный литературный язык развиваются в противоположных направлениях. В устной речи смешиваются формы различных диалектов и создается усредненная разговорная форма – александрийское койне. В письменном же языке начинается консервация классической аттической нормы V–IV вв. до н. э. и ионийско-аттического варианта литературного языка конца IV–III вв. до н. э.

II в. до н. э. – время быстрого роста могущества Рима, который постепенно начал подчинять себе Балканы. I–IV вв. н. э. считаются **римским, или эллинистическо-римским, периодом**. Во II в. н. э. нормой литературного языка провозглашается язык аттической прозы V–IV вв. до н. э. – а т т и к и з м, особенностью которого было препятствование проникновению в литературный язык новой лексики и грамматических форм. Это способствовало расхождению устной разговорной речи и письменного литературного языка.

С 330 г., после основания новой столицы Римской империи – Константинополя, начинается **византийский период**. В письменной речи сохраняются нормы литературного языка аттического периода и эллинистического литературного койне. Вместе с тем продолжает развиваться разговорный язык, ставший основой новогреческого языка.

В 1453 г. Византия была завоевана турками-османами. Для греков древнегреческий язык становится воплощением национального духа, а потому его изучение продолжает оставаться основой образования, в том числе и после освобождения греков от турецкого ига в 1821 г.

В новогреческом языке, который стал формироваться в начале XVIII в., сосуществуют два диалекта: общегреческий разговорный – д и м о т и к ѝ и письменный литературный – к а ф а р ё в у с а, нормы которого восходят к аттическому диалекту.

Таким образом, историю греческого языка можно разделить на четыре периода:

- 1) микенский и послемикенский язык (XV–IX вв. до н. э.);
- 2) древнегреческий язык античной Греции (VIII в. до н. э. – IV в. н. э.);
- 3) язык средневековой Византии (IV–XV вв.);
- 4) новогреческий язык (с XVI в.).

Историю собственно древнегреческого языка можно разделить на следующие периоды:

- 1) микенский язык (XV–XII вв. до н. э.);
- 2) язык XI–IX вв. до н. э.;
- 3) полидиалектный язык (VIII – конец IV в. до н. э.), в рамках которого особо выделяется язык классической Греции и аттический диалект V–IV вв. до н. э.; поскольку аттический диалект является наиболее обработанной формой древнегреческого языка, он считается основой греческой грамматики и изучается в рамках курса древнегреческого языка;
- 4) язык периода падения древних диалектов в эпоху эллинизма (III–I вв. до н. э.);
- 5) греческий язык эллинистическо-римского периода (I–IV вв.).

ГРАФИКА И ФОНЕТИКА

§ 1. Древнегреческий алфавит

Буква	Название (др.-греч.)	Название (рус.)	Произношение	Латинская транскрипция
Αα	ἄλφα	альфа	[а]	a
Ββ	βῆτα	бета	[б]	b
Γγ	γάμμα	гамма	[г]	g
Δδ	δέλτα	дельта	[д]	d
Εε	ἒ ψιλόν	эпсилон	[э]	ě
Ζζ	ζῆτα	дзета	[дз]	z / dz
Ηη	ἦτα	эта	[э]	ē
Θθ	θῆτα	тхета	[тх]	th
Ιι	ἰῶτα	иота	[и]	i
Κκ	κάππα	каппа	[к]	k
Λλ	λάμβδα	лямбда	[ль]	l
Μμ	μῦ	мю	[м]	m
Νν	νῦ	ню	[н]	n
Ξξ	ξῖ	кси	[кс]	x / ks
Οο	ὀ μικρόν	омикрон	[о]	ö
Ππ	πί	пи	[п]	p
Ρρ	ῥῶ	ро	[р]	r (ῥ – rh)
Σσς	σίγμα	сигма	[с]	s
Ττ	ταῦ	тау	[т]	t
Υυ	Ϛ ψιλόν	юпсилон	[ю] (нем. <i>ü</i> , фр. <i>u</i>)	y
Φφ	φῖ	фи	[ф]	ph
Χχ	χῖ	хи	[х]	ch
Ψψ	ψῖ	пси	[пс]	ps
Ωω	ὦ μέγα	омега	[о]	ō

В классическом виде греческий алфавит из 24 букв сложился к 403 г. до н. э.; надстрочные (диакритические) знаки появились в III в. до н. э. От западного и восточного вариантов греческого алфавита ведут свое происхождение латиница и кириллица. В древнейших надписях направление письма было справа налево, как в семитских языках. Некоторое время существовал прием под названием «бустрофедон», дословно «поворот быка» (от др.-греч. βούς – бык и στρέφω – поворачиваю): строки шли попеременно справа налево и слева направо. Постепенно утвердилось направление слева направо.

С заглавной буквы принято писать первые слова абзцев (в учебной литературе – предложений), имена собственные, включая названия народов и месяцев, а также образованные от них прилагательные.

В различных греческих диалектах также употреблялись следующие буквы:

Буква	Название (др.-греч.)	Название (рус.)	Произношение	Латинская транскрипция
Ϝϝ	δίγαμμα	дигамма	[в]	w
Ϛϛ	στίγμα	стигма	[ст]	st
Ϟϟ	ἦτα	хета	[h]	h
Ϙϙ (ϗ)	κόππα	коппа	[к]	q
Δλ	σαμπί, δίσιγμα	сампи, дисигма	[сс]	ss

В разное время в греческом языке существовала фонема <j>, однако в силу разных причин у носителей не возникало потребности обозначать ее отдельным знаком. Лишь в XIX в., когда ученые занялись реконструкцией прагреческого состояния, возникла необходимость графически обозначать эту фонему, важную для понимания позднейших классических чередований. Для обозначения <j> используется символ ĭ (йот).

§ 2. Гласные и дифтонги

Семь гласных букв обозначают 10 звуков. Гласные **ε, ο** краткие; **η, ω** длинные; **α, ι, υ** долгие или краткие.

Длительность краткого гласного составляет одну единицу – м ó р у (лат. mora – задержка, промедление). Длительность долгого гласного и дифтонга составляет две моры.

Дифтонги делятся на собственные (явные) и несобственные (неявные, скрытые).

Собственные дифтонги – это сочетания краткого гласного с сонантами (полугласными) **ι** [й], **υ** [ў]:

αι	[ай]	καινός [кайнός] – <i>новый</i> ;
ει	[эй]	πειθω [пэйтхо] – <i>убеждать</i> ;
οι	[ой]	κοινός [койнός] – <i>общий</i> ;
υι	[юй]	μύια [мьюйа] – <i>муха</i> ;
αυ	[аў]	ταῦρος [таўрос] – <i>бык</i> ;
ευ	[эў]	ψεῦδος [псэўдос] – <i>ложь</i> ;
ου	[у]	κουρά [кура] – <i>стрижка</i> .

Если над вторым элементом этих сочетаний стоят две точки: **ϋ**, **ϊ** – т р е м а (τρῆμα – *дыра*), дифтонг не образуется: πρᾶϋνω [праёбно] – *успокаивать*.

В некоторых формах глагола встречается дифтонг **ηυ** [эў]: ἦῦδα [эўда] – *он говорил*; в ионийском диалекте встречается дифтонг **ου** [оў]: οὔτός [оўтос] – *тот же самый*.

Н е с о б с т в е н н ы е д и ф т о н г и – это сочетания долгого гласного с непроизносимой **ι**. В этих дифтонгах конечная иота перестала произноситься в аттическом диалекте уже во II–I вв. до н. э., и ее последовательное написание было восстановлено лишь в XII в. для указания на многие морфологические формы. Подписная иота (iōta subscriptum) пишется под строчной буквой, приписная иота (iōta adscriptum) – справа от заглавной буквы:

αι и Αι	[а]	ἄιδω и Ἄιδω [áдо] – <i>петь</i> ;
ηι и Ηι	[э]	ἦι и Ἴηι [э] – <i>он был бы</i> ;
ωι и Ωι	[о]	ὠδή и Ὠδή [одэ] – <i>песня</i> .

Все дифтонги долгие, кроме дифтонгов **αι**, **οι**, которые в некоторых формах в конце слова могут быть краткими.

§ 3. Согласные

По месту и способу артикуляции согласные классифицируются следующим образом:

Способ артикуляции			Место артикуляции		
			Передне-язычные	Задне-язычные	Губные
Смычные	Взрывные	Звонкие	δ	γ	β
		Глухие	τ	κ	π
		Придыхательные	θ	χ	φ
	Сонорные (сонанты)	Плавные	λ, ρ	–	–
		Носовые	ν	[γ]	μ
Фрикативные			σ	–	ϝ
Двойные согласные			ζ	ξ	ψ

Строчная сигма в начале и середине слова передается знаком **σ**, в конце слова – знаком **ς**. Между гласными она не озвончается: *σπάσις* [спáсис] – *вытягивание*.

Гамма перед заднеязычными **γ, κ, χ, ξ** передает звук [н]: *ἄγγελος* [áнгэлэс] – *вестник*.

§ 4. Знаки ударения и придыхания

Над ударным гласным или дифтонгом каждого греческого слова (за некоторыми исключениями) ставится один из трех знаков ударения, которые обозначали разные типы повышения тона на ударном слоге:

- острое ударение (accentus acūtus): [´] **acute**;
- тупое ударение (accentus gravis): [˘] **grave**;
- облеченное ударение (accentus circumflexus): [˘˘] **circumflex**.

Над начальным гласным или дифтонгом ставятся знаки придыхания:

- густое придыхание (spiritus asper): [ʰ] **aspiratus** (произносится как латинский звук [h]);
- тонкое придыхание (spiritus lenis): [ˆ] **lenis** (не произносится).

Буква **υ** в начале слова всегда имеет густое придыхание: *ὕβριος* [hю́брíоs] – *предположение*.

Буква **ρ** в начале слова всегда имеет густое придыхание, которое не произносится (в латинском языке передается как **rh**): *ῥήτωρ* [réτωρ] – *оратор*. Если в середине слова стоят две буквы **ρ**, первая имеет знак тонкого, вторая – знак густого придыхания, которое не произносится (**ῥῥ**; по-латински – **rrh**): *Πύρρος* [pýρρος] – *Пирр*.

§ 5. Место знаков ударения и придыхания

Знак придыхания ставится:

- над одиночной строчной гласной (\acute{a} , $\acute{\alpha}$);
- слева от одиночной прописной гласной (\acute{A} , $\acute{\text{A}}$);
- над несобственным строчным дифтонгом ($\acute{a}i$, $\acute{\alpha}i$);
- слева от несобственного прописного дифтонга ($\acute{A}i$, $\acute{\text{A}}i$);
- над вторым элементом собственного дифтонга ($a\acute{i}$, $\alpha\acute{i}$, $A\acute{i}$, $\text{A}\acute{i}$).

Знак ударения ставится:

- над строчной гласной (\acute{a} , \grave{a} , \tilde{a});
- острое и тупое – справа от знака придыхания; облеченное – над знаком придыхания ($\acute{\acute{a}}$, $\acute{\grave{a}}$, $\acute{\tilde{a}}$, $\grave{\acute{a}}$, $\grave{\grave{a}}$, $\grave{\tilde{a}}$);
- слева от прописной буквы (в том же порядке) (\acute{A} , $\acute{\text{A}}$, \grave{A} , $\grave{\text{A}}$, \tilde{A} , $\tilde{\text{A}}$).

§ 6. Знаки препинания

- [.] точка;
- [·] κῶλον (точка с запятой, двоеточие);
- [,] запятая;
- [;] вопросительный знак.

§ 7. Конечные звуки

Слова могут оканчиваться на гласные и дифтонги, а также на согласные ν , ρ , ζ , ξ , ψ .

Исключения: частица $οὐ$ – *не* (перед тонким придыханием – $οὐκ$; перед густым придыханием – $οὐχ$); предлог $ἐκ$ – *из* (перед гласным – $ἐξ$).

§ 8. Долгота и краткость слога

Слог *к р а т о к*, если он содержит краткий гласный перед одним согласным: $\phi\acute{\iota}\lambda\acute{o}\sigma\phi\omicron\varsigma$ – *философ*.

Слог *д о л о г*, если он:

а) содержит долгий гласный или дифтонг: $\acute{\omega}\nu\eta$ – *покупка*;

б) содержит краткий гласный перед двумя и более согласными или двойными согласными ζ , ξ , ψ : $\mu\acute{\epsilon}\gamma\iota\sigma\tau\omicron\varsigma$ – *самый большой*, $\tau\rho\acute{\alpha}\pi\epsilon\zeta\alpha$ – *стол*.

Сочетание взрывного звука (π , κ , τ , β , γ , δ , ϕ , χ , θ) с плавным (λ , ρ) не делают слог, содержащий краткий гласный, долгим: $\kappa\acute{\upsilon}\kappa\lambda\omicron\varsigma$ – *круг*. Такое сочетание называется *muta cum liquida* – *взрывной с плавным*.

§ 9. Ударение

Древнегреческое ударение носило музыкальный характер и состояло в повышении или понижении тона. Краткий (одноморный) гласный мог характеризоваться только восходящим тоном (острое ударение). Долгий гласный или дифтонг могли иметь два типа протекания тона: 1) ровный восходящий с повышением на второй море, обозначающийся острым ударением: εἰρήνη [эй-рэ́э-нээ] – *мир*; 2) восходяще-нисходящий преломленный, т. е. с повышением на первой море и понижением на второй, обозначающийся облученным ударением: δῆμος [дэ́э-мос] – *народ*.

Тупое ударение произносилось или как нейтральный тон (как при безударном гласном), или как ослабленное острое ударение.

В аттическом диалекте ударение могло падать на один из трех последних слогов. При этом в большинстве случаев ударение не может падать дальше третьей моры (исключение – слова с размерностью *ᾶᾶ* с острым ударением на четвертой море от конца: ἄνθρωπος [án-тхроо-пос] – *человек*).

Правила ударения

1. Острое ударение может стоять как на кратком, так и на долгом гласном. Облученное ударение может стоять только на долгом гласном.

2. Острое ударение может стоять на одном из трех последних слогов. Облученное ударение может стоять на одном из двух последних слогов.

3. Острое ударение может стоять на третьем от конца слоге только тогда, когда последний слог краток: Ὀμηρος – *Гомер*. Если последний слог становится долгим, ударение переходит на предпоследний слог: Ὀμήρου – *Гомера*.

4. Облученное ударение может стоять на предпоследнем слоге только тогда, когда последний слог краток: δῶρον – *дар*, Μοῦσα – *Муза*. Если последний слог становится долгим, облученное ударение становится острым: δῶρον – *дара*, Μοῦσας – *Музы*.

5. Острое ударение на долгом гласном в предпоследнем слоге переходит в облученное, если последний слог становится кратким: τλήμων – *несчастный* – ᾧ τλήμων – *о несчастный*.

6. Острое ударение на последнем слоге переходит в тупое, если за словом без знака препинания следует другое слово: ἀδελφός – *брат* – ἀδελφὸς λέγει – *брат говорит*. Вопросительное местоимение τίς, τί – *кто, что* всегда сохраняет острое ударение.

Количество гласного в последнем слоге	Слог (от конца)			
	Третий	Предпоследний		Последний
		Долгий	Краткий	
Краткий	'	~	'	' / \
Долгий	–	'	'	' / ~ / \

7. У глаголов ударение стремится к началу слова, насколько это позволяют правила: λέγω – я говорю, λέγετε – вы говорите, λεγέτω – пусть он говорит.

8. У существительных, прилагательных, причастий, местоимений и числительных ударение стремится остаться на месте, на котором оно стоит в начальной форме: λόγος – слово – λόγου – слова; οἶκος – дом – οἴκου – дома; ἄνθρωπος – человек – ἀνθρώπου – человека.

В зависимости от места ударения слова имеют следующие названия:

- ο χ υ τ ὴ ν ο ν – острое ударение на последнем слоге (οὐρανός – небо);
- ρ α ρ ο χ υ τ ὴ ν ο ν – острое ударение на предпоследнем слоге (χρόνος – время);
- ρ ρ ο ρ α ρ ο χ υ τ ὴ ν ο ν – острое ударение на третьем от конца слоге (φάρμακον – лекарство);
- ρ ε ρ ι ρ ο τ ῆ ν ο ν – обличенное ударение на последнем слоге (νοῦς – ум);
- ρ ρ ε ρ ι ρ ο τ ῆ ν ο ν – обличенное ударение на предпоследнем слоге (γλῶττα – язык);
- β α ρ υ τ ὴ ν ο ν – ударение не на последнем слоге, т. е. ραροхуτῆνον, ρροραохуτῆνον и ρροεrисromῆνον.

§ 10. Слова, не имеющие ударения (проклитики)

Проклитики – это слова, которые тесно примыкают к следующему слову и не имеют собственного ударения (ср. в русском языке: *на столé, подо мно́й, но о́н*).

К проклитикам относятся:

- четыре формы артикля: ὁ, ἡ, οἱ, αἱ;
- три предлога: ἐν – в (где?), εἰς – в (куда?), ἐκ (ἐξ) – из;
- некоторые союзы и частицы: εἰ – *ли, если*, ὡς – *как, как будто*;
- отрицание οὐ (οὐκ, οὐχ) – *не*.

С ударением такие слова могут иметь другое значение: ἥ – *которая*, ᾧς – *так*.

§ 11. Слова с непостоянным ударением (энклитики)

Энклитики – это слова, которые тесно примыкают к предшествующему слову и в большинстве случаев теряют свое ударение, перенося его на последний слог предшествующего слова (ср. в русском языке: *бéз вéсти, зá ночь, пóд рyки*).

К энклитикам относятся:

- неопределенные местоимения τίς, τί – *кто-нибудь, что-нибудь* во всех формах;
- односложные формы личных местоимений в форме косвенных падежей: μοῦ, μοί, μέ – *меня, мне, меня*; σοῦ, σοί, σέ – *тебя, тебе, тебя*;
- настоящее время изъявительного наклонения глаголов εἶμι – *быть*, φημί – *говорить* в двусложных формах;
- неопределенные наречия ποῦ – *где-нибудь*, ποί – *куда-нибудь*, ποθεν – *откуда-нибудь*, πῆ, πῶς – *как-нибудь*, ποτέ – *когда-нибудь*;
- частицы γέ – *по крайней мере*, τέ – *и*, τοί – *несомненно*, πῶ – *еще*, πέρ – *именно*, νύν – *итак*.

§ 12. Правила ударения в словосочетаниях с проклитиками и энклитиками

1. Проклитика имеет ударение, если за ней следует энклитика: εἴ τι – *если что-то*. Отрицание οὐ – *не* имеет ударение в конце фразы: καλὸς μὲν, μέγας δ' οὐ – *красивый, но небольшой*.

2. Составляя с энклитикой единое целое, предшествующее слово меняет ударение следующим образом:

а) слова с острым или облученным ударением на последнем слоге (ουχότῃα, περισπομένη) сохраняют свое ударение неизменным, причем острое ударение не переходит в тупое; энклитика теряет ударение: πατήρ μου – *мой отец*; νικῶ σε – *я побеждаю тебя*;

б) слова с острым ударением на третьем слоге от конца (προγαροχυτόνα) или облученным на предпоследнем слоге (προπερισπομένη) получают острое ударение на последнем слоге; энклитика теряет ударение: ἄνθρωπός τις – *какой-то человек*; δῶρόν τι – *какой-то подарок*;

в) слова с острым ударением на предпоследнем слоге (γαροχυτόνα) сохраняют ударение без изменений; односложная энклитика теряет ударение, двусложная сохраняет: νίκη τις – *какая-то победа*; νίκης τινός – *какой-то победы*.

3. Если перед энклитикой стоят другие энклитика или проклитика, то на них переносится острое ударение: εἴ τις τινά που ἶδῃ – *если кто-то кого-то где-то увидел*.

4. Энклитики сохраняют ударение:

- а) под логическим ударением: ἢ τινὲ ἢ αὐτῷ – *или кому-то, или ему*;
- б) в начале предложения: Φησὶ γάρ. – *Говорит ведь*;
- в) после предлогов: σὺν σοί – *с тобой*;
- г) при выпадении последнего гласного предшествующего слова: πολλοὶ δ' εἰσὶν < πολλοὶ δέ εἰσιν – *многие есть*.

5. Ударная форма глагола εἶμι – *быть* – ἔστιν имеет значение *существо-ет, можно* в отличие от энклитической формы ἐστίν – *есть, является*. Также форма ἔστιν в обычном значении *есть, является* употребляется после слов οὐκ – *не*, εἰ – *если*, ὡς – *как*, καί – *и* и в сочетаниях τοῦτ' ἔστιν – *то есть*, ἀλλ' ἔστιν – *но есть* (см. § 132).

§ 13. Фонетические изменения гласных

1. Зияние, или хи́ат (лат. hiātus – *цель, отверстие*). Это труднопроизносимое сочетание двух гласных, которое, как правило, избегается в аттическом диалекте. Средства избежания зияния внутри слова – слияние гласных; на стыке слов – элизия, красис, добавление конечных согласных.

1. С л и я н и е (лат. contractio – *стяжение*). Заключается в том, что внутри слова гласный сливается с последующим гласным или дифтонгом в долгий гласный или дифтонг:

+	α	αι	ε	ει ¹	ει ²	ο	ου	οι	η	η	ω	ω
α	ᾱ	αι	ᾱ	ᾱ	α	ω	ω	ω	ᾱ	η	ω	ω
ε	η ³	η	ει	ει	ει	ου	ου	οι	η	η	ω	ω
ο	ω	ω	ου	ου	οι	ου	ου	οι	ω	οι	ω	ω

¹ εἰ < εε;

²исконный дифтонг;

³после ι, ε, υ – ᾱ.

Слияние не происходит, если:

- первым гласным является ι или υ: δημοκρατία – *демократия*;
- между гласными сравнительно недавно выпала согласная: γλυκέα < *γλυκεφα – *сладкое*.

Если ударение не стояло ни на одном из сливающихся гласных, оно не будет стоять и на слитом звуке, например: φίλει < φίλεε – *люби*. Если ударение стояло на первом из сливающихся гласных, то после слияния на слитом гласном ставится облученное ударение, например: δουλῶ < δουλόω – *я поработаю*. Если ударение стояло на втором из сливающихся гласных, то после слияния на слитом гласном ставится острое ударение, например: ἐνικῶμην < ἐνικαόμην – *нас побеждали*.

2. Э л и з и я (лат. elisio – *выдавливание*). Заключается в том, что конечный краткий гласный (кроме υ) предшествующего слова (чаще всего предлога, союза) выпадает перед начальным гласным или дифтонгом следующего

слова. При этом перед густым придыханием глухой согласный в конце слова переходит в придыхательный: **κ** > **χ**, **π** > **φ**, **τ** > **θ**. Если перед глухим согласным стоит другой глухой согласный, он также переходит в придыхательный. Знак элизии – **α π ο σ τ ρ ό φ** [ʰ] (греч. ἀπόστροφος – *обращенный в сторону*): ἐπ' αὐτῷ < ἐπὶ αὐτῷ – *на нем*; ἐφ' ἑαυτῷ < ἐπὶ ἑαυτῷ – *на себе*; νύχθ' ὄρῳ < νύκτα ὄρῳ – *вижу ночь*.

Явление, подобное элизии, встречается в приставочных словах. Знак апострофа при этом не ставится: ἀπέρχομαι < ἀπο-έρχομαι – *уходить*.

3. **К р á с и с** (греч. κράσις – *смешение*). Заключается в том, что конечный гласный слова сливается с начальным гласным следующего слова в один долгий гласный, в результате чего образуется одно слово. Чаще всего первым словом является именительный падеж артикля (ὁ, ἡ, τό, οἱ, αἱ, τά), предлог πρό – *перед*, союз καί – *и*. Знак красиса – **корони́с** [ʰ] (греч. κορωνίς – *закругленная линия*): τὰγαθὰ < τὰ ἀγαθὰ – *благо*.

При красисе:

- утрачивается ударение первого слова: τὰνδρός < τοῦ ἀνδρός – *человека*;
- сохраняется придыхание первого слова: ἀνὴρ < ὁ ἀνὴρ – *человек*;
- глухой согласный перед выпавшим гласным первого слова с густым придыханием переходит в придыхательный: θᾶτερα < τὰ ἕτερα – *другие*;
- иота в конце первого слова исчезает: ῥῶπως < καὶ ὀπως – *и чтобы*;
- иота дифтонга в начале второго слова становится подписной: κᾶτα < καὶ εἶτα – *и затем*.

4. Добавление конечных согласных:

- приставная **v** (ν ἐφέλεκτικόν – *v притянутая*) присоединяется к конечным **ε**, **ι** в некоторых формах слов перед гласным или знаком препинания: πᾶσιν Ἀθηναίοις, но πᾶσι τοῖς Ἀθηναίοις – *всем афинянам*;
- подвижная **σ** присоединяется к некоторым наречиям: οὕτω(ς) – *так*, πολλάκι(ς) – *часто*;
- отрицание οὐ – *не* имеет форму οὐκ перед гласным с тонким придыханием, οὐχ перед гласным с густым придыханием;
- предлог ἐκ – *из* перед гласными имеет форму ἐξ.

II. Сокращение гласного. Долгий гласный сокращается перед сонантом, если за ним следует смычный согласный: φανέντες < *φανντες – *появившиеся*.

III. Перестановка количества (лат. metathēsis quantitātis). В аттическом диалекте сочетания гласных **ηᾶ**, **ηο** переходят соответственно в **εᾶ**, **εο**: νεός < *νηος – *храм*; βασιλέᾶ < *βασιληᾶ – *царя*.

IV. Заместительное удлинение. При выпадении согласного или группы согласных предшествующий гласный иногда удлиняется, замещая длину выпавших согласных: **ᾶ** > **ᾷ**; **η**; **ε** > **ει**; **ο** > **ου**, **ω**; **ἰ** > **ῖ**; **ῦ** > **ῦ̄**. Такой гласный в случае его

ударности, как правило, имеет обложенное ударение: $\pi\acute{\alpha}\varsigma < *π\acute{\alpha}\nu\tau\varsigma$ – *весь*; $\acute{\epsilon}\phi\eta\nu\alpha < *ἔφῆνσα$ – *я появился*; $\delta\acute{\iota}\delta\omicron\upsilon\varsigma < *διδ\omicron\nu\tau\varsigma$ – *дающий*; $\tau\acute{\iota}\theta\epsilon\acute{\iota}\varsigma < *τ\acute{\iota}\theta\epsilon\nu\tau\varsigma$ – *ставящий*; $\acute{\epsilon}\kappa\rho\acute{\iota}\nu\alpha < *ἔκρῖνσα$ – *я посчитал*; $\delta\epsilon\iota\kappa\nu\acute{\iota}\varsigma < *δ\epsilon\iota\kappa\nu\acute{\nu}\nu\tau\varsigma$ – *показывающий*.

V. Растяжение. При образовании некоторых грамматических форм конечный краткий гласный основы (огласовка) растягивается: $\acute{\alpha} > \acute{\alpha}$; $\epsilon > \eta$; $o > \omega$; $\acute{\iota} > \acute{\iota}$; $\acute{\upsilon} > \acute{\upsilon}$. Например: $\rho\acute{\eta}\tau\omega\rho < *ῥ\eta\tau\omicron\rho$ – *оратор*; $\alpha\acute{\iota}\theta\eta\rho < *αἰθ\epsilon\rho$ – *эфир*.

§ 14. Фонетические изменения согласных

1. Заднеязычные, губные, переднеязычные на стыке с другими согласными, как правило, изменяются следующим образом:

+	δ	τ	θ	μ	σ
γ, κ, χ	$\gamma\delta$	$\kappa\tau$	$\chi\theta$	$\gamma\mu$	ξ
β, π, ϕ	$\beta\delta$	$\pi\tau$	$\phi\theta$	$\mu\mu$	ψ
δ, τ, θ	$\sigma\delta$	$\sigma\tau$	$\sigma\theta$	$\sigma\mu$	σ

Например: $\lambda\acute{\epsilon}\gamma\omega$ – *я собираю*, $\lambda\epsilon\kappa\tau\acute{o}\varsigma$ – *собранный*; $\delta\acute{\iota}\omega\kappa\omega$ – *я гоню*, $\delta\omega\gamma\mu\acute{o}\varsigma$ – *преследование*; $\gamma\rho\acute{\alpha}\phi\omega$ – *я пишу*, $\gamma\rho\acute{\alpha}\mu\mu\alpha$ – *буква*; $\lambda\acute{\epsilon}\gamma\omega$ – *я говорю*, $\lambda\acute{\epsilon}\xi\acute{\iota}\varsigma$ – *слово*.

2. Переднеязычные δ, τ, θ перед κ выпадают: $\pi\acute{\epsilon}\pi\omicron\iota\theta\alpha < *πε\pi\omicron\iota\theta\kappa\alpha$ – *я убедил*.

3. Сочетания $\nu\delta, \nu\tau, \nu\theta$ перед σ выпадают, вызывая заместительное удлинение (см. § 13, п. IV): $\delta\delta\omicron\upsilon\varsigma < *δ\delta\omicron\nu\tau\varsigma$ – *зуб*.

4. Согласный ν перед σ выпадает: $\rho\acute{\iota}\varsigma < *ῥ\acute{\iota}\nu\varsigma$ – *нос*.

5. Согласный ν перед γ, κ, χ передается буквой γ : $\acute{\alpha}\gamma\gamma\epsilon\lambda\omicron\varsigma$ [ангэлѐс] – *вестник*.

6. Сочетания согласного ν с β, π, ϕ переходят в $\mu\beta, \mu\pi, \mu\phi$: $\acute{\epsilon}\mu\pi\epsilon\acute{\iota}\rho\omicron\varsigma < *ἔ\mu\pi\epsilon\acute{\iota}\rho\omicron\varsigma$ – *опытный*.

7. Сочетания согласного ν с λ, μ, ρ переходят в $\lambda\lambda, \mu\mu, \rho\rho$: $\sigma\upsilon\lambda\lambda\acute{\epsilon}\gamma\omega < *σ\upsilon\nu\lambda\epsilon\gamma\omega$ – *я собираю*.

8. Двойная σ может упрощаться ($\sigma\sigma > \sigma$): $\acute{\epsilon}\delta\acute{\iota}\kappa\alpha\sigma(\sigma)\alpha$ – *я осудил*.

9. Между двумя согласными или гласными σ выпадает: $\acute{\epsilon}\tau\acute{\alpha}\chi\theta\eta\nu < *ἔ\tau\alpha\chi\sigma\theta\eta\nu$ – *меня поставили*; $\gamma\acute{\epsilon}\nu\epsilon\omicron\varsigma < *γ\acute{\epsilon}\nu\epsilon\omicron\sigma\omicron\varsigma$ (от $\gamma\acute{\epsilon}\nu\omicron\varsigma$ – *рождение*).

10. Глухие κ, π, τ перед густым придыханием переходят в придыхательные χ, ϕ, θ : $\acute{\alpha}\nu\theta\acute{\upsilon}\lambda\alpha\tau\omicron\varsigma < \acute{\alpha}\nu\tau\acute{\iota} + \acute{\upsilon}\lambda\alpha\tau\omicron\varsigma$ – *проконсул*.

11. Придыхательные χ, ϕ, θ переходят в глухие, если при изменении формы после них появляются придыхательные: $\theta\rho\acute{\iota}\xi$ – *волос*, родительный падеж $\tau\rho\acute{\iota}\chi\acute{o}\varsigma$.

12. Сочетание $\lambda\acute{\iota}$ переходит в $\lambda\lambda$: $\acute{\alpha}\lambda\lambda\omicron\varsigma < *ἄ\lambda\lambda\acute{\iota}\omicron\varsigma$ – *другой*.

13. Сочетания **ανῖ, αρῖ, ορι** переходят в **αιν, айр, ойр**: φαίνω < *φανῖω – я свечу.

14. Сочетания **ενῖ, ἰνῖ, ὄνῖ** переходят в **ειν, ἰν, ὄν**; сочетания **ερῖ, ἰρι, ὄρι** переходят в **εир, ἰр, ὄр**: τείνω < *τενῖω – я натягиваю; σπείρω < *σπεριῖω – я сею.

15. Сочетания **βῖ, πῖ, φῖ** переходят в **пт**: κρύπτω < *κρυφιῖω – я закрываю.

16. Сочетания **τι, θῖ** переходят в **σ**: πᾶσα < *панса < *панτῖα – всякая.

17. Сочетания **κῖ, χῖ** переходят в **тт (σσ)**: φυλάττω (φυλάσσω) < *φυλακῖω – я сторожу.

18. Сочетания **γῖ, δῖ** переходят в **ζ**: ἐλπίζω < *ἐλπιδιῖω – я надеюсь.

19. Сочетания **ασῖ, οσι, εσι, υσι** переходят в **αι, ои, еи, уи**: ἀλήθεια < *ἀληθεσιᾶ – правда.

20. Сочетания **αφι, εφι** переходят в **аи, еи**: καίω < *καφιῖω – я зажигаю.

§ 15. Рейхлинова система чтения

В эпоху Возрождения, когда ученые начали изучать античное наследие, они читали древнегреческие тексты так, как их читали современные им греки. Распространению подобного типа чтения способствовал немецкий гуманист Иоганн Рейхлин (1455–1522), поэтому оно получило название «рейхлинова». Однако голландский ученый Эразм Роттердамский (1466–1536), сопоставив греческие слова с заимствованиями в латыни, посчитал неправильным переносить произношение новогреческого языка на древнегреческие тексты. Таким образом, сформировались две нормы чтения древнегреческих текстов: эразмова – э т а ц и з м¹, основанная на реконструкции фонетики классического периода, и рейхлинова – и т а ц и з м, базирующаяся на средневековом византийском произношении и применяющаяся в настоящее время в основном при чтении литургических текстов православной церкви.

Эразмова система чтения используется при изучении древнегреческого языка в учебных заведениях и изложена в предыдущих параграфах. Ниже вкратце рассмотрим отличия рейхлиновой системы чтения от эразмовой:

Буква	Название (др.-греч.)	Название (рус.)	Произношение
Ββ	βῆτα	вита	[в]
Ζζ	ζῆτα	зита	[з]
Ηη	ῆτα	ита	[и]
Θθ	θῆτα	фита	[ф]
Υυ	ὕψιλόν	ипсилон	[и]

¹ Названия различных систем чтения – этацизм и итацизм – произошли от названия буквы **η** (ῆτα) в каждой из них: «эта» и «ита» соответственно.

Буквосочетание	Позиция	Произношение
ει, οι, υι	Любая	[и]
αι	Любая	[э]
αυ, ευ	Перед гласными; перед звонкими и сонорными согласными	[ав], [эв]
	Перед глухими согласными	[аф], [эф]
υκ	Любая	[нг]
μλ	В начале слова	[б]
	В середине слова	[мб]
ντ	В начале слова	[д]
	В середине слова	[нд]

Густое придыхание в рейхлиновой системе не произносится.

МОРФОЛОГИЯ

ИМЯ СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ (NOMEN SUBSTANTIVUM)

§ 16. Грамматические категории имени существительного

В древнегреческом языке существительное имеет три грамматические категории.

1. Р о д (genus):

- мужской – masculīnum (m);
- женский – feminīnum (f);
- средний – neutrum (n).

2. Ч и с л о (numērus):

- единственное – singulāris (sg.);
- множественное – plurālis (pl.);
- двойственное – duālis (dual.), употребляется крайне редко (duālis существительных рассматривается в § 48).

3. Падеж (casus):

- именительный – nominatīvus (nom.), отвечает на вопросы: «кто?», «что?»; в предложении существительное в именительном падеже может быть подлежащим, именной частью сказуемого;

- родительный – genetīvus (gen.), отвечает на вопросы: «кого?», «чего?» «чей?», «от кого?», «от чего?», «когда?», «кем?»; в предложении существительное в родительном падеже обычно является несогласованным определением, обстоятельством, дополнением;

- дательный – datīvus (dat.), отвечает на вопросы: «кому?», «чему?», «для кого?», «для чего?», «у кого?», «чем?», «с кем?», «в каком отношении?», «как?», «когда?», «почему?»; в предложении существительное в дательном падеже обычно выступает в роли дополнения, обстоятельства;

- винительный – accusatīvus (acc.), отвечает на вопросы: «кого?», «что?», «сколько?», «в каком отношении?»; в предложении существительное в винительном падеже обычно является прямым дополнением, обстоятельством; у слов среднего рода всегда совпадает с именительным;

- звательный – vocatīvus (voc.), соответствует обращению; у слов среднего рода всегда совпадает с именительным.

Исторически в зависимости от способа присоединения падежных окончаний существительные распределились по трем склонениям:

- тематическое (между основой и окончаниями присутствовал тематический (соединительный) гласный *ε/ο*; 2-е склонение);

- атематическое (окончания присоединялись непосредственно к основе; 3-е склонение);

- склонение на *-α* (изначально атематическое склонение, которое впоследствии приблизилось к тематическому; 1-е склонение).

С л о в а р н а я ф о р м а существительного включает:

1) полную форму nominatīvus singulāris;

2) окончание, часть формы или полную форму genetīvus singulāris;

3) артикль, указывающий на род (ὁ – мужской род, ἡ – женский род, τό – средний род; см. § 17).

Например: ἄνθρωπος, οὗ ὄ – человек; ἐσθής, ἡτος ἡ – одежда; πῦρ, τυρός τό – огонь.

§ 17. Артикль

В древнегреческом языке существительные обычно употребляются с определенным артиклем (articūlus), который по происхождению является указательным местоимением и склоняется следующим образом:

Падеж	Singularis			Plurālis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	ὁ	ἡ	τό	οἱ	αἱ	τά
Gen.	τοῦ	τῆς	τοῦ	τῶν		
Dat.	τῷ	τῇ	τῷ	τοῖς	ταῖς	τοῖς
Acc.	τόν	τήν	τό	τούς	τάς	τά

Формы с густым придыханием (ὁ, ἡ, οἱ, αἱ) – проклитики (см. § 10).

Звательного падежа артикль не имеет. Вместо него в аттической прозе обычно употребляется междометие ῶ – о.

§ 18. Существительные 1-го склонения женского рода

Это существительные с основой на \check{a} , которые в nom. sg. оканчиваются на α , η , в gen. sg. – на $\alpha\varsigma$, $\eta\varsigma$. Бывают следующих типов:

1. Существительные на \check{a} purum¹ (в nom. sg. оканчиваются на \check{a} , в gen. sg. на $\alpha\varsigma$): ἡ χώρα, ἄς – страна; ἡ σφαῖρα, ἄς – шар.

2. Существительные на \check{a} impurum² (в nom. sg. оканчиваются на \check{a} , в gen. sg. – на $\eta\varsigma$): ἡ θάλαττα, ης – море.

3. Существительные на η (в nom. sg. оканчиваются на η , в gen. sg. – на $\eta\varsigma$): ἡ ζώνη, ης – пояс.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis			Plurālis
	На \check{a} purum	На \check{a} impurum	На η	Все типы
Nom.	\check{a}/\check{a} [á]	\check{a} [á]	η [ή]	ἄι [αί]
Gen.	$\alpha\varsigma$ [ás]	$\eta\varsigma$ [hēs]	$\eta\varsigma$ [hēs]	ῶν
Dat.	α [ǎ]	η [hē]	η [hē]	αις [aĩς]
Acc.	$\check{a}v/\check{a}v$ [áv]	$\check{a}v$ [áv]	ηv [hēv]	$\alpha\varsigma$ [ás]
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.

¹ α purum, или чистой, называется α после ϵ , ι , ρ .

² α impurum, или нечистой, называется α после σ , ξ , ζ , ψ , $\omicron iv$, αiv , $\lambda\lambda$, $\tau\tau$.

2. Если ударение падает на последний слог, то в gen. и dat. оно обличенное, в остальных падежах – острое.

3. В gen. pl. ударение всегда падает на последний слог.

4. Звательный падеж совпадает с именительным, кроме слова ἡ νύμφη, ης – *нимфа*, *невеста* – ὃ νύμφῃ.

5. Если в nom. sg. присутствует **η**, она сохраняется во всех падежных окончаниях единственного числа.

6. Несколько существительных имеют в падежных окончаниях единственного числа **η** вместо ожидаемой **α** (ἡ κόρη, ης – *девушка*, ἡ δέρι, ης – *шея*) и **α** вместо ожидаемой **η** (ἡ στοά, ἄς – *колонна*, ἡ χρῶα, ας – *кожа*).

§ 19. Существительные 1-го склонения мужского рода

Это существительные с основой на **-ᾱ**, которые в nom. sg. оканчиваются на **-ᾱς, -ης**, в gen. sg. – на **-ου**. Бывают следующих типов:

1. Существительные на **ᾱ purum** (в nom. sg. оканчиваются на **-ᾱς**, в gen. sg. – на **-ου**): ὁ νεανῖας, ου – *юноша*.

2. Существительные на **η** (в nom. sg. оканчиваются на **-ης**, в gen. sg. – на **-ου**): ὁ τοξότης, ου – *лучник*.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis
	На ᾱ purum	На η	Все типы
Nom.	ᾱς [ᾱς]	ης [ἦς]	ᾶι [αί]
Gen.	ου [οῦ]		ῶν
Dat.	α [ᾱ]	η [ἦ]	αις [αῖς]
Acc.	ᾶν [ᾶν]	ην [ἦν]	ᾱς [ᾱς]
Voc.	ᾶ [ᾶ]	η/ᾶ [ἦ/ᾶ]	= Nom.

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.

2. Если ударение падает на последний слог, то в gen. и dat. оно обличенное, в остальных падежах – острое.

3. В gen. pl. ударение всегда падает на последний слог.

4. Окончание **-ᾶ** в voc. sg. имеют существительные, оканчивающиеся на **-της** (ὁ πολίτης, ου – *гражданин* – ὃ πολῖτᾶ), названия народов на **-ης** (ὁ Σκύθης, ου – *скиф* – ὃ Σκύθᾶ), сложные слова на **-τρίβης, -άρχης, -μέτρης, -πώλης** (ὁ παιδοτρίβης, ου – *преподаватель гимнастики* – ὃ παιδοτρίβᾶ; ὁ τετράρχης, ου – *тетрарх* – ὃ

тетράρχᾱ; ὁ γεωμέτρης, ου – *землемер* – ὃ γεωμέτρᾱ; ὁ βιβλιοπώλης, ου – *книготорговец* – ὃ βιβλιοπῶλᾱ).

5. В слове ὁ δεσπότης, ου – *господин* в voc. sg. ударение переносится на 3-й слог от конца – ὃ δεσποτᾶ.

§ 20. Существительные 1-го слитного склонения

Это существительные мужского и женского рода с основной на **-αα**, **-εα**, которые в ном. sg. оканчиваются на **-ᾱ**, **-ῆ** (f), **-ῆς** (m), в gen. sg. – на **-ᾶς**, **-ῆς** (f), **-οῦ** (m): ἡ μνᾶ, ᾶς – *мина, денежная единица* (< *μναα); ἡ γῆ, γῆς – *земля* (< *γεα); ὁ Ἑρμῆς, οῦ – *Гермес* (< *Ἑρμεας).

При склонении происходит слияние конечного гласного основы с окончаниями (см. § 13):

+	α	α	αι	ω	ου
α	α	α	αι	ω	–
ε	η ¹	η	αι	ω	ου

¹ В асс. pl. **εας** > **ας**.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis			Pluralis
	f		m	m, f
	На -αα	На -εα		Все типы
Nom.	ᾱ	ῆ	ῆς	ᾶι
Gen.	ᾶς	ῆς	οῦ	ῶν
Dat.	ᾶ	ῆ	ῆ	αῖς
Acc.	ᾶν	ῆν	ῆν	ᾶς
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

П р и м е ч а н и е. Во всех формах ударение обличенное на последнем слоге.

§ 21. Существительные 2-го склонения

Это существительные всех родов с основной на **-ο**, которые в ном. sg. оканчиваются на **-ος** (m, f), **-ον** (n), в gen. sg. – на **-ου**: ὁ φίλος, ου – *друг*; ἡ νῆσος, ου – *остров*; τὸ τέκνον, ου – *ребенок*.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	ος [ός]	ον [όν]	οἱ [οἴ]	αἱ [αῖ]
Gen.	ου [οῦ]		ων [ῶν]	
Dat.	φ [ῶ]		οις [οῖς]	
Acc.	ον [όν]	= Nom.	ους [ούς]	= Nom.
Voc.	ε [έ]	= Nom.	= Nom.	

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Если ударение падает на последний слог, то в gen. и dat. оно обличенное, в остальных падежах – острое.

§ 22. Существительные 2-го слитного склонения

Это существительные мужского и среднего рода с основой на **-οο**, **-εο**, которые в ном. sg. оканчиваются на **-ους**, (m), **-οον** (n), в gen. sg. – на **-ου**: ὁ πλοῦς, οὔ – *плавание* (< *πλοος); τὸ ὄστοον, οὔ – *кость* (< *ὄστεον); ὁ περίπλους, ου – *объезд по морю* (< *περιπλοος).

При склонении происходит слияние конечного гласного основы с окончаниями (см. § 13):

+	ο	ου	φ	οι	ω	α
ο	ου	ου	φ	οι	ω	–
ε	ου	ου	φ	οι	ω	α

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis	
	m	n	m	n
Nom.	ους [οῦς]	οον [οῦν]	οι [οἴ]	αἱ [αῖ]
Gen.	ου [οῦ]		ων [ῶν]	
Dat.	φ [ῶ]		οις [οῖς]	
Acc.	οον [οῦν]	= Nom.	ους [οῦς]	= Nom.
Voc.	ου [οῦ]	= Nom.	= Nom.	

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. У несложных существительных образовавшиеся в результате слияния гласные долгие; такие существительные имеют обличенное ударение на последнем слоге.

3. Сложные существительные сохраняют ударение во всех формах на том слоге, на котором оно стоит в ном. sg., поэтому у существительных типа ὁ περίπλους, ου – *объезд по морю* в gen. pl. ударение не падает на последний слог: τῶν περίπλων вместо ожидаемого *περίπλων < *περίπλόων.

4. Существительные на -εός, обозначающие родство, имеют обличенное ударение на последнем слоге: ὁ ἀδελφίδους, οὔ – *племянник* вместо *ἀδελφίδους < *ἀδελφιδεός.

§ 23. Существительные 2-го аттического склонения

Это существительные мужского и женского рода с основой на -ω, которые в ном. sg. оканчиваются на -ως, в gen. sg. – на -ω: ὁ νεός, ὦ – *храм*; ἡ ἄλω, ω – *жернов*; ὁ πρόνεω, ω – *преддверие храма*.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ως [ώς]	ω [ώ]
Gen.	ω [ώ]	ων [ών]
Dat.	ω [ώ]	ως [ώς]
Acc.	ων [ών]	ως [ώς]
Voc.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Ударение во всех падежах острое и сохраняется на слоге, на котором оно находится в ном. sg.

3. Сочетание εω в словах типа ὁ πρόνεω, ω – *преддверие храма* по отношению к ударению считается за один слог.

4. Существительные ἡ ἄλω, ω – *жернов* и ἡ ἔω, ω – *заря* (последнее изначально склонялось как существительное 3-го склонения с основой на -οσ, см. § 37) в асс. sg. обычно имеют окончание -ω вместо -ων: τὴν ἄλω и τὴν ἔω.

§ 24. Существительные 3-го склонения. Общая характеристика

Это существительные всех родов, которые в ном. sg. имеют окончание -ς (-ξ, -ψ) или нулевое окончание (-∅), в gen. sg. – окончание -ος (-ως, -ους); ὁ φύλαξ, ακος – *сторож*; ὁ Ἄραψ, αβος – *араб*; ἡ δύναμις, εως – *сила*; τὸ γένος, ους – *род*.

Основы существительных 3-го склонения оканчиваются на все типы согласных, гласные (кроме **α, ο/ε**), дифтонги:

I. Согласные:

- 1) сонорные (-λ, -ρ, -ν);
- 2) взрывные:
 - а) заднеязычные (-γ, -κ, -χ);
 - б) губные (-β, -π, -φ);
 - в) переднеязычные (-δ, -τ, -θ);
 - г) -κτ;
 - д) -ντ;
- 3) -σ (-εσ, -ασ, -οσ).

II. Гласные:

- 1) -ī;
- 2) -υ;
- 3) -ω;
- 4) -ĩ/-εĩ (-ηĩ);
- 5) -ũ/-εƒ (-ηƒ).

III. Дифтонги:

- 1) -ευ (-εƒ/-ηƒ);
- 2) -αυ (-ũƒ/-ũƒ);
- 3) -ου (-οƒ/-ωƒ);
- 4) *-οĩ.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	ς (ξ, ψ)/∅	∅	ες (εις)	ᾶ (η)
Gen.	ος (ως, ους)		ων	
Dat.	ϊ (ει)		σῖν (ξῖν, ψῖν)	
Acc.	ᾶ/v	= Nom.	ᾶς/εις/ς (< υς)	= Nom.
Voc.	= Nom./∅	= Nom.	= Nom.	

Особенности образования

1. Nom. sg. образуется сигматически, т. е. с помощью окончания -ς (в мужском и женском роде), или асигматически, т. е. с помощью нулевого окончания (во всех родах):

а) при сигматическом способе образования на стыке морфем, как правило, происходят фонетические изменения, поэтому основа определяется по форме gen. sg., если здесь сохраняется исходное окончание -ος: ном. sg. ὁ φύλαξ < *φυλακ-ς, gen. sg. τοῦ φύλακ-ος – *сторож*; ном. sg. ἡ ἐσθῆς < *ἐσθητ-ς, gen. sg. τῆς ἐσθῆτ-ος – *одежда*; ном. sg. ἡ πατρίς < *πατρίδ-ς, gen. sg. τῆς πατρίδ-ος – *родина*;

б) при асигматическом способе образования в ном. sg. происходит количественное растяжение (см. § 13, п. V) или качественное изменение последнего гласного (т. е. огласовка) основы: ном. sg. ὁ ῥήτωρ < *ῥήτορ-ø, gen. sg. τοῦ ῥήτορ-ος – *оратор*; ном. sg. τὸ γένος < *γενεσ-ø, gen. sg. τοῦ γένους < γένεος < *γενεσ-ος – *род*; ном. sg. ἡ αἰδώς < *αἰδοσ-ø, gen. sg. τῆς αἰδοῦς < *αἰδοος < *αἰδοσ-ος – *стыд*;

в) слова среднего рода всегда образуют ном. sg. асигматически: τὸ γέρας < *γερασ-ø – *старость*.

2. Наличие вариантов у других падежных окончаний также связано с различными фонетическими изменениями на стыке морфем:

а) слияние гласных после выпадения согласных (см. § 13, п. I): τὸ ἄστυ, ἄστεως – *город* – ном. pl. τὰ ἄστυ < *ἄστε-α < *ἄστεϜ-α; τὸ γένος, γένεος – *род* – gen. sg. τοῦ γένους < *γενε-ος < *γενεσ-ος;

б) перестановка количества после выпадения согласных (см. § 13, п. III): τὸ ἄστυ – *город* – gen. sg. τοῦ ἄστεως < *ἄστη-ος < *ἄστηϜ-ος;

в) вокализация древних сонантов после согласных: ἡ πατρίς, ἴδος – *родина* – acc. sg. τὴν πατρίδ-α < *πατρίδ-^αν < *πατρίδ- < *πατρίδ-ν;

г) ассимиляция согласных (см. § 14): ὁ Ἄραψ, ἀβος – *араб* – dat. pl. τοῖς ἄραψιν < *ἄραπ-σιν < *ἄραβ-σιν;

д) заместительное удлинение (см. § 13, п. IV): ὁ γέρων, οντος – *старик* – dat. pl. τοῖς γέρονσιν < *γεροντ-σιν;

е) упрощение групп согласных (см. § 14): τὸ γένος, εος – *род* – dat. pl. τοῖς γένεσιν < *γενεσ-σιν;

ж) выпадение согласных (см. § 14): ἡ γραῦς, γραός – *старуха* – acc. pl. τὰς γραῦς < *γραϜ-νς.

3. Voc. sg. m, f или совпадает с ном. sg. (ὁ Ἄραψ, ἀβος – *араб* – ὦ Ἄραψ), или имеет нулевое окончание, представляя собой чистую основу, насколько это позволяет закон о звуках в конце слова (см. § 7; ὁ γέρων, οντος – *старик* – ὦ γέρον).

4. Одной из архаичных особенностей 3-го склонения является наличие у многих существительных нескольких основ, образованных от одного корня путем изменения конечных элементов основы: ἡ πόλις, εως – *город* – πολῖ-/πολεῖ- (πολι-).

5. Существительные 3-го склонения имеют следующие особенности, касающиеся ударения:

а) ударение по возможности сохраняется на том слоге, на котором оно стоит в nom. sg.;

б) у односложных существительных в gen. и dat. ударение перемещается на последний слог: ἡ ἄλς – *море* – gen. sg. τῆς ἄλός, dat. sg. τῇ ἄλί, gen. pl. τῶν ἄλῶν, dat. pl. τοῖς ἄλσί;

в) некоторые односложные существительные имеют в gen. pl. ударение на корневом гласном: ὁ, ἡ παῖς, παιδός – *ребенок* – τῶν παίδων; ὁ Τρώς, ὠός – *тroyнец* – τῶν Τρώων; ἡ δᾶς, δαδός – *факел* – τῶν δάδων; ὁ δμῶς, δμῶός – *пленник* – τῶν δμῶων; τὸ φῶς, φωτός – *свет* – τῶν φώτων; τὸ οὔς, ὠτός – *ух* – τῶν ὠτῶν; ὁ θῶς, θῶός – *шакал* – τῶν θῶων; ὁ σῆς, σεός – *моль* – τῶν σέων и др.;

г) многие односложные существительные мужского и женского рода и все существительные среднего рода с долгим гласным или дифтонгом в основе имеют в nom. sg. облученное ударение, например: ὁ, ἡ βοῦς, βοός – *бык, корова*; ὁ μῦς, μυός – *мышь*; ὁ, ἡ σῦς, σύός – *свинья*; τὸ πῦρ, πυρός – *огонь* и т. п.

§ 25. Существительные 3-го склонения с основой на -λ

Это существительные мужского и женского рода, которые в nom. sg. оканчиваются на -λ-ς, в gen. sg. – на -λ-ός. Единственными существительными, относящимися к данному типу, являются слова ἡ ἄλς, ἄλός – *море* и ὁ ἄλς, ἄλός – *соль*. Nom. sg. образуется сигматически.

Данные существительные склоняются следующим образом:

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ἄλ-ς	ἄλ-ες
Gen.	ἄλ-ός	ἄλ-ῶν
Dat.	ἄλ-ί	ἄλ-σί(ν)
Acc.	ἄλ-ᾶ	ἄλ-ᾶς
Voc.	= Nom.	= Nom.

§ 26. Существительные 3-го склонения с основой на -ρ

Это существительные всех родов, которые в nom. sg. оканчиваются на **-ηρ, -ωρ, -αρ**, в gen. sg. – на **-ερ-ος, -ηρ-ος, -ορ-ος, -ωρ-ος, -αρ-ος**: ὁ, ἡ αἰθήρ, έρος – *эфир*; ὁ кратήρ, ἦρος – *кратер* (*сосуд для смешивания вина с водой*); ὁ ῥήτωρ, ορος – *оратор*; ὁ κέλωρ, ωρος – *сын*; ὁ Κάρ, Κάρος – *кариец*; τὸ ἕαρ, ἕαρος – *утро, весна*.

Nom. sg. m, f образуется асигматически, причем краткий гласный перед ρ растягивается (**ᾱ > ᾶ, ε > η, ο > ω**; см. § 13, п. V).

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	m, f	m, f	m, f	m, f	m, f	n
Singulāris						
Nom.	ηρ/ήρ	ηρ	ορ/ώρ	ωρ	αρ	αρ
Gen.	ερ-ος	ηρ-ος	ορ-ος	ωρ-ος	αρ-ος	αρ-ος
Dat.	ερ-ῖ	ηρ-ῖ	ορ-ῖ	ωρ-ῖ	αρ-ῖ	αρ-ῖ
Acc.	ερ-ᾶ	ηρ-ᾶ	ορ-ᾶ	ωρ-ᾶ	αρ-ᾶ	= Nom.
Voc.	ερ/ήρ	ηρ	ορ/ώρ	ωρ	αρ	= Nom.
Plurālis						
Nom.	ερ-ες	ηρ-ες	ορ-ες	ωρ-ες	αρ-ες	αρ-ᾶ
Gen.	ερ-ων	ηρ-ων	ορ-ων	ωρ-ων	αρ-ων	αρ-ων
Dat.	ερ-σῖ(ν)	ηρ-σῖ(ν)	ορ-σῖ(ν)	ωρ-σῖ(ν)	αρ-σῖ(ν)	αρ-σῖ(ν)
Acc.	ερ-ᾶς	ηρ-ᾶς	ορ-ᾶς	ωρ-ᾶς	αρ-ᾶς	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. У большинства существительных на **-ηρ** огласовка основы долгая (ὁ кратήρ, ἦρος – *кратер*), на **-ωρ** – краткая (ὁ ῥήτωρ, ορος – *оратор*).

2. У существительных с ударением на последнем слоге форма voc. sg. совпадает с формой nom. sg. (ὁ, ἡ αἰθήρ, έρος – *эфир* – ᾧ αἰθήρ), у остальных существительных представляет собой чистую основу (ὁ ῥήτωρ, ορος – *оратор* – ᾧ ῥήτωρ). Но voc. sg. существительного ὁ σωτήρ, ἦρος – *спаситель* – ᾧ σω̄τερ.

3. Dat. pl. существительного ὁ ἀστήρ, έρος – *звезда* – τοῖς ἀστράσιν или ἄστρασιν.

§ 27. Существительные 3-го склонения с основой на -v

Это существительные мужского и женского рода, которые в nom. sg. оканчиваются на **-av, -nv, -ov, -is, -us, -uv, -eis**, в gen. sg. – на **-av-oc, -ev-oc, -nv-oc, -ov-oc, -on-oc, iv-oc, uv-oc**: ὁ παιάν, ἄνος – *пеан*; ὁ ποιμήν, ἔνος – *пастух*; ὁ μήν, μηνός – *месяц*; ὁ Ἑλλήν, ηνος – *грек*; ὁ ἡ δαίμων, ονος – *бог, богиня*; ὁ ἀγών, ὄνος – *состязание*; ὁ δελφίς, ἴνος – *дельфин*; ἡ ῥίς, ῥίνος – *нос*; ὁ Φόρκυς, υνος – *Форкий (морской бог)*; ὁ μόσσυς, υνος – *деревянная башня*; ὁ κτεῖς, κτενός – *гребень*.

Nom. sg. образуется сигматически (существительные на **-is < iv-ς, -us < uv-ς, -eis < ev-ς**) и асигматически (существительные на **-av, -nv, -ov, uv**; краткий гласный перед **v** растягивается: **ᾶ > ā, ε > η, ο > ω, ῶ > ῷ**; см. § 13, п. V).

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis							
Nom.	av	nv/ήv	nv	ov/όν	ov	iv/ί-ς	uv-ς (uv)/ύ-ς	eis/είς
Gen.	av-oc	ev-oc	nv-oc	ov-oc	ov-oc	iv-oc	uv-oc	ev-oc
Dat.	av-ῖ	ev-ῖ	nv-ῖ	ov-ῖ	ov-ῖ	iv-ῖ	uv-ῖ	ev-ῖ
Acc.	av-ᾶ	ev-ᾶ	nv-ᾶ	ov-ᾶ	ov-ᾶ	iv-ᾶ	uv-ᾶ	ev-ᾶ
Voc.	av	ev/ήv	nv	ov/όν	ov	iv/ί-ς	uv/ύ-ς	ev/είς
Plurālis								
Nom.	av-ες	ev-ες	nv-ες	ov-ες	ov-ες	iv-ες	uv-ες	ev-ες
Gen.	av-ων	ev-ων	nv-ων	ov-ων	ov-ων	iv-ων	uv-ων	ev-ων
Dat.	ασῖ(v)	εσῖ(v)	ησῖ(v)	οσῖ(v)	ωσῖ(v)	ισῖ(v)	υσῖ(v)	εσῖ(v)
Acc.	av-ᾶς	ev-ᾶς	nv-ᾶς	ov-ᾶς	ov-ᾶς	iv-ᾶς	uv-ᾶς	ev-ᾶς
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. У существительных с ударением на последнем слоге форма voc. sg. совпадает с формой nom. sg. (ὁ ποιμήν, ἔνος – *пастух* – ὦ ποιμήν), у остальных существительных представляет собой чистую основу (ὁ δαίμων, ονος – *бог* – ὦ δαίμων). Имена собственные на **-ων** имеют в voc. sg. ударение на третьем слоге от конца: ὁ Ἀγαμέμνων, ονος – *Агамемнон* – ὦ Ἀγάμεμνον.

2. В dat. pl. **v** перед **σ** выпадает: ὁ ποιμήν, ἔνος – *пастух* – τοῖς ποιμέσιν < *ποῖμεν-σιν.

3. Существительное ὁ Φόρκυς, υνος – *Форкий* образует в acc. sg. параллельные формы: τὸν Φόρκυα и Φόρκυν.

§ 28. Существительные 3-го склонения с основой на заднеязычные (-γ, -κ, -χ)

Это существительные мужского и женского рода, которые в nom. sg. оканчиваются на -ξ, в gen. sg. – на -γ-ος, -κ-ος, -χ-ος: ἡ αἴξ, αἰγός – коза; ὁ φύλαξ, ακός – сторож; ὁ ὄνυξ, υχος – ноготь. Nom. sg. образуется сигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на -γ		Основа на -κ		Основа на -χ	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Nom.	ξ	γ-ες	ξ	κ-ες	ξ	χ-ες
Gen.	γ-ος	γ-ων	κ-ος	κ-ων	χ-ος	χ-ων
Dat.	γ-ῖ	ξῖ(v)	κ-ῖ	ξῖ(v)	χ-ῖ	ξῖ(v)
Acc.	γ-ᾶ	γ-ᾶς	κ-ᾶ	κ-ᾶς	χ-ᾶ	χ-ᾶς
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. В nom. sg. и в dat. pl. γ, κ, χ + σ > ξ: ἡ αἴξ < *αἰγ-ς – коза – ταῖς αἰξῖν < *αἰγ-σιν.
2. Огласовка основы не изменяется, кроме существительного ἡ ἀλώπηξ, εκος – лиса.

§ 29. Существительные 3-го склонения с основой на губные (-β, -π, -φ)

Это существительные мужского и женского рода, которые в nom. sg. оканчиваются на -ψ, в gen. sg. – на -β-ος, -π-ος, -φ-ος: ὁ Ἄραψ, αβος – араб; ὁ γύψ, γῦπός – коршун; ἡ λαῖλαψ, аπος – буря; ἡ κατῆλιψ, ιφος – верхний этаж. Nom. sg. образуется сигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на -β		Основа на -π		Основа на -φ	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Nom.	ψ	β-ες	ψ	π-ες	ψ	φ-ες
Gen.	β-ος	β-ων	π-ος	π-ων	φ-ος	φ-ων
Dat.	β-ῖ	ψῖ(v)	π-ῖ	ψῖ(v)	φ-ῖ	ψῖ(v)
Acc.	β-ᾶ	β-ᾶς	π-ᾶ	π-ᾶς	φ-ᾶ	φ-ᾶς
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. В nom. sg. и в dat. pl. β, π, φ + σ > ψ: ὁ γύψ < γυπ-ς – коршун – τοῖς γυψῖν < *γυπ-σιν.
2. Огласовка основы не изменяется.

§ 30. Существительные 3-го склонения мужского и женского рода с основой на переднеязычные (-δ-, -τ-, -θ)

Это существительные, которые в nom. sg. оканчиваются на -ς (-ας, -ως, -ης, -ις, -υς, -νς), в gen. sg. – на -δ-ος, -τ-ος, -θ-ος: ἡ λαμπάς, ἄδος – *факел*; ὁ φῶς, φωτός – *муж, мужчина*; ὁ ἰδρός, ὠτος – *пот*; ὁ ἔρως, ὠτος – *любовь*; ἡ ἐσθής, ἦτος – *одежда*; ὁ τάπης, ἦτος – *ковер*; ἡ ἀσπίς, ἶδος – *щит*; ἡ σφραγίς, ἶδος – *печатать*; ἡ χάρις, ἶτος – *благодарность*; ἡ δαίς, δαιτός – *тур*; ἡ ὄρνις, ἶθος – *птица*; ἡ κόρυς, υθος – *шлем*; ἡ χλαμύς, ὕδος – *хламида, плащ*; ἡ ἔλμινς, ἶνθος – *червь*; ἡ Τίρυς, ὕνθος – *Тиринф (город)*. Nom. sg. образуется сигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Существительные на -ας, -ως, -ης, -νς					
	Singularis			Plurālis		
Nom.	ς	ς	ς	δ-ες	τ-ες	θ-ες
Gen.	δ-ος	τ-ος	θ-ος	δ-ων	τ-ων	θ-ων
Dat.	δ-ῖ	τ-ῖ	θ-ῖ	σῖ(ν)	σῖ(ν)	σῖ(ν)
Acc.	δ-ᾶ	τ-ᾶ	θ-ᾶ	δ-ᾶς	τ-ᾶς	θ-ᾶς
Voc.	ς/∅	ς/∅	ς/∅	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Падеж	Существительные на -ις		
	Singularis		
Nom.	ις/ίς	ις/ίς	ις
Gen.	ιδ-ος	ιτ-ος	ιθ-ος
Dat.	ιδ-ῖ	ιτ-ῖ	ιθ-ῖ
Acc.	ιδ-ᾶ и ιν/ιδ-ᾶ (ιδ-ᾶ)	ιτ-ᾶ и ιν/ιτ-ᾶ (ιτ-ᾶ)	ιθ-ᾶ и ιν
Voc.	ι и ις/ί и ίς	ι и ις/ί и ίς	ι и ις
Plurālis			
Nom.	ιδ-ες	ιτ-ες	ιθ-ες
Gen.	ιδ-ων	ιτ-ων	ιθ-ων
Dat.	ισῖ(ν)	ισῖ(ν)	ισῖ(ν)
Acc.	ιδ-ᾶς	ιτ-ᾶς	ιθ-ᾶς
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Παдеж	Существительные на -υς		
Singularis			
Nom.	υς/ύς	υς	υς
Gen.	υδ-ος	υτ-ος	υθ-ος
Dat.	υδ-ϊ	υτ-ϊ	υθ-ϊ
Acc.	υδ-ᾶ и υν/ύδ-ᾶ	υτ-ᾶ и υν	υθ-ᾶ и υν
Voc.	υ/ύ и υς/ύς	υ и υς	υ и υς
Plurālis			
Nom.	υδ-ες	υτ-ες	υθ-ες
Gen.	υδ-ων	υτ-ων	υθ-ων
Dat.	υσῖ(ν)	υσῖ(ν)	υσῖ(ν)
Acc.	υδ-ᾶς	υτ-ᾶς	υθ-ᾶς
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Πρὶ μετὰ ρημᾶτα.

1. Существительные на -ίς, -ύς, которые в nom. sg. имеют ударение на последнем слоге, в acc. sg. оканчиваются на -ίδα (-ῖδα), -ίτα (-ῖτα), -ύδα: ἡ ἀσπίς, ἴδος – *щит* – τὴν ἀσπίδα; ἡ σφραγίς, ἴδος – *печатка* – τὴν σφραγίδα; ἡ δαίς, δαιτός – *пир* – τὴν δαῖτα; ἡ χλαμύς, ὕδος – *хламид* – τὴν χλαμύδα. Остальные существительные на -ίς, -υς образуют наряду с этими также параллельные формы на -iv, -uv (по аналогии с существительными с основой на гласные i, u; см. § 38, 39): ἡ ὄρνις, ἰθος – *птица* – τὴν ὄρνιν и ὄρνιθα; ἡ κόρυς, υθος – *шлем* – τὴν κόρυν и κόρυθα. Acc. sg. существительного ἡ κλείς, κλειδός – *засов* – τὴν κλεῖν и κλεῖδα.

2. У существительных, которые в nom. sg. имеют ударение на последнем слоге, форма voc. sg. совпадает с формой nom. sg.: ἡ ἐσθής, ἦτος – *одежда* – ὡ ἐσθής. У остальных существительных эта форма представляет собой чистую основу после выпадения последнего согласного в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7): ὁ τάπης, ἦτος – *ковёр* – ὡ τάπη < *ταπητ. Существительные на -ίς, -υς могут образовывать параллельные формы: ἡ ἀσπίς, ἴδος – *щит* – ὡ ἀσπίς и ἀσπί; ἡ ὄρνις, ἰθος – *птица* – ὡ ὄρνι и ὄρνις.

3. В nom. sg. и в dat. pl. δ, τ, θ + σ > σσ > σ: ἡ ἀσπίς < *ἀσπιδ-ς – *щит* – ταῖς ἀσπίσιν < *ἀσπιδ-σιν; ἡ ἔλμινς < *ἐλμινθ-ς – *червь* – ταῖς ἔλμινσιν < *ἐλμινθ-σιν.

4. Огласовка основы не изменяется, кроме существительного ὁ ποῦς, ποδός – *нога*, у которого в nom. sg. произошло заместительное удлинение (o > ou; см. § 13, п. IV).

5. Существительное ἡ κλείς, κλειδός – *засов* в nom. pl. имеет формы αἱ κλεῖδες и κλεῖς, в acc. pl. – τὰς κλεῖδας и κλεῖς.

6. Существительное ἡ ὄρνις, ἰθος – *птица* – в ном. pl. имеет формы αἱ ὄρνιθες и ὄρνεις; в gen. pl. τῶν ὀρνίθων и ὄρνεων; в асс. pl. – τὰς ὄρνιθας, ὄρνεις и ὄρνις.

7. Существительное ἡ δάμῃρ, ἀρτος – *супруга* образует ном. sg. асигматически, причем τ выпадает в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7).

8. Существительное ὁ Οἰδίπους – *Эдип* образует параллельные формы по 2-му слитному склонению (см. § 22): gen. sg. τοῦ Οἰδίποδος и Οἰδίπου; асс. sg. τὸν Οἰδίποδα и Οἰδίπου; voc. sg. ὦ Οἰδίπου; voc. sg. Οἰδίπου.

§ 31. Существительные 3-го склонения среднего рода с основой на -τ

Это существительные, которые в ном. sg. оканчиваются на гласный, в gen. sg. – на **-τ-ος**: τὸ σῶμα, ἀτος – *тело*; τὸ μέλι, ἰθος – *мед*. Nom. sg. образуются асигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	гласный	τ-ᾱ
Gen.	τ-ος	τ-ων
Dat.	τ-ι	σῖ(ν)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. В ном. sg. τ выпадает в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7): τὸ σῶμα < *σῶματ – *тело*.

2. В dat. pl. τ + σ > σσ > σ: τὸ σῶμα – *тело* – τοῖς σώμασιν < *σῶμασσιν < *σῶμασσιν.

§ 32. Существительные 3-го склонения с основой на -κτ

Это существительные всех родов, которые в ном. sg. оканчиваются на -ξ (m, f) или гласный (n), в gen. sg. – на **-κτ-ος**: ἡ νύξ, νύκτος – *ночь*; ὁ ἀναξ, ἀκτος – *повелитель*; τὸ γάλα, ἀκτος – *молоко*. Nom. sg. m, f образуется сигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	ξ	гласный	κτ-εξ	κτ-ᾶ
Gen.	κτ-οξ		κτ-ων	
Dat.	κτ-ῖ		ξῖν	
Acc.	κτ-ᾶ	= Nom.	κτ-ᾶς	= Nom.
Voc.	= Nom.		= Nom.	

Примечания.

1. В nom. sg. m, f и в dat. pl. **κτ + σ** > ξ: ἡ νύξ < *νυκτ-ς – *ночь* – ταῖς νυξῖν < *νυκτ-σιν.

2. В nom. sg. n **κτ** выпадает в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7): τὸ γάλα < *γαλακτ – *молоко*.

3. Voc. sg. существительного ὁ ἄναξ, ακτος – *повелитель* – ὦ ἄναξ (> ὦναξ) и ἄνα.

§ 33. Существительные 3-го склонения мужского рода с основой на -ντ

Это существительные, которые в nom. sg. оканчиваются на -ᾶς, -ων, в gen. sg. – на -ᾶντ-οξ, -οντ-οξ: ὁ Γίγας, ἄντος – *гигант*; ὁ ἀνδριάς, ἄντος – *статуя*; ὁ γέρων, οντος – *старик*; ὁ Ἀνακρέων, οντος – *Анакреонт*. Nom. sg. образуется сигматически (-ᾶς < -ᾶντ-ς) и асигматически (-ων < -οντ).

Единичные существительные, у которых внутри основы происходит слияние, в nom. sg. оканчиваются на -ᾶς (< -ᾶεντ-ς), -οῦς (< -όεντ-ς), -ῶν (< -άοντ), в gen. sg. – на -ᾶντ-οξ (< -ᾶεντ-οξ), -οῦντ-οξ (< -όεντ-οξ), -ῶντ-οξ (< -άοντ-οξ): ὁ ἀλλᾶς, ἄντος – *колбаса*; ὁ πλακοῦς, οῦντος – *лепешка*; ὁ Ἐλαιοῦς, οῦντος – *Элеунт (город)*; ὁ Ξενοφῶν, ῶντος – *Ксенофонт*. Nom. sg. образуется сигматически и асигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на -ᾶντ	Основа на -οντ	Основа на -αεντ	Основа на -οεντ	Основа на -αοντ
Singularis					
Nom.	ᾶς/ᾶς	ων/ών	ᾶς	οῦς	ῶν
Gen.	ᾶντ-οξ	οντ-οξ	ᾶντ-οξ	οῦντ-οξ	ῶντ-οξ
Dat.	ᾶντ-ῖ	οντ-ῖ	ᾶντ-ῖ	οῦντ-ῖ	ῶντ-ῖ
Acc.	ᾶντ-ᾶ	οντ-ᾶ	ᾶντ-ᾶ	οῦντ-ᾶ	ῶντ-ᾶ
Voc.	ᾶν/ᾶς	ον/ών	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Падеж	Основа на -ἄντ	Основа на -οντ	Основа на -αεντ	Основа на -οεντ	Основа на -αοντ
Plurālis					
Nom.	ἄντ-εϛ	οντ-εϛ	ἄντ-εϛ	οὔντ-εϛ	ῶντ-εϛ
Gen.	ἄντ-ων	οντ-ων	άντ-ων	ούντ-ων	όντ-ων
Dat.	ἄσι(ν)	ουσι(ν)	ἄσι(ν)	οὔσι(ν)	ῶσι(ν)
Acc.	ἄντ-ἄϛ	οντ-ἄϛ	ἄντ-ἄϛ	οὔντ-ἄϛ	ῶντ-ἄϛ
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. Существительные с основой на **-ἄντ** образуют nom. sg. сигматически, причем сочетание **ντ** перед **σ** выпадает, а **ἄ > ᾶ** в результате заместительного удлинения (см. § 13, п. IV): ὁ Γίγᾱς < *Γιγἄντ-ς – *gigant*.

2. Существительные с основой на **-οντ** образуют nom. sg. асигматически, причем **τ** выпадает в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7), а **ο > ω** в результате растяжения (см. § 13, п. V): ὁ γέρων < *γέρωντ – *старик*. Существительное ὁ ὀδούς (<*ὀδοντ-ς), ὀδόντος – *зуб* образует nom. sg. сигматически, причем сочетание **ντ** перед **σ** выпадает, а **ο > ου** в результате заместительного удлинения (см. § 13, п. IV). У существительных на **-αοντ** внутри основы происходит слияние: ὁ Ξενοφῶν < *Ξενοφαοντ – *Ксенофонт*.

3. Существительные с основой на **-εντ** (**-αεντ**, **-οεντ**) образуют nom. sg. сигматически, причем сочетание **ντ** перед **σ** выпадает, а внутри основы происходит слияние (см. § 13): ὁ ἄλλᾱς < *ἄλλαεντ-ς – *колбаса*; ὁ πλακοῦς < *πλακοεντ-ς – *лепешка*.

4. У существительных, которые в nom. sg. имеют ударение на последнем слоге, форма voc. sg. совпадает с формой nom. sg.: ὁ ἀνδρίάς, ἀντός – *статуя* – ῶ ἀνδρίάς. У остальных существительных эта форма совпадает с основой, причем **τ** выпадает в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7): ὁ γέρων, οντοϛ – *старик* – ῶ γέρων.

5. В dat. pl. сочетание **ντ** перед **σ** выпадает, причем происходит заместительное удлинение (**ἄ > ᾶ**; **ο > ου**; см. § 13, п. IV): ὁ ἀνδρίάς, ἀντός – *статуя* – τοῖς ἀνδρίάσιν < *ἀνδριαντ-σιν; ὁ γέρων, οντοϛ – *старик* – τοῖς γέρουσιν < *γερωντ-σιν.

§ 34. Существительные 3-го склонения среднего рода с основой на -εσ

Это существительные, которые в nom. sg. оканчиваются на **-οϛ**, в gen. sg. – на **-ουϛ** (< **εοϛ** < **εσ-οϛ**): τὸ γένος, ουϛ – *рождение*; τὸ χρέος, ουϛ – *долг* (в словарной форме обычно указывается неслитный вариант: τὸ γένος, εοϛ; τὸ χρέος, εοϛ). Nom. sg. образуется асигматически, причем огласовка основы изменяется: **ε > ο** (ср. *небо* – *небеса*).

При склонении **σ** между гласными выпадает, а конечный **ε** сливается с окончаниями (см. § 13):

+	ο	ι	α	ω
ε	ου	ει	η ¹	ω

¹ После **ε, ι** сочетание **ε + α > ᾶ**: τὸ χρέος, εὖς – долг – nom. pl. τὰ χρέᾶ < *χρέεα < *χρεεσ-α.

Данные существительные склоняются следующим образом:

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	γένους < *γενεϛ	γένη < *γένεᾶ < *γενεσ-ᾶ
Gen.	γένουϛ < *γένεοϛ < *γενεσ-οϛ	γενῶν < *γένέων < *γενεσ-ων
Dat.	γένει < *γένεϊ < *γενεσ-ι	γένεσῖ(v) < *γενεσ-σῖ(v)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	χρέος < *χρεεϛ	χρέᾶ < *χρέεᾶ < *χρεεσ-ᾶ
Gen.	χρέουϛ < *χρέεοϛ < *χρεεσ-οϛ	χρεῶν < *χρέεων < *χρεεσ-ων
Dat.	χρέει < *χρέεϊ < *χρεεσ-ι	χρέεσῖ(v) < *χρεεσ-σῖ(v)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. В gen. pl. некоторых существительных слияния не происходит или образуются параллельные формы: τὸ ἄνθος, εὖς – *цветок* – τῶν ἀνθέων; τὸ χεῖλος, εὖς – *зуба* – τῶν χειλῶν и χειλέων; τὸ ὄρος, εὖς – *гора* – τῶν ὀρῶν и ὀρέων.

2. В dat. pl. происходит упрощение сочетания **σσ > σ**: τὸ γένος, εὖς – *рождение* – τοῖς γένεσιν < *γενεσ-σιν.

3. Существительное τὸ κλέος – *слава* имеет только nom. и acc. обоих чисел.

§ 35. Существительные 3-го склонения мужского рода с основой на -εσ

Это сложные имена собственные, которые в nom. sg. оканчиваются на -ης, в gen. sg. – на -ουϛ (< εοϛ < εσ-οϛ). Вторая часть этих существительных представляет собой существительное среднего рода с основой на -εσ (см. § 34):

- τὸ κράτος, εὖς – *сила* > -κράτης – ὁ Σωκράτης, οὖς – *Сократ*;
- τὸ σθένος, εὖς – *сила* > -σθένης – ὁ Δημοσθένης, οὖς – *Демосфен*;
- τὸ γένος, εὖς – *род* > -γένης – ὁ Διογένης, οὖς – *Диоген*;
- τὸ τέλος, εὖς – *конец* > -τέλης – ὁ Ἀριστοτέλης, οὖς – *Аристотель*;
- τὸ κλέος – *слава* > -κλῆς (< -κλεις) – ὁ Σοφοκλῆς, εἶους – *Софокл*.

По этому же типу склоняется субстантивированное прилагательное женского рода ἡ τριήρης, οὖς – *триера* (*судно с тремя рядами гребцов*).

Nom. sg. образуется асигматически, причём огласовка основы растягивается: ε > η (см. § 13, п. V).

При склонении σ между гласными выпадает, а конечный ε сливается с окончаниями (см § 13):

+	ο	ι	α	ε	ω
ε	ου	ει	η ¹	ει	ω

¹ У существительных на -κλῆς в асс. sg. ε + α > ᾱ: ὁ Σοφοκλῆς, εἶους – *Софокл* – τὸν Σοφοκλέᾱ < *Σοφοκλεεσα.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis	
Nom.	ης	κλῆς	εις	–
Gen.	ους	κλέους	ων	–
Dat.	ει	κλει	εσῖ(v)	–
Acc.	η/ην	κλέᾱ	εις	–
Voc.	ες	κλεις	= Nom.	–

Примечания.

1. В voc. sg., который всегда совпадает с основой, ударение перемещается как можно дальше от конца слова: ὁ Διογένης, οὖς – *Диоген* – ὦ Διόγενες.

2. В асс. sg. употребляются параллельные окончания -η и возникшее по аналогии с 1-м склонением -ην: ὁ Διογένης, οὖς – *Диоген* – τὸν Διογένη и Διογένην.

3. В асс. pl. окончание -εις употребляется по аналогии с nom. pl.

4. У существительных на -κλῆς (< -κλεις < -κλεις) в nom. sg., dat. sg., voc. sg. происходят слияния первого ε основы с последующим гласным: ὁ Σοφοκλῆς < *Σοφοκλεις – *Софокл*; τῷ Σοφοκλεῖ < *Σοφοκλειεῖ < *Σοφοκλειεσ-ι; ὦ Σοφοκλεις < *Σοφοκλειε-ς.

5. Существительное ἡ τριήρης, οὖς – *триера* в gen. pl. имеет ударение на предпоследнем слоге: τῶν τριήρων, хотя встречается и правильная форма τῶν τριηρῶν.

§ 36. Существительные 3-го склонения среднего рода с основой на -ασ

Это существительные, которые в nom. sg. оканчиваются на -ας, в gen. sg. – на -αος и/или -ως (< αος < ασ-ος): τὸ κρέας, ὤς – *мясо*; τὸ γῆρας, αος – *старость*; τὸ γέρας, αος, стяж. ὤς – *дар*. Некоторые существительные получают в косвенных падежах расширение -τ- (например, τὸ κέρασ, ατος, атт. ὤς – *рог*; τὸ τέρας, ατος, эпич. αος, ион. εος – *знамение*) и склоняются как существительные среднего рода с основой на -τ (см. § 31). Nom. sg. образуется асигматически.

При склонении σ между гласными выпадает, а α может сливаться с окончаниями (см. § 13):

+	ο	ι	α	ω
α	ω	ϛ	ᾱ	ω

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Слитные формы	Неслитные формы	Формы с расширением -τ-
	Singularis		
Nom.	ας	ας	ας
Gen.	ως	αος	ατος
Dat.	ϛ	α/αῖ	ατῖ
Acc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.
Plurālis			
Nom.	ᾱ	αῖ	ατᾱ
Gen.	ῶν	άων	άτων
Dat.	ασῖ(ν)	ασῖ(ν)	ασῖ(ν)
Acc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. В dat. pl. происходит упрощение сочетания σσ > σ: τὸ κρέας, ὤς – *мясо* – τοῖς κρέασιν < *κρεασ-σιν. В формах с расширением -τ- согласный τ перед σ выпадает: τὸ κέρασ, ατος – *рог* – τοῖς κέρασιν < *κερατ-σιν.

2. Некоторые существительные могут образовывать параллельные формы по типу существительных 3-го склонения среднего рода с основой на -εσ (см. § 34): τὸ κνέφας – *тьма*: gen. sg. τοῦ κνέφαος или κνέφους < *κνεφεος < *κνεφεσ-ος; dat. sg. τῷ κνέφᾱ или κνέφει < *κνεφεσ-ι.

§ 37. Существительные 3-го склонения с основой на -οσ

Это существительные женского рода, которые в ном. sg. оканчиваются на -ως, в gen. sg. – на -ους (< οος < οσ-ος): ἡ αἰδώς, οὗς – *благоговейный страх*. Nom. sg. образуется асигматически, причем конечный гласный основы растягивается: ο > ω (см. § 13, п. V). Данные существительные изменяются только в единственном числе.

При склонении σ между гласными выпадает, а ο сливается с окончанием (см. § 13):

+	ο	ι	α
ο	ου	οι	ω

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Nom.	ως [ώς]
Gen.	ους [ούς]
Dat.	οι [οϊ]
Acc.	ω [ῶ]
Voc.	= Nom.

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Если ударение падает на последний слог, то в gen., dat., acc. оно обличенное, в остальных падежах – острое.
3. Существительное ἡ ἕως < *ἄως < *ἄσως – *зarya* частично (кроме формы асс. τῆν ἕω) склоняется по 2-му аттическому склонению (см. § 23).

§ 38. Существительные 3-го склонения с основой на -ῖ

Это существительные мужского и женского рода, которые в ном. sg. оканчиваются на -ις, в gen. sg. – на -ι-ος: ὁ κίς, κῖός – *хлебный жучок*; ὁ и ἡ οἶς, οἶός – *баран, овца*. Nom. sg. образуется сигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ι-ς	ι-ες
Gen.	ι-ος [ι-ός]	ι-ων [ι-ών]
Dat.	ι-ϊ [ι-ί]	ι-σῖ(ν) [ι-σί(ν)]
Acc.	ι-ν [ι-ν]	ι-ς [ι-ς]
Voc.	ι [ι]	= Nom.

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Если ударение падает на последний слог, то в асс. sg., voc. sg., gen. pl., acc. pl. оно обличено: ὁ κίς, κίος – *хлебный жучок* – τὸν κίν, ὃ κί, τῶν κίων, τοὺς κίς.
3. Существительное ὁ ἢ ἡ οἶς, οἶος – *баран, овца* (< ὀφι-) после выпадения дигаммы (F) сохранило ι основы как второй элемент дифтонга.
4. Существительное ὁ ἢ ἡ οἶς, οἶος – *баран, овца* в асс. pl. образует параллельные формы: τοὺς и τὰς οἶς и οἶας.

§ 39. Существительные 3-го склонения с основой на -υ

Это существительные всех родов, которые в ном. sg. оканчиваются на -υ-ς (-ῦ-ς) (m, f), -ῦ (n), в gen. sg. – на -υ-ος (-ῦ-ος): ὁ μῦς, μῦός – *мышь*; ἡ δρῦς, δρῦός – *дерево*; ὁ ἰχθύς, ἴος – *рыба*; ἡ πῖτῦς, υος – *сосна*; ἡ ἔγγελῦς, υος – *угорь*; τὸ μέθυ, υος – *вино*. Nom. sg. m, f образуется сигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris		Plurālis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	υ-ς [ύ-ς/ῦ-ς]	υ	υ-ες	υ-ᾶ
Gen.	υ-ος [υ-ός]		υ-ων [υ-ών]	
Dat.	υ-ϊ [υ-ί]		υ-σῖ(ν) [υ-σί(ν)]	
Acc.	υ-ν [ύ-ν/ῦ-ν]	= Nom.	ῦ-ς [ῦ-ς]	= Nom.
Voc.	υ [ύ/ῦ]	= Nom.	= Nom.	

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Если ударение падает на последний слог, то в асс. sg. и voc. sg. m, f его тип сохраняется: ὁ μῦς, μῦός – *мышь* – τὸν μῦν, ὃ μῦ; ὁ ἰχθύς, ἴος – *рыба* – τὸν ἰχθύν, ὃ ἰχθύ.
3. Если в ном. sg. m, f огласовкой основы является ῦ, в асс. sg. он сохраняется: ἡ ἔγγελῦς, υος – *угорь* – τὴν ἔγγελῦν (ср. асс. pl. τὰς ἐγγέλῦς).

4. В ном. pl. m, f может происходить слияние $\upsilon\text{-}\epsilon\varsigma > \bar{\upsilon}\varsigma$: ἡ δρῦς, δρῦός – *деревο* – αἱ δρῦες и δρῦς.

5. В асс. pl. m, f происходит слияние $\upsilon\text{-}\alpha\acute{\iota}\varsigma > \bar{\upsilon}\varsigma$, однако встречаются и неслитные формы: ἡ Ἐρινύς, ὕος – *Эриния* – τὰς Ἐρινῦς и Ἐρινύας; ἡ δρῦς, δρῦός – *деревο* – τὰς δρῦς и δρῦας.

6. У существительного ἡ ἔγχελος, υος – *угорь* в ном. pl. встречаются следующие формы: αἱ ἐγχέλουες, ἐγχέλους, ἐγχέλεις.

§ 40. Существительные 3-го склонения с основой на -ω

Это существительные мужского рода, которые в ном. sg. оканчиваются на -ω-ς, в gen. sg. – на -ω-ος; ὁ ἦρως, ἦρωος – *герой*; ὁ θῶς, θῶός – *шакал*; ὁ πάτρως, ωος – *брат отца, дядя*. Ном. sg. образуется сигматически.

При склонении конечный гласный основы ω может сливаться с окончаниями (см. § 13):

+	ι	α
ω	ω	ω

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ω-ς	ω-ες
Gen.	ω-ος	ω-ων
Dat.	ω-ϊ/ω	ω-σϊ(ν)
Acc.	ω-ᾶ/ω	ω-ᾶς/ως
Voc.	= Nom.	= Nom.

Примечания.

1. В dat. sg., acc. sg., асс. pl. употребляются параллельные (неслитные и слитные) формы: ὁ ἦρως, ἦρωος – *герой* – τῷ ἦρωϊ и ἦρω, τὸν ἦρωα и ἦρω, τοὺς ἦρωας и ἦρως.

2. Существительное ὁ θῶς, θῶός – *шакал* в gen. pl. имеет форму τῶν θῶων (см. § 24, особенности образования, п. 5в).

3. Данный тип склонения может смешиваться со 2-м аттическим склонением (см. § 23): ὁ ἦρωος – *герой* – gen. sg. τοῦ ἦρωος и ἦρω; ὁ πάτρως – *брат отца* – gen. sg. τοῦ πάτρως и πάτρω.

§ 41. Существительные 3-го склонения с основой на $\tilde{\iota}$ / $\epsilon\tilde{\iota}$ ($\eta\tilde{\iota}$)

Это существительные всех родов, которые в ном. sg. оканчиваются на $\tilde{\iota}\zeta$ (m, f), $\tilde{\iota}$ (n), в gen. sg. – на $\epsilon\omega\zeta$ (< $\eta\tilde{\iota}\text{-}\omega\zeta$): ἡ πόλις, εως – *город*; ἡ δύναμις, εως – *сила*; ὁ μάντις, εως – *прорицатель*; τὸ πέπερι, εως – *перец*. Ном. sg. существительных мужского и женского рода образуется сигматически.

Огласовка основы в ном. sg., acc. sg., voc. sg. всех родов нулевая ($\tilde{\iota}$), в остальных падежах – полная ($\epsilon\tilde{\iota}$ ($\eta\tilde{\iota}$)). В формах с огласовкой $\eta\tilde{\iota}$ происходит перестановка количества (см. § 13, п. III). В dat. sg. всех родов и ном. pl. m, f при склонении $\tilde{\iota}$ между гласными выпадает, а конечный ϵ сливается с окончаниями (см. § 13):

+	ι	ε
ε	ει	ει

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	$\tilde{\iota}\zeta$	$\tilde{\iota}$	εις	ι-ᾶ
Gen.	$\epsilon\omega\zeta$		εων	
Dat.	ει		εσῖ(v)	
Acc.	$\tilde{\iota}\text{-v}$	= Nom.	εις	= Nom.
Voc.	$\tilde{\iota}$	= Nom.	= Nom.	

Примечания.

1. В gen. sg. и pl. сочетание $\epsilon\omega$ по отношению к ударению считается за один слог: ἡ πόλις, εως – *город* – τῆς πόλεως, τῶν πόλεων.

2. В gen. sg. $\text{-}\eta\tilde{\iota}\text{-}\omega\zeta > \text{-}\eta\text{-}\omega\zeta > \text{-}\epsilon\omega\zeta$ (выпадение $\tilde{\iota}$, перестановка количества; см. § 13, п. III): ἡ πόλις – *город* – τῆς πόλεως < *ποληῖ-ος.

3. В dat. sg. $\text{-}\eta\tilde{\iota}\text{-}\tilde{\iota} > \text{-}\eta\text{-}\tilde{\iota} > \text{-}\epsilon\text{-}\tilde{\iota} > \text{-}\epsilon\tilde{\iota}$ (выпадение $\tilde{\iota}$, перестановка количества (см. § 13, п. III), слияние): ἡ πόλις, εως – *город* – τῇ πόλει < *ποληῖ-ῖ.

4. Voc. sg. m, f совпадает с основой: ἡ πόλις, εως – *город* – ὦ πόλι.

5. В ном. pl. m, f $\text{-}\epsilon\tilde{\iota}\text{-}\epsilon\zeta > \text{-}\epsilon\text{-}\epsilon\zeta > \text{-}\epsilon\tilde{\iota}\zeta$ (выпадение $\tilde{\iota}$, слияние): ἡ πόλις, εως – *город* – αἱ πόλεις < *πολεῖ-εζ.

6. В gen. pl. $\text{-}\epsilon\tilde{\iota}\text{-}\omega\zeta > \text{-}\epsilon\omega\zeta$ (выпадение $\tilde{\iota}$): ἡ πόλις, εως – *город* – τῶν πόλεων < *πολεῖ-ων.

7. В dat. pl. $\text{-}\epsilon\tilde{\iota}\text{-}\sigma\tilde{\iota}\nu > \text{-}\epsilon\sigma\tilde{\iota}\nu$ (выпадение $\tilde{\iota}$): ἡ πόλις, εως – *город* – ταῖς πόλεσιν < *πολεῖ-σιν.

8. В acc. pl. m, f окончание $\text{-}\epsilon\tilde{\iota}\zeta$ употребляется по аналогии с ном. pl.

§ 42. Существительные 3-го склонения с основой на -ǔ/-εF (-ηF)

Это существительные мужского и среднего рода, которые в ном. sg. оканчиваются на -ǔ-ς (m), -ǔ (n), в gen. sg. – на -εως (< ηF-ος): ὁ πέλεκυς, εὖος – *топор*; ὁ πῆχυς, πῆχεως – *предплечье*; τὸ ἄστυ, ἄστεως – *город*. Ном. sg. существительных мужского рода образуется сигматически.

Огласовка основы в ном., асс., voc. sg. нулевая (ǔ), в остальных падежах – полная (εF (ηF)). В формах с огласовкой ηF происходит перестановка количества (см. § 13, п. III). В dat. sg. и ном. pl. при склонении F между гласными выпадает, а конечный ε сливается с окончаниями (см. § 13):

+	ι	ε	α
ε	ει	ει	η

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis	
	m	n	m	n
Nom.	ǔ-ς	ǔ	εις	η
Gen.	εως		εων	
Dat.	ει		εσῖ(v)	
Acc.	ǔ-v	= Nom.	εις	= Nom.
Voc.	ǔ	= Nom.	= Nom.	

Примечания.

1. В gen. sg. и pl. сочетание εω по отношению к ударению считается за один слог: ὁ πῆχυς – *предплечье* – τοῦ πῆχεως, τῶν πῆχεων. Однако в gen. pl. также встречаются формы τῶν πηχέων, τῶν ἀστεέων.

2. В gen. sg. -ηF-ος > -η-ος > -εως (выпадение F, перестановка количества; см. § 13, п. III): ὁ πῆχυς – *предплечье* – τοῦ πῆχεως < *πηχηF-ος.

3. В dat. sg. -ηF-ῖ > -η-ῖ > -ε-ῖ > -ει (выпадение F, перестановка количества (см. § 13, п. III), слияние): ὁ πῆχυς, πῆχεως – *предплечье* – τῷ πῆχει < *πηχηF-ῖ.

4. Voc. sg. m совпадает с основой: ὁ πῆχυς – *предплечье* – ὦ πῆχυ.

5. В ном. pl. m -εF-ες > -ε-ες > -εις (выпадение F, слияние): ὁ πῆχυς, πῆχεως – *предплечье* – οἱ πῆχεις < *πηχεF-ες. В ном. pl. n -εF-α > -ε-α > -η (выпадение F, слияние): τὸ ἄστυ, ἄστεως – *город* – τὰ ἄστυ < *ἀστεF-α.

6. В gen. pl. -εF-ων > -εων (выпадение F): ὁ πῆχυς, πῆχεως – *предплечье* – τῶν πῆχεων < *πηχεF-ων.

7. В dat. pl. **-εF-σιv** > **-εσιv** (выпадение **F**): ὁ πῆχυς, πῆχῳς – *предплечье* – τοῖς πῆχεσιν < *πῆχεF-σιv.

8. В acc. pl. m окончание **-εις** употребляется по аналогии с nom. pl.

§ 43. Существительные 3-го склонения с основой на **-εv (-εF/-ηF)**

Это существительные мужского рода, которые в nom. sg. оканчиваются на **-εύ-ς** (< **εF-ς**), в gen. sg. – на **-έως** и/или **-ῶς** (< **ηF-ος**): ὁ βασιλεύς, έως – *царь*; ὁ ἄλιεύς, ιέως, *атт.* ἰῶς – *моряк*; ὁ Πειραιεύς, αιέως, *атт.* αἰῶς – *Пирей (город и порт)*. Nom. sg. образуется сигматически.

При склонении происходит чередование основ с долгим и кратким гласным перед **F**. В формах с огласовкой **ηF** происходит перестановка количества (см. § 13, п. III). Перед согласными и в конце слова **F** > **v**, между гласными **F** выпадает. В dat. sg. и nom. pl. происходит слияние (см. § 13); в аттическом диалекте, если **-εv (-εF/-ηF)** находится после гласного или дифтонга, слияние обычно происходит и в gen. sg., acc. sg., gen. pl., acc. pl.:

+	ι	ε	ω	α
ε	ει	ει	ω	α

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	После согласного		После гласного и дифтонга	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Nom.	εύ-ς	εῖς	εύ-ς	εῖς
Gen.	έως	έ-ων	έως/ῶς	έ-ων/ῶν
Dat.	εῖ	εῦ-σῖ(v)	εῖ	εῦ-σῖ(v)
Acc.	έ-ᾱ	έ-ᾱς	έ-ᾱ/ᾱ	έ-ᾱς/ᾱς
Voc.	εῦ	= Nom.	εῦ	= Nom.

Примечания.

1. В nom. sg. **-εF-ς** > **-εvς** (**F** > **v** перед согласным): ὁ βασιλεύς < *βασιληF-ς – *царь*. Ударение всегда падает на последний слог.

2. В gen. sg. **-ηF-ος** > **-η-ος** > **-εως** (выпадение **F**, перестановка количества; см. § 13, п. III): ὁ βασιλεύς – *царь* – τοῦ βασιλέως < *βασιληF-ος. После гласного и дифтонга обычно **-ηF-ος** > **-η-ος** > **-εως** > **-ως** (выпадение **F**, перестановка количества (см. § 13, п. III), слияние): ὁ ἄλιεύς – *моряк* – τοῦ ἀλιῶς < *ἀλιηF-ος.

3. В dat. sg. **-ηF-ῖ** > **-η-ῖ** > **-ε-ῖ** > **-ει** (выпадение **F**, перестановка количества (см. § 13, п. III), слияние): ὁ βασιλεύς, έως – *царь* – τῷ βασιλεῖ < *βασιληF-ῖ.

4. В acc. sg. **-η \mathcal{F} -ᾶ > -η-ᾶ > -ε-ᾶ** (выпадение \mathcal{F} , перестановка количества; см. § 13, п. III): ὁ βασιλεύς, ἕως – *царь* – τὸν βασιλέᾱ < *βασιλη \mathcal{F} -ᾶ. После гласного и дифтонга обычно **-η \mathcal{F} -ᾶ > -η-ᾶ > -ε-ᾶ > -ᾶ** (выпадение \mathcal{F} , перестановка количества, слияние; см. § 13, п. III): ὁ ἀλιεύς, ἀλιῶς – *моряк* – τὸν ἀλιᾶ < *ἀλιη \mathcal{F} -ᾶ.

5. Voc. sg. совпадает с основной, причем $\mathcal{F} > \upsilon$: ὁ βασιλεύς, ἕως – *царь* – ὦ βασιλεῦ < *βασιλε \mathcal{F} .

6. В nom. pl. **-ε \mathcal{F} -εϛ > -ε-εϛ > -ειϛ** (выпадение \mathcal{F} , слияние): ὁ βασιλεύς, ἕως – *царь* – οἱ βασιλεῖϛ < *βασιλε \mathcal{F} -εϛ.

7. В gen. pl. **-ε \mathcal{F} -ων > -εων** (выпадение \mathcal{F}): ὁ βασιλεύς, ἕως – *царь* – τῶν βασιλέων < *βασιλε \mathcal{F} -ων. После гласного и дифтонга обычно **-ε \mathcal{F} -ων > -εων > ὠν** (выпадение \mathcal{F} , слияние): ὁ ἀλιεύς, ἀλιῶς – *моряк* – τῶν ἀλιῶν < *ἀλιε \mathcal{F} -ων.

8. В dat. pl. **-ε \mathcal{F} -σιν > -ευσιν** ($\mathcal{F} > \upsilon$ перед согласным): ὁ βασιλεύς, ἕως – *царь* – τοῖς βασιλεῦσιν < *βασιλε \mathcal{F} -σιν.

9. В acc. pl. **-η \mathcal{F} -ᾶϛ > -η-ᾶϛ > -ε-ᾶϛ** (выпадение \mathcal{F} , перестановка количества; см. § 13, п. III) ὁ βασιλεύς, ἕως – *царь* – τοὺς βασιλέᾶϛ < *βασιλη \mathcal{F} -ᾶϛ. После гласного и дифтонга обычно **-η \mathcal{F} -ᾶϛ > -η-ᾶϛ > -ε-ᾶϛ > -ᾶϛ** (выпадение \mathcal{F} , перестановка количества (см. § 13, п. III), слияние): ὁ ἀλιεύς, ἀλιῶς – *моряк* – τὸν ἀλιᾶϛ < *ἀλιη \mathcal{F} -ᾶϛ.

§ 44. Существительные 3-го склонения с основой на -αυ (-ᾶ \mathcal{F} /-ᾶ \mathcal{F})

Это существительные женского рода, которые в nom. sg. оканчиваются на **-αῦ-ς** (< ᾶ \mathcal{F} -ς), в gen. sg. – на **-αός/-εός** (< ᾶ \mathcal{F} -ος): ἡ γραῦς, γραός – *старуха*; ἡ ναῦς, νεός – *корабль*. Nom. sg. образуется сигматически.

Существительное ἡ γραῦς, γραός – *старуха* склоняется следующим образом:

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	γραῦ-ς < *γῤᾶ \mathcal{F} -ς	γῤᾶ-εϛ < *γῤᾶ \mathcal{F} -εϛ
Gen.	γῤᾶ-ός < *γῤᾶ \mathcal{F} -ος	γῤᾶ-ῶν < *γῤᾶ \mathcal{F} -ων
Dat.	γῤᾶ-ί < *γῤᾶ \mathcal{F} -ἰ	γῤᾶ-σί(ν) < *γῤᾶ \mathcal{F} -σι(ν)
Acc.	γραῦ-ν < *γῤᾶ \mathcal{F} -ν	γραῦ-ϛ < *γῤᾶ \mathcal{F} -νϛ
Voc.	γραῦ < *γῤᾶ \mathcal{F}	= Nom.

Существительное ἡ ναῦς, νεός – *корабль* склоняется следующим образом:

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ναῦ-ς < *νᾶ \mathcal{F} -ς	νῆ-εϛ < *νᾶ \mathcal{F} -εϛ
Gen.	νε-ός < *νᾶ \mathcal{F} -ος	νε-ῶν < *νᾶ \mathcal{F} -ων
Dat.	νη-ί < *νᾶ \mathcal{F} -ἰ	ναυ-σί(ν) < *νᾶ \mathcal{F} -σι(ν)
Acc.	ναῦ-ν < *νᾶ \mathcal{F} -ν	ναῦ-ϛ < *νᾶ \mathcal{F} -νϛ
Voc.	ναῦ < *νᾶ \mathcal{F}	= Nom.

Примечания.

1. В основе происходит чередование по долготе/краткости: \bar{a}/\check{a} .

2. Перед согласным и в конце слова $\bar{a}f > \alpha v$: $\eta \gamma \rho \alpha \check{\upsilon} \varsigma < * \gamma \bar{r} \bar{a} f - \varsigma - \text{старуха}$.

3. Между гласными f выпадает, при этом после ρ, ι, ϵ $\check{a} > \bar{a}$ ($\eta \gamma \rho \alpha \check{\upsilon} \varsigma - \text{старуха} - \tau \eta \varsigma \gamma \rho \bar{\alpha} \acute{\omicron} \varsigma < * \gamma \bar{r} \check{a} f - \omicron \varsigma$), в остальных случаях $\check{a} > \eta$ с последующей перестановкой количества (см. § 13, п. III) в gen. sg. и pl. ($\eta \nu \alpha \check{\upsilon} \varsigma - \text{корабль} - \tau \eta \varsigma \nu \epsilon \acute{\omicron} \varsigma < * \nu \eta \omicron \varsigma < * \nu \bar{a} \omicron \varsigma < * \nu \check{a} f - \omicron \varsigma$).

4. Voc. sg. совпадает с основой, причем $\bar{a}f > \alpha v$: $\eta \gamma \rho \alpha \check{\upsilon} \varsigma - \text{старуха} - \tilde{\omega} \gamma \rho \alpha \check{\upsilon} < * \gamma \bar{r} \bar{a} f$.

5. В acc. pl. v перед σ выпадает: $\eta \gamma \rho \alpha \check{\upsilon} \varsigma - \text{старуха} - \tau \alpha \varsigma \gamma \rho \alpha \check{\upsilon} \varsigma < * \gamma \bar{r} \bar{a} f - v \varsigma$.

§ 45. Существительные 3-го склонения с основой на $-ou (-of/-of)$

Это существительные мужского и женского рода, которые в nom. sg. оканчиваются на $-ou\varsigma$ ($< of\varsigma$), в gen. sg. – на $-ou\acute{\omicron}\varsigma$ ($< of\omicron\varsigma$): $\acute{\omicron}$ и η $\beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma, \beta \omicron \acute{\omicron} \varsigma - \text{бык, корова}$. Nom. sg. образуется сигматически.

Существительное $\acute{\omicron}$ и η $\beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma, \beta \omicron \acute{\omicron} \varsigma - \text{бык, корова}$ склоняется следующим образом:

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	$\beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma < * \beta of\varsigma$	$\beta \acute{\omicron} - \epsilon \varsigma < * \beta of - \epsilon \varsigma$
Gen.	$\beta \omicron - \acute{\omicron} \varsigma < * \beta of\omicron\varsigma$	$\beta \omicron - \tilde{\omega} \nu < * \beta of - \omega \nu$
Dat.	$\beta \omicron - \acute{\iota} < * \beta of - \iota$	$\beta \omicron \upsilon - \sigma \acute{\iota} (v) < * \beta of - \sigma \iota (v)$
Acc.	$\beta \omicron \check{\upsilon} - v < * \beta of - v$	$\beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma < * \beta of - v \varsigma$
Voc.	$\beta \omicron \check{\upsilon} < * \beta of$	= Nom.

Примечания.

1. В основе происходит чередование по долготе/краткости: o/ω .

2. Перед согласным $of > \omega v > \alpha v$: $\acute{\omicron} \beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma < * \beta \omega f - \varsigma - \text{бык}$.

3. Между гласными f выпадает: $\acute{\omicron} \beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma - \text{бык} - \tau \omicron \check{\upsilon} \beta \omicron \acute{\omicron} \varsigma < * \beta of - \omicron \varsigma$.

4. Voc. sg. совпадает с основой, причем $of > \omega v > \alpha v$: $\acute{\omicron} \beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma, \beta \omicron \acute{\omicron} \varsigma - \text{бык} - \tilde{\omega} \beta \omicron \check{\upsilon} < * \beta \omega v < * \beta \omega f$.

5. В acc. pl. v перед σ выпадает: $\acute{\omicron} \beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma, \beta \omicron \acute{\omicron} \varsigma - \text{бык} - \tau \omicron \check{\upsilon} \beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma < * \beta \omega f - v \varsigma$.

6. В nom. pl. встречается форма $\omicron \acute{\iota} \beta \omicron \check{\upsilon} \varsigma$, в acc. pl. – форма $\tau \omicron \check{\upsilon} \beta \acute{\omicron} \varsigma$.

§ 46. Существительные 3-го склонения с основой на *-οῖ

Это существительные женского рода, которые в nom. sg. оканчиваются на -ὄ, в gen. sg. – на -οῦς (< *οῖ-ος): ἡ πειθὼ, οῦς – *убеждение*; ἡ ἠχώ, οῦς – *шум*. Nom. sg. образуется асигматически; ο растягивается в ω после выпадения *ῖ (см. § 13, п. V).

Данные существительные изменяются только в единственном числе. При склонении *ῖ между гласными выпадает, а конечный -ο сливается с окончаниями (см. § 13):

+	ο	ι	α
ο	ου	οι	ω

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Nom.	ὄ
Gen.	οῦς
Dat.	οῖ
Acc.	ὄ
Voc.	οῖ

Примечания.

1. Ударение всегда падает на последний слог.
2. Voc. sg. представляет собой чистую основу.
3. При необходимости множественное число существительных данного типа образуется по 2-му склонению (см. § 21).

§ 47. Неправильности существительных 3-го склонения

Ὁ πατήρ, πατρός – отец

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	πατήρ	πατέρες
Gen.	πατρός	πατέρων
Dat.	πατρί	πατράσι(v)
Acc.	πατέρα	πατέρας
Voc.	πάτερ	= Nom.

Ἡ μήτηρ, μητρός – мать

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	μήτηρ	μητέρες
Gen.	μητρός	μητέρων
Dat.	μητρί	μητράσι(v)
Acc.	μητέρα	μητέρας
Voc.	μῆτερ	= Nom.

Ἡ θυγάτηρ, θυγατρός – дочь

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	θυγάτηρ	θυγατέρες
Gen.	θυγατρός	θυγατέρων
Dat.	θυγατρί	θυγατράσι(ν)
Acc.	θυγατέρα	θυγατέρας
Voc.	θύγατερ	= Nom.

Ἡ γαστήρ, γαστρός – желудок

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	γαστήρ	γαστέρες
Gen.	γαστρός	γαστέρων
Dat.	γαστρί	γαστράσι(ν)
Acc.	γαστέρα	γαστέρας
Voc.	= Nom.	= Nom.

Ὁ ἀνὴρ, ἀνδρός – мужчина

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ἀνὴρ	ἄνδρες
Gen.	ἀνδρός	ἀνδρῶν
Dat.	ἀνδρί	ἀνδράσι(ν)
Acc.	ἄνδρα	ἄνδρας
Voc.	ἄνερ	= Nom.

Ἡ γυνή, γυναικός – женщина

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	γυνή	γυναῖκες
Gen.	γυναικός	γυναικῶν
Dat.	γυναικί	γυναιξί(ν)
Acc.	γυναῖκα	γυναῖκας
Voc.	γύναι	= Nom.

Ὁ παῖς, παιδός – ребенок

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	παῖς	παῖδες
Gen.	παιδός	παιδῶν
Dat.	παιδί	παισί(ν)
Acc.	παῖδα	παῖδας
Voc.	παῖ	= Nom.

Ὁ υἱός, υἱοῦ ἢ υἱέος – сын

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	υἱός	υἱοί/υἱεῖς
Gen.	υἱοῦ/υἱέος	υἱῶν/υἱέων
Dat.	υἱῷ/υἱεῖ	υἱοῖς/υἱεῖσι(ν)
Acc.	υἱόν	υἱούς/υἱεῖς
Voc.	υἱέ	= Nom.

Τὸ ὕδωρ, ὕδατος – вода

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ὕδωρ	ὕδατα
Gen.	ὕδατος	ὑδάτων
Dat.	ὕδατι	ὑδασι(ν)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Τὸ ἥπαρ, ἥπατος – печень

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ἥπαρ	ἥπατα
Gen.	ἥπατος	ἥπάτων
Dat.	ἥπατι	ἥपाσι(ν)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Τὸ ἡμᾶρ, ἡματος – день

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ἡμᾶρ	ἡματα
Gen.	ἡματος	ἡμάτων
Dat.	ἡματι	ἡμασι(ν)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Τὸ γόνυ, γόνατος – колени

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	γόνυ	γόνατα
Gen.	γόνατος	γονάτων
Dat.	γόνατι	γόνασι(ν)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Τὸ δόρυ, δόρατος – копье

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	δόρυ	δόρατα
Gen.	δόρατος	δοράτων
Dat.	δόρατι	δόρασι(ν)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Τὸ ὄναρ, ὄνειρατος – сневидение

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ὄναρ	ὄνειρατα
Gen.	ὄνειρατος	ὄνειράτων
Dat.	ὄνειρατι	ὄνειρασι(ν)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Ἡ θρίξ, τριχός – волос

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	θρίξ	τρίχες
Gen.	τριχός	τριχῶν
Dat.	τριχί	θριξί(ν)
Acc.	τρίχα	τρίχας
Voc.	θρίξ	= Nom.

Τὸ οὖς, ὠτός – ухо

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	οὖς	ὄτα
Gen.	ὠτός	ὠτόν
Dat.	ὠτί	ὠσί(ν)
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Τὸ πῦρ, πυρός – огонь

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	πῦρ	πυρά
Gen.	πυρός	πυρῶν
Dat.	πυρί	πυροῖς
Acc.	= Nom.	= Nom.
Voc.	= Nom.	= Nom.

Ἡ χεῖρ, χειρός – рука

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	χεῖρ	χειρες
Gen.	χειρός	χειρῶν
Dat.	χειρί	χερσί(ν)
Acc.	χεῖρα	χειρας
Voc.	χεῖρ	= Nom.

Ὁ μάρτυς, υρος – свидетель

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	μάρτυς	μάρτυρες
Gen.	μάρτυρος	μαρτύρων
Dat.	μάρτυρι	μάρτυσι(ν)
Acc.	μάρτυρα	μάρτυρας
Voc.	μάρτυς	= Nom.

Ὁ ἢ ἡ κύων, κυνός – собака

Παдеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	κύων	κύνες
Gen.	κυνός	κυνῶν
Dat.	κυνί	κυσί(ν)
Acc.	κύνα	κύνας
Voc.	κύων	= Nom.

Ἦ Δημήτηρ – Деметра Ὁ Ἀπόλλων – Аполлон Ὁ Ποσειδῶν – Ποσειδῶν

Nom.	Δημήτηρ	Ἀπόλλων	Ποσειδῶν
Gen.	Δήμητρος	Ἀπόλλωνος	Ποσειδῶνος
Dat.	Δήμητρι	Ἀπόλλωνι	Ποσειδῶνι
Acc.	Δήμητρα	Ἀπόλλωνα/Ἀπόλλω	Ποσειδῶνα/Ποσειδῶ
Voc.	Δήμητερ/Δημηῆτερ	Ἄπολλον	Πόσειδον

Ὁ Ζεὺς – Зевс Ὁ Ἄρης – Арес Ἦ Ἔως – Эос Ἦ Πνύξ – Пникс

Nom.	Ζεὺς	Ἄρης	Ἔως	Πνύξ
Gen.	Διός	Ἄρεως	Ἔω	Πυκνός
Dat.	Δίι	Ἄρει/Ἄρεϊ	Ἔω	Πυκνί
Acc.	Δία	Ἄρη	Ἔω	Πύκνα
Voc.	Ζεῦ	Ἄρες	Ἔως	Πνύξ

§ 48. Двойственное число артикля и имен существительных

Двойственное число (duālis) в греческом языке употреблялось редко, обычно для обозначения двух парных предметов (частей тела и т. д.).

Артикль имеет следующие формы двойственного числа:

Род	Nom., acc., voc.	Gen., dat.
Masculīnum	τώ	τοῖν
Feminīnum	τώ (τά)	τοῖν (ταῖν)
Neutrum	τώ	τοῖν

Окончания форм двойственного числа существительных (с конечным элементом основы) следующие:

Склонение	Nom., acc., voc.	Gen., dat.
1-е	ᾱ [ά]	αιν [αῖν]
1-е слитное	ᾗ	αῖν
2-е	ω [ώ]	οιν [οῖν]
2-е слитное	ω [ώ]	οιν [οῖν]
2-е аттическое	ω	ων
3-е (большинство основ)	ε [έ]	οιν [οῖν]
3-е (основы на -ῖ/-εῖ, -ῦ/-εϋ, -εσ)	ει [εῖ]	οιν [οῖν]
3-е (основы на -ασ)	ᾱ	ῶν

Примечание. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.

§ 49. Обзор имен существительных

Окончание nom. sg.	Окончание gen. sg.	Род	Склонение, тип основы	Пример
ᾶ	ᾶς	f	1-е, на -ᾶ purum (§ 18)	ἡ χώρα, ας – <i>страна</i>
ᾷ	ἡς	f	1-е, на -ᾷ impurum (§ 18)	ἡ θάλαττα, ης – <i>море</i>
	ατος	n	3-е, на -τ (§ 31)	τὸ σῶμα, ατος – <i>тело</i>
	акτος	n	3-е, на -κτ (§ 32)	τὸ γάλα, γάλακτος – <i>молоко</i>
ᾗ	ᾗς	f	1-е слитное, на -αα (§ 20)	ἡ μνᾶ, ᾗς – <i>мина</i>
αις	αιδος	m, f	3-е, на -δ (§ 30, 47)	ὁ παῖς, παιδός – <i>ребенок</i>
	αιτος	m, f	3-е, на -τ (§ 30)	ἡ δαίς, δαιτός – <i>пир</i>
αν	ανος	m, f	3-е, на -ν (§ 27)	ὁ παιάν, ἄνος – <i>пеан</i>
ᾱρ	арос	m, f	3-е, на -ρ (§ 26)	ὁ Κάρ, Καρός – <i>кариец</i>
ᾳρ	арос	n	3-е, на -ρ (§ 26)	τὸ ἔαρ, ἔарος – <i>утро</i>
	арτος	f	3-е, на -τ (§ 30)	ἡ δάμαρ, арτος – <i>супруга</i>
	ατος	n	3-е, на -τ (§ 26, 31, 47)	τὸ ἥπαρ, ἥπατος – <i>печень</i>
ᾶς	ου	m	1-е, на -ᾶ purum (§ 19)	ὁ νεανίας, ου – <i>юноша</i>

Οκончание nom. sg.	Οκончание gen. sg.	Род	Склонение, тип основы	Пример
ας	αδος	m, f	3-е, на -δ (§ 30)	ή λαμπάς, άδος – <i>факел</i>
	αος и/или ως	n	3-е, на -ασ (§ 36)	τὸ κρέας, ως – <i>мясо</i>
	α(τ)ος и/или ως	n	3-е, на -ασ (§ 36, 31)	τὸ κέραс, ατος, атт. ως – <i>рог</i>
	αντος	m	3-е, на -ανт (§ 33)	ὁ Γίγας, αντος – <i>гигант</i>
ἄς	ἄντος	m	3-е, на -аент (§ 33)	ὁ ἄλλᾱς, ἄντος – <i>колбаса</i>
αῦς	αός	f	3-е, на -αυ (-ᾗ/-ᾗ) (§ 44)	ή γραῦς, γραός – <i>старуха</i>
	εός	f	3-е, на -αυ (-ᾗ/-ᾗ) (§ 44)	ή ναῦς, νεός – <i>корабль</i>
γξ	γγος	m, f	3-е, на -γ (§ 28)	ή φάλαγξ, αγγος – <i>строй</i>
	γκος	m, f	3-е, на -κ (§ 28)	ὁ λύγξ, γκος – <i>рысь</i>
ειρ	ειρος	f	3-е, на -ρ (§ 26, 47)	ή χείρ, χειρός – <i>рука</i>
εις	ειδος	f	3-е, на -δ (§ 30)	ή κλείς, κλειδός – <i>ключ</i>
	ενος	m, f	3-е, на -ν (§ 27)	ὁ κτείς, κτενός – <i>гребень</i>
εύς	έως	m	3-е, на -ευ (-ε/-η) (§ 43)	ὁ βασιλεύς, έως – <i>царь</i>
	έως и/или ῶς	m	3-е, на -ευ (-ε/-η) (§ 43)	ὁ ἄλιεύς, ιέως, атт. ιῶς – <i>моряк</i>
η	ης	f	1-е, на -η (§ 18)	ή ζώνη, ης – <i>пояс</i>
ἦ	ἦς	f	1-е слитное, на -εα (§ 20)	ή γῆ, γῆς – <i>земля</i>
ην	ενος	m, f	3-е, на -ν (§ 27)	ὁ ποιμήν, ένος – <i>пастух</i>
	ηνος	m, f	3-е, на -ν (§ 27)	ὁ Ἑλλήν, ηνος – <i>грек</i>
ηρ	ερος	m, f	3-е, на -ρ (§ 26)	ὁ αἰθήρ, έρος – <i>эфир</i>
	ηρος	m, f	3-е, на -ρ (§ 26)	ὁ κρατήρ, ἦρος – <i>κρατέρ</i>
	(ε)ρος	m, f	3-е, на -ρ (§ 26, 47)	ὁ πατήρ, πατρός – <i>отец</i>
ης	ου	m	1-е, на -η (§ 19)	ὁ τοξότης, ου – <i>лучник</i>
	ητος	m, f	3-е, на -τ (§ 30)	ὁ τάπηс, ητος – <i>ковер</i>
	ους	m	3-е, на -εσ (§ 35)	ὁ Σωκράτης, ους – <i>Сократ</i>
ἦς	έους	m	3-е, на -εσ (§ 35)	ὁ Σοφοκλῆς, έους – <i>Софокл</i>
	οῦ	m	1-е слитное, на -εα (§ 20)	ὁ Ἑρμῆς, οῦ – <i>Гермес</i>

Οκονχание nom. sg.	Οκονχание gen. sg.	Ροδ	Сκλονение, тип οςνυ	Пример
ϊ	εως	n	3-ε, на -ῖ/-εῖ (-ηῖ) (§ 41)	τὸ πέπερι, εως – <i>перец</i>
	ιτος	n	3-ε, на -τ (§ 31)	τὸ μέλι, ιτος – <i>мед</i>
ινς	ιθος	m, f	3-ε, на -θ (§ 30)	ἡ ἔλμινς, ιθος – <i>червь</i>
ις	ινος	m, f	3-ε, на -ν (§ 27)	ὁ δελφίς, ἴνος – <i>дельфин</i>
	ιδος	m, f	3-ε, на -δ (§ 30)	ἡ ἀσπίς, ἴδος – <i>щит</i>
	ιθος	m, f	3-ε, на -θ (§ 30)	ἡ ὄρνις, ιθος – <i>птица</i>
	ιτος	m, f	3-ε, на -τ (§ 30)	ἡ χάρις, ιτος – <i>благодарность</i>
	ιως	m, f	3-ε, на -ι (§ 38)	ὁ κίς, κίος – <i>хлебный жучок</i>
	εως	m, f	3-ε, на -ῖ/-εῖ (-ηῖ) (§ 41)	ἡ πόλις, εως – <i>город</i>
λς	λος	m, f	3-ε, на -λ (§ 25)	ἡ ἄλς, ἄλός – <i>море</i>
ξ	γος	m, f	3-ε, на -γ (§ 28)	ἡ αἶξ, αἰγός – <i>коза</i>
	κος	m, f	3-ε, на -κ (§ 28)	ὁ φύλαξ, ακος – <i>сторож</i>
	χος	m, f	3-ε, на -χ (§ 28)	ὁ ὄνυξ, υχος – <i>ноготь</i>
	κτος	m, f	3-ε, на -κτ (§ 32)	ἡ νύξ, νυκτός – <i>ночь</i>
ον	ου	n	2-е, на -ο (§ 21)	τὸ τέκνον, ου – <i>ребенок</i>
ος	ου	m, f	2-е, на -ο (§ 21)	ὁ φίλος, ου – <i>друг</i>
	ους (εος)	n	3-ε, на -εσ (§ 34)	τὸ γένος, ους (εος) – <i>рождение</i>
οον	ου	n	2-е слитное, на -οο, -εο (§ 22)	τὸ ὀστοῦν, οῦ – <i>кость</i>
ους	ου	m	2-е слитное, на -οο, -εο (§ 22)	ὁ πλοῦς, οῦ – <i>плавание</i>
	οδος	m	3-ε, на -δ (§ 30)	ὁ πούς, ποδός – <i>нога</i>
	οντος	m	3-ε, на -οντ (§ 33)	ὁ ὀδούς, ὄντος – <i>зуб</i>
οῦς	οός	m, f	3-ε, на -ου (-οῦ/-ωῦ) (§ 45)	ὁ βοῦς, βοός – <i>бык</i>
	οῦντος	m	3-ε, на -οενт (§ 33)	ὁ πλακοῦς, οῦντος – <i>лепешка</i>

Οκονчание nom. sg.	Οκονчание gen. sg.	Род	Склонение, тип основы	Пример
ῥ	υος	n	3-е, на -υ (§ 39)	τὸ μέθυ, υος – <i>вино</i>
	εως	n	3-е, на -ῥ/-εϜ (-ηϜ) (§ 42)	τὸ ἄστν, ἄστεως – <i>город</i>
υν	υνος	m, f	3-е, на -υ (§ 27)	ὁ μόσσυν, υνος – <i>башня</i>
υης	υηθος	m, f	3-е, на -θ (§ 30)	ἡ Τίρυνς, υηθος – <i>Тиринф</i>
υρ	υρος	n	3-е, на -ρ (§ 26, 47)	τὸ πῦρ, πυρός – <i>огонь</i>
υς	εως	m	3-е, на -ῥ/-εϜ (-ηϜ) (§ 42)	ὁ πέλεκυς, εως – <i>топор</i>
	υδος	m, f	3-е, на -δ (§ 30)	ἡ χλαμύς, υδος – <i>хламида</i>
	υθος	m, f	3-е, на -θ (§ 30)	ἡ κόρυς, υθος – <i>шлем</i>
	υνος	m, f	3-е, на -υ (§ 27)	ὁ Φόρκυς, υνος – <i>Форкий</i>
	υος	m, f	3-е, на -υ (§ 39)	ὁ μῦς, μυός – <i>мышь</i>
	υρος	m	3-е, на -ρ (§ 26, 47)	ὁ μάρτυς, υρος – <i>свидетель</i>
ψ	βος	m, f	3-е, на -β (§ 29)	ὁ Ἄραψ, αβος – <i>араб</i>
	πος	m, f	3-е, на -π (§ 29)	ἡ λάιλαψ, απος – <i>буря</i>
	φος	m, f	3-е, на -φ (§ 29)	ἡ κατῆλιψ, ιφος – <i>верхний этаж</i>
ώ	οῦς	f	3-е, на *-οῖ (§ 46)	ἡ πειθῶ, οῦς – <i>убеждение</i>
ων	ονος	m, f	3-е, на -υ (§ 27)	ὁ δαίμων, ονος – <i>бог</i>
	ωνος	m, f	3-е, на -υ (§ 27)	ὁ ἀγών, ὄνος – <i>состязание</i>
	οντος	m	3-е, на -οντ (§ 33)	ὁ γέρων, οντος – <i>старик</i>
ῶν	ῶντος	m	3-е, на -αοντ (§ 33)	ὁ Ξενοφῶν, ῶντος – <i>Ксенофонт</i>
ωρ	ατος	n	3-е, на -ρ (§ 26, 31, 47)	τὸ ὕδωρ, ὕδατος – <i>вода</i>
	ορος	m, f	3-е, на -ρ (§ 26)	ὁ ρήτωρ, ορος – <i>оратор</i>
	ωρος	m, f	3-е, на -ρ (§ 26)	ὁ κέλωρ, ωρος – <i>сын</i>
ως	ω	m, f	2-е аггическое, на -ω (§ 23)	ὁ νεῶς, ὦ – <i>храм</i>
	ωτος	m, f	3-е, на -τ (§ 30)	ὁ ἰδρώς, ὄτος – <i>пот</i>
	ους	f	3-е, на -οσ (§ 37)	ἡ αἰδῶς, οῦς – <i>страх</i>
	ωος	m	3-е, на -ω (§ 40)	ὁ ἥρως, ἥρωος – <i>герой</i>

ИМЯ ПРИЛАГАТЕЛЬНОЕ (NOMEN ADJECTIVUM)

§ 50. Прилагательные 1-го склонения

Это прилагательные одного окончания, которые в nom. sg. оканчиваются на **-ης**, в gen. sg. – на **-ου**: ἐθελοντής – *добровольный* (словарная форма ἐθελοντής, οῦ), πλεονέκτης – *наглый* (словарная форма πλεονέκτης, ου). Изменяются только в мужском роде. Склоняются как существительные 1-го склонения мужского рода (см. § 19).

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis	Pluralis
Nom.	ης [ής]	ᾱ [αί]
Gen.	ου [οῦ]	ῶν
Dat.	η [ῆ]	αις [αῖς]
Acc.	ην [ήν]	ᾶς [άς]
Voc.	η/ᾶ [ή/ά]	= Nom.

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Если ударение падает на последний слог, то в gen. и dat. оно обличенное, в остальных падежах – острое.
3. В gen. pl. ударение всегда падает на последний слог.
4. Окончание **-ᾶ** в voc. sg. имеют прилагательные, оканчивающиеся на **-της**: πλεονέκτης, ου – *наглый* – ᾶ πλεονέκτη.

§ 51. Прилагательные 2-го склонения

Это прилагательные двух окончаний (в nom. sg. имеют общую форму для мужского и женского рода и особую для среднего), которые в nom. sg. оканчиваются на **-ος** (m, f), **-ον** (n): καρπόφορος, καρπόφορον (словарная форма καρπόφορος, 2) – *плодоносный*. Склоняются как существительные 2-го склонения (см. § 21).

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris		Plurālis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	ος [ός]	ον [όν]	οι [οί]	α [ά]
Gen.	ου [ού]		ων [ών]	
Dat.	ω [ώ]		οις [οίς]	
Acc.	ον [όν]	= Nom.	ους [ούς]	= Nom.
Voc.	ε [έ]	= Nom.	= Nom.	

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Если ударение падает на последний слог, то в gen. и dat. оно обличенное, в остальных падежах – острое.

К данной группе относятся преимущественно сложные прилагательные, например: καρπόφορος, 2 – *плодоносный* (καρπός – плод + φέρω – нести); ἄδικος, 2 – *несправедливый* (ἀ- – не- + δίκη – справедливость) и т. д.

Сложные прилагательные на **-ικός**, например εὐδαιμονικός, 3 – *счастливый*, а также прилагательное ἐν-αντίος, 3 – *противоположный* относятся к прилагательным 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

К данной группе также относятся некоторые простые прилагательные, например: βάρβαρος, 2 – *варварский*, ἥμερος, 2 – *прирученный*, ἥσυχος, 2 – *спокойный*, βάνασος, 2 – *ремесленный*, τιθασός, 2 – *прирученный* и т. д.

§ 52. Прилагательные 1–2-го склонения

Это прилагательные трех окончаний (в nom. sg. имеют особые формы для каждого рода), которые в nom. sg. оканчиваются на **-ος** (m), **-ᾱ** (после **ρ, ρο, ε, ι**)/**-η** (f), **-ον** (n): νέος, νέα, νέον (словарная форма νέος, 3) – *молодой*; φίλος, φίλη, φίλον (словарная форма φίλος, 3) – *любимый*; ἄθροος, ἄθροα, ἄθροον (словарная форма ἄθροος, 3) – *всеобщий*. Склоняются как существительные 1-го (f) и 2-го (m, n) склонения (см. § 18, 21).

Некоторые прилагательные в nom. sg. имеют и две, и три родовые формы, причем одни имеют тенденцию к употреблению как прилагательные трех окончаний, другие – как прилагательные двух окончаний: βέβαιος, βέβαιον и βεβαίος, βεβαία, βέβαιον (словарная форма βέβαιος, 2 и 3) – *крепкий*; ἔτοιμος, ἔτοιμη, ἔτοιμον и ἔτοιμος, ἔτοιμον (словарная форма ἔτοιμος, 3 и 2) – *готовый*.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris			Plurālis			
	m	f	n	m	f	n	
Nom.	ος [ός]	ᾱ [ά]	η [ή]	ον [όν]	οἶ [οί]	αἶ [αί]	ᾶ [ά]
Gen.	ου [οῦ]	ᾶς [ᾶς]	ης [ῆς]	ου [οῦ]	ων [ῶν]	ων [ῶν]	ων [ῶν]
Dat.	ω [ῶ]	ᾳ [ᾷ]	ῆ [ῆ]	ω [ῶ]	οις [οῖς]	αις [αῖς]	οις [οῖς]
Acc.	ον [όν]	ᾶν [ᾶν]	ῆν [ῆν]	= Nom.	ους [οὺς]	ᾶς [ᾶς]	= Nom.
Voc.	ε [έ]	= Nom.			= Nom.		

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Если ударение падает на последний слог, то в gen. и dat. оно обличенное, в остальных падежах – острое.
3. В отличие от существительных 1-го склонения (см. § 18), в форме nom., gen. pl. женского рода ударение находится на том слоге, на котором оно находится в соответствующих формах мужского и среднего рода:

Падеж	Существительное	Прилагательное		
		δίκαιος, 3 – справедливый		
	ἡ ζημία, ας – помощь	m	f	n
Nom. sg.	ἡ ζημία	δίκαιος	δικαία	δίκαιον
Nom. pl.	αἱ ζημιαί	δίκαιοι	δίκαιαι	δίκαια
Gen. pl.	τῶν ζημιῶν	δικαίων	δικαίων	δικαίων

§ 53. Прилагательные 2-го слитного склонения

Это прилагательные двух окончаний, которые в nom. sg. оканчиваются на **-ους** (< **-ο-ος**; m, f), **-ουν** (< **-ο-ον**; n): εὔνους, εὔνουον (словарная форма εὔνου, 2) – *благосклонный*. Склоняются как существительные 2-го слитного склонения (см. § 22).

К данной группе относятся сложные прилагательные, производные от существительных ὁ νοῦς, οὔ – *разум*, ὁ πλοῦς, οὔ – *плавание*, ὁ ῥοῦς, οὔ – *течение*, например: δύσνους, 2 – *враждебный*, ἄπλους, 2 – *несудоходный*, χειμάρρους, 2 – *стремительный*.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Plurālis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	ους	ουν	οἱ	οἶ
Gen.	ου		ων	
Dat.	ω		οις	
Acc.	ουν	= Nom.	ους	= Nom.
Voc.	ου	= Nom.	= Nom.	

П р и м е ч а н и я.

1. Ударение во всех падежах сохраняется на том слоге, на котором оно стоит в ном. sg. Если предпоследний слог долгий и на него падает ударение, то в ном. pl. m, f ударение обличенное: εῦνους, 2 – *благосклонный* – εῦνοι вместо ожидаемого *εῦνοι < *εῦνοοι.

2. Слияние происходит во всех формах, кроме ном. pl. n: εῦνους, 2 – *благосклонный* – εῦνοα.

§ 54. Прилагательные 1–2-го слитного склонения

Это прилагательные трех окончаний, которые в ном. sg. оканчиваются на -οῦς (< -ο-ος, -ε-ος; m), -ᾶ (после ε, ρ)/-ῆ (< -ε-ᾶ, -ο-η; f), -οῦν (< -ο-ος, -ε-ος; n): ἀργυροῦς, ἀργυρᾶ, ἀργυροῦν (словарная форма ἀργυροῦς, 3) – *серебряный*; ἀπλοῦς, ἀπλῆ, ἀπλοῦν (словарная форма ἀπλοῦς, 3) – *простой*. Склоняются как существительные 1-го (f) и 2-го (m, n) слитного склонения (см. § 20, 22).

К данной группе относятся прилагательные, обозначающие: 1) вещество или цвет, например: χρυσοῦς, 3 – *золотой*, πορφυροῦς, 3 – *пурпурный* (основы на -ε); 2) состав (на -πλοῦς), например: διπλοῦς, 3 – *двойной*, τριπλοῦς, 3 – *тройной* (основы на -ο).

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis			Plurālis			
	m	f	n	m	f	n	
Nom.	οῦς	ᾶ	ῆ	οῦν	οἱ	αἱ	ᾶ
Gen.	οῦ	ᾶς	ῆς	οῦ	ῶν	ῶν	ῶν
Dat.	ῶ	ᾶ	ῆ	ῶ	οῖς	αῖς	οῖς
Acc.	οῦν	ᾶν	ῆν	= Nom.	οῦς	ᾶς	= Nom.
Voc.	οῦ	= Nom.			= Nom.		

П р и м е ч а н и я.

1. Во всех падежах ударение обличенное на последнем слоге.

2. Слияние происходит во всех формах, причем в ном. pl. n $\mathbf{o} + \mathbf{\alpha} > \mathbf{\bar{\alpha}}$ и $\mathbf{\varepsilon} + \mathbf{\alpha} > \mathbf{\bar{\alpha}}$.

§ 55. Прилагательные 2-го аттического склонения

Это прилагательные двух окончаний, которые в ном. sg. оканчиваются на **-εως** (m, f), **-εων** (n): ἴλεως, ἴλεων (словарная форма ἴλεως, 2) – *благосклонный*. Склоняются как существительные 2-го аттического склонения (см. § 23).

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	εως	εων	εφ	εᾶ
Gen.	εω		εων	
Dat.	εφ		εφς	
Acc.	εων	= Nom.	εως	= Nom.
Voc.	= Nom.		= Nom.	

Примечания.

1. Ударение во всех падежах острое и сохраняется на том слоге, на котором оно стоит в ном. sg.

2. Сочетание **εω** по отношению к ударению считается за один слог.

3. К прилагательным трех окончаний относится прилагательное *πλέως, πλέᾶ, πλέων* – *полный*. Производные от него прилагательные (преимущественно двух окончаний, например *ἀνάπλεως*, 2 – *полный*) в ном. pl. n могут иметь окончание **-εω**.

§ 56. Прилагательные 3-го склонения трех окончаний с основой на -v

В ном. sg. оканчиваются на **-ᾱς** (m), **-αινᾶ** (f), **-ᾶν** (n); **-ην** (m), **-εινᾶ** (f), **-εν** (n): μέλᾱς, μέλαινᾶ, μέλᾶν (осн. μελᾶν-; gen. sg. μέλαν-ος, μελαίν-ης, μέλαναν-ος; словарная форма μέλας, αινα, αν) – *черный*; τέρηη, τέρεινᾶ, τέρεη (осн. τερεη-; gen. sg. τέρεη-ος, τερείν-ης, τέρεη-ος; словарная форма τέρηη, εινα, εν) – *нежный*. Формы мужского и среднего рода склоняются как существительные 3-го склонения с основой на **-v** (см. § 27); форма женского рода склоняется как существительное 1-го склонения с основой на **ᾶ** *imprūm* (см. § 18). Nom. sg. m прилагательных с основой на **-ᾶν** образуется сигматически, причем **v** перед **σ** выпадает, а **ᾶ** > **ᾱ** в результате заместительного удлинения (см. § 13, п. IV): μέλᾱς < *μελᾶν-ς; ном. sg. m прилагательных с основой на **-εν** образуется асигматически, причем **ε** растягивается в **η** (см. § 13, п. V): τέρηη < *τερεη; ном. sg. f образуется с помощью суффикса **-ι-**: μέλαινα < *μελᾶν-ι-ᾶ, τέρεινα < *τερεη-ι-ᾶ.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на -ᾶν			Основа на -εν		
	m	f	n	m	f	n
Singularis						
Nom.	ᾶ-ς	αιν-ᾶ	ᾶν	ην	ειν-ᾶ	εν
Gen.	ᾶν-ος	αίν-ης	ᾶν-ος	εν-ος	είν-ης	εν-ος
Dat.	ᾶν-ι	αίν-η	ᾶν-ι	εν-ι	είν-η	εν-ι
Acc.	ᾶν-ᾶ	αιν-ᾶν	= Nom.	εν-ᾶ	ειν-ᾶν	= Nom.
Voc.	ᾶν	= Nom.		εν	= Nom.	
Plurālis						
Nom.	ᾶν-ες	αιν-ᾶι	ᾶν-ᾶ	εν-ες	ειν-ᾶι	εν-ᾶ
Gen.	ᾶν-ων	αιν-ᾶν	ᾶν-ων	έν-ων	ειν-ᾶν	έν-ων
Dat.	ᾶ-σῖ(ν)	αίν-αις	ᾶ-σῖ(ν)	ε-σῖ(ν)	είν-αις	ε-σῖ(ν)
Acc.	ᾶν-ᾶς	αίν-ᾶς	= Nom.	εν-ᾶς	είν-ᾶς	= Nom.
Voc.	= Nom.			= Nom.		

Примечания.

1. Voc. sg. m совпадает с основой: μέλαν, τέρεν.

2. В отличие от прилагательных 1–2-го склонения (см. § 52), в nom. pl. f ударение находится на том слоге, на котором оно находится в nom. sg. f: μέλαινα – μέλαιναί, τέρεινα – τέρειναι; в gen. pl. f ударение всегда падает на последний слог: μελαινῶν, τερεινῶν (ср. существительные 1-го склонения женского рода (§ 18)).

3. В dat. pl. m, n перед σ выпадает: μέλασιν < *μελαν-σιν, τέρεσιν < *τερεν-σιν.

§ 57. Прилагательные 3-го склонения трех окончаний с основой на -ντ

В nom. sg. оканчиваются на **-ᾶς** (m), **-ασᾶ** (f), **-αν** (n); **-εις** (m), **-εσσᾶ** (f), **-εν** (n); **-ων** (m), **-ουσᾶ** (f), **-ον** (n): ἄπᾶς, ἄπᾶσα, ἄπαν (осн. ἀπαντ-; gen. sg. ἀπαντ-ος, ἀπάσ-ης, ἄπαντ-ος; словарная форма ἄπας, ασα, αν) – *весь*; χαρίεις, χαρίεσσα, χαρίεν (осн. χαριεντ-; gen. sg. χαρίενт-ος, χαριέσσ-ης, χαριενт-ος;

словарная форма *χαρίεις, ἴεσσα, ἴεν*) – *приятный*; *ἐκόν, ἐκοῦσα, ἐκόν* (осн. *ἐκοντ-*; gen. sg. *ἐκόντ-ος, ἐκοῦσ-ης, ἐκόντ-ος*; словарная форма *ἐκόν, οῦσα, ὄν*) – *добровольный*. Формы мужского и среднего рода склоняются как существительные 3-го склонения с основой на *-ντ* (см. § 33); форма женского рода склоняется как существительное 1-го склонения с основой на *ᾶ* *imp̄r̄um* (см. § 18). Nom. sg. m прилагательных с основой на *-ᾶντ, -εντ* образуется сигматически, причем *ντ* перед *σ* выпадает, вызывая заместительное удлинение (*ᾶ > ā, ε > ει*; см. § 13, п. IV): *ἄπᾶς < *ἄπᾶντ-ς, χαρίεις < *χαριεντ-ς*; nom. sg. m прилагательных с основой на *-οντ* образуется асигматически, причем *τ* выпадает в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7), а *ο* растягивается в *ω* (см. § 13, п. V): *ἐκόν < *ἐκοντ*; nom. sg. f образуется с помощью суффикса *-ῖ*, причем *ντ* выпадает, вызывая у прилагательных с основой на *-αντ, -οντ* заместительное удлинение (*ᾶ > ā, ο > ου*; см. § 13, п. IV): *ἄπᾶσα < *ἄπᾶντ-ῖ-ᾶ, ἐκοῦσα < *ἐκοντ-ῖ-ᾶ*, но *χαρίεσσα < *χαριεντ-ῖ-ᾶ*; nom. sg. n образуется асигматически, причем *τ* выпадает в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7): *ἄπαν < *ἄπαντ, χαρίεν < *χαριεντ, ἐκόν < *ἐκοντ*.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на <i>-αντ</i>			Основа на <i>-εντ</i>		
	m	f	n	m	f	n
Singularis						
Nom.	<i>ᾶ-ς</i>	<i>ᾶσ-ᾶ</i>	<i>αν</i>	<i>ει-ς</i>	<i>εσσ-ᾶ</i>	<i>εν</i>
Gen.	<i>ᾶντ-ος</i>	<i>ᾶσ-ης</i>	<i>ᾶντ-ος</i>	<i>εντ-ος</i>	<i>έσσ-ης</i>	<i>εντ-ος</i>
Dat.	<i>ᾶντ-ῖ</i>	<i>ᾶσ-ῆ</i>	<i>ᾶντ-ῖ</i>	<i>εντ-ῖ</i>	<i>έσσ-ῆ</i>	<i>εντ-ῖ</i>
Acc.	<i>ᾶντ-ᾶ</i>	<i>ᾶσ-ᾶν</i>	= Nom.	<i>εντ-ᾶ</i>	<i>εσσ-ᾶν</i>	= Nom.
Voc.	= Nom./ᾶν	= Nom.		= Nom./εν	= Nom.	
Plurālis						
Gen.	<i>ᾶντ-ων</i>	<i>ᾶσ-ῶν</i>	<i>ᾶντ-ων</i>	<i>εντ-ων</i>	<i>εσσ-ῶν</i>	<i>εντ-ων</i>
Dat.	<i>ᾶ-σῖ(ν)</i>	<i>ᾶσ-αις</i>	<i>ᾶ-σῖ(ν)</i>	<i>ε-σῖ(ν)</i>	<i>έσσ-αις</i>	<i>ε-σῖ(ν)</i>
Acc.	<i>ᾶντ-ᾶς</i>	<i>ᾶσ-ᾶς</i>	= Nom.	<i>εντ-ᾶς</i>	<i>έσσ-ᾶς</i>	= Nom.
Voc.	= Nom.			= Nom.		

Παдеж	Основа на -ovт					
	m	f	n	m	f	n
	Singularis			Plurālis		
Nom.	ov	ovσ-ᾶ	ov	ovт-ες	ovσ-ᾶι	ovт-ᾶ
Gen.	ovт-ovς	ovσ-ης	ovт-ovς	ovт-ov	ovσ-ov̄ν	ovт-ov
Dat.	ovт-ῑ	ovσ-η̄	ovт-ῑ	ov-σῖ(v)	ovσ-αις	ov-σῖ(v)
Acc.	ovт-ᾶ	ovσ-ᾶν	= Nom.	ovт-ᾶς	ovσ-ᾶς	= Nom.
Voc.	= Nom./ov	= Nom.		= Nom.		

Πρ ι м е ч а н и я.

1. У прилагательных с ударением на последнем слоге форма voc. sg. m совпадает с формой nom. sg. m (ἐκόν), у остальных прилагательных представляет собой чистую основу, причем **т** выпадает в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7) (χαρίεν, ἄπαν).

2. В отличие от прилагательных 1–2-го склонения (см. § 52), в nom. pl. f ударение находится на том слоге, на котором оно находится в nom. sg. f: ἄπασα – ἄπασαι, χαρίεσσα – χαρίεσσαι, ἐκούσα – ἐκούσαι; в gen. pl. f ударение всегда падает на последний слог: ἀπασῶν, χαρίεσσῶν, ἐκουσῶν (ср. существительные 1-го склонения женского рода (§ 18)).

3. В dat. pl. m, n **вт** перед **σ** выпадает, при этом у прилагательных с основой на **-avт, -ovт** заместительное удлинение (см. § 13, п. IV) происходит (ἄπᾶσιν, ἐκουσῖν), у прилагательных с основой на **-envт** – не происходит (χαρίεσιν).

4. У односложного прилагательного πᾶς, πᾶσα, πᾶν (gen. sg. παντός, πάσης, παντός) – *весь* в gen. и dat. pl. m, n ударение не переходит на окончание: πάντων, πᾶσιν.

5. Сложные прилагательные, образованные от существительных с основой на **-vт**, относятся к прилагательным двух или одного окончания, например: μονόδους, μονόδοντος (m, f) – *однозубый*.

6. У прилагательных на **-όεις, -όεσσα, -όεν** (осн. на **-oenvт**) и **-ήεις, -ήεσσα, -ήεν** (осн. на **-henvт**) может происходить слияние (**o + ε > ov; η + ε > η**): μελιτόεις, όεσσα, όεν – *сладкий как мед* – μελιτοῦς (< *μελιτοενт-ς), οῦσσα, οῦν (gen. sg. μελιτοῦνт-ovς, οὔσσ-ης, οὔνт-ovς); τιμήεις, ήεσσα, ήεν – *почитаемый* – τιμη̄ς и τιμη̄ς (< *τιμηενт-ς), η̄σσα, η̄ν (gen. sg. τιμη̄νт-ovς, ήσσ-ης, η̄νт-ovς).

§ 58. Прилагательные 3-го склонения трех окончаний с основой на **-v̄/-εf**

В nom. sg. оканчиваются на **-v̄ς** (m), **-ειᾶ** (f), **-v̄** (n): γλυκός, γλυκεῖα, γλυκό (gen. sg. γλυκέ-ovς, γλυκεῖ-avς, γλυκέ-ovς; словарная форма γλυκός, εῖα, ύ) – *сладкий*; ἥμισυς, ἥμίσεια, ἥμισυ (gen. sg. ἥμίσε-ovς, ἥμισεί-avς, ἥμίσε-ovς; словарная

форма ἥμισυς, εἰα, υ) – *половинный*. Формы мужского и среднего рода склоняются как существительные 3-го склонения с основой на *-ῥ/-εϜ* (см. § 42); форма женского рода склоняется как существительное 1-го склонения с основой на *ᾶ* *rigum* (см. § 18). Nom. sg. m образуется сигматически; nom. sg. f образуется с помощью суффикса *-i-*: γλυκεῖα < *γλυκεϜ-i-ᾶ, ἥμισεια < *ἥμισεϜ-i-ᾶ.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	m	f	n
Singularis			
Nom.	ῥ-ς [ῥ-ς]	ει-ᾶ [εῖ-ᾶ]	ῥ [ῥ]
Gen.	ε-ος [έ-ος]	εἰ-ᾶς	ε-ος [έ-ος]
Dat.	ει [εῖ]	εἰ-α	ει [εῖ]
Acc.	ῥ-v [ῥ-v]	ει-ᾶν [εῖ-ᾶν]	= Nom.
Voc.	υ [ῥ]	= Nom.	
Pluralis			
Nom.	εις [εῖς]	ει-ᾶί [εῖ-ᾶί]	ε-ᾶ [έ-ᾶ]
Gen.	εων [έων]	ει-ᾶν	εων [έων]
Dat.	ε-σῖ(v) [έ-σῖ(v)]	εἰ-αις	ε-σῖ(v) [έ-σῖ(v)]
Acc.	εις [εῖς]	εἰ-ᾶς	= Nom.
Voc.	= Nom.		

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Данные прилагательные не имеют удлинённой степени огласовки *-ηϜ*, поэтому в gen. sg. m, n перестановки количества (см. § 13, п. III) не происходит: γλυκέος, ἥμισέος (ср.: ὁ πῆχυς – *предплечье* – τοῦ πήχεως (§ 42)).
3. Voc. sg. m совпадает с основой: γλυκύ, ἥμισυ.
4. В gen. pl. m, n сочетание **εω** по отношению к ударению считается за один слог: ἥμισέων.
5. Acc. pl. m совпадает с nom. pl. m: γλυκεῖς, ἥμισεις.
6. В отличие от прилагательных 1–2-го склонения (см. § 52), в nom. pl. f ударение находится на том слоге, на котором оно находится в nom. sg. f: γλυκεῖα – γλυκεῖαι, ἥμισεῖα – ἥμισεῖαι; в gen. pl. f ударение всегда падает на последний слог: ἥμισεῖων, γλυκεῖων (ср. существительные 1-го склонения женского рода (§ 18)).
7. К прилагательным двух окончаний относятся прилагательные, производные от существительного ὁ πῆχυς, εως – *локоть, пехий (мера длины)*, например: δίπηχυς, δίπηχυ (словарная форма δίπηχυς, 2) – *размером в два локтя*; τρίπηχυς, τρίπηχυ (словарная форма τρίπηχυς, 2) – *размером в три локтя*.

§ 59. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на -ρ

В ном. sg. оканчиваются на **-ωρ** (m, f), **-ορ** (n): ἄπáτωρ, ἄπáτορ (осн. ἄπáτορ-; gen. sg. ἄπáτορ-ος; словарная форма ἄπáτωρ, 2) – *лишившийся отца*. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на **-ρ** (см. § 26). Nom. sg. m, f образуется асигматически, причем **ο** растягивается в **ω** (см. § 13, п. V): ἄπáτωρ < *ἄπáτορ.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris		Plurālis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	ωρ	ορ	ορ-ες	ορ-ᾶ
Gen.	ορ-ος		όρ-ων	
Dat.	ορ-ῖ		ορ-σῖ(v)	
Acc.	ορ-ᾶ	= Nom.	ορ-ᾶς	= Nom.
Voc.	ορ	= Nom.	= Nom.	

Примечания.

1. Прилагательные, имеющие в ном. sg. m, f ударение на предпоследнем слоге, в формах, совпадающих с основой, переносят ударение на третий слог от конца: ἄπáτωρ, ἄπáτορ – *лишившийся отца*.

2. Форма voc. sg. m, f представляет собой чистую основу: ἄπáτορ.

§ 60. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на -ν

В ном. sg. оканчиваются на **-ων** (m, f), **-ον** (n); **-ην** (m, f), **-εν** (n): σῶφρων, σῶφρον (осн. σῶφρον-; gen. sg. σῶφρον-ος; словарная форма σῶφρων, 2) – *благоразумный*; ἄρρην, ἄρρεν (осн. ἄρρεν-; gen. sg. ἄρρεν-ος; словарная форма ἄρρην, 2) – *мужской*. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на **-ν** (см. § 27). Nom. sg. m, f образуется асигматически, причем **ο** растягивается в **ω**, **ε** в **η** (см. § 13, п. V): σῶφρων < *σῶφρον, ἄρρην < *ἄρρεν.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на -ov		Основа на -ev	
	m, f	n	m, f	n
Singularis				
Nom.	ov	ov	ηv	ev
Gen.	ov-oc		ev-oc	
Dat.	ov-ι		ev-ι	
Acc.	ov-ᾶ	= Nom.	ev-ᾶ	= Nom.
Voc.	ov	= Nom.	ev	= Nom.
Plurālis				
Nom.	ov-ec	ov-ᾶ	ev-ec	ev-ᾶ
Gen.	ov-ων		ev-ων	
Dat.	ov-ι(v)		ev-ι(v)	
Acc.	ov-ᾶς	= Nom.	ev-ᾶς	= Nom.
Voc.	= Nom.		= Nom.	

Примечания.

1. Многие прилагательные в трехсложных формах, совпадающих с основой, переносят ударение на третий слог от конца: εὐδαίμων, εὐδαίμων – *счастливый*, но ἀμνήμων, ἀμνήμων – *непомнящий*.

2. Форма voc. sg. m, f представляет собой чистую основу: σῶφρον, ἄρρεν.

3. В dat. pl. v перед σ выпадает: σῶφροσιν < *σῶφρον-σιν, ἄρρεσιν < *ἄρρεν-σιν.

§ 61. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на переднеязычные (-δ, -τ)

В nom. sg. оканчиваются на -ῖς (m, f), -ῖ (n): εὐελπις, εὐελπι (осн. εὐελπιδ-; gen. sg. εὐέλπιδ-oc; словарная форма εὐελπις, 2) – *питающий большую надежду*; ἄχαρις, ἄχαρι (осн. ἀχαριτ-; gen. sg. ἀχάριτ-oc; словарная форма ἄχαρις, 2) – *неприятный*. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на переднеязычные (см. § 30, 31). Nom. sg. m, f образуется сигматически, причем

δ и **τ** перед **σ** выпадают: εὔελπις < *εὔελπιδ-ς, ἄχαρις < *ἄχαριτ-ς; nom. sg. n образуется асигматически, причем **δ** и **τ** выпадают в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7): εὔελπι < *εὔελπιδ, ἄχαρι < *ἄχαριτ.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на - δ		Основа на - τ	
	m, f	n	m, f	n
Singularis				
Nom.	ῖς	ῖ	ῖς	ῖ
Gen.	ιδ-ος		ιτ-ος	
Dat.	ιδ-ῖ		ιτ-ῖ	
Acc.	ῖν	= Nom.	ῖν	= Nom.
Voc.	ῖ	= Nom.	ῖ	= Nom.
Plurālis				
Nom.	ιδ-ες	ιδ-ᾶ	ιτ-ες	ιτ-ᾶ
Gen.	ιδ-ων		ιτ-ων	
Dat.	ισῖ(v)		ισῖ(v)	
Acc.	ιδ-ᾶς	= Nom.	ιτ-ᾶς	= Nom.
Voc.	= Nom.		= Nom.	

П р и м е ч а н и я.

1. Форма acc. sg. m, f оканчивается на ῖν по аналогии с основами на гласный (см. § 38): εὔελπιν, ἄχαριν.

2. Форма voc. sg. m, f представляет собой чистую основу, причем **δ** и **τ** выпадают в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7): εὔελπι < *εὔελπιδ, ἄχαρι < *ἄχαριτ.

3. В dat. pl. **δ** и **τ** перед **σ** выпадают: εὔελπισιν < *εὔελπιδ-σιν, ἀχάρισιν < *ἄχαριτ-σιν.

4. К данному типу относятся прилагательные, производные от существительного ὁ πούς, ποδός – нога, например: τρίπους, τρίπουv (gen. sg. τρίποδ-ος; словарная форма τρίπους, 2) – *треногий* (acc. sg. m, f τρίπουv); πολύπους, πολύπουv (gen. sg. πολύποδ-ος; словарная форма πολύπους, 2) – *многоногий* (acc. sg. m, f πολύπουv и πολύποδα).

§ 62. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на -σ

В nom. sg. оканчиваются на -ης (m, f), -ες (n): εὐγενής, εὐγενές (осн. εὐγενεσ-; gen. sg. εὐγενοῦς < *εὐγενεσ-ος; словарная форма εὐγενής, 2) – *знатный*; πλήρης, πλήρες (осн. πληρεσ-; gen. sg. πλήρους < *πληρεσ-ος; словарная

форма πλήρης, 2) – *полный*; συνήθης, σύνηθες (осн. συνηθεσ-; gen. sg. συνήθους < *συνηθεσ-ος; словарная форма συνήθης, 2) – *привыкший*; εὐώδης, εὐῶδες (осн. εὐώδεσ-; gen. sg. εὐῶδους < *εὐώδεσ-ος; словарная форма εὐώδης, 2) – *благо-
вонный*. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на -εσ (см. § 34). Nom. sg. m, f образуется асигматически, причем ε растягивается в η (см. § 13, п. V): εὐγενής < *εὐγενες, πλήρης < *πληρες, συνήθης < *συνηθες, εὐώδης < *εὐώδες.

При склонении σ между гласными выпадает, а конечный ε сливается с окончаниями (см. § 13):

+	ο	ι	ε	α	ω
ε	ου	ει	ει	η	ω

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singularis		Pluralis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	ης [ής]	ες [ές]	εις [εῖς]	η, ᾱ [ῆ, ᾱ]
Gen.	ους [οῦς]		ων [ῶν]	
Dat.	ει [εῖ]		εσῖ(v) [έσῖ(v)]	
Acc.	η, ᾱ [ῆ, ᾱ]	= Nom.	εις [εῖς]	= Nom.
Voc.	ες [ές]	= Nom.	= Nom.	

Примечания.

1. В квадратных скобках указаны варианты окончаний под ударением.
2. Если ударение падает на последний слог, содержащий долгий гласный или дифтонг, оно облученное, кроме формы nom. sg.
3. Прилагательные, имеющие в nom. sg. m, f ударение на предпоследнем слоге, в формах, совпадающих с основой, переносят ударение на третий слог от конца, кроме прилагательных на -ώδης, -ήρης, -έτης: συνήθης, σύνηθες – *привыкший*, εὐήθης, εὐήθες – *прямодушный*; но εὐώδης, εὐῶδες – *благовонный*, εὐήρης, εὐήρες – *искусно сделанный*, δεκαέτης, δεκαέτες – *десятилетний*.
4. У большинства прилагательных в acc. sg. m, f и nom. pl. n сочетание -εσ-ᾱ > -εα > -η: εὐγενής, 2 – *знатный* – εὐγενῆ. У прилагательных, основа которых оканчивается на -εσ, сочетание -εσ-ᾱ > -εα > -ᾱ: εὐκλής, 2 – *славный* – εὐκλεᾶ. У прилагательных, основа которых оканчивается на -ιεσ или -υεσ, сочетание -εσ-ᾱ > -εα > -ᾱ или -η: ὑγιής, 2 – *здоровый* – ὑγιᾶ или ὑγιῆ; εὐφυής, 2 – *одаренный* – εὐφυᾶ или εὐφυῆ.
5. Форма voc. sg. m, f представляет собой чистую основу: εὐγενές, πλήρες, σύνηθες, εὐῶδες.
6. У прилагательных на -ήθης, а также у прилагательного αὐτάρκης, 2 – *довольный собой* в gen. pl. ударение падает на предпоследний слог по аналогии

с другими формами: συνήθης, 2 – *привыкший* – συνήθων вместо *συνηθῶν < *συνηθέων < *συνηθέσων.

7. В dat. pl. происходит упрощение сочетания **σσ** > **σ**: εὐγενέσιν < *εὐγενεσσιν, πλήρεσιν < *πληρεσσιν.

8. В acc. pl. m, f окончание **-εις** употребляется по аналогии с nom. pl.

§ 63. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на **-ι, -υ**

В nom. sg. оканчиваются на **-ῖς** (m, f), **-ῖ** (n); **-ῦς** (m, f), **-ῦ** (n): ἴδρις, ἴδρι (осн. ἴδρι-; gen. sg. ἴδρι-ος, *атт.* ἴδρεως; словарная форма ἴδρις, ι) – *знающий*; εὐβοτρυς, εὐβοτρυ (осн. εὐβοτρυ-; gen. sg. εὐβότρυ-ος; словарная форма εὐβοτρυς, υ) – *обильный виноградными гроздьями*. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на **-ι, -υ** (см. § 38, 39). Nom. sg. m, f образуется сигматически: ἴδρι-ς, εὐβοτρυ-ς.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на -ι		Основа на -υ	
	m, f	n	m, f	n
Singularis				
Nom.	ῖς	ῖ	ῦς	ῦ
Gen.	ι-ος		υ-ος	
Dat.	ι-ῖ		υ-ῖ	
Acc.	ῖ-υ	= Nom.	ῦ-υ	= Nom.
Voc.	ῖ	= Nom.	ῦ	= Nom.
Plurālis				
Nom.	ι-εις	ι-ᾶ	υ-εις	υ-ᾶ
Gen.	ῖ-ων		ῦ-ων	
Dat.	ι-σῖ(ν)		υ-σῖ(ν)	
Acc.	ι-ᾶς	= Nom.	υ-ᾶς	= Nom.
Voc.	= Nom.		= Nom.	

Примечания.

1. Форма voc. sg. m, f представляет собой чистую основу: ἴδρι, εὐβοτρυ.
2. В аттическом диалекте употребляются формы от основ на **-ῖ/-εῖ (-ηῖ)** (см. § 41): ἴδρις, ι – gen. sg. ἴδρεως и т. д.

§ 64. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на -ρ

В nom. sg. оканчиваются на -ρ, в gen. sg. – на -ρ-ος: μάκαρ, ἀρως – *блаженный*; μακρόχειρ, χεῖρος – *длиннорукий*. Изменяются только в мужском и женском роде. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на -ρ (см. § 26). Nom. sg. образуется асигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ρ	ρ-ες
Gen.	ρ-ος	ρ-ων
Dat.	ρ-ϊ	ρ-σϊ(ν)
Acc.	ρ-ᾶ	ρ-ᾶς
Voc.	ρ	= Nom.

§ 65. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на -v

В nom. sg. оканчиваются на -v, в gen. sg. – на -v-ος: ὑψαύχην, ἐνος – *высокошей*; ἀπτήν, ἦνος – *неоперившийся*. Изменяются только в мужском и женском роде. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на -v (см. § 27). Nom. sg. образуется асигматически, причем краткий гласный перед v растягивается (см. § 13, п. V): ὑψαύχην < *ὑψαυχεν.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	v	v-ες
Gen.	v-ος	v-ων
Dat.	v-ϊ	σϊ(v)
Acc.	v-ᾶ	v-ᾶς
Voc.	v	= Nom.

Примечания.

1. У прилагательных с ударением на последнем слоге форма voc. sg. совпадает с формой nom. sg., у остальных прилагательных представляет собой чистую основу.

2. В dat. pl. v перед σ выпадает: ἀπτήσιν < *ἀπτην-σιν.

§ 66. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на переднеязычные (-δ, -τ)

В nom. sg. оканчиваются на -ς (-ας, -ις, -ης, -υς, -ως), в gen. sg. – на -δ-ος, -τ-ος: φυγᾶς, ἄδος – *бегущий*; ἄπαις, παιδός – *бездетный*; πένης, ἥτος – *бедный*; ἔπληρς, υδός – *приходящий*; ἄγνώς, ὄτος – *неизвестный*. Изменяются только в мужском и женском роде. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на переднеязычные (см. § 30). Nom. sg. образуется сигматически, причем **δ, τ + σ > σσ > σ**: φυγᾶς < φυγαδ-ς.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris		Plurālis	
Nom.	ς		δ-ες	τ-ες
Gen.	δ-ος	τ-ος	δ-ων	τ-ων
Dat.	δ-ϊ	τ-ϊ	σῖ(ν)	
Acc.	δ-ᾶ	τ-ᾶ	δ-ᾶς	τ-ᾶς
Voc.	= Nom./= основе		= Nom.	

Примечания.

1. В nom. sg. и в dat. pl. **δ, τ + σ > σσ > σ**.

2. У прилагательных с ударением на последнем слоге форма voc. sg. совпадает с формой nom. sg., у остальных прилагательных представляет собой чистую основу, причем **δ, τ** выпадают в соответствии с законом о звуках в конце слова (см. § 7).

3. Сложные прилагательные на -γενώς образуют acc. по 2-му аттическому склонению (см. § 23): φιλόγελως, ὄτος – *любящий смех* – acc. sg. φιλόγελων, acc. pl. φιλογέλωτας и φιλόγελως.

4. Прилагательные на -ίς, -ίδος, например συμμαχίς, ίδος – *союзническая*, Ἑλληνίς, ίδος – *элинская*, изменяются только по женскому роду.

§ 67. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на заднеязычные (-γ, -κ, -χ)

В nom. sg. оканчиваются на -ξ, в gen. sg. – на -γ-ος, -κ-ος, -χ-ος: ἄρπαξ, ἀγός – *хищный*; κόλαξ, ἀκος – *льстивый*; μῶνυξ, υχος – *однокопытный*. Изменяются только в мужском и женском роде. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на заднеязычные (см. § 28). Nom. sg. образуется сигматически, причем **γ, κ, χ + σ > ξ**: ἄρπαξ < ἄρπαγ-ς.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на -γ		Основа на -κ		Основа на -χ	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Nom.	ξ	γ-εξ	ξ	κ-εξ	ξ	χ-εξ
Gen.	γ-οξ	γ-ων	κ-οξ	κ-ων	χ-οξ	χ-ων
Dat.	γ-ῖ	ξῖ(v)	κ-ῖ	ξῖ(v)	χ-ῖ	ξῖ(v)
Acc.	γ-ᾶ	γ-ᾶξ	κ-ᾶ	κ-ᾶξ	χ-ᾶ	χ-ᾶξ
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Примечание. В nom. sg. и в dat. pl. γ, κ, χ + σ > ξ.

§ 68. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на губные (-β, -π)

В nom. sg. оканчиваются на -ψ, в gen. sg. – на -β-οξ, -π-οξ: μέροψ, οπος – *смертный*. Изменяются только в мужском и женском роде. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на губные (см. § 29). Nom. sg. образуется сигматически, причем β, π + σ > ψ: μέροψ < μέροπ-ς.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Основа на -β		Основа на -π	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Nom.	ψ	β-εξ	ψ	π-εξ
Gen.	β-οξ	β-ων	π-οξ	π-ων
Dat.	β-ῖ	ψῖ(v)	π-ῖ	ψῖ(v)
Acc.	β-ᾶ	β-ᾶξ	π-ᾶ	π-ᾶξ
Voc.	= Nom.	= Nom.	= Nom.	= Nom.

Примечание. В nom. sg. и в dat. pl. β, π + σ > ψ.

§ 69. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на -ῖ/-εῖ (-ηῖ)

В nom. sg. оканчиваются на -ῖς, в gen. sg. – на -εως; φιλόπολις, εως – *любящий свой город*. Изменяются только в мужском и женском роде. Склоняются как существительные 3-го склонения с основой на -ῖ/-εῖ (-ηῖ) (см. § 41). Nom. sg. образуется сигматически.

Имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	Singulāris	Plurālis
Nom.	ῖς	εις
Gen.	εως	ων
Dat.	ει	εσῖ(ν)
Acc.	ῖν	εις
Voc.	ῖ	= Nom.

Примечание. Прилагательное φιλόπολις, εως – *любящий свой город* образует параллельные формы с основой на -δ (см. § 66): gen. sg. φιλοπόλιδ-ος и т. д.

§ 70. Неправильности имен прилагательных

Μέγας, μεγάλη, μέγα – большой, огромный (основы μεγᾶ-/μεγᾶλο-)

Падеж	Singulāris			Plurālis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	μέγᾱς	μεγάλη	μέγᾱ	μεγάλῳι	μεγάλῃι	μεγάλᾱ
Gen.	μεγάλου	μεγάλης	μεγάλου	μεγάλων	μεγάλων	μεγάλων
Dat.	μεγάλῳ	μεγάληι	μεγάλῳ	μεγάλοις	μεγάλαις	μεγάλοις
Acc.	μέγᾱν	μεγάλην	= Nom.	μεγάλους	μεγάλᾱς	= Nom.
Voc.	μεγάλε	= Nom.		= Nom.		

Πολύς, πολλή, πολύ – многочисленный (основы πολῦ-/πολλο-)

Падеж	Singulāris			Plurālis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	πολύς	πολλή	πολύ	πολλοί	πολλαί	πολλά
Gen.	πολλοῦ	πολλῆς	πολλοῦ	πολλῶν	πολλῶν	πολλῶν
Dat.	πολλῷ	πολλῇ	πολλῷ	πολλοῖς	πολλαῖς	πολλοῖς
Acc.	πολύν	πολλήν	= Nom.	πολλούς	πολλάς	= Nom.
Voc.	πολύ	= Nom.		= Nom.		

Πρῶος (πραῦς), πραεῖα, πρᾶον (πραῦ) – нежный, кроткий (основы прао-/праῦ-)

Παдеж	Singularis			Pluralis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	πρᾶος (πραῦς)	πραεῖα	πρᾶον (πραῦ)	πρᾶοι (πραεῖς)	πραεῖαι	πραεᾶ
Gen.	πράου	πραείας	πράου	πραέων	πραειῶν	πραέων
Dat.	πράῳ	πραεῖα	πράῳ	πραέσι(ν)	πραεῖαις	πραέσι(ν)
Acc.	πρᾶον	πραεῖαν	= Nom.	πράους (πραεῖς)	πραεῖας	= Nom.
Voc.	= Nom.			= Nom.		

§ 71. Обзор имен прилагательных

Склонение, тип основы	Παдеж, число	Род			Пример
		m	f	n	
1-е одного окончания, на -η ; § 50	Nom. sg.	ης	–	–	ἔθειλοντής, οὔ – <i>назлый</i>
	Gen. sg.	ου			
2-е двух окончаний, на -ο ; § 51	Nom. sg.	ος		ον	καρπόφορος, 2 – <i>плодоносный</i>
	Gen. sg.	ου		ου	
1–2-е трех окончаний, на -ο , -ᾱ ; § 52	Nom. sg.	ος	ᾱ	ον	νέος, 3 – <i>молодой</i>
	Gen. sg.	ου	ᾱς	ου	
1–2-е трех окончаний, на -ο , -η ; § 52	Nom. sg.	ος	η	ον	φίλος, 3 – <i>любимый</i>
	Gen. sg.	ου	ης	ου	
2-е слитное двух окончаний, на -ο ; § 53	Nom. sg.	ους		ουν	εὔνοος, 2 – <i>благо-</i> <i>склонный</i>
	Gen. sg.	ου		ου	
1–2-е слитное трех окончаний, на -ο/-ε , -ᾱ ; § 54	Nom. sg.	οῦς	ᾱ	οῦν	ἀργυροῦς, 3 – <i>се-</i> <i>ребряный</i>
	Gen. sg.	οῦ	ᾱς	οῦ	
1–2-е слитное трех окончаний, на -ο/-ε , -η ; § 54	Nom. sg.	οῦς	ῆ	οῦν	ἄπλοῦς, 3 – <i>про-</i> <i>стой</i>
	Gen. sg.	οῦ	ῆς	οῦ	
2-е аттическое двух оконча- ний, на -εω ; § 55	Nom. sg.	εως		εων	ἴλεως, 2 – <i>благо-</i> <i>склонный</i>
	Gen. sg.	εω		εω	

Склонение, тип основы	Падеж, число	Род			Пример
		m	f	n	
3-е трех окончаний, на -v; § 56	Nom. sg.	ᾱς	αινᾶ	ἄν	μέλας, αινα, αν – <i>черный</i>
	Gen. sg.	ἄνος	αίνης	ἄνος	
3-е трех окончаний, на -v; § 56	Nom. sg.	ην	εινᾶ	εν	τέρην, εινα, εν – <i>нежный</i>
	Gen. sg.	ενος	είνης	ενος	
3-е трех окончаний, на -vτ; § 57	Nom. sg.	ᾱς	ασᾶ	αν	ἄπας, аσα, αν – <i>весь</i>
	Gen. sg.	ἄντος	άσης	ἄντος	
3-е трех окончаний, на -vτ; § 57	Nom. sg.	εις	εσσᾶ	εν	χαρίεις, ίεσσα, ίεν – <i>приятный</i>
	Gen. sg.	εντος	έσσης	εντος	
3-е трех окончаний, на -vτ; § 57	Nom. sg.	ων	ουσᾶ	ον	έκόν, οῦσα, όν – <i>добровольный</i>
	Gen. sg.	οντος	ούσης	οντος	
3-е трех окончаний, на -ῶ/-εϜ; § 58	Nom. sg.	ῶς	ειᾶ	ῶ	γλυκός, εἶα, ύ – <i>сладкий</i>
	Gen. sg.	εος	εἶας	εος	
3-е двух окончаний, на -ρ; § 59	Nom. sg.	ωρ		ορ	ἀπάτωρ, 2 – <i>лишившийся отца</i>
	Gen. sg.	ορος		ορος	
3-е двух окончаний, на -v; § 60	Nom. sg.	ων		ον	σώφρων, 2 – <i>благоразумный</i>
	Gen. sg.	ονος		ονος	
3-е двух окончаний, на -v; § 60	Nom. sg.	ην		εν	ἄρρην, 2 – <i>мужской</i>
	Gen. sg.	ενος		ενος	
3-е двух окончаний, на -δ; § 61	Nom. sg.	ῖς		ῖ	εὔελπις, 2 – <i>питающий надежду</i>
	Gen. sg.	ιδος		ιδος	
3-е двух окончаний, на -τ; § 61	Nom. sg.	ῖς		ῖ	ἄχαρις, 2 – <i>неприятный</i>
	Gen. sg.	ιτος		ιτος	
3-е двух окончаний, на -σ; § 62	Nom. sg.	ης		ες	εὔγενής, 2 – <i>знатный</i>
	Gen. sg.	ους		ους	
3-е двух окончаний, на -ι; § 63	Nom. sg.	ῖς		ῖ	ἕδρις, ι – <i>знающий</i>
	Gen. sg.	ιος		ιος	

Склонение, тип основы	Падеж, число	Род			Пример
		m	f	n	
3-е двух окончаний, на -υ ; § 63	Nom. sg.	ὄς		ῶ	εὐβοτρύς, υ – <i>обильный вино-</i> <i>градом</i>
	Gen. sg.	υος		υος	
3-е одного окончания, на -ρ ; § 64	Nom. sg.	ρ		–	μάκαρ, αρος – <i>блаженный</i>
	Gen. sg.	ρος			
3-е одного окончания, на -ν ; § 65	Nom. sg.	ν		–	ὑψάχην, ενος – <i>высокошей</i>
	Gen. sg.	νος			
3-е одного окончания, на -δ ; § 66	Nom. sg.	ς		–	φυγάς, άδος – <i>бегущий</i>
	Gen. sg.	δος			
3-е одного окончания, на -τ ; § 66	Nom. sg.	ς		–	πένης, ητος – <i>бед-</i> <i>ный</i>
	Gen. sg.	τος			
3-е одного окончания, на -γ ; § 67	Nom. sg.	ξ		–	ἄρπαξ, αγος – <i>хищный</i>
	Gen. sg.	γος			
3-е одного окончания, на -κ ; § 67	Nom. sg.	ξ		–	κόλαξ, ακος – <i>льстивый</i>
	Gen. sg.	κος			
3-е одного окончания, на -χ ; § 67	Nom. sg.	ξ		–	μῶνυξ, υχος – <i>одно-</i> <i>нокопытный</i>
	Gen. sg.	χος			
3-е одного окончания, на -π ; § 68	Nom. sg.	ψ		–	μέροψ, οπος – <i>смертный</i>
	Gen. sg.	πος			
3-е одного окончания, на -ϊ/-ει (-ηϊ); § 69	Nom. sg.	ϊς		–	φιλόπολις, εως – <i>любящий свой</i> <i>город</i>
	Gen. sg.	εως			

§ 72. Степени сравнения прилагательных

Прилагательные имеют три степени сравнения (*gradūs comparationis*): положительную (*gradus positīvus*), сравнительную (*gradus comparatīvus*) и превосходную (*gradus superlatīvus*). Прилагательные в положительной степени рассмотрены в § 50–71.

§ 73. Степени сравнения с суффиксами -τερ-, -τατ-

У большинства прилагательных сравнительная степень образуется от основы и оканчивается на **-τερ-ος**, **-τέρ-α**, **-τερ-ον**, превосходная – на **-τατ-ος**, **-τάτ-η**, **-τατ-ον**. Формы склоняются как прилагательные 1–2-го склонения (см. § 52).

У прилагательных 1–2-го склонения основа обычно определяется по форме ном. sg. m и оканчивается на **-ο**: σοφός, 3 – *мудрый* – σοφο-, ἄπλοῦς, 3 – *простой* – ἄπλο-.

У прилагательных 3-го склонения основа обычно определяется по форме gen. sg. m или ном. sg. n: ἄρπαξ, gen. ἄρπαγος – *хищный* – ἄρπαγ-; γλυκύς, γλυκεῖα, γλυκύ – *сладкий* – γλυκυ-; σαφής, σαφές – *ясный* – σαφεσ-.

Особенности образования

1. У прилагательных 2-го и 1–2-го склонений на **-ος** конечный гласный основы **-ο** или остается без изменений, или переходит в **ω**:

а) **ο** остается без изменений, если предшествующий слог долог, т. е. содержит долгий гласный или дифтонг либо краткий гласный перед двумя и более согласными или двойными согласными ζ, ξ, ψ (см. § 8):

Положительная степень	Основа	Сравнительная степень	Превосходная степень
δίκαιος, 3 – <i>справедливый</i>	δικαιο-	δικαίό-τερ-ος – <i>более справедливый</i>	δικαίό-τατ-ος – <i>самый справедливый</i>

б) **ο > ω**, если предшествующий слог краток:

Положительная степень	Основа	Сравнительная степень	Превосходная степень
νέος, 3 – <i>молодой</i>	νεο-	νεώ-τερ-ος – <i>более молодой</i>	νεώ-τατ-ος – <i>самый молодой</i>

При этом открытый слог с гласными **α**, **υ**, **ι** обычно краток. Исключения:

- прилагательные ἀνίατος, 2 – *неизлечимый*, ἀνιᾶρός, 3 – *неприятный*, ἰσχυρός, 3 – *сильный*;
- сложные прилагательные на -τίμος, -θῦμος, -κίνδυνος, например: ἄ-τίμος, 2 – *дешевый*, ἄ-θῦμος, 2 – *малодушный*, ἄ-κίνδυνος, 2 – *безопасный*.

2. У прилагательных φίλος, 3 – *милый*, γεραίος, 3 – *старый*, παλαιός, 3 – *древний*, σχολαῖος, 3 – *медленный* конечный **ο** основы выпадает:

Положительная степень	Основа	Сравнительная степень	Превосходная степень
φίλος, 3 – <i>милый</i>	φιλο-	φίλ-τερ-ος – <i>более милый</i>	φίλ-τατ-ος <i>самый милый</i>

3. У прилагательных ἴσος, 3 – *равный*, μέσος, 3 – *средний*, πρόϊος, 3 – *ранний* конечный **ο** основы заменяется дифтонгом **αι**:

Положительная степень	Основа	Сравнительная степень	Превосходная степень
ἴσος, 3 – <i>равный</i>	ἴσο-	ἰσαί-τερ-ος – <i>более равный</i>	ἰσαί-τατ-ος – <i>самый равный</i>

Некоторые прилагательные образуют параллельные формы:

Положительная степень	Основа	Сравнительная степень	Превосходная степень
ἴδιος, 3 и 2 – <i>необычный</i>	ἴδιο-	ἰδιαί-τερ-ος и ἰδιώ-τερ-ος – <i>более необычный</i>	ἰδιαί-τατ-ος и ἰδιώ-τατ-ος – <i>самый необычный</i>
ἤσυχος 2 – <i>спокойный</i>	ἤσυχο-	ἤσυχαί-τερ-ος и ἤσυχώ-τερ-ος – <i>более спокойный</i>	ἤσυχαί-τατ-ος и ἤσυχώ-τατ-ος – <i>самый спокойный</i>

4. У некоторых прилагательных, например λάλος, 3 – *болтливый*, πτωχός, 3 и 2 – *бедный*, ὀψοφάγος, 2 – *прожорливый*, ἄρπαξ, ἄγος – *хищный*, вставляется слог **-ισ-**. При этом у прилагательных 2-го и 1–2-го склонений он заменяет конечный гласный основы **ο**, у прилагательных 3-го склонения следует за основой:

Положительная степень	Основа	Сравнительная степень	Превосходная степень
πτωχός, 3 и 2 – <i>бедный</i>	πτωχο-	πτωχίσ-τερ-ος – <i>более бедный</i>	πτωχίσ-τατ-ος – <i>самый бедный</i>
ἄρπαξ, ἄγος – <i>хищный</i>	ἄρπαγ-	ἄρπαγίσ-τερ-ος – <i>более хищный</i>	ἄρπαγίσ-τατ-ος – <i>самый хищный</i>

5. Прилагательные 3-го склонения с основой на **-ον** вставляют после основы слог **-εσ-**:

Положительная степень	Основа	Сравнительная степень	Превосходная степень
σώφρων, 2 (gen. ονος) – <i>мудрый</i>	σωφρον-	σωφρονέσ-τερ-ος – <i>более мудрый</i>	σωφρονέσ-τατ-ος – <i>самый мудрый</i>

6. Слитные прилагательные 2-го и 1–2-го склонений также вставляют после основы слог **-εσ-**, при этом происходит слияние (**οε > ου**):

Положительная степень	Основа	Сравнительная степень	Превосходная степень
ἁπλοῦς, 3 – <i>простой</i>	ἅπλο-	ἁπλοῦσ-τερ-ος – <i>более простой</i>	ἁπλοῦσ-τατ-ος – <i>самый простой</i>

7. Прилагательное πένης, ητος – *бедный* имеет сравнительную степень πενέστερος, превосходную – πενέστατος. Прилагательное χαρίεις, ίεσσα, ίεν – *приятный* имеет сравнительную степень χαριέστερος, превосходную – χαριέστατος.

8. Некоторые прилагательные не имеют положительной степени, исходной формой для них служит наречие или предлог:

Наречие/предлог	Сравнительная степень	Превосходная степень
ἄνω – <i>вверх</i>	ἄνω-τερ-ος – <i>находящийся выше</i>	ἄνω-τατ-ος – <i>находящийся сверху</i>
ὑπέρ – <i>над</i>	ὑπέρ-τερ-ος – <i>находящийся выше</i>	ὑπέρ-τατ-ος – <i>находящийся сверху</i>
κάτω – <i>вниз</i>	κατώ-τερ-ος – <i>более низкий</i>	κατώ-τατ-ος – <i>самый низкий</i>
πρό – <i>спереди</i>	πρό-τερ-ος – <i>первый из двух</i>	πρῶτ-ος – <i>первый из многих</i>
ἐκ – <i>из</i>	–	ἔσχατ-ος – <i>крайний, последний</i>
ὑπό – <i>под</i>	–	ὑπατ-ος – <i>последний, высочайший</i>

9. Формы сравнительной степени ὕστερος – *следующий, более поздний*, превосходной степени ὕστατος – *последний, крайний* не имеют положительной степени.

§ 74. Корневые степени сравнения с суффиксами **-(ι)ον-, -ιστ-**

Некоторые прилагательные образуют сравнительную степень не от основы, а от корня при помощи суффикса **-(ι)ον-**. Корень, как правило, определяется косвенно. Форма ном. sg. m, f мужского и женского рода оканчивается на **-(ι)ων** (асигматическое образование; краткий гласный суффикса перед **ν** растягивается; см. § 13, п. V), ном. sg. n – на **-(ι)ον** (о склонении данных форм

см. § 76). В некоторых случаях **ι** суффикса соединяется с конечным согласным корня и образует с ним новое сочетание (**ζ, ττ**). Ударение в таких формах стремится к началу слова.

Превосходная степень этих прилагательных оканчивается на **-ιστ-ος, -ϊστ-η, -ιστ-ον** и изменяется по 1–2-му склонению (см. § 52):

Положительная степень	Основа/корень	Сравнительная степень	Превосходная степень
καλός, 3 – <i>красивый</i>	καλο-/καλλ-	καλλ-ίων, κάλλ-ιον – <i>более красивый</i>	κάλλ-ιστ-ος – <i>самый красивый</i>
ἡδύς, ἡδεῖα, ἡδύ – <i>сладкий</i>	ἡδυ-/ἡδ-	ἡδ-ίων, ἡδ-ιον – <i>более сладкий</i>	ἡδ-ιστ-ος – <i>самый сладкий</i>
ταχύς, ταχεῖα, ταχύ – <i>быстрый</i>	ταχυ-/*θαχ-	θάττων, θᾶττων – <i>более быстрый</i>	τάχ-ιστ-ος – <i>самый быстрый</i>
μέγας, μεγάλη, μέγα – <i>большой</i>	μεγα-λο-/μεγ-	μείζων, μεῖζον – <i>более большой</i>	μέγ-ιστ-ος – <i>самый большой</i>
αἰσχρός, 3 – <i>позорный</i>	αἰσχ-ρο-/αἰσχ-	αἰσχ-ίων, αἴσχ-ιον – <i>более позорный</i>	αἴσχ-ιστ-ος – <i>самый позорный</i>
ἔχθρος, 3 – <i>ненавистный</i>	ἐχθ-ρο-/ἐχθ-	ἐχθ-ίων, ἔχθ-ιον – <i>более ненавистный</i>	ἔχθ-ιστ-ος – <i>самый ненавистный</i>
ῥάδιος, 3 – <i>легкий</i>	ῥαδιο-/ῥα-	ῥάων, ῥᾶον – <i>более легкий</i>	ῥᾶστ-ος – <i>самый легкий</i>

§ 75. Супплетивные степени сравнения

Пять прилагательных образуют степени сравнения супплетивно, т. е. от разных основ:

Положительная степень	Сравнительная степень	Превосходная степень
ἀγαθός, 3 – <i>хороший</i>	ἀμείνων βελτίων κρείττων λώϊων (λῶων)	ἄριστος βέλτιστος κράτιστος λώϊστος (λῶστος)
κακός, 3 – <i>дурной, плохой</i>	κακίων χειρώων ἥττων	κάκιστος χειρίστος ἥκιστος

Положительная степень	Сравнительная степень	Превосходная степень
μικρός, 3 – <i>малый</i>	μικρότερος μείων μειότερος ἐλάττων	μικρότατος μειστός μειότατος ἐλάχιστος
ὀλίγος, 3 – <i>немногий</i>	ὀλιγώτερος ὀλείζων ὀλίζων μείων ἐλάττων	ὀλίγιστος ἐλάχιστος
πολύς, πολλή, πολύ – <i>многочисленный</i>	πλείων	πλεῖστος

Примечания.

1. Формы ἀμείνων и ἄριστος имеют дополнительное значение *доблестный, высококородный, βελτίων и βέλτιστος – благородный, благородный, κρείττων и κράτιστος – сильный, λωῖων (λῶων) и λωῖστος (λῶστος) – выгодный, полезный*. Формы κακίων и κάκιστος имеют дополнительное значение *негодный, злой, порочный, χείρων и χείριστος – лишенный достоинств, низкий, незначительный, ἥττων и ἥκιστος – слабый*.

2. О склонении форм с суффиксом **-(ι)ων-** см. § 76.

§ 76. Склонение форм сравнительной степени с суффиксом **-(ι)ων-**

Формы сравнительной степени с суффиксом **-(ι)ων-** склоняются как прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на **-v** (см. § 60), но с некоторыми особенностями и имеют следующие падежные окончания (указаны с конечным элементом основы):

Падеж	m, f	n
Singularis		
Nom.	(ί)ων	(ι)ων
Gen.	(ί)ων-ος	
Dat.	(ί)ων-ϊ	
Acc.	(ί)ων-ᾶ/(ί)ω	= Nom.
Voc.	(ι)ων	= Nom.

Падеж	m, f	n
Plurālis		
Nom.	(ί)ον-ες/(ί)ους	(ί)ον-ᾶ/(ί)ω
Gen.	(ί)όν-ων	
Dat.	(ί)οσῖ(ν)	
Acc.	(ί)ον-ᾶς	= Nom.
Voc.	= Nom.	

Примечания.

1. В acc. sg. m, f и nom. pl всех родов встречаются параллельные формы, образованные с помощью суффикса **-(ι)οσ-**. При этом **-(ι)οσ-ᾶ > -(ι)ω, -(ι)οσ-ες > -(ι)ους**: καλλίων, κάλλιον – *более красивый* – acc. sg. m, f и nom. pl. n καλλίωνᾶ и καλλίω; nom. pl. m, f καλλίωνες и καλλίους.

2. Ударение во всех формах стремится к началу слова: καλλίων, κάλλιον – *более красивый*.

МЕСТОИМЕНИЕ (PRONŌMEN)

§ 77. Личные местоимения

В греческом языке существуют личные местоимения (pronōmina personalia) 1-го и 2-го лица: ἐγώ – *я*, σύ – *ты*, ἡμεῖς – *мы*, ὑμεῖς – *вы*. Они склоняются следующим образом:

Падеж	Singularis		Plurālis	
Nom.	ἐγώ	σύ	ἡμεῖς	ὑμεῖς
Gen.	ἐμοῦ (μου)	σοῦ (σου)	ἡμῶν	ὑμῶν
Dat.	ἐμοί (μοι)	σοί (σοι)	ἡμῖν	ὑμῖν
Acc.	ἐμέ (με)	σέ (σε)	ἡμᾶς	ὑμᾶς

Примечание. Формы, приведенные в скобках, являются энклитиками, т. е. имеют непостоянное ударение (см. § 11).

Особенности употребления

1. Ударные формы личных местоимений (т. е. не энклитики) употребляются:

а) когда на местоимение падает логическое ударение, например: σὲ λέγω – *тебе я говорю*;

б) после предлогов, например: μετ' ἐμοῦ – *со мной*, ἐπὶ σέ – *против тебя*.

2. Роль личных местоимений 3-го лица в именительном падеже обычно выполняют указательные местоимения (см. § 83), в косвенных падежах – местоимение αὐτός (см. § 78).

3. Личные местоимения могут усиливаться энклитической постпозитивной частицей -γε: ἔγωγε – *именно я, что касается меня*.

4. В большинстве случаев личное местоимение в именительном падеже в функции подлежащего опускается, если не имеет логического ударения.

§ 78. Определительное местоимение αὐτός, αὐτή, αὐτό

Определительное местоимение (pronōmen determinatīvum) αὐτός, αὐτή, αὐτό – *сам, самый* склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (кроме форм nom., acc., voc. sg. n; см. § 52).

Имеет следующие значения:

1) в предикативной позиции (без артикля) – *сам*: αὐτὸς ὁ πατήρ – *сам отец*;

2) в атрибутивной позиции (после артикля) – *тот же (самый)*: ὁ αὐτὸς ἄνθρωπος – *тот же (самый) человек*;

3) в косвенных падежах – значение личного местоимения 3-го лица *его, ему* и т. д.: ὁ φίλος αὐτοῦ – *его друг*, λέγω αὐτῷ – *я говорю ему*.

Формы артикля, оканчивающиеся на гласный, могут сливаться с формами данного местоимения, начинающимися на гласный (красис; см. § 13). Если артикль имеет густое придыхание, то при красисе оно сохраняется: ὁ αὐτός – αὐτός, οἱ αὐτοί – αὐτοί. Если артикль начинается с τ, на месте слияния ставится знак красиса – коронис [ʰ]: τὰ αὐτά – ταῦτά, τοῦ αὐτοῦ – ταῦτοῦ.

Падеж	m	f	n
	Singularis		
Nom.	αὐτός	αὐτή	αὐτό
Gen.	αὐτοῦ	–	αὐτοῦ
Dat.	αὐτῷ	αὐτῇ	αὐτῷ
Plurālis			
Nom.	αὐτοί	αὐταί	αὐτά

Остальные формы – неслитные: τῶν αὐτῶν, τῆς αὐτῆς и т. д.

§ 79. Возвратные местоимения

В греческом языке употребляются особые формы возвратных местоимений (pronōmina reflexīva) для каждого лица и числа. Они изменяются только в косвенных падежах, причем в 1-м и 2-м лице бывают только мужского и женского рода.

В единственном числе форма состоит из основы соответствующего личного местоимения (см. § 77) и местоимения αὐτός (см. § 78), образуя сложное слово, причем в 3-м лице употребляется основа древнего личного местоимения 3-го лица ἑ-: ἑμαυτοῦ – *меня (самого)*, σεαυτοῦ – *тебя (самого)*, ἑαυτοῦ – *себя (самого)*.

Во множественном числе в 1-м и 2-м лице формы личных местоимений и местоимение αὐτός образуют аналитические формы; в 3-м лице употребляются как слитные формы с основой ἑ-, так и аналитические, образующиеся с помощью древних форм личного местоимения 3-го лица множественного числа σφεῖς: ἡμῶν αὐτῶν – *нас (самих)*, ὑμῶν αὐτῶν – *вас (самих)*, ἑαυτῶν и σφῶν αὐτῶν – *себя (самих)*:

Падеж	1-е лицо	2-е лицо	3-е лицо
	Singularis		
Gen.	ἑμαυτοῦ, -ῆς	σεαυτοῦ, -ῆς	ἑαυτοῦ, -ῆς, -οῦ
Dat.	ἑμαυτῷ, -ῆ	σεαυτῷ, -ῆ	ἑαυτῷ, -ῆ, -ῶ
Acc.	ἑμαυτόν, -ήν	σεαυτόν, -ήν	ἑαυτόν, -ήν, -ό
Plurālis			
Gen.	ἡμῶν αὐτῶν	ὑμῶν αὐτῶν	ἑαυτῶν σφῶν αὐτῶν
Dat.	ἡμῖν αὐτοῖς, -αῖς	ὑμῖν αὐτοῖς, -αῖς	ἑαυτοῖς, -αῖς, -οῖς σφίσι(ν) αὐτοῖς, -αῖς, -οῖς
Acc.	ἡμᾶς αὐτούς, -άς	ὑμᾶς αὐτούς, -άς	ἑαυτούς, -άς, -ά σφᾶς αὐτούς, -άς, -ά

Примечание. Дифтонг **au** во 2 и 3-м лице может поглощать звук **e**, в результате чего образуются стяженные формы: σεαυτοῦ, αὐτοῦ, αὐτῶν и т. д.

В отличие от русского возвратного местоимения *себя*, которое употребляется для всех лиц, возвратные местоимения в греческом языке употребляются каждое для своего лица: σώζω ἑμαυτόν – *я спасаю себя*, σώξεις σεαυτόν – *ты спасашь себя*, σώξει ἑαυτόν – *он спасает себя*, σώζομεν ἡμᾶς αὐτούς – *мы спасаем себя*, σώζετε ὑμᾶς αὐτούς – *вы спасаете себя*, σώξουσιν ἑαυτούς/σφᾶς αὐτούς – *они спасают себя*.

§ 80. Притяжательные местоимения

Притяжательные местоимения (pronōmina possessīva) ἐμός, ἐμή, ἐμόν – *мой*; σός, σή, σόν – *твой*; ἡμέτερος, -τέρα, -τερον – *наш*; ὑμέτερος, -τέρα, -τερον – *ваш* относятся к 1-му и 2-му лицу и склоняются как прилагательные 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52). Очень редко встречаются древние формы притяжательных местоимений 3-го лица: ὅς, ἥ, ὅν – *свой* (*его*) и σφέτερος, -τέρα, -τερον *свой* (*их*).

§ 81. Выражение притяжательности

Различают возвратную и невозвратную притяжательность.

При **возвратной притяжательности** указывается на принадлежность подлежащему фразы; по-русски во всех лицах допускается употребление местоимения *свой*. В 1-м и 2-м лице единственного числа употребляются возвратные местоимения 1-го и 2-го лица (см. § 79): στέργω τὸν ἐμαυτοῦ πατέρα – *я люблю своего отца*. В 1-м и 2-м лице множественного числа употребляются притяжательные местоимения (см. § 80) с формой αὐτῶν (см. § 78) или без нее: στέργομεν τὸν ἡμέτερον (αὐτῶν) πατέρα – *мы любим своего отца*. В 3-м лице употребляются возвратные местоимения 3-го лица в gen.: στέργει τὸν ἑαυτοῦ πατέρα – *он любит своего отца*; στέργουσιν ἑαυτῶν (σφῶν αὐτῶν) πατέρα – *они любят своего отца*.

При **невозвратной притяжательности** по-русски употребляются притяжательные местоимения 1-го и 2-го лица (*мой, твой, наш, ваш*), а для 3-го лица – личные местоимения 3-го лица в родительном падеже (*его, ее, их*). По-гречески в 1-м и 2-м лице невозвратная притяжательность выражается:

а) личными местоимениями (см. § 77) 1-го и 2-го лица в gen.: ὁ πατήρ μου или μοῦ ὁ πατήρ – *мой отец*;

б) притяжательными местоимениями 1-го и 2-го лица: ἐμός πατήρ или ὁ πατήρ ὁ ἐμός – *мой отец*.

В 3-м лице употребляется определительное местоимение αὐτός (см. § 78) в gen.: ὁ πατήρ αὐτοῦ (αὐτῶν) – *его (их) отец*.

§ 82. Взаимное местоимение ἀλλήλων

Взаимное местоимение (pronōmen reciprocum) ἀλλήλων – *друг друга* имеет формы только косвенных падежей множественного числа и склоняется как прилагательное 1–2-го склонения. Данное местоимение образуется путем удвоения слова ἄλλος – *другой* с удлинением **α** в **η**:

Падеж	m	f	n
Gen.	ἀλλήλων	ἀλλήλων	ἀλλήλων
Dat.	ἀλλήλοις	ἀλλήλαις	ἀλλήλοις
Acc.	ἀλλήλους	ἀλλήλας	ἀλλήλα

§ 83. Указательные местоимения

К указательным местоимениям (*pronomina demonstratīva*) относятся местоимения ὅδε – *этом*, οὗτος – *этом*, ἐκεῖνος – *том*, а также несколько местоимений-прилагательных.

I. Ὅδε, ἥδε, τόδε – *этом (вот этом, этом мой)*. Состоит из артикля и энклитической частицы δέ, которая при склонении не изменяется:

Падеж	Singularis			Pluralis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	ὅδε	ἥδε	τόδε	οἶδε	αἶδε	τάδε
Gen.	τοῦδε	τῆσδε	τοῦδε	τῶνδε	τῶνδε	τῶνδε
Dat.	τῷδε	τῇδε	τῷδε	τοῖσδε	ταῖσδε	τοῖσδε
Acc.	τόνδε	τήνδε	τόδε	τούσδε	τάσδε	τάδε

В сочетании с существительным данное местоимение требует после себя артикль, т. е. занимает предикативную позицию: ὅδε ὁ ἄνθρωπος – *этом человек*.

Указывает на:

а) предмет, о котором сейчас пойдет речь: ἔλεγε τάδε – он говорил следующее;

б) самый близкий к говорящему предмет (лат. *hic, haec, hoc*), поэтому может иметь значение, близкое к значению местоимения *мой*: σὺν τῇδε τῇ ἀδελφῇ – *с этой (моей) сестрой*.

II. Οὗτος, αὕτη, τοῦτο – *этом (этом вот, этом твой)*. В косвенных падежах представляет собой артикль с расширением **του-** в мужском и среднем роде и **ταυ-** в женском роде:

Падеж	Singularis			Pluralis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	οὗτος	αὕτη	τοῦτο	οὗτοι	αὗται	ταῦτα
Gen.	τούτου	ταύτης	τούτου	τούτων	τούτων	τούτων
Dat.	τούτῳ	ταύτῃ	τούτῳ	τούτοις	ταύταις	τούτοις
Acc.	τούτον	ταύτην	τοῦτο	τούτους	ταύτας	ταῦτα

В сочетании с существительным данное местоимение требует после себя артикль, т. е. занимает предикативную позицию: οὗτος ὁ ἄνθρωπος – *этом человек*.

Указывает на:

а) предмет, о котором шла речь: ταῦτα ἔλεγε – *вот что он говорил.*

б) тесную связь со слушающим (лат. iste, a, ud), поэтому может иметь значение, близкое к значению местоимения *твой*: σὺν ταύτῃ τῇ ἀδελφῇ – *с этой (твоей) сестрой.*

Может употребляться как voc. к личному местоимению σύ – *ты* (см. § 77): οὗτος, τί ποιεῖς; – *ты, что ты делаешь?*

Некоторые формы данного местоимения не следует путать со слитными формами определительного местоимения αὐτός (см. § 78); они различаются по ударению и знаку красиса: αὐτή, αὐτῇ, αὐτά и αὐτή, αὐτῆ, αὐτά.

III. Ἐκεῖνος, ἐκεῖνη, ἐκεῖνο – *тот, он*. Склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (кроме форм nom., acc., voc. sg. n; см. § 52):

Падеж	Singularis			Pluralis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	ἐκεῖνος	ἐκεῖνη	ἐκεῖνο	ἐκεῖνοι	ἐκεῖναι	ἐκεῖνα
Gen.	ἐκεῖνου	ἐκεῖνης	ἐκεῖνου	ἐκεῖνων	ἐκεῖνων	ἐκεῖνων
Dat.	ἐκεῖνῳ	ἐκεῖνῃ	ἐκεῖνῳ	ἐκεῖνοῖς	ἐκεῖναις	ἐκεῖνοῖς
Acc.	ἐκεῖνον	ἐκεῖνην	ἐκεῖνο	ἐκεῖνους	ἐκεῖνας	ἐκεῖνα

Данное местоимение указывает на отдаленный предмет (лат. ille, a, ud) и в сочетании с существительным требует после себя артикля, т. е. занимает предикативную позицию: ἐκεῖνος ὁ ἄνθρωπος – *тот человек.*

IV. Местоимения-прилагательные. Указывают не просто на признак предмета, а на конкретный признак: τόσος, 3 – *такой* (по величине, по количеству; лат. tantus), τοῖος, 3 – *такой* (по качеству; лат. talis), ηλικίος, 3 – *такой* (по возрасту, по значимости, по важности).

Чаще употребляются производные от них слова:

1) образованные с помощью частицы δέ (указывают на предмет, о котором сейчас пойдет речь): τοςόσδε, τοςήδε, τοςόνδε – *такой* (по величине, по количеству); τοιόσδε, τοιάδε, τοιόνδε – *такой* (по качеству); ηλικίόσδε, ηλικιήδε, ηλικιόνδε – *такой* (по возрасту, по значимости, по важности).

Склоняются как прилагательные 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52) с присоединением частицы δέ.

2) образованные с помощью местоимения οὗτος, αὐτή, τοῦτο (указывают на предмет, о котором шла речь): тосоῦτος, тосαῦτή, тосоῦτο(ν) – *такой* (по величине, по количеству); тоиоῦτος, тоиῶτή, тоиоῦто(ν) – *такой* (по качеству); ηλικιоῦτος, ηλικιῶτή, ηλικιоῦто(ν) – *такой* (по возрасту, по значимости, по важности).

Склоняются как местоимение οὗτος, αὕτη, τοῦτο:

Παдеж	Singularis			Pluralis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	τοσοῦτος	τοσαύτη	τοσοῦτο(ν)	τοσοῦτοι	τοσαῦται	τοσαῦτα
Gen.	τοσοῦτου	τοσαύτης	τοσοῦτου	τοσοῦτων	τοσοῦτων	τοσοῦτων
Dat.	τοσοῦτῳ	τοσαύτῃ	τοσοῦτῳ	τοσοῦτοις	τοσαύταις	τοσοῦτοις
Acc.	τοσοῦτον	τοσαύτην	τοσοῦτο(ν)	τοσοῦτους	τοσαύτας	τοσαῦτα

Все местоимения-прилагательные употребляются в атрибутивной позиции: ἡ τοσαύτη στρατιά – *такое (большое) войско*.

Все указательные местоимения могут усиливаться частицей -ί: οὗτοςί(ν) – *этот вот* и т. д.

§ 84. Вопросительное и неопределенное местоимения

Вопросительное местоимение (pronomen interrogatīvum) τίς, τί – *кто, что, какой, который* и неопределенное местоимение (pronomen indefinītum) τὶς, τὶ – *кто-нибудь, что-нибудь, какой-нибудь* склоняются как существительные 3-го склонения с основой на -ν (см. § 27). Они совпадают по форме, но различаются по ударениям: в вопросительном местоимении на первый слог всегда падает острое ударение, которое не переходит в тупое; неопределенное местоимение имеет ударение на последнем слоге и во всех формах является энклитикой (см. § 11):

Παдеж	Singularis		Pluralis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	τίς	τί	τίνες	τίνα
Gen.	τίνος (τοῦ)		τίνων	
Dat.	τίνι (τῷ)		τίσι(ν)	
Acc.	τίνα	τί	τίνας	τίνα

Παдеж	Singularis		Pluralis	
	m, f	n	m, f	n
Nom.	τὶς	τὶ	τινές	τινά (ἄττα)
Gen.	τινός (του)		τινῶν	
Dat.	τινί (τῳ)		τισί(ν)	
Acc.	τινά	τὶ	τινάς	τινά (ἄττα)

Неопределенное местоимение τὶς, τὶ может иметь значения:

а) ограничительное: ὀλίγοι τινές – *довольно немногочисленные* (= *какие-то немногочисленные*);

б) усилительное: μεγάλη τις δύναμις – *очень большая сила* (= *какая-то большая сила*);

в) обобщающее: τοῦτό τις ἴστω – *пусть всякий это знает*.

К вопросительным местоимениям также относятся слова πότερος – *который из двух*; πόσος – *в каком количестве, сколь большой*; ποῖος – *какой, какого качества*; πηλίκος – *какого возраста, какой великий*; πόστος – *какой по порядку*; ποσταῖος – *какой по времени, на какой день*; ποδαπός – *из какой страны*.

§ 85. Относительные местоимения

К относительным местоимениям (pronōmina relatīva) относится местоимение ὅς, ἣ, ὅ – *который, кто*, а также несколько местоимений-прилагательных.

Местоимение ὅς, ἣ, ὅ – *который, -ая, -ое, кто, что* изменяется так же, как и артикль, но без начальной τ. В отличие от артикля, все формы относительного местоимения имеют ударения:

Падеж	Singulāris			Plurālis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	ὅς	ἣ	ὅ	οἷ	αἷ	ἅ
Gen.	οὗ	ἣς	οὗ	ῶν	ῶν	ῶν
Dat.	ᾧ	ἣ	ᾧ	οῖς	αῖς	οῖς
Acc.	ὄν	ἣν	ὄν	οὓς	ἄς	ἅ

Данное местоимение может усиливаться частицей -περ: ὅσπερ – *какой именно, кто именно*.

Относительное местоимение ὅς, ἣ, ὅ следует отличать от древней формы притяжательного местоимения 3-го лица единственного числа ὅς, ἣ, ὅ – *свой*.

К относительным местоимениям также относятся слова ὅσος – *какой, насколько большой*; ὀπόσος – *сколько*; οἶος, ὀποῖος – *какой, какого качества*; ἠλίκος – *какого возраста, какой великий*.

§ 86. Обобщающие (неопределенно-относительные) местоимения

К обобщающим (неопределенно-относительным) местоимениям относится местоимение ὅστις – *всякий кто*, а также несколько местоимений-прилагательных. Они употребляются как относительные и косвенно-вопросительные местоимения, т. е. вводят придаточные определительные предложения или косвенный вопрос.

Местоимение ὅστις, ἥτις, ὅ τι – *всякий кто, всякое что; какой бы ни; кто бы ни, что бы ни* состоит из относительного (см. § 85) и неопределенного (см. § 84) местоимений, причем обе части склоняются. Поскольку неопределенное местоимение является энклитикой (см. § 11), ударение падает на относительное местоимение.

Так как τίς во всех формах является энклитикой, то в формах от ὅς с долгим гласным и острым ударением на предпоследнем слоге оно не меняется на обличенное: ἥτις; в формах от ὅς с обличенным ударением на предпоследнем слоге оно сохраняется на третьем слоге от конца: οὗτινος.

Форма ном./acc. sg. n обычно пишется раздельно (ὅ τι) или через запятую (ὅ, τι), чтобы отличить местоимение от союза ὅτι – *что*:

Падеж	Singularis			Pluralis		
	m	f	n	m	f	n
Nom.	ὅστις	ἥτις	ὅ τι	οἵτινες	αἵτινες	ἅτινα (ἅττα)
Gen.	οὗτινος (ὄτου)	ἥστινος	οὗτινος	ῶντινων (ὄτων)	ῶντινων	ῶντινων (ὄτων)
Dat.	ῶτινι (ὄτω)	ἥτινι	ῶτινι	οἷστισι(ν) (ὄτοις)	αἷστισι(ν)	οἷστισι(ν) (ὄτοις)
Acc.	ὄντινα	ἥντινα	ὅ τι	οὗστινας	ἅστινας	ἅτινα (ἅττα)

К обобщающим (неопределенно-относительным) местоимениям также относятся слова: ὀπόσος, ὀπλήκιος – *какой многочисленный, какой великий, как ни велик, каков бы ни (по величине)*; ὀποῖος – *какой (по качеству), каков бы ни (по качеству)*.

§ 87. Отрицательные местоимения

Отрицательные местоимения (pronomina negatīva) οὐδεῖς, οὐδεμία, οὐδέν и μηδεῖς, μηδεμία, μηδέν – *никто, ничто* образованы от числительного εἷς, μία, ἕν – *один* и склоняются аналогично (см. § 91):

Падеж	m	f	n	m	f	n
Nom.	οὐδεῖς	οὐδεμία	οὐδέν	μηδεῖς	μηδεμία	μηδέν
Gen.	οὐδενός	οὐδεμιᾶς	οὐδενός	μηδενός	μηδεμιᾶς	μηδενός
Dat.	οὐδενί	οὐδεμιᾷ	οὐδενί	μηδενί	μηδεμιᾷ	μηδενί
Acc.	οὐδένα	οὐδεμίαν	οὐδέν	μηδένα	μηδεμίαν	μηδέν

ИМЯ ЧИСЛИТЕЛЬНОЕ (NOMEN NUMERĀLE)

§ 88. Графическое изображение числительных

В древнегреческом языке не было специальных знаков для обозначения цифр. Цифры изображались буквами; использовались все буквы алфавита, а также три буквы, уже не употреблявшиеся в аттическом алфавите: ς (стигма) – «б», φ/λ (коппа) – «90», λ (сампи) – «900»:

Единицы	α	β	γ	δ	ϵ	ς	ζ	η	θ
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Десятки	ι	κ	λ	μ	ν	ξ	\omicron	π	φ/λ
	10	20	30	40	50	60	70	80	90
Сотни	ρ	σ	τ	υ	ϕ	ψ	χ	ω	λ
	100	200	300	400	500	600	700	800	900

Для указания на цифровое значение с правой стороны буквы сверху ставился штрих: α' – «1», ι' – «10», ρ' – «100». Тысячи обозначались теми же знаками, но штрих ставился внизу с левой стороны: $\mu\alpha$ – «1000», $\mu\iota$ – «10 000», $\mu\rho$ – «100 000». Например: $\mu\alpha\lambda\omicron\zeta'$ = 1977, $\beta\iota\gamma'$ = 2013.

Для увеличения числа в 10 000 раз над знаком ставилось двоеточие: $\ddot{\alpha}$ – «10 000», $\ddot{\beta}$ – «20 000».

§ 89. Классификация числительных

Числительные делятся на количественные: *один, два* и т. д. (numeralia cardinalia) и порядковые: *первый, второй* и т. д. (numeralia ordinalia).

Число	Буквенное обозначение	Количественные числительные	Порядковые числительные
1	α'	$\epsilon\acute{\iota}\varsigma, \mu\acute{\iota}\alpha, \acute{\epsilon}\nu$	$\pi\rho\acute{\omega}\tau\omicron\varsigma, \eta, \omicron\nu$
2	β'	$\delta\acute{\upsilon}\omicron$	$\delta\epsilon\acute{\upsilon}\tau\epsilon\rho\omicron\varsigma, \bar{\alpha}, \omicron\nu$
3	γ'	$\tau\rho\epsilon\acute{\iota}\varsigma, \tau\rho\acute{\iota}\alpha$	$\tau\rho\acute{\iota}\tau\omicron\varsigma$
4	δ'	$\tau\acute{\epsilon}\tau\tau\alpha\rho\epsilon\varsigma, \tau\acute{\epsilon}\tau\tau\alpha\rho\alpha$	$\tau\acute{\epsilon}\tau\alpha\rho\tau\omicron\varsigma$
5	ϵ'	$\pi\acute{\epsilon}\nu\tau\epsilon$	$\pi\acute{\epsilon}\mu\pi\tau\omicron\varsigma$

Число	Буквенное обозначение	Количественные числительные	Порядковые числительные
6	ς'	ἕξ	ἕκτος
7	ζ'	ἑπτὰ	ἕβδομος
8	η'	ὀκτώ	ὄγδοος
9	θ'	ἐννέα	ἕνατος
10	ι'	δέκα	δέκατος
11	ια'	ἕνδεκα	ἑνδέκατος
12	ιβ'	δώδεκα	δωδέκατος
13	ιγ'	τρεις (τρία) καὶ δέκα τρισκαίδεκα	τρίτος καὶ δέκατος
14	ιδ'	τέτταρες (-ρα) καὶ δέκα τετταρακαίδεκα	τέταρτος καὶ δέκατος
15	ιε'	πεντεκαίδεκα	πέμπτος καὶ δέκατος
16	ις'	ἑκκαίδεκα	ἕκτος καὶ δέκατος
17	ιζ'	ἑπτακαίδεκα	ἕβδομος καὶ δέκατος
18	ιη'	ὀκτωκαίδεκα	ὄγδοος καὶ δέκατος
19	ιθ'	ἐννεακαίδεκα	ἕνατος καὶ δέκατος
20	κ'	εἴκοσι(ν)	εἰκοστός
30	λ'	τριάκοντα	τριακοστός
40	μ'	τετταράκοντα	τετταρακοστός
50	ν'	πεντήκοντα	πεντηκοστός
60	ξ'	ἑξήκοντα	ἑξηκοστός
70	ο'	ἑβδομήκοντα	ἑβδομηκοστός
80	π'	ὀγδοήκοντα	ὀγδοηκοστός
90	φ' (η')	ἐνενήκοντα	ἑνενηκοστός
100	ρ'	ἑκατόν	ἑκατοστός
200	σ'	διακόσιοι, αι, α	διακοσιοστός

Число	Буквенное обозначение	Количественные числительные	Порядковые числительные
300	τ'	τριακόσιοι	τριακοσιοστός
400	υ'	τετρακόσιοι	τετρακοσιοστός
500	φ'	πεντακόσιοι	πεντακοσιοστός
600	χ'	ἑξακόσιοι	ἑξακοσιοστός
700	ψ'	ἑπτακόσιοι	ἑπτακοσιοστός
800	ω'	ὀκτακόσιοι	ὀκτακοσιοστός
900	κ'	ἐνακόσιοι	ἐνακοσιοστός
1000	,α	χίλιοι	χιλιοστός
2000	,β	δισχίλιοι	δισχιλιοστός
3000	,γ	τρισχίλιοι	τρισχιλιοστός
4000	,δ	τετρακισχίλιοι	τετρακισχιλιοστός
5000	,ε	πεντακισχίλιοι	πεντακισχιλιοστός
6000	,ς	ἑξακισχίλιοι	ἑξακισχιλιοστός
7000	,ζ	ἑπτακισχίλιοι	ἑπτακισχιλιοστός
8000	,η	ὀκτακισχίλιοι	ὀκτακισχιλιοστός
9000	,θ	ἐνακισχίλιοι	ἐνακισχιλιοστός
10 000	,ι	μύριοι	μυριοστός
20 000	,κ	δισμύριοι	δισμυριοστός
30 000	,λ	τρισμύριοι	τρισμυριοστός
40 000	,μ	τετρακισμύριοι	τετρακισμυριοστός
50 000	,ν	πεντακισμύριοι	πεντακισμυριοστός
100 000	,ρ	δεκακισμύριοι	δεκακισμυριοστός

В широком значении к числительным можно отнести:

1) числительные-существительные (ή μονάς, ἄδος – *число один, единица*; ή дуάς, ἄδος – *число два, двойка*);

2) числительные-наречия со значением множественности (ἄπαξ – *один раз, единожды*; δίς – *два раза, дважды*) или разделительности (σύνδυο – *по двое*, σύντρεις – *по трое*);

3) числительные-прилагательные:

а) кратные прилагательные со значением множественности (ἄπλοῦς, 3 – *однократный, простой*; διπλοῦς, 3 – *двукратный, двойной*);

б) соотносительные прилагательные со значением: *во сколько раз больше* (διπλήσιος, 2 – *вдвое больший, двойной*; τριπλάσιος, 3 – *втрое больший, тройной*);

в) временные прилагательные (δευτεραῖος, 3 – *двухдневный*; τριταῖος, 3 – *трехдневный*).

§ 90. Структура числительных

С точки зрения структуры числительные делятся на три группы:

1) простые числительные (ἕξ – *шесть*, ἑκατόν – *сто*);

2) сложные числительные, к которым относятся:

а) этимологически ясные числительные (δώδεκα – *двенадцать*, ἑπτακαίδεκα – *семнадцать*);

б) числительные, обозначающие десятки, со второй частью -κοντα (тетταράκοντα – *сорок*, ὀγδοήκοντα – *восемьдесят*);

в) числительные, обозначающие сотни, со второй частью -κοσιοι (διακόσιοι – *двести*, πεντακόσιοι – *пятьсот*).

Числительные от 13 до 19, образованные с помощью союза καί, могут быть как сложными, так и составными: тетταρακαίδεκα и τέτταρες καὶ δέκα – *четырнадцать*.

3) составные числительные, которые могут соединяться тремя способами:

а) начиная с высших разрядов без союза (как в русском языке): πεντακόσιοι τριάκοντα ἕξ – *пятьсот тридцать шесть*;

б) начиная с высших разрядов с помощью союза καί: πεντακόσιοι καὶ τριάκοντα καὶ ἕξ – *пятьсот тридцать шесть*;

в) начиная с низших разрядов; в этом случае союз καί обязателен: ἕξ καὶ τριάκοντα καὶ πεντακόσιοι – *пятьсот тридцать шесть*.

При порядковых числительных союз καί ставится обязательно (ἕκτος καὶ τριακοστὸς καὶ πεντακοσιοστὸς).

Числительные, оканчивающиеся на 8 или 9, могут выражаться путем вычитания 2 или 1 из следующего десятка. При этом употребляется причастие от глагола δέω – *не хватать* + gen.: ὀκτὼ καὶ δέκα = δυοῖν δέοντες εἴκοσιν – *восемнадцать*.

§ 91. Склонение и употребление числительных

Из количественных числительных от 1 до 100 склоняются: εἷς, μία, ἕν – *один*; δύο – *два*; τρεῖς, τρία – *три*; τέτταρες, τέτταρα – *четыре*:

Падеж	m	f	n	m, f, n	m, f	n	m, f	n
Nom.	εἷς	μία	ἕν	δύο	τρεῖς	τρία	τέτταρες	τέτταρα
Gen.	ἑνός	μιάς	ἑνός	δυσῶν	τρισῶν		τεττάρων	
Dat.	ἐνί	μιά	ἐνί	δυσῶν	τρισί(ν)		τετταρσί(ν)	
Acc.	ἕνα	μίαν	ἕν	δύο	τρεῖς	τρία	τέτταρας	τέτταρα

Количественные числительные, начиная с 200, и все порядковые числительные склоняются как прилагательные 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

В предложении числительные выполняют функцию определения и, если возможно, согласуются с определяемым словом в роде, числе и падеже: τέτταρες νῆες – *четыре корабля* (nom. pl.), τεττάρων νεῶν – *четырех кораблей* (gen. pl.). В отличие от русского языка, в греческом языке числительное не влияет на падеж существительного: πέντε νῆες (nom. pl.) – *пять кораблей* (род. п. ед. ч.).

ПРЕДЛОГ (PRAEPOSITIO)

§ 92. Непроизводные (собственные) предлоги

Первоначально производные (собственные) предлоги употреблялись в качестве наречий. Они не управляли конкретным падежом, а лишь уточняли значение, которое в нем заключалось. Сперва они были наречиями места, затем приобрели значение времени и, наконец, переносные значения. Постепенно они практически утратили связь с наречиями.

По типу управления предлоги делятся на три группы: предлоги, управляющие одним падежом, двумя падежами и тремя падежами. Собственные предлоги соотносимы с приставками и наречиями.

Для понимания особенностей употребления древнегреческих предлогов следует учитывать то, что они лишь уточняют значение конкретного падежа: accusatīvus – полный охват объекта действием, направленность на объект; datīvus – неполный охват объекта действием, место, орудие действия; genetīvus – отношение к объекту, удаление.

Предлог	Значения с γενεῖναι	Значения с δαῖναι	Значения с αἰσαῖναι
ἀμφί (в атт. прозе редко; чаще τερῖ)	Место: <i>около, возле; вокруг; ввиду; три, между</i> ; перен.: <i>о, по поводу, относительно; ради, из-за</i>	Место: <i>около, вокруг; возле, подле, у; между, на</i> ; перен.: <i>относительно, по поводу; из-за, ради, по причине</i>	Место: <i>вокруг, кругом, около; по направлению к, в; время: около; в течение; перен.: около, приблизительно; по поводу, относительно</i>
ἀνά	Место (куда?): <i>вверх на</i>	Место (где?): <i>вверху на</i>	Место (куда?): <i>вверх на, вверх по; место (где?): в, в глубине, на всем протяжении, среди; время: в продолжение, в течение</i>
ἀντί ¹ [ἀντ ² , ἀνθ ³]	<i>Вместо; наравне, подобно, как; взамен, в обмен на; ради, из-за; следствие; сравнительно с, по отношению к; кроме, помимо</i>	—	—
ἀπό ¹ [ἀπ ² , ἀφ ³]	Место: <i>от, из, с; время: от, с, после, след за, начиная с, с тех пор как; перен.: вопреки, без, мимо, вне, посредством, путем, из, от</i>	—	—
διὰ ¹ [δι ²]	Место: <i>через, сквозь, по, вдоль; время: в течение, в продолжении; перен.: посредством, при помощи; из-за; вследствие, по причине</i>	—	<i>Из-за, при помощи, через (кого), благодаря (кому), по вине (кого), вследствие (чего); сквозь (что); в течение, в продолжение</i>

¹ перед согласным.

² перед гласным с тонким придыханием.

³ перед гласным с густым придыханием.

$\epsilon\iota\varsigma$ ($\epsilon\acute{\iota}\varsigma^4$)	—	—	Место (куда?): <i>в, во, на, до, к; время (когда?): в, на (какое время), во время, в течение; вплоть до (какого времени); перен.: по, на (что), для (чего); в отношении; по отношению; около; сообразно; против</i>
$\epsilon\acute{\iota}\kappa^1$ [$\epsilon\acute{\iota}\kappa^2$]	Место: <i>из, от, с; время: (начиная) с, после, вслед за; во время, в течение; перен.: из, от; вследствие, из-за; согласно с; на основании; с помощью</i>	—	—
$\epsilon\acute{\iota}\nu$	—	Место (где?): <i>в, на, у, при, среди, между; время (когда?): в, во, во время, в течение, на протяжении; перен.: в отношении; в присутствии; при, с; посредством; согласно с</i>	—
$\epsilon\acute{\iota}\pi\iota^1$ [$\epsilon\acute{\iota}\pi\iota^2, \epsilon\acute{\iota}\phi^3$]	Место: <i>на (чем), к (чему), в, по направлению к; у, при, близ; время: во время правления, при, во время (чего); перен.: в присутствии, перед; по поводу, относительно, о; в соответствии с, на основании, по; среди, в числе</i>	Место: (где?) <i>на, у, при; в присутствии, перед; (куда?) на, в, к, по направлению; время: во время, в течение; перен.: вслед за, после, позади; над (кем); под властью; для, с целью; с условием; против; кроме, помимо; во главе; в следствии, из-за</i>	Место: (где? куда?) <i>на; на протяжении, через, по; время: на (какое время), во время, в течение, (вплоть) до; перен.: против, на; за; с целью, для; среди, между; сообразно, согласно; в пределах, около, до; в отношении</i>

⁴ древняя форма.

Предлог	Значения с genetiivus	Значения с daivus	Значения с accusatiivus
кага́ ¹ [каг ² , каθ ³]	Место (сверху вниз): (откуда?) с; (куда?) по, под, вниз; (где?) под; время: в продолжение, в течение; перен.: против; в отношении, касательно, по повлду; за, в пользу	—	Место: в, на, по (пространству); напротив; время: в течение, в продолжение (чего), при (ком); перен.: сообразно с, согласно с; по (сколько); около, приближенно к
мега́ ¹ [мет ² , меθ ³]	С (кем, чем?), между, среди, в числе, вместе с; посредством, путем, с помощью; при, в сопровождении; в соответствии	(Только в поэзии: среди, между, в числе, у)	Место: по направлению к, в; время и перен.: вслед за, после; перен.: за, для, между, среди
пара́ ¹ [пар ²]	От (кого), со стороны (кого); рядом с, возле, близ, у	У, при, возле, рядом; в доме у; к (кому); перед лицом, в присутствии, при; по мнению; в течение, во время	Место: (по направлению) к; к (кому); вдоль мимо (чего); возле, у, при, близ (чего); время: в течение, во время, в момент; перен.: по сравнению с, выше, больше; против, вопреки; в соответствии с, на основании, по; вследствие, из-за; за исключением, кроме
пери́	Вокруг, около; за, из-за; касательно, насчет, о; с целью, для, ради; вверх, по; выше	(В атт. прозе редко) вокруг, около; с помощью, посредством; возле, рядом с, у, при; за, из-за; касательно, насчет; вследствие, в связи с, из-за	Место: вокруг, кругом, около; рядом с, у, при, возле; в пределах, в области, в; время: около; перен.: по отношению, относительно; около, приближенно; среди, у

прѣ	Место: <i>перед, впереди</i> ; время: <i>ранее, перед, до</i> ; перен.: <i>за, в защиту, в интересах; вместо, взамен; из-за</i>	—	—
прѣс	<i>К выгоде, в пользу; свойственно (при еѣ); от, из, со стороны; ради, именем, во имя; по отношению; применительно, соответственно, по; перед лицом; из-за, вследствие</i>	Место: <i>у, при, возле; в присутствии, перед; перен. к, на; кроме, сверх</i>	Место: <i>к, по направлению к, в, на; около, у, возле; время: к, около; перен.: с (кем), по отношению к; обращаюсь к; относительно, по отношению к; по сравнению с; с целью, для; сообразно с; перед лицом, в присутствии; вследствие, из-за, ввиду; добавок к, сверх, кроме; около, приближительно</i>
сѣν (ξὐν ⁴) (в атт. прозе редко; чаще μετά + gen.)	—	<i>С (кем, чем?), в союзе с, вместе с, в согласии с; с помощью; посредством</i>	—
ὄπερ	Место: <i>над, выше, поверх; с другой стороны, за; перен.: для, в защиту, в интересах, за, ради; о, насчет</i>	—	Место: <i>поверх, над; на (поверхности); через, по ту сторону; время: до, перед; перен. выше, сверх; вопреки, наперекор</i>
ὄπῃ ¹ [ὄπ ² , ὄφ ³]	Место (где? куда?): <i>под; из-под; перен.: вследствие, из-за, от; из; с, при, в сопровождении; в подчинении у; в gen. аистогis (не переводится)</i>	Место (где?): <i>под, у основания, у подножия; из-под; перен.: под властью, под руководством, под управлением; от, из-за, по причине; в сопровождении</i>	Место (куда?): <i>под, в, к основанию, к подножию; (где?) под, у основания, у подножия; время: незадолго до, перен.: под власть(ю), под руководством(м); под защитой</i>

§ 93. Несобственные предлоги. Наречия в качестве предлогов

Несобственные предлоги, подобно собственным, не могут употребляться самостоятельно как наречия, но почти всегда управляют существительным. В отличие от собственных предлогов, они не могут выступать в качестве приставок. К несобственным предлогам относятся: ἄνευ (+ gen.) – *без*; ἄχρι, μέχρι (+ gen.) – *вплоть до* (место, время); ἕνεκα (+ gen., постпозитивно) – *ради, для, вследствие*; μεταξύ (+ gen.) – *между* (место, время); πλὴν (+ gen.) – *кроме*; ἅμα, ὁμοῦ (+ dat.) – *вместе с*; ὡς (+ acc.) – *к*.

В качестве предлогов употребляются также многие наречия (преимущественно места), которые отличаются от собственных предлогов тем, что в большинстве случаев употребляются самостоятельно и не могут выступать в качестве приставок. Все они управляют родительным падежом: ἐκτός, ἔξω – *вне, за пределами*; ἐντός – место: *внутри, по эту сторону*; время: *в течение*; εἴσω – *внутри, в (куда?)*; ἐγγύς, πλησίον – *около, в присутствии, перед*; πέραν – *по ту сторону, на той стороне*; πρόσω, πόρρω – *далеко от*; ἔμπροσθεν – *перед*; ὀπίσθεν – *позади*; χωρίς – *отдельно от*; λάθρα – *тайно от*; χάριν (постпозитивно) – *ради, для*.

ГЛАГОЛ (VERBUM)

§ 94. Грамматические категории времени, наклонения, залога

I. Время (tempus). Греческий глагол имеет семь временных форм, которые образуются от четырех видов временных основ:

Время/основа	Значение
Praesens (презенс) / осн. презенса	Действие, происходящее в момент речи: <i>Я говорю.</i> Постоянно происходящее действие – praesens gnomicum: <i>Вечером солнце садится.</i> Прошедшее действие, описываемое как совершающееся в момент речи – praesens historicum: <i>Иду я вчера и вдруг...</i> Будущее действие, описываемое как совершающееся в момент речи: <i>Завтра мы отплываем.</i>

Время/основа	Значение
Imperfectum (имперфект) / осн. презенса	Длительное действие в прошлом: <i>Я долго писал.</i> Повторяющееся действие: <i>Я часто писал.</i> Попытка начала или завершения действия – imperfectum de conātu: <i>Я начал писать.</i>
Futūrum I, II (футурум 1-й, 2-й) / осн. футурума (act., med.), аориста (pass.)	Действие, которое произойдет после момента речи: <i>Я напишу.</i> Значение, близкое к императиву: <i>Ты напишешь!</i>
Aoristus (аорист) / осн. аориста	Завершенное действие – aoristus ingressivus: <i>Я написал.</i> Длительное или повторявшееся действие – aoristus effectivus: <i>Я долго писал.</i> Начало действия у глаголов, которые в настоящем времени обозначают состояние или процесс – aoristus inchoativus: <i>Я воцарился, я начал царствовать.</i> Вневременное значение в пословицах и изречениях – aoristus gnomicus; переводится настоящим временем; ср.: <i>Наш пострел везде поспел (= попевает).</i>
Perfectum (перфект) / осн. перфекта	Состояние в настоящем времени – perfectum praesens: <i>Я знаю.</i> Завершенное действие, результат которого существует в настоящем – perfectum logicum: <i>Я узнал = Я знаю.</i> Завершенное действие – perfectum praeteritum: <i>Я написал.</i>
Futūrum III (exactum) (футурум 3-й (завер- шенный)) / осн. пер- фекта	Будущее действие, являющееся результатом другого будущего действия: <i>Я (буду писать и) напишу.</i>
Plusquamperfectum (плюсquamперфект) / осн. перфекта	Действие, завершенное в прошлом, результат которого продолжал существовать в прошлом: <i>Я узнал = (И после этого) я знал.</i>

Все времена делятся на главные и исторические:

Главные	Исторические
Praesens	Imperfectum
Futūrum	Aoristus
Perfectum	Plusquamperfectum

Кроме того, все времена делятся на слабые и сильные. Времена, основы которых образуются с помощью согласного суффикса, называются с л а б ы - м и (первыми, *tempora prima*). Времена, при образовании которых используется гласный суффикс, соединительный (тематический) гласный или чередование гласного в основе, называются с и л ь н ы м и (вторыми, *tempora secunda*).

К сильным временам относятся: *aoristus II activi et medii*; *aoristus II passivi*; *futurum II passivi*; *perfectum II* и *plusquamperfectum II activi*. Сильные времена образуются лишь от некоторых глаголов; глаголы, имеющие слабое время, обычно не имеют соответствующего сильного, и наоборот. Ограниченное число глаголов имеют и слабое, и сильное время, причем иногда с разницей в значении.

Термином *futurum III (exactum)* обозначается будущее время, образованное от основы перфекта.

II. Наклонение (*modus*). Греческий глагол имеет четыре наклонения:

Наклонение	Значение
<i>Indicativus</i> (изъявительное)	Реальное действие
<i>Imperativus</i> (повелительное)	Приказание или побуждение к совершению действия
<i>Conjunctivus</i> (условное)	В простом предложении – побуждение к действию (<i>conjunctivus adhortativus</i>), запрещение (<i>conjunctivus prohibitivus</i>), сомнение (<i>conjunctivus dubitativus</i>)
<i>Optativus</i> (желательное)	В простом предложении – желание

Модальность также выражается сочетанием форм наклонений (кроме *imperativus*) с частицей *ἄν*:

Наклонение	Значение в сочетании с частицей <i>ἄν</i>
<i>Indicativus</i> исторических времен	Возможное действие в прошлом (<i>indicativus potentiālis</i>) или нереальное действие (<i>indicativus irreālis</i>)
<i>Conjunctivus</i>	В придаточных предложениях – будущее (<i>conjunctivus futurālis</i>) или повторяющееся (<i>conjunctivus iterativus</i>) действие
<i>Optativus</i>	Действие, совершение которого возможно в будущем (<i>optativus potentiālis</i>)

III. Залог (genus). Греческий глагол имеет три залога:

Залог	Значение
Actīvum (действительный)	Субъект производит действие
Medium (средний)	Субъект производит действие, ограниченное его собственной сферой
Passīvum (страдательный)	Субъект испытывает на себе действие

Во всех временах, кроме aoristus и futūrum, формы medium и passīvum совпадают.

Глаголы, которые употребляются только в среднем залоге со значением действительного, называются **отложительными** (verba deponentia), например: μάχομαι – *я сражаюсь*. Отложительные глаголы, которые образуют aoristus и futūrum по среднему залoгу, называются **verba deponentia media** (DM). Отложительные глаголы, которые образуют aoristus и futūrum по страдательному залoгу, называются **verba deponentia passīva** (DP).

§ 95. Личные окончания глагола

Личные окончания глагола делятся на первичные и вторичные. Первичные окончания употребляются в indicatīvus главных времен и в conjunctīvus всех времен; вторичные окончания употребляются в indicatīvus исторических времен и в optatīvus всех времен. Imperatīvus образуется с помощью особых окончаний.

I. Indicatīvus (изъявительное наклонение). В действительном залoге (actīvum) присоединяются следующие личные окончания:

Лицо	Первичные окончания (для главных времен)		Вторичные окончания (для исторических времен)
	Тематические	Атематические	
Singularis			
1-е	ω	μῖ	[o]-v, ᾶ
2-е	εις	ς	[ε]-ς
3-е	ει	τι, σι	[ε]-∅

Лицо	Первичные окончания (для главных времен)		Вторичные окончания (для исторических времен)
	Тематические	Атематические	
Plurālis			
1-е	[ο]-μεν	μεν	[ο]-μεν
2-е	[ε]-τε	τε	[ε]-τε
3-е	ουσῖ(ν)	ᾠσῖ(ν)	[ο]-ν, σᾶν
Duālis			
2-е	[ε]-τον	τον	[ε]-τον
3-е	[ε]-τον	την	[έ]-την

Примечание. В квадратных скобках указан тематический (соединительный) гласный.

В среднем залоге (medium) присоединяются следующие личные окончания:

Лицо	Первичные окончания (для главных времен)	Вторичные окончания (для исторических времен)
Singularis		
1-е	[ο]-μᾶι	[ό]-μην
2-е	σᾶι, ει (<[ε]-σᾶι), η (<[ε]-σᾶι)	σο, ου (<[ε]-σο)
3-е	[ε]-τᾶι	[ε]-το
Plurālis		
1-е	[ό]-μεθᾶ	[ό]-μεθᾶ
2-е	[ε]-σθε	[ε]-σθε
3-е	[ο]-ντᾶι	[ο]-ντο
Duālis		
2-е	[ε]-σθον	[ε]-σθον
3-е	[ε]-σθον	[έ]-σθην

II. Coniunctivus (условное наклонение). Coniunctivus образуется с помощью первичных личных окончаний с долгим соединительным гласным (actīvum: -ω, -ης, -η, -ω-μεν, -η-τε, -ωσι(ν); medium: -ω-μαι, -η, -η-ται, -ω-μεθα, -η-σθε, -ω-νται).

III. Optatīvus (желательное наклонение). Optatīvus образуется с помощью вторичных личных окончаний (кроме 1 sg. в praesens неслитных глаголов I спряжения, aoristus I и II). Показатели optatīvus: **-οι-, -αι-, -ει-** (< конечный гласный основы + ι).

IV. Imperatīvus (повелительное наклонение). Imperatīvus образуется с помощью следующих личных окончаний:

Лицо	Actīvum	Medium
Singularis		
2-е	ε, θῖ, ζ, Ø	σο, ου (<[ε]-σο), σαι
3-е	[έ]-τω	[έ]-σθω
Plurālis		
2-е	[ε]-τε	[ε]-σθε
3-е	[ό]-ντων, [έ]-τωσαν	[έ]-σθων, [έ]-σθωσαν
Duālis		
2-е	[ε]-τον	[ε]-σθον
3-е	[ε]-τον	[έ]-σθων

§ 96. Спряжения глагола

Глаголы делятся на два спряжения, в зависимости от способа присоединения личных окончаний к основе презенса.

I спряжение: на -ω, тематическое. Это глаголы, основа презенса которых оканчивается на согласный, ι, υ, дифтонг, краткие **ῃ, ε, ο**. Окончания в формах от основы презенса присоединяются с помощью соединительного (тематического) гласного ο/ε.

II спряжение: на -μι, атематическое. Это глаголы, основа презенса которых изначально оканчивалась на гласный, глаголы с суффиксом **-(v)vu-**, некоторые архаичные глаголы. В praesens, imperfectum, aoristus II окончания присоединяются непосредственно к основе.

§ 97. Первичная основа глагола.

Классификация глаголов

Первичной (глагольной) основой является основа, от которой образуются видовременные основы. Первичная основа может совпадать или не совпадать с основой презенса, определяемой по первой основной форме (praesens

indicatīvi 1 sg.). Знание первичной основы необходимо для образования всех форм, кроме форм от основы презенса.

I. Глаголы с основой на гласный (*verba pura*). Делятся на два типа:

1. Глаголы с основой презенса на **-ι, -υ, -αι, -ει, -αυ, -ευ, -ου**. Первичная основа совпадает с основой презенса, например: παιδεύω – *воспитывать*: основа презенса и первичная основа παιδευ-.

2. Глаголы с основой презенса на **-ᾱ, -ε, -ο** – слитные глаголы (*verba contracta*). Первичная основа оканчивается на соответствующий долгий гласный: **ᾱ** соответствует **ᾱ** после **ε, ι, ρ**, в остальных случаях **η**; **ε** соответствует **η**; **ο** соответствует **ω**. Например: θηράω – *охотиться*: основа презенса θερᾱ-, первичная основа θερᾱ-; βοάω – *кричать*: основа презенса βοᾱ-, первичная основа βοη-; κοσμέω – *строить*: основа презенса κοσμε-, первичная основа κοσμη-; μισθόω – *отдавать внаем*: основа презенса μισθο-, первичная основа μισθω-.

II. Глаголы с основой на согласный (*verba impūra*). Делятся на глаголы с основой на взрывные (*verba muta*) и глаголы с основой на сонорные (*verba liquīda*).

У данных глаголов первичная основа или совпадает с основой презенса, или определяется косвенно:

1. Первичная основа глаголов с основой презенса на один взрывной согласный или на сочетание сонорного с взрывным согласным, как правило, совпадает с последней (λέγω – *говорить* – λεγ-; ἄρχω – *начинать* – ἀρχ-).

2. Первичная основа глаголов с основой презенса на два взрывных согласных, на **-ζ** или сонорный согласный определяется косвенно:

Конечный элемент praes. ind. act.	Конечный элемент первичной основы	Примеры
-πτω	-β, -π, -φ	κόπτω – <i>бить</i> – коп-
-ττω (-σσω)	-γ, -κ, -χ	φυλάττω – <i>сторожить</i> – φυлак-
-ζω	-δ	ἐλπίζω – <i>надеяться</i> – ἐλπιδ-
-λλω	-λ	βάλλω – <i>бросать</i> – βαλ-
-αιρω, -ειρω	-αρ, -ερ	φθείρω – <i>уничтожать</i> – φθερ-
-αινω, -εινω	-αν, -εν	φαίνω – <i>светить</i> – φαν-
-ῖνω, -ῦνω	-ῖν, -ῦν	κρίνω – <i>разделять</i> – κрῖν-

В зависимости от соотношения первичной основы и основы презенса, глаголы I спряжения с основой на согласный делятся на восемь классов:

Класс	Соотношение первичной основы и основы презенса	Примеры
I	Первичная основа и основа презенса совпадают	<i>λέγω</i> – <i>говорить</i> – <i>λεγω</i>
II	Чередуются две первичные основы – с долгим гласным (дифтонгом) и кратким гласным; основа презенса совпадает с первичной основой с долгим гласным (дифтонгом)	<i>φεύγω</i> – <i>бежать</i> , аог. II <i>ἔ-φῦγ-ο-ν</i> – <i>φευγ-</i> // <i>φῦγ-</i>
III	Основа презенса образуется от первичной основы на губной с помощью суффикса -i- : β, π, φ + i > πτ	<i>κόπτω</i> < * <i>κόπι-ω</i> – <i>ударять</i>
IV	Основа презенса образуется от первичной основы на заднеязычный, зубной или сонорный с помощью суффикса -i- : а) γ, κ, χ + i > ττ (σσ) (редко > ζ); б) δ + i > ζ ; в) λ + i > λλ ; г) αρ, ερ + i > αιρ, ειρ; αν, εν + i > αιν, ειν; ιν, υν + i > ιν, υν	а) <i>φυλάττω</i> < * <i>φυλάκι-ω</i> – <i>сторожить</i> ; <i>στενάζω</i> < <i>στεναγ--ω</i> – <i>стенать</i> ; б) <i>ἐλπίζω</i> < * <i>ἐλπίδι-ω</i> – <i>надеяться</i> ; в) <i>βάλλω</i> < * <i>βάλι-ω</i> – <i>бросать</i> ; г) <i>φθείρω</i> < * <i>φθέρ-ι-ω</i> – <i>уничтожать</i> ; <i>φαίνω</i> < * <i>φάνι-ω</i> – <i>являть</i> ; <i>κρίνω</i> < * <i>κρίνι-ω</i> – <i>судить</i>
V	Основа презенса образуется с помощью суффиксов -ν- , -αν- , реже -νε- , -νι- , -νυ- ; происходит чередование: а) двух основ на гласную; б) основы на согласную с основой на гласную; в) двух основ на согласную	а) <i>φθά-ν-ω</i> – <i>опережать</i> , pf. <i>ἔ-φθᾶ-κ-α</i> , fut. <i>φθή-σ-ο-μαι</i> – <i>φθα-</i> // <i>φθη-</i> ; б) <i>κάμ-ν-ω</i> – <i>устанавливать</i> , аог. II <i>ἔ-κάμ-ο-ν</i> , pf. <i>κέ-κμη-κ-α</i> – <i>καμ-</i> // <i>κμη-</i> ; в) <i>δάκ-ν-ω</i> – <i>кусать</i> , аог. II <i>ἔ-δάκ-ο-ν</i> , fut. <i>δήξ-ο-μαι</i> – <i>δάκ-</i> // <i>δηκ-</i>
VI	Основа презенса образуется с помощью суффикса -σκ- или -ισκ- ; в глаголах, первичная основа которых начинается с сочетания взрывного с сонорным (<i>muta cum liquidā</i>), в основе презенса происходит удвоение	<i>γηρά-σκ-ω</i> – <i>стареть</i> , fut. <i>γηρά-σ-ω</i> – <i>γηρα-</i> ; <i>γι-γνώ-σκ-ω</i> – <i>узнавать</i> , fut. <i>γνώ-σ-ο-μαι</i> – <i>γνω-</i>

Класс	Соотношение первичной основы и основы презенса	Примеры
VII	Чередуются две первичные основы – краткая и распространенная суффиксом -ε- (-η-); основа презенса образуется от: а) краткой основы; б) распространенной основы	а) μέλλ-ω – <i>намереваться</i> , fut. μελλή-σ-ω – μελλ- // μελλη-; б) δοκέ-ω – <i>казаться</i> , fut. δόξ-ω < *δόκ-σ-ω – δοκε- // док-
VIII	Видовременные формы образуются от различных основ (супплетивно)	ὁράω – <i>видеть</i> , fut. ὄψομαι, aor. Π εἶδον, pf. ἐώρακα – ὀρ-, ὀπ-, ἰδ-

Глаголы V–VIII классов называются неправильными.

§ 98. Основные формы глагола

Глагол имеет шесть основных форм:

- 1) praesens indicatīvi actīvi (для отложительных – medii);
- 2) futūrum indicatīvi actīvi (для отложительных: DM – medii, DP – medii и/или passīvi);
- 3) aoristus indicatīvi actīvi (для отложительных DM – medii);
- 4) perfectum indicatīvi actīvi;
- 5) perfectum indicatīvi medii-passīvi;
- 6) aoristus indicatīvi passīvi (в том числе для отложительных DP).

Основная форма	Примеры			
1-я	λύω – <i>развязывать</i>	γίγνομαι (DM) – <i>рождаться</i>	διαλέγομαι (DP) – <i>разговаривать</i>	δίδωμι – <i>давать</i>
2-я	λύσω	γενήσομαι	διαλέξομαι и διαλεχθήσομαι	δώσω
3-я	ἔλυσα	ἐγενόμην	διελεξάμην	ἔδωκα
4-я	λέλυκα	γέγονα	–	δέδωκα
5-я	λέλυμαι	γεγένημαι	διείλεγμαi	δέδομαι
6-я	ἐλύθην	–	διελέχθην	ἔδόθην

§ 99. Ударение в глагольных формах

Ударение в глагольных формах (кроме причастий) стремится к началу слова, насколько это позволяют правила. Исключение составляют следующие грамматические формы (на примере глагола *λείπω* – *оставлять*):

Грамматическая форма	Место и тип ударения	Пример
Inf. aor. I act.	Второй слог от конца (острое/облеченное)	λείψαι
Inf. aor. II act.	Последний слог (облеченное)	λιπεῖν
Рср. aor. II act.	Последний слог (острое)	λιπῶν
Inf. aor. II med.	Второй слог от конца (острое)	λιπέσθαι
Imperat. aor. II med. 2 sg.	Последний слог (облеченное)	λιποῦ
Inf. aor. pass.	Второй слог от конца (облеченное)	λειφθῆναι
Рср. aor. pass.	Последний слог (острое)	λειφθείς
Inf. pf. act.	Второй слог от конца (острое)	λελοιπέναι
Рср. pf. act.	Последний слог (острое)	λελοιπῶς
Inf. pf. m.-p.	Второй слог от конца (острое/облеченное)	λελεῖσθαι
Рср. pf. m.-p.	Второй слог от конца (острое)	λελειμμένος

§ 100. Приращение и удвоение

I. Слововое приращение (*augmentum syllabicum*). Представляет собой слог *ê-*, появляющийся в изъявительном наклонении исторических (прошедших) времен глагола перед основой, которая начинается с согласного (*praesens λέγω* – *говорить* – *imperfectum ἔ-λεγον*). Если основа начинается с *ρ*, этот звук после приращения удваивается (*praesens ῥίπτω* – *бросать* – *imperfectum ἔ-ῥίπτον*).

Приставочные глаголы получают слововое приращение после приставки. При этом приставки, оканчивающиеся на согласный, проявляются в исходном виде (*ἔξ-, ἐν-, συν-* вместо *ἐκ-, ἐμ-, ἐν-, συμ-, συλ-* и т. п.: *praesens ἐκβάλλω* – *выбрасывать* – *imperfectum ἔξ-έ-βαλλον*).

В приставках, оканчивающихся на гласный, последний выпадает, за исключением приставок *περι-, ἀμφι-, про-* (*praesens ἐπιβάλλω* – *набрасывать* – *imperfectum ἐπ-έ-βαλλον*, но *praesens про-βάλλω* – *бросать вперед* – *imperfectum про-έ-βαλλον*). Приставка *про-* с последующим *ε* может сливаться в *проу-* (*πρού-βαλλον*).

Ударение в приставочных глаголах дальше приращения перемещаться не может.

II. Временное (количественное) приращение (*augmentum temporāle*).

Появляется в изъявительном наклонении исторических времен глагола перед основой, начинающейся с гласного или дифтонга, и заключается в следующем:

- 1) краткий гласный удлиняется;
- 2) долгий гласный остается без изменений;
- 3) первый элемент дифтонга удлиняется (кроме дифтонга **ου**):

ἄ	>	η	α	>	η
ε	>	η	οι	>	φ
ο	>	ω	αυ	>	ηυ
ἰ	>	ῖ	ει	>	η/ει
ῦ	>	ῠ	ευ	>	ηυ/ευ
αι	>	η	ου	>	ου

Например: praesens ἐλπίζω – *надеяться* – imperfectum ἤλπίζον; praesens ἡσυχάζω – *быть спокойным* – imperfectum ἡσυχάζον; praesens ἀυξάνω – *увеличивать* – imperfectum ἠύξανον.

Приставочные глаголы получают временное приращение после приставки. Ударение в приставочных глаголах дальше приращения перемещаться не может: praesens προσ-άγω – *вести* – imperfectum προσ-ἦγον.

III. Удвоение. Основе перфекта свойственно удвоение (*reduplicatio*), состоящее в следующем:

1) у глаголов, начинающихся с одного непрдыхательного согласного, кроме **ρ**, повторяется первый согласный с гласным **ε**: praesens παιδεύω – *воспитывать* – perfectum πε-παίδευ-κα; praesens λύω – *освободить* – perfectum λέ-λυ-κα;

2) глаголы, начинающиеся с придыхательного согласного (**θ, φ, χ**), в удвоении получают глухой согласный (**τ, π, κ**) с гласным **ε**: praesens θηράω – *охотиться* – perfectum τε-θήρα-κα; praesens φυλάττω – *охранять* – perfectum πε-φύλακα; praesens χορεύω – *танцевать* – perfectum κε-χόρευ-κα;

3) глаголы, начинающиеся с сочетания взрывной + сонорный (*muta cum liquidā*), удваивают первый согласный с учетом предыдущих правил: praesens γράφω – *писать* – perfectum γέ-γραφ-α; praesens φρονέω – *мыслить* – perfectum πε-φρόνη-κα; praesens χρίω – *мазать* – perfectum κέ-χρι-κα; praesens κλίνω – *наклонять* – perfectum κέ-κλι-κα; praesens τρίβω – *тереть* – perfectum τέ-τριφ-α.

Приставочные глаголы получают удвоение после приставки: praesens ἀνα-γράφω – *надписывать* – perfectum ἀνα-γέ-γραφα.

IV. Перфектное приращение.

1. Словое приращение ϵ - в основе перфекта вместо удвоения получают глаголы, начинающиеся с:

а) **ρ** или двойных согласных ξ , ψ , ζ : praesens $\rho\acute{\iota}\pi\tau\omega$ – *бросать* – perfectum $\xi\rho\rho\acute{\iota}\phi\alpha$; praesens $\psi\alpha\acute{\upsilon}\omega$ – *касаться* – perfectum $\xi\psi\alpha\upsilon\kappa\alpha$;

б) двух взрывных: praesens $\kappa\acute{\tau}\acute{\iota}\zeta\omega$ – *основывать* – perfectum $\xi\kappa\tau\iota\kappa\alpha$; praesens $\phi\theta\epsilon\acute{\iota}\rho\omega$ – *зубить* – perfectum $\xi\phi\theta\alpha\rho\kappa\alpha$;

в) трех согласных: praesens $\sigma\tau\rho\alpha\tau\epsilon\acute{\upsilon}\omega$ – *выступать в поход* – perfectum $\epsilon\sigma\tau\rho\acute{\alpha}\tau\epsilon\upsilon\kappa\alpha$.

2. Временное (количественное) приращение в основе перфекта вместо удвоения получают глаголы, начинающиеся с гласного или дифтонга: praesens $\acute{o}\pi\lambda\acute{\iota}\zeta\omega$ – *вооружать* – perfectum $\acute{o}\pi\lambda\iota\kappa\alpha$; praesens $\acute{\alpha}\theta\rho\acute{o}\acute{\iota}\zeta\omega$ – *собирать* – perfectum $\acute{\eta}\theta\rho\iota\kappa\alpha$; praesens $\epsilon\rho\eta\mu\acute{o}\omega$ – *опустошать* – perfectum $\acute{\eta}\rho\acute{\eta}\mu\omega\kappa\alpha$; praesens $\omicron\acute{\iota}\kappa\acute{\epsilon}\omega$ – *населять* – perfectum $\acute{\omega}\kappa\iota\kappa\alpha$; praesens $\alpha\upsilon\acute{\xi}\acute{\alpha}\nu\omega$ – *увеличивать* – perfectum $\eta\acute{\upsilon}\xi\eta\kappa\alpha$.

Приставочные глаголы получают приращение после приставки: praesens $\sigma\upsilon\nu$ - $\omicron\acute{\iota}\kappa\acute{\epsilon}\omega$ – *жить вместе* – perfectum $\sigma\upsilon\nu$ - $\acute{\omega}\kappa\iota\kappa\alpha$; praesens $\pi\rho\omicron$ - $\alpha\pi\omicron$ - $\sigma\tau\acute{\epsilon}\lambda\lambda\omega$ – *отсылать заранее* – perfectum $\pi\rho\omicron$ - $\alpha\pi$ - $\acute{\epsilon}\sigma\tau\alpha\lambda\kappa\alpha$.

V. Особенности приращения и удвоения у некоторых глаголов.

1. Приращение и удвоение $\epsilon\acute{\iota}$ - вместо $\acute{\eta}$ -:

Начальная форма	Imperfectum	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii- passīvi	Aoristus passīvi
$\acute{\epsilon}\theta\acute{\iota}\zeta\omega$ – <i>приучать</i>	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\theta\iota\zeta\omicron\nu$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\theta\iota\sigma\alpha$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\theta\iota\kappa\alpha$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\theta\iota\sigma\mu\alpha\iota$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\theta\iota\sigma\theta\eta\nu$
$\acute{\epsilon}\lambda\kappa\omega$ – <i>тащить</i>	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\kappa\omicron\nu$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\zeta\alpha$	–	–	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\chi\theta\eta\nu$
$\acute{\epsilon}\lambda\kappa\acute{\upsilon}\omega$ – <i>тащить</i>	–	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\kappa\upsilon\sigma\alpha$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\kappa\upsilon\kappa\alpha$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\kappa\upsilon\sigma\mu\alpha\iota$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\kappa\acute{\upsilon}\sigma\theta\eta\nu$
$\acute{\epsilon}\rho\gamma\acute{\alpha}\zeta\omicron\mu\alpha\iota$ – <i>работать</i>	$\acute{\epsilon}\iota\rho\gamma\alpha\zeta\acute{o}\mu\eta\nu$	$\acute{\epsilon}\iota\rho\gamma\alpha\sigma\acute{\alpha}\mu\eta\nu$	–	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\rho\gamma\alpha\sigma\mu\alpha\iota$	$\acute{\epsilon}\iota\rho\gamma\acute{\alpha}\sigma\theta\eta\nu$
$\acute{\epsilon}\sigma\tau\acute{\iota}\acute{\alpha}\omega$ – <i>угощать</i>	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\sigma\tau\acute{\iota}\omicron\nu$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\sigma\tau\acute{\iota}\alpha\sigma\alpha$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\sigma\tau\acute{\iota}\alpha\kappa\alpha$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\sigma\tau\acute{\iota}\alpha\mu\alpha\iota$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\sigma\tau\acute{\iota}\alpha\theta\eta\nu$
$\acute{\epsilon}\acute{\alpha}\omega$ – <i>позволять</i>	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\omega\nu$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\alpha\sigma\alpha$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\alpha\kappa\alpha$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\alpha\mu\alpha\iota$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\alpha\theta\eta\nu$
$\acute{\epsilon}\pi\omicron\mu\alpha\iota$ – <i>следовать</i>	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\pi\acute{o}\mu\eta\nu$	$\acute{\epsilon}\sigma\pi\acute{o}\mu\eta\nu$	–	–	–
$\acute{\epsilon}\chi\omega$ – <i>иметь</i>	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\chi\omicron\nu$	$\acute{\epsilon}\sigma\chi\omicron\nu$	$\acute{\epsilon}\sigma\chi\eta\kappa\alpha$	$\acute{\epsilon}\sigma\chi\eta\mu\alpha\iota$	$\acute{\epsilon}\sigma\chi\acute{\epsilon}\theta\eta\nu$
$\acute{\epsilon}\lambda\acute{\iota}\tau\tau\omega$ – <i>качать</i>	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\iota\tau\tau\omicron\nu$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\iota\zeta\alpha$	$\acute{\epsilon}\lambda$ - $\acute{\eta}\lambda\iota\chi\alpha$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\iota\gamma\mu\alpha\iota$ $\acute{\epsilon}\lambda$ - $\acute{\eta}\lambda\iota\gamma\mu\alpha\iota$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\lambda\iota\chi\theta\eta\nu$
$\acute{\epsilon}\rho\pi\omega$ – <i>ползти</i>	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\rho\pi\omicron\nu$	$\acute{\epsilon}\acute{\iota}\rho\psi\alpha$	–	–	–

2. Слоговое приращение и удвоение вместо временного:

Начальная форма	Imperfectum	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
ὠθέω – толкать	ἔωθουν	ἔωσα	ἔωκα	ἔωσμαι	ἔώσθην
ὠνέομαι – покусать	ἔωνούμην	ἔωνησάμην	–	ἔώνημαι	ἔωνήθην
ἀλίσκομαι – понадаваться	ἤλισκόμην	ἤλων ἔάλων	ἤλωκα ἔάλωκα	–	–
ἄγγυμι – ломать	ἔάγγυν	ἔαξα	ἔαγα	–	ἔάγην

3а. Слоговое и временное приращение и удвоение одновременно:

Начальная форма	Imperfectum	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
ὄραω – видеть	ἔώραων	εἶδον	ἔώρακα	ἔώραμαι	ὄφθην
ἀν-οίγω – открывать	ἀν-έωγον	ἀν-έωξα	ἀν-έωχα ἀν-έωγα	ἀν-έωγμαи	ἀν-εώχθην

3б. Слоговое и временное удвоение одновременно:

Начальная форма	Perfectum	Plusquamperfectum
εἶκω – быть похожим	ἔοικα εἶκα	ἔόκη, -ειν ἤκη, -ειν
ἔθω – привыкать	εἴωθα	εἰώθη, -ειν

4. Слог **εἰ-** вместо удвоения:

Начальная форма	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi
συλ-λέγω – собирать	συν-εἶλοχα	συν-εἶλεγμαι
δια-λέγομαι – разговаривать	–	δι-εἶλεγμαι
λαμβάνω – брать	εἶληφα	εἶλημμαι
λαγχάνω – получать по жребию	εἶληχα	εἶληγμαи

5. Αττικιστικό διπλασιαστικό:

Начальная форма	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Plusquam-perfectum actīvi	Plusquam-perfectum medii-passīvi
ἀγείρω – <i>собирать</i>	ἄγ-ήγερκα	ἄγ-ήγερμαι	ἤγ-ηγέρκη, -ειν	–
ἀκούω – <i>слышать</i>	ἄκ-ήκοα	ἤκουσμαι	ἤκ-ηκόη, -ειν	–
ἀλείφω – <i>мазать</i>	ἄλ-ήλιφα	ἄλ-ήλειμμαι	ἤλ-ήλιφη, -ειν	–
ἄρόω – <i>пахать</i>	ἄρ-ήροκα	ἄρ-ήροσμαι	ἤρ-ηρόκη, -ειν	–
ἐλέγχω – <i>уличать</i>	ἐλ-ήλεγχα	ἐλ-ήλεγμαι	ἐλ-ηλέγχη, -ειν	ἐλ-ηλέγμην
ἐγείρω – <i>будить</i>	ἐγ-ήγερκα	–	–	–
ἐγείρομαι – <i>пробуждаться</i>	ἐγρ-ήγορα	–	ἐγρ-ηγόρη, -ειν ἤγρ-ηγόρη, -ειν	–
ἐγείρομαι – <i>быть разбуженным</i>	–	ἐγ-ήγερμαι	–	ἐγ-ηγέρμην
ἐλαύνω – <i>знать</i>	ἐλ-ήλακα	ἐλ-ήλαμαι	–	ἤλ-ηλάμην
ἐλίττω – <i>качать</i>	ἐλ-ήλιχα	εἴλιγμαι ἐλ-ήλιγμαι	ἐλ-ηλίχη, -ειν	–
ἐμέω – <i>изрыгать</i>	ἐμ-ήμεκα	ἤμήμεσμαι	ἐμ-ημέκη, -ειν	–
ἔρχομαι – <i>приходить</i>	ἐλ-ήλυθα	–	ἐλ-ηλύθη, -ειν	–
ἐσθίω – <i>есть</i>	ἐδ-ήδοκα ἔδ-ηδα	ἐδ-ήδεσμαι	ἐδ-ηδήκη, -ειν	–
ῥίω – <i>пахнуть</i>	ῥδ-ωδα	–	ῶδῶδη, -ειν	–
ὀρύττω – <i>рыть</i>	ὀρ-ώρυχα	ὀρ-ώρυγμαι	ῶρ-ωρύχη, -ειν	–
ὀράω – <i>видеть</i>	ἐώρακα ὄπ-ωπα	ἐώραμαι ὄμμαι ὄψαι ὄπται	ἐωράκη, -ειν	–
φέρω – <i>нести</i>	ἐν-ήνοχα	ἐν-ήνεγμαι	ἐν-ηνόχη, -ειν	–
ὄμνυμι – <i>клясться</i>	ὄμ-ώμοκα	ὄμ-ώμο(σ) μαι	ὄμ-ωμόκη, -ειν ὄμ-ωμόκη, -ειν	–
ὄλλυμι – <i>зубить</i>	ὄλ-ώλεκα	–	ὄλ-ωλέκη, -ειν	–
ὄλλυμαι – <i>зубнуть</i>	ὄλ-ωλα	–	ὄλ-ώλη, -ειν	–

6. Приращение и удвоение перед приставкой:

Начальная форма	Imperfectum	Aoristus	Perfectum
καθ-εύδω – <i>спать</i>	ἐκάθευδον	–	–
καθ-ίζω – <i>сажать</i>	ἐκάθιζον	ἐκάθισα	κεκάθικα
καθ-έζομαι – <i>садиться</i>	ἐκαθεζόμην	ἐκαθέσθην	–
ἐν-αντιόομαι – <i>сопротивляться</i>	ἤναντιούμην	ἤναντιώθην	ἤναντίωμαι
ἀμφι-έννυμι – <i>надевать</i>	ἤμφιέννυμι	ἤμφιεσα	ἤμφίεσμαι
ἐπί-σταμαι – <i>знать</i>	ἤπιστάμην	ἤπιστήθην	–
κάθ-ημαι – <i>сидеть</i>	ἐκαθήμην	–	–

7. Приращение и удвоение и перед приставкой и перед основой:

Начальная форма	Imperfectum	Aoristus	Perfectum
ἀν-έχομαι – <i>терпеть</i>	ἦν-ειχόμην	ἦν-εσχόμην	ἄν-έσχηκα
ἐπ-αν-ορθόω – <i>восстанавливать</i>	ἐπ-ην-ώρθουμι	ἐπ-ην-ώρθωσα	ἐπ-ην-ώρθωκα
ἐν-οχλέω – <i>надоедать</i>	ἦν-ώχλουμι	ἦν-ώχλησα	ἦν-ώχληκα
παρ-οινέω – <i>пьянствовать</i>	ἐ-παρ-ώνουμι	ἐ-παρ-ώνησα ἐ-παρ-ωνήθην	πε-παρ-ώνηκα πε-παρ-ώνημαι

8. Приращение и удвоение в начале сложного слова:

Начальная форма	Imperfectum	Aoristus	Perfectum
δυσ-τυχέω – <i>быть несчастливым</i>	ἐ-δυστύχουμι	ἐ-δυστύχησα	δε-δυστύχηκα
εὖ-τυχέω – <i>быть счастливым</i>	ἠεὐτύχουμι εὐτύχουμι	ἠεὐτύχησα εὐτύχησα	ἠεὐτύχηκα εὐτύχηκα
ἀ-θυμέω – <i>унывать</i>	ἠθύμουμι	ἠθύμησα	ἠθύμηκα
οἰκο-δομέω – <i>строить</i>	ᾠκοδόμουμι	ᾠκοδόμησα	ᾠκοδόμηκα
εὖ-εργετέω – <i>благотворительство- вать</i>	εὐεργέτουμι ἠεὐεργέτουμι	εὐεργέτησα ἠεὐεργέτησα	εὐεργέτηκα ἠεὐεργέτηκα
εὕρισκω – <i>находить</i>	ἠεὕρισκον εὕρισκον	ἠεὕρον/εὕρον ἠεὕρέθην/ εὕρέθην	ἠεὕρηκα/ εὕρηκα ἠεὕρημαι

9. Приращение ἐ- и ἠ-:

Начальная форма	Imperfectum	Aoristus
βούλομαι – <i>хотеть</i>	ἐβουλόμην ἠβουλόμην	ἐβουλήθην ἠβουλήθην
μέλλω – <i>намереваться</i>	ἔμελλον ἠμέλλον	ἐμέλλησα ἠμέλλησα
δύναμαι – <i>мочь</i>	ἐδυνάμην ἠδυνάμην	ἐδυνήθην ἠδυνήθην

§ 101. Praesens глаголов I спряжения

Личные формы в настоящем времени образуются от основы презенса с помощью соединительных гласных и личных окончаний (см. § 95). В некоторых формах соединительная гласная сливается с окончанием. Participium praesentis actīvi образуется с помощью суффикса **-οντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33). Participium praesentis medii-passīvi образуется с помощью суффикса **-μεν-** и склоняется по 1–2-му склонению (см. § 52). Infinitīvus praesentis образуется с помощью суффиксов **-ειν** (act.), **-σθαι** (m.-p.).
Образец спряжения (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*):

Лицо	Actīvum		Medium-passīvum	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus				
1-e	παιδ ^ε ύ-ω	παιδ ^ε ύ-ο-μεν	παιδ ^ε ύ-ο-μᾶι	παιδ ^ε υ-ό-μεθᾶ
2-e	παιδ ^ε ύ-εις	παιδ ^ε ύ-ε-τε	παιδ ^ε ύ-η (-ει)	παιδ ^ε ύ-ε-σθε
3-e	παιδ ^ε ύ-ει	παιδ ^ε ύ-ουσῖ(v)	παιδ ^ε ύ-ε-ταῖ	παιδ ^ε ύ-ο-νταῖ
Conjunctīvus				
1-e	παιδ ^ε ύ-ω	παιδ ^ε ύ-ω-μεν	παιδ ^ε ύ-ω-μᾶι	παιδ ^ε υ-ώ-μεθᾶ
2-e	παιδ ^ε ύ-ης	παιδ ^ε ύ-η-τε	παιδ ^ε ύ-η	παιδ ^ε ύ-η-σθε
3-e	παιδ ^ε ύ-η	παιδ ^ε ύ-ω-σῖ(v)	παιδ ^ε ύ-η-ταῖ	παιδ ^ε ύ-ω-νταῖ
Optatīvus				
1-e	παιδ ^ε ύ-οι-μῖ	παιδ ^ε ύ-οι-μεν	παιδ ^ε υ-οί-μην	παιδ ^ε υ-οί-μεθᾶ
2-e	παιδ ^ε ύ-οι-ς	παιδ ^ε ύ-οι-τε	παιδ ^ε ύ-οι-ο	παιδ ^ε ύ-οι-σθε
3-e	παιδ ^ε ύ-οι	παιδ ^ε ύ-οι-εν	παιδ ^ε ύ-οι-το	παιδ ^ε ύ-οι-ντο
Imperatīvus				
2-e	παιδ ^ε υ-ε	παιδ ^ε ύ-ε-τε	παιδ ^ε ύ-ου	παιδ ^ε ύ-ε-σθε
3-e	παιδ ^ε υ-έ-τω	παιδ ^ε υ-ό-ντων παιδ ^ε υ-έ-τωνσᾶν	παιδ ^ε υ-έ-σθω	παιδ ^ε υ-έ-σθων παιδ ^ε υ-έ-σθωσᾶν
Participium				
παιδ ^ε ύ-ων, παιδ ^ε ύ-ουσ-ᾶ, παιδ ^ε υ-ον			παιδ ^ε υ-ό-μεν-ος, -ο-μέν-η, -ό-μεν-ον	
Infinitīvus				
παιδ ^ε ύ-ειν			παιδ ^ε ύ-ε-σθᾶι	

Participium praesentis actīvi склоняется следующим образом:

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	παιδεύ-ων	παιδεύ-ουσ-ᾶ	παιδεῦ-ον
Gen.	παιδεύ-οντ-ος	παιδευ-ούσ-ης	παιδεύ-οντ-ος
Dat.	παιδεύ-οντ-ι	παιδευ-ούσ-η	παιδεύ-οντ-ι
Acc.	παιδεύ-οντ-ᾶ	παιδεύ-ουσ-ᾶν	παιδεῦ-ον
Plurālis			
Nom.	παιδεύ-οντ-ες	παιδεύ-ουσ-ᾶι	παιδεύ-οντ-ᾶ
Gen.	παιδευ-όντ-ων	παιδευ-ουσ-ῶν	παιδευ-όντ-ων
Dat.	παιδεύ-ουσι(v)	παιδευ-ούσ-αις	παιδεύ-ουσι(v)
Acc.	παιδεύ-οντ-ᾶς	παιδευ-ούσ-ᾶς	παιδεύ-οντ-ᾶ

Participium praesentis medii-passīvi склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

§ 102. Imperfectum глаголов I спряжения

Imperfectum образуется от основы презенса с помощью приращения (см. § 100), соединительных гласных и личных окончаний (см. § 95). Образует только формы изъявительного наклонения. Образец спряжения (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*):

Лицо	Actīvum		Medium-passīvum	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
1-е	ἐ-παιδευ-ο-ν	ἐ-παιδευ-ο-μεν	ἐ-παιδευ-ό-μην	ἐ-παιδευ-ό-μεθα
2-е	ἐ-παιδευ-ε-ς	ἐ-παιδευ-ε-τε	ἐ-παιδευ-ου	ἐ-παιδευ-ε-σθε
3-е	ἐ-παιδευ-ε-(ν)	ἐ-παιδευ-ο-ν	ἐ-παιδευ-ε-το	ἐ-παιδευ-ο-ντο

§ 103. Praesens и imperfectum слитных глаголов

Слитные глаголы (*verba contracta*) – это глаголы, у которых основа презенса (см. § 97) оканчивается на **-ᾶ**, **-ε**, **-ο**. В формах этих глаголов, образующихся от основы презенса, происходит слияние конечного гласного основы с последующим гласным окончания (соединительного гласного, суффикса).

Особенности образования

1. В infinitīvus praesentis actīvi используется суффикс **-εν** вместо **-ειν**, причём в слитной форме ударение падает на последний слог.

2. В praesens optatīvi actīvi в единственном числе употребляются конечные элементы **-οί-ην**, **-οί-ης**, **-οί-η**.

3. В imperfectum indicatīvi actīvi 3 sg. слитные глаголы не имеют приставного **ν**.

4. Если один из сливающихся гласных до слияния имел ударение, то над слитным долгим гласным или дифтонгом ставится ударение по следующим правилам:

а) если ударение падало на первый гласный, ставится облеченное ударение: **φιλέ-ω** > **φιλῶ** – *я украшаю*;

б) если ударение падало на второй гласный, ставится острое ударение: **φιλε-έτ-ω** > **φιλείτω** – *пусть он украшает*;

в) на третий слог от конца в любом случае ставится острое ударение: **φιλε-ό-μεθα** > **φιλούμεθα** – *нас украшают*.

5. В словаре данные глаголы приводятся в неслитной форме: **φιλέω** – *любить*, **νικάω** – *побеждать*, **δηλόω** – *показывать*.

Ι. Слитные глаголы на **-εω**. Правила слияния:

+	ε	ει	η	η	ο	ω	ου	οι
ε	ει	ει	η	η	ου	ω	ου	οι

Образец спряжения активного залога (на примере глагола **φιλέω** – *любить*):

Лицо	Singularis		Pluralis	
Praesens				
Indicatīvus				
1-e	(φιλέ-ω)	φιλῶ	(φιλέ-ο-μεν)	φιλοῦμεν
2-e	(φιλέ-εις)	φιλείς	(φιλέ-ε-τε)	φιλείτε
3-e	(φιλέ-ει)	φιλεῖ	(φιλέ-ουσί(ν))	φιλοῦσί(ν)
Conjunctīvus				
1-e	(φιλέ-ω)	φιλῶ	(φιλέ-ω-μεν)	φιλῶμεν
2-e	(φιλέ-ης)	φιλῆς	(φιλέ-η-τε)	φιλῆτε
3-e	(φιλέ-η)	φιλῆ	(φιλέ-ω-σί(ν))	φιλῶσί(ν)

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Optatīvus				
1-е	(φιλε-οίη-ν) ([φιλέ-οι-μί])	φιλοίην [φילוίμι]	(φιλέ-οι-μεν) ([φιλε-οίη-μεν])	φιλοῖμεν [φילוίημεν]
2-е	(φιλε-οίη-ς) ([φιλέ-οι-ς])	φιλοίης [φילוίς]	φιλέ-οι-τε ([φιλε-οίη-τε])	φιλοῖτε [φילוίητε]
3-е	(φιλε-οί-η) ([φιλέ-οι])	φιλοίη [φילוί]	(φιλέ-οιε-ν)	φιλοῖεν
Imperatīvus				
2-е	(φίλε-ε)	φίλει	(φιλέ-ε-τε)	φιλεῖτε
3-е	(φιλε-έ-τω)	φιλείτω	(φιλε-ό-ντων)	φιλούντων
Participium				
(φιλέ-ων) φιλοῶν, (φιλέ-ουσ-ᾶ) φιλοῦσᾶ, (φιλέ-ον) φιλοῦν				
Infinitīvus				
(φιλέ-εν) φιλεῖν				
Imperfectum indicatīvi				
1-е	(ἐ-φίλε-ο-ν)	ἐφίλουν	(ἐ-φιλέ-ο-μεν)	ἐφιλοῦμεν
2-е	(ἐ-φίλε-ε-ς)	ἐφίλεις	(ἐ-φιλέ-ε-τε)	ἐφιλεῖτε
3-е	(ἐ-φίλε-ε)	ἐφίλει	(ἐ-φίλε-ο-ν)	ἐφίλουν

Пр и м е ч а н и е. В круглых скобках указаны исходные формы, в квадратных – более поздние формы.

Образец спряжения залога medium-passivum (на примере глагола φιλέω – любить):

Praesens				
Indicatīvus				
1-е	(φιλέ-ο-μαῖ)	φιλοῦμαῖ	(φιλε-ό-μεθα)	φιλούμεθα
2-е	(φιλέ-η, φιλέ-ει)	φιλή, φιλεῖ	(φιλέ-ε-σθε)	φιλεῖσθε
3-е	(φιλέ-ε-ταῖ)	φιλείταῖ	(φιλέ-ο-νταῖ)	φιλοῦνταῖ
Conjunctīvus				
1-е	(φιλέ-ω-μαῖ)	φιλοῦμαῖ	(φιλε-ώ-μεθα)	φιλώμεθα
2-е	(φιλέ-η)	φιλή	(φιλέ-η-σθε)	φιλήσθε
3-е	(φιλέ-η-ταῖ)	φιλήταῖ	(φιλέ-ω-νταῖ)	φιλῶνταῖ
Optatīvus				
1-е	(φιλε-οί-μην)	φιλοίμην	(φιλε-οί-μεθα)	φιλοίμεθα
2-е	(φιλέ-οι-ο)	φιλοῖο	(φιλέ-οι-σθε)	φιλοῖσθε
3-е	(φιλέ-οι-το)	φιλοῖτο	(φιλέ-οι-ντο)	φιλοῖντο

Лицо	Singularis		Plurālis	
Imperatīvus				
2-e	(φιλέ-ου)	φιλοῦ	(φιλέ-ε-σθε)	φιλειῖσθε
3-e	(φιλε-έ-σθω)	φιλείσθω	(φιλε-έ-σθων)	φιλείσθων
Participium				
(φιλε-ό-μεν-ος) φιλούμενος, (-ε-ο-μέν-η) -ουμένη, (-ε-ό-μεν-ον) -ούμενον				
Infinitivus				
(φιλέ-ε-σθαῖ) φιλειῖσθαῖ				
Imperfectum indicatīvi				
1-e	(έ-φιλε-ό-μην)	έφιλούμην	(έ-φιλε-ό-μεθα)	έφιλούμεθα
2-e	(έ-φιλέ-ου)	έφιλοῦ	(έ-φιλέ-ε-σθε)	έφιλειῖσθε
3-e	(έ-φιλέ-ε-το)	έφιλειῖτο	(έ-φιλέ-ο-ντο)	έφιλοῦντο

Примечание. В круглых скобках указаны исходные формы, в квадратных – более поздние формы.

Participium praesentis actīvi склоняется следующим образом:

Παдеж	m	f	n
Singularis			
Nom.	φιλω̄ν	φιλοῦσ-ᾶ	φιλοῦν
Gen.	φιλοῦντ-ος	φιλούσ-ης	φιλοῦντ-ος
Dat.	φιλοῦντ-ι	φιλούσ-η	φιλοῦντ-ι
Acc.	φιλοῦντ-ᾶ	φιλοῦσ-ᾶν	φιλοῦν
Plurālis			
Nom.	φιλοῦντ-ες	φιλοῦσ-αῖ	φιλοῦντ-ᾶ
Gen.	φιλοῦντ-ων	φιλουσ-ῶν	φιλοῦντ-ων
Dat.	φιλοῦσῖ(v)	φιλούσ-αις	φιλοῦσῖ(v)
Acc.	φιλοῦντ-ᾶς	φιλούσ-ᾶς	φιλοῦντ-ᾶ

В глаголах с односложной основой (πλέω – *плыть*, πνέω – *дышать*, νέω – *плыть*, ῥέω – *течь*, χέω – *лить*, δέω – *нуждаться*, θέω – *бежать* и т. п.) слияние происходит только в тех формах, в которых в результате слияния получается **ει**.

Образец спряжения (на примере глаголов πλέω – *плыть*, δέω – *нуждаться*):

Γραμματική μορφή	Activum	Medium-passivum
Praes. ind.	πλέω, πλεῖς, πλεῖ ; πλέομεν, πλεῖτε , πλέουσι(v)	δέομαι, δέη (δ εῖ), δεῖται ; δεόμεθα, δεῖσθε , δέονταῖ
Praes. conj.	πλέω, πλέης, πλέη; πλέομεν, πλέητε, πλέουσι(v)	δέομαι, δέη, δέηται; δεόμεθα, δέησθε, δέονταῖ
Praes. opt.	πλείοιμι, πλείοις, πλείοι; πλείοιμεν, πλείοιτε, πλείοιεν	δεοίμην, δέοιο, δέοιτο; δεοίμεθα, δέοισθε, δέοιντο
Imperat. praes.	πλεῖ, πλείτω ; πλεῖτε , πλεόντων	δέου, δεῖσθω ; δεῖσθε , δεῖσθων
Per. praes.	πλέων, πλέουσα, πλέον	δεόμενος, δεομένη, δεόμενον
Inf. praes.	πλεῖν	δεῖσθαῖ
Impf. ind.	πλέον, πλεῖς, πλεῖ ; πλέομεν, πλεῖτε , πλέον	δεοίμην, δέου, δεῖτο ; δεόμεθα, δεῖσθε , δέοντο

Примечание. Глаголы δέω – *связывать*, ξέω – *скоблить* имеют слияние во всех формах.

II. Слитные глаголы на -αω. Правила слияния:

+	ε	ει	η	η	ο	ω	ου	οι
α	ᾱ	α	ᾶ	α	ω	ω	ω	ῶ

Образец спряжения активного залога (на примере глагола νικάω – *по-беждать*):

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Praesens				
Indicativus				
1-е	(νικά-ω)	νικῶ	(νικά-ο-μεν)	νικῶμεν
2-е	(νικά-εις)	νικᾷς	(νικά-ε-τε)	νικᾶτε
3-е	(νικά-ει)	νικᾷ	(νικά-ουσι(v))	νικῶσι(v)
Conjunctivus				
1-е	(νικά-ω)	νικῶ	(νικά-ω-μεν)	νικῶμεν
2-е	(νικά-ης)	νικᾷς	(νικά-η-τε)	νικᾶτε
3-е	(νικά-η)	νικᾷ	(νικά-ω-σι(v))	νικῶσι(v)

Лицо	Singularis		Plurālis	
Optatīvus				
1-e	(νικα-οίη-ν) ([νικά-οι-μί])	νικόην [νικόημι]	(νικά-οι-μεν) ([νικα-οίη-μεν])	νικόμεν [νικόημεν]
2-e	(νικα-οίη-ς) ([νικά-οι-ς])	νικόης [νικόης]	νικά-οι-τε ([νικα-οίη-τε])	νικότε [νικόητε]
3-e	(νικα-οί-η) ([νικά-οι])	νικόη [νικόη]	(νικά-οιε-ν)	νικόεν
Imperatīvus				
2-e	(νίκα-ε)	νικά	(νικά-ε-τε)	νικάτε
3-e	(νικα-έ-τω)	νικάτω	(νικα-ό-ντων)	νικώντων
Participium				
(νικά-ων) νικόων, (νικά-ουσ-ᾶ) νικόσᾶ, (νικά-ο-ν) νικόων				
Infinitīvus				
(νικά-εν) νικάν				
Imperfectum indicatīvi				
1-e	(ἐ-νίκα-ο-ν)	ἐνίκων	(ἐ-νικά-ο-μεν)	ἐνικόμεν
2-e	(ἐ-νίκα-ε-ς)	ἐνικάς	(ἐ-νικά-ε-τε)	ἐνικάτε
3-e	(ἐ-νίκα-ε)	ἐνικά	(ἐ-νίκα-ο-ν)	ἐνίκων

Пр и м е ч а н и е. В круглых скобках указаны исходные формы, в квадратных – более поздние формы.

Образец спряжения залога medium-passivum (на примере глагола νικάω – *побеждать*):

Praesens				
Indicatīvus				
1-e	(νικά-ο-μαι)	νικόμαι	(νικα-ό-μεθα)	νικόμεθα
2-e	(νικά-η, νικά-ει)	νικά	(νικά-ε-σθε)	νικάσθε
3-e	(νικά-ε-ται)	νικάται	(νικά-ο-νται)	νικόνται
Conjunctīvus				
1-e	(νικά-ω-μαι)	νικόμαι	(νικα-ώ-μεθα)	νικόμεθα
2-e	(νικά-η)	νικά	(νικά-η-σθε)	νικάσθε
3-e	(νικά-η-ται)	νικάται	(νικά-ω-νται)	νικόνται
Optatīvus				
1-e	(νικα-οί-μην)	νικόμην	(νικα-οί-μεθα)	νικόμεθα
2-e	(νικά-οι-ο)	νικόο	(νικά-οι-σθε)	νικόσθε
3-e	(νικά-οι-το)	νικότο	(νικά-οι-ντο)	νικόντο

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Imperatīvus				
2-ε	(νικά-ου)	νικῶ	(νικά-ε-σθε)	νικάσθε
3-ε	(νικα-έ-σθω)	νικάσθω	(νικα-έ-σθων)	νικάσθων
Participium				
(νικα-ό-μεν-ος) νικώμενος, (-α-ο-μέν-η) -ωμένη, (-α-ό-μεν-ον) -ώμενον				
Infinitīvus				
(νικά-ε-σθαῖ) νικᾷσθαῖ				
Imperfectum indicatīvi				
1-ε	(ἐ-νικα-ό-μην)	ἐνικώμην	(ἐ-νικα-ό-μεθα)	ἐνικώμεθα
2-ε	(ἐ-νικά-ου)	ἐνικῶ	(ἐ-νικά-ε-σθε)	ἐνικᾷσθε
3-ε	(ἐ-νικά-ε-το)	ἐνικᾶτο	(ἐ-νικά-ο-ντο)	ἐνικῶντο

Π ρ ι μ ε ρ α ν ι ε. В круглых скобках указаны исходные формы, в квадратных – более поздние формы.

Participium praesentis actīvi склоняется следующим образом:

Παдеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	νικῶν	νικῶσ-ᾶ	νικῶν
Gen.	νικῶντ-ος	νικῶσ-ης	νικῶντ-ος
Dat.	νικῶντ-ι	νικῶσ-η	νικῶντ-ι
Acc.	νικῶντ-ᾶ	νικῶσ-ᾶν	νικῶν
Plurālis			
Nom.	νικῶντ-εσ	νικῶσ-αῖ	νικῶντ-ᾶ
Gen.	νικῶντ-ων	νικῶσ-ῶν	νικῶντ-ων
Dat.	νικῶσῖ(ν)	νικῶσ-αις	νικῶσῖ(ν)
Acc.	νικῶντ-ᾶς	νικῶσ-ᾶς	νικῶντ-ᾶ

В глаголах ζάω – *жить*, πεινάω – *голодать*, διψάω – *чувствовать жажду*, χράω – *давать ответ*, χράομαι – *пользоваться*, ψάω – *рассыпаться в прах* в результате слияния вместо **ᾶ** и **ᾳ** получаются **η** и **η**. Образец спряжения (на примере глаголов ζάω – *жить*, χράομαι – *пользоваться*):

Γραμματική форма	Actīvum	Medium-passīvum
Praes. ind.	ζῶ, ζῆς, ζῆ; ζῶμεν, ζῆτε, ζῶσι(v)	χρῶμαι, χρῆ, χρῆται; χρώμεθα, χρῆσθε, χρῶνται
Praes. conj.	ζῶ, ζῆς, ζῆ; ζῶμεν, ζῆτε, ζῶσι(v)	χρῶμαι, χρῆ, χρῆται; χρώμεθα, χρῆσθε, χρῶνται
Imperat. praes.	ζῆ, ζήτω; ζῆτε, ζώντων	χρῶ, χρήσθω; χρήσθε, χρήσθων
Inf. praes.	ζῆν	χρήσθαι
Impf. ind.	ζῶν, ζῆς, ζῆ; ζῶμεν, ζῆτε, ζῶν	χρώμην, χρῶ, χρῆτο; χρώμεθα, χρῆσθε, χρῶντο

В глаголах κάω – *зажигать*, κλάω – *плакать* слияние не происходит.

III. Слитные глаголы на -οω. Правила слияния:

+	ε	ει	η	η	ο	ω	ου	οι
ο	ου	οι	ω	οι	ου	ω	ου	οι

Образец спряжения активного залога (на примере глагола δηλόω – *показывать*):

Лицо	Singularis		Pluralis	
Praesens				
Indicatīvus				
1-e	(δηλό-ω)	δηλῶ	(δηλό-ο-μεν)	δηλοῦμεν
2-e	(δηλό-εις)	δηλοῖς	(δηλό-ε-τε)	δηλοῦτε
3-e	(δηλό-ει)	δηλοῖ	(δηλό-ουσί(v))	δηλοῦσί(v)
Conjunctīvus				
1-e	(δηλό-ω)	δηλῶ	(δηλό-ω-μεν)	δηλῶμεν
2-e	(δηλό-ης)	δηλοῖς	(δηλό-η-τε)	δηλῶτε
3-e	(δηλό-η)	δηλοῖ	(δηλό-ω-σί(v))	δηλῶσί(v)
Optatīvus				
1-e	(δηλο-οίη-v) ([δηλό-οι-μί])	δηλοίην [δηλοῖμι]	(δηλό-οι-μεν) ([δηλο-οίη-μεν])	δηλοῖμεν [δηλοῖμεν]
2-e	(δηλο-οίη-ς) ([δηλό-οι-ς])	δηλοίης [δηλοῖς]	δηλό-οι-τε ([δηλο-οίη-τε])	δηλοῖτε [δηλοῖτε]
3-e	(δηλο-οί-η) ([δηλό-οι])	δηλοίη [δηλοῖ]	(δηλό-οι-ε-v)	δηλοῖεν

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Imperatīvus				
2-ε	(δήλο-ε)	δήλου	(δηλό-ε-τε)	δηλοῦτε
3-ε	(δηλο-έ-τω)	δηλούτω	(δηλο-ό-ντων)	δηλούντων
Participium				
(δηλό-ων) δηλών, (δηλό-ουσ-ᾶ) δηλοῦσά, (δηλό-ο-ν) δηλοῦν				
Infinitīvus				
(δηλό-εν) δηλοῦν				
Imperfectum indicatīvi				
1-ε	(έ-δήλο-ο-ν)	έδηλουν	(έ-δηλό-ο-μεν)	έδηλοῦμεν
2-ε	(έ-δήλο-ε-ς)	έδηλους	(έ-δηλό-ε-τε)	έδηλοῦτε
3-ε	(έ-δήλο-ε)	έδηλου	(έ-δήλο-ο-ν)	έδηλουν

Π ρ ι μ ε χ α ν ι ε. В круглых скобках указаны исходные формы, в квадратных – более поздние формы.

Образец спряжения *medium-passīvum* (на примере глагола *δηλώω – по-казывать*):

Praesens				
Indicatīvus				
1-ε	(δηλό-ο-μαῖ)	δηλοῦμαῖ	(δηλο-ό-μεθα)	δηλούμεθα
2-ε	(δηλό-η, δηλό-ει)	δηλοῖ	(δηλό-ε-σθε)	δηλοῦσθε
3-ε	(δηλό-ε-ταῖ)	δηλοῦταῖ	(δηλό-ο-νταῖ)	δηλοῦνταῖ
Conjunctīvus				
1-ε	(δηλό-ω-μαῖ)	δηλῶμαῖ	(δηλο-ώ-μεθα)	δηλώμεθα
2-ε	(δηλό-η)	δηλοῖ	(δηλό-η-σθε)	δηλῶσθε
3-ε	(δηλό-η-ταῖ)	δηλῶταῖ	(δηλό-ω-νταῖ)	δηλῶνταῖ
Optatīvus				
1-ε	(δηλο-οί-μην)	δηλοίμην	(δηλο-οί-μεθα)	δηλοίμεθα
2-ε	(δηλό-οι-ο)	δηλοῖο	(δηλό-οι-σθε)	δηλοῖσθε
3-ε	(δηλό-οι-το)	δηλοῖτο	(δηλό-οι-ντο)	δηλοῖντο
Imperatīvus				
2-ε	(δηλό-ου)	δηλοῦ	(δηλό-ε-σθε)	δηλοῦσθε
3-ε	(δηλο-έ-σθω)	δηλούσθω	(δηλο-έ-σθων)	δηλούσθων
Participium				
(δηλο-ό-μεν-ος) δηλούμενος, (-ο-ο-μέν-η) -ουμένη, (-ο-ό-μεν-ον) -οῦμενον				
Infinitīvus				
(δηλό-ε-σθαῖ) δηλοῦσθαι				

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Imperfectum indicatīvi				
1-e	(ἐ-δηλο-ό-μην)	ἐδηλούμην	(ἐ-δηλο-ό-μεθα)	ἐδηλούμεθα
2-e	(ἐ-δηλό-ου)	ἐδηλοῦ	(ἐ-δηλό-ε-σθε)	ἐδηλοῦσθε
3-e	(ἐ-δηλό-ε-το)	ἐδηλοῦτο	(ἐ-δηλό-ο-ντο)	ἐδηλοῦντο

Пр и м е ч а н и е. В круглых скобках указаны исходные формы, в квадратных – более поздние формы.

Participium praesentis actīvi склоняется следующим образом:

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	δηλῶν	δηλοῦσ-ᾶ	δηλοῦν
Gen.	δηλοῦντ-ος	δηλούσ-ης	δηλοῦντ-ος
Dat.	δηλοῦντ-ι	δηλούσ-ῃ	δηλοῦντ-ι
Acc.	δηλοῦντ-ᾶ	δηλοῦσ-ᾶν	δηλοῦν
Plurālis			
Nom.	δηλοῦντ-ες	δηλοῦσ-ᾶι	δηλοῦντ-ᾶ
Gen.	δηλούντ-ων	δηλουσ-ῶν	δηλούντ-ων
Dat.	δηλοῦσῖ(ν)	δηλούσ-αις	δηλοῦσῖ(ν)
Acc.	δηλοῦντ-ᾶς	δηλούσ-ᾶς	δηλοῦντ-ᾶ

§ 104. Aoristus I actīvi и medii глаголов I спряжения (основы на гласный, дифтонг, взрывной согласный)

Слабый сигматический аорист действительного и среднего залога глаголов с основой на гласный, дифтонг (*verba pura*), взрывной согласный (*verba muta*) образуется от первичной основы (у глаголов II класса – от первичной основы с долгим гласным или дифтонгом; см. § 97) с помощью суффикса **-σ-** и соединительного гласного **-α-**. При спряжении к основе aoristus I actīvi/medii присоединяются личные окончания (см. § 95) и/или суффиксы; в indicatīvus присутствует приращение (см. § 100).

Особенности образования

1. Verba pura (основы на гласный и дифтонг):

а) первичная и презентная основа на **-ι, -υ**, дифтонги:

Начальная форма	Первичная основа	Aor. I ind. act.
παιδεύω – <i>воспитывать</i>	παιδευ-	ἔ-παίδευ-σ-α

б) первичная основа на **-ᾱ, -η, -ω** (презентная основа на **-ᾶ, -ε, -ο**):

Начальная форма	Первичная основа	Aor. I ind. act.
θηράω – <i>охотиться</i>	θηρᾶ-	ἔ-θήρα-σ-α
βοάω – <i>кричать</i>	βοη-	ἔ-βόη-σ-α
κοσμέω – <i>строить</i>	κοσμη-	ἔ-κόσμη-σ-α
μισθώω – <i>отдавать внаем</i>	μισθω-	ἔ-μίσθω-σ-α

2. Verba muta (основы на взрывной):

а) первичная основа на губной (основа презенса на губной или **-πτ**). Происходят фонетические изменения (**β, π, φ + σ > ψ**):

Начальная форма	Первичная основа	Aor. I ind. act.
τρέπω – <i>поворачивать</i> (I класс)	τρειπ-	ἔ-τρεψ-α
κόπτω – <i>ударять</i> (III класс)	κοπ-	ἔ-κοψ-α

б) первичная основа на заднеязычный (основа презенса на заднеязычный, **-ττ (-σσ)**, единичные глаголы на **-ζ**). Происходят фонетические изменения (**γ, κ, χ + σ > ξ**):

Начальная форма	Первичная основа	Aor. I ind. act.
τρώγω – <i>грызть</i> (I класс)	τρωγ-	ἔ-τρωξ-α
ἄρχω – <i>начинать</i> (I класс)	ἀρχ-	ἤρξ-α
φυλάττω – <i>сторожить</i> (IV класс)	φυλακ-	ἔ-φύλαξ-α
στενάζω – <i>стенать</i> (IV класс)	στεναγ-	ἔ-στέναξ-α

в) первичная основа на переднеязычный (основа презенса на переднеязычный и большинство глаголов на **-ζ**). Происходят фонетические изменения (**δ, τ, θ + σ > σ**):

Начальная форма	Первичная основа	Aor. I ind. act.
πείθω – <i>убеждать</i> (II класс)	πειθ-/πίθ-	ἔ-πεισ-α
κομίζω – <i>заботиться</i> (IV класс)	κομιδ-	ἔ-κόμισ-α

Образец спряжения (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*):

Лицо	Actīvum		Medium	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus				
1-e	ἐ-παιδευ-σ-ᾶ	ἐ-παιδευ-σ-α-μεν	ἐ-παιδευ-σ-ά-μην	ἐ-παιδευ-σ-ά-μεθα
2-e	ἐ-παιδευ-σ-ᾶ-ς	ἐ-παιδευ-σ-α-τε	ἐ-παιδευ-σ-ω	ἐ-παιδευ-σ-α-σθε
3-e	ἐ-παιδευ-σ-ει(ν)	ἐ-παιδευ-σ-ᾶ-ν	ἐ-παιδευ-σ-α-το	ἐ-παιδευ-σ-α-ντο
Conjunctīvus				
1-e	παιδευ-σ-ω	παιδευ-σ-ω-μεν	παιδευ-σ-ω-μᾶι	παιδευ-σ-ώ-μεθα
2-e	παιδευ-σ-ῆς	παιδευ-σ-ῆ-τε	παιδευ-σ-ῆ	παιδευ-σ-ῆ-σθε
3-e	παιδευ-σ-ῆ	παιδευ-σ-ω-σῖ(ν)	παιδευ-σ-ῆ-τᾶι	παιδευ-σ-ω-ντᾶι
Optatīvus				
1-e	παιδευ-σ-αι-μῖ	παιδευ-σ-αι-μεν	παιδευ-σ-αί-μην	παιδευ-σ-αί-μεθα
2-e	παιδευ-σ-αῖ-ς, παιδευ-σ-ειᾶς	παιδευ-σ-αι-τε	παιδευ-σ-αι-ο	παιδευ-σ-αι-σθε
3-e	παιδευ-σ-αῖ, παιδευ-σ-ειε(ν)	παιδευ-σ-αι-ε-ν παιδευ-σ-ειᾶν	παιδευ-σ-αι-το	παιδευ-σ-αι-ντο
Imperatīvus				
2-e	παίδευ-σ-ο-ν	παιδευ-σ-α-τε	παίδευ-σ-ᾶι	παιδευ-σ-α-σθε
3-e	παιδευ-σ-ά-τω	παιδευ-σ-ά-ντων	παιδευ-σ-ά-σθω	παιδευ-σ-ά-σθων
Participium				
	παιδευ-σ-ᾶς, παιδευ-σ-α-σ-ᾶ, παιδευ-σ-ᾶν		παιδευ-σ-ά-μεν-ος, -σ-α-μέν-η, -σ-ά-μεν-ον	
Infinitīvus				
	παιδευ-σ-ᾶι		παιδευ-σ-α-σθᾶι	

Примечания.

1. Три формы на **-σαι** различаются ударением: aoristus I optatīvi actīvi 3 sg. παιδευσᾶι, infinitīvus aoristi I actīvi παιδευσᾶι, imperatīvus aoristi I medii 2 sg. παίδευσᾶι.

2. Форму imperatīvus aoristi I actīvi 2 sg. παίδευσον следует отличать от формы participium futūti I actīvi nom. sg. n παιδευσων.

3. В praesens indicatīvi medii 2 sg. используется окончание **-σθω**. При этом **σ** между гласными выпадает и происходит слияние **-σ-α-σθω > -σθω**.

Participium aoristi I actīvi образуется с помощью суффикса **-αντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singularis			
Nom.	παιδεῡ-σ-ᾶς	παιδεῡ-σ-α-σ-ᾶ	παιδεῡ-σ-ᾶν
Gen.	παιδεῡ-σ-αντ-ος	παιδευ-σ-ά-σ-ης	παιδεῡ-σ-αντ-ος
Dat.	παιδεῡ-σ-αντ-ῑ	παιδευ-σ-ά-σ-ῃ	παιδεῡ-σ-αντ-ῑ
Acc.	παιδεῡ-σ-αντ-ᾶ	παιδεῡ-σ-α-σ-ᾶν	παιδεῡ-σ-ᾶν
Plurālis			
Nom.	παιδεῡ-σ-αντ-ες	παιδεῡ-σ-α-σ-ᾶι	παιδεῡ-σ-αντ-ᾶ
Gen.	παιδευ-σ-άντ-ων	παιδευ-σ-α-σ-ῶν	παιδευ-σ-άντ-ων
Dat.	παιδεῡ-σ-ασί(ν)	παιδευ-σ-ά-σ-αις	παιδεῡ-σ-ασί(ν)
Acc.	παιδεῡ-σ-αντ-ᾶς	παιδευ-σ-ά-σ-ᾶς	παιδεῡ-σ-αντ-ᾶ

Participium aoristi I medii склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

§ 105. Aoristus I actīvi и medii глаголов I спряжения (основы на сонорный согласный)

Слабый сигматический аорист действительного и среднего залога глаголов с основой на сонорный (verba liquida) образуется от первичной основы с помощью суффикса **-σ-** и соединительного гласного **-α-**. При этом суффикс **-σ-** выпадает¹, а предшествующий краткий гласный удлинится в результате заместительного удлинения (см. § 13, п. IV): **ᾶ > η** (после **ε, ι, ρ > ᾶ**); **ε > ει**; **ĩ, ũ > ĩ, ũ**. При спряжении к основе aoristus I actīvi/medii присоединяются личные окончания (см. § 95) и/или суффиксы; в indicatīvus присутствует приращение (см. § 100):

Начальная форма	Первичная основа	Aor. I ind. act.
δέρω – <i>драть</i> (I класс)	δερ-	ἔ-δειρ-α
ἀμῦνω – <i>отражать</i> (IV класс)	ἀμῦν-	ἤμῦν-α
φαίνω – <i>светить</i> (IV класс)	φᾶν-	ἔ-φην-α
μιαίνω – <i>красить</i> (IV класс)	μιᾶν-	ἔ-μίαν-α
τείνω – <i>тянуть</i> (IV класс)	τεν-	ἔ-τειν-α
ἀγγέλλω – <i>возвещать</i> (IV класс)	ἀγγελ-	ἤγγελ-α
αἴρω – <i>поднимать</i> (IV класс)	ᾶρ-	ἤρ-α

¹Из-за выпадения **σ** такой aoristus называется неявным сигматическим (прото-сигматическим).

Образец спряжения (на примере глагола φαίνω – *светить*; первичная основа φᾶν-):

Лицо	Activum		Medium	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Indicativus				
1-е	ἔ-φην-ᾶ	ἐ-φήν-α-μεν	ἐ-φην-ά-μην	ἐ-φην-ά-μεθα
2-е	ἔ-φην-ᾶ-ς	ἐ-φήν-α-τε	ἐ-φήνω	ἐ-φήν-α-σθε
3-е	ἔ-φην-ε(ν)	ἔ-φην-ᾶ-ν	ἐ-φήν-α-το	ἐ-φήν-α-ντο
Conjunctivus				
1-е	φήν-ω	φήν-ω-μεν	φήν-ω-μᾶι	φην-ώ-μεθα
2-е	φήν-ης	φήν-η-τε	φήν-η	φήν-η-σθε
3-е	φήν-η	φήν-ω-σῖ(ν)	φήν-η-τᾶι	φήν-ω-ντᾶι
Optativus				
1-е	φήν-αι-μῖ	φήν-αι-μεν	φην-αί-μην	φην-αί-μεθα
2-е	φήν-αῖ-ς, φήν-εἰᾶς	φήν-αι-τε	φήν-αι-ο	φήν-αι-σθε
3-е	φήν-αῖ, φήν-εἰε(ν)	φήν-αιε-ν φήν-εἰᾶν	φήν-αι-το	φήν-αι-ντο
Imperativus				
2-е	φῆν-ο-ν	φήν-α-τε	φῆν-αῖ	φήν-α-σθε
3-е	φην-ά-τω	φην-ά-ντων	φην-ά-σθω	φην-ά-σθων
Participium				
φήν-ᾶς, φήν-α-σ-ᾶ, φῆν-ᾶν			φην-ά-μεν-ος, -α-μέν-η, -ά-μεν-ον	
Infinitivus				
φῆν-αῖ			φήν-α-σθαῖ	

Образец спряжения (на примере глагола αἴρω – *поднимать*; первичная основа ἄρ-):

Лицо	Activum		Medium	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Indicativus				
1-е	ἄρ-ᾶ	ἄρ-α-μεν	ἄρ-ά-μην	ἄρ-ά-μεθα
2-е	ἄρ-ᾶ-ς	ἄρ-α-τε	ἄρω	ἄρ-α-σθε
3-е	ἄρ-ε(ν)	ἄρ-ᾶ-ν	ἄρ-α-το	ἄρ-α-ντο

Лицо	Actīvum		Medium	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Conjunctīvus				
1-е	ἄρ-ω	ἄρ-ω-μεν	ἄρ-ω-μαῖ	ἄρ-ώ-μεθα
2-е	ἄρ-ης	ἄρ-η-τε	ἄρ-η	ἄρ-η-σθε
3-е	ἄρ-η	ἄρ-ω-σῖ(v)	ἄρ-η-ταῖ	ἄρ-ω-νταῖ
Optatīvus				
1-е	ἄρ-αι-μῖ	ἄρ-αι-μεν	ἄρ-αί-μην	ἄρ-αί-μεθα
2-е	ἄρ-αῖ-ς, ἄρ-εἰᾶς	ἄρ-αι-τε	ἄρ-αι-ο	ἄρ-αι-σθε
3-е	ἄρ-αῖ, ἄρ-εἰε(v)	ἄρ-αιε-ν ἄρ-εἰᾶν	ἄρ-αι-το	ἄρ-αι-ντο
Imperatīvus				
2-е	ἄρ-ο-ν	ἄρ-α-τε	ἄρ-αῖ	ἄρ-α-σθε
3-е	ἄρ-ά-τω	ἄρ-ά-ντων	ἄρ-ά-σθω	ἄρ-ά-σθων
Participium				
	ἄρ-ᾶς, ἄρ-α-σ-ᾶ, ἄρ-ᾶν		ἄρ-ά-μεν-ος, -α-μέν-η, -ά-μεν-ον	
Infinitīvus				
	ἄρ-αῖ		ἄρ-α-σθαῖ	

Participium aoristi I activi obrazuetся c pomosh'yu suffiksa **-αντ-** и sklonяется по 1-му и 3-му skloneniyu (см. § 18, 33):

Παдеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	φῆν-ᾶς	φῆν-α-σ-ᾶ	φῆν-ᾶν
Gen.	φῆν-ανт-ος	φην-ά-σ-ης	φῆν-ανт-ος
Dat.	φῆν-ανт-ῖ	φην-ά-σ-η	φῆν-ανт-ῖ
Acc.	φῆν-ανт-ᾶ	φῆν-α-σ-ᾶν	φῆν-ᾶν
Plurālis			
Nom.	φῆν-ανт-ες	φῆν-α-σ-αῖ	φῆν-ανт-ᾶ
Gen.	φην-άνт-ων	φην-α-σ-ῶν	φην-άνт-ων
Dat.	φῆν-ασῖ(v)	φην-ά-σ-αις	φῆν-ασῖ(v)
Acc.	φῆν-ανт-ᾶς	φην-ά-σ-ᾶς	φῆν-ανт-ᾶ

Падеж	m	f	n
Singularis			
Nom.	ἄρ-ᾶς	ἄρ-α-σ-ᾶ	ἄρ-ᾶν
Gen.	ἄρ-αντ-ος	ἄρ-ά-σ-ης	ἄρ-αντ-ος
Dat.	ἄρ-αντ-ι	ἄρ-ά-σ-η	ἄρ-αντ-ι
Acc.	ἄρ-αντ-ᾶ	ἄρ-α-σ-ᾶν	ἄρ-ᾶν
Plurālis			
Nom.	ἄρ-αντ-ες	ἄρ-α-σ-αῖ	ἄρ-αντ-ᾶ
Gen.	ἄρ-άντ-ων	ἄρ-α-σ-ῶν	ἄρ-άντ-ων
Dat.	ἄρ-ασί(ν)	ἄρ-ά-σ-αις	ἄρ-ασί(ν)
Acc.	ἄρ-αντ-ᾶς	ἄρ-ά-σ-ᾶς	ἄρ-αντ-ᾶ

Participium aoristi I medii склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

§ 106. Aoristus I passīvi глаголов I спряжения

Слабый аорист страдательного залога образуется от первичной основы (у глаголов II класса – от первичной основы с кратким гласным; см. § 97) с помощью суффикса **-θη-**. При спряжении к основе aoristus I passīvi присоединяются личные окончания (см. § 95) и/или суффиксы (без соединительного гласного), причем в indicatīvus присутствует приращение (см. § 100).

Особенности образования

1. Verba rura (основы на гласный и дифтонг):

а) первичная и презентная основа на **-ι, -υ**, дифтонги:

Начальная форма	Первичная основа	Aor. I ind. pass.
παιδεύω – <i>воспитывать</i>	παιδευ-	ἔ-παιδεύ-θη-ν

б) первичная основа на **-ᾱ, -η, -ω** (презентная основа на **-ᾶ, -ε, -ο**):

Начальная форма	Первичная основа	Aor. I ind. pass.
θηράω – <i>охотиться</i>	θηρᾶ-	ἔ-θηρά-θη-ν
βοάω – <i>кричать</i>	βοη-	ἔ-βοή-θη-ν
κοσμέω – <i>строить</i>	κοσμη-	ἔ-κοσμή-θη-ν
μισθώω – <i>отдавать внаем</i>	μισθω-	ἔ-μισθώ-θη-ν

2. Verba muta (основы на взрывной). Происходят фонетические изменения: **γ, κ, χ** перед **θ** переходят в **χ; β, π, φ** перед **θ** переходят в **φ; δ, τ, θ** перед **θ** переходят в **σ**:

Начальная форма	Первичная основа	Aor I ind. pass.
ἄρχω – <i>начинать</i> (I класс)	ἀρχ-	ἤρχ-θη-ν
τρῖβω – <i>тереть</i> (II класс)	τριβ-/τριβ-	ἐ-τριφ-θη-ν
κομίζω – <i>заботиться</i> (IV класс)	κομιδ-	ἐ-κομίσ-θη-ν

3. Verba liquida (основы на сонорный). Конечный согласный основы остается без изменений:

Начальная форма	Первичная основа	Aor I ind. pass.
φαίνω – <i>светить</i> (IV класс)	φᾶν-	ἐ-φᾶν-θη-ν

Образец спряжения (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-e	ἐ-παιδεύ-θη-ν	ἐ-παιδεύ-θη-μεν
2-e	ἐ-παιδεύ-θη-ς	ἐ-παιδεύ-θη-τε
3-e	ἐ-παιδεύ-θη	ἐ-παιδεύ-θη-σᾶν
Conjunctīvus		
1-e	παιδευ-θῶ	παιδευ-θῶ-μεν
2-e	παιδευ-θῆς	παιδευ-θῆ-τε
3-e	παιδευ-θῆ	παιδευ-θῶ-σιν(ν)
Optatīvus		
1-e	παιδευ-θεί-ην	παιδευ-θεί-μεν, παιδευ-θεί-η-μεν
2-e	παιδευ-θεί-ης	παιδευ-θεί-τε, παιδευ-θεί-η-τε
3-e	παιδευ-θεί-η	παιδευ-θεί-εν, παιδευ-θεί-η-σᾶν
Imperatīvus		
2-e	παιδεύ-θη-τι	παιδεύ-θη-τε
3-e	παιδευ-θή-τω	παιδευ-θέ-ντων, παιδευ-θή-τωσᾶν

Participium
παιδευ-θείς, -θείς-ᾶ, -θέν
Infinitivus
παιδευ-θῆ-νᾶι

Примечания.

1. Суффикс **-θη-** перед **ι, ντ** сокращается в **-θε-**: παιδευθεῖν, παιδευθέντων и т. д.
2. В imperativus aoristi I passivi 2 sg. после придыхательного окончание **-θι** > **-τι**.

Participium aoristi I passivi образуется с помощью суффикса **-ντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singularis			
Nom.	παιδευ-θείς	παιδευ-θείς-σ-ᾶ	παιδευ-θέν-ν
Gen.	παιδευ-θέν-ντ-ος	παιδευ-θείς-σ-ης	παιδευ-θέν-ντ-ος
Dat.	παιδευ-θέν-ντ-ι	παιδευ-θείς-σ-η	παιδευ-θέν-ντ-ι
Acc.	παιδευ-θέν-ντ-ᾶ	παιδευ-θείς-σ-ᾶν	παιδευ-θέν-ν
Plurālis			
Nom.	παιδευ-θέν-ντ-ες	παιδευ-θείς-σ-ᾶι	παιδευ-θέν-ντ-ᾶ
Gen.	παιδευ-θέν-ντ-ων	παιδευ-θείς-σ-ῶν	παιδευ-θέν-ντ-ων
Dat.	παιδευ-θείς-σῖ(ν)	παιδευ-θείς-σ-αις	παιδευ-θείς-σῖ(ν)
Acc.	παιδευ-θέν-ντ-ᾶς	παιδευ-θείς-σ-ᾶς	παιδευ-θέν-ντ-ᾶ

§ 107. Futūrum I actīvi и mediī

глаголов I спряжения

(основы на гласный, дифтонг, взрывной согласный)

Слабое сигматическое будущее время действительного и среднего залога глаголов с основой на гласный, дифтонг (*verba pura*), взрывной согласный (*verba muta*) образуется от первичной основы (у глаголов II класса – от первичной основы с долгим гласным или дифтонгом; см. § 97) с помощью суффикса **-σ-** и соединительных гласных. При спряжении к основе futūrum I actīvi/mediī присоединяются личные окончания и/или суффиксы, аналогичные окончаниям и суффиксам praesens (см. § 101). Формы условного и повелительного наклонений отсутствуют.

Особенности образования

1. Verba pura (основы на гласный и дифтонг). Futūrum I actīvi/medii образуется от первичной основы:

а) первичная и презентная основа на **-ι, -υ**, дифтонги:

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. act.
παιδεύω – <i>воспитывать</i>	παιδευ-	παιδεύ-σ-ω

б) первичная основа на **-ᾱ, -η, -ω** (презентная основа на **-ᾶ, -ε, -ο**):

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. act.
θηράω – <i>охотиться</i>	θηρᾶ-	θηρά-σ-ω
βοάω – <i>кричать</i>	βοη-	βοή-σ-ω
κοσμέω – <i>строить</i>	κοσμη-	κοσμή-σ-ω
μισθώω – <i>отдавать внаем</i>	μισθω-	μισθώ-σ-ω

2. Verba muta (основы на взрывной):

а) первичная основа на губной (основа презенса на губной или **-πτ**). Происходят фонетические изменения (**β, π, φ + σ > ψ**):

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. act.
τρέπω – <i>поворачивать</i> (I класс)	τρειπ-	τρέψ-ω
κόπτω – <i>ударять</i> (III класс)	κοπ-	κόψ-ω

б) первичная основа на заднеязычный (основа презенса на заднеязычный, **-ττ (-σσ)**, единичные глаголы на **-ζ**). Происходят фонетические изменения (**γ, κ, χ + σ > ξ**):

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. act.
τρώγω – <i>грызть</i> (I класс)	τρωγ-	τρώξ-ω
ἄρχω – <i>начинать</i> (I класс)	ἀρχ-	ἄρξ-ω
φυλάττω – <i>сторожить</i> (IV класс)	φυλακ-	φυλάξ-ω
στενάζω – <i>стенать</i> (IV класс)	στεναγ-	στενάξ-ω

в) первичная основа на переднеязычный (основа презенса на переднеязычный и большинство глаголов на **-ζ**, за исключением глаголов на **-ίζω** с основой из 2-х и более слогов (см. § 109)). Происходят фонетические изменения (**δ, τ, θ + σ > σ**):

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. act.
πείθω – <i>убеждать</i> (II класс)	πειθ-/πίθ-	πείσ-ω
ἀναγκάζω – <i>заставлять</i> (IV класс)	ἀναγκαδ-	ἀναγκάσ-ω
σχίζω – <i>разрывать</i> (IV класс)	σχιδ-	σχίσ-ω

Образец спряжения (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*):

Лицо	Actīvum		Medium	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus				
1-e	παιδῆ-σ-ω	παιδῆ-σ-ο-μεν	παιδῆ-σ-ο-μαῖ	παιδευ-σ-ό-μεθα
2-e	παιδῆ-σ-εις	παιδῆ-σ-ε-τε	παιδῆ-σ-η (-ει)	παιδῆ-σ-ε-σθε
3-e	παιδῆ-σ-ει	παιδῆ-σ-ουσι(ν)	παιδῆ-σ-ε-ταῖ	παιδῆ-σ-ο-νταῖ
Optatīvus				
1-e	παιδῆ-σ-οι-μῖ	παιδῆ-σ-οι-μεν	παιδευ-σ-οί-μην	παιδευ-σ-οί-μεθα
2-e	παιδῆ-σ-οι-ς	παιδῆ-σ-οι-τε	παιδῆ-σ-οι-ο	παιδῆ-σ-οι-σθε
3-e	παιδῆ-σ-οι	παιδῆ-σ-οι-εν	παιδῆ-σ-οι-το	παιδῆ-σ-οι-ντο
Participium				
	παιδῆ-σ-ων, παιδῆ-σ-ου-σ-ᾶ, παιδῆ-σ-ον		παιδευ-σ-ό-μεν-ος, -σ-ο-μέν-η, -σ-ό-μεν-ον	
Infinitīvus				
	παιδῆ-σ-ειν		παιδῆ-σ-ε-σθαῖ	

Примечание. Форму participium futūri I actīvi nom. sg. n παιδῆσον следует отличать от формы imperatīvus aoristi I actīvi 2 sg. παῖδευσον.

Participium futūri I actīvi образуется с помощью суффикса **-οντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	παιδῆ-σ-ων	παιδῆ-σ-ου-σ-ᾶ	παιδῆ-σ-ον
Gen.	παιδῆ-σ-οντ-ος	παιδευ-σ-ού-σ-ης	παιδῆ-σ-οντ-ος
Dat.	παιδῆ-σ-οντ-ῖ	παιδευ-σ-ού-σ-η	παιδῆ-σ-οντ-ῖ
Acc.	παιδῆ-σ-οντ-ᾶ	παιδῆ-σ-ου-σ-ᾶν	παιδῆ-σ-ον
Plurālis			
Nom.	παιδῆ-σ-οντ-ες	παιδῆ-σ-ου-σ-αῖ	παιδῆ-σ-οντ-ᾶ
Gen.	παιδευ-σ-όντ-ων	παιδευ-σ-ου-σ-ῶν	παιδευ-σ-όντ-ων
Dat.	παιδῆ-σ-ουσι(ν)	παιδευ-σ-ού-σ-αις	παιδῆ-σ-ουσι(ν)
Acc.	παιδῆ-σ-οντ-ᾶς	παιδευ-σ-ού-σ-ᾶς	παιδῆ-σ-οντ-ᾶ

Participium futūri I medii склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

§ 108. Futūrum I actīvi и mediī глаголов I спряжения (основы на сонорный согласный)

Слабое сигматическое будущее время действительного и среднего залога глаголов с основой на сонорный согласный (*verba liquida*) образуется от первичной основы с помощью суффикса **-εσ-** и соединительных гласных, причем **-σ-** между гласными выпадает¹ и данные глаголы спрягаются как слитные глаголы на **-εω** в *praesens* (см. § 103): *praesens* φαίνω – *светить* – *futūrum* I φανῶ < *φαν-έσ-ω. При спряжении к основе *futūrum* I actīvi/medii присоединяются личные окончания и/или суффиксы, аналогичные окончаниям и суффиксам *praesens* (см. § 101). Формы условного и повелительного наклонений отсутствуют:

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. act.
δέρω – <i>драть</i> (I класс)	δερ-	δερῶ
ἀμύνω – <i>отражать</i> (IV класс)	ἀμύν-	ἀμύνῶ
φαίνω – <i>светить</i> (IV класс)	φᾶν-	φᾶνῶ
μαίνω – <i>красить</i> (IV класс)	μᾶν-	μᾶνῶ
τείνω – <i>тянуть</i> (IV класс)	τεν-	τενῶ
ἀγγέλλω – <i>возвещать</i> (IV класс)	ἀγγελ-	ἀγγελῶ
αἴρω – <i>поднимать</i> (IV класс)	ᾶρ-	ᾶρῶ

Образец спряжения (на примере глагола φαίνω – *светить*; первичная основа φᾶν-):

Лицо	Actīvum		Medium	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus				
1-е	φανῶ	φανοῦμεν	φανοῦμᾶι	φανούμεθα
2-е	φανεῖς	φανεῖτε	φανῆ (-εῖ)	φανεῖσθε
3-е	φανεῖ	φανοῦσ(ι)ν	φανεῖται	φανοῦνται

¹ Из-за выпадения **σ** такой *futūrum* называется неявным сигматическим (прото-сигматическим).

Лицо	Actīvum		Medium	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Optatīvus				
1-e	φανοίην	φανοῖμεν	φανοίμην	φανοίμεθα
2-e	φανοίης	φανοῖτε	φανοῖο	φανοῖσθε
3-e	φανοίη	φανοῖεν	φανοῖτο	φανοῖντο
Participium				
φανῶν, φανοῦσ-ᾶ, φανοῦν			φανοῦ-μεν-ος, -ου-μέν-η, -ού-μεν-ον	
Infinitīvus				
φανεῖν			φανεῖσθαῖ	

Participium futūri I actīvi образуется с помощью суффикса **-οντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	φανῶν	φανοῦσ-ᾶ	φανοῦν
Gen.	φανοῦντ-ος	φανούσ-ης	φανοῦντ-ος
Dat.	φανοῦντ-ι	φανούσ-η	φανοῦντ-ι
Acc.	φανοῦντ-ᾶ	φανοῦσ-ᾶν	φανοῦν
Plurālis			
Nom.	φανοῦντ-ες	φανοῦσ-ᾶι	φανοῦντ-ᾶ
Gen.	φανούντ-ων	φανουσ-ῶν	φανούντ-ων
Dat.	φανοῦσῖ(ν)	φανούσ-αις	φανοῦσῖ(ν)
Acc.	φανοῦντ-ᾶς	φανούσ-ᾶς	φανοῦντ-ᾶ

Participium futūri I medii склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

§ 109. Futūrum I attīcum глаголов I спряжения

Глаголы на **-ίξω** (первичная основа на переднеязычный), основа которых состоит из двух и более слогов, образуют futūrum I actīvi/medii от первичной основы с помощью суффикса **-σѐ-**. Такое будущее время называется futūrum

atticum (будущее аттическое). В результате фонетических изменений эти глаголы спрягаются как слитные глаголы на **-εω** в praesens (см. § 103): praesens ἐλπίζω – *надеяться* – futūrum I ἐλπῶ < *ἐλπιέω < *ἐλπισέω < *ἐλπισσέω < *ἐλπιδ-σέ-ω. При спряжении к основе futūrum I actīvi/medii присоединяются личные окончания и/или суффиксы, аналогичные окончаниям и суффиксам praesens (см. § 101). Формы условного и повелительного наклонений отсутствуют:

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. act.
ἐλπίζω – <i>надеяться</i>	ἐλπιδ-	ἐλπῶ
κομίζω – <i>заботиться</i>	κομιδ-	κομῶ
θεσπίζω – <i>предсказывать</i>	θεσπιδ-	θεσπῶ

Образец спряжения (на примере глагола ἐλπίζω – *надеяться*; первичная основа ἐλπιδ-):

Лицо	Activum		Medium	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Indicativus				
1-e	ἐλπῶ	ἐλπιοῦμεν	ἐλπιούμῃ	ἐλπιούμεθα
2-e	ἐλπεις	ἐλπείτε	ἐλπῆ (-εῖ)	ἐλπείσθε
3-e	ἐλπεί	ἐλπιούσιν(ν)	ἐλπιεῖται	ἐλπιόνται
Optativus				
1-e	ἐλπιόην	ἐλπιῶμεν	ἐλπιόμην	ἐλπιόμεθα
2-e	ἐλπιόης	ἐλπιῶτε	ἐλπιόιο	ἐλπιόισθε
3-e	ἐλπιόη	ἐλπιῶεν	ἐλπιόιτο	ἐλπιόιντο
Participium				
ἐλπῶν, ἐλπιούσ-α, ἐλπιούν			ἐλπιού-μεν-ος, -ου-μέν-η, -ού-μεν-ον	
Infinitivus				
ἐλπιεῖν			ἐλπεῖσθαῖ	

Participium futūri I actīvi образуется с помощью суффикса **-οντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	ἐλπιδῶν	ἐλπιούσ-ᾶ	ἐλπιούν
Gen.	ἐλπιούντ-ος	ἐλπιούσ-ης	ἐλπιούντ-ος
Dat.	ἐλπιούντ-ι	ἐλπιούσ-ῃ	ἐλπιούντ-ι
Acc.	ἐλπιούντ-ᾶ	ἐλπιούσ-ᾶν	ἐλπιούν
Plurālis			
Nom.	ἐλπιούντ-ες	ἐλπιούσ-ᾶι	ἐλπιούντ-ᾶ
Gen.	ἐλπιούντ-ων	ἐλπιούσ-ῶν	ἐλπιούντ-ων
Dat.	ἐλπιούσῃ(ν)	ἐλπιούσ-αις	ἐλπιούσῃ(ν)
Acc.	ἐλπιούντ-ᾶς	ἐλπιούσ-ᾶς	ἐλπιούντ-ᾶ

Participium futūri I medii склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

§ 110. Futūrum I dorīcum глаголов I спряжения

В дорийском диалекте futūrum I medii часто образовывалось от первичной основы с помощью суффикса **-σϵ-**. Такое будущее время называется futūrum dorīcum (будущее дорийское). Некоторые из этих форм употребительны в аттическом диалекте, хотя подобные глаголы почти всегда имеют и обычную форму будущего времени (см. § 107). Для этих глаголов характерна форма среднего залога в значении действительного. Между гласными **-σϵ-** выпадает, и данные глаголы спрягаются как слитные глаголы на **-εω** в praesens (см. § 103): praesens φεύγω – *бежать* – futūrum I φευξοῦμαι < *φευγ-σέ-σ-ο-μαι. При спряжении к основе futūrum I medii присоединяются личные окончания и/или суффиксы, аналогичные окончаниям и суффиксам praesens (см. § 101). Формы условного и повелительного наклонений отсутствуют. К данным глаголам относятся следующие:

Начальная форма	Первичная основа	Будущее сигматическое	Будущее дорийское
θέω – <i>бежать</i>	θευ-	θεύσομαι	θευσοῦμαι
κλαίω – <i>плакать</i>	κλαυ-	κλαύσομαι	κλαυσοῦμαι
νέω – <i>плыть</i>	νευ-	νεύσομαι	νευσοῦμαι
παίζω – <i>играть</i>	παιγ-	παίξομαι	παιξοῦμαι
πλέω – <i>плавать</i>	πλευ-	πλεύσομαι	πλευσοῦμαι
πνέω – <i>дышать</i>	πνευ-	πνεύσομαι	πνευσοῦμαι
πίπτω – <i>падать</i>	πεσ-	–	πεσοῦμαι
ῥέω – <i>течь</i>	ῥευ-	ῥεύσομαι	ῥευσοῦμαι
φεύγω – <i>бежать</i>	φευγ-	φεύξομαι	φευξοῦμαι

Образец спряжения (на примере глагола φεύγω – *бежать*; первичная основа φευγ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-e	φευξοῦμαι	φευξόμεθα
2-e	φευξῆ (-εἶ)	φευξεῖσθε
3-e	φευξεῖται	φευξόνται
Optatīvus		
1-e	φευξοίμην	φευξοίμεθα
2-e	φευξοῖτο	φευξοῖσθε
3-e	φευξοῖτο	φευξοῖντο
Participium		
φευξού-μεν-ος, -ου-μέν-η, -ού-μεν-ον		
Infinitīvus		
φευξεῖσθαῖ		

Participium futūri I mediī склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

§ 111. Futūrum I passīvi глаголов I спряжения

Слабое будущее время страдательного залога образуется от первичной основы глагола с помощью суффикса **-θη-σ-** и соединительных гласных (т. е. фактически от основы aoristus I passīvi с помощью суффикса **-σ-**; см. § 106). При спряжении к основе futūrum I passīvi присоединяются личные окончания и/или суффиксы, аналогичные окончаниям и суффиксам futūrum I mediī (см. § 107). Формы условного и повелительного наклонений отсутствуют.

Особенности образования

1. Verba pura (основы на гласный и дифтонг):

а) первичная и презентная основа на **-ι, -υ**, дифтонги:

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. pass.
παιδεύω – <i>воспитывать</i>	παιδευ-	παιδευ-θή-σ-ο-μαι

б) первичная основа на **-ᾱ, -η, -ω** (презентная основа на **-ᾶ, -ε, -ο**):

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. pass.
θηράω – <i>охотиться</i>	θηρᾱ-	θηρα-θή-σ-ο-μαι
βοάω – <i>кричать</i>	βοη-	βοη-θή-σ-ο-μαι
κοσμέω – <i>строить</i>	κοσμη-	κοσμη-θή-σ-ο-μαι
μισθώω – <i>отдавать внаем</i>	μισθω-	μισθω-θή-σ-ο-μαι

2. Verba muta (основы на взрывной). Происходят фонетические изменения: **γ, κ, χ** перед **θ** переходят в **χ**; **β, π, φ** перед **θ** переходят в **φ**; **δ, τ, θ** перед **θ** переходят в **σ**:

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. pass.
ἄρχω – <i>начинать</i> (I класс)	ἀρχ-	ἀρχ-θή-σ-ο-μαι
τριβώω – <i>тереть</i> (II класс)	τριβ-/τριβ-	τριφ-θή-σ-ο-μαι
κομίζω – <i>заботиться</i> (IV класс)	κομδ-	κομσ-θή-σ-ο-μαι

3. Verba liquida (основы на сонорный). Конечный согласный основы остается без изменений:

Начальная форма	Первичная основа	Fut. I ind. pass.
φαίνω – <i>светить</i> (IV класс)	φᾶν-	φαν-θή-σ-ο-μαι

Образец спряжения (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-е	παιδευ-θή-σ-ο-μαῖ	παιδευ-θη-σ-ό-μεθα
2-е	παιδευ-θή-σ-η	παιδευ-θή-σ-ε-σθε
3-е	παιδευ-θή-σ-ε-ται	παιδευ-θή-σ-ο-νται
Optatīvus		
1-е	παιδευ-θη-σ-οί-μην	παιδευ-θη-σ-οί-μεθα
2-е	παιδευ-θή-σ-οι-ο	παιδευ-θή-σ-οι-σθε
3-е	παιδευ-θή-σ-οι-το	παιδευ-θή-σ-οι-ντο
Participium		
παιδευ-θη-σ-ό-μεν-ος, -ο-μέν-η, -ό-μεν-ον		
Infinitīvus		
παιδευ-θή-σ-ε-σθαῖ		

§ 112. Perfectum I actīvi глаголов I спряжения

Слабый перфект действительного залога образуется у глаголов с первичной основой на гласный и дифтонг (*verba pura*), а также у большинства глаголов с первичной основой на переднеязычный (в основном глаголы на **-ζω**) и сонорный (глаголы на **-άλλω, -έλλω, -αίρω, -είρω**) согласный. Не образуется от глаголов с первичной основой на заднеязычный и губной согласный; у глаголов на **-vω** perfectum I actīvi образуется неправильно или не образуется.

При образовании perfectum I actīvi к первичной основе (у глаголов II класса – к первичной основе с долгим гласным или дифтонгом; см. § 97) присоединяется удвоение (у основ, начинающихся с гласного – перфектное приращение; см. § 100) и суффикс **-κ-**. При спряжении к основе perfectum I actīvi прибавляются личные окончания (см. § 95) и/или суффиксы.

Особенности образования

1. *Verba pura* (основы на гласный и дифтонг):

а) первичная и презентная основа на **-ι, -υ**, дифтонги:

Начальная форма	Первичная основа	Pf. I ind. act.
παιδεύω – <i>воспитывать</i>	παιδευ-	πε-παιδεύ-κ-α

б) первичная основа на **-ᾱ, -η, -ω** (презентная основа на **-ᾶ, -ε, -ο**):

Начальная форма	Первичная основа	Pf. I ind. act.
θηράω – <i>охотиться</i>	θηρᾱ-	τε-θήρα-κ-α
βοάω – <i>кричат</i>	βοη-	βε-βόη-κ-α
κοσμέω – <i>строить</i>	κοσμη-	κε-κόσμη-κ-α
μισθῶω – <i>отдавать внаем</i>	μισθω-	με-μίσθω-κ-α

2. Verba imprūga (основы на согласный):

а) первичная основа на переднеязычный. Конечный согласный основы перед **-κ-** выпадает:

Начальная форма	Первичная основа	Pf. I ind. act.
σπουδάζω – <i>спешишь</i> (IV класс)	σπουδαδ-	ἔ-σπούδα-κ-α
κομίζω – <i>приносить</i> (IV класс)	κομιδ-	κε-κόμι-κ-α
πειθῶω – <i>убеждать</i> (II класс)	πειθ-/πίθ-	πέ-πει-κ-α

б) первичная основа на сонорный:

Начальная форма	Первичная основа	Pf. I ind. act.
ἀγγέλλω – <i>возвещать</i> (IV класс)	ἀγγελ-	ἤγγελ-κ-α
αἴρω – <i>поднимать</i> (IV класс)	ἀρ-	ἤρ-κ-α

У глаголов с односложной основой на сонорный **ε > α**:

Начальная форма	Первичная основа	Pf. I ind. act.
σπείρω – <i>сеять</i> (IV класс)	σπερ-	ἔ-σπαρ-κ-α
φθείρω – <i>зубить</i> (IV класс)	φθερ-	ἔ-φθαρ-κ-α

Особенности спряжения

1. Imperatīvus употребляется крайне редко.

2. Coniunctīvus и optatīvus употребляются редко и образуются синтетически или (чаще) аналитически (сочетание participium perfecti actīvi с глаголом εἶμι (см § 132)).

3. Infinitīvus perfecti всегда имеет ударение на предпоследнем слоге.

4. Participium perfecti в мужском и среднем роде имеет ударение на последнем слоге и склоняется по 3-му склонению (см. § 30), в женском роде склоняется по 1-му склонению (см. § 18).

Образец спряжения (на примере глагола *παιδεύω* – *воспитывать*):

Лицо	Singulāris	Plurālis		
Indicatīvus				
1-е	πε-παίδευ-κ-ᾶ	πε-παιδευ-κ-α-μεν		
2-е	πε-παίδευ-κ-ᾶ-ς	πε-παιδευ-κ-α-τε		
3-е	πε-παίδευ-κ-ε(ν)	πε-παιδευ-κ-α-σί(ν)		
Conjunctīvus				
1-е	πε-παιδευ-κ-ός, -κυῖ-ᾶ, -κ-ός	ᾧ	πε-παιδευ-κ-ότ-ες, -κυῖ-ᾶι, -κ-ότ-ᾶ	ᾧμεν
2-е		ᾗς		ᾗτε
3-е		ᾗ		ᾧσιν
Optatīvus				
1-е	πε-παιδευ-κ-ός, -κυῖ-ᾶ, -κ-ός	εἴην	πε-παιδευ-κ-ότ-ες, -κυῖ-ᾶι, -κ-ότ-ᾶ	εἴμεν
2-е		εἴης		εἴτε
3-е		εἴη		εἴεν
Imperatīvus				
2-е	πε-παίδευ-κ-ε	πε-παιδευ-κ-ε-τε		
3-е	πε-παιδευ-κ-έ-τω	πε-παιδευ-κ-έ-τωσᾶν, πε-παιδευ-κ-ό-ντων		
Participium				
πε-παιδευ-κ-ός, -υῖ-ᾶ, -ός				
Infinitīvus				
πε-παιδευ-κ-έ-ναι				

В conjunctīvus и optatīvus также употребляются следующие синтетические формы:

Лицо	Singulāris	Plurālis
Conjunctīvus		
1-е	πε-παιδευ-κ-ω	πε-παιδευ-κ-ω-μεν
2-е	πε-παιδευ-κ-ης	πε-παιδευ-κ-η-τε
3-е	πε-παιδευ-κ-η	πε-παιδευ-κ-ω-σί(ν)
Optatīvus		
1-е	πε-παιδευ-κ-οι-μῖ	πε-παιδευ-κ-οι-μεν
2-е	πε-παιδευ-κ-οι-ς	πε-παιδευ-κ-οι-τε
3-е	πε-παιδευ-κ-οι	πε-παιδευ-κ-οι-εν

Participium perfecti I activi склоняется следующим образом:

Падеж	m	f	n
Singularis			
Nom.	πε-παιδευ-κ-ός	πε-παιδευ-κ-υῖ-ᾶ	πε-παιδευ-κ-ός
Gen.	πε-παιδευ-κ-ότ-ος	πε-παιδευ-κ-υῖ-ᾶς	πε-παιδευ-κ-ότ-ος
Dat.	πε-παιδευ-κ-ότ-ι	πε-παιδευ-κ-υῖ-ᾶ	πε-παιδευ-κ-ότ-ι
Acc.	πε-παιδευ-κ-ότ-ᾶ	πε-παιδευ-κ-υῖ-ᾶν	πε-παιδευ-κ-ός
Plurālis			
Nom.	πε-παιδευ-κ-ότ-ες	πε-παιδευ-κ-υῖ-ᾶι	πε-παιδευ-κ-ότ-ᾶ
Gen.	πε-παιδευ-κ-ότ-ων	πε-παιδευ-κ-υῖ-ᾶν	πε-παιδευ-κ-ότ-ων
Dat.	πε-παιδευ-κ-όσῃ(ν)	πε-παιδευ-κ-υῖ-ᾶις	πε-παιδευ-κ-όσῃ(ν)
Acc.	πε-παιδευ-κ-ότ-ᾶς	πε-παιδευ-κ-υῖ-ᾶς	πε-παιδευ-κ-ότ-ᾶ

§ 113. Perfectum medii-passīvi глаголов I спряжения

Слабый перфект среднестрадательного залога образуется от первичной основы (у глаголов II класса – от первичной основы с долгим гласным или дифтонгом; см. § 97) без суффикса и соединительных гласных, а лишь с помощью личных окончаний (см. § 95) и/или суффиксов. При этом к первичной основе присоединяется удвоение (у основ, начинающихся с гласного – перфектное приращение; см. § 100).

Особенности образования

1. Verba pura (основы на гласный и дифтонг):

а) первичная и презентная основа на **-ι, -υ**, дифтонги:

Начальная форма	Первичная основа	Pf. ind. m.-p.
παιδεύω – <i>воспитывать</i>	παιδευ-	πε-παιδευ-μαι

б) первичная основа на **-ᾱ, -η, -ω** (презентная основа на **-ᾶ, -ε, -ο**):

Начальная форма	Первичная основа	Pf. ind. m.-p.
θηράω – <i>охотиться</i>	θηρᾱ-	τε-θήρα-μαι
βοάω – <i>кричать</i>	βοη-	βε-βόη-μαι
κοσμέω – <i>строить</i>	κοσμη-	κε-κόσμη-μαι
μισθώω – <i>отдавать внаем</i>	μισθω-	με-μίσθω-μαι

2. Verba imp̄ra (основы на согласный). На стыке основы и окончания происходят следующие изменения:

+	μ	σ	τ	(σ)θ
γ, κ, χ	γμ	ξ	κτ	χθ
β, π, φ	μμ	ψ	πτ	φθ
δ, τ, θ	σμ	σ	στ	σθ
ν	σμ	σ	ντ	νθ
λ	λμ	λσ	λτ	λθ
ρ	ρμ	ρσ	ρτ	ρθ

Например:

Начальная форма	Первичная основа	Pf. ind. m.-p.
ἄρχω – <i>начинать</i> (I класс)	ἀρχ-	ἤρχ-μαι
τρίβω – <i>тереть</i> (II класс)	τρίβ-/τριβ-	τέ-τριμ-μαι
πείθω – <i>убеждать</i> (II класс)	πειθ-/πιθ-	πέ-πεισ-μαι
κόπτω – <i>рубить</i> (III класс)	κοπ-	κέ-κομ-μαι
φυλάττω – <i>охранять</i> (IV класс)	φυλάκ-	πε-φύλαγ-μαι
φαίνω – <i>светить</i> (IV класс)	φᾶν-	πέ-φᾶσ-μαι
ἀγγέλλω – <i>возвещать</i> (IV класс)	ἄγγελ-	ἤγγελ-μαι
αἴρω – <i>поднимать</i> (IV класс)	ἀρ-	ἤρ-μαι

Сочетания из трех согласных упрощаются: praesens πέμπω – *посылать* (I класс) – perfectum πέ-πεμ-μαι < *πε-πεμμ-μαι < *πε-πεμπ-μαι; praesens σφίγγω (I класс) – *сжимать* – perfectum ἔ-σφιγ-μαι < *ἔ-σφιγγ-μαι.

У глагола αἰσχύνω – *осквернять* (IV класс) ν + μ > μμ: ἤσχυμ-μαι. Глагол ὀξύνω – *заострять* (IV класс) имеет дублетные формы: ὄξυσ-μαι и ὄξυμ-μαι.

В односложных основах на **-επ, -εφ, -ελ, -ερ** гласный ε в основе переходит в **ᾶ**:

Начальная форма	Первичная основа	Pf. ind. m.-p.
τρέπω – <i>поворачивать</i> (I класс)	τρέπ-	τέ-траμ-μαι
τρέφω – <i>кормить</i> (I класс)	θρεφ-	τέ-θραμ-μαι
στρέφω – <i>вращать</i> (I класс)	στρεφ-	ἔ-страμ-μαι
στέλλω – <i>посылать</i> (IV класс)	στελ-	ἔ-σταλ-μαι
σπείρω – <i>сеять</i> (IV класс)	σπερ-	ἔ-спар-μαι
φθείρω – <i>уничтожать</i> (IV класс)	φθερ-	ἔ-φθар-μαι

Особенности спряжения

1. Форма perfectum indicatīvi medii-passīvi 3 pl. у глаголов с основой на согласный, а также все формы conjunctīvus и optatīvus образуются аналитически (сочетание participium perfecti medii-passīvi с глаголом εἶμι в praesens; см. § 132).

2. Infinitīvus и participium имеют ударение на предпоследнем слоге.

3. Participium perfecti medii-passīvi склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

Образец спряжения глаголов с основой на гласный и дифтонг (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*; первичная основа παιδευ-):

Лицо	Singularis	Plurālis		
Indicatīvus				
1-e	πε-παιδευ-μᾶι	πε-παιδευ-μεθᾶ		
2-e	πε-παιδευ-σαῖ	πε-παιδευ-σθε		
3-e	πε-παιδευ-τᾶι	πε-παιδευ-ντᾶι		
Conjunctīvus				
1-e	πε-παιδευ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	ὄ	πε-παιδευ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-ᾶ	ὄμεν
2-e		ῆς		ῆτε
3-e		ῆ		ῶσιν
Optatīvus				
1-e	πε-παιδευ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	εἶην	πε-παιδευ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-ᾶ	εἶμεν
2-e		εἶης		εἶτε
3-e		εἶη		εἶεν
Imperatīvus				
2-e	πε-παιδευ-σο	πε-παιδευ-σθε		
3-e	πε-παιδευ-σθω	πε-παιδευ-σθων		
Participium				
πε-παιδευ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον				
Infinitīvus				
πε-παιδευ-σθᾶι				

Образец спряжения глаголов с основой на заднеязычный (на примере глагола φυλάττω – *охранять*; первичная основа φυλάκ-):

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Indicatīvus				
1-ε	πε-φύλαγ-μαῖ		πε-φυλάγ-μεθᾶ	
2-ε	πε-φύλαξαῖ		πε-φύλαχθε	
3-ε	πε-φύλακ-τᾶι		πε-φυλαγ-μέν-δι εἰσίν	
Conjunctīvus				
1-ε	πε-φυλαγ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	ᾧ	πε-φυλαγ-μέν-δι, -μέν-αι, -μέν-ᾶ	ᾧμεν
2-ε		ἧς		ἧτε
3-ε		ἧ		ᾧσιν
Optatīvus				
1-ε	πε-φυλαγ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	εἴην	πε-φυλαγ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-ᾶ	εἴμεν
2-ε		εἴης		εἴτε
3-ε		εἴη		εἴεν
Imperatīvus				
2-ε	πε-φύλαξο		πε-φύλαχθε	
3-ε	πε-φύλαχθω		πε-φύλαχθων	
Participium				
πε-φυλαγ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον				
Infinitīvus				
πε-φυλάχθαι				

Образец спряжения глаголов с основой на губной (на примере глагола κόπτω – *рубить*; первичная основа κοπ-):

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Indicatīvus				
1-ε	κέ-κομ-μαῖ		κε-κόμ-μεθᾶ	
2-ε	κέ-κοψᾶι		κέ-κοφθε	
3-ε	κέ-κοπ-τᾶι		κε-κομ-μέν-δι εἰσίν	

Лицо	Singularis		Pluralis	
Conjunctivus				
1-e	κε-κομ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	ὄ	κε-κομ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-α	ὄμεν
2-e		ῥ		ῥτε
3-e		ῖ		ὄσιν
Optativus				
1-e	κε-κομ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	εἶην	κε-κομ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-α	εἶμεν
2-e		εἶης		εἶτε
3-e		εἶη		εἶεν
Imperativus				
2-e	κέ-κοψο		κέ-κοφθε	
3-e	κε-κόφθω		κε-κόφθων	
Participium				
κε-κομ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον				
Infinitivus				
κε-κόφθαῖ				

Образец спряжения глаголов с основой на губной (на примере глагола πείθω – убеждать; первичная основа πειθ-/πίθ-):

Лицо	Singularis		Pluralis	
Indicativus				
1-e	πέ-πεισ-μαῖ		πε-πέισ-μεθα	
2-e	πέ-πεισαῖ		πέ-πεισθε	
3-e	πέ-πεισ-ταῖ		πε-πεισ-μέν-οι εἰσίν	
Conjunctivus				
1-e	πε-πεισ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	ὄ	πε-πεισ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-α	ὄμεν
2-e		ῥ		ῥτε
3-e		ῖ		ὄσιν
Optativus				
1-e	πε-πεισ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	εἶην	πε-πεισ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-α	εἶμεν
2-e		εἶης		εἶτε
3-e		εἶη		εἶεν

Лицо	Singulāris	Plurālis
Imperatīvus		
2-ε	πέ-πεισο	πέ-πεισθε
3-ε	πε-πείσθω	πε-πείσθων
Participium		
πε-πεισ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον		
Infinitīvus		
πε-πεῖσθαι		

Образец спряжения глаголов с основой на -v (на примере глагола φαῖνω – светить; первичная основа φᾶν-):

Лицо	Singulāris	Plurālis		
Indicatīvus				
1-ε	πέ-φασ-μαι	πε-φάσ-μεθα		
2-ε	(πέ-φαν-σαι)	πέ-φανθε		
3-ε	πέ-φαν-ται	πε-φασ-μέν-δι εἰσίν		
Conjunctīvus				
1-ε	πε-φασ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	ᾧ	πε-φασ-μέν-δι, -μέν-αι, -μέν-α	ᾧμεν
2-ε		ἧς		ἧτε
3-ε		ἧ		ᾧσιν
Optatīvus				
1-ε	πε-φασ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	εἶην	πε-φασ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-α	εἶμεν
2-ε		εἶης		εἶτε
3-ε		εἶη		εἶεν
Imperatīvus				
2-ε	(πέ-φαν-σο)	πέ-φανθε		
3-ε	πε-φάνθω	πε-φάνθων		
Participium				
πε-φασ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον				
Infinitīvus				
πε-φάνθαι				

Примечание. Формы с сочетанием **vs** не употребляются.

Образец спряжения глаголов с основой на -λ (на примере глагола ἀγγέλλω – *возвещать*; первичная основа ἀγγελ-):

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Indicatīvus				
1-e	ἤγγελ-μαῖ		ἤγγέλ-μεθᾶ	
2-e	ἤγγελ-σαῖ		ἤγγελθε	
3-e	ἤγγελ-ταῖ		ἤγγελ-μέν-δι εἰσίν	
Conjunctīvus				
1-e	ἤγγελ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	ᾧ	ἤγγελ-μέν-δι, -μέν-αι, -μέν-ᾶ	ᾧμεν
2-e		ἧς		ἧτε
3-e		ἧ		ᾧσιν
Optatīvus				
1-e	ἤγγελ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	εἶην	ἤγγελ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-ᾶ	εἶμεν
2-e		εἶης		εἶτε
3-e		εἶη		εἶεν
Imperatīvus				
2-e	ἤγγελ-σο		ἤγγελθε	
3-e	ἤγγέλθω		ἤγγέλθων	
Participium				
ἤγγελ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον				
Infinitīvus				
ἤγγέλομαι				

Образец спряжения глаголов с основой на -ρ (на примере глагола σπείρω – *сеять*; первичная основа σπερ-):

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Indicatīvus				
1-e	ἔ-σπαρ-μαῖ		ἔ-σπάρ-μεθᾶ	
2-e	ἔ-σπαρ-σαῖ		ἔ-σπαρθε	
3-e	ἔ-σπαρ-ταῖ		ἔ-σπαρ-μέν-δι εἰσίν	

Лицо	Singulāris	Plurālis		
Conjunctīvus				
1-е	ἐ-σπαρ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	ῶ	ἐ-σπαρ-μέν-δι, -μέν-αι, -μέν-α	ῶμεν
2-е		ῆς		ῆτε
3-е		ῆ		ῶσιν
Optatīvus				
1-е	ἐ-σπαρ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον	εἴην	ἐ-σπαρ-μέν-οι, -μέν-αι, -μέν-α	εἴμεν
2-е		εἴης		εἴτε
3-е		εἴη		εἴεν
Imperatīvus				
2-е	ἔ-σπαρ-σο		ἔ-σπαρθε	
3-е	ἐ-σπάρθω		ἐ-σπάρθων	
Participium				
ἐ-σπαρ-μέν-ος, -μέν-η, -μέν-ον				
Infinitīvus				
ἐ-σπάρθαι				

§ 114. Plusquamperfectum I actīvi глаголов I спряжения

Слабый плюсквамперфект действительного залога имеют те же глаголы, которым свойственна форма perfectum I actīvi (см. § 112). При спряжении к основе plusquamperfectum I actīvi прибавляются личные окончания (см. § 95), причем употребляются окончания двух типов: староаттические и новоаттические. Как и imperfectum (см. § 102), образует формы только изъявительного наклонения.

Особенности образования

1. Verba pura (основы на гласный и дифтонг):

а) первичная и презентная основа на **-i, -u**, дифтонги:

Начальная форма	Первичная основа	Pqpf. I ind. act.
παιδεύω – воспитывать	παιδευ-	ἐ-πε-παιδεύ-κ-η/-ειν

б) первичная основа на **-ᾱ, -η, -ω** (презентная основа на **-ᾶ, -ε, -ο**):

Начальная форма	Первичная основа	Pqpf. I ind. act.
θηράω – <i>охотиться</i>	θηρᾱ-	ἐ-τε-θηρά-κ-η/-ειν
βοάω – <i>кричать</i>	βοη-	ἐ-βε-βοή-κ-η/-ειν
κοσμέω – <i>строить</i>	κοσμη-	ἐ-κε-κοσμή-κ-η/-ειν
μισθόω – <i>отдавать внаем</i>	μισθω-	ἐ-με-μισθώ-κ-η/-ειν

2. Verba imprūga (основы на согласный):

а) первичная основа на переднеязычный. Конечный согласный основы перед **-κ-** выпадает:

Начальная форма	Первичная основа	Pqpf. I ind. act.
πείθω – <i>убеждать</i> (III класс)	πειθ-/πίθ-	ἐ-πε-πεί-κ-η/-ειν
σπουδάζω – <i>спешить</i> (IV класс)	σπουδαδ-	ἐ-σπουδά-κ-η/-ειν
κομίζω – <i>приносить</i> (IV класс)	κομιδ-	ἐ-κε-κομί-κ-η/-ειν

б) первичная основа на сонорный:

Начальная форма	Первичная основа	Pqpf. I ind. act.
ἄγγέλλω – <i>возвещать</i> (IV класс)	ἄγγελ-	ἦγγέλ-κ-η/-ειν
αἴρω – <i>поднимать</i> (IV класс)	ἄρ-	ἦρ-κ-η/-ειν

У глаголов с односложной основой на сонорный **ε > α**:

Начальная форма	Первичная основа	Pqpf. I ind. act.
σπείρω – <i>сеять</i> (IV класс)	σπερ-	ἐ-σπάρ-κ-η/-ειν
φθειρώ – <i>зубить</i> (IV класс)	φθερ-	ἐ-φθάρ-κ-η/-ειν

Образец спряжения (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Новоаттические формы		
1-е	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ειν	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ει-μεν
2-е	ἐ-πε-παιδεύ-κ-εις	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ει-τε
3-е	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ει	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ε-σᾶν
Староаттические формы		
1-е	ἐ-πε-παιδεύ-κ-η	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ε-μεν
2-е	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ης	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ε-τε
3-е	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ει	ἐ-πε-παιδεύ-κ-ε-σᾶν

§ 115. Plusquamperfectum medii-passīvi глаголов I спряжения

Слабый плюсквамперфект среднестрадательного залога образуется от первичной основы (у глаголов II класса – от первичной основы с долгим гласным или дифтонгом; см. § 97) без суффикса и соединительных гласных, а лишь с помощью личных окончаний (см. § 95). При этом к первичной основе присоединяется одновременно и удвоение, и приращение (у основ, начинающихся с гласного – только перфектное приращение; см. § 100). Как и imperfectum (см. § 102), образует формы только изъявительного наклонения.

Особенности образования

1. Verba pura (основы на гласный и дифтонг):

а) первичная и презентная основа на **-ι, -υ**, дифтонги:

Начальная форма	Первичная основа	Pqpf. ind. m.-p.
<i>παιδεύω – воспитывать</i>	παιδευ-	ἐ-πε-παιδεύ-μην

б) первичная основа на **-ᾱ, -η, -ω** (презентная основа на **-ᾶ, -ῆ, -ῶ**):

Начальная форма	Первичная основа	Pqpf. ind. m.-p.
<i>θηράω – охотиться</i>	θηρᾱ-	ἐ-τε-θηρᾶ-μην
<i>βοάω – кричать</i>	βοη-	ἐ-βε-βοῆ-μην
<i>κοσμέω – строить</i>	κοσμη-	ἐ-κε-κοσμή-μην
<i>μισθώω – отдавать внаем</i>	μισθω-	ἐ-με-μισθῶ-μην

2. Verba impūra (основы на согласный). На стыке основы и окончания происходят следующие изменения:

+	μ	σ	τ	(σ)θ
γ, κ, χ	γμ	ξ	κτ	χθ
β, π, φ	μμ	ψ	πτ	φθ
δ, τ, θ	σμ	σ	στ	σθ
ν	σμ	σ	ντ	νθ
λ	λμ	λσ	λτ	λθ
ρ	ρμ	ρσ	ρτ	ρθ

Например:

Начальная форма	Первичная основа	Pqpf. ind. m.-p.
ἄρχω – <i>начинать</i> (I класс)	ἀρχ-	ἤργ-μην
τρίβω – <i>тереть</i> (II класс)	τριβ-/τριβ-	ἔ-τε-τριμ-μην
πειθω – <i>убеждать</i> (II класс)	πειθ-/πιθ-	ἔ-πε-πεῖσ-μην
κόπτω – <i>рубить</i> (III класс)	κοπ-	ἔ-κε-κόμ-μην
φυλάττω – <i>охранять</i> (IV класс)	φυλάκ-	ἔ-πε-φυλάγ-μην
φαίνω – <i>светить</i> (IV класс)	φᾶν-	ἔ-πε-φάσ-μην
ἀγγέλλω – <i>возвещать</i> (IV класс)	ἀγγελ-	ἠγγέλ-μην
αἴρω – <i>поднимать</i> (IV класс)	ἀρ-	ἤρ-μην

Сочетания из трех согласных упрощаются: praesens πέμπω – *посылать* (I класс) – plusquamperfectum ἔ-πε-πέμ-μην < *ἔ-πε-πεμμ-μην < *ἔ-πε-πεμπ-μην; praesens σφίγγω – *сжимать* (I класс) – plusquamperfectum ἔ-σφίγ-μην < *ἔ-σφιγγ-μην.

У глагола αἰσχύνω – *осквернять* (IV класс) **v + μ > μμ**: ἠσχύμ-μην. Глагол ὀξύνω – *заострять* (IV класс) имеет дублетные формы: ὠξύσ-μην и ὠξύμ-μην.

В односложных основах на **-επ, -εφ, -ελ, -ερ** гласный ε в основе переходит в **ᾶ**:

Начальная форма	Первичная основа	Pqpf. ind. m.-p.
τρέπω – <i>поворачивать</i> (I класс)	τρειπ-	ἔ-τε-τράμ-μην
τρέφω – <i>кормить</i> (I класс)	θρεφ-	ἔ-τε-θράμ-μην
στρέφω – <i>вращать</i> (I класс)	στρεφ-	ἔ-στράμ-μην
στέλλω – <i>посылать</i> (IV класс)	στελ-	ἔ-στάλ-μην
σπείρω – <i>сеять</i> (IV класс)	σπερ-	ἔ-σπάρ-μην
φθείρω – <i>уничтожать</i> (IV класс)	φθερ-	ἔ-φθάρ-μην

Форма plusquamperfectum indicatīvi mediī-passīvi 3 pl. у глаголов с основой на согласный образуются аналитически (сочетание participium perfecti mediī-passīvi (см. § 113) с глаголом εἶμι в imperfectum (см. § 132)).

Образец спряжения глаголов с основой на гласный и дифтонг (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*; первичная основа παιδευ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
1-е	ἔ-πε-παιδεύ-μην	ἔ-πε-παιδεύ-μεθᾶ
2-е	ἔ-πε-παίδευ-σο	ἔ-πε-παίδευ-σθε
3-е	ἔ-πε-παίδευ-το	ἔ-πε-παίδευ-ντο

Образец спряжения глаголов с основой на заднеязычный (на примере глагола φυλάττω – *охранять*; первичная основа φυλάκ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
1-е	ἐ-πε-φυλάγ-μην	ἐ-πε-φυλάγ-μεθᾶ
2-е	ἐ-πε-φύλαξο	ἐ-πε-φύλαχθε
3-е	ἐ-πε-φύλακ-το	πε-φυλαγ-μέν-δι ἦσαν

Образец спряжения глаголов с основой на губной (на примере глагола κόπτω – *рубить*; первичная основа коп-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
1-е	ἐ-κε-κόμ-μην	ἐ-κε-κόμ-μεθᾶ
2-е	ἐ-κέ-κοψο	ἐ-κέ-κοφθε
3-е	ἐ-κέ-κοп-το	κε-κομ-μέν-δι ἦσαν

Образец спряжения глаголов с основой на губной (на примере глагола πείθω – *убеждать*; первичная основа пειθ-/πιθ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
1-е	ἐ-πε-πείσ-μην	ἐ-πε-πείσ-μεθᾶ
2-е	ἐ-πέ-πεισο	ἐ-πέ-πεισθε
3-е	ἐ-πέ-πειс-то	πε-πειс-μέν-δι ἦσαν

Образец спряжения глаголов с основой на -v (на примере глагола φαίνω – *светить*; первичная основа φᾶν-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
1-е	ἐ-πε-φάσ-μην	ἐ-πε-φάσ-μεθᾶ
2-е	(ἐ-πέ-φαν-σο)	ἐ-πέ-φανθε
3-е	ἐ-πέ-φαν-то	πε-φас-μέν-δι ἦσαν

Примечание. Форма 2 sg. с сочетанием **vσ** не употребляется.

Образец спряжения глаголов с основой на -λ (на примере глагола ἀγγέλλω – *возвещать*; первичная основа ἀγγελ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
1-е	ἠγγέλ-μην	ἠγγέλ-μεθᾶ
2-е	ἠγγελ-σο	ἠγγελθε
3-е	ἠγγελ-то	ἠγγελ-μέν-δι ἦσαν

Образец спряжения глаголов с основой на -ρ (на примере глагола σπείρω – *сеять*; первичная основа στερ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
1-е	ἐ-σπάρ-μην	ἐ-σπάρ-μεθᾶ
2-е	ἔ-σπαρ-σο	ἔ-σπαρθε
3-е	ἔ-σπαρ-το	ἔ-σπαρ-μέν-δι ἦσαν

§ 116. Futūrum III (exactum) глаголов I спряжения

Перфектное (завершенное) будущее время в действительном залоге у большинства глаголов является аналитической формой и состоит из participium perfecti actīvi (см. § 112) и futūrum глагола εἶμι (см. § 132). В среднестрадательном залоге у большинства глаголов является синтетической формой и образуется от основы perfectum medii-passīvi (см. § 113) с помощью суффикса -σ-, соединительного гласного и окончаний и/или суффиксов futūrum I medii (см. § 107). Формы условного и повелительного наклонений отсутствуют.

Образец спряжения (на примере глагола παιδεύω – *воспитывать*):

Лицо	Singulāris		Plurālis	
Actīvum				
Indicatīvus				
1-е	πε-παιδευ-κ-ώς,	ἔσομαι	πε-παιδευ-κ-ότ-εϛ,	ἔσομεθα
2-е	-υῖᾶ, -ὄς	ἔσῃ	-υῖ-ᾶι, -ότ-α	ἔσεσθε
3-е		ἔσται		ἔσονται
Optatīvus				
1-е	πε-παιδευ-κ-ώς,	ἔσοίμην	πε-παιδευ-κ-ότ-εϛ,	ἔσοίμεθα
2-е	-υῖᾶ, -ὄς	ἔσοιο	-υῖ-ᾶι, -ότ-ᾶ	ἔσοισθε
3-е		ἔσοιτο		ἔσοιντο
Participium				
πε-παιδευ-κ-ώς, -υῖ-α, -ὄς ἔσόμενος				
Infinitīvus				
πε-παιδευ-κ-ώς, -υῖα, -ὄς ἔσεσθαι				

Лицо	Singulāris	Plurālis
Medium-passīvum		
Indicatīvus		
1-e	πε-παιδευ-σ-ο-μᾶι	πε-παιδευ-σ-ό-μεθᾶ
2-e	πε-παιδευ-σ-η	πε-παιδευ-σ-ε-σθε
3-e	πε-παιδευ-σ-ε-τᾶι	πε-παιδευ-σ-ο-ντᾶι
Optatīvus		
1-e	πε-παιδευ-σ-οί-μην	πε-παιδευ-σ-οί-μεθᾶ
2-e	πε-παιδευ-σ-οι-ο	πε-παιδευ-σ-οι-σθε
3-e	πε-παιδευ-σ-οι-το	πε-παιδευ-σ-οι-ντο
Participium		
πε-παιδευ-σ-ό-μεν-ος, -μέν-η, -μεν-ον		
Infinitīvus		
πε-παιδευ-σ-ε-σθᾶι		

Два глагола образуют синтетическую форму futūrum III actīvi: praesens ἀποθνήσκω – *умирать* – futūrum III actīvi τεθνήξω; praesens ἵσταμαι – *стоять* (глагол II спряжения; см. § 129) – futūrum III actīvi ἑστήξω.

У глаголов с основой на взрывной (verba muta) в futūrum III medii-passīvi на стыке морфем происходят фонетические изменения: β, π, φ + σ > ψ; γ, κ, χ + σ > ξ; δ, τ, θ + σ > σ, например: praesens λείπω – *оставлять* – futūrum III medii-passīvi λελείψομαι; praesens ἄγω – *вести* – futūrum III medii-passīvi ἤξομαι; praesens πείθω – *убеждать* – futūrum III medii-passīvi πεπέισομαι.

У глаголов с основой на сонорный (verba liquida) futūrum III medii-passīvi образуется аналитически и состоит из формы participium perfecti medii-passīvi (см. § 113) и futūrum глагола εἶμί (см. § 132): praesens ἀγγέλλω – *возвещать* – futūrum III medii-passīvi ἠγγελέμενος ἔσομαι.

§ 117. Aoristus II actīvi et medii глаголов I спряжения

Сильный асигматический тематический аорист действительного и среднего залога образуется у ограниченного числа глаголов от первичной основы (у глаголов II класса – от первичной основы с кратким гласным; см. § 97) с помощью соединительного (тематического) гласного -ε-/-ο- (без суффикса). Огласовка

основы, как правило, краткая (нулевая). В *indicatīvus* присутствует приращение (см. § 100) и употребляются личные окончания *imperfectum* (см. § 102), в остальных формах – личные окончания и/или суффиксы *praesens* (см. § 101).

Образец спряжения (на примере глагола *λείπω* – *оставлять*; первичная основа *λίπ-*):

Лицо	Actīvum		Medium	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus				
1-e	ἔ-λιπ-ο-ν	ἐ-λίπ-ο-μεν	ἐ-λιπ-ό-μην	ἐ-λιπ-ό-μεθα
2-e	ἔ-λιπ-ε-ς	ἐ-λίπ-ε-τε	ἐ-λίπ-ου	ἐ-λίπ-ε-σθε
3-e	ἔ-λιπ-ε-(ν)	ἔ-λιπ-ο-ν	ἐ-λίπ-ε-το	ἐ-λίπ-ο-ντο
Conjunctīvus				
1-e	λίπ-ω	λίπ-ω-μεν	λίπ-ω-μᾶι	λιπ-ώ-μεθα
2-e	λίπ-ῆς	λίπ-ῆ-τε	λίπ-ῆ	λίπ-ῆ-σθε
3-e	λίπ-ῆ	λίπ-ωσῖ(ν)	λίπ-ῆ-τᾶι	λίπ-ω-ντᾶι
Optatīvus				
1-e	λίπ-οι-μῖ	λίπ-οι-μεν	λιπ-οί-μην	λιπ-οί-μεθα
2-e	λίπ-οι-ς	λίπ-οι-τε	λίπ-οι-ο	λίπ-οι-σθε
3-e	λίπ-οι	λίπ-οι-εν	λίπ-οι-το	λίπ-οι-ντο
Imperatīvus				
2-e	λίπ-ε	λίπ-ε-τε	λιπ-οῦ	λίπ-ε-σθε
3-e	λιπ-έ-τω	λιπ-ό-ντων	λιπ-έ-σθω	λιπ-έ-σθων
Participium				
λιπ-ών, -οῦσ-α, -όν			λιπ-ό-μεν-ος, -ο-μέν-η, -ό-μεν-ον	
Infinitīvus				
λιπ-εῖν			λιπ-έ-σθᾶι	

Participium aoristi II *actīvi* образуется с помощью суффикса **-οντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	λιπ-ών	λιπ-οῦσᾶ	λιπ-όν
Gen.	λιπ-όντ-ος	λιπ-ούσ-ης	λιπ-όντ-ος
Dat.	λιπ-όντ-ι	λιπ-ούσ-η	λιπ-όντ-ι
Acc.	λιπ-όντ-ᾶ	λιπ-οῦσ-ᾶν	λιπ-όν

Παδεж	m	f	n
Plurālis			
Nom.	λιπ-όντ-εϛ	λιπ-οὔσ-αι	λιπ-όντ-ᾶ
Gen.	λιπ-όντ-ων	λιπ-ουϛ-ῶν	λιπ-όντ-ων
Dat.	λιπ-οὔσι(v)	λιπ-ούϛ-αιϛ	λιπ-οὔσι(v)
Acc.	λιπ-όντ-ᾶϛ	λιπ-ούϛ-ᾶϛ	λιπ-όντ-ᾶ

Participium aoristi II mediae склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

Следующие формы praesens (см. § 103) и aoristus II различаются ударением:

Γραμματική μορφή	Praesens	Aoristus II
Infinitivus actīvi	λείπ-ειν	λιπ-εῖν
Participium actīvi	λείπ-ων, λείπ-ουϛ-α, λείπ-ον	λιπ-ών, λιπ-οὔϛ-α, λιπ-όν
Imperatīvus medii 2 sg.	λείπ-ου	λιπ-οὔ
Infinitivus medii	λείπ-ε-σθαι	λιπ-έ-σθαι

Πέντε глаголы имеют в imperatīvus aoristi II actīvi 2 sg. ударение на последнем слоге: λέγω – *говорить* – εἰπέ; εὑρίσκω – *находить* – εὔρε; ἔρχομαι – *идти* – ἐλθέ; ὁράω – *видеть* – ἰδέ; λαμβάνω – *брать* – λαβέ.

Наиболее употребительные глаголы, имеющие aoristi II actīvi (medii):

Начальная форма	Aoristus II	Aoristus I
ἄγω – <i>вести</i>	ἤγαγον	ἤξα
αἰρέω – <i>брать</i>	εἶλον	–
αἰσθάνομαι – <i>чувствовать</i>	ἤσθόμην	–
ἁμαρτάνω – <i>ошибаться</i>	ἤμαρτον	ἡμάρτησα
ἄφικνέομαι – <i>приходить</i>	ἄφικόμην	–
ἀποθνήσκω – <i>умирать</i>	ἀπέθανον	–
βάλλω – <i>бросать</i>	ἔβαλον	–
γίγνομαι – <i>рождаться</i>	ἐγενόμην	–
δάκνω – <i>кусать</i>	ἔδακον	–
ἔπομαι – <i>следовать</i>	ἔσπόμην	–
ἔρχομαι – <i>идти</i>	ἤλθον	–
ἔσθίω – <i>есть</i>	ἔφαγον	–

Начальная форма	Aoristus II	Aoristus I
εὐρίσκω – <i>находить</i>	ἤϊρον	–
ἔχω – <i>иметь</i>	ἔσχον	–
θάλλω – <i>цвести</i>	ἔθαλον	–
κάμνω – <i>страдать</i>	ἔκαμον	–
κλάζω – <i>звучать</i>	ἔκλαγον	ἔκλαγξα
κράζω – <i>кричать</i>	ἔκραγον	ἔκραξα
κτείνω – <i>убивать</i>	ἔκτανον	ἔκτεινα
λαγχάνω – <i>получать по жребию</i>	ἔλαχον	–
λαμβάνω – <i>брать</i>	ἔλαβον	–
λέγω – <i>говорить</i>	εἶπον	ἔλεξα
λείπω – <i>оставлять</i>	ἔλιπον	ἔλειψα
μανθάνω – <i>учиться</i>	ἔμαθον	–
ὄραω – <i>видеть</i>	εἶδον	–
ὀφείλω – <i>быть должным</i>	ὄφελον	ὄφείλησα
ὀφλισκάνω – <i>быть осужденным</i>	ὄφλον	ὄφλησα
πάσχω – <i>страдать</i>	ἔπαθον	–
πειθώ – <i>убеждать</i>	ἔπιθον	ἔπεισα
πέτομαι – <i>лететь</i>	ἐπτόμην	–
πίνω – <i>пить</i>	ἔπιον	–
πίπτω – <i>падать</i>	ἔπεσον	–
πνέω – <i>дуть</i>	ἔπνυον	ἔπνευσα
πυνθάνομαι – <i>узнавать</i>	ἐπυθόμην	–
τέμνω – <i>рубить</i>	ἔτεμον	–
τίκτω – <i>рождать</i>	ἔτεκον	–
τρέπω – <i>поворачивать</i>	ἔτραπον	ἔτρεψα
τρέφω – <i>кормить</i>	ἔτραφον	ἔθρεψα
τρέχω – <i>бежать</i>	ἔδραμον	–
τυγχάνω – <i>случаться</i>	ἔτυχον	ἐτύχησα
τύπτω – <i>ударять</i>	ἔτυπον	ἔτυψα
ὑπισχνέομαι – <i>обещать</i>	ὑπεσχόμην	–
φέρω – <i>нести</i>	ἤνεγκον	ἤνεγκα
φεύγω – <i>бежать</i>	ἔφυγον	–

§ 118. Aoristus II passīvi глаголов I спряжения

Сильный аорист страдательного залога образуется у ограниченного числа глаголов от первичной основы на заднеязычный, губной и сонорный согласный (у глаголов II класса – от первичной основы с кратким гласным; см. § 97) с помощью суффикса **-η-**. При спряжении к основе aoristus II passīvi прибавляются личные окончания (см. § 95) и/или суффиксы, которые совпадают с соответствующими морфемами aoristus I passīvi (без соединительного гласного; см. § 106). В indicatīvus присутствует приращение (см. § 100).

Особенности образования

1. Образуется от глаголов с односложной первичной основой: praesens γράφω – *писать* – aoristus II ἐ-γράφ-η-ν (исключение: praesens ἀλλάττω – *изменять* – aoristus II ἠλλάγ-η-ν).

2. Гласный в основе aoristus II – краткий: praesens κλίνω – *наклонять* – aoristus II ἐ-κλί-ν-η-ν (исключение: praesens πλήττω – *ударять* – aoristus II ἐ-πλήγ-η-ν).

3. Гласный **ε** в основе переходит в **α**: praesens τρέπω – *поворачивать* – aoristus II ἐ-τρέπ-η-ν (исключения: praesens λέγω – *собирать* – aoristus II ἐ-λέγ-η-ν; praesens φλέγω – *жечь* – aoristus II ἐ-φλέγ-η-ν).

4. В imperatīvus aoristi II passīvi 2 sg., в отличие от aoristi I passīvi 2 sg. (см. § 106), употребляется окончание **-θι**: praesens βλάπτω – *вредить* – aoristus II βλάβη-θι (ср.: praesens παιδεύω – *воспитывать* – aoristus II παιδεύ-θη-τι).

Образец спряжения (βλάπτω – *вредить*; первичная основа βλάβ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-e	ἐ-βλάβ-η-ν	ἐ-βλάβ-η-μεν
2-e	ἐ-βλάβ-η-ς	ἐ-βλάβ-η-τε
3-e	ἐ-βλάβ-η	ἐ-βλάβ-η-σαν
Conjunctīvus		
1-e	βλαβ-ῶ	βλαβ-ῶ-μεν
2-e	βλαβ-ῆς	βλαβ-ῆ-τε
3-e	βλαβ-ῆ	βλαβ-ῶ-σιν(ν)
Optatīvus		
1-e	βλαβ-εῖη-ν	βλαβ-εῖ-μεν, βλαβ-εῖη-μεν
2-e	βλαβ-εῖη-ς	βλαβ-εῖ-τε, βλαβ-εῖη-τε
3-e	βλαβ-εῖη	βλαβ-εῖ-εν, βλαβ-εῖη-σαν

Лицо	Singulāris	Plurālis
Imperatīvus		
2-e	βλάβ-η-θῆ	βλάβ-η-τε
3-e	βλαβ-ή-τω	βλαβ-έ-ντων
Participium		
βλαβ-εῖς, -εῖς-α, -έν		
Infinitīvus		
βλαβ-ῆ-ναι		

Participium aoristi II passīvi образуется с помощью суффикса **-vt-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	βλαβ-εῖς	βλαβ-εῖ-σ-ᾶ	βλαβ-έ-ν
Gen.	βλαβ-έ-ντ-ος	βλαβ-εῖ-σ-ης	βλαβ-έ-ντ-ος
Dat.	βλαβ-έ-ντ-ῖ	βλαβ-εῖ-σ-η	βλαβ-έ-ντ-ῖ
Acc.	βλαβ-έ-ντ-ᾶ	βλαβ-εῖ-σ-ᾶν	βλαβ-έ-ν
Plurālis			
Nom.	βλαβ-έ-ντ-ες	βλαβ-εῖ-σ-ᾶι	βλαβ-έ-ντ-ᾶ
Gen.	βλαβ-έ-ντ-ων	βλαβ-ει-σ-ῶν	βλαβ-έ-ντ-ων
Dat.	βλαβ-εῖ-σῖ(ν)	βλαβ-εῖ-σ-αις	βλαβ-εῖ-σῖ(ν)
Acc.	βλαβ-έ-ντ-ᾶς	βλαβ-εῖ-σ-ᾶς	βλαβ-έ-ντ-ᾶ

Наиболее употребительные глаголы, имеющие aoristi II passīvi:

Начальная форма	Aoristus II	Aoristus I
ἀλλάττω – <i>изменять</i>	ἠλλάγην	ἠλλάχθην
βάπτω – <i>погружать</i>	ἐβάφην	–
βλάπτω – <i>вредить</i>	ἐβλάβην	ἐβλάφθην
γράφω – <i>писать</i>	ἐγράφην	–
δέρω – <i>драть</i>	ἐδάρην	–
θάπτω – <i>хоронить</i>	ἐτάφην	ἐθάφθην

Начальная форма	Aoristus II	Aoristus I
κείρω – <i>стричь</i>	ἐκάρην	–
κλέπτω – <i>воровать</i>	ἐκλάπην	ἐκλέφθην
κλίνω – <i>наклонять</i>	ἐκλίνην	ἐκλί(ν)θην
κόπτω – <i>рубить</i>	ἐκόπην	–
κρύπτω – <i>скрывать</i>	ἐκρύφην	ἐκρύφθην
λέγω – <i>собирать</i>	ἐλέγην	ἐλέχθην
μαίνομαι – <i>безумствовать</i>	ἐμάνην	–
πείρω – <i>пронзать</i>	ἐπάρην	–
πλέκω – <i>плести</i>	ἐπλάκην	ἐπλέχθην
πλήττω – <i>ударять</i>	ἐπλήγην	–
πνίγω – <i>душить</i>	ἐπνίγην	–
ῥάπτω – <i>шить</i>	ἐρῥάφην	–
ρίπτω – <i>бросать</i>	ἐρῥίφην	ἐρῥίφθην
σήπω – <i>гноить</i>	ἐσάπην	–
σκάπτω – <i>копать</i>	ἐσκάφην	–
σπείρω – <i>сеять</i>	ἐσπάρην	–
στέλλω – <i>посылать</i>	ἐστάλην	–
στρέφω – <i>вращать</i>	ἐστράφην	ἐστρέφθην
σφάλλω – <i>валишь</i>	ἐσφάλην	–
σφάττω – <i>колоть</i>	ἐσφάγην	ἐσφάχθην
τήκω – <i>плавить</i>	ἐτάκην	ἐτήχθην
τρέπω – <i>поворачивать</i>	ἐτράπην	ἐτρέφθην
τρέφω – <i>кормить</i>	ἐτρέφην	ἐθρέφθην
τρίβω – <i>тереть</i>	ἐτρίβην	ἐτρίφθην
τύπτω – <i>ударять</i>	ἐτύπην	ἐτύφθην
φαίνω – <i>являть</i>	ἐφάνην	ἐφάνθην
φλέγω – <i>жечь</i>	ἐφλέγην	ἐφλέχθην
φθείρω – <i>портить</i>	ἐφθάρην	–

§ 119. Атематический (корневой) аорист

Сильный атематический (корневой) аорист образуют несколько глаголов с первичной основой, в которой конечный гласный чередуется по долготе/краткости. Форма образуется путем присоединения личных окончаний (см. § 95) непосредственно к первичной основе (атематически). У большинства глаголов такой аорист имеет непереходное значение:

Конечный гласный	Начальная форма	Первичная основа	Aoristus
- ᾱ / -ᾶ	(ἀπο)διδράσκω – <i>убегать</i>	δρᾱ-/δρᾶ-	(ἀπ)έ-δρᾱ-ν
- η (< ᾱ)/- ᾶ	βαίνω – <i>идти</i>	βη-/βᾶ-	ἔ-βη-ν
	φθάνω – <i>опережать</i>	φθη-/φθα-	ἔ-φθη-ν
- η / -ε	ῥέω – <i>течь</i>	ῥυη-/ῥυε-	ἔῤῥύη-ν
	(ἀπο)σβέννυμι – <i>гасить</i>	σβη-/σβε-	(ἀπ)έ-σβη-ν
	χαίρω – <i>радоваться</i>	χαρη-/χαρε-	ἔ-χάρη-ν
- ω / -ο	ἀλίσκομαι – <i>браться (в плен)</i>	ἄλω-/ἄλο-	έ-άλω-ν/ἦλω-ν
	γινώσκω – <i>узнавать</i>	γνω-/γνω-	ἔ-γνω-ν
	βίω – <i>жить</i>	βιω-/βιο-	ἔ-βίω-ν
- ῶ / -ῷ	δύω – <i>погружать</i>	δῶ-/δῷ-	ἔ-δῶ-ν
	φύω – <i>производить на свет</i>	φῶ-/φῷ-	ἔ-φῶ-ν

П р и м е ч а н и е. Следующие переходные глаголы получают в аористе непереходное значение: (ἀπο)σβέννυμι – *гасить* – (ἀπ)έσβην – *я погас*; δύω – *погружать* – ἔδυν – *я погрузился*; φύω – *производить на свет* – ἔφυν – *я произошёл*.

К системе атематического аориста примыкают формы аориста глагола I класса II спряжения ἵστημι – *ставить*, которые в единственном числе изъявительного наклонения образуются от основы на долгий гласный: ἔ-στη-ν – *я стал* и т. д. (см. § 129).

Образец спряжения глаголов с основой на -**ᾱ**/**-ᾶ** (на примере глагола διδράσκω – *убегать*; первичная основа δρᾱ-/δρᾶ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-е	ἔ-δρᾶ-ν	ἔ-δρᾶ-μεν
2-е	ἔ-δρᾶ-ς	ἔ-δρᾶ-τε
3-е	ἔ-δρᾶ	ἔ-δρᾶ-σαν

Лицо	Singulāris	Plurālis
Conjunctīvus		
1-e	δρῶ	δρῶ-μεν
2-e	δρῶς	δρῶ-τε
3-e	δρῶ	δρῶσ(ι)(ν)
Optatīvus		
1-e	δραίη-ν	δραῖ-μεν
2-e	δραίη-ς	δραῖ-τε
3-e	δραίη	δραῖε-ν
Imperatīvus		
2-e	–	–
3-e	–	–
Participium		
δράς, δρᾶ-σ-ᾶ, δρᾶ-ν		
Infinitīvus		
δρᾶ-νᾶι		

Образец спряжения глаголов с основой на **-η** (< **ā**)/**-ᾶ** (на примере глагола βάλνω – *идти*; первичная основа βη- (< βᾶ-)/βᾶ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-e	ἔ-βη-ν	ἔ-βη-μεν
2-e	ἔ-βη-ς	ἔ-βη-τε
3-e	ἔ-βη	ἔ-βη-σᾶν
Conjunctīvus		
1-e	βῶ	βῶ-μεν
2-e	βῆς	βῆ-τε
3-e	βῆ	βῶσ(ι)(ν)
Optatīvus		
1-e	βαίη-ν	βαῖ-μεν
2-e	βαίη-ς	βαῖ-τε
3-e	βαίη	βαῖε-ν

Лицо	Singulāris	Plurālis
Imperatīvus		
2-е	βῆ-θῖ	βῆ-τε
3-е	βή-τω	βά-ντων βή-τωσᾶν
Participium		
βάς, βᾶσ-ᾶ, βᾶ-ν		
Infinitīvus		
βῆ-νᾶι		

Participium aoristi глаголов с основой на **-ᾶ/-ᾷ** и **-η (< ᾶ)/-ᾷ** образуется с помощью суффикса **-ντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	δράς	δρᾶ-σ-ᾶ	δρᾶ-ν
Gen.	δρά-ντ-ος	δρά-σ-ης	δρά-ντ-ος
Dat.	δρά-ντ-ῖ	δρά-σ-ῆ	δρά-ντ-ῖ
Acc.	δρά-ντ-ᾶ	δρᾶ-σ-ᾶν	δρᾶ-ν
Plurālis			
Nom.	δρά-ντ-ες	δρᾶ-σ-ᾶι	δρά-ντ-ᾶ
Gen.	δρά-ντ-ων	δρα-σ-ῶν	ᾶρά-ντ-ων
Dat.	δρᾶ-σῖ(ν)	δρά-σ-αις	δρᾶ-σῖ(ν)
Acc.	δρά-ντ-ᾶς	δρά-σ-ᾶς	δρά-ντ-ᾶ

Образец спряжения глаголов с основой на **-η/-ε** (на примере глагола ῥέω – *течь*; первичная основа ῥυη-/ῥυε-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-е	ἔρρῦη-ν	ἔρρῦη-μεν
2-е	ἔρρῦη-ς	ἔρρῦη-τε
3-е	ἔρρῦη	ἔρρῦη-σᾶν

Conjunctīvus		
1-e	ῥύω	ῥύω-μεν
2-e	ῥύης	ῥύη-τε
3-e	ῥύη	ῥύωσῖ(v)
Optatīvus		
1-e	ῥυείη-v	ῥυεῖ-μεν
2-e	ῥυείη-ς	ῥυεῖ-τε
3-e	ῥυείη	ῥυεῖε-v
Imperatīvus		
2-e	–	–
3-e	–	–
Participium		
ῥυείς, ῥυεῖ-σ-ᾶ, ῥυέ-v		
Infinitīvus		
ῥυῆ-vᾶι		

Participium aoristi с основой на **-η/-ε** образуется с помощью суффикса **-vτ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Παδεж	m	f	n
Singularis			
Nom.	ῥυείς	ῥυεῖ-σ-ᾶ	ῥυέ-v
Gen.	ῥυέ-vτ-ος	ῥυεῖ-σ-ης	ῥυέ-vτ-ος
Dat.	ῥυέ-vτ-ῖ	ῥυεῖ-σ-ῆ	ῥυέ-vτ-ῖ
Acc.	ῥυέ-vτ-ᾶ	ῥυεῖ-σ-ᾶv	ῥυέ-v
Pluralis			
Nom.	ῥυέ-vτ-ες	ῥυεῖ-σ-ᾶι	ῥυέ-vτ-ᾶ
Gen.	ῥυέ-vτ-ων	ῥυεῖ-σ-ᾶv	ῥυέ-vτ-ων
Dat.	ῥυεῖ-σῖ(v)	ῥυεῖ-σ-αις	ῥυεῖ-σῖ(v)
Acc.	ῥυέ-vτ-ᾶς	ῥυεῖ-σ-ᾶς	ῥυέ-vτ-ᾶ

Образец спряжения глаголов с основой на **-ω/-ο** (на примере глагола γιγνώσκω – *узнавать*; первичная основа γνω-/γνω-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-е	ἔ-γνω-ν	ἔ-γνω-μεν
2-е	ἔ-γνω-ς	ἔ-γνω-τε
3-е	ἔ-γνω	ἔ-γνω-σάν
Conjunctīvus		
1-е	γνῶ	γνῶ-μεν
2-е	γνῶς	γνῶ-τε
3-е	γνῶ	γνῶσῖ(v)
Optatīvus		
1-е	γνοίη-ν	γνοῖ-μεν
2-е	γνοίη-ς	γνοῖ-τε
3-е	γνοίη	γνοῖε-ν
Imperatīvus		
2-е	γνῶ-θῖ	γνῶ-τε
3-е	γνώ-τω	γνό-ντων γνώ-τωσάν
Participium		
γνούς, γνωῦ-σ-ᾶ, γνό-ν		
Infinitīvus		
γνῶ-νᾶι		

Participium aoristi глаголов с основой на **-ω/-ο** образуется с помощью суффикса **-ντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	γνούς	γνωῦ-σ-ᾶ	γνό-ν
Gen.	γνό-ντ-ος	γνού-σ-ης	γνό-ντ-ος
Dat.	γνό-ντ-ι	γνού-σ-η	γνό-ντ-ι
Acc.	γνό-ντ-ᾶ	γνωῦ-σ-ᾶν	γνό-ν
Plurālis			
Nom.	γνό-ντ-ες	γνωῦ-σ-ᾶι	γνό-ντ-ᾶ
Gen.	γνό-ντ-ων	γνου-σ-ῶν	γνό-ντ-ων
Dat.	γνωῦ-σῖ(v)	γνού-σ-αις	γνωῦ-σῖ(v)
Acc.	γνό-ντ-ᾶς	γνού-σ-ᾶς	γνό-ντ-ᾶ

Образец спряжения глаголов с основой на **-ῥ/-Ί** (на примере глагола **δύομαι** – *погружаться*; первичная основа **δῦ-/δῷ-**):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-е	ἔ-δῦ-ν	ἔ-δῦ-μεν
2-е	ἔ-δῦ-ς	ἔ-δῦ-τε
3-е	ἔ-δῦ	ἔ-δῦ-σάν
Conjunctīvus		
1-е	δύω	δύω-μεν
2-е	δύης	δύη-τε
3-е	δύη	δύωσι(ν)
Optatīvus		
1-е	–	–
2-е	–	–
3-е	–	–
Imperatīvus		
2-е	δῷ-θι	δῷ-τε
3-е	δύ-τω	δύ-ντων δύ-τωσάν
Participium		
δύς, δῦ-σ-ᾶ, δῷ-ν		
Infinitīvus		
δῦ-νᾶι		

Participium aoristi глаголов с основой на **-ῥ/-Ί** образуется с помощью суффикса **-ντ-** и склоняется по 1-му и 3-му склонению (см. § 18, 33):

Падеж	m	f	n
Singulāris			
Nom.	δύς	δῦ-σ-ᾶ	δῷ-ν
Gen.	δύ-ντ-ος	δύ-σ-ης	δύ-ντ-ος
Dat.	δύ-ντ-ι	δύ-σ-η	δύ-ντ-ι
Acc.	δύ-ντ-ᾶ	δῦ-σ-ᾶν	δῷ-ν
Plurālis			
Nom.	δύ-ντ-ες	δῦ-σ-ᾶι	δύ-ντ-ᾶ
Gen.	δύ-ντ-ων	δῦ-σ-ᾶν	δύ-ντ-ων
Dat.	δῷ-σι(ν)	δύ-σ-αις	δῷ-σι(ν)
Acc.	δύ-ντ-ᾶς	δύ-σ-ᾶς	δύ-ντ-ᾶ

§ 120. Futūrum II passīvi глаголов I спряжения

Сильное будущее страдательного залога имеют те же глаголы, которым свойственна форма aoristus II passīvi (см. § 118). Образуется от основы последнего (без приращения) с помощью суффикса **-σ-**. При спряжении к основе futūrum II passīvi прибавляются соединительные гласные и личные окончания (см. § 95) и/или суффиксы, которые совпадают с соответствующими морфемами futūrum I passīvi (см. § 111). Формы условного и повелительного наклонений отсутствуют:

Начальная форма	Aoristus II	Futūrum II
ἀλλάττω – <i>изменять</i>	ἠλλάγ-η-ν	ἀλλαγ-ή-σ-ομαι
βάπτω – <i>погружать</i>	ἐ-βάφ-η-ν	βαφ-ή-σ-ομαι
βλάπτω – <i>вредить</i>	ἐ-βλάβ-η-ν	βλαβ-ή-σ-ομαι и т. д.

Образец спряжения (βλάπτω – *вредить*; первичная основа βλᾶβ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Indicatīvus		
1-е	βλαβ-ή-σ-ομᾶι	βλαβ-η-σ-όμεθα
2-е	βλαβ-ή-σ-ηι	βλαβ-ή-σ-εσθε
3-е	βλαβ-ή-σ-ετᾶι	βλαβ-ή-σ-οντᾶι
Optatīvus		
1-е	βλαβ-η-σ-οί-μην	βλαβ-η-σ-οί-μεθα
2-е	βλαβ-ή-σ-οι-ο	βλαβ-ή-σ-οι-σθε
3-е	βλαβ-ή-σ-οι-το	βλαβ-ή-σ-οι-ντο
Participium		
βλαβ-η-σ-ό-μεν-ος, -μέν-ηι, -μεν-ον		
Infinitīvus		
βλαβ-ή-σ-ε-σθαῖ		

Participium futūri II passīvi склоняется как прилагательное 1–2-го склонения трех окончаний (см. § 52).

§ 121. Perfectum II actīvi глаголов I спряжения

Сильный перфект действительного залога образуется у некоторых глаголов с первичной основой на губной и заднеязычный, а также у нескольких глаголов с основой на переднеязычный и сонорный от первичной основы (у глаголов II класса – от первичной основы с долгим гласным или дифтонгом; см. § 97) без суффикса -к-, причем во всех формах присутствует удвоение (у основ, начинающихся с гласного – перфектное приращение; см. § 100). При спряжении к основе perfectum II прибавляются личные окончания (см. § 95) и/или суффиксы, которые совпадают с соответствующими морфемами perfectum I actīvi (см. § 112).

Особенности образования

1. Односложные основы с долгим гласным или дифтонгом обычно не изменяются:

Глагол	Первичная основа	Pf. II ind. act.
φεύγω – <i>избежать</i> (II класс)	φευγ-/φῦγ-	πέ-φευγ-α
σήπω – <i>гноить</i> (II класс)	σηπ-/σᾶπ-	σέ-σηπ-α
κράζω – <i>кричать</i> (IV класс)	κρᾶγ-	κέ-κρᾶγ-α

2. Односложные основы с кратким гласным и двусложные основы с долгим гласным обычно изменяют конечный согласный основы на придыхательный (γ, κ > χ; β, π > φ; δ, τ > θ):

Глагол	Первичная основа	Pf. II ind. act.
κόπτω – <i>рубить</i> (III класс)	κοπ-	κέ-κοφ-α
βλάπτω – <i>вредить</i> (III класс)	βλᾶβ-	βέ-βλᾶφ-α
κηρύττω – <i>возвещать</i> (IV класс)	κηρῦκ-	κε-κήρῦχ-α

3. Огласовка основы претерпевает следующие изменения: ε > ο, ει > οι, ᾶ > η:

Глагол	Первичная основа	Pf. II ind. act.
τρέφω – <i>кормить</i> (I класс)	τρεφ-	τέ-τροφ-α
πέμπω – <i>посылать</i> (I класс)	πεμπ-	πέ-πομφ-α
λείπω – <i>оставлять</i> (II класс)	λειπ-/λίπ-	λέ-λοιπ-α
πείθω – <i>убеждать</i> (II класс)	πειθ-/πίθ-	πέ-ποιθ-α
θάλλω – <i>цветить</i> (IV класс)	θᾶλ-	τέ-θηλ-α
μαίνομαι – <i>безумствовать</i> (IV класс)	μᾶν-	μέ-μην-α

4. Некоторые глаголы в той или иной степени отступают от указанных выше правил:

Γлагол	Первичная основа	Pf. II ind. act.
πλέκω – плести (I класс)	πλεκ-	πέ-πλεχ-α
φυλάττω – охранять (IV класс)	φϋλάκ-	πε-φύλαχ-α

Образец спряжения (на примере глагола πέμπω – посылать; основа презенса πεμπ-):

Лицо	Singularis		Pluralis		
Indicativus					
1-е	πέ-πομφ-ᾶ		πε-πόμφ-α-μεν		
2-е	πέ-πομφ-ᾶς		πε-πόμφ-α-τε		
3-е	πέ-πομφ-ε-(ν)		πε-πόμφ-α-σί(ν)		
Conjunctivus					
1-е	πε-πομφ-ός,	ᾶ	πε-πομφ-ότ-ες,	ᾶμεν	
2-е		ᾶς		-υῖ-ᾶι, -ότ-ᾶ	ᾶτε
3-е		ᾶ			ᾶσιν
Optativus					
1-е	πε-πομφ-ός,	εῖην	πε-πομφ-ότ-ες,	εἶμεν	
2-е		εῖης		-υῖ-ᾶι, -ότ-ᾶ	εἶτε
3-е		εῖη			εἶεν
Imperativus					
2-е	πέ-πομφ-ε		πε-πόμφ-ε-τε		
3-е	πε-πομφ-έ-τω		πε-πομφ-έ-τωσᾶν, πε-πομφ-ό-ντων		
Participium					
πε-πομφ-ός, -υῖ-ᾶ, -ός					
Infinitivus					
πε-πομφ-έ-νᾶι					

Participium perfecti II actīvi склоняется следующим образом:

Падеж	m	f	n
Singularis			
Nom.	πε-πομφ-ός	πε-πομφ-υῖ-ᾶ	πε-πομφ-ός
Gen.	πε-πομφ-ότ-ος	πε-πομφ-υί-ᾶς	πε-πομφ-ότ-ος
Dat.	πε-πομφ-ότ-ι	πε-πομφ-υί-α	πε-πομφ-ότ-ι
Acc.	πε-πομφ-ότ-ᾶ	πε-πομφ-υῖ-ᾶν	πε-πομφ-ός

Παдеж	m	f	n
Plurālis			
Nom.	πε-πομφ-ότ-ες	πε-πομφ-υῖ-αῖ	πε-πομφ-ότ-ᾶ
Gen.	πε-πομφ-ότ-ων	πε-πομφ-υι-ῶν	πε-πομφ-ότ-ων
Dat.	πε-πομφ-όσι(v)	πε-πομφ-υί-αις	πε-πομφ-όσι(v)
Acc.	πε-πομφ-ότ-ᾶς	πε-πομφ-υί-ᾶς	πε-πομφ-ότ-ᾶ

Наиболее употребительные глаголы, имеющие perfectum II actīvi:

Начальная форма	Perfectum II	Perfectum I
ἀλλάττω – <i>менять</i>	ἤλλαχα	–
βλάπτω – <i>вредить</i>	βέβλαφα	–
βλέπω – <i>смотреть</i>	βέβλεφα	–
βάπτω – <i>погружать</i>	βέβαφα	–
γράφω – <i>писать</i>	γέγραφα	–
διώκω – <i>преследовать</i>	δεδίωχα	–
θάλλω – <i>цвести</i>	τέθηλα	–
θάπτω – <i>хоронить</i>	τέταφα	–
κλάζω – <i>звучать</i>	κέκλαγγα	–
κύπτω – <i>наклонять</i>	κέκυφα	–
κόπτω – <i>рубить</i>	κέκοφα	–
κράζω – <i>кричать</i>	κέκραγα	–
κτείνω – <i>убивать</i>	ἔκτονα	–
λαμβάνω – <i>брать</i>	εἵληφα	–
λέγω – <i>собирать</i>	εἵλοχα	–
λείπω – <i>оставлять</i>	λέλοιπα	–
μαίνομαι – <i>безумствовать</i>	μέμηνα	–
πείθω – <i>убеждать</i>	πέποιθα	πέπεικα
πλέκω – <i>плести</i>	πέπλεχα	–
πλήττω – <i>ударять</i>	πέπληγα	–
πέμπω – <i>посылать</i>	πέπομφα	–
πράττω – <i>делать</i>	πέπραγα	πέπραχα
ρίπτω – <i>бросать</i>	ἔρριφα	–
σκάπτω – <i>копать</i>	ἔσκαφα	–
στέργω – <i>любить</i>	ἔστοργα	–
στρέφω – <i>поворачивать</i>	ἔστροφα	–
τίκτω – <i>рождать</i>	τέτοκα	–
τρίβω – <i>тереть</i>	τέτριφα	–
τύπτω – <i>ударять</i>	τέτυφα	–

Начальная форма	Perfectum II	Perfectum I
τρέπω – поворачивать	τέτροφα	–
τρέφω – кормить	τέτροφα	–
φαίνω – показывать	πέφηνα	πέφαγκα
φεύγω – избегать	πέφευγα	–
φθείρω – губить	ἔφθορα	ἔφθαρκα
φρίττω – дрожать	πέφρικα	–
φυλάττω – сторожить	πεφύλαχα	πεφύλακα

§ 122. Plusquamperfectum II actīvi глаголов I спряжения

Сильный плюсквамперфект действительного залога имеют те же глаголы, которым свойственна форма perfectum II actīvi (см. § 121). Образуется от основы последнего, при этом к основе с удвоением присоединяется приращение (у основ, начинающихся с гласного, остается перфектное приращение; см. § 100). При спряжении к основе plusquamperfectum II actīvi прибавляются личные окончания (см. § 95), причем употребляются два типа окончаний: староаттические и новоаттические. Как и imperfectum (см. § 102), образует формы только изъявительного наклонения:

Начальная форма	Pf. II ind. act.	Pqpf. II ind. act.
κράζω – кричать	κέ-κραγ-α	ἐ-κε-κράγ-ειν/-η
κόπτω – рубить	κέ-κοφ-α	ἐ-κε-κόφ-ειν/-η
πέμπω – посылать	πέ-πομφ-α	ἐ-πε-πόμφ-ειν/-η

Образец спряжения (на примере глагола πέμπω – посылать; основа презенса πεμπ-):

Лицо	Singulāris	Plurālis
Новоаттические формы		
1-е	ἐ-πε-πόμφ-ειν	ἐ-πε-πόμφ-ει-μεν
2-е	ἐ-πε-πόμφ-εις	ἐ-πε-πόμφ-ει-τε
3-е	ἐ-πε-πόμφ-ει	ἐ-πε-πόμφ-ε-σᾶν
Староаттические формы		
1-е	ἐ-πε-πόμφ-η	ἐ-πε-πόμφ-ε-μεν
2-е	ἐ-πε-πόμφ-ης	ἐ-πε-πόμφ-ε-τε
3-е	ἐ-πε-πόμφ-ει	ἐ-πε-πόμφ-ε-σᾶν

§ 123. Отглагольные прилагательные

Отглагольные прилагательные (*adjectīva verbalia*) образуются от первичной основы (у глаголов II класса – от первичной основы с долгим гласным или дифтонгом; см. § 97) с помощью суффиксов **-τ-** и **-τε-** и родовых окончаний **-ος**, **-α (-η)**, **-ον**. Конечные взрывные согласные основы перед **τ** изменяются: **β, π, φ + τ > πτ**; **γ, κ, χ + τ > κτ**; **δ, τ, θ + τ > στ**:

Начальная форма	Первичная основа	Прилагательное на -τός, ή, όν	Прилагательное на -τέος, α, ον
παιδεύω – <i>воспитывать</i>	παιδευ-	παιδευ-τ-ός, ή, όν	παιδευ-τέ-ος, α, ον
θηράω – <i>охотиться</i>	θηρᾶ-	θηρα-τ-ός, ή, όν	θηρα-τέ-ος, α, ον
βοάω – <i>кричать</i>	βοη-	βοη-τ-ός, ή, όν	βοη-τέ-ος, α, ον
κοσμέω – <i>строить</i>	κοσμη-	κοσμη-τ-ός, ή, όν	κοσμη-τέ-ος, α, ον
μισθόω – <i>отдавать внаем</i>	μισθω-	μισθω-τ-ός, ή, όν	μισθω-τέ-ος, α, ον
ἄρχω – <i>начинать</i> (I класс)	ἄρχ-	ἄρκ-τ-ός, ή, όν	ἄρκ-τέ-ος, α, ον
πείθω – <i>убеждать</i> (II класс)	πειθ-/πίθ-	πειс-τ-ός, ή, όν	πειс-τέ-ος, α, ον
κόπτω – <i>ударять</i> (III класс)	κοπ-	коп-τ-ός, ή, όν	коп-τέ-ος, α, ον
φαίνω – <i>светить</i> (IV класс)	φαν-	фан-τ-ός, ή, όν	фан-τέ-ος, α, ον
αἴρω – <i>поднимать</i> (IV класс)	ἄρ-	ἄρ-τ-ός, ή, όν	ἄρ-τέ-ος, α, ον

В односложных основах на **-επ, -εφ, -ελ, -ερ** гласный **ε** в основе переходит в **α**, как в *perfectum medii-passīvi* (см. § 113):

Начальная форма	Первичная основа	Прилагательное на -τός, ή, όν	Прилагательное на -τέος, α, ον
στέλλω – <i>посылать</i> (IV класс)	στελ-	σταλ-τ-ός, ή, όν	σταλ-τέ-ος, α, ον
σπείρω – <i>сеять</i> (IV класс)	σπερ-	σπαρ-τ-ός, ή, όν	σπαρ-τέ-ος, α, ον

Прилагательное на **-τός** обозначает: а) возможность совершения действия (*παιδευτός – тот, кого можно воспитать/воспитывать*); б) причастие прошедшего времени страдательного залога (*παιδευτός – воспитанный*).

Прилагательное на **-τέος** обозначает долженствование, необходимость совершения действия (*παιδευτέος – тот, кого нужно воспитать/воспитывать*). Действующее лицо при отглагольных прилагательных на **-τέος** употребляет в дательном падеже (см. § 139, п. 17).

§ 124. Общая характеристика глаголов II спряжения

Глаголы II спряжения (атематического, спряжения на **-μι**) образуют два класса, основным отличием которых является наличие/отсутствие в основе презенса суффикса **-(v)νσ-**:

- к I классу относятся глаголы, у которых основа презенса образована с помощью удвоения первого согласного основы (*δί-δωμι* – *давать* и др.; см. § 126–129), а также глаголы без удвоения (*δάμνημι* – *укрощать*, *δύναμαι* – *мочь* и т. п.; см. § 130);

- ко II классу относятся глаголы на **-(v)νυμι**, **-(v)νυμαι**, т. е. те, у которых основа презенса образована с помощью суффикса **-(v)νσ-**: *δείκνυμι* – *показывать*, *ῥόβνυμι* – *укреплять* и т. п. (см. § 131).

Ко II спряжению также относятся несколько архаичных «неправильных» глаголов (*εἶμι* – *быть*, *εἶμι* – *идти*, *φημί* – *говорить*, *κεῖμαι* – *лежать*, *κάθημαι* – *сидеть*; см. § 132–133).

§ 125. Глаголы I класса II спряжения

Это глаголы с первичной основой на **-α**, **-ε**, **-ο**. Они подразделяются на три группы:

1) Основа презенса образуется с помощью удвоения, состоящего в том, что начальный согласный звук основы удваивается с помощью гласного **ι**:

Начальная форма	Первичная основа	Основа презенса
<i>δίδωμι</i> – <i>давать</i>	<i>δο-</i>	<i>δίδο-/δίδω-</i>
<i>τίθημι</i> – <i>класть</i>	<i>θε-</i>	<i>τιθε-/τιθη-</i>
<i>ἵημι</i> – <i>посылать, бросать</i>	<i>ἔ-</i>	<i>ἴε-/ἴη-</i>
<i>ἵστημι</i> – <i>ставить</i>	<i>στᾶ-/στᾷ-</i>	<i>ἵστα-/ἵστη-</i>
<i>πίμπλημι</i> – <i>наполнять</i>	<i>πλη-/πλᾶ-</i>	<i>πιμπλα-/πιμπλη-</i>

2) Основа презенса образуется с помощью суффикса **-vᾱ-** (**-vη-**)/**-vᾶ-**:

Начальная форма	Первичная основа	Основа презенса
<i>δάμνημι</i> – <i>укрощать</i>	<i>δαμ-</i>	<i>δαμνη-/δαμνᾶ-</i>
<i>πίτνημι</i> – <i>простирает</i>	<i>πιτ-</i>	<i>πιτνη-/πιτνᾶ-</i>

3) Основа презенса совпадает с первичной основой на **-ᾱ**/**-ᾶ**:

Начальная форма	Первичная основа	Основа презенса
<i>ἄγαμαι</i> – <i>восхищаться</i>	<i>ἀγᾶ-</i>	<i>ἀγᾶ-</i>
<i>δύναμαι</i> – <i>мочь</i>	<i>δυνη-/δυνᾶ-</i>	<i>δυνᾶ-</i>
<i>ἐπίσταμαι</i> – <i>знать</i>	<i>ἐπιστη-/ἐπιστᾶ-</i>	<i>ἐπιστᾶ-</i>

Особенности спряжения

1. В спряжении глаголы I класса II спряжения отличаются от глаголов I спряжения только в praesens, imperfectum и aoristus II (особые окончания в некоторых формах, отсутствие соединительного гласного).

2. Только четыре глагола (*δίδωμι* – *давать*, *τίθημι* – *класть*, *ἵημι* – *посылать*, *βросать*, *ἵστημι* – *ставить*) имеют все формы в praesens, imperfectum и aoristus II.

3. В praesens conjunctīvi actīvi и medii-passīvi и aoristus II conjunctīvi actīvi и medii употребляются соединительные гласные **-ω-** и **-η-**, которые сливаются с гласными основы по правилам:

+	ω	η	η
έ	ῶ	ῆ	ῆ
ό	ῶ	ῶ	ῶ
ά	ῶ	ῆ	ῆ

Таким образом, слияние во II спряжении отличается от слияния у слитных глаголов I спряжения (см. § 103) в трех случаях: **ο + η > οι**, **α + η > ᾶ**, **α + η = α**.

4. Суффиксы желательного наклонения в praesens optatīvi actīvi и aoristus II optatīvi actīvi: в единственном числе – **-ιη-**; во множественном числе – **-ι-**, **-ιε-**, **-ιη-**; в praesens optatīvi medii-passīvi и aoristus II optatīvi medii – **-ι-**. При этом **ι** сливается с предшествующим гласным основы **ε**, **ο**, **α** в дифтонг **ει**, **οι**, **αι**.

5. Конечный гласный звук основы в единственном числе praesens, imperfectum, aoristus II indicatīvi actīvi удлиняется: **ε** и **α > η**, **ο > ω**.

6. В приставочных глаголах ударение падает на тот же слог, на который оно падает в простых глаголах, т. е. не переносится на приставку. Исключение – imperatīvus aoristi II actīvi 2 sg.: *δός* – *ἄπό-δος*. Но в imperatīvus aoristi II medii 2 sg. ударение переносится на приставку, только если она состоит из двух слогов, и остается на окончании, если она состоит из одного слога: *δοῦ* – *ἄπό-δου* – *про-доῦ*. Если глагол имеет две приставки, ударение не переходит дальше второй приставки: *συν-εκ-δίδωμι* – *συν-έκ-δος*.

7. В praesens, imperfectum, aoristus II используются следующие личные окончания и/или суффиксы:

Лицо	Praesens		Imperfectum		Aoristus II	
	Actīvum	Medium-passīvum	Actīvum	Medium-passīvum	Actīvum	Medium
I n d i c a t ī v u s						
S i n g u l ā r i s						
1-е	μῖ	μᾶ	ν	μην	ν, ᾶ	μην
2-е	ς	σᾶ	ς	σο	ς, ᾶς	σο, ου (< ε-σο, ο-σο), ω (< α-σω)
3-е	σῖ(ν)	τᾶ	θ	το	θ, ε(ν)	το

Лицо	Praesens		Imperfectum		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
Plurālis						
1-ε	μεν	μεθᾶ	μεν	μεθᾶ	μεν	μεθᾶ
2-ε	τε	σθε	τε	σθε	τε	σθε
3-ε	ᾗσῖ(ν), σῖ(ν)	νταῖ	σαν	ντο	σαν	ντο
Duālis						
2-ε	τον	σθον	τον	σθον	τον	σθον
3-ε	τον	σθον	την	σθην	την	σθην

Лицо	Praesens		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
C o n j u n c t i v u s				
Singulāris				
1-ε	ω	ω-μαῖ	ω	ω-μαῖ
2-ε	φ-ς, η-ς	φ (< ο-η-σαῖ), η (< ε-η-σαῖ, α-η-σαῖ)	φ-ς, η-ς	φ (< ο-η-σαῖ), η (< ε-η-σαῖ, α-η-σαῖ)
3-ε	φ, η	ω-ταῖ, η-ταῖ	φ, η	ω-ταῖ, η-ταῖ
Plurālis				
1-ε	ω-μεν	ω-μεθᾶ	ω-μεν	ω-μεθᾶ
2-ε	ω-τε, η-τε	ω-σθε, η-σθε	ω-τε, η-τε	ω-σθε, η-σθε
3-ε	ω-σῖ(ν)	ω-νταῖ	ω-σῖ(ν)	ω-νταῖ
Duālis				
2-ε	ω-τον, η-τον	ω-σθον, η-σθον	ω-τον, η-τον	ω-σθον, η-σθον
3-ε	ω-τον, η-τον	ω-σθον, η-σθον	ω-τον, η-τον	ω-σθον, η-σθον
O p t a t i v u s				
Singulāris				
1-ε	τη-ν	ι-μην	τη-ν	ι-μην
2-ε	τη-ς	ι-ο	τη-ς	ι-ο
3-ε	τη	ι-το	τη	ι-το
Plurālis				
1-ε	ι-μεν, η-μεν	ι-μεθᾶ	ι-μεν, η-μεν	ι-μεθᾶ
2-ε	ι-τε, η-τε	ι-σθε	ι-τε, η-τε	ι-σθε
3-ε	ι-ε-ν, η-σαν	ι-ντο	ι-ε-ν, η-σαν	ι-ντο

Лицо	Praesens		Aoristus II	
	Actīvum	Medium-passīvum	Actīvum	Medium
Duālis				
2-ε	ι-τον	ι-σθον	ι-τον	ι-σθον
3-ε	ι-την	ι-σθην	ι-την	ι-σθην
Imperatīvus				
Singularis				
2-ε	ου (< ο-ε), ει (< ε-ε), η (< α-ε)	σο	ς, θι	σο
3-ε	τω	σθω	τω	σθω
Plurālis				
2-ε	τε	σθε	τε	σθε
3-ε	ντων, τωσάν	σθων, σθωσάν	ντων, τωσάν	σθων
Duālis				
2-ε	τον	σθον	τον	σθον
3-ε	των	σθων	των	σθων
Infinitīvus				
	ναι	σθαι	ναι	σθαι
Participium				
	ους, εις, ας	μεν-ος	ους, εις, ας	μεν-ος

§ 126. Спряжение глагола δίδωμι

Глагол δίδωμι – *давать* (первичная основа δο-) имеет следующую систему форм:

Форма	Actīvum	Medium	Passīvum
Praesens	δίδωμι		δίδομαι
Imperfectum	ἔδιδουν		ἔδιδόμην
Futūrum	δώσω	δώσομαι	δοθήσομαι
Aoristus	ἔδωκα	ἔδόμην	ἔδόθην
Perfectum	δέδωκα		δέδομαι
Plusquamperfectum	ἔδεδώκειν/-η		ἔδεδόμην
Adjectīva verbalia	–	–	δοτός (πρό-δοτος) δοτέος

Данный глагол спрягается следующим образом:

Лицо	Praesens		Imperfectum		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
I n d i c a t i v u s						
Singularis						
1-e	δί-δω-μι	δί-δο-μαι	ἐ-δί-δου-ν	ἐ-δι-δό-μην	ἔ-δωκ-α	ἐ-δό-μην
2-e	δί-δω-ς	δί-δο-σαι	ἐ-δί-δου-ς	ἐ-δί-δο-σο	ἔ-δωκ-ας	ἔ-δου
3-e	δί-δω-σι(v)	δί-δο-ται	ἐ-δί-δου	ἐ-δί-δο-το	ἔ-δωκ-ε(v)	ἔ-δο-το
Pluralis						
1-e	δί-δο-μεν	δι-δό-μεθα	ἐ-δί-δο-μεν	ἐ-δι-δό-μεθα	ἔ-δο-μεν	ἐ-δό-μεθα
2-e	δί-δο-τε	δί-δο-σθε	ἐ-δί-δο-τε	ἐ-δί-δο-σθε	ἔ-δο-τε	ἔ-δο-σθε
3-e	δι-δό-σι(v)	δί-δο-νται	ἐ-δί-δο-σαν	ἐ-δί-δο-ντο	ἔ-δο-σαν	ἔ-δο-ντο

Лицо	Praesens		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
C o n j u n c t i v u s				
Singularis				
1-e	δι-δῶ	δι-δῶ-μαι	δῶ	δῶ-μαι
2-e	δι-δῶ-ς	δι-δῶ	δῶ-ς	δῶ
3-e	δι-δῶ	δι-δῶ-ται	δῶ	δῶ-ται
Pluralis				
1-e	δι-δῶ-μεν	δι-δῶ-μεθα	δῶ-μεν	δῶ-μεθα
2-e	δι-δῶ-τε	δι-δῶ-σθε	δῶ-τε	δῶ-σθε
3-e	δι-δῶ-σι(v)	δι-δῶ-νται	δῶ-σι(v)	δῶ-νται
O p t a t i v u s				
Singularis				
1-e	δι-δοίη-ν	δι-δοί-μην	δοίη-ν	δοί-μην
2-e	δι-δοίη-ς	δι-δοί-ο	δοίη-ς	δοί-ο
3-e	δι-δοίη	δι-δοί-το	δοίη	δοί-το
Pluralis				
1-e	δι-δοί-μεν, δι-δοίη-μεν	δι-δοί-μεθα	δοί-μεν, δοίη-μεν	δοί-μεθα
2-e	δι-δοί-τε, δι-δοίη-τε	δι-δοί-σθε	δοί-τε, δοίη-τε	δοί-σθε
3-e	δι-δοί-ε-ν, δι-δοίη-σαν	δι-δοί-ντο	δοί-ε-ν, δοίη-σαν	δοί-ντο

Лицо	Praesens		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
Imperatīvus				
Singularis				
2-е	δί-δου	δί-δο-σο	δό-ς (πρό-δο-ς)	δοῦ (ἀπό-δου, προ-δοῦ)
3-е	δι-δό-τω	δι-δό-σθω	δό-τω	δό-σθω
Pluralis				
2-е	δί-δο-τε	δί-δο-σθε	δό-τε (πρό-δο-τε)	δό-σθε (πρό-δο-σθε)
3-е	δι-δό-ντων, δι-δό-τωνσαν	δι-δό-σθων, δι-δό-σθωσαν	δό-ντων, δό-τωνσαν	δό-σθων
Infinitivus				
	δι-δό-ναι	δί-δο-σθαι	δοῦ-ναι	δό-σθαι (προ-δό-σθαι)
Род	Participium			
m	δι-δούς, δι-δό-ντ-ος	δι-δό-μεν-ος	δούς, δό-ντ-ος	δό-μεν-ος
f	δι-δοῦσ-α, δι-δούσ-ης	δι-δο-μέν-η	δοῦσ-α, δούс-ης	δο-μέν-η
n	δι-δό-ν, δι-δό-ντ-ος	δι-δό-μεν-ον	δό-ν, δό-ντ-ος	δό-μεν-ον

Примечание. Остальные формы образуются по I спряжению.

Формы imperatīvus praesentis actīvi 2 sg. δίδου, imperfectum indicatīvi actīvi 1, 2, 3 sg. ἐδίδουν, ἐδίδους, ἐδίδου образованы по аналогии со слитными глаголами I спряжения на **-οω** (см. § 103).

Формы aoristus indicatīvi actīvi 1, 2, 3 sg. ἔδωκα, ἔδωκας, ἔδωκε(ν) являются не формами сильного аориста, а особыми образованиями, напоминающими слабый аорист.

В приставочных глаголах ударение падает на тот же слог, на который оно падает в простых глаголах, т. е. не переносится на приставку, за исключением imperatīvus aoristi II actīvi 2 sg. (πρό-δος). Но в imperatīvus aoristi II mediī 2 sg. ударение переносится на приставку, только если она состоит из двух слогов, и остается на окончании, если она состоит из одного слога (ἀπό-δου, προ-δοῦ).

§ 127. Спряжение глагола τίθημι

Глагол τίθημι – *класть, помещать* (первичная основа θε-) имеет следующую систему форм:

Φορμα	Activum	Medium	Passivum
Praesens	τίθημι	τίθεμαι	
Imperfectum	ἐτίθην	ἐτιθέμην	
Futurum	θήσω	θήσομαι	τεθήσομαι
Aoristus	ἔθηκα	ἐθέμην	ἐτέθην
Perfectum	τέθεικα и τέθηκα	(τέθειμαι) κεῖμαι	
Plusquamperfectum	ἔτεθείκειν/-η	(ἐτεθείμην) ἐκέμην	
Adjectiva verbalia	–	–	θετός (πρό-θετος) θετέος

Π ρ ι μ ε ρ α ν ι ε . В качестве perfectum medii-passivi вместо τέθειμαι обычно употребляется κεῖμαι – я лежу, в качестве plusquamperfectum medii-passivi вместо ἐτεθείμην – ἐκέμην – я лежал.

Данный глагол спрягается следующим образом:

Лицо	Praesens		Imperfectum		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
I n d i c a t i v u s						
Singularis						
1-e	τί-θη-μι	τί-θε-μαι	ἐ-τί-θη-ν	ἐ-τι-θέ-μην	ἔ-θηκ-α	ἐ-θέ-μην
2-e	τί-θη-ς	τί-θε-σαι	ἐ-τί-θει-ς	ἐ-τί-θε-σο	ἔ-θηκ-ας	ἔ-θου
3-e	τί-θη-σι(ν)	τί-θε-ται	ἐ-τί-θει	ἐ-τί-θε-το	ἔ-θηκ-ε(ν)	ἔ-θε-το
Plurālis						
1-e	τί-θε-μεν	τι-θέ-μεθα	ἐ-τί-θε-μεν	ἐ-τι-θέ-μεθα	ἔ-θε-μεν	ἐ-θέ-μεθα
2-e	τί-θε-τε	τί-θε-σθε	ἐ-τί-θε-τε	ἐ-τί-θε-σθε	ἔ-θε-τε	ἔ-θε-σθε
3-e	τι-θέ-ασι(ν)	τί-θε-νται	ἐ-τί-θε-σαν	ἐ-τί-θε-ντο	ἔ-θε-σαν	ἔ-θε-ντο

Лицо	Praesens		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
C o n j u n c t i v u s				
Singularis				
1-e	τι-θῶ	τι-θῶ-μαι	θῶ	θῶ-μαι
2-e	τι-θῆ-ς	τι-θῆ	θῆ-ς	θῆ
3-e	τι-θῆ	τι-θῆ-ται	θῆ	θῆ-ται

Лицо	Praesens		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
Plurālis				
1-e	τι-θῶ-μεν	τι-θῶ-μεθα	θῶ-μεν	θῶ-μεθα
2-e	τι-θῆ-τε	τι-θῆ-σθε	θῆ-τε	θῆ-σθε
3-e	τι-θῶ-σι(ν)	τι-θῶ-νται	θῶ-σι(ν)	θῶ-νται
Optatīvus				
Singularis				
1-e	τι-θείη-ν	τι-θεί-μην, τι-θοί-μην	θείη-ν	θεί-μην, θοί-μην
2-e	τι-θείη-ς	τι-θεί-ο, τι-θοί-ο	θείη-ς	θεί-ο, θοί-ο
3-e	τι-θείη	τι-θεί-το, τι-θοί-το	θείη	θεί-το, θοί-το
Plurālis				
1-e	τι-θεί-μεν, τι-θείη-μεν	τι-θεί-μεθα, τι-θοί-μεθα	θεί-μεν, θείη-μεν	θεί-μεθα, θοί-μεθα
2-e	τι-θεί-τε, τι-θείη-τε	τι-θεί-σθε, τι-θοί-σθε	θεί-τε, θείη-τε	θεί-σθε, θοί-σθε
3-e	τι-θείε-ν, τι-θείη-σαν	τι-θεί-ντο, τι-θοί-ντο	θείε-ν, θείη-σαν	θεί-ντο, θοί-ντο
Imperatīvus				
Singularis				
2-e	τί-θει	τί-θε-σο	θέ-ς (πρό-θε-ς)	θοῦ (ἀπό-θου, προ-θοῦ)
3-e	τι-θέ-τω	τι-θέ-σθω	θέ-τω	θέ-σθω
Plurālis				
2-e	τί-θε-τε	τί-θε-σθε	θέ-τε (πρό-θε-τε)	θέ-σθε (πρό-θε-σθε)
3-e	τι-θέ-ντων, τι-θέ-τωνσαν	τι-θέ-σθων, τι-θέ-σθωσαν	θέ-ντων, θέ-τωνσαν	θέ-σθων
Infinitīvus				
	τι-θέ-ναι	τί-θε-σθαι	θεῖ-ναι	θέ-σθαι (προ-θέ-σθαι)
Род	Participium			
m	τι-θείς, τι-θέ-ντ-ος	τι-θέ-μεν-ος	θείς, θέ-ντ-ος	θέ-μεν-ος
f	τι-θείσ-α, τι-θείσ-ης	τι-θε-μέν-η	θείσ-α, θείσ-ης	θε-μέν-η
n	τι-θέ-ν, τι-θέ-ντ-ος	τι-θέ-μεν-ον	θέ-ν, θέ-ντ-ος	θέ-μεν-ον

Π ρ ι μ ε ρ α ν ι ε. Остальные формы образуются по I спряжению.

Формы imperatīvus praesentis actīvi 2 sg. τίθει, imperfectum indicatīvi actīvi 2, 3 sg. ἐτίθεις, ἐτίθει образованы по аналогии со слитными глаголами I спряжения на -εω (см. § 103).

Формы aoristus indicatīvi actīvi 1, 2, 3 sg. ἔθηκα, ἔθηκας, ἔθηκε(ν) являются не формами сильного аориста, а особыми образованиями, напоминающими слабый аорист.

В praesens optatīvi medii-passīvi, aoristus II optatīvi medii в аттическом диалекте часто употребляются формы, аналогичные I спряжению: τιθοῖμην и т. д., θοῖμην и т. д.

В приставочных глаголах ударение падает на тот же слог, на который оно падает в простых глаголах, т. е. не переносится на приставку, за исключением imperatīvus aoristi II actīvi 2 sg. (πρό-θες). Но в imperatīvus aoristi II medii 2 sg. ударение переносится на приставку, только если она состоит из двух слогов, и остается на окончании, если она состоит из одного слога (ἀπό-θου, προ-θοῦ).

§ 128. Спряжение глагола ἵημι

Глагол ἵημι – *посылать, пускать* (первичная основа ἔ- < *σε-) имеет следующую систему форм:

Форма	Actīvum	Medium	Passīvum
Praesens	ἵημι	ἵεμαι	
Imperfectum	ἵειν	ἵεμην	
Futūrum	ἵσω	ἵσομαι	ἔθήσομαι
Aoristus	ἦκα	εἶμην	εἶθην
Perfectum	εἶκα	εἶμαι	
Plusquamperfectum	εἶκειν/-η	εἶμην	
Adjectīva verbalia	–	–	ἔτός (ἄφ-ετος) ἔτέος

Данный глагол спрягается следующим образом:

Лицо	Praesens		Imperfectum		Aoristus II	
	Actīvum	Medium-passīvum	Actīvum	Medium-passīvum	Actīvum	Medium
I n d i c a t ī v u s						
S i n g u l ā r i s						
1-е	ἵ-η-μι	ἵ-ε-μαι	ἵ-ει-ν	ἵ-έ-μην	ἦκ-α	εἶ-μην
2-е	ἵ-η-ς	ἵ-ε-σαι	ἵ-ει-ς	ἵ-ε-σο	ἦκ-ας	εἶ-σο
3-е	ἵ-η-σι(ν)	ἵ-ε-ται	ἵ-ει	ἵ-ε-το	ἦκ-ε(ν)	εἶ-το

Лицо	Praesens		Imperfectum		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
Plurālis						
1-e	ἴ-ε-μεν	ἰ-έ-μεθα	ἴ-ε-μεν	ἰ-έ-μεθα	εἶ-μεν	εἴ-μεθα
2-e	ἴ-ε-τε	ἴ-ε-σθε	ἴ-ε-τε	ἴ-ε-σθε	εἶ-τε	εἴ-σθε
3-e	ἰ-ᾶσι(ν)	ἴ-ε-νται	ἴ-ε-σαν	ἴ-ε-ντο	εἶ-σαν	εἴ-ντο

Лицо	Praesens		Aoristus II	
	Activum	Medium-passivum	Activum	Medium
C o n j u n c t i v u s				
Singularis				
1-e	ἰ-ῶ	ἰ-ῶ-μαι	ῶ (ἀφ-ῶ)	ῶ-μαι
2-e	ἰ-ῆ-ς	ἰ-ῆ	ῆ-ς	ῆ
3-e	ἰ-ῆ	ἰ-ῆ-ται	ῆ	ῆ-ται
Plurālis				
1-e	ἰ-ῶ-μεν	ἰ-ῶ-μεθα	ῶ-μεν	ῶ-μεθα
2-e	ἰ-ῆ-τε	ἰ-ῆ-σθε	ῆ-τε	ῆ-σθε
3-e	ἰ-ῶ-σι(ν)	ἰ-ῶ-νται	ῶ-σι(ν)	ῶ-νται
O p t a t i v u s				
Singularis				
1-e	ἰ-εἶη-ν	ἰ-εἶ-μην, ἰ-οἶ-μην	εἶη-ν	εἶ-μην, οἶ-μην
2-e	ἰ-εἶη-ς	ἰ-εἶ-ο, ἰ-οἶ-ο	εἶη-ς	εἶ-ο, οἶ-ο
3-e	ἰ-εἶη	ἰ-εἶ-το, ἰ-οἶ-το	εἶη	εἶ-το, οἶ-το
Plurālis				
1-e	ἰ-εἶ-μεν, ἰ-εἶη-μεν	ἰ-εἶ-μεθα, ἰ-οἶ-μεθα	εἶ-μεν, εἶη-μεν	εἶ-μεθα, οἶ-μεθα
2-e	ἰ-εἶ-τε, ἰ-εἶη-τε	ἰ-εἶ-σθε, ἰ-οἶ-σθε	εἶ-τε, εἶη-τε	εἶ-σθε, οἶ-σθε
3-e	ἰ-εἶε-ν, ἰ-εἶη-σαν	ἰ-εἶ-ντο, ἰ-οἶ-ντο	εἶε-ν, εἶη-σαν	εἶ-ντο, οἶ-ντο
I m p e r a t i v u s				
Singularis				
2-e	ἴ-ει	ἴ-ε-σο	ἕ-ς (ἄφ-ε-ς)	οὔ (ἀφ-οὔ)
3-e	ἰ-έ-τω	ἰ-έ-σθω	ἕ-τω	ἕ-σθω

Лицо	Praesens		Aoristus II	
	Actīvum	Medium-passīvum	Actīvum	Medium
Plurālis				
2-е	ἴ-ε-τε	ἴ-ε-σθε	ἔ-τε	ἔ-σθε
3-е	ἴ-έ-ντων, ἴ-έ-τωσαν	ἴ-έ-σθων, ἴ-έ-σθωσαν	ἔ-ντων, ἔ-τωσαν	ἔ-σθων
Infinitīvus				
	ἴ-έ-ναι	ἴ-ε-σθαι	ἔ-ναι (ἀφ-εἶ-ναι)	ἔ-σθαι (ἀφ-έ-σθαι)
Род	Participium			
m	ἴ-είς, ἴ-έ-ντ-ος	ἴ-έ-μεν-ος	εἶς, ἔ-ντ-ος	ἔ-μεν-ος
f	ἴ-εῖσ-α, ἴ-εῖσ-ης	ἴ-ε-μέν-η	εἶσ-α, εἶσ-ης	ἔ-μέν-η
n	ἴ-έ-ν, ἴ-έ-ντ-ος	ἴ-έ-μεν-ον	ἔ-ν, ἔ-ντ-ος	ἔ-μεν-ον

Примечание. Остальные формы образуются по I спряжению.

Формы imperatīvus praesentis actīvi 2 sg. ἴει, imperfectum indicatīvi actīvi 2, 3 sg. ἴεις, ἴει образованы по аналогии со слитными глаголами I спряжения на -εω (см. § 103); форма imperfectum indicatīvi actīvi 1 sg. ἴειν образована по аналогии с формами ἴεις и ἴει.

Формы aoristus indicatīvi actīvi 1, 2, 3 sg. ἦκα, ἦκας, ἦκε(ν) являются не формами сильного аориста, а особыми образованиями, напоминающими слабый аорист.

В формах praesens optatīvi medii-passīvi, aoristus II optatīvi medii в аттическом диалекте могут употребляться формы, аналогичные I спряжению: ἰοῖμην и т. д., οἴμην и т. д.

В приставочных глаголах ударение падает на тот же слог, на который оно падает в простых глаголах, т. е. не переносится на приставку, за исключением imperatīvus aoristi II actīvi 2 sg. (ἄφ-ες).

§ 129. Спряжение глагола ἵστημι

Одни формы глагола ἵστημι (первичная основа στᾶ-/στᾷ-) имеют переходное значение (*ставить, быть поставленным*), другие – непереходное (*становиться, стоять*). Данный глагол имеет следующую систему форм:

Форма	Переходное значение			Непереходное значение
	Actīvum	Medium	Passīvum	
Praesens	ἵστημι	ἵσταμαι		ἵσταμαι
Imperfectum	ἵστην	ἰστάμην		ἰστάμην

Форма	Περαxодное значение			Непереходное значение
	Actīvum	Medium	Passīvum	
Futūrum	στήσω	στήσομαι	σταθήσομαι	στήσομαι
Aoristus	ἔστησα	ἔστησάμην	ἔστάθην	ἔστην
Perfectum	–	–	–	ἔστηκα
Plusquamperfectum	–	–	–	εἰστήκειν/-η, ἔστήκειν/-η
Futūrum III	–	–	–	ἔστηξω
Adjectīva verbalia	–	–	στατός στατέος	–

Π ρ ι μ ε χ α ν ι α .

1. Perfectum ἔστηκα имеет значение настоящего времени – *я стою*.

2. Aoristus с переходным значением ἔστησα – *я поставил* является слабым сигматическим аористом (см. § 104) и спрягается правильно по I спряжению. Aoristus с непереходным значением ἔστην – *я стал, остановился* является сильным атематическим аористом (см. § 119).

3. Форма futūrum III actīvi (см. § 116) образуется синтетически от основы перфекта: ἔστηξω < *ἔστηκσω.

Данный глагол спрягается следующим образом:

Лицо	Praesens		Imperfectum		Aoristus II	Perfectum I
	Actīvum	Medium-passīvum	Actīvum	Medium-passīvum	Actīvum	Actīvum
I n d i c a t i v u s						
Singularis						
1-е	ἵ-στη-μι	ἵ-στα-μαι	ἵ-στη-ν	ἰ-στά-μην	ἔ-στη-ν	ἔ-στη-κ-α
2-е	ἵ-στη-ς	ἵ-στα-σαι	ἵ-στη-ς	ἵ-στα-σο	ἔ-στη-ς	ἔ-στη-κ-α-ς
3-е	ἵ-στη-σι(ν)	ἵ-στα-ται	ἵ-στη	ἵ-στα-το	ἔ-στη	ἔ-στη-κ-ε(ν)
Plurālis						
1-е	ἵ-στα-μεν	ἰ-στά-μεθα	ἵ-στα-μεν	ἰ-στά-μεθα	ἔ-στη-μεν	ἔ-στα-μεν [ἔ-στη-κ-α-μεν]
2-е	ἵ-στα-τε	ἵ-στα-σθε	ἵ-στα-τε	ἵ-στα-σθε	ἔ-στη-τε	ἔ-στα-τε [ἔ-στη-κ-α-τε]
3-е	ἰ-στά-σι(ν)	ἵ-στα-νται	ἵ-στα-σαν	ἵ-στα-ντο	ἔ-στη-σαν	ἔ-στᾶ-σι(ν) [ἔ-στη-κ-α-σι(ν)]

Лицо	Praesens		Aoristus II	Perfectum I
	Activum	Medium-passivum	Activum	Activum
Conjunctivus				
Singularis				
1-e	ἰ-σῶ	ἰ-σῶ-μαι	σῶ	ἔ-στή-κ-ω
2-e	ἰ-στῆ-ς	ἰ-στῆ	στῆ-ς	ἔ-στή-κ-ῆς
3-e	ἰ-στῆ	ἰ-στῆ-ται	στῆ	ἔ-στή-κ-ῆ
Plurālis				
1-e	ἰ-σῶ-μεν	ἰ-σῶ-μεθα	σῶ-μεν	ἔ-σῶ-μεν [ἔ-στή-κ-ω-μεν]
2-e	ἰ-στῆ-τε	ἰ-στῆ-σθε	στῆ-τε	–
3-e	ἰ-σῶ-σι(ν)	ἰ-σῶ-νται	σῶ-σι(ν)	ἔ-σῶ-σι(ν) [ἔ-στή-κ-ω-σι(ν)]
Optativus				
Singularis				
1-e	ἰ-σταίη-ν	ἰ-σταίη-μην	σταίη-ν	ἔ-στή-κ-οι-μι
2-e	ἰ-σταίη-ς	ἰ-σταῖ-ο	σταίη-ς	–
3-e	ἰ-σταίη	ἰ-σταῖ-το	σταίη	–
Plurālis				
1-e	ἰ-σταῖ-μεν, ἰ-σταίη-μεν	ἰ-σταῖ-μεθα	σταῖ-μεν, σταίη-μεν	–
2-e	ἰ-σταῖ-τε, ἰ-σταίη-τε	ἰ-σταῖ-σθε	σταῖ-τε, σταίη-τε	–
3-e	ἰ-σταῖ-εν, ἰ-σταίη-σαν	ἰ-σταῖ-ντο	σταῖ-εν, σταίη-σαν	–
Imperativus				
Singularis				
2-e	ἴ-στη	ἴ-στα-σο	στῆ-θι (ἀνά-στη-θι)	ἔ-στη-κ-ε [ἔ-στα-θι]
3-e	ἰ-στά-τω	ἰ-στά-σθω	στή-τω	ἔ-στη-κ-έ-τω [ἔ-στά-τω]

Лицо	Praesens		Aoristus II	Perfectum I
	Actīvum	Medium-passīvum	Actīvum	Actīvum
Plurālis				
2-е	ἵ-στα-τε	ἵ-στα-σθε	στῆ-τε	ἔ-στα-τε
3-е	ἵ-στά-ντων, ἵ-στά-τωσαν	ἵ-στά-σθων, ἵ-στά-σθωσαν	στά-ντων, στή-τωσαν	–
Infinitīvus				
	ἵ-στά-ναι	ἵ-στα-σθαι	στῆ-ναι (ἀνα-στῆ-ναι)	ἔ-στά-ναι [ἔ-στη-κ-έ-ναι]
Род	Participium			
m	ἵ-στάς, ἵ-στά-ντ-ος	ἵ-στά-μεν-ος	στάς, στά-ντ-ος	ἔ-στώς, ἔ-σῶτ-ος ἔ-στη-κ-ώς, -κ-ότ-ος
f	ἵ-στᾶσα, ἵ-στά-σ-ης	ἵ-στα-μέν-η	στᾶσα, στά-σ-ης	[ἔ-σῶ-σ-α, ἔ-σῶ-σ-ης] ἔ-στη-κ-υῖ-α, -υῖ-ας
n	ἵ-στά-ν, ἵ-στά-ντ-ος	ἵ-στά-μεν-ον	στά-ν, στά-нτ-ος	[ἔ-στός, ἔ-σῶт-ος] ἔ-στη-κ-ός, -κ-όт-ος

Π ρ ι μ ε ч а н и я .

1. Остальные формы образуются по I спряжению.

2. Наряду с правильными формами perfectum II, в которых окончания присоединяются непосредственно к удвоенной основе ἔ-στα-. При этом, несмотря на вариативность отдельных форм, perfectum не имеет полной парадигмы. Менее употребительные формы приведены в квадратных скобках.

3. В plusquamperfectum actīvi 3 sg. употребляется форма ἕστασαν [εἰστήκεσαν].

Подобно perfectum I ἕστηκα, глагол ἀποθνήσκω – *умирать* имеет, наряду с perfectum I τέθνηκ-α, также формы perfectum II, которые образуются путем присоединения личных окончаний непосредственно к основе τε-θνα-:

Лицо	Perfectum				Plusquamperfectum
	Indicatīvus	Conjunctīvus	Optatīvus	Imperatīvus	Indicatīvus
Singularis					
1-е	τέ-θνη-κ-α	τε-θνή-κ-ω	τε-θναί-ν	–	–
2-е	τέ-θνη-κ-α-ς			–	–
3-е	τέ-θνη-κ-ε(ν)			τε-θνά-τω	ἔ-τε-θνή-κ-ει

Лицо	Perfectum				Plusquamperfectum
	Indicativus	Conjunctivus	Optativus	Imperativus	Indicativus
Plurālis					
1-е	τέ-θνα-μεν	и т. д.	и т. д.	–	–
2-е	τέ-θνα-τε			–	–
3-е	τε-θνή-κ-α-σι(ν) τε-θνᾶ-σι(ν)			–	ἐ-τέ-θνα-σαν
Infinitivus		τε-θνη-κ-έ-ναι, τε-θνά-ναι			
Participium		τε-θνη-κ-ώς, -υῖ-α, -ός; gen. -κ-ότ-ος, -υί-ας, -κ-ότ-ος τε-θνε-ώς, -ῶσ-α, -ός; gen. -ῶτ-ος, -ῶσ-ης, -ῶτ-ος			

Подобно perfectum I ἕσθηκα, глагол δεῖδω – бояться имеет, наряду со всеми формами perfectum I δέ-δοι-κ-α, также некоторые формы perfectum II, которые образуются путем присоединения личных окончаний непосредственно к основе δε-δι-:

Лицо	Perfectum				Plusquamperfectum
	Indicativus	Conjunctivus	Optativus	Imperativus	Indicativus
Singularis					
1-е	δέ-δι-α	δε-δί-ω	δε-διείη-ν	–	–
2-е	δέ-δι-α-ς			δέ-ди-θι	–
3-е	δέ-ди-ε(ν)			–	–
Plurālis					
1-е	δέ-ди-μεν	и т. д.	и т. д.	и т. д.	–
2-е	δέ-ди-τε				–
3-е	δε-δί-α-σι(ν)				ἐ-δέ-ди-σαν
Infinitivus		δε-ди-έ-ναι			
Participium		δε-ди-ώς, -υῖ-α, -ός; gen. -ότ-ος, -υί-ας, -ότ-ος			

§ 130. Остальные глаголы I класса II спряжения

Кроме глаголов ἵστημι, τίθημι, ἵημι, δίδωμι, к I классу II спряжения относятся еще несколько глаголов, образующих основу презенса с помощью удвоения, суффикса -vā- или имеющих непроезвучившую основу на -ā (см. § 125). Формы от основы презенса (praesens и imperfectum) они образуют по типу, близкому к ἵστημι (см. § 129), то есть с основой на -ā/-ā (-η):

Præsens actīvi (medii-passīvi)	Первичная основа	Futūrum actīvi (medii)	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
κί-χρη-μι – <i>давать в долг</i>	χρη-/χρά-	χρήσω	ἔχρησα	κέχρηκα	–	–
ὀ-νί-νη-μι – <i>приносить пользу</i>	ὀνη-/ὀνᾶ-	ὀνήσω	ὠνήσα	–	–	ὠνήθην
ὀ-νί-να-μαι – <i>получать пользу</i>	ὀνη-/ὀνᾶ-	ὀνήσομαι	ὠνήμην	–	–	–
πί-μ-πλή-μι – <i>наполнять</i>	πλη-/πλή-	πλήσω	ἔπλησα	πέπληκα	πέπλησμαι	ἔπλήσθην
πί-μ-πρη-μι – <i>зажигать</i>	πρη-/πρᾶ-	πρήσω	ἔπρησα	πέπρηκα	πέπρησμαι	ἔπρήσθην
δάμ-νη-μι – <i>укрощать</i>	δαμ-	–	–	–	–	–
πίτ-νη-μι – <i>простирает</i>	πιτ-	–	–	–	–	–
ἄγᾶ-μαι – <i>удивляться</i>	αγᾶ-	ἀγάσσομαι	ἠγάσσομαι	–	–	ἠγάσθην
δύνᾶ-μαι – <i>мочь</i>	δυνη-/δυνᾶ-	δυνήσομαι	ἔδυνήσομαι	–	δεδύνημαι	ἔδυνήθην
κρεμά-μαι – <i>висеть</i>	κρεμη-/κρεμά-	κρεμήσομαι	ἔκρεμασίμην	–	–	–
μάρνᾶ-μαι – <i>сражаться</i>	μάρνᾶ-	–	–	–	–	–
ἐπίσῳ-μαι – <i>знать</i>	ἐπιστη-/ἐπισῳᾶ-	ἐπιστήσομαι	–	–	–	ἠπιστήθην
ἔρᾶ-μαι – <i>любить</i>	ἐρᾶ-	–	ἠράσομαι	–	ἤρασμαι	ἠράσθην
πέτᾶ-μαι – <i>летать</i>	πετᾶ-	–	–	–	–	–
πρίᾶ-μαι – <i>покупать</i>	πρίᾶ-	–	ἐπριάμην	–	–	–

При м е ч а н и е. Глагол δύναμαι имеет два типа приращения: imperfectum mediī ἔδυνάμην и ἠδυνάμην, aoristus passīvi ἔδυνήθην и ἠδυνήθην.

Образец спряжения в praesens и imperfectum (на примере глаголов *πίμπλημι* – *наполнять*, *ἄγαμαι* – *удивляться*; первичные основы *πλη-/πλᾶ-, αἰ-α-*):

Лицо	Actīvum		Medium-passīvum	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Praesens				
Indicatīvus				
1-e	πίμπλη-μι	πίμπλα-μεν	ἄγα-μαῖ	ἀγά-μεθᾶ
2-e	πίμπλη-ς	πίμπλα-τε	ἄγα-σαῖ	ἄγα-σθε
3-e	πίμπλη-σῖ(v)	πιμπλ-ᾶσῖ(v)	ἄγα-ταῖ	ἄγα-νταῖ
Conjunctīvus				
1-e	–	–	ἄγω-μαῖ	ἀγώ-μεθᾶ
2-e	–	–	ἄγη	ἄγη-σθε
3-e	–	–	ἄγη-ταῖ	ἄγω-νταῖ
Optatīvus				
1-e	–	–	ἀγαί-μην	ἀγαί-μεθα
2-e	–	–	ἄγαι-ο	ἄγαι-σθε
3-e	–	–	ἄγαι-το	ἄγαι-ντο
Imperatīvus				
2-e	πίμπλη	πίμπλα-τε	ἄγω	ἄγα-σθε
3-e	πιμπλά-τω	πιμπλά-ντων	ἀγά-σθω	ἀγά-σθων
Participium				
πιμπλάς, -ᾶ-σ-ᾶ, -ά-ν; gen. πιμπλά-ντ-ος, -σ-ης, -ντ-ος			ἀγά-μεν-ος, ἀγα-μέν-η, ἀγά-μεν-ον	
Infinitīvus				
πιμπλά-νᾶ			ἄγα-σθᾶ	
Imperfectum indicatīvi				
1-e	ἐ-πίμπλη-ν	ἐ-πίμπλα-μεν	ἀγά-μην	ἀγά-μεθᾶ
2-e	ἐ-πίμπλη-ς	ἐ-πίμπλα-τε	ἄγω	ἄγα-σθε
3-e	ἐ-πίμπλη	ἐ-πίμπλα-σαν	ἄγα-το	ἄγα-ντο

Примечание. Остальные формы образуются по I спряжению.

В отличие от форм глагола ἵστημι, данные глаголы имеют следующие особенности:

а) в imperfectum indicatīvi medii-passīvi 2 sg. и imperatīvus praesentis medii-passīvi 2 sg. в окончании **-σο** между гласными выпадает **σ**, в результате чего **ασο > αο > ω**;

б) в praesens conjunctīvi medii-passīvi и praesens optatīvi medii-passīvi ударение переносится как можно дальше от конца слова.

Глагол πρίαμαι – *покупать* в aoristus medii спрягается следующим образом:

Indicatīvus	ἐπρίαμην, ἐπρίω, ἐπρίατο; ἐπρίαμεθα, ἐπρίασθε, ἐπρίαντο
Conjunctīvus	πρίωμαι, πρήη, πρήηται; πριώμεθα, πρήησθε, πρίωνται
Optatīvus	πριαίμην, πρίαιο, πρίαито; πριαίμεθα, πρίαισθε, πρίαинто
Imperatīvus	πρίω, πρίασθω; πρίασθε, πρίασθων
Infinitīvus	πρίασθαι
Participium	πρίαμενος, πριαμένη, πρίαμενον

Глагол ὀνήημι – *приносить пользу* в aoristus medii спрягается следующим образом:

Indicatīvus	ὀνήημην, ὀνήησο, ὀνήητο; ὀνήημεθα, ὀνήησθε, ὀνήηнто
Conjunctīvus	Не употребляется
Optatīvus	ὀναίμην, ὄναιο, ὄναιто; ὀναίμεθα, ὄναισθε, ὄναιнто
Imperatīvus	ὄνησο, ὀνήσθω; ὄνησθε, ὀνήσθων
Infinitīvus	ὄνασθαι
Participium	ὀνάμενος, ὀнаμένη, ὀνάμενον

§ 131. Глаголы II класса II спряжения

Это глаголы, образующие основу презенса с помощью суффикса **-vu-** от основ на согласный, причем **σ** перед суффиксом переходит в **v**:

Начальная форма	Первичная основа	Основа презенса
δείκνυμι – <i>показывать</i>	δειк-	δειк-vu-
ῥιμνυμι – <i>клясться</i>	ῥμ-	ῥμ-vu-
ζώννυμι – <i>опоясывать</i>	ζωσ-	ζων-vu-
ῥώννυμι – <i>укреплять</i>	ῥωσ-	ῥων-vu-

Наиболее употребительные глаголы:

Начальная форма	Первичная основа
Глаголы на -νυμι	
а) первичная основа на заднеязычные	
ἄγνυμι – <i>ломать</i>	ἄγ-
ζεύγνυμι – <i>запрягать, соединять</i>	ζευγ-/ζυγ-
μείγνυμι (μίγνυμι) – <i>смешивать</i>	μειγ-/μιγ-
πήγνυμι – <i>вонзать, укреплять</i>	πηγ-/παγ-
ρήγνυμι – <i>разрывать</i>	ρηγ-/ραγ-
δείκνυμι – <i>показывать</i>	δεικ-
ἀν-οίγνυμι – <i>открывать</i>	ἀν-οιγ-
б) первичная основа на сонорные	
ὄλλυμι – <i>зубить</i>	ὄλ(ε)-
ὄλλυμαι – <i>гибнуть</i>	ὄλ(ε)-
ὄμνυμι – <i>клясться</i>	ὄμ(ο)-
στόρνυμι – <i>стелить</i>	στορ(ε)-
Глаголы на -ννυμι	
κεράννυμι – <i>смешивать</i>	κερασ-/κρα-
κρεμάννυμι – <i>вешать</i>	κρεμα(σ)-
πετάννυμι – <i>распростирать</i>	πετα(σ)-/πτα-
σκεδάννυμι – <i>рассеивать</i>	σκεδα(σ)-
ἀμφι-έννυμι – <i>надевать</i>	ἀμφι-εσ-
σβέννυμι – <i>гасить</i> , σβέννυμαι – <i>гаснуть</i>	σβε(σ)-/σβη(σ)-
ζώννυμι – <i>опоясывать</i>	ζω(σ)-
ρόννυμι – <i>укреплять</i>	ρώ(σ)-
στρώννυμι – <i>стелить</i>	στρο(ν)-

Примечания.

1. Глаголы на **-ννυμι** имеют первичную основу на **-σ-** (кроме στρώννυμι – *стелить*).

2. Все глаголы на **-ννυμι** образуют слабые (первые) времена, кроме глагола σβέννυμαι – *гаснуть* (aoristus II ἔσβην).

Образец спряжения в praesens и imperfectum (на примере глагола δείκνυμι – показывать; первичная основа δεικ-):

Лицо	Praesens			
	Actīvum		Medium-passīvum	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
Indicātīvus				
1-е	δείκ-νῶ-μι	δείκ-νῶ-μεν	δείκ-νυ-μαι	δεικ-νύ-μεθα
2-е	δείκ-νῶ-ς	δείκ-νῶ-τε	δείκ-νυ-σαι	δείκ-νυ-σθε
3-е	δείκ-νῶ-σι(ν)	δεικ-νύ-ασи(ν)	δείκ-νυ-ται	δείκ-νυ-νται
Conjunctīvus				
1-е	δεικ-νύ-ω	δεικ-νύ-ω-μεν	δεικ-νύ-ω-μαι	δεικ-νυ-ώ-μεθα
2-е	δεικ-νύ-ης	δεικ-νύ-η-τε	δεικ-νύ-η	δεικ-νύ-η-σθε
3-е	δεικ-νύ-η	δεικ-νύ-ω-σι(ν)	δεικ-νύ-η-ται	δεικ-νύ-ω-νται
Optatīvus				
1-е	δεικ-νύ-οι-μι	δεικ-νύ-οι-μεν	δεικ-νυ-οί-μην	δεικ-νυ-οί-μεθα
2-е	δεικ-νύ-οι-ς	δεικ-νύ-οι-τε	δεικ-νύ-οι-ο	δεικ-νύ-οι-σθε
3-е	δεικ-νύ-οι	δεικ-νύ-οι-εν	δεικ-νύ-οι-το	δεικ-νύ-οι-ντο
Imperatīvus				
2-е	δείκ-νῶ	δείκ-νυ-τε	δείκ-νυ-σο	δείκ-νυ-σθε
3-е	δεικ-νύ-τω	δεικ-νύ-ντων	δεικ-νύ-σθω	δεικ-νύ-σθων
Participium				
δεικ-νύς, -νῶ-σ-α, -νύ-ν; gen. δεικ-νύ-ντ-ος, -ύ-σ-ης, -νύ-ντ-ος			δεικ-νύ-μεν-ος, -μέν-η, -μεν-ον	
Infinitīvus				
δεικ-νύ-ναι			δείκ-νυ-σθαι	

Лицо	Imperfectum indicatīvi			
1-е	ἐ-δείκ-νῶ-ν	ἐ-δείκ-νῶ-μεν	ἐ-δεικ-νύ-μην	ἐ-δεικ-νύ-μεθα
2-е	ἐ-δείκ-νῶ-ς	ἐ-δείκ-νῶ-τε	ἐ-δείκ-νυ-σο	ἐ-δείκ-νυ-σθε
3-е	ἐ-δείκ-νῶ	ἐ-δείκ-νῶ-σαν	ἐ-δείκ-νυ-το	ἐ-δείκ-νυ-ντο

Примечание. Гласный суффикса **-νυ-** удлиняется в единственном числе в praesens и imperfectum indicatīvi actīvi.

Таким образом, по II спряжению изменяются формы praesens (кроме conjunctivus и optativus) и imperfectum; остальные формы образуются по I спряжению:

Залог	Futūrum	Aoristus	Perfectum	Plusquam-perfectum	Adjectiva verbalia
Activum	δείξω	ἔδειξα	δέδειχα	ἔδεδειχεν	–
Medium	δείξομαι	ἔδειξάμην	δέδειγμα	ἔδεδείγμην	δεικτός δεικτέος
Passivum	δειχθήσομαι	ἐδείχθην			

§ 132. Глаголы II спряжения с атематическим презенсом от непр производных (корневых) основ (εἶμί, εἶμι, φημί)

I. Εἶμί – *быть, существовать*. Этот глагол имеет основы ἐσ-, σ-, ἴσ- и спрягается следующим образом:

Лицо	Praesens			
	Indicativus	Conjunctivus	Optativus	Imperativus
Singularis				
1-e	εἶμί	ᾧ	εἶην	–
2-e	εἶ	ᾗς	εἶης	ἴσθι
3-e	ἔστί(ν)	ᾗ	εἶη	ἔστω
Pluralis				
1-e	ἔσμεν	ᾧμεν	εἶμεν, εἶημεν	–
2-e	ἔστε	ᾗτε	εἶτε, εἶητε	ἔστε
3-e	εἰσί(ν)	ᾧσι(ν)	εἶεν, εἶησαν	ἔστων, ὄντων, ἔστωσαν
Infinitivus praesentis: εἶναι				
Participium praesentis: ὄν, οὔσα, ὄν; gen. ὄντος, οὔσης, ὄντος				

Лицо	Imperfectum	Futūrum	
	Indicativus	Indicativus	Optativus
Singularis			
1-e	ᾗ, ᾗν	ἔσομαι	ἔσοίμην
2-e	ᾗσθα	ἔσῃ, ἔσει	ἔσοιο
3-e	ᾗν	ἔσται	ἔσοιτο

Лицо	Imperfectum	Futūrum	
	Indicatīvus	Indicatīvus	Optatīvus
	Plurālis		
1-е	ἤμεν	ἔσόμεθα	ἔσοίμεθα
2-е	ἦτε, ἦστε	ἔσεσθε	ἔσοισθε
3-е	ἦσαν	ἔσονται	ἔσοιντο
	Infinitīvus futūri: ἔσεσθαι		Adjectīvum verbāle: ἐστέος
	Participium futūri: ἐσόμενος, ἐσομένη, ἐσόμενον		

Примечания.

1. Формы praesens indicatīvi (кроме 2 sg. εἶ) и imperatīvus praesentis – энклитики (см. § 11), если употребляются в значении глагола-связки: οἱ ἄνθρωποι θητοῖ εἶσιν – *люди смертны*; ударение в этих формах сохраняется, если они имеют значение *существовать* или стоят после элизии: οἱ ἄνθρωποι εἶσιν – *люди существуют*; καλὸς δ' ἐστίν – *а он красив*.

2. В praesens indicatīvi в 3 sg. вместо ἐστί(ν) употребляется форма ἔστι(ν):

а) в значении *существовать*: ὁ θεὸς ἔστιν – *бог существует*;

б) в значении *можно, возможно, позволено*: ὁρᾶν ἔστιν – *можно видеть*, οὐκ ἔστιν – *нельзя*;

в) после слов οὐκ – *не*, μή – *не*, εἰ – *если*, ὡς – *как, что*, καί – *и*: οὐκ ἔστιν – *нет*;

г) после элидированных форм τοῦτ' – *это*, ταῦτ' – *это*, ἀλλ' – *но*: τοῦτ' ἔστιν – *то есть*;

д) в начале предложения: ἔστιν οὕτως – *это так*;

е) если форма элидирована: ἔστ' ἔργον – *есть дело*.

От глагола εἶμι с помощью приставок образуется ряд глаголов:

- ἄπ-εἶμι – *отсутствовать*;
- ἔν-εἶμι – *находиться, содержаться, заключаться*;
- ἔπ-εἶμι – *быть, находиться, быть свойственным*;
- ἔξ-εἶμι – *происходить* (безл. ἔξεστιν – *можно, разрешается, позволено*);
- μέт-εἶμι – *находиться посреди*;
- πάρ-εἶμι – *присутствовать*;
- πρόс-εἶμι – *добавляться*;
- σύν-εἶμι – *быть вместе*.

В приставочных глаголах ударение переносится на приставку, насколько это позволяют правила ударения, только в формах praesens indicatīvi и imperatīvus praesentis. В остальных формах ударение остается на основе.

В aoristus, perfrctum и plusquamperfectum в функции глагола εἶμι употребляются соответствующие формы от глагола γίγνομαι – *делаться, становиться*.

Формы глагола εἶμι сливаются с конечной **η** несклоняемого существительного *χρή* – *нужда*, в результате чего образуются следующие формы: praesens

indicatīvi χρή – *нужно, должно*, praesens conjunctīvi χρῆ, praesens optatīvi χρείη, infinitīvus praesentis χρῆναι, participium praesentis χρώων, imperfectum indicatīvi χρῆν and ἐχρῆν (см. § 135).

II. Εἶμι – *идти, пойти*. Этот глагол имеет основы εἶ-, ἰ- и спрягается следующим образом:

Лицо	Praesens				Imperfectum
	Indicatīvus	Conjunctīvus	Optatīvus	Imperatīvus	Indicatīvus
Singularis					
1-е	εἶμι	ἴω	ἴοιμι, ἰοίην	–	ἦα, ἦειν
2-е	εἶ	ἴης	ἴοις	ἴθι	ἦισθα, ἦεις
3-е	εἴσι(ν)	ἴη	ἴοι	ἴτω	ἦει(ν)
Plurālis					
1-е	ἴμεν	ἴωμεν	ἴοιμεν	–	ἦμεν
2-е	ἴτε	ἴητε	ἴοιτε	ἴτε	ἦτε
3-е	ἴασι(ν)	ἴωσι(ν)	ἴοιεν	ἰόντων, ἴτωσαν	ἦσαν, ἦεσαν
Infinitīvus praesentis: ἰέναι			Adjectīva verbalia: ἰτός, ἰτέος (ἰτητέος)		
Participium praesentis: ἰών, ἰούσα, ἰόν; gen. ἰόντος, ἰούσης, ἰόντος					

В praesens indicatīvi глагол εἶμι имеет значение настоящего времени *иду* в поэтическом языке и значение будущего времени *пойду* в прозаическом языке. В imperfectum indicatīvi глагол имеет значение совершенного и несовершенного вида: *шел, пошел*.

В формах praesens indicatīvi и imperatīvus praesentis у приставочных глаголов ударение по возможности переносится на приставку, в остальных формах остается на основе.

III. Φημί – *говорить, утверждать*. Этот глагол имеет основы φη-, φᾶ- и спрягается следующим образом:

Лицо	Praesens				Imperfectum
	Indicatīvus	Conjunctīvus	Optatīvus	Imperatīvus	Indicatīvus
Singularis					
1-е	φημί	φᾶ	φαίην	–	ἔφην
2-е	φῆς (φής)	φῆς	φαίης	φάθι (φαθί)	ἔφησθα (ἔφης)
3-е	φησί(ν)	φῆ	φαίη	φάτω	ἔφη

Лицо	Praesens				Imperfectum
	Indicativus	Conjunctivus	Optativus	Imperativus	Indicativus
Plurālis					
1-е	φαμέν	φῶμεν	φαῖμεν	–	ἔφαμεν
2-е	φατέ	φῆτε	φαῖτε	φάτε	ἔφατε
3-е	φασί(ν)	φῶσι(ν)	φαῖεν	φάντων	ἔφασαν
Participium praesentis: (φάς), φάσκων, -ουσα, -ον; gen. φάσκοντος, -ούσης, -οντος					
Infinitivus praesentis: φάναι				Adjectiva verbalia: φατός, φατός	
Futūrum: φήσω и т. д.				Aoristus: ἔφην/ἔφησα и т. д.	

Примечания.

1. Формы praesens indicatīvi (кроме 2 sg. φής (φής)) – энклитики (см. § 11).
2. Формы futūrum и aoristus образуются от глагола φάσκω.

Формы praesens (кроме indicatīvus) и imperfectum могут иметь значение совершенного вида.

В формах praesens indicatīvi и imperatīvus praesentis у приставочных глаголов ударение по возможности переносится на приставку, в остальных формах остается на основе.

§ 133. Отложительные глаголы II спряжения с атематическим презенсом от производных (корневых) основ (κάθημαι, κεῖμαι)

I. Κάθ-ημαι – сидеть. Этот глагол имеет основу ἦ(σ) > ἦ и спрягается следующим образом:

Лицо	Praesens				Imperfectum
	Indicativus	Conjunctivus	Optativus	Imperativus	Indicativus
Singularis					
1-е	κάθημαι	καθῶμαι	καθήμην, καθοίμην		ἐκαθήμην, καθήμην
2-е	κάθησαι	καθῆ	καθῆο, καθοῖο,	κάθησο	ἐκάθησο, καθῆσο
3-е	κάθηται	καθῆται	καθῆτο, καθοῖτο	καθήσθω	ἐκάθητο, καθῆ(σ)το

Лицо	Praesens				Imperfectum
	Indicativus	Conjunctivus	Optativus	Imperativus	Indicativus
Plurālis					
1-e	καθήμεθα	καθώμεθα	καθήμεθα, καθοίμεθα		ἐκαθήμεθα, καθήμεθα
2-e	κάθησθε	καθήσθε	κάθησθε, καθοίσθε	κάθησθε	ἐκάθησθε, καθήσθε
3-e	κάθηνται	καθῶνται	κάθηντο, καθοίντο	καθήσθων	ἐκάθηντο, καθήντο
Participium praesentis: καθήμενος, καθιμένη, καθήμενον					
Infinitivus praesentis: καθῆσθαι					
Futūrum: καθιῶ (actīvum), καθεδοῦμαι (medium) и т. д.					
Aoristus: ἐκάθισα (actīvum), ἐκαθισάμην (medium) и т. д.					

Глагол *κάθημαι* формально можно отнести к perfectum praesens (см. § 140). Futūrum и aoristus образуются от близких по значению глаголов *καθέζω* – *усаживать*, *καθέζομαι* – *усаживаться*, *καθίζω* и *καθίζομαι* – *сидеть*, *сидеть*.

В imperfectum приращение присоединяется перед или после приставки; в последнем случае ударение не переходит дальше приращения.

II. Κεῖμαι – *лежать*. Этот глагол имеет основы *κει-*, *κε-* и спрягается следующим образом:

Лицо	Praesens			
	Indicativus	Conjunctivus	Optativus	Imperativus
Singularis				
1-e	κεῖμαι	–	–	–
2-e	κεῖσαι	–	–	κεῖσο
3-e	κεῖται	κέηται	κέοιτο	κεῖσθω
Plurālis				
1-e	κεῖμεθα	–	–	–
2-e	κεῖσθε	κέησθε	–	κεῖσθε
3-e	κεῖνται	κέωνται	κέοιντο	κεῖσθων
Participium praesentis: κείμενος, κειμένη, κείμενον				
Infinitivus praesentis: κεῖσθαι				

Лицо	Imperfectum		Futūrum	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
1-е	ἐκέιμην	ἐκέιμεθα	κείσομαι	κείσόμεθα
2-е	ἔκεισο	ἔκεισθε	κείσῃ, -ει	κείσεσθε
3-е	ἔκειτο	ἔκειντο	κείσεται	κείσονται

Примечание. Coniunctivus и optativus не имеют полной парадигмы. Имеющиеся формы образуются от основы κε-.

Глагол κείμαι формально можно отнести к perfectum praesens.

В формах praesens indicatīvi и imperatīvus praesentis у приставочных глаголов ударение по возможности переносится на приставку, в остальных формах остается на основе.

Формы глагола κείμαι могут заменять perfectum и plusquamperfectum medii-passīvi глагола τίθημι (см. § 127).

§ 134. Недостаточные глаголы

Греческие глаголы имеют четыре типа видовременных основ (презенса, футурума, аориста и перфекта), от которых образуется семь временных форм (praesens, imperfectum, futūrum, aoristus, perfectum, futūrum III, plusquamperfectum; см. § 94). Однако многие глаголы не имеют всех основ. Такие глаголы с неполной видовременной парадигмой называются недостаточными (verba defectīva).

Типы недостаточных глаголов

1. Среди глаголов с неполной видовременной парадигмой больше всего глаголов, имеющих только основу презенса: νεάζω – *быть молодым*, ὄθομαι – *тревожиться, беспокоиться*, στενάχω, στεναχίζω – *стенать, вопить* и др.

2. Некоторые глаголы употребляются лишь в отдельных формах. Так, глагол ἤμι – *говорить* вводит прямую речь и употребляется только в следующих формах: praesens indicatīvi 1 sg. ἤμι – *я говорю*; imperfectum indicatīvi 1 sg. ἦν – *я сказал, я сказала*; imperfectum indicatīvi 3 sg. ἦ – *он сказал, она сказала*.

3. Некоторые глаголы имеют только формы от основы аориста (иногда и перфекта):

Начальная форма	Aoristus	Perfectum
*πῶρω – <i>давать, дарить</i>	ἔπορον	
*νέω – <i>нагромождать</i>	ἔνησα	νένη(σ)μαι
*τλάω – <i>терпеть, осмеливаться</i>	ἔτλην	

4. У некоторых глаголов употребляются исключительно или преимущественно формы перфекта:

Начальная форма	Perfectum
*ἔθω – <i>иметь привычку</i>	εἴθθα – <i>я привык</i>
*εἶκω – <i>быть похожим, казаться</i>	ἔοικα – <i>я похож</i> безл. ἔοικε – <i>приличествует, подобает</i>

Самым употребительным из подобных глаголов является глагол οἶδα – *знать* (praesens *εἶδω – *видеть, узнавать*; основы ἰδ-/εἰδ-/εἶδε-/οἶδ-), который спрягается следующим образом:

Лицо	Perfectum			
	Indicatīvus	Conjunctīvus	Optatīvus	Imperatīvus
Singularis				
1-e	οἶδα	εἶδῶ	εἰδείην	–
2-e	οἶσθα	εἶδης	εἰδείης	ἴσθι
3-e	οἶδε(ν)	εἶδη	εἰδείη	ἴστω
Plurālis				
1-e	ἴσμεν	εἶδῶμεν	εἰδείμεν	–
2-e	ἴστε	εἶδητε	εἰδείτε	ἴστε
3-e	ἴσασι(ν)	εἶδῶσι(ν)	εἰδείεν	ἴστων
Participium perfecti: εἰδώς, εἰδυῖα, εἰδός; gen. εἰδότης, εἰδυίας, εἰδότης				
Infinitīvus perfecti: εἰδέναи			Adjectīvum verbāle: ἰστέος	

Лицо	Plusquamperfectum		Futūrum	
	Singulāris	Plurālis	Singulāris	Plurālis
	Indicativus			
1-е	ἤδη, ἤδειν	ἤσμεν, ἤδε(ι)μεν	εἴσομαι	εἰσόμεθα
2-е	ἤδησθα, ἤδεις	ἤσθε, ἤδε(ι)τε	εἴσει, -η	εἴσεσθε
3-е	ἤδει(ν)	ἤσαν, ἤδε(ι)σαν	εἴσεται	εἴσονται

Примечания.

1. Конечный согласный основы **δ** перед **μ, τ, θ** переходит в **σ**.
2. Coniunctivus и optativus образуются от расширенной основы εἶδε-. Во множественном числе optativus имеет также формы, образованные по аналогии с единственным числом: εἰδείμεν, εἰδείητε, εἰδείσαν.
3. Plusquamperfectum имеет более архаическую и более позднюю формы.

Perfectum имеет значение praesens, plusquamperfectum – значение imperfectum.

В формах perfectum indicatīvi и imperatīvus perfecti у приставочных глаголов ударение по возможности переносится на приставку, в остальных формах остается на основе.

§ 135. Безличные глаголы

Безличными (verba impersonalia) называются глаголы, которые всегда или только в некоторых значениях употребляются лишь в 3-м лице единственного числа. Обычно они образуют все времена и наклонения, кроме повелительного.

Особенности употребления

1. Только безличным глаголом является глагол *χρῆ* – *нужно, должно* (см. § 132, п. I): praesens indicatīvi *χρῆ* – *нужно, должно*, praesens conjunctīvi *χρηῖ*, praesens optatīvi *χρεῖη*, infinitīvus praesentis *χρῆναι*, participium praesentis *χρεών*, imperfectum indicatīvi *χρηῖν* и *ἐχρηῖν*.

2. Несколько глаголов употребляются преимущественно в безличном значении:

Личная форма	Безличная форма
<i>πρέπω</i> – <i>быть заметным, отличаться, подходить, приличествовать</i>	Praesens <i>πρέπει</i> – <i>подобает</i> , imperfectum <i>ἔπρεπε</i> – <i>подобало</i>
* <i>πόρω</i> – <i>давать, предоставлять</i>	Aoristus <i>ἔπορον</i> , perfectum <i>πέπρωται</i> – <i>суждено, было суждено</i>
<i>μείρομαι</i> – <i>получать по жребью</i>	Perfectum <i>εἴμαρται</i> – <i>суждено</i>

Личная форма	Безличная форма
δέω – <i>нуждаться</i>	Praesens δεῖ – <i>нужно, необходимо</i>
μέλω – <i>являться предметом заботы</i>	Praesens μέλει μοί τινος περί/ὑπέρ τινος – <i>для меня важно (имеет значение) что-либо, я забочусь о чем-либо, я занят чем-либо</i>

3. В безличном значении может употребляться большое число обычных глаголов:

Личная форма	Безличная форма
σαλπίζω – <i>трубить</i>	Aoristus ἐσάλπιγξε – <i>раздался трубный звук</i>
ἀπολάμπω – <i>светить</i>	Imperfectum ἀπέλαμπε – <i>шло сверкание</i>

4. Глагол δοκέω может употребляться в трех значениях: переходном, непереходно-пассивном, безличном:

а) переходное значение (*думать, считать, полагать; надеяться, рассчитывать; притворяться, делать вид* и др.): δοκῶ – *я думаю; Τί δοκεῖτε; – Что вы думаете?* Управляет оборотом accusatīvus cum infinitīvo (см. § 143) или субъектным инфинитивом (инфинитивной конструкцией; см. § 145): Ὁ στρατηγὸς δοκεῖ τοὺς στρατιῶτας νικῆσειν. – *Полководец надеется, что воины победят; Ὁ στρατηγὸς δοκεῖ νικῆσειν. – Полководец надеется, что он победит (полководец надеется победить);* Δοκῶ σε νικῆσειν. – *Я надеюсь, что ты победишь;*

б) непереходно-пассивное значение (*казаться, представляться, быть решенным*): οὐ δοκεῖν, ἀλλ' εἶναι – *не казаться, а быть; τὰ δεδομένα – решенное, решения.* В perfectum такое значение выражается формами среднестрадательного залога: δέδοκται – *(было) решено.* Управляет оборотом nominatīvus cum infinitīvo (см. § 144) или субъектным инфинитивом (инфинитивной конструкцией; см. § 145): Δοκοῦσιν οἱ στρατιῶται νικῆσειν. – *Кажется, что воины победят; Δοκεῖ ὁ στρατηγὸς νικῆσειν. – Кажется, что полководец победит; Δοκεῖς νικῆσειν. – Кажется, что ты победишь; Μοὶ δοκῶ νικῆσειν. – Мне кажется, что я одержу победу; Ἡμῖν δοκεῖς νικῆσειν. – Нам кажется, что ты победишь;*

в) безличное значение – в форме 3-го лица единственного числа: δοκεῖ, ἐδόκει, ἔδοξε(v) (обычно в значении *решать, постановлять*; логический субъект ставится в datīvus): Τοῖς στρατιῶταις δοκεῖ... – *Воины решают...* (досл. *у воинов решается; воинам кажется*); Τῷ στρατηγῷ ἐδόκει... – *Полководец решил...* (досл. *у полководца решилось; полководцу показалось*); Μοὶ δοκεῖ... – *Я решаю...; Ἡμῖν ἔδοξεν... – Мы решили...;*

г) от глагола δοκέω в безличном значении часто употребляется независимое причастие в accusatīvus singularis (реже pluralis) (accusatīvus absolutus; см. § 148) со значением времени, причины, условия, уступки: Δόξαντα ταῦτα οἱ στρατιῶται ἀπῆλθον. – *Когда это было решено, воины ушли.*

**§ 136. Основные формы
наиболее употребительных глаголов**

Начальная форма	Futūrum actīvi (medii/passīvi)	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
ἀγᾶμαι – <i>удивляться</i>	ἀγάσομαι	ἠγασ(σ)άμην	–	–	ἠγάσθην
ἀγγέλλω – <i>возвещать</i>	ἀγγελῶ	ἠγγείλα	ἠγγέλκα	ἠγγέλμαι	I ἠγγέλεθην II ἠγγέλην
ἀγγύμι – <i>ломать</i>	ἄξω	ἔαξα	ἔαγα	–	ἔαγην
ἄγω – <i>вести</i>	ἄξω	I ἤξα II ἠγαγον	ἤγα	ἤγμαι	ἤχθην
ἄδω – <i>петь</i>	ἄσομαι	ἤσα	–	ἤσομαι	ἤσθην
αἰδέομαι – <i>стыдиться</i>	αἰδέσομαι	ἠδεσάμην	–	ἠδεσμαι	ἠδέσθην
αἰνέω – <i>хвалять</i>	αἰνήσω αἰνέσω	ἠνεσα	ἠνεκα	ἠνημαι	ἠνέθην
αἰρέω – <i>брать</i>	αἰρήσω	εἶλον	ἤρηκα	ἤρημαι	ἤρέθην
αἶρω – <i>поднимать</i>	ἀρῶ	ἤρα	ἤρακα	ἤρμαι	ἤρθην
αἰσθάνομαι – <i>чувствовать</i>	αἰσθήσομαι	ἤσθόμην	–	ἤσθημαι	–
ἀκούω – <i>слышать</i>	ἀκούσομαι	ἤκουσα	ἀκήκοα	ἤκουσμαι	ἤκούσθην
ἀλίσκομαι – <i>попадаться</i>	ἀλώσομαι	ἤλων ἔάλων	ἤλωκα ἔάλωκα	–	–
ἀλλάττω – <i>изменять</i>	ἀλλάξω	ἠλλάξα	ἠλλάχα	ἠλλαγμαί	I ἠλλάχθην II ἠλλάγγην

άμαρτάνω – <i>οσιυιδάτμςγ</i>	άμαρτήσομαι	I ήμάρτσα II ήμάρτον	ήμάρτκα	ήμάρτημαι	ήμαρτήθην
άμφι-έννυμι – <i>οδεωατμ</i>	άμφιέσω	ήμφιεσα	–	ήμφιέσομαι	–
άν-αλίσκεω – <i>τπρατιμτμ</i>	ανάλωσω	ανάλωσα	ανάλωκα	ανάλωμαι	ανάλωθην
άν-οίγγυμι – <i>οττιραμτμ</i>	άνοίξω	άνοίξω ήνοιξα	I άνέφωχα II άνέφωγα	άνέφωμαι	I άνεφέχθην II ήνοίγην
άνύω – <i>ζαεφριαιμτμ</i>	άνύσω	ήνυσα	ήνυκα	ήνυσομαι	ήνυσθην
άπο-διδράσκω – <i>υβεγατμ</i>	άποδράσομαι	άπέδραν	άποδέδρακα	–	–
άπο-θνήσκω – <i>υμιραμτμ</i>	άποθανοῦμαι	άπέθανον	άποτέθηκα	–	–
άπ-όλλυμι – <i>γυβιμτμ</i>	άπολω	άπόλεσα	άπολώλεκα	–	–
άπ-όλλυμαι – <i>γιδιγιμτμ</i>	άπολοῦμαι	άπολόμην	άπόλωλα	–	–
άρέσχω – <i>ηραβιμτμςγ</i>	άρέσω	ήρεσα	άηρεκα	–	–
άρχω – <i>ναχιναμτμ</i>	άρχω	ήρχα	ήρχα	ήρχμαι	ήρχθην
αὔξανω – <i>υεβλιμτιμιαμτμ</i>	αὔξησω	ήξησα	ήξηκα	ήξημαι	ήξη(ν)θην
άφ-ικνέομαι – <i>πριμοδιμτμ</i>	άφιξομαι	άφικόμην	–	άφιγμαι	–
βαίνω – <i>ιδιμι</i>	βήσομαι	έβην	βέβηκα	βέβομαι	έβάθην
βάλλω – <i>βροσαμτμ</i>	βαλώ	έβαλον	βέβληκα	βέβλημαι	έβληθην
βάπτω – <i>ποεργυρεαμτμ</i>	βάψω	έβαψα	βέβαφα	βέβαμμαι	έβαφην
βλάπτω – <i>εφρεδιμτμ</i>	βλάψω	έβλαψα	βέβλαψα	βέβλαμμαι	I έβλάφθην II έβλάβην
βλέπω – <i>σμοτρεμτμ</i>	βλέψομαι	έβλεψα	βέβλεφα	βέβλεμμαι	έβλέφθην
βούλομαι – <i>εσελαμτμ</i>	βουλήσομαι	–	–	βεβούλημαι	έβουλήθην

Начальная форма	Futūrum actīvi (medii/passīvi)	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
γαμέω – <i>γενιέναι</i>	γαμῶ	ἔγημα	γεγάμηκα	γεγάμημαι	–
γηράσκω – <i>στарець</i>	γηράσομαι	ἔγηρασα	γεγήρακα	–	–
γίγνομαι – <i>рождається</i>	γενήσομαι	ἔγενόμην	γένονα	γενένημαι	ἔγενήθην
γινώσκω – <i>узнавать</i>	γνώσομαι	ἔγνων	ἔγνωκα	ἔγνωσμαι	ἔγνώσθην
γράφω – <i>писать</i>	γράψω	ἔγραψα	γέγραφα	γέγραμμαι	ἔγράφην
δάκνω – <i>кусать</i>	δήξομαι	ἔδακον	δέδηχα	δέδηγμαι	ἔδήχθην
δίδω – <i>давать</i>	δείσομαι	ἔδεια	δέδοικα δέδια	–	–
δείκνυμι – <i>показывать</i>	δείξω	ἔδειξα	δέδειχα	δέδειγμαι	ἔδείχθην
δέρω – <i>драть</i>	δερῶ	ἔδειρα	–	δέδαρμαι	ἔδάρην
δέω – <i>ждать</i>	δέησω	ἔδήσα	δέδηκα	–	–
δέω – <i>вязать</i>	δήσω	ἔδησα	δέδεκα	δέδεμαι	δέδεθην
διαλέγομαι – <i>разговаривать</i>	διалέξομαι	διελέξαμην	–	διελέγμαι	διελέχθην
διδάσκω – <i>учить</i>	διδάξω	ἔδίδαξα	δεδίδαχα	δεδίδαγμαι	ἔδιδάχθην
δίδωμι – <i>давать</i>	δώσω	ἔδωκα ἔδων	δέδωκα	δέδομαι	ἔδόθην
διώκω – <i>преследовать</i>	διώξομαι	ἔδιώξα	δεδίωχα	δεδίωγμαι	ἔδιώχθην
δοκέω – <i>казаться</i>	δόξω δοκῆσω	ἔδοξα ἔδοκτησα	δέδοκῆκα	δέδοκῆμαι	ἔδόχθην ἔδοκῆθην
δύναμαι – <i>мочь</i>	δυνήσομαι	ἔδυνησάμην	–	δέδυνῆμαι	ἔδυνήθην ἤδυνήθην

δύω – <i>погрязнаться</i>	δύσω	I ἔδουσα II ἔδυν	δέδουκα	δέδυμαι	ἔδυθην
ἔάω – <i>покидать</i>	ἔάσω	εἴασα	εἴακα	εἴαμαι	εἴαθην
ἐγείρω – <i>будить</i>	ἐγερῶ	ἤγειρα	ἤγειρκα	ἤγειρημαι	ἤγερθην
ἐθέλω – <i>хотеть</i>	ἐθελήσω	ἠθέλησα	ἠθέληκα	–	–
εἰκάω – <i>воспроизводить</i>	εἰκάσω	εἴκασα ἤκασα	εἴκακα	εἴκασμαι ἤκασμαι	εἰκάσθην
ἐλαύνω – <i>знать</i>	ἐλῶ ἐλάσω	ἤλασα	ἐλήλακα	ἐλήλαμαι	ἤλάσθην ἤλάσθην
ἐλέγχω – <i>позорить</i>	ἐλέγξω	ἤλεγξα	–	ἐλήλεγμαι	ἤλέγχθην
ἔλκω – <i>тянуть</i>	ἔλξω	εἴλα	(εἴλακα)	(εἴλασμαι)	εἴλαχθην
ἐπι-μελέομαι (ἐπι-μέλομαι) – <i>заниматься</i>	ἐπιμελήσομαι	–	–	ἐπιμεμείλημαι	ἐπιμελήθην
ἐπίσταμαι – <i>знать</i>	ἐπιστήσομαι	–	–	–	ἠπιστήθην
ἔπομαι – <i>следовать</i>	ἔπομαι	ἐσπόμην	–	–	–
ἔραμαι – <i>страстно желать</i>	ἐραστήσομαι	ἠρασάμην	–	ἠρασμαι	ἠράσθην
ἐργάζομαι – <i>работать</i>	ἐργάσομαι	εἰργασάμην	–	εἰργασμαι	εἰργάσθην
ἔρομαι – <i>спрашивать</i>	ἐρήσομαι	ἠρόμην	–	–	–
ἔρχομαι – <i>приходить</i>	ἐλεύσομαι	ἦλθον	ἠλήλυθα	–	–
ἔρωτάω – <i>спрашивать</i>	ἔρωτήσω	ἠρώτησα	ἠρώτηκα	ἠρώτημαι	ἠρώτήθην
ἐσθίω – <i>есть</i>	ἔδομαι	ἔφαγον	I ἔδηδοκα III ἔδηδα	ἔδηδεσμαι	ἠδέσθην

Начальная форма	Futūrum actīvi (medii/passīvi)	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
εὐ-εργετέω – <i>хорошо поступать</i>	εὐεργετήσω	εὐεργέτησα	εὐεργέτηκα	εὐεργέτημαι	εὐεργετήθην
εὐρίσκω – <i>находить</i>	εὐρήσω	ἔβρον εἶβρον	ἔβρηκα εἶβρηκα	ἔβρημαι	ἔβρέθην εἶβρέθην
εὐ-φραίνω – <i>радовать</i>	εὐφρανῶ	εὐφρανα ἔβφρανα	–	–	εὐφράνθην ἔβφράνθην
εὐχόμεαι – <i>молиться</i>	εὐξομαι	ἔβξάμην εἶβξάμην	–	εὐξομαι	–
ἔχω – <i>иметь</i>	ἔξω σχήσω	ἔσχον	ἔσχηκα	ἔσχημαι	ἔσχέθην
ζάω – <i>жить</i>	ζήσω ζήσομαι	ἔζησα	ἔζηκα	–	–
ζευνῶμι – <i>соединять</i>	ζεύξω	ἔζευξα	–	ἔζευγαί	I ἐζεύχθην II ἐζύγγην
ζέω – <i>кипеть</i>	ζέσω	ἔζεσα	–	ἔζεσμαι	ἔζέσθην
ζώννυμι – <i>опоясывать</i>	ζώσω	ἔζωσα	ἔζωκα	ἔζω(σ)μαι	ἔζώσθην
ἥδομαι – <i>радоваться</i>	ἠσθήσομαι	–	–	–	ἠσθην
ἠγέρομαι – <i>идти вперед</i>	ἠγήσομαι	ἠγησάμην	–	ἠγήμαι	ἠγήθην
ἦκω – <i>прибывать</i>	ἦξω	ἦξα	ἦκα	–	–
θάλλω – <i>цвети</i>	θαλῶ	ἔθαλλον	τέθηλα	–	–
θάπτο – <i>хоронить</i>	θάψω	ἔθαψα	τέταφα	τέθαμμαι	I ἐθάφθην II ἐτάφην
θαυμάζω – <i>удивляться</i>	θαυμάσομαι	ἔθαύμασα	τεθαύμακα	τεθαύμασμαι	ἔθαυμάσθην

θλίψω – давать	θλίψω	θλίψα	τέθλιψα	τέθλιμμα	έθλιφθην
θνήσκω – умирать	θανοῦμαι	θῆανον	τέθνηκα	–	–
θύω – приносить жертву	θύσω	θύσα	τέθυκα	τέθυμαι	έτύθην
ἵημι – посылать	ἵησω	ἦκα	εἶκα	εἶμαι	εἶθην
ἰλάσκομαι – умолять	ἰλάσομαι	ἰλάσαμην	–	–	–
ἵστημι – ставить, стоять	στήσω	I ἕστησα II неперех. ἕστην	неперех. ἕστηκα	ἕσταμαι	ἕσταθην
καθ-αίρω – чистить	καθαρώ	εκάθαρα	κεκάθαρα	κεκάθαρμαι	εκαθάρθην
καθ-ίζω – садить(ся)	καθῶ	εκάθισα	κεκάθικα	–	–
καίω – жечь	καύσω	ἕκασα	ἕκαυκα	κέκαυμαι	I ἐκαύθην II ἐκάην
καλέω – звать	καλέσω καλώ	εκάλεσα	κέκληκα	κέκλημαι	έκλήθην
κάμνω – уставать	καμῶμαι	ἕκαμον	κέκμηκα	–	–
κερδαίνο – извлекать пользу	κερδανῶ	έκέρδηνα έκέρδινα	κεκέρδηκα κεκέρδιγκα	κεκέρδημαι	έκερδάνθην
κείρω – сжигать	κερῶ	έκειρα	κέκαρκα	κέκαρμαι	έκάρην
κελεύω – приказывать	κελεύσω	έκέλευσα	κεκέλευκα	κεκέλευμαι	έκελεύσθην
κεράννυμι – смешивать	κερῶ κεράσω	έκέρρασα	κέκέρρακα	κέκέρραμαι	έκ(ε)ράσθην
κλάζω – звать	κλάξω	I ἐκλάσσεια II ἔκλαγον	κέκλασσα	–	–

Начальная форма	Futūrum actīvi (medii/passīvi)	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
κλάω (κλάϊω) – <i>πλακаты</i>	κλαύσομαι κλαυήσω	έκλασσα	–	κέκλασμαι	έκλαυέσθην
κλείω – <i>запира́ть</i>	κλείσω	έκλεισα	κέκλεικα	κέκλει(σ)μαι	έκλείεσθην
κλέπτω – <i>красть</i>	κλέψομαι	έκλεψα	κέκλοφα	κέκλεμμαι	I έκλέεφθην II έκλάεπην
κλίνω – <i>накло́нять</i>	κλινῶ	έκλινα	κέκλικα	κέκλιμαι	I έκλί(ν)θην II έκλίην
κοιμίζω – <i>заботи́ться</i>	κοιμῶ	έκόμισα	κεκόμικα	κεκόμισμαι	έκομίεσθην
κόπτω – <i>руди́ть</i>	κόψω	έκοψα	κέκοφα	κέκομμαι	έκόπην
κορέννῳμι – <i>корми́ть досы́та</i>	κορέσω	έκόρεσα	–	κεκόρεσμαι	έκορέεσθην
κράζω – <i>крича́ть</i>	κεκράζομαι	I έκραζα II έκραζον	κέκράγα	–	–
κρέμῳμαι – <i>висе́ть</i>	κρεμήσομαι	έκρεμασάμην	–	–	–
κρεμάννῳμι – <i>веша́ть</i>	κρεμῶ κρεμάσω	έκρέμισα	κεκρέμακα	κεκρέμα(σ)μαι	έκρεμάεσθην
κρίνω – <i>суди́ть</i>	κρινῶ	έκρινα	κέκρίκα	κέκριμαι	έκρίθην
κρύπτω – <i>скрыва́ть</i>	κρύψω	έκρυψα	κέκρυφα	κέκρυμμαι	I έκρύεφθην II έκρύεφην
κτάομαι – <i>приобрета́ть</i>	κτήσομαι	έκτησάμην	–	κέκτημαι έκτημαι	έκτηθην
κτείνω – <i>υδωиа́ть</i>	κτενῶ	I έκτεινα II έκτάνον	έκτονα	έκταμαι	έκτά(ν)θην

κυλίνδω – <i>катить</i>	κυλίσω	εκύλισα	–	κεκύλισμαι	εκυλίσθην
λαγχάνω – <i>получать по кредиту</i>	λήξομαι	ἔλαχον	ἐλήχα	ἐλήχημαι	ἐλήχθην
λαμβάνω – <i>брать</i>	λήνομαι	ἔλαβον	ἐλήφα	ἐλήημαι	ἐλήφθην
λανθάνω – <i>быть скрытым</i>	λήσω	ἔλαθον	λέληθα	λέλησιμαι	–
λέγω – <i>говорить</i>	λέξω ἔρω	I ἔλεξα II εἶπον	εἶρηκα	λέλεγμαι ἔρημαι	ἔλεχθην ἐρήθηθην
λέγω – <i>собирать</i>	λέξω	ἔλεξα	εἶλοχα	ἐλόεγμα	I ἔλέχθην II ἔλέγην
λείπω – <i>оставлять</i>	λείψω	I ἔλειψα II ἔλιπον	λέλοιπα	λέλειψμαι	ἐλείφθην
λύω – <i>развязываться</i>	λύσω	ἔλυσα	λέλυκα	λέλυμαι	ἐλύθην
μαίνομαι – <i>безумствоваться</i>	μανοῦμαι	ἐμηνάμην	μέμηνα	μεμάνημαι	ἐμάνην
μανθάνω – <i>учиться</i>	μαθήσομαι	ἔμαθον	μεμάθηκα	μεμάθημαι	–
μάττω – <i>мять</i>	μάξω	ἔμαξα	μέμαξα	μέμαγμα	ἐμάγην
μάχομαι – <i>сражаться</i>	μαχοῦμαι	ἐμαχεσάμην	–	μεμάχημαι	ἐμαχέσθην
μέλλω – <i>намереваться</i>	μελήσω	ἐμέλησα ἤμέλησα	–	–	–
μέλω – <i>заботиться</i>	μελήσω	ἐμέλησα	I μεμέληκα II μέμηλα	–	–
μένω – <i>оставаться</i>	μενῶ	ἔμεινα	μεμείνηκα	–	–
μαίνω – <i>осквернять</i>	μανῶ	ἐμίαινα	μεμίτωκα	μεμίασμαι	ἐμίανθην
μῆνυμι (μείνυμι) – <i>смеиваться</i>	μίξω	ἔμιξα	μέμιχα	μέμιγμα	I ἐμίχθην II ἐμίγην

Начальная форма	Futūrum actīvi (medii/passīvi)	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
μηνήσχω – <i>напоминать</i>	μνήσω	ἐμνησα	–	μémνημαι	ἐμνήσθην
νέμω – <i>распределять</i>	νεμῶ	ἔνειμα	νενέμηκα	νενέμημαι	ἐνεμήθην
νέω – <i>плыть</i>	νεύσομαι	ἔνευσα	νένευκα	–	–
νοέω – <i>замечать</i>	νοήσω	ἐνόησα	νενόηκα	νενόημαι	ἐνόηθην
οἶγω – <i>открывать</i>	οἶξω	ἔωξα	ἔωγα	ἔωγμαι	ἔωχθην
οἰκέω – <i>населять</i>	οἰκήσω	ἔκησα	ἔκηκα	ἔκημαι	ἔκίθην
οἶομαι (οἶμαι) – <i>думать</i>	οἶήσομαι	–	–	–	οἶήθην
ὀλοφύρομαι – <i>печалиться</i>	ὀλοφυροῦμαι	ὀλοφυράμην	–	–	ὀλοφύρθην
ὀμνῶμι – <i>клясться</i>	ὀμοῦμαι	ἔμοσα	ὀμόμοκα	ὀμόμο(σ)μαι	ὀμό(σ)θην
ὀνάνημι – <i>приносить пользу</i>	ὀνήσω	ἔνησα	–	–	ὀνήθην
ὄραω – <i>видеть</i>	ὄψομαι	ἔειδον	ἔώρακα ὄπωπα	ἔώραμαι ὄψμαι ὄψαι ὄπται	ὄφθην
ὀφείλω – <i>быть должным</i>	ὀφειλήσω	I ὀφείλησα II ὄφελον	ὀφείληκα	–	ὀφειλήθην
ὀφλισκάνω – <i>быть осужденным</i>	ὀφλήσω	I ὄφλησα II ὄφλον	ὄφληκα	–	–
πάσχω – <i>терпеть</i>	πέσομαι	ἔπαθον	πέπονθα	–	–
παύω – <i>прекращать</i>	παύσω παύσομαι	ἔπαυσα	πέπαυκα	πέπαυμαι	I ἐπαύσθην II ἐπαύθην

πειθω – убеждать	πείσω	I έπεισα II έπίθων	I πέπεικα II πέποιθα	πέπεισμαι	med. II έπιθόμην pass. I έπεισθην
πείρω – пронзять	περώ	έπειρα	–	πέπαρμαι	έπάρην
πελάζω – приближаться	πελάσω πελώ	έπέλασα	–	πέπλημαι	I έπελάσθην II έπλάσθην
πέμπω – посылать	πέμψω	έπεμψα	πέπομφα	πέπεμμαι	έπέμφθην
περαίνω – исполнять	περανῶ	έπέρανα	–	πεπέρασμαι	έπεράνθην
πετάννῃμι – прострелять	πετώ πετάσω	έπέτασα	–	πεπέτα(σ)μαι	έπετάσθην
πέτομαι – лететь	πήσομαι	έπτόμην	–	–	έπετάσθην
πήγνῃμι – сколачивать	πήξω	έπηξα	πέπηγα	πέπηγγμαι	I έπήχθην II έπάγγην
πίμπλημι – наполнять	πλήσω	έπλησα	πέπληκα	πέπλησμαι	έπλήσθην
πίμπρημι – жечь	πρήσω	έπρησα	πέπρηκα	πέπρησμαι	έπρήσθην
πίνω – пить	πίομαι	έπιον	πέπωκα	πέπομαι	έπόθην
πιδρόσκω – продавать	–	–	πέπρακα	πέπραμαι	έπράθην
πίπτω – падать	πεσοῦμαι	έπεσον	πέπτωκα	–	–
πλάττω – создавать	πλάσω	έπλασα	πέπλακα	πέπλασμαι	έπλάσθην
πλέκω – плести	πλέξω	έπλεξα	πέπλεχα	πέπλεγμαι	I έπέλέχθην II έπέλακην

Начальная форма	Futūrum actīvi (medii/passīvi)	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
πλέω – πλύνω	πλευσομαι πλευσοῦμαι	ἔπλευσα	πέπλευκα	πέπλευ(σ)μαι	ἔπλευσθην
πλήττω – ὑδαρῶ	πλήξω	ἔπληξα	πέπληγα	πέπληγμαι	ἔπληγην
πνέω – θυώ	πνεύσω πνεύσομαι	I ἔπνευσα II ἔπνυον	πέπνευκα	πέπνυμαι	ἔπνευσθην
πνίγω – θυψίω	πνίξω πνίξομαι	ἔπνιξα	–	πέπνιγμαι	ἔπνιγην
ποθέω – μελάω	ποθήσω	ἐπόθησα	πεπόθηκα	πεπόθημαι	ἐποθέσθην
πράττω – δέλω	πράξω	ἔπραξα	I πέπραχα II πέπραγα	πέπραγμαι	I ἐπράχθην II ἐπράγγην
προσ-κυνέω – προσκυνέω, παύω παύω	προσκυνήσομαι προσκυνήσω	προσεκύνησα προσεκύνω	προσεκύνηκα	–	προσεκυνήθην
πυνθάνομαι – γινώσκω	πυνθάνομαι	ἔπυνθον	–	πέπυνθαι	–
ῥάπτω – ῥίπτω	ῥάψω	ἔρραψα	–	ἔρραψμαι	ἔρραψην
ῥέω – ῥέω	ῥέσομαι ῥήσομαι	I ἔρρευσα II ἔρρηγην	ἔρρύηκα	–	–
ῥήγγυμι – ῥαρίζω	ῥήξω	ἔρρηξα	ἔρρωγα	ἔρρηγμαι	ἔρράγγην
ῥίπτω – ῥοσάω	ῥίψω	ἔρριψα	ἔρριφα	ἔρριμμαι	I ἐρρίφθην II ἐρρίφην
σβένδωμι – γασίω	σβέσω	ἔσβεσα	ἔσβεκα	ἔσβεσμαι	ἔσβηθην ἔσβην
σημαίνω – ὀνομαζέω	σημανῶ	ἔσημηνα	σεσήμηνκα	σεσήμιαμαι	ἔσημάνθην
σήπω – γινώσκω	–	–	σέσηπα	σέσημιαμαι	ἔσάπην

σκάπτο – копать	σκάψω	ξσκαψα	ξσκαφα	ξσκαμμαι	ξσκάφην
σκεδάννυμι – рассеивать	σκεδῶ σκεδάσω	ξσκέδασα	–	ξσκέδασμαι	ξσκέδάσθην
σκέπτομαι – смотреть	σκέψομαι	ξσκεψάμην	–	ξσκεμμαι	ξσκέφθην
σπάω – вытягивать	σπάσω	ξσπάσα	ξσπακα	ξσπασμαι	ξσπάσθην
σπείρω – сеять	σπερῶ	ξσπειρα	–	ξσπαρμαι	ξσπάρην
σπένδω – совершать возлияние	σπέσω	ξσπεισα	ξσπεικα	ξσπεισμαι	ξσπέισθην
σπενδῶ – спешить	σπεύσω	ξσπενσα	ξσπενκα	ξσπευσμαι	ξσπεύσθην
στέλλω – посылать	στέλῶ	ξστείλα	ξσταλκα	ξσταλμαι	ξστάλην
στέργω – любить	στέρξω	ξστερξα	ξστοργα	ξστεργμαι	ξστέργθην
στορέννυμι (στόρνυμι) – стелить	στορέσω	ξστόρεσα	–	ξστροφμαι	ξστορέσθην
στρέφω – вертеть	στρέψω	ξστρεψα	ξστροφα	ξστραμμαι	I ξστρέφθην II ξστράφην
σφάλλω – сваливать	σφαλῶ	ξσφηλα	ξσφαλκα	ξσφαλμαι	ξσφάλην
σφάττω (σφάζω) – колоть	σφάξω	ξσφαξα	–	ξσφαγμαι	I ξσφάχθην II ξσφάγγην
σφύζω (σώζω) – спасать	σώσω	ξσωσα	σέσωκα	σέσω(σ)μαι	ξσώθην
ταράττω – трясти	ταράξω	ξτάραξα	–	τετάραγμαι	ξταράχθην
τάττω – ставить в строй	τάξω	ξταξα	τέταχα	τέταγμαι	I ξτάχθην II ξτάγγην
τείνω – тянуть	τενῶ	ξτεινα	τέτῃκα	τέτῃμαι	ξτάθην
τελέω – завершать	τελέσω τελῶ	ξτέλεσα	τετέλεκα	τετέλεσμαι	ξτελέσθην

Начальная форма	Futūrum actīvi (medii/passīvi)	Aoristus actīvi (medii)	Perfectum actīvi	Perfectum medii-passīvi	Aoristus passīvi
τέμνω – <i>rubire</i>	τεμῶ	ἔτεμον	τέτεμκα	τέτεμμαι	ἐτέμθην
τήκω – <i>plavire</i>	τήξω	ἔτηξα	τέτηκα	τέτηγμαι	I ἐτέγθην II ἐτάκην
τίθημι – <i>klavire</i>	θήσω	ἔθηκα ἔθην	τέθεικα	τέθειμαι	ἐτέθην
τίκτω – <i>rovdavire</i>	τέξω τέξομαι	ἔτεκον	τέτοκα	–	ἐτέγκθην
τίνω – <i>plavire</i>	τίσω	ἔτισα	τέτικα	τέτισμαι	ἐτίσθην
τιτρώσχω – <i>ravire</i>	τρώσω	ἔτρωσα	τέτρωκα	τέτρωμαι	ἐτρώθην
τρέπω – <i>поворачивать</i>	τρέψω	I ἔτρεψα II ἔτραπον	τέτροφα	τέτραμμαι	I ἐτρέφθην II ἐτράπην
τρέφω – <i>korvire</i>	θρέψω	I ἐθρεψα II ἔτραφον	τέτροφα	τέθραμμαι	I ἐθρέφθην II ἐτράφην
τρέχω – <i>bezhat</i>	δραμοῦμαι	ἔδραμον	δεδράμικα	–	–
τρίβω – <i>terere</i>	τρίψω	ἔτριψα	τέτριφα	τέτριμμαι	I ἐτρίφθην II ἐτρίβην
τυγχάνω – <i>dostigavire</i>	τεύξομαι	I ἐτύχισα II ἔτυχον	τετύχικα	–	–
τύπτω – <i>vdavire</i>	τυπήσω	I ἔτυψα II ἔτυπον	τέτυφα	τέτυμμαι	I ἐτύφθην II ἐτύπην
ὕπ-ισχνέομαι – <i>obecavire</i>	ὕποσχήσομαι	ὕπεσχόμην	–	ὕπέσχηνμαι	ὕπεσχέθην
φαίνω – <i>javire</i>	φανῶ	ἔφηνα	I πέφαγκα II πέφηνα	πέφασμαι	I ἐφάνθην II ἐφάνην

φείδομαι – <i>υζεβεατ</i>	φείσομαι	I έφρειαμίην II πεφιδόμην	–	πέφρειαμαι	–
φέρω – <i>νεστι</i>	οἶσω οἶσομαι	I ἦνεγκα II ἦνεγκον	ἐνήνοχα	ἐνήνεγμαι	ἦνέχθην
φενύω – <i>βεжат</i>	φενύζομαι φενύζομαι	ἔφυνον	πέφρευγα	–	–
φθάνω – <i>предупреждать</i>	φθήσομαι	I ἔφθασα II ἔφθην	ἔφθακα	–	–
φθείρω – <i>уничтожать</i>	φθερῶ	ἔφθειρα	I ἔφθορκα II ἔφθορα	ἔφθορμαι	ἔφθάρην
φλέγω – <i>жечь</i>	φλέξω	ἔφλεξα	–	–	I ἐφλέχθην II ἐφλέγην
φράζω – <i>говорить</i>	φράσω	ἔφρασα	πέφρακα	πέφρασαιμαι	ἐφράσθην
φρίττω – <i>дрожать</i>	φρίξω	–	πέφριτκα	–	–
φυλάττω – <i>сторожить</i>	φυλάξω	ἐφύλαξα	I πεφύλακα II πεφύλαχα	πεφύλασμαι	ἐφυλάχθην
φύω – <i>рождать</i>	φύσω	I ἔφυνσα II ἔφυν	πέφυνκα	–	–
χαίρω – <i>радоваться</i>	χαίρησω	ἐχάρην	κεχάρηκα	κεχάρ(η)μαι	–
χράομαι – <i>пользоваться</i>	χρήσομαι	ἐχρησάμην	–	κέχρημαι	ἐχρήσθην
χράω – <i>давать оракул</i>	χρήσω	ἐχρησα	κέχρηκα	κέχρησαιμαι	ἐκχρήσθην
ῶθέω – <i>толкать</i>	ῶσω	ἔωσα	ἔωκα	ἔωσαιμαι	ἔώσθην
ῶνέομαι – <i>покупать</i>	ῶνήσομαι	(ἐ)ῶνησάμην ἐπριάμην	–	ἔῶνημαι	ἔῶνήθην

СИНТАКСИС

§ 137. Использование артикля

Артикль ὁ, ἡ, τό, который первоначально являлся указательным местоимением, сохранил это значение в следующих выражениях:

- ὁ μὲν... ὁ δέ – *один... другой*;
- ὁ δέ – *а он, он же*;
- τὸ μὲν... τὸ δέ *частью... частью, то... то*.

Артикль употребляется:

а) для указания на известный или вышеупомянутый предмет – обособляющий артикль: ὁ ἄνθρωπος – *этот человек*;

б) для указания на целый род или класс предметов – родовой артикль (необязательно): (ὁ) ἄνθρωπος – *(любой) человек*.

Артикль не ставится при именной части сказуемого и при предикате конструкции accusativus duplex (см. § 139, п. 30).

Артикль субстантивирует любую часть речи, словосочетание и даже предложение. Субстантивированные слова в мужском (редко в женском) роде обозначают людей, в среднем – неодушевленные предметы (в единственном числе – отвлеченные, во множественном числе – конкретные): ὁ κάλός – *красивый (человек)*; ἡ καλή – *красивая (женщина)*; τὸ ἀγαθόν – *благо, добро* (отвлеченное понятие); τὰ ἀγαθά – *добро, имущество*; τὰ τῶν πολεμίων – *положение неприятелей*; οἱ νῦν – *нынешние люди*; οἱ ἐν τῇ πόλει – *люди в городе, горожане*; τὸ εἰδέναι – *знание*; τὸ γυῖθι σεαυτὸν – *изречение «Познай самого себя»*.

§ 138. Простое предложение

Порядок слов в предложении свободный.

Подлежащее может выражаться любой частью речи, а также словосочетанием.

Сказуемое бывает простым глагольным, составным именным и составным глагольным. При этом:

- если подлежащее употреблено в среднем роде во множественном числе, то сказуемое ставится в единственном числе: Δένδρα καρπὸς φέρει. – *Деревья приносят плоды*;
- в качестве глагола-связки в именном сказуемом употребляется глагол εἶμι – *быть*, а также глаголы γίγνομαι – *становиться*, τυγχάνω – *случаться*, φύομαι – *рождаться* и др.;
- именная часть сказуемого употребляется в именительном падеже.

Прямое дополнение, как правило, выражается винительным падежом без предлога. При некоторых приставочных глаголах прямое дополнение выражается родительным падежом.

Косвенное дополнение выражается родительным или дательным падежами с предлогом или без предлога.

Согласованное определение может выражаться любой частью речи, которая может согласовываться с существительным в роде, числе и падеже (прилагательное, причастие, местоимение и др.). Может употребляться атрибутивно (как чистое определение) или предикативно.

1) При атрибутивной позиции определение располагается:

- между артиклем и определяемым словом (нейтральная атрибутивная позиция): ὁ καλὸς ἄνθρωπος – *красивый человек*;
- после определяемого слова с повторением его артикля (эмфатическая, усиленная позиция): ὁ ἄνθρωπος ὁ καλός – *красивый человек*.

2) При предикативной позиции определение располагается перед или после существительного с артиклем, причем артикль существительного перед определением не повторяется; при этом определение приобретает значение именной части сказуемого (предиката), но без глагола-связки: ὁ ἄνθρωπος καλός – *человек красивый, человек красив*.

Постановка некоторых прилагательных или местоимений имеет уточняющее значение, причем в некоторых случаях артикль опускается, например:

Атрибутивная позиция	Предикативная позиция
οἱ πολλοὶ ἄνθρωποι – <i>большинство людей</i>	πολλοὶ ἄνθρωποι – <i>многие люди</i>
οἱ ἄλλοι ἄνθρωποι – <i>остальные люди</i>	ἄλλοι ἄνθρωποι – <i>другие люди</i>
τὸ ἄκρον ὄρος – <i>высокая гора</i>	ἄκρον τὸ ὄρος – <i>вершина горы</i>
πᾶσα πόλις – <i>всякий город</i>	πᾶσα ἡ πόλις – <i>весь город</i>
ὁ αὐτὸς ἀνὴρ – <i>тот же человек</i>	αὐτὸς ὁ ἀνὴρ – <i>сам человек</i>
ὁ μόνος παῖς – <i>единственный мальчик</i>	μόνος ὁ παῖς – <i>только мальчик</i>

Местоимения ὅδε, οὗτος – *этот*; ἐκεῖνος – *тот*; ἕκαστος – *каждый*; ἕκαστος – *каждый из двух* всегда занимают предикативную позицию: ὅδε ὁ ἀνὴρ – *этот человек* и т. д.

Несогласованное определение обычно выражается существительным в родительном падеже. Оно ставится:

- между артиклем и определяемым словом: ἡ τῶν Περσῶν χώρα – *страна персов*;
- после определяемого слова с повторением артикля: ἡ χώρα ἡ τῶν Περσῶν – *страна персов*.

Указательные и относительные местоимения, являясь подлежащим или дополнением, согласуются в роде и числе с именной частью сказуемого мужского и женского рода (о б р а т н о е с о г л а с о в а н и е м е с т о и м е н и й). В русском языке в таком случае употребляется средний род единственного числа: Ἀὕτη ἀρίστη ἐστὶ διδασκαλία. – *Это самая хорошая школа.* Если же именная часть сказуемого обозначает не лицо, а неодушевленный предмет или понятие, указательное местоимение может употребляться в среднем роде: Τοῦτο πῶς οὐκ ἀμαθία ἐστίν; – *Разве это не невежество?*

§ 139. Употребление падежей

1. Nominatīvus duplex (двойной именительный). Состоит из nominatīvus подлежащего (переводится именительным падежом) и nominatīvus именной части сказуемого (переводится творительным падежом). Употребляется при глаголах со значениями: 1) *быть, делаться, становиться*; 2) *называться чем-либо*; 3) *считаться чем-либо, слыть чем-либо*; 4) *назначаться чем-либо, избираться чем-либо*; 5) *обнаруживаться (в каком-либо виде)*: Ὁ οὐρανὸς ὑπὸ τῶν ποιητῶν αἰθὴρ ὀνομάζεται. – *Поэтами небо называется эфиром*; Πάρις ἐσθλὸς νομίζεται. – *Парис считается благородным.*

2. Genetīvus auctōris (родительный действующего лица). Обозначает одушевленный субъект действия в страдательной конструкции. Отвечает на вопрос: «кем производится действие?». Употребляется с предлогом ὑπὸ, который на русский язык не переводится: Ὁ βίβλος ὑπὸ τοῦ παιδίσκου λέγεται. – *Книга читается мальчиком*; Οἱ ἵπποι ὑπὸ Σκυθῶν θύονται. – *Кони приносятся скифами в жертву.*

3. Genetīvus characteristīcus (родительный характеризующий). Обозначает лицо, к которому относится свойство или состояние, выраженное инфинитивом в функции подлежащего. Употребляется при глаголе ἐστίν (ἔστιν), который в данном случае переводится *свойственно кому-либо, свойство, обязанность кого-либо*: Μηδὲν ἀμαρτάνειν ἐστὶ θεῶν. – *Ни в чем не ошибаться свойственно богам*; Πενίαν φέρειν ἀνδρὸς σοφοῦ ἐστίν. – *Переносить бедность – свойство мудрого человека.* Глагол ἐστίν часто опускается.

4. Genetīvus comparatīōnis (родительный сравнения). Употребляется при прилагательных и наречиях в сравнительной степени вместо конструкции с союзом ἢ – *чем*. Обозначает объект, с которым производится сравнение. Переводится родительным падежом: Μηδὲν τοῖς πολίταις ἐλευθερίας τιμώτερόν ἐστίν. – *Для граждан нет ничего дороже свободы*; Πολλῶν χρημάτων κρείττων ὁ παρὰ τοῦ πλήθους ἔπαινος. – *Лучше больших денег похвала от народа.*

5. Genetīvus copiaе (родительный изобилия). Употребляется при глаголах со значениями: *наполнять чем-либо, быть полным чем-либо, быть богатым*

чем-либо, иметь в изобилии что-либо. Обозначает предмет, который что-либо наполняет или имеется в изобилии: Φίλιππος χρημάτων εὐπορεῖ. – *Филипп имеет деньги в изобилии (= богат деньгами)*; Πᾶσα ἡ Ἑλλάς πληροῦται τῆς τῶν Ἀθηναίων δόξης. – *Вся Греция полнится славой (= прославляет) афинян.*

6. Genetivus criminis (родительный вины). Употребляется при глаголах со значениями: *обвинять в чем-либо, преследовать судом за что-либо, обвиняться в чем-либо, уличать в чем-либо, быть уличенным в чем-либо, оправдывать в чем-либо.* Обозначает преступление, в котором кого-либо обвиняют и т. п. Переводится выражением с предлогом: Οἱ Πέρσαι δικάζουσι κατ' ἀχαριστίας. – *Персы судят и за неблагодарность*; Ἀσεβείας γράφεται. – *Он предъявляет обвинение в нечестии.*

7. Genetivus generis (родительный рода). Обозначает предметы или вещество, из которого состоит целое, выраженное определяемым словом со значением измерения. Переводится родительным падежом: πίθος οἴνου – *бочка вина*, σὸρος σίτου – *куча хлеба*, πλῆθος τῶν πολεμίων – *множество врагов*, ἀγέλη βοῶν – *стадо коров.*

8. Genetivus inopiae (родительный недостатка). Употребляется при глаголах со значениями: *иметь недостаток в чем-либо, нуждаться в чем-либо, просить чего-либо, лишать чего-либо, быть лишенным чего-либо.* Обозначает предмет, в котором нуждаются или которого не хватает: Τῶν ἐπιτηδείων ἀποροῦσιν. – *Они нуждаются в съестных припасах*; Ἀποστεροῦμαι τῆς ἐλευθερίας. – *Лишаюсь свободы.*

9. Genetivus materiae (родительный материала). Обозначает материал, из которого сделан предмет. Переводится с помощью предлога *из* или прилагательным: τεῖχος πλίνθου – *стена из кирпича, кирпичная стена.*

10. Genetivus partitivus (родительный выделительный). Обозначает целое, из которого выделяется часть, обозначаемая определяемым словом. Переводится с помощью предлогов *из, между.* Употребляется во множественном числе:

1) при прилагательных со значением количества и порядковых числительных (πολλοί – *многие*, οἱ πολλοί – *большая часть*, ὀλίγοι – *немногие*, ἕκαστος – *каждый*, εἷς – *один*, μόνος – *единственный*): πολλοὶ τῶν θεῶν – *многие из богов*;

2) при вопросительных, неопределенных, отрицательных местоимениях (τίς – *кто*, τίς – *кто-нибудь*, οὐδεὶς, μηδεὶς – *никто*): οὐδεὶς τῶν θεῶν – *никто из богов*;

3) при прилагательных в превосходной степени: σοφώτατος τῶν θεῶν – *мудрейший из богов.*

11. Genetivus possessivus (родительный принадлежности).

1) Употребляется при существительном. Обозначает лицо или предмет, которому принадлежит то, что выражено данным существительным. В предложении может быть несогласованным определением (ὁ Δημοσθένους λόγος –

речь Демосфена) или именной частью сказуемого (Οὗτος ὁ λόγος Δημοσθένους ἐστίν. – Эта речь – Демосфенова). Переводится несогласованным (существительное в родительном падеже) или согласованным (прилагательное) определением.

2) Существительное, к которому относится родительный принадлежности, может быть не выражено. В таком случае он служит определением понятия, подразумеваемого при артикле: οἱ Μένωνος – люди Менона, τὰ τῶν πολεμίων – положение врагов, τὰ τῆς πόλεως – государственные дела, τὰ ἐμαυτοῦ – мои дела, τὸ Σόλωνος – изречение Солона и т. п.

12. Genetivus pretii (родительный цены). Употребляется при глаголах со значениями: *покупать за столько-то, продавать за столько-то, отдавать внаймы за столько-то, удостаивать чего-либо*. Обозначает цену: Ἴπλον ἀπέδοτο πεντήκοντα δαρεϊκῶν. – Он продал лошадь за 50 дариков; Διδάσκει πέντε μιν. – Он учит за пять мин.

13. Genetivus quantitātis (родительный количества). Указывает на величину или возраст предмета или лица. Переводится родительным падежом или с помощью предлогов: τεττάρων ἡμερῶν ὁδός – путь в четыре дня; Ἄνῆρ ἐτῶν ἦν ὡς τριάκοντα. – Мужчине было около тридцати лет.

14. Genetivus separatiōnis (родительный удаления). Употребляется при глаголах со значениями: *удалять от чего-либо, удаляться от чего-либо, прекращать что-либо, отличаться от чего-либо, освободить от чего-либо, удерживать от чего-либо, щадить кого-либо, беречь от чего-либо, переставать делать что-либо, восставать против кого-либо*. Обозначает предмет или лицо, от которого происходит удаление в широком смысле: Ὁ Μίνως τὸν Δαίδαλον τοῦ νόστου ἐκόλυεν. – Минос препятствовал возвращению Дедала; Πολέμου καὶ κακῶν ἀπηλλάγην. – Я избавился от войны и несчастий.

15. Genetivus subjectivus/objectivus (родительный субъекта/объекта).

1) Употребляется при отглагольном существительном, обозначающем действие или состояние. Genetivus subjectivus обозначает субъект этого действия, обычно употребляется в атрибутивной позиции (см. § 138) и переводится родительным падежом (ὁ τῶν πολεμίων φόβος – страх врагов, т. е. враги боятся); genetivus objectivus обозначает объект, обычно употребляется в предикативной позиции (см. § 138) и переводится косвенными падежами с предлогами или без предлогов (ὁ φόβος τῶν πολεμίων – страх перед врагами, т. е. врагов боятся).

2) Употребляется при прилагательных со значениями: *полный, желающий, знающий, помнящий, участвующий, обладающий* и т. п.: φιλομαθῆς τῶν εἰς πόλεμον ἔργων – интересующийся военными вопросами.

16. Genetivus temporis (родительный времени). Употребляется для общего обозначения времени действия, когда, как правило, при существительном нет определения. Отвечает на вопрос: «когда что-либо произошло?»: ἡμέρας – днем, νυκτός – ночью, θέρος – летом, χειμῶνος – зимой.

17. Datīvus auctōris (дательный действующего лица). Обозначает действующее лицо: 1) при отглагольных прилагательных на **-τεος** (см. § 123): Ἡμῖν ἐστὶ διαβατέος ποταμός. – *Нам нужно перейти реку*; 2) при perfectum passīvi вместо genetīvus auctōris (см. п. 2): Πάντα ἡμῖν πέπρακται. – *Для нас все кончено*.

18. Datīvus causae (дательный причины). Выражает причину действия. Чаще всего употребляется при глаголах, выражающих чувство: *радоваться чему-либо, гордиться чем-либо, стыдиться чего-либо, сердиться на что-либо, печалиться о чем-либо* и др. Обычно переводится существительным, наречием или выражением с предлогом: φόβῳ – *из страха*, αἰσχύνῃ – *из стыда*, ἀνάγκῃ – *по необходимости*; Ἦδομαι τοῖς λόγοις. – *Я радуюсь из-за слов/словам*; Αἰσχύνομαι ταῖς ἁμαρτίας. – *Я стыжусь ошибок*.

19. Datīvus commōdi/incommōdi (дательный выгоды/ущерба). Употребляется при глаголах, прилагательных, существительных. Обозначает лицо или предмет, на пользу или во вред которому совершается действие. Переводится дательным падежом или с помощью предлога *для*: ὑπηρεσία τοῖς θεοῖς – *служение богам*. Τέθνηκα ὑμῖν. – *Для вас я умер*.

20. Datīvus ethicus (дательный нравственного участия). Дательный падеж личных местоимений может обозначать нравственное участие (сочувствие, безразличие, недовольство и т. п.) лица говорящего или того, к кому обращена речь. Переводится дательным падежом или с помощью словосочетания *у меня*: Κύριος ἔλεγεν· ὃ μῆτηρ, ὡς καλός μοι ὁ πάππος. – *Кир сказал: «О мать, как красив у меня дедушка!»*

21. Datīvus instrumenti (дательный орудия). Выражает орудие действия. Отвечает на вопросы: «чем?», «с помощью чего?». Переводится творительным падежом: Κοσκίνῳ φέρεις ὕδωρ. – *Ты носишь воду решетом*; Ὁ ἵππος ὀπλῇ παίει. – *Лошадь бьет копытом*.

22. Datīvus iudicii/judicantis (дательный суждения). Обозначает лицо, с точки зрения которого высказывается какое-либо суждение. Обычно выражается причастием с существительным или местоимением: Ἐμοὶ βουλομένῳ σοὶ λόγοι εἰσίν. – *Твои слова соответствуют моему желанию* (досл. *мне желающему*); Ἐπίδαμνός ἐστι πόλις ἐν δεξιᾷ εἰσπλέοντι τὸν Ἴόνιον κόλπον. – *Город Эпидамн находится по правую руку, если плыть* (досл. *плывущему*) *в Ионийский залив*.

23. Datīvus mensūrae (дательный меры). Употребляется при прилагательных и наречиях в сравнительной степени и при оборотах с предлогами *πρό* – *раньше*, *μετά* – *после* для обозначения меры различия или сходства, т. е. насколько один предмет выше или ниже другого и т. п. Переводится творительным падежом, наречием и т. п. Особенно употребительные: πολλῶ – *намного, много*, *гораздо*, ὀλίγῳ, μικρῶ – *немного*, *тоσουτώ* – *настолько*, ὅσῳ – *насколько*; ὅσῳ... τοσουτώ – *чем... тем*: οὐ πολλῶ ὕστερον – *немногим позже*.

24. Datīvus modi (дательный образа действия). Выражает обстоятельство, сопровождающие действие, и образ действия. Отвечает на вопросы: «как?», «каким образом?». Переводится творительным падежом, выражением с предлогом, наречием. Употребляется: 1) в некоторых адвербиальных выражениях: βίᾳ – *силой, насильно*, δόλῳ – *хитростью, коварно*, σπουδῇ – *поспешно, ревностно* и др.; 2) в некоторых сочетаниях существительного с определением: τῷ αὐτῷ τρόπῳ – *таким же образом*, πάσῃ σπουδῇ – *со всем усердием* и др.

25. Datīvus possessīvus (дательный принадлежности). Употребляется при глаголах εἰμί, γίγνομαι. Обозначает лицо, владеющее предметом, который выражен подлежащим. Переводится с помощью предлога у: Κύρῳ βασιλείᾳ ἦν. – *У Кира был дворец*; Τοῖς θεοῖς ἦσαν ναοί. – *У богов были храмы*.

26. Datīvus relatiōnis (дательный отношения). Употребляется при переходных и пассивных глаголах и прилагательных. Ограничивает проявление действия, состояния или свойства. Отвечает на вопрос: «в каком отношении?». Переводится творительным падежом или выражением с предлогом: γένει – *родом*, φύσει – *по природе*, ὀνόματι – *по имени*, προφάσει – *под предлогом*, ἀριθμῷ – *числом*.

27. Datīvus sociatīvus (дательный сообщества). Употребляется при некоторых глаголах, обозначающих общение, сближение, соприкосновение с кем-либо, при которых по-русски преимущественно употребляется предлог с (*смешивать с кем-либо, участвовать с кем-либо, советоваться с кем-либо; воевать с кем-либо, бороться с кем-либо, спорить с кем-либо; разговаривать с кем-либо* и т. п.), а также при прилагательных и местоимениях с аналогичными значениями (*враждебный, равный, одинаковый, похожий* и т. п.): Ἀλλήλοις ὁμολογοῦσιν. – *Они соглашаются друг с другом*; Εὐκλείᾳ ἔπεται τῇ ἀρετῇ. – *Слава следует за доблестью*.

28. Datīvus temporis (дательный времени). Обозначает конкретное время, когда что-либо произошло. Отвечает на вопрос: «когда?». Употребляется:

1) без предлога, если при существительном, обозначающим время, есть определение: τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ – *на третий день*, τῆδε τῇ νυκτί – *в эту ночь*, τῷ πρώτῳ ἔτει – *в первый год*;

2) с предлогом ἐν, если при существительном, обозначающим время, нет определения: ἐν ἡμέρᾳ – *днем*, ἐν νυκτί – *ночью*, ἐν θέρει – *летом* и т. п.;

3) с предлогом ἐν при существительном, обозначающим не время, а обстоятельство, при которых что-либо произошло: ἐν πολέμῳ – *во время войны*, ἐν εἰρήνῃ – *во время мира*, ἐν καιρῷ – *вовремя*, ἐν τῷ παρόντι – *в настоящее время*.

29. Accusatīvus adverbialis (винительный наречный). Формы винительного падежа некоторых существительных, прилагательных, местоимений, числительных употребляются в качестве наречий: πολὺ – *очень, весьма*, τὸ πρῶτον – *с самого начала*, τᾶλλα – *врочем*.

30. Accusativus duplex (двойной винительный). Состоит из accusativus дополнения (переводится винительным падежом) и accusativus предиката (переводится творительным падежом). Употребляется при глаголах со значениями: 1) *делать кого-либо кем-либо*; 2) *называть кого-либо чем-либо*; 3) *считать кого-либо чем-либо*; 4) *назначать, избирать кого-либо чем-либо*: Νομίζω σε ἑσθλόν. – *Я считаю тебя благородным*; Τὸν οὐρανὸν οἱ ποιητὰι αἰθέρα ὀνομάζουσιν. – *Поэты называют небо эфиром*.

31. Accusativus extentiōnis (винительный протяженности). Обозначает расстояние, пройденное кем-либо: Ἐξελαύνει σταθμὸν ἕνα. – *Он проходит расстояние одного дневного пути*.

32. Accusativus objecti interni/figūra etymologica (винительный внутреннего объекта). Выражается существительным, которое имеет тот же корень, что и глагол, при котором оно употребляется. Служит для усиления значения глагола: Κίνδυνον κινδυνεύω. – *Я подвергаюсь (большой) опасности*; Δουλείαν αἰσχρὰν δουλεύει. – *Он находится в позорном рабстве*.

33. Accusativus relatiōnis (винительный отношения). Употребляется при непереходных и пассивных глаголах (причастиях) и прилагательных (с артиклем или без). Ограничивает проявление действия, состояния или свойства. Отвечает на вопрос: «в каком отношении?». Переводится творительным падежом или выражением с предлогом: πόδας ὠκύς – *быстрый ногами*. Особенно употребительны: γένος – *родом*, ὄνομα – *по имени*, μήκος – *длиной*, εἶρος – *шириной*, βάθος – *глубиной*, τὴν φύσιν – *по природе*.

34. Accusativus tempōris (винительный времени). Обозначает время, в течение которого продолжалось действие (без указания на продолжительность употребляются genetivus и dativus; см. п. 16, 28). Употребляется с определением: ταύτην τὴν νύκτα – *в течение этой ночи*.

§ 140. Времена и наклонения

Греческий глагол имеет четыре наклонения (modus): изъявительное (indicativus), сослагательное (conjunctivus), желательное (optativus), повелительное (imperativus).

I. Значения временных форм indicativus. Indicativus употребляется в главных (независимых) и в некоторых типах придаточных предложений.

Praesens indicativi обозначает настоящее время и употребляется так же, как в русском языке. Кроме того, praesens употребляется в рассказе о прошедших событиях вместо аориста или имперфекта (praesens historicum – настоящее время в значении прошедшего): Βαδίζω χθές... – *Иду я вчера...*

Imperfectum indicatīvi обозначает длительное или повторявшееся прошедшее действие и соответствует русскому прошедшему времени несовершенного вида.

Иногда imperfectum обозначает начало действия, намерение или попытку его совершить (imperfectum de conātū – имперфект попытки действия): ἔπειθον – *я убеждал, старался убедить, пробовал убедить*.

Imperfectum глаголов со значениями: *идти, посылать, говорить, спрашивать, думать, пытаться, начинать* иногда можно переводить прошедшим временем совершенного вида: Ὁ Κῦρος ἤρχετο λόγου. – *Кир начал речь*.

Aoristus indicatīvi обозначает недлительное и неповторявшееся прошедшее действие и соответствует русскому прошедшему времени совершенного вида: ἦλθον, εἶδον, ἐνίκησα. – *Пришел, увидел, победил*.

Aoristus может выражать и длительное или повторявшееся действие, когда указано, сколько времени оно продолжалось или сколько раз оно повторялось (aoristus effectivus – аорист суммарный): Πολλάκις ἐθαύμασα. – *Я часто удивлялся*.

Aoristus в отрицательных предложениях также может обозначать прошедшее время несовершенного вида: Ἀρχὴν οὐδεμίαν πόποτε ἤρξα. – *Я не занимал никакой должности*.

Aoristus может обозначать действие, которое обычно происходит, и часто встречается в предложениях, выражающих общую истину, т. е. в пословицах, изречениях и т. п. (aoristus gnomicus – аорист изречений): Ἡ γλῶσσα πολλοὺς εἰς ὄλεθρον ἤγαγεν. – *Язык многих доводит до гибели*.

Aoristus глаголов со значением: *находиться в каком-нибудь состоянии* часто выражает вступление в это состояние (aoristus inchoativus – аорист начинательный): Πελοποννήσου δὲ ὁ Πέλοψ ἐκράτησεν. – *Над Пелопоннесом стал царствовать Пелопс*.

Futūrum I и II indicatīvi соответствует будущему времени несовершенного и совершенного вида: ποιήσω – *я сделаю, я буду делать*.

Perfectum indicatīvi обозначает состояние, последовавшее за действием как его результат и существующее в настоящее время (perfectum praesens – перфект в значении настоящего), а также само это действие (perfectum logicum – перфект в значении прошедшего). Этим perfectum отличается от aoristus, который заключает в себе понятие только прошедшего действия, когда его результат в настоящем не принимается во внимание.

Perfectum actīvi и mediī обычно переводится прошедшим временем совершенного вида со словами *уже, теперь, в настоящее время* и т. п.: Ὁ πατήρ μου τέθνηκεν. – *Мой отец уже умер*.

Perfectum passīvi обычно переводится кратким причастием прошедшего времени совершенного вида страдательного залога: Ὁ στρατιώτης τέρωται. – *Солдат ранен*.

Perfectum может обозначать завершённое действие (perfectum praeteritum – перфект завершённый). Иногда вместо perfectum употребляется aoristus, если говорящий не обращает внимания на результат действия в настоящем: Νῦν μᾶλλον ἔμαθον. – *Сейчас я понял лучше.*

Perfectum некоторых глаголов получил значение настоящего времени: οἶδα – *я знаю*, μέμνημαι – *я помню* и т. п.

Plusquamperfectum indicatīvi обозначает состояние, последовавшее за действием как его результат и существовавшее в прошлом, и относится к perfectum как imperfectum к praesens. В отличие от aoristus, plusquamperfectum обозначает состояние, существовавшее в прошлом как результат прошедшего действия, в то время как aoristus обозначает только прошедшее действие.

Plusquamperfectum actīvi и mediī обычно переводится прошедшим временем совершенного вида со словами: *уже, тогда, в то время* и т. п.: Ὁ πατήρ μου ἔτεθνήκει. – *Мой отец в то время уже был мертв.*

Plusquamperfectum passīvi обычно переводится кратким причастием прошедшего времени совершенного вида страдательного залога с глаголом *был*: Ἡ χώρα ἐδεδήρωτο τότε. – *Тогда страна была уже опустошена.*

Для тех глаголов, perfectum которых имеет значение настоящего, plusquamperfectum имеет значение имперфекта: ἤδη – *я знал*; ἐμемνήμην – *я помнил*.

Иногда вместо plusquamperfectum может употребляться aoristus, например в придаточном предложении, в котором сказуемое выражает действие, произошедшее раньше другого действия в прошлом: Ἐπεὶ δὲ ἐτελεύτησε Δαρεῖος, Τισσαφέρνης διέβαλε τὸν Κῦρον. – *Когда Дарий скончался, Тиссаферн оклеветал Кира.*

Futūrum III indicatīvi обозначает будущее состояние, которое последует за другим будущим действием как его результат. Обычно переводится будущим временем или сочетанием причастия прошедшего времени соответствующего залога с глаголом *буду* с добавлением слов *уже, тогда, в то время* и т. п.: Ἐν ᾧ μέλλει ἐκεῖνος Ὀλυμπον καταστρέφεισθαι, σὺ κατεστραμμένος ἔσει θήβας. – *Пока он собирается завоевывать Олинф, ты уже завоеуешь (досл. будешь завоевавшим) Фивы.*

Для тех глаголов, perfectum которых имеет значение настоящего, futūrum III имеет значение простого будущего: μεμνήσομαι – *я буду помнить*.

В значении conjugatio periphrastica actīva (описательного спряжения действительного залога) употребляется сочетание глагола μέλλω – *намереваться, собираться* с infinitīvus praesentis или futūri всех залогов. Имеет два значения:

а) намерение или желание человека, являющееся проявлением его воли: μέλλω γράφειν – *я намереваюсь (намерен, хочу) писать*;

б) предположение о будущем, причем субъект будет действовать или будет находиться в определенном положении не по своей воле, а в силу внешних обстоятельств; переводится с помощью слов: *можно ожидать, что я... мне предстоит..., я должен...* с инфинитивом: μέλλει ἀποθνήσκειν – *он ожидает, что умрет; ему предстоит умереть.*

II. Значения временных форм conjunctivus, optativus, infinitivus.

В большинстве случаев формы conjunctivus, optativus, infinitivus в praesens и aoristus имеют не временное, а видовое значение (несовершенного и совершенного вида соответственно). Формы, образованные от основы перфекта (perfectum, plusquamperfectum, futūrum III), во всех наклонениях и отглагольных именах сохраняют значение состояния, свойственное perfectum indicatīvi.

Грамматическая форма	Praesens	Aoristus	Perfectum
Conjunctivus	ἵνα ποιῶ – <i>чтобы я делал</i>	ἵνα ποιήσω – <i>чтобы я сделал</i>	–
Optativus	εἴθε ποιοίην – <i>о если бы я делал</i>	εἴθε ποιήσαιμι – <i>о если бы я сделал</i>	–
Infinitivus	ποιεῖν – <i>делать</i>	ποιῆσαι – <i>сделать</i>	πεποιηκέναι – <i>быть сделавшим</i>

Futūrum optatīvi и infinitivus futūri употребляются только в придаточных предложениях и сохраняют значение будущего времени.

III. Значения временных форм imperativus. Выражение запрещения.

1. Разница между imperativus praesentis и imperativus aoristi – видовая. Imperativus praesentis переводится повелительным наклонением несовершенного вида, imperativus aoristi – совершенного. Imperativus в 3-м лице переводится с помощью слова *пусть*. Отрицанием при imperativus служит частица μή – *не* и производные от нее слова: μηδέ – *и не*, μήτε – *и не*, μηδεῖς – *никто*, μήποτε – *никогда* и др.:

Лицо, число	Imperativus praesentis	Imperativus aoristi
2-e singularis	λέγε – <i>говори</i>	εἶπέ – <i>скажи</i>
2-e pluralis	λέγετε – <i>говорите</i>	εἴπετε – <i>скажете</i>
3-e singularis	λεγέτω – <i>пусть он говорит</i>	εἰπέτω – <i>пусть он скажет</i>
3-e pluralis	λεγόντων – <i>пусть они говорят</i>	εἰπόντων – <i>пусть они скажут</i>

2. Запрещение в praesens выражается сочетанием imperatīvus praesentis с отрицанием μή. Запрещение в aoristus выражается: во 2-м лице – с помощью conjunctīvus prohibītīvus (см. п. IV); в 3-м лице – с помощью imperatīvus aoristi или conjunctīvus prohibītīvus. Разница между praesens и aoristus видовая, но на русский язык imperatīvus с отрицанием обычно переводится несовершенным видом:

Лицо, число	Запрещение в praesens	Запрещение в aoristus
2-е singularis	μή λέγε – <i>не говори</i>	μή εἶπης – <i>не говори</i>
2-е pluralis	μή λέγετε – <i>не говорите</i>	μή εἴπητε – <i>не говорите</i>
3-е singularis	μή λεγέτω – <i>пусть он не говорит</i>	μή εἴπῃ/μή εἰπέτω – <i>пусть он не говорит</i>
3-е pluralis	μή λεγόντων – <i>пусть они не говорят</i>	μή εἴπωσιν/μή εἰπόντων – <i>пусть они не говорят</i>

IV. Значения временных форм conjunctīvus в главном (независимом) предложении.

Conjunctīvus adhortatīvus (конъюнктив призыва) выражает призыв к действию, направленный говорящим к самому себе и окружающим. Употребляется 1-е лицо множественного, реже единственного числа. Разница между praesens и aoristus – видовая. Переводится с помощью слов: *давай, давайте*. Отрицание – μή или производные слова: Ἀκούσωμεν τοῦ ἀνδρός. – *Давайте послушаем этого человека.*

Conjunctīvus prohibītīvus (конъюнктив запрещения) выражает запрещение. Употребляется 2-е и 3-е лицо единственного и множественного числа; чаще всего встречается aoristus conjunctīvi; praesens conjunctīvi не употребляется. Переводится повелительным наклонением с частицей *не* (2-е лицо) или с помощью слова *пусть* (3-е лицо). Всегда употребляется с отрицанием μή или производными словами: Μὴ εἴπωσιν! – *Пусть они не говорят!*

Conjunctīvus dubitatīvus (конъюнктив сомнения) употребляется в вопросительных предложениях, выражающих сомнение, размышление, когда говорящий спрашивает себя или других, что ему следует делать. В основном встречается 1-е лицо единственного и множественного числа. Разница между praesens и aoristus – видовая. Переводится инфинитивом с дательным падежом. Отрицание – μή или производные слова: Εἴπωμεν ἢ σιγῶμεν; – *Сказать нам или молчать?*

V. Значение временных форм optatīvus в главном (независимом) предложении. Другие способы выражения желания.

1. Optatīvus в главном (независимом) предложении (обычно в сочетании с частицами εἰ, εἰ γάρ, εἴθε – *о если бы*) выражает желание относительно будущего. Разница между praesens и aoristus – видовая. Переводится с помощью слов *о если бы, пусть бы* с прошедшим временем или *пусть, да* с будущим. Отрицание – μή или производные слова: Εἴθε φίλος ἦμῖν γένοιο. – *О если бы ты был нам другом.* Optatīvus futūri в главных (независимых) предложениях не употребляется.

2. Желание относительно настоящего или прошлого всегда является неисполнимым или неисполненным.

Желание относительно настоящего, т. е. неисполнимое, выражается:

- с помощью imperfectum indicatīvi с частицами εἰ γάρ, εἴθε (indicatīvus optatīvus – индикатив желания): Εἴθ' ἦσθα δυνατὸς δρᾶν ὅσον πρόθυμος εἶ. – *О если бы ты мог теперь делать то, что желаешь;*

- сочетанием формы ὄφελον (aoristus от ὀφείλω – *быть должным*) с infinitīvus praesentis: Ἄλλ' ὄφελε Κύρος ζῆν. – *О если бы Кир был теперь жив.*

Желание относительно прошлого, т. е. неисполненное, выражается:

- с помощью aoristus indicatīvi (совершенный вид) или imperfectum indicatīvi (несовершенный вид) с частицами εἰ γάρ, εἴθε (indicatīvus optatīvus – индикатив желания): Εἴθ' ἐξεκόπην πρότερον τὸν ὀφθαλμόν. – *О если бы мне выбили глаз раньше;*

- сочетанием формы ὄφελον с infinitīvus aoristi (совершенный вид) или с infinitīvus praesentis (несовершенный вид): Μήποτ' ὄφελον λιπεῖν τὴν Σκῦρον. – *О если бы я никогда не покидал Скирос.*

Отрицание – μή или производные слова.

VI. Употребление наклонений с частицей ἄν. Praesens и aoristus optatīvi с ἄν (с видовым различием) обозначают возможное действие в будущем (optatīvus potentiālis – оптатив возможности). Переводятся условным наклонением или с помощью слов: *могу, мог бы, может быть, пожалуйста, едва ли* и т. п. Отрицание – οὐ или производные слова: Ἴσως εἴποι τις ἄν. – *Пожалуй, кто-нибудь скажет.* Futūrum optatīvi с ἄν не употребляется.

Imperfectum и aoristus indicatīvi с ἄν обозначают возможное действие в прошлом (indicatīvus potentiālis – индикатив возможности). Переводятся условным наклонением или с помощью слов: *мог, мог бы, едва ли* и т. п. Отрицание – οὐ или производные слова: Θάπτον ἢ ὡς τις ἄν ᾤετο. – *Скорее, чем кто-нибудь мог подумать.*

Imperfectum и aoristus indicatīvi с ἄν также могут обозначать нереальное действие (indicatīvus irrealis – нереальный индикатив): Κατ' ἐκείνου τοὺς χρόνους τίς οὐκ ἄν τὴν πόλιν ἠλέησεν; – *Кто не пожалел бы (наш) город в те времена?*

Praesens и aoristus conjunctīvi с ἄν (с видовым различием) употребляется в придаточных предложениях; частица ἄν, как правило, сливается с союзами. Conjunctīvus futurālis с ἄν (футуральный конъюнктив) обозначает единичное будущее действие в придаточных предложениях условия и времени и переводится будущим временем: Ἐὰν ἦς φιλομαθής, ἔσει πολυμαθής, – *Если ты будешь усерден, будешь весьма ученый*; Τὸ ἔμὸν σῶμα, ὅταν τελευτήσω, μὴ θῆτε ἐν χρυσοῦ. – *Когда я умру, не кладите мое тело в золото*. Conjunctīvus iteratīvus с ἄν (итеративный конъюнктив) в итеративных придаточных предложениях обозначает действие, повторяющееся в настоящем или будущем¹, и переводится настоящим или будущим временем: Μαίνόμεθα πάντες, ὁπόταν ὀργιζώμεθα. – *Мы всегда бываем безумны, когда сердимся*. Отрицание – μή или производные слова.

§ 141. Залог

Греческий глагол имеет три залога (genus): действительный (actīvum), средний (medium) и страдательный (passīvum).

По значению глаголы в actīvum и medium делятся на:

1) **п е р е х о д н ы е** (verba transitīva), обозначающие действие, переходящее на другой предмет, который выражается винительным падежом: φιλεῖν τὸν πατέρα (actīvum) – *любить отца*; περὶ πολλὰ ποιεῖσθαι τὸν πατέρα (medium) – *высоко ценить отца*;

2) **н е п е р е х о д н ы е** (verba intransitīva), не управляющие винительным падежом и обозначающие действие или состояние, не переходящее на другой предмет: τρέχειν (actīvum) – *бежать*, μάχεσθαι (medium) – *сражаться*.

Форму passīvum имеют переходные глаголы. Некоторые непереходные глаголы также употребляются в passīvum: πιστεύω (actīvum) – *я верю* и πιστεύομαι (passīvum) – *мне верят*.

Medium по значению отличается от actīvum тем, что выражает действие подлежащего, распространяющееся на самого себя. Подлежащее подразумевается при нем в виде дополнения в дательном падеже (**н е п р я м о й с р е д н и й з а л о г**; medium indirectum), реже в винительном падеже (**п р я м о й с р е д н и й з а л о г**; medium directum).

Medium indirectum обозначает действие, которое субъект совершает для себя самого, в своих интересах. Переводится действительным залогом

¹ Действие, повторявшееся в прошлом, выражается с помощью optatīvus без ἄν (optatīvus iteratīvus – итеративный опатив; переводится прошедшим временем): Εἰ ἐπίοιεν οἱ Ἀθηναῖοι, ὄλεθ' ὄρουσιν οἱ Συρακόσιοι. – *Если наступали афиняне, то отступали сиракузяне*.

с помощью слов: *себе, для себя, от себя, свой*: *πορίζω – добывать – πορίζομαι – добывать себе.*

Medium directum обозначает действие, которое субъект совершает над самим собой, и переводится возвратной формой: *ὀπλίζω – вооружать – ὀπλίζομαι – вооружаться.*

Однако возвратное значение чаще выражается формами actīvum с винительным падежом возвратного местоимения: *ρίπτειν ἑαυτον – броситься = бросить себя.*

Иногда medium не отличается по значению от actīvum (medium dynamīcum – средний залог со значением действительного): *σκοπέω и σκοπέομαι – обдумывать.*

По форме medium совпадает с passīvum во всех временах, кроме futūrum и aoristus, и образуется не от всех глаголов.

От некоторых глаголов passīvum или совсем не употребляется, или заменяется другим непереходным глаголом в actīvum: *ἀποκτείνω – я убиваю – ἀποθνῆσκω ὑπό τινος – меня убивает кто-то.*

Глаголы, образующие формы только medium или passīvum с действительным (переходным или непереходным) значением, называются отложительными (verba deponentia). Отложительные глаголы делятся на отложительные-медиальные (deponentia media; DM) и отложительные-пассивные (deponentia passīva; DP); первые образуют aoristus в медиальной форме, вторые образуют aoristus и иногда futūrum в пассивной форме: *praesens δέχομαι – aoristus medii ἐδεξάμην – получать (DM); δύναμαι – futūrum medii ἐδυνησάμην, aoristus passīvi ἐδυνήθην – мочь (DP); praesens ἥδομαι – futūrum passīvi ἠσθήσομαι, aoristus passīvi ἦσθην – радоваться (DP).*

§ 142. Инфинитив

Инфинитив в предложении может выполнять те же функции, что и существительное:

- подлежащее: *Φιλοσοφεῖν καλόν ἐστιν. – Заниматься философией – прекрасно;*
- дополнение: *Μαυθάνω ἐλληνίζειν. – Я учусь говорить по-гречески;*
- определение: *πρόθυμος ὄνῃσαι – готовый оказать помощь.*

I. Инфинитив с артиклем (субстантивированный). Переводится отглагольным существительным на *-ние, -тие* или инфинитивом. Отрицание μή: *τὸ εἰδέναи – знание, знать; τὸ μὴ εἰδέναи – незнание, не знать; πόθος τοῦ ζῆν – желание жить; Ὁ τοῦ ἀνθρώπου νοῦς τρέφεται τῷ μαυθάνειν καὶ τῷ λογίζεσθαι. – Человеческий ум питается учением и размышлением.*

Инфинитив будущего времени с артиклем употребляется редко: τὸ ἐπιθήσεται καὶ λύσειν τὴν γέφυραν – *намерение напасть и сломать мост*.

Употребляться с артиклем, т. е. субстантивироваться, может также инфинитивный оборот. Такая конструкция переводится существительным, инфинитивом или описательно: τὸ... – *то обстоятельство, что...*; τῷ... – *тем, что...*; ἀντὶ τοῦ... – *вместо того, чтобы...*; διὰ τὸ..., ἐκ τοῦ... – *следствие (по причине) того, что...*; ἕνεκα τοῦ..., ἐπὶ τῷ..., ὑπὲρ τοῦ... – *для того, чтобы...*, с тою целью, чтобы..., с (под) тем условием, что (чтобы)..., на (том) основании, (что)...; ἐπὶ τὸ..., πρὸς τὸ... – *(имея) в виду...*; πρὸς τῷ..., χωρὶς τοῦ... – *кроме того, что...* Например: Οἱ ἄλοικοι οὐκ ἐπὶ τῷ δοῦλοι, ἀλλ' ἐπὶ τῷ ὅμοιοι εἶναι τοῖς λειπομένοις ἐκπέμπονται. – *Колонисты высылаются не для того, чтобы быть рабами, а чтобы быть равноправными с остающимися дома*.

II. Infinitivus finālis (инфинитив целевой). Выражает цель. Употребляется при глаголах δίδωμι, παραδίδωμι, ἐπιτρέπω – *давать, отдавать, передавать, поручать*; παρέχω – *давать, позволять*; αἰρέομαι – *выбирать* и др. Переводится инфинитивом или с помощью предлогов *для, на*: Ταύτην τὴν χώραν ἐπέτρεψε διαρπάσαι τοῖς Ἑλλησιν. – *Эту страну он отдал грекам на разграбление (= разграбить)*.

III. Infinitivus relatiōnis/respectivus (инфинитив отношения). Употребляется при прилагательных со значениями: *способный, удобный, легкий, трудный, достойный, приятный* и т. п. (и с противоположными значениями) и выражающий ограничение понятия, выраженного прилагательным. Переводится различными способами: χαλεπὸν εὑρεῖν – *трудно найти*; δεινὸς λέγειν – *мастер говорить, искусный оратор*; ἄξιος θαυμάσαι – *достойный удивления, удивительный*; ἡδὺς ἀκοῦειν – *приятный для слуха*.

IV. Infinitivus pro imperativo (инфинитив вместо императива). Заменяет повелительное наклонение: Θαρσῶν νῦν, Διόμηδες, μάχεσθαι. – *Храбро сражайся, Диомед!*

V. Infinitivus absolutus (независимый инфинитив). Инфинитив с артиклем и без него, а также в сочетании с другими словами может выражать целое суждение, грамматически не связанное с другими членами предложения. Часто инфинитиву предшествует частица ὥς: ὥς (ἔπος) εἰπεῖν – *так сказать*; ὥς συνελόντι, ἐν βραχεῖ εἰπεῖν – *короче говоря*; ὥς τὸ ὄλον, ἀπλῶς εἰπεῖν – *вообще говоря, одним словом*; ὀλίγου (μικροῦ) δεῖν – *чуть было*; ὥς ἐμοὶ δοκεῖν – *как мне кажется* и т. п. Например: Ἀληθές, ὥς ἔπος εἰπεῖν, οὐδὲν εἰρήκασιν. – *Правды они, собственно говоря, так и не сказали*.

§ 143. Accusatīvus cum infinitīvo

Оборот accusatīvus cum infinitīvo (винительный падеж с инфинитивом) состоит из логического подлежащего (существительное, прилагательное, местоимение в accusatīvus) и логического сказуемого (инфинитив). Переводится придаточным дополнительным предложением с союзами *что, чтобы, как*.

Оборот зависит от управляющих глаголов со значениями:

- *думать* (*предполагать, понимать, знать, верить* и т. п.);
- *желать* (*хотеть, надеяться, позволять, приказывать* и т. п.);
- *говорить* (*сообщать, рассказывать, писать, клясться* и т. п.),

а также от безличных глаголов (*χρή* – *нужно*, *δεῖ* – *следует* и др.) и от сочетаний глагола *ἐστίν* с прилагательными среднего рода или существительными (*δίκαιόν ἐστίν* – *справедливо*, *ἀνάγκη ἐστίν* – *необходимо* и т. п.): Δέγω τοὺς Αἰγυπτίους γῦπας οὐκ φονεύειν. – *Я утверждаю, что египтяне не убивают кориунов*.

Infinitīvus praesentis обозначает действие, одновременное с действием в управляющем предложении, infinitīvus aoristi и perfecti – предшествующее, infinitīvus futūri – предстоящее: Δέγω τοὺς Αἰγυπτίους γῦπας οὐκ φονεῦσαι (πεφονευκέναι). – *Я утверждаю, что египтяне не убивали кориунов*; Δέγω τοὺς Αἰγυπτίους γῦπας οὐκ φονεύσειν. – *Я утверждаю, что египтяне не будут убивать кориунов*

Если логическое сказуемое оборота является составным именным, его именная часть согласуется с логическим подлежащим в роде, числе и падеже: Δέγω τὸν νεόν (acc. sg. m) εἶναι καλόν (acc. sg. m). – *Я утверждаю, что храм красив*.

Оборот accusatīvus cum infinitīvo с союзами *πρὶν* – *прежде чем*, *ὥστε* – *так что* может выполнять функцию сложного обстоятельства, заменяя придаточные обстоятельственные предложения времени (если высказывание утвердительное) и следствия (при тесной взаимосвязи действия и его следствия): Οἴκοις λείπουσι πρὶν πολεμίους εἰσβάλλειν. – *Они покидают дома, прежде чем нападают враги*; Πολέμιοι εἰσβάλλουσιν ὥστε ἄστοις οἴκοις λείπειν. – *Враги нападают, так что горожане покидают дома*.

Отрицание – *μή* (при глаголах со значением *говорить* – *οὐ*).

§ 144. Nominatīvus cum infinitīvo

Оборот nominatīvus cum infinitīvo (именительный падеж с инфинитивом) состоит из логического подлежащего (существительное, прилагательное, местоимение в nominatīvus) и логического сказуемого (инфинитив). Переводится придаточным дополнительным предложением с союзами *что, чтобы, как*.

Оборот зависит от:

- управляющих глаголов в passivum со значениями: думать (предполагать, понимать, знать, верить и т. п.), желать (хотеть, надеяться, позволять, приказывать и т. п.), говорить (сообщать, рассказывать, писать, клясться и т. п.);

- глагола δοκέω в activum со значением казаться (см. § 135, п. 4).

Управляющий глагол согласуется с логическим подлежащим в лице и числе и всегда переводится неопределенно-личной или безличной формой: Δέχονται οἱ Αἰγύπτιοι γῦπας οὐκ φρονέειν. – Утверждают (утверждает-ся), что египтяне не убивают кориунов; Δοκοῦσιν οἱ Αἰγύπτιοι γῦπας οὐκ φρονέειν. – Кажется, что египтяне не убивают кориунов.

Если подлежащее выражено личным местоимением, оно обычно опускается: Δέχεσθε γῦπας οὐκ φρονέειν. – Утверждают, что вы не убиваете кориунов.

Данный оборот обычно употребляется в том случае, когда важно подчеркнуть, выделить субъект действия именно инфинитивного оборота.

§ 145. Инфинитивная конструкция (субъектный инфинитив)

Если подлежащее управляющего глагола в действительном или среднем залоге совпадает с логическим подлежащим инфинитива, то при инфинитиве оно опускается. Такой оборот называется инфинитивной конструкцией (субъектным инфинитивом): Οἱ παλαιοὶ Αἰγύπτιοι ἔλεγον γῦπας οὐκ φρονέειν. – Древние египтяне утверждали, что они не убивают кориунов.

§ 146. Причастие

I. Participium conjunctum. Причастие, относящееся к существительному или местоимению и согласующееся с ним, называется participium conjunctum (причастие согласованное).

1. Participium conjunctum, употребленное в качестве определения, называется participium attributivum и совпадает по значению с придаточным определительным предложением. Если существительное употреблено с артиклем, причастие обычно занимает атрибутивную позицию (между артиклем и определяемым словом) и переводится причастием или придаточным определительным предложением с союзными словами *который, какой: τὰ παρόντα πράγματα – настоящие обстоятельства; обстоятельства, существующие в настоящий момент; обстоятельства, которые существуют.*

Отрицание οὐ употребляется, если существительное, определяемое причастием, обозначает единичный предмет, μή – в остальных случаях.

Атрибутивное причастие, как отглагольное прилагательное, может субстантивироваться, т. е. употребляться в качестве существительного. Обычно такое причастие употребляется с артиклем: τὰ παρόντα – *настоящие обстоятельства*.

2. Participium conjunctum, употребленное в качестве обстоятельства времени, причины, условия, уступки, образа действия, называется participium praedicativum и совпадает по значению с соответствующими обстоятельственными придаточными предложениями.

Если существительное употреблено с артиклем, причастие обычно занимает предикативную позицию (не между артиклем и определяемым словом) и переводится причастием, деепричастием (если употреблено в nominativus) или придаточным обстоятельственным предложением с соответствующим союзом: Ὁ Κύριος ἀπολίπτων τοῦ ἄρματος τὸν θώρακα ἐνδύει. – *Кир, соскакивая (соскакивая; когда соскакивает) с колесницы, надевает латы.*

Отрицание μή употребляется, если причастие имеет значение условия или повторяющегося действия, οὐ – в остальных случаях.

II. Предикативное причастие при глаголах. В качестве именной части сказуемого предикативное причастие употребляется при следующих глаголах:

- τυγχάνω – *случаться*;
- φθάνω – *предупреждать, опережать*;
- λανθάνω – *быть скрытым*;
- φαίνομαι, φανερός εἶμι – *являться, быть ясным*;
- χαίρω, ἡδομαι – *радоваться*;
- διάγω, διατρίβω – *постоянно делать, проводить время*.

При этом глагол обычно переводится наречием, а причастие – личной формой: Ἦδομαι ἀκούων σου φρονίμους λόγους. – *Я с радостью слышу от тебя разумные слова* (досл. *радуюсь слушаю*); Κλέαρχος ἐτύγγανε τὰς τάξεις ἐπισκοπῶν. – *Клеарх тогда осматривал ряды* (досл. *случился осматривающим*); Κύριος ἐλπίδας λέγων διῆγεν. – *Кир постоянно обнадёживал* (досл. *проводил время, обнадёживая*); Οἱ Ἕλληνες φθάνουσιν ἐπὶ τῷ ἄκρῳ γενόμενοι τοὺς πολεμίους. – *Греки заняли вершины раньше, чем неприятели* (досл. *определили, заняв*).

Причастия при глаголах со значением: *переносить, уставать, начинать, прекращать, стыдиться* и т. п. переводятся инфинитивом: Ὁ ῥήτωρ ἐπαύσατο λέγων. – *Оратор перестал говорить* (досл. *оратор прекратил говоря*).

III. Participium absolutum. Причастие, грамматически не зависящее ни от одного слова в предложении, называется participium absolutum (причастие самостоятельное, независимое). Такое причастие употребляется в составе оборота genetivus absolutus (см. § 147).

§ 147. Genetīvus absolūtus

Оборот genetīvus absolūtus (родительный независимый) является составным обстоятельством времени, причины, уступки, условия, не зависящим ни от одного члена предложения. Состоит из логического подлежащего (существительное, прилагательное, местоимение в genetīvus) и логического сказуемого (согласованное с логическим подлежащим причастие).

Переводится:

1) придаточным обстоятельством времени, причины, условия с соответствующим союзом: Κύρου βασιλεύοντος οἱ Πέρσαι ἤρχον τῆς Ἀσίας. – *Когда царствовал Кир, персы правили Азией;*

2) существительным с предлогом: *В царствование Кира персы правили Азией;*

3) деепричастным оборотом (если логический субъект действия в обороте совпадает с подлежащим всего предложения): Τῆς Τροίας ἀλικομένης οἱ Ἀχαιοὶ πολλοὺς οἰκῆτάς ἔκτεινον. – *Захватывая Трою (когда захватывалась Троя; во время захвата Трои), ахейцы убили много жителей.* В обороте логическим субъектом действия является подлежащее главного предложения – ахейцы. Но: Τῆς Τροίας ἀλικομένης οἱ οἰκῆται τοῖς Ἀχαιοῖς ἀντηγωνίζοντο. – *Когда захватывалась Троя (во время захвата Трои), жители оказывали ахейцам сопротивление.*

Participium praesentis выражает действие, одновременное с действием сказуемого главного предложения, participium aoristi – предшествующее. Отрицанием служит частица οὐ; если оборот обозначает условие или повторяющееся действие, отрицание – μή.

В обороте могут употребляться различные союзы и частицы. Так, союз καίτερ и частица πέρ указывают на уступку, частицы ὥσπερ, ὡς – на причину с субъективной оценкой, т. е. на повод, союзы ἄτε и οἶον – на объективную причину и т. п.: Συμβουλεύω σοι καίτερ γεωτέρου ὄντος. – *Я советую тебе, хотя я и моложе тебя.*

§ 148. Accusatīvus absolūtus

Причастия безличных глаголов, употребленные в accusatīvus и не зависящие ни от одного члена предложения, могут заключать в себе оттенки времени, причины, уступки, условия. Такая конструкция называется accusatīvus absolūtus (винительный независимый) и обычно переводится придаточным дополнительным предложением времени, причины, уступки, условия: ὄν, ἐξόν, παρόν – *когда (так как, хотя, если) позволено; δέον, χρεόν – когда (так как,*

хотя, если) нужно; δόξαν, δεδογμένον – когда (так как, хотя, если) решено; δυνατόν ὄν, οἷόν τε ὄν – когда (так как, хотя, если) возможно; προσταχθέν – когда (так как, хотя, если) приказано; προσῆκον – когда (так как, хотя, если) прилично; ἀδύνατον ὄν – когда (так как, хотя, если) невозможно; αἰσχρὸν ὄν – когда (так как, хотя, если) позорно; δίκαιον ὄν – когда (так как, хотя, если) справедливо. Например: Οὐχί σε ἐσώσαμεν οἷόν τε ὄν καὶ δυνατόν. – Мы не спасли тебя, хотя это было вполне возможно.

§ 149. Accusatīvus cum participio. Nominatīvus cum participio

От глаголов со значениями: а) чувствовать, видеть, слышать, узнавать, замечать, понимать, знать, сознавать, забывать, помнить, вспоминать, находить, заставить, уличать, изобличать; б) показывать, доказывать, сообщать, возвещать, представлять, изображать зависит оборот accusatīvus cum participio (винительный падеж с причастием), если причастие относится к дополнению, и nominatīvus cum participio (именительный падеж с причастием), если причастие относится к подлежащему. Оборот переводится придаточным дополнительным предложением с союзом *что*: Τισσαφέρνης Κῦρον στρατεύοντα γγυώσκει. – Тиссаферн узнаёт, что Кир идет войной. Κῦρος στρατεύων γγυώσκεται. – Сообщают (сообщается), что Кир идет войной.

§ 150. Обзор придаточных предложений

Вид придаточного предложения	Союзы, союзные слова	Наклонение в придаточном предложении	Отрицание
1. Определительное	Относительные местоимения ⁵ и наречия	Indicatīvus, conjunctīvus ³ , optatīvus ³ (по смыслу)	οὐ ¹ μή ¹
2. Дополнительное			
а) после глаголов со значениями: <i>говорить, думать, чувствовать</i> и т. п.	ὅτι, ὡς	Indicatīvus, optatīvus obliquus ²	οὐ
б) после глаголов со значениями стремления и желания	ὅπως	Futūrum indicatīvi, conjunctīvus, optatīvus obliquus	μή

Вид придаточного предложения	Союзы, союзные слова	Наклонение в придаточном предложении	Отрицание
в) после глаголов и выражений со значением боязни	μή, μή οὐ	Conjunctivus, optativus obliquus	μή
г) косвенный вопрос	εἰ, εἰ – ἤ, εἴτε – εἴτε, πότερον – ἤ, вопросительные местоимения и наречия	Indicativus, optativus obliquus (при его наличии в прямой речи)	οὐ μή
3. Обстоятельственное			
а) времени ^{3, 4}	ὅτε, ἐπεὶ, ἕως, ἐπειδή, ἕστε, μέχρι, πρὶν, ἤνικα	Indicativus	οὐ
б) цели	ἵνα, ὥς, ὅπως	Conjunctivus, optativus obliquus	μή
в) причины	ὅτι, διότι, ὥς, ἐπειδή, ἐπεὶ, ὅτε, ὁπότε, εἰ	Indicativus, optativus obliquus	οὐ
г) условия ³	εἰ; εἰάν, ἤν, ἄν	Indicativus, conjunctivus, optativus	οὐ, μή
д) уступки	καίπερ, εἰ καί, ἄν, ἄν καί, κἂν = καὶ ἄν	Indicativus, conjunctivus, optativus	οὐ
е) места	οἅ, ὅπου, ἧ, ἐνθα, ὅπῃ, ἧπερ, οἷ, ὅποι, ὅθεν, ὁπόθεν, ἐνθεν	Indicativus	οὐ
ж) следствия	ὥστε, ὥς	Indicativus	οὐ

¹ Οὐ – в предложениях, выражающих суждение, μή – в предложениях, выражающих желание, условие, возможность, стремление и т. п. В условном периоде в придаточном предложении (прότασις) употребляется μή, в главном (ἀπόδοσις) – οὐ (кроме случаев, рассматриваемых в § 151).

² Optativus obliquus – факультативный опатив, отражающий позицию автора; может употребляться после исторических времен в главном предложении.

³ В итеративных предложениях (т. е. в предложениях, в которых речь идет о повторяющемся действии) в придаточном употребляется conjunctivus с ἄν после главных времен, optativus – после исторических.

⁴ В итеративных предложениях союзы сливаются с частицей ἄν: ὅταν < ὅτε ἄν, ἐπειδᾶν < ἐπειδὴ ἄν и т. д.

⁵ В определительном придаточном предложении относительное местоимение может употребляться не в том падеже, которым управляет глагол, а в падеже пропущенного указательного местоимения главного предложения (аттракция относительного местоимения): Ψεῦδος οὐδέν, ᾧν (= τοῦτων, ᾧ) λέγω. – *Нет никакой лжи в том, что* (досл. *в чем*) *я говорю* (ср.: *Бьет чем попало* и т. п.).

§ 151. Употребление отрицаний μή и οὐ

I. Отрицание μή и производные от него употребляются:

- 1) при выражении запрещения, независимо от того, каким наклонением оно выражено, т. е. при conjunctivus, imperativus, optativus (при пожелании, чтобы какое-нибудь действие не совершилось);
- 2) всегда при conjunctivus;
- 3) при optativus obliquus, заменяющем conjunctivus после исторических времен;
- 4) при infinitivus;
- 5) в придаточном условия (протасисе условного периода).

II. Отрицание οὐ и производные от него употребляются:

- 1) при indicativus;
- 2) при optativus, особенно при optativus potentialis (см. § 140, п. VI).
- 3) в аподосисе условного периода, кроме случаев, перечисленных в п. I.

При причастиях отрицание такое же, какое должно стоять в придаточном предложении, которым данное причастие можно заменить.



ДРЕВНЕГРЕЧЕСКО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ

Α α

ἄβρατος, 2 непроходимый
ἀγάζομαι почитать, чтить
ἀγαθός, 3 хороший, добрый
ἄγαμμα, **ατος τό** украшение, изваяние, статуя
Ἀγαμέμνων, **ονος ὁ** Агамемнон, *царь Микен, предводитель греков во время Троянской войны*
ἀγαπάω любить, предпочитать
ἀγγέλλω возвещать, сообщать
ἄγγελος, **ου ὁ** вестник, посол
Ἀγήνωρ, **ορος ὁ** Агенор, *сидонский царь, отец Кадма и Европы*
Ἀγησίλαος, **ου ὁ** Агесилай, *спартанский царь*
ἄγκυρα, **ας ἡ** якорь
ἄγνοια, **ας ἡ** неведение, незнание
ἄγορά, **ἄς ἡ** площадь, рынок, форум, народное собрание
ἀγορεύω говорить публично, обращаться с речью, рассказывать, объявлять, уговаривать, советовать
ἀγορητής, **ου ὁ** оратор
ἄγρα, **ας ἡ** охота, добыча
ἄγριος, 3 и 2 дикий
ἄγρός, **ου ὁ** поле
ἀγυιά, **ἄς ἡ** улица
ἄγω вести, проводить; нести; делать; хранить
ἄγών, **ῶνος ὁ** состязание, борьба; спор; публичные состязания, игры
ἀγωνίζομαι состязаться, бороться (*с кем – dat.*)
ἀδελφή, **ἧς ἡ** сестра
ἀδελφός, **ου ὁ** брат
ἄδηλος, 2 неизвестный
ἀδικέω поступать несправедливо, оскорблять, унижать
ἀδικημα, **ατος τό** проступок, преступление
ἀδικία, **ας ἡ** несправедливость
ἄδικος, 2 несправедливый, неправый, незаконный

ἀδίκως несправедливо, незаконно
ἄδύνατος, 2 бессильный, слабый, немущий, бедный, неспособный, не умеющий, невозможный, невыполнимый
ᾄδω петь, воспевать
αἰεῖ всегда
αἰετός, **ου ὁ** орел
αἰδών, **ῶνος ἡ** соловей
ἄθάνατος, 2 бессмертный
Ἀθηνᾶ, **ἄς ἡ** Афина, *богиня мудрости*
Ἀθήναζε в Афинах
Ἀθῆναι, **ῶν αἱ** Афины, *главный город Аттики*
Ι Ἀθηναῖος, 3 афинский
ΙΙ Ἀθηναῖος, **ου ὁ** афинянин
Ἀθήνησι(v) в Афинах
ἄθλητής, **ου ὁ** атлет, борец, силач
ἄθλιώς несчастливо
ἄθλον, **ου τό** награда, приз
ἀθροίζω собирать
ἀθυμέω падать духом, унывать
Ἄθως, **ω ὁ** (*асс. Ἄθω*) Афон, *гора на северо-востоке Греции*
Αἴας, **αντος ὁ** Аякс, *герой Троянской войны*
Αἰγέυς, **έως ὁ** Эгей, *царь Афин, отец Тесея*
Αἰγινήτης, **ου ὁ** житель острова Эгина
Ι Αἰγύπτιος, 3 египетский
ΙΙ Αἰγύπτιος, **ου ὁ** египтянин
Ι Αἴγυπτος, **ου ὁ** Египт, *брат Даная, царь Египта*
ΙΙ Αἴγυπτος, **ου ἡ** Египет, *страна на северо-востоке Африки, в долине реки Нил*
αἰδέομαι испытывать благоговейный страх, стыдиться
Ἄϊδης, **ου ὁ** Аид: 1) *бог подземного царства мертвых*; 2) *царство мертвых*
αἰδώς, **ουδς ἡ** почтение, уважение
Αἰθίοψ, **οπος ὁ** эфиоп, «загорелый», *житель Эфиопии, государства в Восточной Африке*

αἷμα, ατος τό кровь
αἰνίγμα, ατος τό загадка
αἶξ, αἰγός ἡ коза, козел
αἰρέω брать, хватать, ловить, захватывать, приобретать; *med.* выбирать, избирать
αἶρω (*тж. med.*) поднимать
αἰσθάνομαι ощущать, чувствовать; замечать, узнавать
αἰσχιστος *superl.* κ **αἰσχρός**
αἰσχρός, 3 (*compar.* **αἰσχίων, superl.** **αἰσχιστος**) позорный, постыдный, безобразный, оскорбительный
Αἰσχύλος, ου ὁ Эсхил, *греч. трагик*
αἰσχύνη, ης ἡ стыд, позор
αἰσχύω позорить, бесчестить; *med.* стыдиться, стесняться, смущаться
Αἰσώπος, ου ὁ Эзоп, *греч. баснописец*
αἰτέω просить, требовать, добиваться
αἰτία, ας ἡ причина
αἰτιάομαι обвинять (*кого – acc., в чем – gen.*)
αἴτιος, 3 являющийся причиной, виновный (*в чем – gen.*)
Αἶτνη, ης ἡ Этна, *гора на острове Сицилия*
αἰχμάζω метать копье
Ι αἰχμάλωτος, 2 взятый в плен, захваченный в бою
Π αἰχμάλωτος, ου ὁ пленник
αἰών, ὄνος ὁ век, жизнь
ἀκμάζω процветать, изобиловать
ἀκόντιον, ου τό метательное копье
ἀκούω слушать, слышать (*что – acc., реже gen.; кого – gen.*)
ἄκρα, ας ἡ вершина, верх; верхний город, акрополь
Ἀκραγαντίνος, ου ὁ агригентинец, *житель сицилийского города Агригента*
ἄκρον, ου τό вершина
ἀκρόπολις, εως ἡ верхний город, акрополь
ἄκρος, 3 высокий
ἄκτις, ἧς ἡ морской берег
ἄκων, ἀκουσα, ἄκων не желающий, вынужденный, невольный
ἄλγος, εως τό (*преим. pl.*) боль, страдание, мука, печаль
Ἀλεξάνδρεια, ας ἡ Александрия, *город в Египте*
Ἀλέξανδρος, ου ὁ Александр
ἀλήθεια, ας ἡ истина, правда
ἀληθεύω быть правдивым, говорить правду
ἀληθής, 2 истинный, правдивый
ἀληθῶς истинно, верно
ἀληθινός, 3 истинный, настоящий
ἀλίσκομαι попадать(ся), попадать в плен, быть захватываемым, быть пойманым, быть изблеченным (*в чем – gen.*)

ἄλκῃ, ἧς ἡ сила
Ἄλκιβιάδης, ου ὁ Алкивиад, *афинский политический деятель и полководец*
ἄλκιμος, 2 и 3 сильный, мужественный, храбрый
Ἄλκμαιών, ὄνος ὁ Алкмеон, *греч. философ*
ἄλλα но, а, однако
ἄλλάττω (из)менять, превращать
ἄλληλον взаимно, между собой, друг друга
ἄλλος, η, ο (*предикативная позиция без артикля*) другой, иной; (*атрибутивная позиция*) прочий, остальной
ἄλλοτριος, 3 чужой, чуждый, посторонний, вражеский, враждебный
ἄλς, ἄλος; ὁ соль; **ἡ** соленая вода, море
ἄλσος, εως τό священная роща, святилище
ἄλποτος, 2 беспечальный, свободный от страданий
ἄλυπος, беспечно, без страданий
Ἄλυσ, υος ὁ Галис, *река в Малой Азии*
ἄλώπηξ, εκος ἡ лиса, лисица
ἄλωσις, εως ἡ захват, завоевание, взятие
ἄμα вместе, совместно (*dat.*); в то же время, одновременно
ἄμαθής, 2 неученый, невежественный
ἄμαθία, ας ἡ необразованность, неученость, невежественность, незнание
ἄμαρτάνω совершать промах, ошибаться, грешить
ἄμαρτημα, ατος τό ошибка, заблуждение, пропуск, грех
ἄμαρτόω делать неясным, ослаблять
ἄμειβο менять
ἄμείνον, 2 compar. κ **ἀγαθός**
ἄμπελος, ου ἡ виноградная лоза, виноград
ἀμύνω отражать, отбивать, отгонять, защищать; *med.* отражать от себя, защищаться (*от кого – acc.*)
ἄμφι (*dat., gen., acc.*) около, возле, приблизительно
ἄμφιβολος, 2 двусмысленный, неопределенный, сомнительный
ἄμφότερος, 3 и тот и другой, оба
Ι ἄν = ἐάν
Π ἄν (*частица с ind., conj., opt., inf. и рср., выражает ослабленное, нерешительное или условное утверждение*) быть может, пожалуй, что ли, бы
ἄνά (*dat.*) наверху, на; (*acc.*) на, на протяжении, по; через
ἀνα-βαίνω всходить, подниматься
ἀνα-γινώσκω узнавать, читать
ἀναγκάζω принуждать, заставляя
ἀναγκαῖος, 3 нужный, необходимый, вынужденный

ἀνάγκη, ης ἡ необходимость, неизбежность, рок; нужда
ἀνα-γράφω надписывать, записывать, описывать
ἀν-άγω вести наверх, приводить, уводить
ἀνα-δύομαι выходить (*из глубины*), подниматься (*на поверхность*), всплывать, выныривать
ἀνάθημα, ατος τό украшение, жертвенный дар
ἀν-αιρέω поднимать, получать в награду, брать; убивать, уничтожать, прекращать
ἀνα-λύω распускать, освобождать; возвращаться
ἀνα-μένω ждать, медлить, откладывать
Ἀναξαγόρας, ου ὁ Анаксагор, *греч. философ*
ἀνα-πέμπω выпускать
ἀνα-πηδάω вскакивать
ἀνα-πνέω выдыхать, извергать
ἀνάριθμος, 2 неисчислимый, бесчисленный
ἀνα-τίθημι класть наверх, накладывать, помещать; посвящать, приносить в дар, жертвовать
ἀνατολή, ἧς ἡ восход; восток
ἀνα-τρέφω вскармливать, кормить, питать, выращивать, воспитывать
ἀνα-φέρω возносить, поднимать, возлагать; обнаруживать; испускать
Ἀνάχαρις, εως ὁ Анахарис, *знатный скиф, посетивший во времена Солона Афины*
ἀνα-χωρέω отступать, удаляться; воздерживаться, отказываться; *med.* нравиться
ἀνδράποδον, ου τό раб, невольник
ἀνδρεία, ας ἡ мужество, храбрость, отвага
ἀνδρείος, 3 мужественный, храбрый, отважный
ἀνδρείως мужественно, храбро
ἀνδριάς, άντος ὁ статуя, изваяние
Ἀνδρομέδη, ης ἡ Андромеда, *жена Персея*
ἀν-επι [εἶμι] всходить, взбираться, восходить, отправляться, доходить, достигать, возвращаться
ἀν-έλω вытягивать, вытаскивать, извлекать
ἄνεμος, ου ὁ дуновение, ветер
ἄνευ (gen.) без
ἀν-έχω поднимать, возносить, прославлять; *med.* подниматься, выдерживать, терпеть
ἀνήρ, άνδρός ὁ муж, мужчина, человек
ἄθος, εως τό цветок
ἀνθρώπινος, 3 человеческий
ἄνθρωπος, ου ὁ человек
ἀν-ίημι посылать вверх; рождать, производить
ἀν-ίστημι поднимать, пробуждать, воскресать; вставать
ἀν-οίγω открывать, отворять, отпирать
ἀν-ορύττω выкапывать, раскапывать
ἀντ-αγωνίζομαι сражаться, воевать, состязаться, спорить (*с кем – dat.*)
ἀντί (gen.) вместо, за, против

ἀντ-επι-δείκνυμι показывать со своей стороны
Ἀντιγόνη, ης ἡ Антигона, *дочь царя Эдипа и Иокасты*
ἀντι-δίδωμι давать взамен, обменивать
Ἀντισθένης, ους ὁ Антисфен, *греч. философ*
ἀντι-τάττω выстраивать к бою, противопоставлять
ἄντρον, ου τό пещера
ἀνύω завершать
ἄνω (gen.) выше
ἄξια, ας ἡ цена; ценность, достоинство; *παρὰ τὴν ἄξιαν* не по заслугам, незаслуженно
ἄξιος, 3 стоящий, достойный; ценный
ἄξιόω оценивать, считать достойным; чтить, уважать; желать
ἀπ-αγγέλλω приносить весть, сообщать
ἀπ-άγω отводить, уводить
ἀπαίδευτος, 2 невоспитанный, необразованный, невежественный
ἀπ-αιτέω требовать, настаивать на возврате, требовать обратно
ἀп-αλλάττω изгонять, удалять; *т.-р.* освобождаться, избавляться (*от чего – gen.*)
ἄπας, ἅπασα, ἅπαν (предикативная позиция) весь, целый; (*атрибутивная позиция без артикля*) всякий, каждый
I ἀπ-επι [εἶμι] отстоять, находиться на расстоянии, быть далеким, отсутствовать, не хватать, не доставать
II ἀп-επι [εἶμι] уходить, переходить, умирать
ἄπειρος, 2 неопытный, несведущий (*в чем – gen.*)
ἀп-ελαύνω прогонять, изгонять; уходить, уезжать
ἀп-έχω (тж. med.) держать вдали, удерживать, не допускать; воздерживаться, удерживаться, отстоять, находиться на расстоянии (*от чего – gen.*)
ἀ-πιστέω не верить, не доверять
ἀπιστία, ας ἡ неверие, недоверие, неуверенность, превратность
ἄπιστος, 2 не верящий, недоверчивый; неверный, вероломный
ἄπλοῦς, 3 простой
ἄπλῶς просто, прямо, напрямик, простодушно, наивно, вообще
ἀπό (ἀπ' перед гласным, ἀφ' перед густым придыханием) (gen.) от, из, с
ἀπο-βαίνω сходить, высаживаться, уходить, удаляться; происходить, исполняться
ἀπο-βάλλω отбрасывать прочь, отвергать, отглатывать; лишаться, терять
ἀπο-βλέπω смотреть, взирать, принимать во внимание

ἀπο-δείκνυμι показывать, предъявлять, представлять
ἀπο-διδράσκει тайно убежать, незаметно ускользнуть
ἀπο-δίδωμι передавать, отдавать, возвращать; предоставлять; разрешать; *прим. med.* предоставлять
ἀποδράς *рscr. aor.* к **ἀποδιδράσκει**
ἀπο-θνήσκει умирать, погибать
ἀποικία, ας ή поселение, колония
ἀπο-κόπτω отрубать, отсекал, отрезать
ἀπο-κρίνομαι отвечать
ἀπο-κρύπτω скрывать, прятать, утаивать
ἀπο-κτείνω умерщвлять, убивать, казнить
ἀπο-λείπω оставлять позади, покидать, бросать, терять
Ἀπολλόδωρος, ου ὁ Аполлодор, *последователь Сократа*
ἀπ-όλλωμι губить, уничтожать, терять, утрачивать
ἀπ-όλλομαι гибнуть, погибать, умирать
Ἀπόλλων, ωνος ὁ Аполлон, *бог света, искусств и поэзии, предводитель Муз*
ἀπο-λύω отвязывать, освобождать, избавлять, прощать
ἀπο-πέμπω отсылать, отправлять, отпускать, возвращать
ἀπο- отплывать, плыть обратно
ἀπο-στέλλω отсылать, отправлять; *med.* отправляться
ἀπο-στερέω лишать, отнимать, похищать (*у кого – асс., что – ген.*); освобождать, избавлять
ἀπο-τέμνω отрезать, отсекал
ἀπο-τρέπω поворачивать назад, обращать в бегство; отворачивать, отклонять, отвращать (*что – асс., от кого – ген.*)
ἀπο-φαίνω показывать, предъявлять; *прим. med.* объявлять, сообщать; казаться
ἀπο-φεύγω убежать, бежать, избегать
ἀπόφθεγμα, ατος τό высказывание, изречение, меткое слово
ἀπο-χωρέω отходить, отступать
ἄπτω зажигать
ἄρα итак, таким образом, а, и, и вот; в самом деле, действительно
ἄρα (*тж. ἄρα μή*) *вопросительная частица* неужели, разве
Ἄραφ, αβος ὁ аравиец, араб
Ἀργοναύτης, ου ὁ аргонавт, *участник экспедиции на корабле Арго*
ἀργύριον, ου τό серебро, деньги
ἄργυρος, ου ὁ серебро, деньги
ἀργυροῦς, 3 серебряный

ἄρδην целиком, полностью
Ἄρεοπαγίτης, ου ὁ ареопагит, *член ареопага, органа власти в Афинах*
ἄρεσκο быть угодным, быть по душе, нравиться
ἀρετή, ἧς ή доблесть, храбрость, мужество, добродетель
Ἄρης, εως и **εος** ὁ Арес, *сын Зевса и Геры, бог войны*
Ἀριάδνη, ης ή Ариадна, *дочь критского царя Миноса*
ἀριθμέω считать, подсчитывать, причислять
ἀριθμός, οῦ ὁ число, количество
Ἀρισταγόρας, ου ὁ Аристагор, *тиран города Милет в Малой Азии*
Ἀριστείδης, ου ὁ Аристид, *афинский политический деятель*
ἀριστερά, ἄς ή левая рука
ἀριστερός, 3 левый, роковой, зловещий
ἄριστος, 3 *superl.* к **ἀγαθός**
Ἀριστοτέλης, ους ὁ Аристотель, *греч. философ*
Ἀριστοφάνης, ους ὁ Аристофан, *греч. комедограф*
ἄρκτος, ου ὁ и **ή** медведь, медведица; созвездие Большая Медведица; север
ἄρμα, ατος τό конная повозка, колесница, упряжь
ἀρμοστής, οῦ ὁ правитель, наместник
ἄρπαγμός, οῦ ὁ грабеж
ἄρπάζω хватать, похищать, захватывать, грабить
ἄρπαξ, αγος хищный
Ἀρτάβατος, ου ὁ Артабаз, *военачальник персидского царя Ксеркса*
Ἀρταξέρξης, ου ὁ Артаксеркс, *имя трех персидских царей*
Ἄρτεμις, ιδος ή Артемида, *богиня луны и охоты*
ἀρχαῖος, 3 древний, старый, старинный, прежний; Κῦρος ὁ ἄ. Кир Старший
ἀρχή, ἧς ή начало, происхождение; начальство, власть, господство; область, царство; ἐξ ἀρχῆς с самого начала, первоначально, прежде всего
ἀρχιτέκτων, ονος ὁ зодчий, строитель
ἄρχω (*тж. med.*) править, управлять, властвовать, руководить, начинать (*ген.*)
ἄρχων, онτος ὁ предводитель, начальник, правитель, архонт
ἄσβεια, ας ή безбожие, нечестие, кощунство
ἄσβής, 2 безбожный, нечестивый
ἄσθενής, 2 бессильный, слабый, неспособный, бедный, немужичий
Ἄσία, ας ή Азия
ἄσμα, ατος τό песня
ἄσπις, ιδος ή щит
ἄστρον, ου τό звезда, созвездие
ἄστυ, εως τό город

ἀσφάλεια, ας ἡ безопасность
ἀσφαλής, 2 прочный, надежный, верный, безопасный
ἀσφαλῶς непоколебимо, надежно, безопасно
ἀτιμάω не почитать, не уважать, презирать, бесчестить, оскорблять
ἄτιμος, 2 неуважаемый, непочитаемый, презираемый, бесславный, позорный
Ἀττική, ἧς ἡ Аттика, юго-восточная область Средней Греции со столицей в Афинах
Ἀττικός, 3 аттический; οἱ Ἀττικοί, ὧν жители Аттики
ἀτυχία, ας ἡ несчастье, неудача
αὐθις обратно, назад, снова, опять
αὐξάνω увеличивать, усиливать, приумножать
ἄυπνος, 2 не спящий
αὔριον завтра
αὐτάρκης, 2 довольствующийся своим
αὐτόμολος, су ὁ перебежник
αὐτός, ἡ, ὁ (*предикативная позиция*) (я, ты, он) сам, самый; он; (*атрибутивная позиция*) тот же самый, такой же
αὐτός, αὐτή, ταυτό = ὁ αὐτός
αὐτοῦ там же
αὐτουργός, су ὁ земледелец, ремесленник
αὐχὴν, ἑνός ὁ шея
ἄφανής, 2 невидимый, незримый, незаметный, скрытый, тайный, неясный
ἄφανίζω делать невидимым
ἄφ-ήμι пускать, бросать, метать, кидать, терять; прощать; рождать, производить
ἄφ-ικνεόμαι приходиться, прибывать
ἄφ-ίστημι оставлять в сторону, отводить, отстранять; воздерживаться, отказываться (*от чего – gen.*); *med.* быть удаленным, находиться вдали; отделяться (*от чего – gen.*)
Ἀφροδίτη, ἧς ἡ Афродита, богиня любви и женской красоты
ἄφρόνως неразумно, безрассудно
ἄφρων, 2 глупый, безумный, безрассудный, неистовый
Ἀχαιοί, ὧν οἱ ахейцы, *греч. племя; перен.* греки (*в отличие от троянцев*)
ἄχαρις, ι (*gen. ιτος*) непривлекательный, неприятный, неблагоприятный
ἄχαριστος, 2 неблагодарный
Ἀχιλλεύς, ἕως ὁ Ахилл(ес), сын Пелея и Фетиды, предводитель мирмидонян, храбрейший участник похода греков на Трою
ἄχρηστος, 2 бесполезный
Ἄψυρτος, су ὁ Аспирт, брат Медеи, которая убила его и, разрезав тело на куски, разбросала их в море по пути следования своего отца Ээта, преследовавшего Ясона

В β

Βαβυλῶν, ὄνος ἡ Вавилон: 1) город на реке Евфрат; 2) столица Вавилонского царства
βαδίζω идти, шагать, ходить
βαθύς, εἶα, ὕ глубокий, высокий, густой, длинный
βαίνω идти, шагать, ходить, ступать
Βακχυλίδης, су ὁ Вакхилид, *греч. поэт-лирик*
βάλλω бросать, кидать
βάρβαρος, су ὁ чужеземец, варвар
βασιλεία, ας ἡ царская власть, царствование, царство, царский дворец
βασιλεῖον, су τό (*мж. pl.*) царский дворец
βασιλεύς, ἕως ὁ царь, басилевс, император
βασιλεύω царствовать, править (*кем – gen.*)
βασιλικός, 3 царский, царственный
βαστάζω поднимать; держать
βάτραχος, су ὁ лягушка
βέβαιος, 2 и 3 прочный, надежный, верный, неизменный
βεβαιῶ укреплять, усиливать; подтверждать
Βελλεροφόντης, су ὁ Беллерофонт, убийца Химеры, сын коринфского царя Главка
βέλος, εος τό копье, дротик, стрела
βέλτιστος, 3 *superl. к ἀγαθός*
βελτίων, 2 *compar. к ἀγαθός*
βία, ας ἡ сила, мощь, насилие; βίᾱ силой, насильно
βιβλίον, су τό книжка
βίβλος, су ἡ книга, сочинение
βίος, су ὁ жизнь
βιοτεύω жить
βίω (*мж. med.*) жить
βλαβερός, 3 вредный, пагубный, губительный
βλάβη, ἧς ἡ вред, ущерб
βλάπτω вредить, наносить ущерб (*кому – acc.*)
βλέπω смотреть, видеть, обращать взор
βοηθέω спешить на помощь, помогать, содействовать
Βοιωτός, су ὁ беотиец, житель Беотии, области в Средней Греции
βότρυς, υος ὁ виноградная кисть, гроздь, виноград
Βρούτος, су ὁ Брут, убийца Юлия Цезаря
βουλεύω советовать; *med.* советоваться, обсуждать, замышлять, сговариваться, решать, становиться
βουλή, ἧς ἡ решение, намерение, воля; мнение, совет; (*в Афинах*) буле, совет старейшин
βούλομαι хотеть, желать
βοῦς, βοός ὁ и ἡ бык, корова
βραδέως медленно, поздно, с опозданием

βραδύς, εἶα, ὕ медленный, неторопливый, медлительный

βραχέως редко, изредка, мало, кратко, вкратце
βραχύς, εἶα, ὕ короткий, низкий, узкий, неглубокий, мелкий

βωμός, οὐ ὅ возвышение, алтарь, жертвенник

Γ γ

γάλα, ακτος τό молоко

Γαλάτης, ου ὅ галл, кельт, *житель Галлии*

γάμος, ου ὅ (*т.ж. pl.*) брак, супружество

γάρ ведь, ибо, потому что, так как

γαστήρ, τρός ἤ желудок, живот, брюхо

γε правда, хотя, по крайней мере

γελάω смеяться, веселиться, насмехаться

γελοῖος, 3 смешной, смехотворный

γέλως, ωτος ὅ смех

γενναῖος, 3 и 2 благородный, знатный

γεννάω рождать, производить на свет, порождать

γένος, εος τό рождение, происхождение, род, вид

γεραιός, 3 старый, почтенный, древний

γέρας, аос τό почетный дар; почесть, награда, честь

Герμανικός, 3 германский

герουσία, ас ἤ герусия, совет старейшин (*в Спарте*)

γέρον, онτος ὅ старик, старец; старейшина

γέφυρα, ас ἤ мост

γεωμέτρης, ου ὅ землемер, геометр

γεωμετρία, ас ἤ землемерие, геометрия

γεωργός, οὐ ὅ земледелец

γῆ, γῆς ἤ земля

γῆρας, аос τό старость

γίγας, анτος ὅ гигант

γίγνομαι рождаться, делаться, происходить, слушаться, становиться

γινώσκω узнавать, познавать, замечать

γλαύξ, γλαυκός ἤ сова

γλυκύς, εἶα, ὕ сладкий, сладостный, приятный, милый

γλῶττα, ης ἤ язык, речь

γνώμη, ης ἤ ум, разум, мысль, мнение, знание, понимание; воля, желание

γονεύς, έως ὅ родитель, отец, предок

Горгίας, ου ὅ Горгий, *афинский оратор*

Горγῶ, οὐς ἤ Горγῶν, ὄνος ἤ Горгона, *змееголовое чудовище*

Горδίας, ου ὅ Гордий, *сын Мидаса, царь Фригии*

γράμμα, аτος τό черта, рисунок, знак, буква

γραμματική, ἤς ἤ грамматика, грамота, словесность

γραῦς, γραός ἤ старуха

γραφή, ἤς ἤ запись, надпись, рисунок, изображение

γράφω писать, чертить

Гύγης, ου ὅ Гигес, *царь Лидии*

γυμνάω упражнять, развивать, тренировать

γυμνάσιον, ου τό гимнасий, *место для физических упражнений, а также философских и политических бесед*

γυμνήτης, ου ὅ гимнет, легковооруженный воин

γυνή, γυναικός ἤ жена, женщина

γύψ, γυπός ὅ коршун

Δ δ

Δαίδαλος, ου ὅ Дедал, *художник и инженер, строитель лабиринта на о. Крит*

δαμόνιον, ου τό божество, бог

δαίμων, онος ὅ бог, божество, дух, демон

δάκνω кусать

δακρύω лить слезы, плакать, оплакивать

δακτύλιος, ου ὅ кольцо, перстень

δάκτυλος, ου ὅ палец

Δανάη, ης ἤ Даная, *мать Персея*

Δαναΐδες, ὦν αἱ Данаиды, *50 дочерей Дана*

Δαναός, οὐ ὅ Данай, *брат Эгипта, бежавший с дочерьми на Пелопоннес*

δараекός, οὐ ὅ дарик, *персидская золотая монета*

Δαρεΐος, ου ὅ Дарий, *царь персов*

δасμός, οὐ ὅ налог, дань, подать

Δάτις, ιδος ὅ Датид, *полководец Дария*

δέ a, но, же, однако, с другой стороны

δεῖ [δέω] нужно, следует, должно

δεῖδω бояться, страшиться, пугаться, опасаться, чтить, почитать

δείκνυμι показывать, проявлять, обнаруживать

δειλία, ас ἤ робость, трусость

δειλός, 3 боязливый, робкий, трусливый; жалкий, несчастный; выдающийся, удивительный

δειμαίνω бояться, страшиться, пугаться; пугать, приводить в ужас

δεινός, 3 страшный, ужасный, опасный; способный, искусный

δειπνέω обедать

δειπνον, ου τό трапеза, обед, пир; пища, еда

δέκα οἱ, αἱ, τά десять

δεκαετής и δεκαέτης 2 десятилетний

δέκατος, 3 десятый

δέλτα τό indecl. дельта

Δελφικός, 3 дельфийский

дельφίς, ίνος ὅ дельфин

Δελφοί, ὦν οἱ Дельфы, *город у подножия горы*

Парнас с оракулом Аполлона

δένδρον, ου τό дерево

δεξιὰ, ἡς ἡ правая рука
δεξιότης, ητος ἡ ловкость
δεξιός, 3 правый, благоприятный
δεσμός, οὗ ὁ (*pl. т.ж. τὰ δεσμά*) узы, оковы; темница, тюрьма
δεσμοτήριον, ου τό темница, тюрьма
δέσποινα, ης ἡ госпожа, хозяйка
δέσποτης, ου ὁ господин, хозяин, деспот
δεύτερος, 3 второй, другой
δέχομαι принимать, брать, получать
δέω (*т.ж. med.*) просить (*кого – gen.*); *безл.* δεῖ нужно, следует, должно
δή как раз, итак, вот, конечно
δηλόν ясно, очевидно
Δῆλος, ου ἡ Делос, *остров*
δηλόω делать явным, обнаруживать, показывать, объяснять
Δημήτηρ, Δήμητρος и Δημίτερος ἡ Деметра, *мать Персефоны, богиня земледелия*
Дημοκρίδης, ους ὁ Демокед, *знаменитый врач*
δημοκρατία, аς ἡ народовластие, демократия; демократическое государство
δήμος, ου ὁ население, народ
Демосθένης, ους ὁ Демосфен, *греч. оратор*
δημόσιος, 3 народный, общественный
δηῶω разорять, опустошать
δηχθεῖς *рр. aor. pass. от δάκνω*
διά (*gen., acc.*) через, вследствие, по, по причине
δια-βαίνω переходить, переправляться; превосходить
δια-βάλλω переправлять; сорить, клеветать, оговаривать (*кого – acc., перед кем – πρός + acc.*); *med.* ссориться (*с кем – dat.*)
διάβασις, εως ἡ переход, переправа
δι-άγω переводить, перевозить, переправлять; проводить, пребывать
δια-δέχομαι получать, наследовать
διακόσιοι, 3 двести
δια-κρίνω различать, решать, разделять
δια-λέγομαι разговаривать, беседовать (*с кем – dat.*)
δια-λύω развязывать, освобождать, разрушать, уничтожать; прекращать, оканчивать; *med.* умирать
δια-νέμω разделять, раздавать
δια-πλέω переплывать
δια-πράττω совершать, исполнять, оканчивать
ди-арπάζω расхищать, грабить
δια-σκάπτω срывать, разрушать, сносить
δια-σκευάζω приводить в порядок, редактировать
δια-σφύζω спасать, сохранять, хранить
δια-τάττω расставлять в боевом порядке, выстраивать

διατριβή, ης ἡ времяпровождение, занятие чем-либо; развлечение, забава
δια-φέρω переносить, носить; различаться, отличаться (*от кого – gen.*); *med.* ссориться
δια-φθείρω разрушать, уничтожать; губить, развращать
διάφορος, 2 различный, отличный; τὸ διάφορον отличие
δια-φυλάττω охранять, хранить, соблюдать
διδάσκαλος, ου ὁ и ἡ учитель(ница), наставник (*наставница*)
διδάσκω учить, обучать (*кого – acc., чему – acc.*)
δίδομι давать, поручать, позволять
διθύрамбος, ου ὁ дифирамб
ди-ΐστημι расставлять, размещать; разделять, различать; отходить, отступать; разделяться
δικάζω вершить суд, судить; присуждать, выносить приговор
δίκαιον, ου τό право, справедливость
δίκαιος, 3 честный, справедливый, праведный
δικαιοσύνη, ης ἡ справедливость
δικαίως справедливо, по справедливости
δικαστής, ου ὁ судья
δίκη, ης ἡ обычай, уклад; право, справедливость, законность; δίκην δίδοναι подвергаться наказанию
διό вследствие чего, вот почему, поэтому
Διογένης, ους ὁ Диоген, *греч. философ*
Διονύσια, он τά Дионисии, *праздник в честь Диониса*
Διονύσιος, ου ὁ Дионисий, *греч. имя*
Διόνυσος, ου ὁ Дионис, *бог вина и виноделия*
ди-орύττω прокапывать, проламывать
Διόσκουροι, он οἱ Диоскуры, *сыновья Зевса, Кастор и Полидевк*
διότι вследствие чего, почему, потому что
διπλούς, 3 двойной, парный, двоякий
δίς дважды, двукратно
δισχίλιοι, 3 две тысячи
διψάω томиться жаждой, хотеть пить
διώκω преследовать, гнаться, охотиться
δοκέω казаться; думать, считать, полагать
δόλος, ου ὁ хитрость, коварство
δόξα, ης ἡ слава, молва, мнение, доброе имя
δору, δόρατος τό дрекво, копьё
δουλεία, аς ἡ рабство, неволя
δουλεύω быть рабом, покорствовать, служить
δοῦλος, ου ὁ раб, невольник
δουλόω обращать в рабство, поработать, покорять
I δράκων, онτος ὁ змей, дракон
II Δράκων, онτος ὁ Дракон(т), *афинский законотворец*

δράμα, ατος τό произведение, драма
δραχμή, ης ή драхма, мера веса и монета
δράω делать, поступать, совершать
δρεπανηφόρος, 2 серпоносный, снабженный серпами
δρόμος, ου ό бег; форсированный марш, набег; δρόμω бегом, вскачь
δρῦς, δρυός ή дерево, *преим.* дуб
δύναμαι мочь, быть в состоянии; иметь силу, быть могущественным
δύναμις, εως ή сила, могущество, власть; способность, возможность
δυναστεία, аς ή власть, господство, могущество
δυναστής, ου ό властитель, правитель
δυνατός, 3 сильный, могущественный
δύω = δύο
δύο οί, αί, τά два
δυστυχία, аς ή (*тж. pl.*) несчастная судьба, несчастье
δυσχωρία, аς ή неудобная местность
δύω тж. med. погружаться, опускаться; (*ο небесных телах*) заходить, садиться; входить, вступать
δώδεκα οί, αί, τά двенадцать
δωρεά, аς ή дар, подарок
δωρέω (*преим. med.*) приносить в дар, дарить
Δωριακός, 3 дорический, дорийский
δώρον, ου τό дар, подарок, подношение

Ε ε

εάν если (бы); (*в косвенных вопросах*) ли, не... ли
εαρ, εαρος τό весна; εαρος и εари весной
εαυτοῦ (*стяж. аутоῦ*) себя самого, себя самой
εάω допускать, позволять, предоставлять, разрешать
εβδομήκοντα οί, αί, τά семьдесят
εγγύς (*gen.*) близко, вблизи
εγ-κλίνω обращаться в бегство, отступать
εγκράτεια, аς ή самообладание, воздержанность
εγκώμιον, ου τό хвалебная песня, похвальное слово, похвала
εγ-χειρίζω вручать, передавать
εγώ я
εθέλω и θέλω хотеть, желать, стремиться
έθνος, εως τό народность, народ, племя
έθος, εως τό обыкновение, обычай
εί если (бы); (*в косвенных вопросах*) ли, не... ли
είδος, εως τό вид, внешность, наружность, облик
εἶδωλον, ου τό образ, изображение
εικάζω изображать; уподоблять, сравнивать; предполагать
εἰκοσι(v) οί, αί, τά двадцать

εἰκών, όνος ή изображение, подобие, образ
εἰμί быть, существовать, находиться, случаться
εἶμι идти, ходить
εἰρήνη, ης ή мир, мирная жизнь
εἰς (*acc.*) в, на, к, приблизительно, около, для
εἰς, μία, ἔν один, единый; некий, какой-то
εἰσ-άγω вводить, ввозить, приводить, приглашать; *med.* брать в жены
εἰс-βάλλω и εἰс-βάλλω вторгаться, нападать, атаковать
εἶс-εἶμι [εἶμι] входить, приходить, вступать
εἰс-πέμπο посылать
εἰс-φέρω вносить, приносить
εἶτα потом, затем, далее, после
ἐκ (*перед гласными ἐξ*) (*gen.*) из, от, с, по
ἐκαστος, 3 каждый, всякий
ἐκατόν οί, αί, τά сто, сотня
ἐκ-βαίно выходить, уходить
ἐκ-βάλλω выбрасывать, прогонять
ἐκεῖ там; туда; тогда, в то время
ἐκεῖνος, ἐκεῖνη, ἐκεῖно тот; он сам(ый), он
ἐκεῖσε туда, там
ἐκ-καλύπτω открывать, раскутывать, обнаруживать
ἐκκλησία, аς ή еkkлeсия, народное собрание
ἐκ-κόπτω выбивать, вырубать, отрубать; убивать, уничтожать
ἐκ-λείπω оставлять, покидать, переставать, прекращаться
ἐκ-λύω ослаблять, отпускать; освобождать, избавлять (*кого – acc., от чего – gen.*)
ἐκ-πέμπο посылать, испускать
ἐκ-πηδόω выскакать, выпрыгивать
ἐκ-πίπτω выпадать, падать
ἐκ-πimπλmи наполнять, исполнять
ἐκ-πολιορκέω принуждать осадой к сдаче, брать с помощью осады
ἐκ-ρίπτω выбрасывать
Ἐκτωρ, оρος ό Гектор, главный защитник Трои, *навший от рук Ахилла*
ἐκ-φέρω выносить, уносить, похищать
ἐκ-φεύγω убежать, избегать
ἐκόν, οὔσα, όν добровольный, по собственному желанию, охотный
ἐλαία, аς ή олива, маслина
ἐλάττων superl. κ μικρός и όλγος
ἐλαύνω гнать, ударять, ехать, отправляться; κώπην ε. грести
ἐλάχιστος, 3 superl. κ μικρός и όλγος
ἐλέγγω позорить, срамить, избличать, уличать, доказывать
Ἐλένη, ης ή Елена, жена Менелая
ἐλευθερία, аς ή свобода, независимость

ἐλεύθερος, 3 свободный, вольный, независимый (от чего – gen.)
 ἐλευθερώω освобождать
 ἑλέφας, **αντος** ὁ слон, слоновая кость
 ἔλκω тянуть, волочить, тащить
 Ἑλλάς, ἄδος ἢ Эллада, Греция
 Ἑλληγν, ηνος ὁ эллин, грек
 Ἑλληνικός, 3 эллинский, греческий
 Ἑλλησποντος, **ου** ὁ Геллеспонт, *ныне Дарданельский пролив, отделяющий Европу от Малой Азии*
 ἐλπίζω надеяться, ожидать
 ἐλπίς, ἴδος ἢ ожидание, надежда (*на что* – gen.)
 ἐμ-βαίνω входить, вступать; садиться на корабль; начинать
 ἐμ-βάλλω бросать, нападать, наводить, сдерживать
 ἐμός, 3 мой
 ἐμπειρία, **ας** ἢ опыт, знание, опытность
 ἔμπειρος, 2 опытный
 ἐμ-πίμπλημι наполнять (*чем* – gen.), исполнять, заканчивать, завершать
 ἐμ-πίπτρημι зажигать, поджигать, сжигать
 ἐμ-πίπτω наткнуться, нападать (*на что* – dat.); попадать
 ἐμπόριον, **ου** τὸ (торговый) порт
 ἔμπορος, **ου** ὁ торговец, купец
 ἐν (dat.) в, на, у, при, среди, во время
 ἐναντία (dat.) (на)против
 ἐναντίος, 3 противоположный; pl. противники, враги
 ἔνδοξος, 2 славный, знаменитый, известный
 ἔνεκα (gen.) ради, из-за
 ἐνεστώς *рр. pf. κ* ἐνίστημι; τὰ ἐνεστώτα текущие дела
 ἐνθουσιαστικός, 3 вдохновенный, пророческий
 ἐνιαυτός, **ου** ὁ год
 ἔνιοι, 3 некоторые; ἔ. μὲν... ἔ. (или οἱ) δέ одни... другие
 ἐνίοτε иногда
 ἐννέα οἱ, **αἱ**, **τά** девять
 ἐν-νοέω замечать, думать, полагать, придумывать
 ἐν-οικέω обитать, населять, жить (*в чем* – acc. u dat.)
 ἔνοικος, **ου** ὁ житель
 ἐνταῦθα теперь, здесь
 ἐντάφιον, **ου** τό погребальное одеяние, саван
 ἐν-τέλλω поручать, приказывать
 ἐν-τίθημι класть внутрь, вкладывать; накладывать, возлагать, давать; вселять, внушать; *med.* ставить, устанавливая
 ἔξ = ἐκ

ἔξ οἱ, **αἱ**, **τά** шесть
 ἐξ-άγω выводить, уводить; рожать
 ἐξ-αίρειο вынимать, извлекать; выгонять; *med.* выбирать
 ἐξ-αμαρτάνω поступать неправильно, грешить, ошибаться, совершать преступление
 ἐξ-αρπάζω похищать, вырывать; избавлять
 ἔξ-εμι [εἶμι] выходить, уходить, выступать в поход
 ἐξ-ελαύνω выводить, изгонять (*откуда* – gen.)
 ἐξ-ελέγχω выяснять, изобличать
 ἔξεστι(v) позволено, можно
 ἐξ-ηγέομαι управлять, руководить
 ἐξήκοντα οἱ, **αἱ**, **τά** шестьдесят
 ἐξ-ορκέω обязывать клятвой, заставлять (по)клясться
 ἑορτή, ἧς ἢ праздник, празднество
 ἐπ-αινέω хвалить, одобрять, прославлять
 ἔπαινος, **ου** ὁ похвала
 Ἐπαμεινώνδας, **ου** ὁ Эпаминонд, *фиванский полководец и государственный деятель*
 ἐπ-άν-εμι [εἶμι] (*тж. как fut. κ ἐπανέρχομαι*) отправляться, возвращаться
 ἐπ-αν-έρχομαι подниматься; возвращаться
 ἐπ-αν-ορθόω восстанавливать, отстранять
 ἐπ-εγείρω будить, пробуждать; *med.* пробуждаться, просыпаться
 ἐπεῖ после того как, когда; так как, потому что; хотя, однако
 ἐπειδάν когда
 ἐπειδή когда; так как, поскольку
 ἐπ-έρχομαι приходить, подходить, приближаться
 ἐπί (gen.) на, у, к, при, против, по, согласно, при
 ἐπ-βαίνω входить, вступать, наступать
 ἐπιβάτης, **ου** ὁ эпибат, *морской пехотинец*
 ἐπ-βουλεύω злоумышлять, строить козни, устраивать заговор (*против кого* – dat.)
 ἐπ-γράφω писать, надписывать
 ἐπ-δεικνύμι показывать, проявлять, обнаруживать
 ἐπ-θυμέω горячо желать, стремиться
 ἐπιθυμία, **ας** ἢ желание, страсть; замысел
 ἐπ-λανθάνομαι забывать, не помнить (gen.)
 ἐπ-λείπω оставлять (*позади*), упускать; не хватать, недоставать (*у кого* – acc.)
 ἐπιμέλεια, **ας** ἢ забота
 ἐπ-μελέομαι опекавать, заботиться (*о ком* – gen.)
 ἐπ-μέλομαι (*только praes. u impf.*) = ἐπιμελέομαι
 ἐπιμελῶς заботливо, старательно
 ἐπ-πέμπω отправлять, посылать
 ἐπίσημος, 2 выдающийся, замечательный; пользующийся почетом
 ἐπίσταμαι уметь, мочь, быть в состоянии, знать

ἐπι-στέλλω отправлять, посылать; сообщать
 ἐπιστήμη, ης ἢ знание, умение, наука
 ἐπιστήμων, 2 знающий, сведущий, опытный
 ἐπι-τέλλω, ης ἢ послание, письмо
 ἐπι-στρέφω поворачивать назад; *med.* огляды-
 ваться, озираться
 ἐπι-τάττω строить; приказывать, предписывать
 ἐπι-τέλλω (*мж. med.*) всходить, появляться
 ἐπι-τίθημι класть, ставить, возлагать, налагать;
med. нападать (*dat.*); пытаться, стремиться
 ἐπι-τρέπω разрешать, позволять, допускать
 ἐπι-φέρω приносить, возлагать; *med.* набрасыва-
 ваться, нападать, следовать
 ἔπομαι следовать, идти (*за кем – dat.*)
 ἔπος, εως τό слово, речь, рассказ
 ἑπτὰ οἱ, αἱ, τά семь, семеро
 ἐπυθόμην *aor. II κ πυνθάνομαι*
 ἔραο страстно любить (*кого – gen.*)
 ἐργάζομαι работать, трудиться; делать, соверша-
 вать
 ἔργον, ου τό дело, труд, работа, поступок; про-
 изведение, творение
 ἔρημία, ας ἢ пустыня
 ἐρίζω спорить, ссориться (*с кем – dat.*); состя-
 заться, оскорблять
 Ἐρινύς, ύος ἢ Эриния, *богиня возмездия*
 ἔρις, ίδος ἢ ссора, раздор, вражда
 ἔρμηνεύς, έως ό переводчик, толкователь
 Ἐρμής, ου ό Гермес, *вестник богов*
 ἔρωμαι спрашивать
 ἐρυθρός, 3 красный; Ἐρυθρὰ θάλαττα Красное
 море
 ἔρυμα, ατος τό защита, охрана
 ἔρχομαι идти, приходиться
 ἐρωτάω спрашивать
 ἐσθέομαι (*только рср. pf. т.-р. ἡσθημένος*) оде-
 ваться
 ἐσθής, ητος ἢ одежда, платье
 ἐσθίω есть; *перен.* пожирать, разедать
 ἐσθλός, 3 хороший, отличный, славный, пре-
 красный
 ἑσπέρα, ας ἢ вечер; закат, запад
 ἑστία, ας ἢ домашний очаг, жертвенник
 ἐσφάγην *aor. II pass. κ σφάζω*
 ἑταῖρος, ου ό товарищ, друг, спутник
 ἑτάφην *aor. II κ θάπτω*
 ἕτερος, 3 другой, один
 ἑτερόφθαλμος, 2 одноглазый
 ἔτι еще, все еще
 ἔτοιμος, 3 и 2 готовый
 ἔτος, εως τό год
 εὖ хорошо
 Εὔβοια, ας ἢ Эвбея, *остров в Эгейском море*
 εὐγενής, 2 благородный, знатный

εὖ-δαίμονέω преуспевать, процветать, быть
 счастливым
 εὐδαιμονία, ας ἢ процветание, счастье
 εὐδαίμων, 2 (*gen. ονος*) счастливый, богатый
 εὐδοξος, 2 замечательный, славный
 εὐεργεσία, ας ἢ доброе дело, благодеяние, ус-
 луга
 εὖ-εργετέω хорошо поступать, делать добро
 (*кому – acc.*)
 εὐεργέτης, ου ό благодетель, благотворитель
 εὐθυμία, ας ἢ веселье, радость
 εὐθύς прямо, напрямик; немедленно, сразу же
 εὐκλής, 2 славный, знаменитый
 εὐμενής, 2 милостивый, благожелательный
 εὐνοος, 2 благосклонный, благожелательный,
 благоприятный
 εὐξεινος, 2 гостеприимный; Εὐξεινος πόντος Чер-
 ное море
 εὐρετής, ου ό изобретатель
 εὕρημα, ατος τό находка, изобретение
 Εὐριπίδης, ου ό Еврипид, *греч. трагик*
 εὐρίσκω находить, обнаруживать, открывать,
 изобретать
 εὕρος, εως τό ширина
 Εὐρυδίκη, ης ἢ Эвридика, *жена Орфея*
 εὐρύς, εια, ύ широкий, толстый
 Εὐρυσθεύς, έως ό Еврисфей, *внук Персея, царь*
Микен, возложивший на Геракла свершение
«двенадцати подвигов»
 Εὐρόπη, ης ἢ Европа
 εὐσέβεια, ας ἢ благочестие
 εὐσεβής, 2 благочестивый, набожный, почти-
 тельный
 εὐτέλεια, ας ἢ скромность
 εὐτελής, 2 простой, скромный
 εὖ-τυχέω иметь удачу, успех, преуспевать
 εὐτυχής, 2 счастливый, успешный
 εὐτυχία, ας ἢ счастье, благополучие, успех
 εὖ-φραίνω радовать(ся), веселить(ся), ликовать
 εὐχή, ης ἢ молитва
 εὐχομαι молиться, просить; хвалиться, хвастаться
 εὖ-ωχέω обильно угощать; *med.* совершать тра-
 пезу, пировать
 Ἐφέσιος, 3 эфесский, *относящийся к Эфесу, го-
 роду на побережье Малой Азии*
 ἔφη *impf. 3 sg. κ φημί*
 ἔφηβος, ου ό юноша, подросток
 Ἐφιάλτης, ου ό Эфиальт, *предатель, указавший*
персам обходной путь в Фермотильском ущелье,
из-за чего погиб царь Леонид со своим
войском
 ἐφ-ίημι посылать, отправлять; *med.* стремиться,
 добиваться (*gen.*); разрешать, позволять;
 поручать

ἐφ-ίστημι ставить, устанавливать; стоять во главе
ἔφορος, **οὐ ὁ** правитель, начальник, глава; (*в Спарте*) эфор

ἐχθαίρω ненавидеть

ἐχθιστος, **3** *superl.* κ ἐχθρός

ἐχθίων, **2** *compar.* κ ἐχθρός

ἔχθρα, **ας ἡ** (*тжс. pl.*) ненависть, вражда, неприязнь

ἐχθρός, **3** ненавистный, враждебный, неприязненный

ἔχω (*impf. εἶχον*) иметь, держать; *med.* держаться (за что – *gen.*)

Ι ἔως, ἔω ἡ утренняя заря, рассвет; восток

Π Ἔως, Ἔω ἡ Эос, *богиня утренней зари*

Ζ ζ

ζάω жить

ζεύγνυμι соединять; ζ. Ἑλλήσποντον построить мост через Геллеспонт

Ζεύς, Διός ὁ Зевс, *бог неба, грома и молний, главный из богов-олимпийцев*

ζηλόω добиваться, стремиться, соревноваться, подражать (*acc.*)

ζημία, **ας ἡ** наказание, штраф

ζημιῶ наказывать

ζητέω искать

ζῷον, **οὐ τό** животное

ζωστήρ, ἦρος ὁ пояс

Η η

ἦ чем, нежели, как; или, ли

Ἥβη, ἡς ἡ Геба, *богиня юности, дочь Зевса и Геры, жена Геракла*

ἡγεμονία, **ας ἡ** руководство, командование, правление, гегемония

ἡγεμών, ὄνος ὁ предводитель, вождь, военачальник, гегемон

ἡγέομαι идти впереди, руководить, управлять; думать, полагать, считать

ἡδέως приятно, сладко, с удовольствием

ἡδῆ уже

ἡδομαι радоваться, наслаждаться

ἡδονή, ἡς ἡ наслаждение, удовольствие

ἡδύς, εἶα, ὦ сладкий, приятный, радостный

ἡθος, εος τό = ἔθος

ἡκιστος *superl.* κ κακός

ἡκο идти, прийти, настать

ἡλικία, **ας ἡ** возмужалость, зрелый возраст (*от 18 до 50 лет*): εἰς τὴν ἡλικίαν ἀφικέσθαι стать юношей, достигнуть возмужалости

ἡλιξ, ικος одинаковый, такой же

ἡλιος, **οὐ ὁ** солнце

ἡμεῖς мы

ἡμέρα, **ας ἡ** день; ἡμέρας днем

ἡμερος, **2** ручной, домашний

ἡμέτερος, **3** наш

ἡμισυ, ἡμίσεος τό половина

ἡμισυς, ἡμίσεια, ἡμισυ составляющий половину, половинный

Ἥρα, **ας ἡ** Гера, *сестра и супруга Зевса, покровительница брака*

Ἡράκλειτος, **οὐ ὁ** Гераклит, *греч. философ*

Ἡρακλῆς, εους ὁ Геракл, *герой, сын Зевса и Алкмены*

Ἡρόδοτος, **οὐ ὁ** Геродот, *греч. историк*

Ἡρόμην *aor. med.* κ ἔρομαι

Ἡρόστρατος, **οὐ ὁ** Герострат, *эфесец, который с намерением прославиться сжег храм Артемиды Эфесской*

ἦρως, ἦρως ὁ герой: 1) отважный человек; 2) сын или потомок божества и смертного человека

ἡσυχάζω быть в покое, оставаться спокойным, отдыхать

ἡσυχία, **ας ἡ** покой, отдых, отдохновение

ἡσυχος, **2** спокойный, мирный

ἦττα, **ης ἡ** поражение, неудача

ἡττώμαι быть слабее, уступать; терпеть поражение, быть побежденным

ἦττων, **2** *compar.* κ κακός и μικρός

Ἡφαίστος, **οὐ ὁ** Гефест, *сын Зевса и Геры, бог огня*

Θ θ

θάλαττα, **ης ἡ** море

Θάλῆς и Θάλῆς, *gen.* Θάλεω и Θάλητος ὁ Фалес, *греч. философ*

θάλλω расцветать, цвести

θάνατος, **οὐ ὁ** смерть, смертный приговор, казнь

θάπτω хоронить, погребать

θάπτων *compar.* κ ταχύς

θαυμάζω удивляться, восхищаться, изумляться (*acc., редко dat.*)

θαυμάσιος, **3** удивительный, поразительный, странный

θεά, **ας ἡ** богиня

θέαμα, **ατος τό** вид, зрелище

θεάομαι смотреть, видеть

θεῖος, **3** божественный, священный; врученный богом

θέλημα, **ατος τό** воля, желание

θέλω и ἐθέλω хотеть, желать, стремиться

θέμις, θέμιτος ἡ постановление, закон

Θεμιστοκλῆς, εους ὁ Фемистокл, *афинский политический деятель*

Θεόκριτος, ου ὁ Феокрит, *греч. поэт*
θεοπρόπος, ου ὁ объявляющий волю бога, про-
 рок, прорицатель
θεός, οὐ ὁ и ἡ бог, богиня, божество
θεράπεινα, ης ἡ служанка, рабыня
θεραπεία, ας ἡ почитание, культ
θεραπεύω почитать; лечить, ухаживать (*за кем –*
асс.)
θεράπων, οντος ὁ слуга
Φερμοπύλαι, ὧν αἱ Фермопилы, *проход из Се-*
верной Греции в Среднюю, место битвы царя
Леонида с персами
θερμός, 3 теплый, горячий
θέρος, εος τό лето; θέρους летом
Θέτις, ιδος ἡ Фетида, *морская богиня, мать*
Ахилла
θεωρέω смотреть, наблюдать, созерцать
Θῆβαι, ὧν αἱ Фивы, *город в Беотии, области в*
Средней Греции
Ι Θηβαῖος, 3 фиванский
ΙΙ Θηβαῖος, ου ὁ фиванец
θήκη, ης ἡ ящик; гроб, могила
θήρ, θηρός ὁ зверь, животное
θηράω охотиться
θηρεύω охотиться, ловить
θηρίον, ου τό зверь
θησαυρός, οὐ ὁ сокровище, клад
Θησεύς, εως ὁ Тесея, *царь Афин, убийца Ми-*
нотавра
θνήσκω и θνήσκω умирать, погибать
θνητός, 3 смертный
Θουκυδίδης, ου ὁ Фукидид, *греч. историк*
Θραῖξ, ακός ὁ фракиец, *житель Фракии, обла-*
сти на востоке Балкан
θρασύς, εἶα, υῦ смелый, отважный, храбрый
Θράττα, ης ἡ фракиянка
θρίξ, τριχός ἡ волос
θυγάτηρ, τρός ἡ дочь
θυμόμαι сердиться, гневаться
θύρα, ας ἡ дверь; царский дворец, двор
θυσία, ας ἡ жертва
θύω приносить (в) жертву, жертвовать
θύραξ, ακος ὁ панцирь, доспех, латы

Ι ι

ἰάομαι лечить, исцелять
ἰάσιμος, 2 излечимый, исцелимый, поправимый
ἰατρεία, ας ἡ (*тж. pl.*) лечение
ἰατρεύω лечить
ἰατρική, ης ἡ врачебное искусство, медицина
ἰατρός, οὐ ὁ врач, лекарь, целитель
ἴδιος, 3 свой, собственный, частный

ἴδρυμα, ατος τό постройка, здание
ἰδρύω сооружать, ставить, строить
ἰέραξ, ακος ὁ ястреб, сокол
ἰερεῖον, ου τό жертвенное животное
ἰερεύς, εως ὁ священнослужитель, жрец
ἰερόν, οὐ τό святыня, храм
ἰερός, 3 священный
ἴημι слать, посылать, отправлять; *med.* стре-
 миться, жаждать
Ἰθάκη, ης ἡ Итака, *остров, родина Одиссея*
Ἰκαρος, ου ὁ Икар, *сын Дедала*
ἰκετεύω умолять, просить
Ἰκτῖνος, ου ὁ Иктин, *греч. архитектор*
Ἰλιάς, άδος ἡ «Илиада», *поэма Гомера*
Ἰλιον, ου τό и Ἰλλος, ου ἡ Иллион, *Гроя, город в*
Малой Азии, разрушенный греками
ἰμάτιον, ου τό плащ, одежда
ἵνα чтобы
Ἰνδικός, 3 индийский
Ἰοβάτης, ου ὁ Иобат, *мифический царь Ликии*
ἰπνεύς, εως ὁ наездник, всадник
Ἰππίας, ου ὁ Гиппий, *сын Писистрата, тиран*
Афин
Ἰπποκράτης, ους ὁ Гиппократ, *греч. врач*
ἵππος, ου ὁ конь, лошадь
Ἰσθμιακός, 3 истмийский, *относящийся к Ист-*
му, перешейку, соединяющему Среднюю Гре-
цию и Пелопоннес
Ἰσοκράτης, ους ὁ Исократ, *афинский оратор*
Ἰσσοῦς, οὐ ἡ Исс, *город в Киликии (Малая Азия)*
на границе с Сирией
ἴστημι ставить, становиться, стоять, останавли-
 ваться
ἰστίον, ου τό (*прим. pl.*) парус
ἰσχυρός, 3 крепкий, сильный; могущественный
ἰσχύς, υος ἡ сила; войско
ἰσχύω быть сильным
Ἰταλός, οὐ ὁ житель Италии, италиец
ἰχθύς, υος ὁ рыба
Ἴων, Ἴωνος ионический
Ἴωνες, ὧν οἱ ионийцы, *одно из греч. племен*
Ἴωνική, ης ἡ ионийка

Κ κ

Κάδμος, ου ὁ Кадм, *основатель Фив*
καθ-αίρω очищать, чистить, освобождать (*от*
чего – gen.)
καθ-έζομαι садиться, сидеть
καθ-ίζω сажать, усаживать; *med.* садиться, си-
 деть
καθ-ίστημι ставить, устанавливать, назначать;
 приводить (*в какое-либо состояние*); *med.*
 становиться, приходить, вступать

καθ-οράω видеть, смотреть, замечать; осматривать
καί и, также, даже
καινός, 3 новый
καίπερ хотя, хотя бы
καιρός, **οὐ ὄ** удобный момент, подходящее время, пора; выгода, польза
Καίσαρ, **αρος ὄ** Цезарь, *римский государственный деятель*
καίω жечь, сжигать, зажигать
κακία, **ας ἦ** негодность, бесславление, позор
κακός, 3 плохой, дурной, злой
κακοῦργος, 2 делающий зло, злодей, преступник
κακῶς плохо, дурно
καλέω звать, называть
Καλλιόπη, **ης ἦ** Каллиопа, *муза эпической поэзии*
κάλλιστα *superl.* к **καλῶς**
κάλλιστος, 3 *superl.* к **καλός**
κάλλος, **εος τό** красота
καλόν, **οῦ τό** благородство, нравственно прекрасное
καλός, 3 красивый, прекрасный
καλύπτω покрывать, скрывать, прятать
Καλυψώ, **οῦς ἦ** Калипсо, *нимфа, жившая на острове Огигия, у которой Одиссей провел семь лет*
καλῶς прекрасно, замечательно, красиво
Καμβύσης, **ου ὄ** Камбис, *отец Кира*
κανοῦν, **οῦ τό** корзина
Καπαδοκία, **ας ἦ** Каппадокия, *область в Малой Азии*
καρδία, **ας ἦ** сердце
καρπός, **οῦ ὄ** плод, результат
Καρχηδόνιος, **ου ὄ** карфагенянин, *житель Карфагена, города на севере Африки*
Κάστωρ, **ορος ὄ** Кастор, *один из Диоскуров, брат Полидевка*
κατά (*acc.* и *gen.*) по, соответственно, согласно, в соответствии, вниз, на
κατα-βαίνω сходить, спускаться
κατα-γυγνώσκο замечать, обнаруживать; считать, полагать; винить, осуждать, приговаривать; к. θάνατον приговаривать к смерти (*кого – gen.*)
κατ-άγω вести вниз, приводить; *med.* приходить, прибывать; возвращаться
κατα-δικάζω выносить обвинительный приговор, осуждать; к. θάνατον осуждать на смерть (*кого – gen.*)
κατα-δουλόω поработать
κατα-δύω погружать(ся) в воду, топить, тонуть; прятаться; надевать на себя

κατ-αισχύνω позорить, бесчестить, срамить, унижать; *med.* совеститься, стыдиться
κατα-καίω сжигать
κατα-κόπτω разрубать, бить, ударять; убивать
κατα-κρίνω осуждать, приговаривать
κατα-κτάομαι приобретать, завладевать
κατα-λαμβάνω задерживать, останавливать
κατα-λείπω оставлять, покидать, бросать
κατα-λύω развязывать, распуская; прекращать, уничтожать
κατα-ναυμαχέω побеждать в морском сражении
κατα-πέμπω посылать, назначать
κατα-πίπτω падать
κατα-πράττω исполнять, совершать
κατα-σβέννυμι гасить, тушить; успокаивать
κατα-σκάπτω разрушать до основания
κατα-σκευάζω снаряжать, оснащать
κατα-στρέφω переворачивать, опрокидывать, низвергать; *med.* покорять
κατα-σφάζω закалывать, убивать
κατα-τίθημι класть, складывать; устанавливать, вносить; *med.* слагать с себя
κατα-τοξεύω убивать стрелами
κατα-φεύγω убежать, прибегать, находить убежище
κατα-φλέγω сжигать
καταφυγή, **ἦς ἦ** убежище, прибежище
κάτ-εμι [εἶμι] сходить, спускаться
κατ-οικέω населять, обитать, жить
κάτοπτρον, **ου τό** зеркало, отражение
κατ-ορύττω зарывать, закапывать; губить, уничтожать
Κάτων, **ονος ὄ** Катон, *римский политический деятель*
κεῖμαι лежать, находиться
Κεῖος, 3 родом с острова Кеос, кеосский
κελεύω побуждать, просить, приказывать
κενός, 3 пустой, напрасный
κέρας, **κέρατος τό** рог; фланг
Κέρβερος, **ου ὄ** Цербер, *трехглавый пес, страж подземного царства*
κερδαίνω извлекать пользу, получать выгоду
κεφαλή, **ἦς ἦ** голова; капитель, *верхняя часть колонны*
κῆρός, **οῦ ὄ** воск
κῆρυξ, **υκος ὄ** глашатай, вестник, посол
κηρύττω сообщать, возглашать
Κικέρων, **ωνος ὄ** Цицерон, *римский политический деятель, философ и оратор*
Κίμων, **ωνος ὄ** Кимон, *сын Мильтиада, афинский полководец*
κινδυνεύω подвергаться опасности, рисковать
κίνδυνος, **ου ὄ** опасность, риск

κινέω двигать, шевелить
Κίρκη, ης ἡ Кирка (Цирцея), *вошебница с острова Эя, в течение года удерживавшая у себя Одиссея*
κλαίω плакать, оплакивать
κλαπείς *пер. aor. II pass. κ κλέπτο*
Κλέαρχος, ου ὁ Клеарх, *спартанский полководец, бежавший к Киру*
κλέπτης, ου ὁ вор
κλέπτο красть, похищать
κλέω славить, прославлять, ославлять
κλίμαξ, ακος ἡ лестница; ветвь
κλίνω наклонять, склонять
κλοπή, ης ἡ кража, похищение, хитрость
κλυτός, 3 славный, знаменитый
κλώψ, οπός ὁ вор, похититель
κνημίς, ἴδος ἡ поножа, наголенник
κοινός, 3 общий
κολάζω наказывать, карать
κόλαξ, ακος ὁ лъстец
Κόλχος, ου ὁ колх, *житель Колхиды, области в Западной Грузии*
κομίζω заботиться, приносить
κόπτο ударять, бить; убивать
κόραξ, ακος ὁ ворон
Κόρινθος, ου ἡ Коринф, *город на Истмийском перешейке, соединяющем Среднюю Грецию и полуостров Пелопоннес*
κόρυς, υθος ἡ шлем
κόσκινον, ου τό решето
κοσμέω украшать
κόσμος, ου ὁ украшение, наряд; порядок, мироздание
κοτύλη, ης ἡ чашка
κράνος, εως τό шлем
κρατέω властвовать, править, одолевать, побеждать (*gen.*)
κρατήρ, ἦρος ὁ кратер, *сосуд для смешивания вина с водой*
κράτιστος, 3 superl. κ ἀγαθός
κράτος, εως τό сила, власть, могущество
κραυγή, ης ἡ крик
κρέας, κρέατος τό мясо
κρείττων, 2 compar. κ ἀγαθός
κρεμάννυμι и κρεμάννυο вешать, подвешивать
κρήνη, ης ἡ источник, ключ
Κρής, ητος ὁ критянин, *житель острова Крит*
Κρήτη, ης ἡ Крит, *остров в Средиземном море*
κρίνω судить, считать, отделять, различать; к. θανάτου выносить смертный приговор (*кому – ass.*)
Κροῖσος, ου ὁ Крез (Крѐз), *царь Лидии, известный своим богатством*

Κρόνος, ου ὁ Кронос, *брат Зевса, бог земледелия*
κρύπτω прятать, скрывать
κρύσταλλος, ου ὁ лед
κρύφα тайком, втайне
κτάομαι приобретать, владеть, обладать
κτήμα, ατος τό приобретение, имущество, богатство
κτήσις, εως ἡ владение, обладание
κτίσις, εως ἡ основание, создание, творение, власть
κυβερνήτης, ου ὁ кормчий
Κύζικος, ου ἡ Кизик, *город в Малой Азии*
κυκλόω окружать
Κύκλωψ, ωπος ὁ Киклоп (Циклоп), *одноглазый великан*
κυλίνδω катить
Ἰ κύριος, 3 властвующий, господствующий
Ἠ κύριος, ου ὁ господин, хозяин
Κῆρος, ου ὁ Кир: 1) Старший, *персидский царь*; 2) Младший, *наместник Передней Азии, погибший в битве против своего брата Артаксеркса*
κύων, κυνός ὁ и ἡ собака; философ-киник
κωλύω препятствовать, мешать, возражать (*кому – ass.*); удерживать (*кого – ass., от чего – gen.*)
κώμη, ης ἡ деревня
κωμωδία, ας ἡ комедия
κώνειον, ου τό цикута, яд
κόπη, ης ἡ весло
κωφός, 3 немой

Λ λ

λαβύρινθος, ου ὁ лабиринт
λαγώς, ὄ ὁ заяц
Λαέρτης, ου ὁ Лаэрт, *отец Одиссея*
λάθρα тайком, тайно (*от кого – gen.*)
Λάκαινα, ης ἡ лакедемонянка, спартанка
Ἰ Λακεδαιμόνιος, 3 спартанский
Ἠ Λακεδαιμόνιος, ου ὁ лакедемонянин, спартанец
Λακεδαίμων, ονος ἡ Лакедемон (Спарта), *область на юге Пелопоннеса*
λαμβάνω брать, хватать, захватывать, получать; *med.* хвататься, братья (*за что – gen.*)
λαμπάς, άδος ἡ факел, светильник
λαμπρός, 3 сияющий, блестящий, прекрасный, знаменитый
λάμπω светить, сиять
λανθάνω быть скрытым, оставаться незамеченным; *med.* забывать
Λαομέδων, οντος ὁ Лаомедонт, *отец троянского царя Приама*

λαός, οὔ ὁ войско, люди, население, народ
λέαινα, ας ἡ львица
λέγω говорить, называть; εὖ или ἀγαθὰ λ. + *acc.*
 хорошо отзываться о ком-либо
λεϊμών, ὄνος ὁ луг
λείπω оставлять, покидать
λέξις, εως ἡ слово, речь
Λεωνάτος, ου ὁ Леоннат, *один из телохранителей Александра Великого*
λευκός, 3 белый, светлый, ясный
Λεῦκτρα, ὠν τά Левктры, *город в Беотии*
λέων, ὄνος ὁ лев
Λεωνίδα, ου ὁ Леонид, *спартанский царь, погибший при обороне Фермопил*
λέως, ὠ ὁ = λαός
Λεωτυχίδης, ου ὁ Леотихид, *спартанский царь*
λήγω прекращать, переставать
Λήθη, ης ἡ Лета, *река забвения*
ληστής, οὔ ὁ разбойник
Λητώ, ὄδς ἡ Латона, *мать Аполлона и Артемиды*
Λιβύη, ης ἡ Ливия, *область в Северной Африке*
Λιβυκός, 3 ливийский
λίθινος, 3 каменный
λίθος, ου ὁ и ἡ камень
λίμνη, ἑνός ὁ гавань, пристань; убежище
λίμνη, ης ἡ озеро, болото
λιμός, οὔ ὁ голод
λογίζομαι высчитывать, думать, размышлять
λόγος, οὔ ὁ слово, речь, мнение
λόγχη, ης ἡ копье
λοιμός, οὔ ὁ мор, чума
λοιπός, 3 остальной
λούω мыть
Λυδία, ας ἡ Лидия, *область в Малой Азии*
Λυδός, οὔ ὁ лидиец, *житель Лидии*
Λύκιος, ου ὁ ликиец, *житель Ликии, области в Малой Азии*
λύκος, ου ὁ волк
Λυκοῦργος, ου ὁ Ликург, *спартанский законодатель*
λυπέω беспокоить, тяготить, удручать
λύπη, ης ἡ печаль, горе, страдание
λύρα, ας ἡ лира
Λύσανδρος, ου ὁ Лисандр, *спартанский полководец*
Λυσιτανός, οὔ ὁ житель Лузитании (*современная Португалия*)
λυσιτελής, 2 выгодный, полезный
λύχνος, ου ὁ светильник
λύω развязывать, освобождать; разгадывать; разрушать, заканчивать
λωΐων и λῶον compar. κ ἀγαθός
λῶστος, 3 superl. κ ἀγαθός

Μ μ

μαθηματικός, 3 математический
μαθητής, οὔ ὁ ученик
μαίνο сводить с ума, приводить в ярость, взбесить; *med.* безумствовать, бесноваться, быть в экстазе
μάкар, аρος блаженный, счастливый
Μακεδονία, ας ἡ Македония, *область на севере Греции*
Μακεδονικός, 3 македонский
Ι Μακεδόν, ὄνος македонский
ΙΙ Μακεδόν, ὄνος ὁ македонец
μακρός, 3 длинный, большой
μάλα весьма, очень
μάλιστα superl. κ μάλα более всего, особенно
μᾶλλον compar. κ μάλα более, больше
μανθάνω учиться(ся), изучать, узнавать, замечать, понимать
μανία, ας ἡ сумасшествие, безумие
μαντεῖον, ου τό прорицание, оракул
μαντεῖος, 3 пророческий, прорицательский
μάντευμα, ατος τό пророчество, предсказание
μαντεύομαι прорицать, предсказывать; вопрошать оракул
μάντις, εως ὁ и ἡ прорицатель(ница), предсказатель(ница), пророк
Μαραθών, ὄνος ὁ Марафон, *город в Аттике, в 32 км от Афин*
μάρτυς, υρος ὁ и ἡ свидетель(ница)
Μασσαγέται, ὠν οἱ массагеты, *племя, кочевавшее между Каспийским и Аральским морями*
μαστιγῶν бить, бичевать
μάστιξ, ιγος ἡ кнут, плеть
μάτη, ης ἡ напрасный труд, заблуждение, ошибка
μάχαιρα, ας ἡ меч
μάχη, ης ἡ сражение, битва, бой
μάχομαι сражаться, состязаться, спорить (*с кем – dat.*)
μέγα весьма, чрезвычайно
μέγας, μεγάλη, μέγα большой, великий
μέγεθος, εος τό величина, многочисленность
μέγιστον весьма, крайне, в высшей степени, важно
μέγιστος, 3 superl. κ μέγας
Μέδουσα, ης ἡ Медуза, *одна из трех Горгон, чудовище с женским лицом и змеями вместо волос*
μεθ-ίστημι менять, изменять; перемешать, уходить; *med.* переставать, прекращать
μεθῶ быть пьяным
μείγνυμι (μίγνυμι) мешать, смешивать; соединять, связывать; сходиться
μείζων, 2 compar. κ μέγας
μειών, 2 compar. κ μικρός и ὀλίγος

μέλας, μέλαινα, μέλαν черный
μέλι, ιτος τό мед
μέλλον, онτος τό будущее
μέλλω намереваться, собираться
μémνημαι pf. med. κ μμνήσκω
Μέμφις, ίδος ή Мемфис, *город в Египте*
μémφομαι упрекать, бранить, порицать (*в чем – dat., кого – acc.*)
μέν конечно, право, же, с одной стороны; *обычно не переводится*
Μενέλεως, εω ό Менелай, *супруг Елены, спартанский царь*
μένω ждать, оставаться, пребывать
μέριμνα, ης ή забота, тревога
μέρος, εος τό часть, доля
μεσημβρία, аς ή полдень, юг
μέσον, ου τό середина
μέσος, 3 средний
Μεσσήνιος, ου ό мессенец, *житель Мессены, города в северо-восточной части Сицилии*
μεστός, 3 полный, наполненный
μετά (gen., dat., acc.) с, вместе с, вместо, после, за
μετα-βάλλω менять, превращать
μετα-δίδωμι уступать долю, уделять, передавать (*gen., реже acc.*)
μετ-αλλάττω изменять, заменять
μεταξύ (gen.) между, в середине
μετα-πέμπω посылать за (*кем-либо*), призывать, приглашать
μετα-τίθημι ставить между, вносить изменения; *med.* отменять, исправлять
μετα-φράζω переводить
μετ-έχω принимать участие, иметь долю, быть причастным (*gen., реже dat.*)
μετρίως умеренно, справедливо
μέτρον, ου τό мерило, мера
μέτωπον, ου τό лоб, лицо
μέχρι (gen.) вплоть, пока не, до
μή не, пусть не, чтобы не
μηδέ и не, а также не, а не, даже не
Μήδεια, аς ή Медея, *дочь колхидского царя Ээта, которая помогла Ясону завладеть золотым руном*
μηδείς, μηδεμία, μηδέν ни один, никакой, никто
μηδέν и **κ μηδείς** ничто
μηδέποτε никогда, ни разу
Μήδος, ου ό мидянин, мидиец, *житель Мидии, области на западе Ирана*
μήκος, εος τό длина
μήν, μηνός ό месяц
μηνύω открывать, объявлять, сообщать; раскрывать, обнаруживать
μήποτε = μή ποτε о если бы не...
μήτε и не; *прим. μήτε... μήτε... ни... ни...*

μήτηρ, μητρός ή мать
μιαίνω марать, пятнать, осквернять
Μίδας, ου ό Мидас, *сын Гордия, мифический царь Фригии, известный своими сказочными богатствами*
μικρόν немного, мало
μικρός, 3 маленький
Μίλητος, ου ή Милет, *город в Малой Азии*
Μιλτιάδης, ου ό Мильтиад, *греч. полководец*
Μίλων, ονος ό Милон, *знаменитый греч. атлет*
μimέομαι подражать (*кому – acc.*)
μίμησις, εος ή подражание
μimνήσκω напоминать; *med.* вспоминать (*gen., реже acc.*)
Μίνως, ωος и ω ό Миннос, *царь Крита*
Μινώταυρος, ου ό Минотавр, *«бык Миноса», чудовище, получеловек-полубык*
μισέω ненавидеть
μισθός, ου ό заработная плата; вознаграждение
μισθόω отдавать в наем; *med.* нанимать
μνᾶ, ᾶς ή мина, *мера веса и монета*
μνήμα, аτος τό памятник, надгробие
μνημεῖον, ου τό памятник
μνημη, ης ή память, воспоминание (*о ком – gen.*)
μνημονεύω помнить (*acc., gen.*)
μνήμων, 2 хорошо помнящий, не забывающий (*о чем – gen.*)
μνηστεύω свататься (*к кому – acc.*)
Μοῖρα, аς ή Мойра, *богиня судьбы*
μόνον только
μόνος, 3 (атрибутивная позиция) один, единственный; (*предикативная позиция*) только один
μορφή, ης ή вид, наружность
Μοῦσα, ης ή Муза, *богиня, покровительница наук и искусств*
Μουσείον, ου τό Мусейон, *храм Муз*
μῦθος, ου ό слово, речь, сказание
μῦθα, аς ή муха
Μυκῆνη, ης ή = Μυκῆναι, ὄν αἱ Микены, *город в 90 км к юго-западу от Афин*
μυκτήρ, ἦρος ό нос, хобот
μυριάς, ἄδος ή мириада, десять тысяч, множественство
μυρίως, 3 равный десяти тысячам
μῦς, μυός ό мышь
μωρία, аς ή глупость
μωρός, 3 глупый

N v

ναί (частица усиленного утверждения в клятвах) да, конечно же, поистине
Νάξιος, ου ό наксосец, *житель острова Наксос*
νάος, ου ό храм

ναυμαχέω сражаться на море, вести морской бой
ναυμαχία, ας ή сражение на море, морской бой
ναῦς, νεῶς ή корабль
ναύτης, ου ό моряк, матрос
ναυτικός, 3 мореходный, морской
νεανίας, ου ό юноша, молодой человек
Νεῖλος, ου ό Нил, *река в Египте*
νεκρός, 3 мертвый
νέктар, αρος τό нектар, напиток богов
νέος, 3 новый, молодой; οί νέοι, ων юношество, молодежь
Νέστωρ, ορος ό Нестор, *старейший герой Троянской войны*
νεφέλη, ης ή облако
νεῶς, ώ ό = **ναῶς**
νή клянуть (*кем – асс.*)
νήσος, ου ή остров
νίζω мыть, умывать
νικάω побеждать, выигрывать, превосходить
νίκη, ης ή победа
Νιόβη, ης ή Ниоба, *фиванская царица*
νοέω замечать, понимать, думать, рассуждать, знать
νομάς, άδος ό скотовод, пастух, кочевник
νομεύς, έως ό пастух
νομίζω считать, полагать, признавать
νόμισμα, ατος τό монета
νομοθέτης, ου ό законодатель
νόμος, ου ό закон
νοσερώς плохо, болезненно
νοσέω болеть
νόσημα, ατος τό болезнь, недуг
νόσος, ου ή болезнь, недуг
νοῦς, νοῦ ό ум, разум
νυμφεύω (тж. med.) жениться, брать в жены
νῦν ныне, теперь, сейчас
νύξ, νυκτός ή ночь; νυκτός, νυκτί ночью

Ξ ξ

Ι ξένος, 3 чужой, чуждый, чужеземный
Π ξένος, ου ό чужеземец, гость; ксен, *человек, связанный узлами гостеприимства*
Ξενοφών, ώντος ό Ксенофонт, *греч. писатель*
Ξέρξης, ου ό Ксеркс, *персидский царь*
ξίφος, εος τό меч

Ο ο

όβολός, ου ό обол, *мера веса и мелкая монета*
όγδοήκοντα οί, αί, τά восемьдесят
όδε, ήδε, τόδε этот
όδός, ου ή путь, дорога
όδους, όδόντος ό зуб, клык

όδύρομαι горевать, скорбеть
Όδυσσεΐα, ας ή «Одиссея», *поэма Гомера*
Όδυσσεύς, έως ό Одиссей, *герой Троянской войны*
Όϊαγρος, ου ό Эагр, *муж Каллиопы, отец Орфея*
οΐδα знать, уметь
Οΐδίπους, ποδος ό Эдип, *фиванский царь*
οΐκαδε домою
Ι οΐκεΐος, 3 домашний, семейный, родной
Π οΐκεΐος, ου ό родственник, сородич
οΐκέω жить, населять, обитать; управлять
οΐκητής, ου ό житель, жилец
οΐκία, ας ή дом, жилище
οΐκίζω основывать, строить, населять
οΐκοδομέω сооружать, строить
οΐκοι дома, у себя
οΐκος, ου ό дом, жилище
οΐμώζω рыдать
οΐνος, ου ό вино
οΐομαι (тж.с. οΐμαι) думать, полагать
οΐον как, подобно тому как
οΐος, 3 такой, какой
οΐς, οΐός ό и **ή** баран, овца
όλεθρος, ου ό гибель, потеря
όλίγον немного, мало
όλίγος, 3 немногий, малый, незначительный; **όλίγου** без малого, почти; **δι’** **όλίγου** немного позже
όλον (тж. τό όλον) целиком, полностью
όλος, 3 целый, весь
όλοφύρομαι печалиться, огорчаться; плакать
Όλυμπία, ας ή Олимпия, *город на Пелопоннесе*
Όλυμπιάς, άδος ή Олимпиада: 1) Олимпийские игры; 2) четырехлетний промежуток от одних Олимпийских игр до следующих
Όλυμπιασι(ν) в Олимпии
Όμηρος, ου ό Гомер, *греч. этический поэт, автор «Илиады» и «Одиссеи»*
όμιλέω быть связанным (*с кем-либо*), общаться, быть близким
όμιλία, ας ή сообщество, собрание, связь
όμνυμι клясться (*чем – асс.*)
όμοιος, 3 подобный, одинаковый, равный (*чему – dat.*)
όμοίωω уподоблять, сравнивать
όμόνοια, ας ή единомыслие, согласие
όμως однако, все же, все-таки
όνειδίζω бранить, ругать
όνίνημι приносить пользу, быть полезным (*кому – асс.*)
όνομα, ατος τό имя, название
όνομάζω называть, именовать
όνος, ου ό и **ή** осел, ослица

ὄνυξ, **υχοσ** ὁ коготь, коготь
ὄξύς, **εἶα**, **ύ** острый, быстрый, терпкий, крепкий
ὄξύτης, **ητος ἤ** острота, быстрота
ὀπιθοφύλαξ, **ακος** ὁ солдат арьергарда (*тыло-вой охраны*)

ὀπλίζω снаряжать, оснащать, вооружать
ὀπλίτης, **ου ὁ** голлит, тяжеловооруженный воин
ὀπλον, **ου τό** (*преим. pl.*) оружие, вооружение
ὀποῖος, **3** какой, который
ὀπότε когда; так как, поскольку
ὀπως как; чтобы, что, будто
ὀραῶ видеть, смотреть; воспринимать
ὀργή, **ἤσ ἤ** гнев, злоба
ὀργίζω раздражать, сердить; *med.* гневаться, сердиться (*на кого/что – dat.*)

Ὀρέστης, **ου ὁ** Орест, сын Агамемнона и Клитемнестры

ὀρθός, **3** прямой, правильный
ὀρθώς правильно, верно
ὀρίζω ограничивать, ограничивать, разделять, определять

ὄρκος, **ου ὁ** клятва
ὀρμάω приводить в движение, побуждать; устремляться, нападать

ὄρνις, **ιθος ὁ** и **ἤ** птица
ὄρος, **εως τό** гора

Ὀρφεύς, **εως ὁ** Орфей, легендарный певец, музыкант

ὄς, **ἤ, ὅ** который, какой; этот
ὄσον и **ὄσα** (на)сколько
ὄσος, **3** насколько великий, сколь большой, какой

ὄσπερ, **ἤπερ, ὄπερ** тот самый, который именно, какой и

ὄστις, **ἤτις, ὅτι** всякий кто, кто бы ни
ὄστον, **οὗ τό** кость

ὄταν и **ὄτ' ἄν** всякий раз как, когда
ὄτε когда, в то время как; ибо, так как; что, как
ὄτι что, поскольку, потому что

Ι **οὗ** где, куда

Π **οὗ** *gen. κ ὅς*

οὐ (**οὐκ, οὐχ**) не, нет

οὐδαμοῦ нигде, никуда, никак

οὐδέ и не, а не, но не

οὐδεὶς, οὐδεμία, οὐδέν ни один, никакой, никто (ничто)

οὐδέν *п κ* **οὐδεὶς** ничто

οὐδέποτε никогда

οὐκέτι не, более не

οὐν итак, следовательно, в самом деле

οὐποτε никогда

οὐπω еще не

οὐρά, ἄς ἤ хвост

οὐρανός, οὗ ὁ небо

οὖς, ὠτός τό ухо

οὐσία, ας ἤ имущество, состояние; существование, сущность

οὔτε и не; **οὔτε... οὔτε...** ни... ни...

οὗτος, αὕτη, τοῦτο (вот) этот

οὔτω(ς) так, таким образом

ὀφειλέτης, ου ὁ должник

ὀφείλημα, ατος τό долг

ὀφθαλμός, οὗ ὁ глаз

ὄφис, εως и εος ὁ змея

ὀφλισκάνω быть осужденным, нести наказание

ὄχθη, ης ἤ возвышенность, нагорье

ὄψ, ὀπός ἤ голос, звук, речь

ὄψис, εως ἤ внешность, наружность, вид, зрение

Π π

πάθος, εως τό страдание, страсть, горе, несчастье

παιάν, ἄνος ὁ пеан, гимн в честь Аполлона

παιδεία, ας ἤ воспитание, учение, образование

παιδεύω воспитывать, обучать

παῖς, παιδός ὁ и **ἤ** дитя, ребенок, мальчик, девочка

παῖω бить, ударять, поражать

πάλαι и **τὸ πάλαι, παλαιόν (τό)** давно, некогда, в старину

παλαιός, 3 древний, старый

πάλιν назад, обратно; снова, опять

Пάν, Панός ὁ Пан, бог пастушества, скотоводства, плодородия и дикой природы

Панаθήναια, он τά Панафиней, праздник в честь богини Афины

πανδημεί всем народом, поголовно

πανουργία, ας ἤ хитрость

πανταχοῦ везде, повсюду; вполне

παντοίος, 3 всяческий, разнообразный

παρά (gen.) от; (*dat.*) возле, у; (*acc.*) перед, против

παρ-αγγέλλω объявлять, приказывать, требовать

παρ-γίνομαι случаться, возникать, появляться

παράδειγμα, ατος τό пример, образец

παρ-α-δίδομι передавать, предавать; разрешать, допускать

παρ-α-καλέω призывать, звать, приглашать

παρ-α-κατ-τίθεμαι отдавать на хранение, поручать, вверять

παρ-α-κελεύω (преим. med.) предписывать, приказывать, указывать; советовать, увещавать

παρ-α-καμβάνω перенимать, воспринимать; заимать, брать себе; наследовать

παρалаία, ας ἤ взморье, морское побережье

παρ-α-σκευάζω приготавливать, готовить, снаряжать, устраивать

παρα-τίθημι класть возле, возлагать, предлагать; *med.* прилагать, применять
πάρ-εμι [εἶμι] присутствовать, помогать
παρ-έχω (пре)доставлять, позволять, причинять, внушать, проявлять
I παρθένος, ου ἡ девушка
II Παρθένος, ου ἡ Афина-Дева, *эпитет богини Афины*
Παρθενών, ὄνος ὁ Парфенон, *храм Афины*
παρ-ίημι упускать; оставлять, прекращать; прощать; позволять, разрешать
Πάρις, ἴδος ὁ Парис, *сын троянского царя Приама*
παρ-ίστημι становиться рядом, подходить; становиться на защиту, помогать; *med.* заставлять, принуждать; подчиняться, покоряться; одолевая, покорять; помогать
Παρνασ(σ)ός, οὔ ὁ Парнас, *священная гора в Средней Греции с дельфийским оракулом у подножия*
παροιμία, аз ἡ пословица, поговорка
παρ-οξύνω поощрять, ободрять; раздражать, озлоблять
Πάρος, ου ἡ Парос, *остров*
πᾶς, πᾶσα, πᾶν (*предикативная позиция*) весь, целый; (*атрибутивная позиция без артикля*) всякий, каждый
πάσχω терпеть, страдать, испытывать
πατήρ, πατρός ὁ отец
πάτριος, 3 отцовский, отеческий
πατρίς, ἴδος ἡ отечество, родина
Πάτροκλος, ου ὁ Патрокл, *друг Ахилла*
πατρός, 3 и 2 отцовский
Παυσανίας, ου ὁ Павсаний, *спартанский царь*
παύω переставать, прекращать, останавливать (*acc., gen.*), сдерживать
παχύς, εἶα, ὅ толстый
πέδη, ης ἡ (*преим. pl.*) оковы, путы
πεδῖον, ου τό равнина
πεζός, 3 пеший, пехотный
πειθαρχία, аз ἡ повиновение, послушание
πειθω убеждать; *med.* убеждаться, повиноваться, слушаться (*кого – dat.*); верить (*кому – dat.*)
πειθῶ, οὗς ἡ убеждение, довод
Πειραιός, οὔ ὁ Пирей, *порт вблизи Афин*
πειράω (*преим. med.*) пытаться, пробовать
πείρω завершать, заканчивать
Πεισιστρατος, ου ὁ Писистрат, *афинский тиран*
Πελοποννησιακός, 3 пелопоннесский
I Πελοποννήσιος, 3 пелопоннесский
II Πελοποννήσιος, ου ὁ житель Пелопоннеса
Πελοπόννησος, ου ἡ Пелопоннес, *полуостров на юге Греции*
πέμπω посылать, отправлять

πένης, ητος бедный
πενία, аз ἡ бедность, нужда
πεντεκαίδεκα οἱ, αἱ, τά пятнадцать
πεντήκοντα οἱ, αἱ, τά пятьдесят
πέπλος, ου ὁ одежда, покров
περαίνω исполнять, совершать
περί (gen.) ο, об; (dat.) за, из-за; (acc.) около, близ
περι-άγω обводить, водить кругом, обходить
περι-βαίω защищать, охранять
περι-βάλλω строить вокруг, возводить кругом; *med. перен.* охватывать
περι-γίγνομαι превосходить, побеждать (*gen.*)
I περι-εἶμι [εἶμι] находиться вокруг, окружать; превосходить; уцелевать, оставаться в живых
II περί-εμι [εἶμι] обходить
περι-ίημι ставить кругом, окружать,
Περικλῆς, εἰους ὁ Перикл, *афинский государственный деятель*
περι-οικοδομέω строить вокруг, обносить, огораживать
περίοικος, ου ὁ периж, *свободный житель Лаконики, области на Пелопоннесе*
περίπλους, ου ὁ плавание кругом, объезд
περι-στέλλω одевать, наряжать, украшать; охранять
περι-τίθημι надевать; *med.* надевать на себя
Περσέπολις, εως ἡ Персеполь, *столица Персидской империи*
Περσεύς, εως ὁ Персей, *сын Зевса и Данаи, убийца Медузы, муж Андромеды*
Περσεφόνη, ης ἡ Персефона, *дочь богини Деметры, владычица подземного царства*
Πέρσης, ου ὁ перс
πέτρα, аз ἡ скала, утес
I πέτρος, ου ὁ камень, скала
II Πέτρος, ου ὁ Петр, *греч. имя*
πέφαγκα pf. κ φαίνω
Πήγασος, ου ὁ Пегас, *крылатый конь Персея и Беллерофонта*
πηγή, ης ἡ источник
Πηλεύς, εως ὁ Пелей, *отец Ахилла*
Πηνελόπη, ης ἡ Пенелопа, *жена Одиссея*
πήρα, аз ἡ сума, котомка
πιέζω мучить
πιεῖν inf. aor. II κ πίνω
πικρός, 3 горький, горестный
πίμπλημι наполнять
πίνω пить
πιπράσκω продавать
πίπτω падать; нападать, бросаться; погибать
πιστεύω верить, доверять
πίστις, еως ἡ верность, вера, доверие
πιστός, 3 верный, надежный

πίττα, ης ἢ смола
πίτυς, υος ἢ сосна
πλανᾶω заставлять блуждать; *pass.* блуждать, скитаться, плутать
Πλαταιαί, ὧν αἱ Платеи, *город в Средней Греции*
Πλαταιεύς, ἑως ὁ платеец, *житель города Платеи*
πλάττω лепить, изображать
Πλάτων, ὠνος ὁ Платон, *греч. философ*
πλείστος, 3 *superl.* к **πολύς**
πλείων, 2 *compar.* к **πολύς**
πλέκω плести, затевать, выдумывать
πλέων больше
πλέως, 3 полный
πλεονεξία, аз ἢ жадность, избыток, излишек
Ι πλέω *nom. pl. n* к **πλείων**
Π πλέω плыть на корабле
πλήθος, εος τό множество, количество, толпа
πλήν (gen.) кроме, помимо
πλήρης, 2 полный, наполненный
πληρῶω наполнять, восполнять (*чем – gen.*)
πλησιάζω приближаться, подходить (*dat.*)
πλοῖον, ου τό судно, корабль
πλοῦς, ου ὁ плавание, морское путешествие
πλούσιος, 3 богатый
πλούτος, ου ὁ богатство
Πλούτων, ὠνος ὁ Плутон (= Аид), *бог подземного царства*
πνεῦμα, ατος τό дыхание, дуновение
πόθεν откуда
ποῖ куда
ποιεῖω делать, создавать, творить; *εὔ л. + acc.* делать кому-либо добро, поступать с кем-либо хорошо; *med.* долечив л. вести войну
ποίημα, ατος τό произведение, творение, создание
ποιητής, ου ὁ творец, создатель, изобретатель, сочинитель, поэт
ποικίλος, 3 пестрый; Ποικίλη στοά «Пестрый портик», *галерея с колоннами в Афинах, стены которой были украшены произведениями Полигнота*
ποιμήν, ἑνος ὁ пастух, пастырь
πολεμέω воевать, вести войну (*с кем – dat.*)
πολεμικός, 3 воинственный, враждебный
πολέμιος, 3 вражеский, враждебный
πολέμιος, ου ὁ недруг, враг
πόλεμος, ου ὁ война
πόλις, εως ἢ полис, *город-государство*
πολιτεία, аз ἢ государственное устройство, гражданство, государство
πολιτεύω жить в государстве, быть гражданином, управлять страной
πολίτης, ου ὁ гражданин

πολλάκις часто
πολύ весьма, очень; (*с compar.*) гораздо, значительно, namного
Πολυδέκτης, ου ὁ Полидект, *царь острова Серифос, давший приют Персею и Даная*
Πολυδεύκης, υος ὁ Полидевк, *один из Диоскуров, брат Кастора*
Πολυκράτης, υος ὁ Поликрат, *тиран острова Самос*
πολυμαθής, 2 много учившийся, весьма ученый, знающий
πολυμαθία, аз ἢ образованность, ученость
πολύς, πολλή, πολύ (*атрибутивная позиция*) большинство; (*предикативная позиция без артикля*) многий, многочисленный
πολυτελής, 2 дорогостоящий, дорогой, роскошный
πομπή, ἧς ἢ торжественное шествие, процессия
Πομπηίος, ου ὁ Помпей, *римский государственный деятель и полководец*
πονέω трудиться, работать
πονηρός, 3 порочный, дурной, плохой, бесчестный
πόνος, ου ὁ труд, работа, страдание
πόντος, ου ὁ море
πορεύω отправлять, везти; *med.* идти, отправляться
πορθέω разрушать, разорять
πορίζω (пре)доставлять; придумывать
πóρρω вперед, дальше, далеко
πορφυροῦς, 3 пурпурный, красный
Ποσειδών, ὠνος ὁ Посейдон, *брат Зевса, бог морей*
πόσος, 3 сколь великий, какой
ποταμός, ου ὁ река
πότε некогда, когда-то, однажды
πότερον ли; разве, не... ли
ποτόν, ου τό напиток, питье
πού где, как, каким образом
πού где-нибудь, где-то
πούς, ποδός ὁ нога, стопа; фут, *мера длины*
πράγμα, ατος τό дело, обстоятельство, вещь
πράξις, εως ἢ дело, действие
πράττω делать, совершать, поступать
πραῦς, εἶα, υ нежный, тихий, прирученный
πρέπει следует, подобает, приличествует
πρεσβεία, аз ἢ посольство
Ι πρέσβυς, εως старый, почтенный
Π πρέσβυς, εως ὁ старейшина, вождь, посол
πρεσβύτερος, 3 *compar.* к **πρέσβυς**
πρεσβυτήτης, ου ὁ старик, старец
πρίν прежде, раньше; μή (οὐ) πρόσθεν... л. не ранее... чем, не... пока не
πρό (gen.) перед, в защиту, за, вместо, в качестве
προ-άγω вести, идти вперед; побуждать

προ-βάλλω бросать вперед, выставлять, избирать; (о задаче, вопросе и т. п.) ставить, предлагать
πρόβατον, ου τό мелкий скот; овца, баран
προ-γίγνομαι случаться прежде; τὰ προγεγενημένα события прошлого, прошлое
πρόγονος, ου ό прародитель, предок
προ-δίδομι предавать, выдавать, изменять
προδοσία, аз ή предательство, измена
προδότης, ου ό предатель, изменник
προ-έχω иметь впереди, превосходить (*gen.*); *med.* предлагать
προ-ίημι отправлять, посылать, пускать; покидать, бросать; уступать
προ-ίστημι ставить впереди, во главе (*gen.*)
Прοίτος, ου ό Прет, *царь Аргоса, города на Пелопоннесе*
Промηθεύς, έως ό Прометей, *титан, защитник людей от произвола богов*
πρό-οида знать заранее
προπάτωρ, оρος ό праотец, предок
προ-πέμπω посылать вперед
πρός (gen.) ради, от; (*dat.*) у, при, кроме; (*acc.*) к, на
προσ-αγορεύω обращаться; называть
προσ-άπτω привязывать, прикреплять
προσ-βλέπω взирать, глядеть, смотреть
προσ-έρπω подползать, приближаться
προσ-έρχομαι подходить, приходить, приближаться, наступать
προσ-έχω приближать, приводить; π. τὸν νοῦν + *dat.* обращать внимание на что-либо
προσημαίνω посылать знамения, предвещать
προσθεν впереди, раньше, прежде; (*gen.*) перед, раньше, прежде
προσ-πελάζω приближаться
προσ-τάττω ставить во главе; предписывать, приказывать, поручать
προ-τίθημι ставить перед, класть впереди, предлагать; предпочитать
προφήτης, ου ό пророк, прорицатель
πρωί утром
προτεύω быть первым, превосходить (*кого – gen.*)
πρώτος, 3 первый
πτερόν, ου τό крыло
πτέρυξ, υγος ή крыло
πτηνός, 3 и 2 крылатый
Πτολεμαῖος, ου ό Птолемей: 1) царь Македонии; 2) царь Египта
Ι πτωχός, 3 нищий, бедный
Π πτωχός, ου ό бедняк
Πυθαγόρας, ου ό Пифагор, *греч. философ*
Πυθία, аз ή Пифия, *прорицательница в Дельфах*
Πύλιος, ου ό пилосец, *житель Пилоса*
πύλη, ης ή (преим. pl.) дверь, ворота

Πύλος, ου ή Пилос, *город на Пелопоннесе*
πυνθάνομαι выведывать, расспрашивать, раз-
 узнавать
πῦρ, πυρός τό огонь
πυραμῖς, ίδος ή пирамида
Πύρρος, ου ό Пирр, *царь Эпира, области на се-
 веро-западе Греции*
πῶ = ποῦ
πῶ каким образом, как-либо, когда-либо
πῶς как, каким образом
πῶς как-либо, как-нибудь

Ρ ρ

Ῥαδάμανθος, υος ό Радамант, *сын Зевса и Евро-
 ны, царь Крита*
ῤάδιος, 3 легкий
ῤαδίως легко, без труда
ῤάκος, εος τό (тэж. pl.) лохмотья
ῤῆον compar. n к ῤάδιος и compar. κ ῤαδίως
ῤῆστος, 3 superl. κ ῤάδιος
ῤήτωρ, оρος ό оратор
ρίζα, ης ή корень, основание
ρίπτω бросать
ῤόδον, ου τό роза
ῤόδος, ου ή Родос, *остров*
ῤοῦς, ῤοῦ ό течение, поток
Ι Ῥωμαῖος, 3 римский
II Ῥωμαῖος, ου ό римлянин
Ι ῤώμη, ης ή сила
II ῤώμη, ης ή Рим
ῤωμύλος, ου ό Ромул, *основатель Рима*
ῤώννυμι (преим. pass. ῤώννυμαι) быть сильным,
 быть здоровым

Σ σ

σαλαμάνδρα, аз ή саламандра
Σαλαμῖς, ίνος ή Саламин, *остров недалеко от
 Афин*
σάλπιγξ, ιγγος ή труба, рожок
Σαпφο, ους ή Сапфо, *греч. поэтесса*
Σάρδεις, εων αι Сарды, *столица Лидии, обла-
 сти в Малой Азии*
σάρξ, σαρκός ή мясо, плоть
σατραπής, ου ό сатрап, наместник
σαφώς ясно, точно, отчетливо
σβέννυμι тушить, гасить, успокаивать
Σειρήνες, ων αι Сирены, *морские существа, по-
 луптицы-полуженщины, завлекавшие моря-
 ков своим пением*
σελήνη, ης ή луна
σημεῖον, ου τό отличительный знак, эмблема,
 знамя

Σεμέλη, ης ἢ Семела, *мать Диониса*
σήμα, ατος τό знак, признак, сигнал
σημαίνω обозначать, указывать, объявлять
σημερον сегодня
σιγῶω молчать
σιγή, ἧς ἢ молчание
σίδηρος, ου ὁ железо; оружие, меч
σίδηροϋς, 3 железный
Σικελία, ας ἢ Сицилия, *остров*
Σιμωνίδης, ου ὁ Симонид, *греч. поэт*
Σίπυλος, ου ὁ Сипил, *гора в Лидии, области в Малой Азии*
Σίσυφος, ου ὁ Сизиф, *царь Коринфа, города на Истмийском перешейке*
σίτος, ου ὁ хлеб
σκελετός, ου ὁ скелет
σκευοθήκη, ἧς ἢ хранилище, склад
σκηνή, ἧς ἢ палатка, шатер; торговая палатка
σκήπτρον, ου τό жезл, скиптр
σκιά, ἄς ἢ тень, отражение
Σκύθης, ου ὁ скиф, *житель Скифии, области в Восточной Европе*
Σκυθικός, 3 скифский
Σκύλλα, ἧς ἢ Сцилла, *морское чудовище, обитавшее на скале и пожиравшее проплывавших мимо моряков*
Σόλων, ωνος ὁ Солон, *афинский законодатель*
σός, ἧ, ὄν твой
Σούσα, ων τά Сузы, *город на территории Ирана, зимняя резиденция персидских царей*
σοφία, ας ἢ мудрость
σοφιστής, ου ὁ софист, *латный учитель философии и риторики*
Σοφοκλῆς, έους ὁ Софокл, *греч. трагик*
σοφός, 3 мудрый
Σπάρτη, ἧς ἢ Спарта, *область в Лаконике, на юге полуострова Пелопоннес*
Σπαρτιάτης, ου ὁ спартаец
σπείρω сеять
σπένδω возливать, совершать возлияние
σπεύδω спешить, торопиться, стараться
σποδός, ου ἢ неостывшая зола, тлеющий пепел
σπουδαίος, 3 усердный, старательный
σπουδαίως усердно, старательно
σπουδή, ἧς ἢ усердие, старание
στάδιον, ου τό стадион; стадий, *мера длины*
στασιάζω восставать, бунтовать, спорить
στάσις, εως ἢ стояние, положение; восстание, смута, раздор
στέργω любить, уважать
στέφανος, ου ὁ венок
στεφανόω награждать венком, увенчивать, украшать (словно) венком

στήλη, ἧς ἢ столб, колонна, стела
στοά, ἄς ἢ галерея, портик
στόλος, ου ὁ поход, экспедиция
στόμα, ατος τό рот, пасть; устье, отверстие; вход, выход
στράτευμα, ατος τό военный поход, войско
στρατεύω (тж. med.) отправляться в поход, вести войну
στρατηγός, ου ὁ стратег, полководец, военачальник
στρατιά, ἄς ἢ войско
στρατιώτης, ου ὁ воин, солдат
στρατόπεδον, ου τό лагерь
στωικός, ου ὁ стоик, *приверженец стоической философии*
σύ ты
Συβαρίτης, ου ὁ сибарит, *житель города Сибарис на юге Италии*
συγγραφεύς, έως ὁ летописец, историк, писатель
συγγράφω записывать, описывать, писать, сочинять
συγ-κατ-ορύττω зарывать, хоронить вместе
συγ-χωρέω соглашаться
συλάω грабить, отнимать, похищать
συλ-λαμβάνω захватывать, схватывать, закрывать; помогать, оказывать поддержку
συλ-λέγω собирать, набирать, созывать
συμ-βάλλω встречаться, сходиться (*с кем – dat.*)
συμ-βουλεύω советовать, предлагать; *med.* советовать, совещаться (*с кем – dat., о чем – gen.*)
σύμ-βουλος, ου ὁ и ἢ дающий советы, советник, советчик
σύμμαχος, ου ὁ союзник, помощник, соратник
συμ-ποδίζω связывать, спутывать
συμ-φέρω собирать, нести вместе; переносить сообщая, терпеть; приносить пользу, быть полезным
συμφορά, ἄς ἢ несчастье, беда
σύν (dat.) с, вместе
συν-άγω сводить, собирать
συν-άπτω связывать, соединять, скреплять
σύν-εμι [εἰμί] быть вместе, находиться в общении; приходить на помощь, помогать
σύνεσις, εως ἢ ум, понимание
σύνθημα, ατος τό знак, сигнал, пароль
συν-ιῆμι внимать, слушать, замечать, понимать
συν-ίστημι ставить, назначать; *тж. med.* составляться, образовываться, возникать
σύνταξις, εως ἢ порядок; соглашение, договор
συν-τάττω выстраивать; соединять; придумывать

I Συρακούσιος, 3 сиракузский
II Συρακούσιος, ου ὁ сиракузец, *житель Сиракуз, города на востоке Сицилии*

I Σύριος, 3 сирийский
II Σύριος, ου ὁ сириец, *житель Сирии, области на Ближнем Востоке*
σῦς, συός ὁ и **ἡ** свинья
συ-στρατεύω совместно участвовать в походе, вместе воевать (*с кем – dat.*)
σφαγή, ἥς ἡ заклание, жертвоприношение
σφάζω закалывать, убивать
σφαιροειδής, 2 шарообразный
σφάλλω сбивать, обманывать, одолевать
σφεῖς они
σφέτερος, 3 (его, ее, их) собственный
Σφίγγξ, Σφιγγός ἡ Сфинкс, *чудовище с телом крылатого льва и головой женщины*
σχεδόν близко, вблизи, около; почти
σχινοκέφαλος, 2 с продолговатой головой (*прорицатель Перикла*)
σχολή, ἥς ἡ досуг, свободное время, отдых; школа
σώζω и **σώζω** сохранять, спасать
Σωκράτης, ους ὁ Сократ, *греч. философ*
σῶμα, ατος τό тело
σῶος, 3 невредимый, целый
σωτήρ, ἦρος ὁ спаситель, избавитель
σωτηρία, ας ἡ спасение, избавление
σωφρονέω быть благоразумным, обладать здравым смыслом
σωφροσύνη, ἥς ἡ мудрость, здравомыслие, благоразумие
σώφρων, 2 благоразумный, умный

Τ τ

τάλαντον, ου τό талант, *мера веса и денежная единица*
Τάνταλος, ου ὁ Тантал, *фригийский царь, отец Пелопы и Ниобы, участник пиришеств богов*
τάξις, εως ἡ строй, построение, порядок, ряд, отряд
ταπεινός, 3 низменный, низко расположенный, низкий
ταπεινῶ понижать, убавлять, уменьшать, умялять, унижать, уничтожать
ταράττω приводить в замешательство, смущать; беспокоить
ταραχή, ἥς ἡ (*тж. pl.*) волнение, неурядицы, раздоры
Τάρταρος, ου ὁ Тартар, *бездна под Аидом; подземное царство*
τάττω ставить, располагать, строить
ταῦρος, ου ὁ бык
τάφος, ου ὁ погребение, могила
τάφρος, ου ἡ ров
ταχέως быстро, скоро
τάχιστα superl. κ ταχύ быстро, скоро, поспешно
τάχος, εος τό быстрота, скорость
ταχύ быстро, скоро, поспешно
ταχύς, εἶα, ὅ быстрый, скорый, прворный
ταχυτής, ἦτος ἡ быстрота, скорость
τέ и, да; **τέ... τέ... и... и...**
τέθηκα pf. κ θνήσکو
τείνω тянуть, натягивать, напрягать, усиливать, растягивать, направлять
Τειρεσίас, ου ὁ Тиресий, *слепой фиванский прорицатель*
τειρίζω обносить стенами, укреплять
τείχος, εος τό стена, укрепление, крепость
τέκνον, ου τό дитя, ребенок; детеныш
τέκτων, ονος ὁ мастер, художник
Τελαμών, ὄνος ὁ Теламон, *отец Аякса, царь острова Саламин*
τελευτάω совершать, заканчивать(ся), умирать
τελευτή, ἥς ἡ окончание, конец, смерть
τελέω оканчивать, выполнять
τέλος, εος τό конец, окончание
τέμενος, εος τό священное место, святилище
τερπνός, 3 приятный, радостный
τέθραμμαи pf. pass. κ τρέφω
τετταράκοντα οἱ, αἱ, τά сорок
τέτταρες, α четыре, четверо
τέχνη, ἥς ἡ искусство, ремесло, наука
τεχνίτης, ου ὁ мастер
τήκω плавить, растоплять
τίθημι ставить, класть; считать, допускать; устраивать, устанавливать; издавать
τίκτω рождать, производить
τίμα окружать почестями, почитать, уважать
τιμή, ἥς ἡ честь, почтение, уважение, почет
τίμιος, 3 почтенный, уважаемый, дорогой
Τιμόλεων, οντος ὁ Тимолеонт, *правитель Сиракуз*
τιμωρέω защищать, помогать; мстить, карать, наказывать
τίνω платить, уплачивать; **τ. δίκην** нести наказание (*за что – gen.*)
Τίρυνς, υνθος ἡ Тиринф, *город на Пелопоннесе*
τίς, τί кто, что; какой, который; τί зачем, почему, что же?
τίς, τί кто-нибудь, что-нибудь, какой-нибудь, некий, некоторый
Τισσαφέρνης, ους ὁ Тиссаферн, *персидский сатрап Лидии (Малая Азия)*
τιτρώσکو ранить
τηθηῖναι inf. aor. pass. κ τέμνω
τοί конечно, в самом деле, точно
τοιγαροῦν итак, потому
τοιούσδε, τοιαύδε, τοιόνδε такой именно, вот такой
τοιούτος, τοιαύτη, τοιούτου(v) такой (*по качеству*)

τολμῶ отваживаться, осмеливаться, решаться
τοξεύω стрелять из лука, поражать стрелами
τόξον, ου τό лук
τοξότης, ου ὁ лучник, стрелок из лука
τόπος, ου ὁ место
τοσοῦτος, τοσαῦτη, τοσοῦτο(ν) столь (же) (не) большой, такой (же) (не)значительный
τότε в то время, тогда; *ὅταν...* т. когда..., тогда
τράγος, ου ὁ козел
τραγωδία, аз ἡ трагедия
τράπεζα, ης ἡ стол, обед, кушанье
τραχύς, εἶα, ὕ скалистый, каменистый; тернистый
τρεῖς, τρία три, трое
τρέπω поворачивать, обращаться, отворачивать; *med.* обращаться в бегство
τρέφω кормить, питать; воспитывать, содержать; выращивать
τρέχω бежать, бегать
τρία *п к* **τρεῖς**
τριάκοντα οἱ, αἱ, τά тридцать; *οἱ т. (в Спарте)* совет тридцати при царе; *(в Афинах)* тридцать тиранов
τριακόσιοι, 3 триста; *οἱ т. триста спартанцев, павших у Фермопил*
τριήρης, ους ἡ триера, *судно с тремя рядами гребцов*
Τρινακρία, аз ἡ Тринакрия, «Трехвершинная» *(древнейшее название Сицилии)*
τριπλοῦς, 3 тройной
τρίπους, ποδος ὁ треножник
τρίς трижды, троскратно
τρίτος, 3 третий
Τροία, аз ἡ Троя (Илион), *город в Малой Азии*
Τροίζην, ἦνος ἡ Трезен, *город на северо-востоке Пелопоннеса*
τρόπαιον, ου τό трофей, *памятник из захваченных у неприятеля доспехов, оружия и т. п.*
τρόπος, ου ὁ образ, способ, характер, нрав, обычай; тропон так, таким образом
τροφεύς, ἐως ὁ кормилец, воспитатель
τροφή, ἧς ἡ пища, содержание
Τροϊκός, 3 троянский
Τρώς, Τρώες οἱ Трой, *основатель Трои; pl. οἱ Τρώες, ὄν* троянцы
τυγχάνω оказываться, встречаться *(с кем/чем – gen.)*, случаться, выпадать на долю; получать, достигать *(что – gen.)*
τυραννίς, ἰδος ἡ тирания, единоличная власть
τύραννος, ου ὁ тиран, единоличный правитель
Τυρταῖος, ου ὁ Тиртей, *элегический поэт*
τυφλός, 3 слепой
τυφλῶ делать слепым, ослеплять
τύχη, ης ἡ случай, участь, судьба

Υ υ

ὕβριζω надменно поступать, оскорблять, обижать
ὑβρις, εως ἡ наглость, грубость, оскорбление
ὕβριστής, οῦ наглый, дерзкий; *ὁ ὕ.* наглец, гордец, обидчик
ὑγιής, 2 здоровый
ὕδρια, аз ἡ кувшин
ὕδωρ, ὕδατος τό вода
υἴος, οῦ ὁ сын
ὕλη, ης ἡ лес
ὑμεῖς вы
ὑμέτερος, 3 ваш
ὑμνεῶ прославлять в песнях, воспевать
ὑπ-άρχω быть, иметься в наличии
ὑπέρ (gen.) по ту сторону, за, над; *(acc.)* сверх, в пользу
ὑπερ-βαίνω переходить; превосходить
ὑπερ-βάλλω перебарасывать; превосходить; *med.* одолевать
ὑπερβολή, ἧς ἡ чрезмерность, излишек
ὑπερήφανος, 2 великодушный, роскошный; высокомерный, презрительный
ὑπ-ισχνέομαι обещать, уверять
ὑπνος, ου ὁ сон
ὑπό (gen.) под, от, из; *указывает на одушевленный субъект действия в страдательной конструкции; (dat.)* под чем; *(acc.)* под что
ὑπο-μένω оставаться; выдерживать, терпеть
ὑπο-στρέφω возвращаться
ὑστερος, 3 следующий, второй, более поздний; *ὑστερον* позже, после *(gen.)*
ὑφαίνω ткать; замышлять, придумывать
ὑψηλός, 3 высокий
ὑψος, εως τό высота
ὑψώω поднимать, возвышать, (пре)возносить

Φ φ

φαίνω являть, показывать, обнаруживать; *med.* оказываться, казаться
φάλαγξ, αγγος ἡ фаланга, *боевой порядок, представляющий собой плотное построение воинов в несколько шеренг*
φανερός, 3 видимый, очевидный, явный
φάρμακον, ου τό лекарство *(от чего – gen.)*
Φαρνάκης, ους ὁ Фарнак, *царь Понтийского царства, греко-персидского государства в Малой Азии*
φαύλως плохо, слабо, кое-как
Φειδίας, ου ὁ Фидий, *греч. скульптор*
φεύδομαι избегать, шадить, беречь *(gen.)*

φέρω нести, приносить, доставлять; переносить, терпеть; вести; χάριν ф. делать угодное, угождать
 φεύγω бежать, убегать, избегать
 φημί говорить
 φθάνω опережать; упреждать, предупреждать
 φθартός, 3 обреченный на гибель, преходящий
 φθειρώ уничтожать, губить
 φθονέω завидовать, питать злобу, ненавидеть
 φιλάργυρος, 2 сребролюбивый
 φίλαντος, 2 себялюбивый
 φίλέω любить, относиться по-дружески, радушно принимать
 φίλια, аз ή дружба, любовь
 Φίλιππος, ου ό Филлипп, македонский царь, отец Александра Великого
 φιλόπατρις, ιδος любящий родину
 I φίλος, 3 милый, дорогой, любимый
 II φίλος, ου ό друг
 φιλοσοφία, аз ή философия
 φιλόσοφος, ου ό философ
 φιλοτιμία, аз ή честолюбие, гордость, соперничество
 Финεύς, έως ό Финей, фракийский царь и прорицатель
 φλόξ, φλογός ή пламя
 φοβερός, 3 страшный, грозный, ужасный
 φοβέω пугать, устрашать; med. бояться, страшился
 φόβος, ου ό страх, боязнь
 Φοῖβος, ου ό Феб, «Лучезарный», эпитет Аполлона
 Φοίνιξ, ικος ό финикиец, житель Финикии, государство на восточном побережье Средиземного моря
 φονεύω убивать, умерщвлять
 φόνος, ου ό убийство, казнь
 φόρος, ου ό налог, подать, дань
 φράζω говорить, сообщать
 φρόνιμος, 3 разумный, рассудительный
 φροντίζω думать, рассуждать; заботиться
 φροντίς, ιδος ή мысль, размышление; забота, тревога
 φρουρέω сторожить, охранять; наблюдать, следить
 Фриγία, аз ή Фригия, область в Малой Азии
 Φρύξ, Φρυγός ό фригиец
 φυγάδεύω изгонять (из страны)
 φυγάς, άδος ό и ή беглый, беглец, изгнанник
 φυγή, ης ή бегство
 φύλαξ, ακος ό страж, хранитель
 φυλάττω сторожить, охранять, беречь, хранить, соблюдать
 φύλλον, ου τό лист

φύσις, έως ή природа, природный дар
 φυτεύω сажать, выращивать
 φύω рождать, производить; становиться, оказываться
 Φωκεύς, έως ό фокиец, житель Фокиды, области в Средней Греции
 Φωκίων, ωνος ό Фокион, афинский полководец и политический деятель
 φωνή, ης ή звук, голос, пение; речь
 φόρ, φορός ό вор
 φῶς, φωτός τό свет

Χ χ

χαίρω радоваться, здравствовать
 Χαϊρώνεια, аз ή Херонея, город в Средней Греции
 χαλεπός, 3 трудный, тяжелый, крутой
 χαλκός, ου ό медь, медный предмет
 χαλκοῦς, 3 медный
 Χάλος, ου ό Хал, река в Сирии
 χαρακτήρ, ηρος ό черта, особенность, характер
 χαρίεις, έσσα, ίεν приятный, прелестный, милый
 Χάριτες, он αι Хариты, божества красоты и радости
 χάρις, ιτος ή прелесть, благодарность, красота
 Χάριβδις, έως ή Харибда, опасный водоворот в Мессинском проливе
 Χάρων, ωνος ό Харон, перевозчик души умерших через реку Стикс в Аид (царство мертвых)
 χειμών, ωνος ό зима, непогода; χειμῶνος зимой
 χεῖρ, χειρός ή рука
 χείριστος, 3 superl. к κακός
 χείρων compar. к κακός
 χελιδόν, όνος ή ласточка
 χθών, χθονός ή земля, страна
 χίλιοι, 3 тысяча
 Χίμαιρα, аз ή Химера, огнедышащее чудовище с головой льва, туловищем козы и хвостом в виде змеи
 χιτών, ωνος ό хитон
 χιών, όνος ή снег
 χορεύω водить хоровод
 χόρτος, ου ό пастбище, корм, трава
 χάρομαι пользоваться, употреблять, применять
 χρή нужно, следует
 χρήμα, ατος τό вещь, предмет; pl. деньги, богатство
 χρήσιμος, 3 и 2 полезный
 χρησμός, ου ό изречение, предсказание оракула
 χρηστός, 3 хороший, порядочный; полезный, годный; способный
 Χριστός, ου ό Христос, «Помазанный»

χρόνος, ου ὁ время
χρυσόμαλλον, ου τό золотое руно
χρυσός, οὔ ὁ золото
χρυσοῦς, 3 золотой
χρῶς, χρωτός ὁ кожа, тело
χώρα, ας ἡ страна, земля
χωρίς (gen.) отдельно

Ψ ψ

Ι ψευδής, 2 ложный, лживый
ΙΙ ψευδής, οὗς ὁ лжец
ψεῦδος, εος τό ложь, обман
ψεύδω лгать, обманывать
ψεύστης, ου ὁ лжец, обманщик
ψηφίζω считать, голосовать, постановлять го-
лосованием
ψυχή, ἧς ἡ дух, душа, жизнь
ψυχρός, 3 холодный, равнодушный

Ω ω

ὠδή, ἧς ἡ песня
Ὠκεανός, οὔ ὁ Океан, бог водной стихии
ὠνέομαι приобретать, покупать
ὠνια, ὠν τά товары
ὠόν, οὔ τό яйцо
ὠρα, ας ἡ период, пора, время года
ὡς как, словно, будто; что, чтобы, так что, ког-
да; (для усиления *superl.*) как можно, насколько
можно
ὡσπερ как, как будто, словно
ὡστε как, словно, так как, поэтому, что, чтобы
ὠφέλειω оказывать помощь, помогать, прино-
сить пользу (*dat., acc.*); *pass.* получать по-
мощь
ὠφέλιμος, 2 полезный, выгодный
ὠψ, ὠπός ἡ взгляд, вид, лицо; *pl.* глаза



РУССКО-ДРЕВНЕГРЕЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ

Α α

α (но) *ἀλλά*; (*же*) *δέ*
Агамемнон Ἀγαμέμνων, ονος ὁ
Азия Ἀσία, ας ἡ
Аид Ἴδις, ου ὁ; в Анде ἐν Ἴτιδος
Академия Ἀκαδημία, ας ἡ
Актеон Ἀκταίων, ωνος ὁ
Александр Ἀλέξανδρος, ου ὁ
Александрия Ἀλεξάνδρεια, ας ἡ
Алкивиад Ἀλκιβιάδης, ου ὁ
Алкмена Ἀλκμήνη, ης ἡ
алтарь βωμός, οῦ ὁ
Анаксагор Ἀναξαγόρας, ου ὁ
Антисфен Ἀντισθένης, ους ὁ
Аполлон Ἀπόλλων, ωνος ὁ
араб Ἄραβ, αβος ὁ
Арион Ἀρίων, ωνος ὁ
Аристид Ἀριστείδης, ου ὁ
Артемида Ἄρτεμις, ιδος ἡ
архонт ἄρχων, онτος ὁ
Асклeпий Ἀσκληπιός, οῦ ὁ
Аспасия Ἀσπασία, ας ἡ
атлет ἀθλητής, οῦ ὁ
Афина Ἀθηνᾶ, ἄς ἡ
афинский Ἀθηναῖος, 3
Афины Ἀθῆναι, ὦν αἱ
афинянин Ἀθηναῖος, ου ὁ
Африка Λιβύη, ης ἡ
Афродита Ἀφροδίτη, ης ἡ
ахейцы Ἀχαιοί, ὦν οἱ
Ахилл Ἀχιλλεύς, έως ὁ
Аякс Αἴας, αντος ὁ

Β β

бегство φυγή, ης ἡ
беда, бедствие κακόν, οῦ τό
бедность πενία, ας ἡ
бедный πένης, ητος

бежать φεύγω
без ἄνευ (*gen.*)
беззаконие ἀνομία, ας ἡ
безопасность ἀσφάλεια, ας ἡ
беседовать δια-λέγομαι (*dat.*)
бессмертный ἄθάνατος, 2 и 3
бесчестный ἄτιμος, 2
бивень ὀδοῦς, ὀδόντος ὁ
битва μάχη, ης ἡ
благоразумие σοφροσύνη, ης ἡ
благосклонность εὖνοια, ας ἡ
благосклонный εὖμενής, 2
благочестивый εὐσεβής, 2
блестящий λαμπρός, 3
блуждать πλανάομαι
бог θεός, οῦ ὁ
богатство πλοῦτος, ου ὁ
богатый πλούσιος, 3
богиня θεά, ἄς ἡ
божество δαίμων, ωνος ὁ и ἡ
бой μάχη, ης ἡ
болезнь νόσος, ου ἡ
болеть νοσέω
боль ἄλγος, εος τό
больной νοσερός, 3
больше μᾶλλον
больше всего μάλιστα
большой (*великий, значительный*) μέγας, μεγάλη, μέγα; (*многочисленный; предикативная позиция без артикля*) πολύς, πολλή, πολύ
борьба μάχη, ης ἡ
боязливый δειλός, 3
бояться φοβέομαι (*acc.*)
брат ἀδελφός, οῦ ὁ
брат λαμβάνω; б. в плен αἰχμαλωτίζω; см. тж.
попадать в плен
бросать ῥίπτω; б. копье ἀκοντίζω

буква γράμμα, ατος τό
буря χειμών, ὄνος ὁ
бык βοῦς, βοός ὁ
быстро ταχύς
быстрый ταχύς, εἶα, ὁ
быть εἶμι
быть в опасности κινδυνεύω
быть в состоянии δύναμαι

В В

в (εде?) ἐν (dat.); (куда?) εἰς (acc.)
в древности πάλαι
варвар βάρβαρος, ου ὁ
ваш ὑμέτερος, 3
ведь γάρ
везде πανταχοῦ
великий μέγας, μεγάλη, μέγα
великоленный λαμπρός, 3
венок στέφανος, ου ὁ
верить πιστεύω
верность πίστις, εως ἡ
верный πιστός, 3
весна ἔαρ, ἔαρος τό; весной τῷ ἔαρι
вести ἄγω (ᾶ)
вестник ἄγγελος, ου ὁ
весь πᾶς, πᾶσα, πᾶν (предикативная позиция)
ветер ἄνεμος, ου ὁ
вечер ἑσπέρα, ας ἡ
вешать κρεμάννυμι (на чем – ἐκ + gen.)
вид γένος, εος τό
видеть βλέπω
вино οἶνος, ου ὁ
виноватый αἰτίας, 3 (в чем – gen.)
виноград ἄμπελος, ου ἡ
владычество ἀρχή, ἡς ἡ
власть ἀρχή, ἡς ἡ
вместе ὁμοῦ
во время ἐν (dat.)
вода ὕδωρ, ὕδατος τό
воевать πολεμέω (с кем – dat.)
военный лагерь στρατόπεδον, ου τό
вожжи ἡνία, ὄν αι
возвращать κατ-άγω
возвращаться ἐπ-αν-έρχομαι
воздерживаться ἀπ-έχομαι (от чего – gen.)
возникать γίγνομαι
воин στρατιώτης, ου ὁ
воинственный πολεμικός, 3
война πόλεμος, ου ὁ
войско στρατεύμα, ατος τό
волк λύκος, ου ὁ
волос(ок) θρίξ, τρίχος ἡ
волчица λύκαινα, ἡς ἡ

вооружение ὅπλα, ὄν τά
вор κλέπτης, ου ὁ
ворота θύραι, ὄν αι
воскрешать ἀν-ίστημι
воспевать ᾄδω
воспитывать παιδεύω
восстанавливать ἀν-ορθόω
восхищаться θαυμάζω (acc.)
враг πολέμιος, ου ὁ
вражда ἔρις, ἰδος ἡ
врач, врачеватель ἰατρός, οὔ ὁ
вредить βλάπτω
вредный βλαβερός, 3
время χρόνος, ου ὁ
всадник ἵππεύς, εως ὁ
всевозможный παντοῖος, 3
всегда ἀεί
вскармливать τρέφω
вследствие διά (acc.)
встречать ἀπ-αντάω (dat.)
всякий πᾶς, πᾶσα, πᾶν (атрибутивная позиция без артикля)
вы ὑμεῖς
выбирать αἰρέομαι
выбрасывать ἐκ-βάλλω
выгонять ἐξ-ελαύνω
вылечивать ἰάομαι
вынуждать ἀναγκάζω
выпускать ἀφ-ίημι
выращивать ἐκ-παιδεύω
высказывать δείκνυμι
высокий ὑψηλός, 3
высокомерие ὕβρις, εως ἡ
выступать в поход στρατεύω
выходить ἔξ-εἶμι [εἶμι]

Г Г

гавань λιμήν, ἑνος ὁ
Ганимед Γανυμήδης, ους ὁ
Гектор Ἴκτωρ, ορος ὁ
Геракл Ἡρακλῆς ἑους ὁ
Гермес Ἑρμῆς, ου ὁ
герой ἥρωος, ἥρωος ὁ
Герострат Ἡρόστρατος, ου ὁ
Гесиод Ἡσίοδος, ου ὁ
Гесиона Ἡσιόνη, ἡς ἡ
гимнастика γυμναστική, ἡς ἡ
глаз ὀφθαλμός, ου ὁ
глашатай κήρυξ, уκος ὁ
глупый μῶρος, 3
гнев ὄργη, ἡς ἡ
гневаться ὀργίζομαι (на кого – dat.)
говорить λέγω; г. правду ἀληθεύω

год ἔτος, εὸς τό
голова κεφαλή, ἧς ἡ
голос φωνή, ἧς ἡ
Гомер Ὅμηρος, οὐ ὁ
гонимец ἄγγελος, οὐ ὁ
гоплит ὀπλίτης, οὐ ὁ
гора ὄρος, εὸς τό
город πόλις, εὼς ἡ
городской ἀστεῖος, 3
горький πικρός, 3
господин δεσπότης, οὐ ὁ
гость ξένος, οὐ ὁ
государственное устройство πολιτεία, ας ἡ
государство πολιτεία, ας ἡ
готовить παρα-σκευάζω
гражданин πολίτης, οὐ ὁ
грамота γράμματα, ὡν τά
грек Ἑλλην, ηνος ὁ
Греция Ἑλλάς, ἄδος ἡ
греческий Ἑλληνικός, 3
губить φθείρω

Д д

давать δίδωμι
даже καί
Дамокл Δαμοκλῆς, ἔους ὁ
дар δῶρον, οὐ τό; священный д. – ἀνάθημα, ατος
τό
Дарий Дареῖος, οὐ ὁ
два δύο
двадцать εἴκοσι(ν)
две тысячи δισχίλιοι, 3
двенадцатый δωδέκατος, 3
двенадцать δώδεκα οἱ, αἱ, τά
дверь θύρα, ας ἡ
Девкалион Δευκαλίων, ὠνος ὁ
девушка παρθένος, οὐ ἡ
Дедал Δαίδαλος, οὐ ὁ
делать (поступать) πράττω; (создавать) ποιέω
дело πρᾶγμα, ατος τό
Дельфы Δελφοί, ὡν αἱ
Деметра Δημήτηρ, Δήμητρος ἡ
Демонакс Δημόναξ, ατος ὁ
Демосфен Δημοσθένης, ους ὁ
день ἡμέρα, ας ἡ
дерево δένδρον, οὐ τό
десять δέκα
десять тысяч μυριάς, ἄδος ἡ
дикий ἄγριος, 3
Дионис Διόνυσος, οὐ ὁ
Диоскуры Διόσκουροι, ὡν οἱ
дитя παῖς, παιδός ὁ ἡ
длина μήκος, εὸς τό
длинный μακρός, 3

для dat. без предлога
добродетель ἀρετή, ἧς ἡ
добрый ἀγαθός, 3
добыча ἄρπαγμα, ατος τό
доверять πείθω в med.
догонять διώκω
долго πολύ
должно δεῖ; χρή
дом οἶκία, ας ἡ
домой οἴκαδε
доносить μηνύω
дорога ὁδός, οὐ ἡ
дорогой φίλος, 3 (любимый); τίμιος, 3 (ценный)
доставлять ἄγω
достойный ἄξιος, 3
дочь θυγάτηρ, θυγατρός ἡ
I дракон δράκων, онτος ὁ
II Дракон(т) Δράκων, онτος ὁ
драма δρᾶμα, ατος τό
древний παλαιός, 3
друг φίλος, οὐ ὁ
друг друга ἀλλήλων
другой ἄλλος, ἄλλη, ἄλλο (предикативная пози-
ция без артикля)
дружба φιλία, ας ἡ
думать κρίνω
дурной κακός, 3
душа, дух ψυχή, ἧς ἡ

Е е

Еврипид Εὐριπίδης, οὐ ὁ
Египет Αἴγυπτος, οὐ ἡ
египтянин Αἰγύπτιος, οὐ ὁ
ежегодно κατενιαυτόν
Елена Ἑλένη, ης ἡ
если ei; (если бы) εἰάν; ο если бы εἴθε, εἰ γάρ
есть εἶσθιω

Ж ж

ждать μένω
же δέ
желать ἐθέλω
железный σιδηρός, 3
женщина, жена γυνή, γυναικός ἡ
жертвенник βωμός, οὐ ὁ
жертвенный θυτικός, 3
жертвовать ἀνα-τίθημι
животное ζῷον, οὐ τό
жизнь βίος, οὐ ὁ
жилище οἶκία, ας ἡ
житель ἔνοικος, οὐ ὁ
жить (быть в живых) ζᾶω; (населять, оби-
тать) οἰκέω
жрец ἱερεὺς, εὼς ὁ

З з

за (*по причине*) διά (*асс.*); (*сражаться и т. п.*) ὑπέρ (*ген.*); (*после*) μετά (*асс.*); (*покупать и т. п.*) *ген. без предлога*
забвение ἐκλήσις, εως ἡ
забота φροντίς, ἴδος ἡ
заботиться φροντίζω (*ген.*)
забывать ἐπι-λανθάνομαι (*ген.*)
завоевывать ἐκ-πολιορκέω
заканчивать τελευτάω
закон νόμος, ου ὁ
законодатель νομοθέτης, ου ὁ
заниматься μανθάνω
записывать ἐγ-γράφω
заставлять ἀναγκάζω
захватывать αἰρέω
защищать ἀμύνω
заяц λαγώς, ὁ ὁ
зверь θήρ, θηρός ὁ
звук φωνή, ἡς ἡ
здоровый ὑγιής, 2
здоровье ὑγίεια, ας ἡ
Зевс Ζεύς, Διός ὁ
земля γῆ, γῆς ἡ
зеркало κάτοπτρον, ου τό
зима χειμών, ὄνος ὁ; зимой χειμῶνι, χειμῶνος
злодей πονηρός, ου ὁ
злой κακός, 3
змея ὄφις, εως ὁ
знаменитый ἔνδοξος, 2
знание μάθημα, ατος τό
знать γινώσκω
значение δύναμις, εως ἡ
золото χρυσός, ου ὁ
золотой χρυσοῦς, 3
зуб ὀδούς, δόδοντος ὁ

И и

и καί
играть на кифаре κιθαρίζω
идти βαδίζω
идти войной πολεμέω
идти вперед про-έρχομαι
из ἐκ (ἐξ) (*ген.*); *при superl.* – *ген. без предлога*
избавлять ἀπ-αλλάττω (*от чего – ген.*)
избегать ἐκ-φεύγω
извинять ἀφ-ίημι
изгонять ἐξελαύνω
издавать (*закон*) τίθημι
изменник προδότης, ου ὁ
изображать πλάττω
изучать μανθάνω
или ἢ

Илион Ἴλιον, ου τό
иметь ἔχω (*imprf.* εἶχον)
имя ὄνομα, ατος τό
Индия Ἰνδική, ἡς ἡ
иной ἄλλος, ἄλλη, ἄλλο (*предикативная позиция без артикля*)
искусство τέχνη, ἡς ἡ
Исократ Ἴσοκράτης, ους ὁ
исполнять πράττω
Исса Ἴσσα, ἡς ἡ
истинный ἀληθής, 2
источник (*родник*) κρήνη, ἡς ἡ; (*начало*) ἀρχή, ἡς ἡ
Итака Ἰθάκη, ἡς ἡ
Италия Ἰταλία, ας ἡ

К к

к πρός (*асс.*); (*с названиями лиц*) ὡς (*асс.*)
кабан κάπρος, ου ὁ
Кадм Κάδμος, ου ὁ
каждый ἕκαστος, 3
как (*союз*) ὡς; (*вопросительное наречие*) πῶς
какой τίς, τί
какой-то τίς, τί
Калипсо Καλυψώ, ους ἡ
Калхант Κάλχας, ατος ὁ
Камбис Καμβύσης, ου ὁ
камень λίθος, ου ὁ
Кир Κύρος, ου ὁ; К. Старший К. ὁ πρότερος; К. Младший К. ὁ νεώτερος
Киферон Κιθαράων, ὄνος ὁ
клевета διαβολή, ἡς ἡ
клык ὀδούς, δόδοντος ὁ
клясться ὀμνυμι
книга βίβλος, ου ἡ
когда (*с прошедшим временем*) ἐπεί, ἐπειδή, ὅτε (*ind.*); (*с будущим и настоящим временем*) ὅταν, ἐπειδάν (*conj.*)
когда-то ποτέ
Кодр Κόδρος, ου ὁ
коза αἶξ, αἰγός ἡ
колх Κόλχος, ου ὁ
конец τελευτή, ἡς ἡ
конь ἵππος, ου ὁ
корабль ναῦς, νεῶς ἡ; военный к. ἡ μακρὰ ναῦς
Коринф Κόρινθος, ου ἡ
кормить τρέφω
короткий βραχύς, εἶα, ὁ
коршун γύψ, γυπός ὁ
кость ὀστούν, ου τό
который ὅς, ἡ, ὅ
кочевник νομάς, ἄδος ὁ
красивый καλός, 3
красный ἐρυθρός, 3

Κρεζ Κροῖσος, ου ὁ
крепкий ἰσχυρός, 3
крестьянин γεωργός, οὔ ὁ
Κριτ Κρήτη, ης ἡ
κριтянин Κρής, ητος ὁ
кровь αἷμα, ατος τό
кроме πλῆν
круглый στρογγύλος, 3
крыло πτερόν, οὔ τό
Κсеркс Ξέρξης, ου ὁ
кто (*вопросительное местоимение*) τίς
кто-либо τίς
кубок κύπελλον, ου τό
кувшин ὑδρία, ας ἡ

Λ Λ

лабиринт λαβύρινθος, ου ὁ
лагерь στρατόπεδον, ου τό
Лай Λάϊος, ου ὁ
лакедемонянин Λακεδαμόνιος, ου ὁ
Лаомедонт Λαομέδων, οντος ὁ
ласточка χελιδών, ὄνος ἡ
лгать ψεύδω
лев λέων, οντος ὁ
легкий ῥάδιος, 3
легко ῥαδίως
лекарство φάρμακον, ου τό
Леонид Λεωνίδας, ου ὁ
лепить πλάττω
лес ὕλη, ης ἡ (ῶ)
лесистый ὑλήεις, ἦεσσα, ἦεν
лето θέρος, εος τό; летом θέρει, θέρους
лечить ἰάομαι
Ливия Λιβύη, ης ἡ
Ликург Λυκούργος, ου ὁ
лисица ἀλώπηξ, εκος ἡ
лист φύλλον, ου τό
литература γράμματα, ων τά
ложный ψευδής, 2
ложь ψεύδος, εος τό
ломать κατα-λύω
лотос λωτός, οὔ ὁ
лошадь ἵππος, ου ὁ
луна σελήνη, ης ἡ
лучник τοξότης, ου ὁ
лучше μᾶλλον
льстец κόλαξ, ακος ὁ
любитель ἐραστής, οὔ ὁ
любить στέργω
любовь (*привязанность*) φιλία, ας ἡ; (*почтене*) δόξα, ης ἡ
любой πᾶς, πᾶσα, πᾶν (*атрибутивная позиция без артикля*)

Μ Μ

македонский Μακεδόν, ὄνος
маленький, малый μικρός, 3
мальчик παῖς, παιδός ὁ
Μαραфон Μαραθών, ὄνος ὁ
маслина ἐλαία, ας ἡ
масло ἔλαιον, ου τό
мать μήτηρ, μητρός ἡ
Μαхаон Μαχάων, ονος ὁ
мед μέλι, ιτος τό
Μεдея Μήδεια, ας ἡ
медленный βραδύς, εἶα, ὅ
медный χαλκοῦς, 3
меньше μείον
мертвый νεκρός, 3
месяц μήν, μηνός ὁ
меч μάχαρα, ας ἡ
Μιлет Μίλητος, ου ἡ
миловидный ἐλεήμων, 2
Μильтиад Μιλτιάδης, ου ὁ
Μινος Μίνως, ωος ι ω ὁ
Μинотавр Μινώταυρος, ου ὁ
мир (*отсутствии войны*) εἰρήνη, ης ἡ; (*вселенная*) κόσμος, ου ὁ
мнение δόξα, ης ἡ
многий πολὺς, πολλή, πολύ (*предикативная позиция без артикля*); **многие** (люди) πολλοί
много πολύ
могущество δύναμις, εως ἡ
мозг μυελός, οὔ ὁ
мой ἐμός, 3
молиться εὐχομαι
молодой νέος, 3
молодость νεότης, ητος ἡ
молоко γάλα, ακτος τό
молчание σιγή, ἦς ἡ
молчать σιγᾶω
море θάλαττα, ης ἡ
морская пена ἀφρός, οὔ ὁ
моряк ναύτης, ου ὁ
мост γέφυρα, ας ἡ
мочь δύναμαι
мудрец σοφός, οὔ ὁ
мудрость σοφία, ας ἡ
мудрый σοφός, 3
муж, мужчина ἀνὴρ, ἀνδρός ὁ
мужественно ἀνδρείως
мужественный ἀνδρεῖος, 3
мужество ἀνδρεία, ας ἡ
Μυза Μοῦσα, ης ἡ
мчаться ἀφ-εμιαί
мы ἡμεῖς

мысль γνώμη, ης ἡ
мышь μῦς, ὄς ὁ
мясо κρέας, κρέως и κρέατος τό

Н Н

на (κυδα) ἐπί, εἰς (acc.); (εде) ἐν (dat.)
навсегда εἰς αἰεί
награда ἄθλον, ου τό
над ὑπέρ (gen.)
надевать περι-τίθεμαι
надежда ἐλπίς, ἴδος ἡ
надеяться ἐλπίζω
надо χρῆ; δεῖ
назначать ἐπι-τάττω; (наказание) ἐπι-τίθημι
 δίκην (ζημίαν) (за что – dat.)
называть ὀνομάζω
наиболее μάλιστα
наказание ζημία, аς ἡ
наказывать ζημιόω
нападать προσ-βάλλω
наполнять ἐμ-πίπλημι (чем – gen.)
напрасный κενός, 3
народ ἄθμος, ου ὁ
народное собрание ἐκκλησία, аς ἡ
нарушать λύω
населять οἰκέω
наследник κληρονόμος, ου ὁ
наступать (приходить) ἐπι-γίγνομαι
наука ἐπιστήμη, ης ἡ
находить εὐρίσκω
находиться (быть) εἰμί
начало ἀρχή, ἧς ἡ
начинать ἀρχω
наш ἡμέτερος, 3
не οὐ, οὐκ (перед тонким придыханием), οὐχ
 (перед густым придыханием); μή
небо οὐρανός, οὐ ὁ
некий τις, τι
некогда ποτέ
некоторый τις, τι
некто τις
ненавидеть ἐχθαίρω
Неоптолем Νεοπτόλεμος, ου ὁ
неприятель πολέμιος, ου ὁ
неприятельский πολέμιος, 3
непрочный ἐπισφαλής, 2
неразумный ἄφρων, 2
несправедливость ἀδικία, аς ἡ
нести φέρω
нести наказание δίδωμι τὴν δίκην
Нестор Νέστωρ, оρος ὁ
несчастный ἀτυχής, 2

несчастье ἀτυχία, аς ἡ
нечестивый ἀσεβής, 2
нечестный ἄδικος, 2
нечто τι
ни οὔτε
никогда οὔποτε; μήποτε
никто οὐδείς; μηδεὶς
Нил Νεῖλος, ου ὁ
ничто οὐδέν; μηδέν
но ἀλλά
новый νέος, 3
нога πούς, ποδός ὁ
носить (на себе) ἔχω в med.
ночь νύξ, νυκτός ἡ; ночью νυκτί
прав ἦθος, еος τό
нужно χρῆ; δεῖ

О о

о (предлог) περί (gen.); (частица) ὃ
обещать ὑπ-ισχνέομαι
обижать ἀδικέω
обитать οἰκέω
обман ψεῦδος, еος τό
обманщик ψεύστης, ου ὁ
обманывать ψεύδω
обнаруживать (делать явным) δηλόω
образ εἶδωλον, ου τό
обращать в бегство τρέπω εἰς φυγὴν
обращать в рабство δουλόω
обучать διδάσκω
общество ὄμιλα, аς ἡ
общий κοινός, 3
объявлять ἀπο-φαίνω в med.
обычай ἔθος, еος τό
овца πρόβατον, ου τό
огонь πῦρ, πῦρός τό
один εἷς, μία, ἕν
Одиссей Ὀδυσσεύς, εως ὁ
однажды ἅπαξ
озеро λίμνη, ης ἡ
оканчивать περαίνω
около παρά (gen.)
окружать περι-ίσθημι
олень ἔλαφος, ου ὁ
олива ἐλαία, аς ἡ
олигархия ὀλιγαρχία, аς ἡ
Олимпийские игры Ὀλύμπια, ων τά
олиimpien Ὀλύμπιος, ου ὁ
он, она, оно (обычно в пот. не переводится);
 в ковс. надеждах αὐτός, ἡ, ὁ (без артикля)
опасность κίνδυνος, ου ὁ
оплакивать διακρῶω

опустошать περι-κόπτω
оратор ῥήτωρ, ορος ὁ
орел ἀετός, οὐ ὁ
Орест Ὀρέστης, ου ὁ
оружие ὄπλα, ὠν τά
осаждают πολιορκέω
освобождать ἐλευθερῶ
осел ὄνος, ου ὁ
осень μετόπωρον, ου τό
осквернять μιαίνω
ослеплять τυφλόω
основывать κτίζω
оставаться μένω
оставлять κατα-λείπω
остальной ἄλλος, η, ο (*атрибутивная позиция*)
остров νῆσος, ου ἡ
острый ὀξύς, εἶα, ὄ
осуждать κατα-δικάζω (*кого – gen., на что – acc.*)
от ἀπό (*gen.*); (*со стороны*) πρὸς (*gen.*); (*с названиями лиц*) παρὰ (*gen.*)
отважный ἀνδρείος, 3
отвечать ἀπο-κρίνω *в med.*
отворять ἀν-οίγω
отдавать ἀπο-δίδωμι
отец πατήρ, πατρός ὁ
отечество πατρίς, ἴδος ἡ
открывать (*являть*) δηλόω
отличать δια-κρίνω
отнимать ἀπο-λαμβάνω
относить ἀπο-φέρω
отправлять ἀπο-στέλλω
отправляться (*совершать путь*) ἔρχομαι; ο. *в*
 поход στρατεύω
отпускать ἀφ-ίημι
отражать ἀμύνω
отступать ἀπο-χωρέω
отсылать ἀπο-στέλλω
отходить ἀπ-εἶμι [εἶμι]
охотиться θηρεύω (*на что – acc.*)
охранять φυλάττω
очень μάλα; μάλιστα
очищать καθ-αίρω
ошибка ἀμάρτημα, ατος τό

Π π

падать πίπτω
память μνήμη, ης ἡ
Панафиней Παναθήναια, ὠν τά
панцирь θώραξ, ακος ὁ
Парис Πάρις, ἴδος ὁ
пастух ποιμήν, ἑνος ὁ
пастырь ποιμήν, ἑνος ὁ

Патрокл Πατροκλῆς, ἑους *и* ἦος ὁ
Пелей Πηλεΐς, ἑως ὁ
Пелопоннесский Πελοποννησιακός, 3
пена (*морская*) ἄφροδες, οὐ ὁ
первый πρῶτος, 3
переводчик ἑρμηνεύς, ἑως ὁ
перед πρὸ (*gen.*)
передавать ἀπο-δίδωμι
переходить δια-βαίνω
Перикл Περικλῆς, ἑους ὁ
перс Πέρσης, ου ὁ
песня ᾠδή, ἦς ἡ
петь ᾄδω
печаль λύπη, ης ἡ
пещера ἄντρον, ου τό
Пилад Πυλάδης, ου ὁ
пир συμπόσιον, ου τό
пирамида πυραμίς, ἴδος ἡ
пират πειρατής, οὐ ὁ
Пирр Πύρρος, ου ὁ
писать γράφω
письмо ἐπιστολή, ἦς ἡ
питать τρέφω
пить πίνω
пища τροφή, ἦς ἡ
Платон Πλάτων, ὠνος ὁ
платье ἔσθημα, ατος τό
пленный αἰχμάλωτος, 2
плести πλέκω
плод καρπός, οὐ ὁ
плохо κακῶς
плохой κακός, 3
площадь ἀγορά, ἧς ἡ
плыть (*по чему-либо*) ἐπι-νήχομαι (*dat.*); (*на корабле*) ναυτίλλομαι (*только praes. и impf.*)
по (*в соответствии*) κατά (*acc.*); (*по морю и т. п.*) ἐν (*dat.*); (*исходя из*) ἐκ (*gen.*); (*после*) μετὰ (*acc.*)
по окончании μετὰ (*acc.*)
победа νίκη, ης ἡ
побеждать νικάω
повиноваться πείθομαι
погибать ἀπ-όλλυμαι
погребать θάπτω
подвиг ἔργον, ου τό
подводить προσ-άγω
поджигать ἐμ-πίμπρημι
поднимать αἶρω
подносить προσ-φέρω
подобаь προσ-ερέπω
подобный ὅμοιος, 3 (*на кого/что – dat.*)
подражать ἀκολουθεῶ
подчинять δουλόω
позорить αἰσχύνω

позорно αἰσχροῦς
 позорный αἰσχρός, 3
 пока ἕως
 показывать δείκνυμι
 покорять δουλόω
 полагать κρίνω
 поле ἀγρός, οὐδὲ
 полезный ὠφέλιμος, 2 и 3
 Полинник Πολυνείκης, ους ὁ
 Полифем Πολύφημος, ου ὁ
 полководец στρατηγός, οὐδὲ
 полный πλέος, 3
 половина ἡμισυ, εος τό
 получать λαμβάνω
 польза ὠφέλεια, ας ἡ
 помещать ἐν-τίθημι
 помогать συμ-πράττω
 понимать συν-ίημι
 попасть в плен ἄλίσκομαι
 поработать δουλόω
 поражать молнией κεραυνῶω
 порок ἀπορία, ας ἡ
 посвящать δίδωμι
 посвященный ἱερός, 3
 Посейдон Ποσειδῶν, ὄνος ὁ
 после (место) ὕστερον (gen.); (время) μετὰ (acc.)
 после того как ἐπεὶ
 посланица παροιμία, ας ἡ
 посол πρεσβευτής, οὐδὲ (pl. οἱ πρέσβεις, εων)
 поспешно ὡς τάχιστα
 постановлять ψηφίζομαι
 постоянный βέβαιος, 2 и 3
 поступать несправедливо ἀδικέω
 поступок πρᾶγμα, ατος τό
 постыдный αἰσχρός, 3
 посылать πέμπω
 пот ἰδρώς, ὄτος ὁ
 потом ἔπειτα
 потому что γάρ; διὰ τοῦτο
 похищать κλέπτω
 похожий ὅμοιος, 3 (на кого/что – dat.)
 почесть, почет τιμή, ἧς ἡ
 почитать τιμάω
 поэт ποιητής, οὐδὲ
 поэтому διὰ τοῦτο; διὰ ταῦτα
 пояс ζώνη, ης ἡ
 правда ἀλήθεια, ας ἡ
 править ἄρχω (gen.)
 превращать ἀπ-εργάζομαι
 предавать (передавать) παρα-δίδωμι
 предатель προδότης, ου ὁ
 предводитель ἡγεμών, ὄνος ὁ
 предводительствовать ἡγεμονεύω (gen.)

предоставлять ἐπι-τρέπω
 предпочитать προ-κρίνω (что – acc., чему – gen.)
 предсказатель(ница) μάντις, εως ὁ и ἡ
 представлять (предоставлять) παρέχω; (быть, являться) εἶμι
 прекрасно καλῶς
 прекрасный καλός, 3
 пренебрегать παρ-ίημι (чем – acc.)
 преследовать διώκω
 преступление ἀδίκημα, ατος τό
 при (о названии места сражения) ἐν
 Приам Πρίαμος, ου ὁ
 привозить καθ-ίστημι
 приговаривать κρίνω (кого – acc., к чему – gen.)
 признак σημεῖον, ου τό
 призывать про-καλέω
 приказывать ἐπι-τάττω
 прилежно σπουδαίως
 приличествовать πρέπω
 принимать δέχομαι
 принимать участие μετ-έχω (gen., dat.)
 приносить φέρω
 приносить (в) жертву θύω
 приносить в дар про-τίθημι
 приносить пользу ὠφελέω (dat., acc.)
 приношение θυσία, ας ἡ
 принуждать ἀναγκάζω
 приобретать κτάομαι
 приобретение κτήσις, εως ἡ
 присылать πέμπω
 причина αἰτία, ας ἡ
 причинять (быть причиной) αἴτιον εἶναι
 причинять вред βλάπτω
 приятно ἡδύ; ἡδέως
 приятный ἡδύς, εἶα, ύ
 продавать ἀπο-δίδομαι (за сколько – gen.)
 продолжаться δια-τείνω
 произведение искусства τέχνημα, ατος τό
 производить φύω
 происходить pass. от γεννάω
 Прометей Προμηθεύς, εως ὁ
 Пропилен Προπύλαια, ων τά
 пропускать εἰс-ίημι
 пророк προφήτης, οὐδὲ
 прославлять ἐπ-αινέω
 простой ἀπλοῦς, 3
 проступок ἀμαρτήμα, ατος τό
 против ἐπί (acc.); против воли ἄκων, ἄκουσα, ἄκων
 противиться κατα-τείνομαι
 процветать ἀκμάζω
 прочный ἀσφαλής, 2
 прощать ἀφ-ίημι

птица ὄρνις, ιθος ὁ и ἡ
пугать φοβέω
пурпуровый πορφυροῦς, 3
пустой (напрасный) μάταιος, 3 и 2
пчела μέλιττα, ης ἡ
пытаться πειράομαι

Ρ ρ

раб δοῦλος, ου ὁ
работать ἐργάζομαι
рабство δουλεία, ας ἡ
равнина πεδίον, ου τό
Радамант Ῥαδάμανθος, υος ὁ
радовать εὐφραίνω
радоваться ἡδομαι
радость ἡδονή, ἧς ἡ
различать δια-κρίνω
различный, разный, разнообразный παντοῖος, 3
разновидность γένος, εος τό
разрушать δια-φθείρω
разум νοῦς, νοῦ ὁ
рана τραῦμα, ατος τό
ранить τιτρώσκω
рассеивать δια-σπείρω
рассудительность φρόνησις, εως ἡ
растерзывать δια-σπάω
ребенок παῖς, παιδός ὁ и ἡ
река ποταμός, ου ὁ
ремень ἱμάς, άντος ὁ
речь λόγος, ου ὁ
решать βουλευώ
Рим Ῥώμη, ης ἡ
римлянин Ῥωμαῖος, ου ὁ
робкий δειλός, 3
рог κέρας, κέρατος τό
род γένος, εος τό
родина πατρίς, ίδος ἡ
родитель γονεύς, έως ὁ
Родос Ῥόδος, ου ἡ
рождать τίκτω
рождаться γίγνομαι
Ромул Ῥωμύλος, ου ὁ
рука χεῖρ, χειρός ἡ
рыба ἰχθύς, υος ὁ
рынок ἀγορά, ας ἡ

С с

с (кем/чем?) μετά (gen.); (откуда?) ἐκ (gen.);
(сверху вниз) κατά (gen.)
с удовольствием ἡδέως
сажать φυτεύω
Саламин Σαλαμίς, ἱνος ἡ

сам αὐτός, ἡ, ὁ (предикативная позиция)
Самос Σάμος, ου ἡ
Сарды Σάρδεις, εων αἱ
сатрап σατράπης, ου ὁ
свет φῶς, φωτός τό
светлый λαμπρός, 3
свобода ἐλευθερία, ας ἡ
свободный ἐλευθερος, 3
свой ἑαυτοῦ, ἧς, ου (σтяже. αὐτοῦ)
священный ἅγιος, 3
священный дар ἀνάθημα, ατος τό
себя самого ἑμαυτοῦ (1-е лицо), σεαυτοῦ (2-е ли-
цо), ἑαυτοῦ (3-е лицо)
село κώμη, ης ἡ
серебро ἄργυρος, ου ὁ
серебряный ἄργυροῦς, 3
сестра ἀδελφή, ἧς ἡ
сеять σπείρω
сжигать ἐμ-πίπτρημι
сила δύναμις, еως ἡ
сильно ἰσχυρῶς
сильный ἰσχυρός, 3
Сицилия Σικελία, ας ἡ
скала πέτρα, ας ἡ
скиф Σκύθης, ου ὁ
скорее... чем μάλλον... ἦ
скоро μετ' ὀλίγον
скромность εὐκολία, ας ἡ
скрывать κρύπτω
скульптор ἀγαματοποιός, ου ὁ
слабый ἀσθενής, 2
слава κλέος, κλέους τό
славный ἔνδοξος, 2
сладкий γλυκύς, εἶα, ὁ
следовать ἐπι-βαίνω
следует (должно) δεῖ; χρή
слеза δάκρυμα, ατος τό
слепой τυφλός, 3
слишком ἄγαν; πάνυ
слово λόγος, ου ὁ
слон ἑλέφας, αντος ὁ
служанка θεράπαινα, ης ἡ
слушать, слышать ἀκούω (κοζο – gen., что – acc.)
слушаться πείθομαι (dat.)
смелый θρασύς, εἶα, ὁ
смертный θνητός, 3
смерть θάνατος, ου ὁ
смешивать керάννυμι (что – acc., с чем – dat.)
смущаться ταράττομαι
сначала πρῶτον, πρῶτα
снег χιών, ὄνος ἡ
собака κύων, κύνός ὁ и ἡ
собирать συλ-λέγω

соблюдать тишину ἡσυχίαν ἄγω
сова γλαύξ, γλαυκός ἡ
совершать πράττω
советовать βουλευέω; советоваться ὑπο-τίθεμαι
совещаться βουλευέομαι
согласие ὁμόνοια, ας ἡ
Сократ Σωκράτης, ους ὁ
сокровище θησαυρός, οὔ ὁ
солдат στρατιώτης, ου ὁ
солнце ἥλιος, ου ὁ
соловей ἀηδών, ὄνος ἡ
Солон Σόλων, ωνος ὁ
сон ὕπνος, ου ὁ
сообщать ἀγγέλλω
соответствовать πρέπω
сосна πίτυς, υος ἡ
соствязание ἀγών, ὄνος ὁ
сосуд ὕδρια, ας ἡ
Софокл Σοφοκλῆς, έους ὁ
союзник σύμμαχος, ου ὁ
Спарта Σπάρτη, ης ἡ
спартанец Σπαρτιάτης, ου ὁ
спасать σῶζω
спать καθεύδω
спешить σπεύδω
спокойствие ἡσυχία, ας ἡ
спор ἔρις, ιδος ἡ
спорить ἐρίζω (*c кем – dat.*)
справедливо δικαίως
справедливость δικαιοσύνη, ης ἡ
справедливый δίκαιος, 3
спутник ἑταῖρος, ου ὁ
сравнивать ὁμοιόω (*c кем/чем – dat.*)
сражаться μάχομαι (*c кем – dat.*)
сражение μάχη, ης ἡ; морское с. ναυμαχία, ας ἡ
среди ἐν (*dat.*)
ставить ἵστημι
ставить во главе προ-ἵστημι
стадий στάδιον, ου τό
становиться γίγνομαι
старательно σπουδαίως
старательный σπουδαῖος, 3
старик, старец γέρων, онτος ὁ
старость γῆρας, аς τό
старый παλαιός, 3
стена τεῖχος, εος ὁ
сто ἑκατόν
столб στήλη, ης ἡ
сторож φύλαξ, ακος ὁ
стоять ἕστηκα (*pf. om ἵστημι*)
страна χώρα, ας ἡ
странник ἀλλήμων, онος ὁ
страшный φοβερός, 3

стрела τόξευμα, аτος τό
стрелок (*из лука*) τοξότης, ου ὁ
строить (*соορужаать*) ἰδρύω; (*в боевом поряд-
ке*) ἐκ-τάττω
строй τάξις, εως ἡ
ступень βαθμός, οὔ ὁ
стыд αἰσχύνη, ης ἡ
стыдно αἰσχρῶς
судить κρίνω
судно πλοῖον, ου τό
судья τύχη, ης ἡ
судья δικαστής, οὔ ὁ
суровый χαλεπός, 3
счастливый εὐδαίμων, 2
счастье εὐδαιμονία, ας ἡ
считать νομίζω
сын υἴος, υἱοῦ ὁ

Т Т

таблица πίναξ, ακος ὁ
так же ὡσαύτως
такой τοιοῦτος, τοιαύτη, τοιοῦτο(ν)
такой же αὐτός, ἡ, ὁ (*ατтрибутивная позиция*);
тяж. αὐτός, αὐτή, ταῦτό
талант τάλαντον, ου τό
твой σός, σή, σόν
тело σῶμα, аτος τό
тьнь σκία, ἄς ἡ
терпеть πάσχω
терять ἀπο-βάλλω
Тесей Θησεύς, έως ὁ
течь ῥέω
тиран τύραννος, ου ὁ
ткаць ὑφαίνω
товарищ θεράπων, онτος ὁ
толстый παχύς, εῖα, ὅ
только μόνον
тот ἐκεῖνος, ἐκεῖνη, ἐκεῖνο
тот же αὐτός, ἡ, ὁ (*ατтрибутивная позиция*);
тяж. αὐτός, αὐτή, ταῦτό
тотчас αὐτίκα; εὐθύς
тревожить ταράττω
треножник τρίπους, ποδος ὁ
три τρεῖς, τρία
тридцать тысяч τρισμύριοι, 3
триста τριακόσιοι, 3; триста спартанцев οἱ
 τριακόσιοι
трофей τρόπαιον, ου τό
Троя Τροία, ας ἡ
троянец Τρώς, ωός ὁ
труба σάλπιγξ, ιγος ἡ
труд πόνος, ου ὁ

трудно χαλεπῶς
трудный χαλεπός, 3
групп νεκρός, οὐδὲ
грусливый δειλός, 3
ты σύ
тяжело χαλεπῶς
тяжелый (οἰ βεσε) βαρύς, εἶα, ὑ; (πρῦδνυῖ)
χαλεπός, 3

У у

у (οοοο) παρά (gen.); (у κογο-λιβο) ἐν (dat.); (πρῖ
γлаголе εἰμί) dat. без προδλογα
убегать φεύγω
убеждать πείθω; я убежден πέπεισμαι (pf. med.)
убивать ἀπο-κτείνω
уважаемый τίμιος, 3
уважать στέργω
угощать ἐστιάω
удаляться ἀπο-βαίνω
удача εὐτυχία, ας ἡ
удерживать ἀπ-έχω (gen.)
удерживаться ἀπ-έχομαι (от чего – gen.)
удивительный θαυμάσιος, 3
удивляться θαυμάζω (acc.)
удовольствие ἡδονή, ἧς ἡ
ужасный δεινός, 3
уже ἤδη
узнавать γινώσκω
узор εἰκόν, ὄνος ἡ
украшать κοσμέω
украшение κόσμος, οὐδὲ
улица ἀγυιά, ἁς ἡ
ум νοῦς, νοῦδὲ
умерший περ. pf. act. от ἀπο-θνήσκω
умирать ἀπο-θνήσκω
умный σώφρων, 2
уничтожать δια-φθείρω
управлять ἄρχω (gen.)
упрочивать βεβαιῶ
Уран Οὐρανός, οὐδὲ
устанавливать καθ-ίστημι
устраивать καθ-ίστημι
утверждать φημί
утро ἄρθρος, οὐδὲ
ухо οὖς, ὠτός τό
уходить ἀπ-έρχομαι
учение ἐπιστήμη, ἧς ἡ
ученик μαθητής, οὐδὲ
учитель(ница) διδάσκαλος, οὐδὲ и ἡ
учить (обучать) διδάσκει
учиться μανθάνω

Ф ф

фаланга φάλαγξ, αγγος ἡ
Фазтон Φαέθων, οντος ὁ
Фемистокл Θεμιστοκλῆς, έους ὁ
Феникс Φοῖνιξ, ικος ὁ
Феогиид Θεογιγис, ιδος ὁ
Фермопилы Θερμοπύλα, ὠν αἱ
фиванец Θηβαῖος, ουδὲ
Фивы Θῆβαι, ὠν αἱ
Фидий Φειδίας, ουδὲ
Филипп Φίλιππος, ουδὲ
Филоктет Φιλοκτήτης, ουδὲ
философ φιλόσοφος, ουδὲ
финикиец Φοῖνιξ, ικος ὁ
Фрасибул Θρασύβουλος, ουδὲ

Х х

характер χαρακτήρ, ἦρος ὁ
хвалить ἐπ-αινέω
Херонея Χαρώνεια, ας ἡ
хлеб σῖτος, ουδὲ
ходить βαδίζω
хозяин δεσπότης, ουδὲ
холодный ψυχρός, 3
хоронить θάπτω
хороший ἀγαθός, 3
хорошо εὖ
хотеть βούλομαι
храбрость ἀνδρεία, ας ἡ
храбрый ἀνδρεῖος, 3
храм νεώς, ὠδὲ
художник τεχνίτης, ουδὲ

Ц ц

царство βασιλεία, ας ἡ
царствование βασιλεία, ας ἡ
царствовать βασιλεύω
царь βασιλεύς, έως ὁ
цвести θάλλω
цветок ἄνθος, εος τό

Ч ч

часто πολλάκις
часть μέρος, εος τό
чаша κρατήρ, ἦρος ὁ
человек ἄνθρωπος, ουδὲ
чем ἢ
через (после; οἰ времени) μετά (acc.)
черный μέλας, μέλαινα, μέλαν
четыре τέτταρες, α
читать ἀνα-γινώσκω

читать τιμάω
что (союз) ὅτι; (вопросительное местоимение) τί
что-либо τι
чтобы ἵνα; ὅπως
чужеземец ξένος, ου ὁ
чужой ἀλλότριος, 3
чума ὄλεθρος, ου ὁ

Ш ш

шесть ἕξ
широкий πλατύς, εἶα, ὁ
школа διδασκαλείον, ου τό
шкура δορά, ἄς ἡ
шлем κόρυς, υθος ἡ

Щ щ

щит ἀσπίς, ἶδος ἡ

Э э

Эврот Εὐρώτας, ου ὁ
Эдип Οἰδίπους, ποδος ὁ
Эллада Ἑλλάς, ἄδος ἡ
эллин Ἑλλην, ηνος ὁ

Эпаминонд Ἐπαμεινώνδας, ου ὁ
Эринии Ἐρινύες, ὄων αἱ
Эсхил Αἰσχύλος, ου ὁ
Этеокл Ἐτεοκλῆς, έους ὁ
этот (этот мой) ὅδε, ἦδε, τόδε; (этот твой)
οὗτος, αὐτή, τοῦτο
Эфесский Ἐφέσιος, 3
эфиоп Αἰθίοψ, οπος ὁ
эхо ἠχώ, οὔς ἡ

Ю ю

юность νεότης, ητος ἡ
юноша νεανίας, ου ὁ

Я я

я ἐγώ
являть φαίναω
являться (быть) εἰμί
яд φάρμακον, ου τό
язык γλῶττα, ης ἡ
ясный δῆλος, 3
ясно δῆλόν ἐστι(ν)
Ясон Ἰάσων, ονος ὁ

СОДЕРЖАНИЕ

ПРЕДИСЛОВИЕ	3
УСЛОВНЫЕ СОКРАЩЕНИЯ	4
ПРАКТИЧЕСКАЯ ЧАСТЬ	5
ГРАММАТИЧЕСКИЙ СПРАВОЧНИК	72
ИСТОРИЯ ГРЕЧЕСКОГО ЯЗЫКА	72
ГРАФИКА И ФОНЕТИКА	75
§ 1. Древнегреческий алфавит	75
§ 2. Гласные и дифтонги	76
§ 3. Согласные	77
§ 4. Знаки ударения и придыхания	78
§ 5. Место знаков ударения и придыхания	79
§ 6. Знаки препинания	79
§ 7. Конечные звуки	79
§ 8. Долгота и краткость слога	79
§ 9. Ударение	80
§ 10. Слова, не имеющие ударения (проклитики)	81
§ 11. Слова с непостоянным ударением (энклитики)	81
§ 12. Правила ударения в словосочетаниях с проклитиками и энклитиками	82
§ 13. Фонетические изменения гласных	83
§ 14. Фонетические изменения согласных	85
§ 15. Рейхлинова система чтения	86
МОРФОЛОГИЯ	87
ИМЯ СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ (NOMEN SUBSTANTIVUM)	87
§ 16. Грамматические категории имени существительного	87
§ 17. Артикль	88
§ 18. Существительные 1-го склонения женского рода	89
§ 19. Существительные 1-го склонения мужского рода	90
§ 20. Существительные 1-го слитного склонения	91
§ 21. Существительные 2-го склонения	91
§ 22. Существительные 2-го слитного склонения	92
§ 23. Существительные 2-го аттического склонения	93
§ 24. Существительные 3-го склонения. Общая характеристика	94
§ 25. Существительные 3-го склонения с основой на -λ	96
§ 26. Существительные 3-го склонения с основой на -ρ	97
§ 27. Существительные 3-го склонения с основой на -ν	98
§ 28. Существительные 3-го склонения с основой на заднеязычные (-γ, -κ, -χ)	99
§ 29. Существительные 3-го склонения с основой на губные (-β, -π, -φ)	99
§ 30. Существительные 3-го склонения мужского и женского рода с основой на переднеязычные (-δ, -τ, -θ)	100
§ 31. Существительные 3-го склонения среднего рода с основой на -τ	102
§ 32. Существительные 3-го склонения с основой на -κτ	102
§ 33. Существительные 3-го склонения мужского рода с основой на -ντ	103
§ 34. Существительные 3-го склонения среднего рода с основой на -εσ	104
§ 35. Существительные 3-го склонения мужского рода с основой на -εσ	105
§ 36. Существительные 3-го склонения среднего рода с основой на -ασ	107
§ 37. Существительные 3-го склонения с основой на -οσ	108
§ 38. Существительные 3-го склонения с основой на -ῑ	108
§ 39. Существительные 3-го склонения с основой на -υ	109

§ 40. Существительные 3-го склонения с основой на -ω.....	110
§ 41. Существительные 3-го склонения с основой на -ῖ/-εῖ (-ηῖ).....	111
§ 42. Существительные 3-го склонения с основой на -ῖ/-εῖ (-ηῖ).....	112
§ 43. Существительные 3-го склонения с основой на -εῖ (-εῖ/-ηῖ).....	113
§ 44. Существительные 3-го склонения с основой на -αῖ (-ᾶῖ/-ᾷῖ).....	114
§ 45. Существительные 3-го склонения с основой на -οῖ (-οῖ/-ωῖ).....	115
§ 46. Существительные 3-го склонения с основой на *οῖ.....	116
§ 47. Неправильности существительных 3-го склонения.....	116
§ 48. Двойственное число артикля и имен существительных.....	119
§ 49. Обзор имен существительных.....	120
ИМЯ ПРИЛАГАТЕЛЬНОЕ (NOMEN ADJECTIVUM).....	124
§ 50. Прилагательные 1-го склонения.....	124
§ 51. Прилагательные 2-го склонения.....	124
§ 52. Прилагательные 1–2-го склонения.....	125
§ 53. Прилагательные 2-го слитного склонения.....	126
§ 54. Прилагательные 1–2-го слитного склонения.....	127
§ 55. Прилагательные 2-го аттического склонения.....	128
§ 56. Прилагательные 3-го склонения трех окончаний с основой на -v.....	128
§ 57. Прилагательные 3-го склонения трех окончаний с основой на -vt.....	129
§ 58. Прилагательные 3-го склонения трех окончаний с основой на -ῖ/-εῖ.....	131
§ 59. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на -ρ.....	133
§ 60. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на -v.....	133
§ 61. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на переднеязычные (-δ, -τ).....	134
§ 62. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на -σ.....	135
§ 63. Прилагательные 3-го склонения двух окончаний с основой на -ι, -υ.....	137
§ 64. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на -ρ.....	138
§ 65. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на -v.....	138
§ 66. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на переднеязычные (-δ, -τ).....	139
§ 67. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на заднеязычные (-γ, -κ, -χ).....	139
§ 68. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на губные (-β, -π).....	140
§ 69. Прилагательные 3-го склонения одного окончания с основой на -ῖ/-εῖ (-ηῖ).....	141
§ 70. Неправильности имен прилагательных.....	141
§ 71. Обзор имен прилагательных.....	142
§ 72. Степени сравнения прилагательных.....	144
§ 73. Степени сравнения с суффиксами -τερ-, -τατ-.....	145
§ 74. Корневые степени сравнения с суффиксами -(ι)οv-, -ιστ-.....	147
§ 75. Супплетивные степени сравнения.....	148
§ 76. Склонение форм сравнительной степени с суффиксом -(ι)οv-.....	149
МЕСТОИМЕНИЕ (PRONOMEN).....	150
§ 77. Личные местоимения.....	150
§ 78. Определительное местоимение αὐτός, αὐτή, αὐτό.....	151
§ 79. Возвратные местоимения.....	152
§ 80. Притяжательные местоимения.....	153
§ 81. Выражение притяжательности.....	153
§ 82. Взаимное местоимение ἀλλήλων.....	153
§ 83. Указательные местоимения.....	154
§ 84. Вопросительное и неопределенное местоимения.....	156
§ 85. Относительные местоимения.....	157
§ 86. Обобщающие (неопределенно-относительные) местоимения.....	157
§ 87. Отрицательные местоимения.....	158

ИМЯ ЧИСЛИТЕЛЬНОЕ (NOMEN NUMERĀLE).....	159
§ 88. Графическое изображение числительных.....	159
§ 89. Классификация числительных.....	159
§ 90. Структура числительных.....	162
§ 91. Склонение и употребление числительных.....	163
ПРЕДЛОГ (PRAEPOSITIO).....	163
§ 92. Непроизводные (собственные) предлоги.....	163
§ 93. Несобственные предлоги. Наречия в качестве предлогов.....	168
ГЛАГОЛ (VERBUM).....	168
§ 94. Грамматические категории времени, наклонения, залога.....	168
§ 95. Личные окончания глагола.....	171
§ 96. Спряжения глагола.....	173
§ 97. Первичная основа глагола. Классификация глаголов.....	173
§ 98. Основные формы глагола.....	176
§ 99. Ударение в глагольных формах.....	177
§ 100. Приращение и удвоение.....	177
§ 101. Praesens глаголов I спряжения.....	183
§ 102. Imperfectum глаголов I спряжения.....	184
§ 103. Praesens и imperfectum слитных глаголов.....	184
§ 104. Aoristus I actīvi et medii глаголов I спряжения (основы на гласный, дифтонг, взрывной согласный).....	193
§ 105. Aoristus I actīvi et medii глаголов I спряжения (основы на сонорный согласный).....	196
§ 106. Aoristus I passīvi глаголов I спряжения.....	199
§ 107. Futūrum I actīvi et medii глаголов I спряжения (основы на гласный, дифтонг, взрывной согласный).....	201
§ 108. Futūrum I actīvi et medii глаголов I спряжения (основы на сонорный согласный).....	204
§ 109. Futūrum I atticum глаголов I спряжения.....	205
§ 110. Futūrum I dorīcum глаголов I спряжения.....	207
§ 111. Futūrum I passīvi глаголов I спряжения.....	209
§ 112. Perfectum I actīvi глаголов I спряжения.....	210
§ 113. Perfectum medii-passīvi глаголов I спряжения.....	213
§ 114. Plusquamperfectum I actīvi глаголов I спряжения.....	220
§ 115. Plusquamperfectum medii-passīvi глаголов I спряжения.....	222
§ 116. Futūrum III (exactum) глаголов I спряжения.....	225
§ 117. Aoristus II actīvi et medii глаголов I спряжения.....	226
§ 118. Aoristus II passīvi глаголов I спряжения.....	230
§ 119. Атематический (корневой) аорист.....	233
§ 120. Futūrum II passīvi глаголов I спряжения.....	239
§ 121. Perfectum II actīvi глаголов I спряжения.....	240
§ 122. Plusquamperfectum II actīvi глаголов I спряжения.....	243
§ 123. Отглагольные прилагательные.....	244
§ 124. Общая характеристика глаголов II спряжения.....	245
§ 125. Глаголы I класса II спряжения.....	245
§ 126. Спряжение глагола δίδωμι.....	248
§ 127. Спряжение глагола τίθημι.....	250
§ 128. Спряжение глагола ἵημι.....	253
§ 129. Спряжение глагола ἵστημι.....	255
§ 130. Остальные глаголы I класса II спряжения.....	259
§ 131. Глаголы II класса II спряжения.....	262
§ 132. Глаголы II спряжения с атематическим презенсом от производных (корневых) основ (εἶμι, εἶμι, φημι).....	265
§ 133. Отложительные глаголы II спряжения с атематическим презенсом от производных (корневых) основ (κἀθημι, κεῖμαι).....	268

§ 134. Недостаточные глаголы	270
§ 135. Безличные глаголы	272
§ 136. Основные формы наиболее употребительных глаголов	274
СИНТАКСИС	288
§ 137. Употребление артикля	288
§ 138. Простое предложение	288
§ 139. Употребление падежей	290
§ 140. Времена и наклонения	295
§ 141. Залоги	301
§ 142. Инфинитив	302
§ 143. Accusativus cum infinitivo	304
§ 144. Nominativus cum infinitivo	304
§ 145. Инфинитивная конструкция (субъектный инфинитив)	305
§ 146. Причастие	305
§ 147. Genetivus absolutus	307
§ 148. Accusativus absolutus	307
§ 149. Accusativus cum participio. Nominativus cum participio	308
§ 150. Обзор придаточных предложений	308
§ 151. Употребление отрицаний μή и οὐ	310
ДРЕВНЕГРЕЧЕСКО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ	311
РУССКО-ДРЕВНЕГРЕЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ	337



Учебное издание

Зарембо Ольга Сергеевна
Тананушко Кир Алексеевич

**ДРЕВНЕГРЕЧЕСКИЙ
ЯЗЫК**

Учебное пособие

Редактор *Т. А. Гурценкова*
Художник обложки *Т. Ю. Таран*
Технический редактор *Т. К. Раманович*
Компьютерная верстка *С. Н. Егоровой*
Корректор *С. А. Бондаренко*

Подписано в печать 31.05.2013.

Формат 60×84/16. Бумага офсетная.

Печать офсетная. Усл. печ. л. 20,46.

Уч.-изд. л. 21,5. Тираж 150 экз.

Заказ 433.

Белорусский

государственный университет.

ЛИ № 02330/0494425 от 08.04.2009.

Пр. Независимости, 4, 220030, Минск.

Республиканское унитарное предприятие

«Издательский центр Белорусского
государственного университета».

ЛП № 02330/0494178 от 03.04.2009.

Ул. Красноармейская, 6, 220030, Минск.